

BELGISCH STAATSBLAD

MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :

www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verrezen

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

188e JAARGANG

N. 42

188e ANNEE

DINSDAG 20 FEBRUARI 2018
TWEEDE EDITIE

MARDI 20 FEVRIER 2018
DEUXIEME EDITION



Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :

www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Directeur : Wilfried Verrezen

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones en tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten, bl. 13919.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones, bl. 13952.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

22 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van het Bijzonder Nood- en Interventieplan (BNIP) Seveso Sadepan van de Gouverneur van de provincie Limburg, bl. 13958.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

18 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van het Algemeen Nood- en Interventieplan (ANIP) van de Gouverneur van de provincie Luxemburg, bl. 13958.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours et modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours, p. 13919.

Service public fédéral Intérieur

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours, p. 13952.

Service public fédéral Intérieur

22 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant approbation du Plan Particulier d'Urgence et d'Intervention (PPUI) Seveso Sadepan du Gouverneur de la province du Limbourg, p. 13958.

Service public fédéral Intérieur

18 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel portant approbation du Plan Général d'Urgence et d'Intervention (PGUI) de la province de Luxembourg, p. 13958.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken en Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is, bl. 13959.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken en Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit betreffende de overgang van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel en vice versa, bl. 13965.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

30 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 4 april 2012 houdende delegatie van handtekening aan het diensthoofd van de cel 'biociden' van het Directoraat-generaal Leefmilieu voor de toelatings- of erkenningsakten inzake biociden en bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik, bl. 13973.

Gemeenschaps- en Gewestregeringen

Gemeinschafts- und Regionalregierungen

Vlaamse Gemeenschap

Vlaamse overheid

19 JANUARI 2018. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van bijlage 1 en 3 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs, bl. 13974.

Vlaamse overheid

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

29 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit betreffende de regels voor de erkenning en de subsidiëring van een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode, bl. 14146.

Vlaamse overheid

Omgeving

25 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit houdende de wijziging van het ministerieel besluit van 2 april 2007 betreffende de vastlegging van de vorm en de inhoud van de EPB-aangifte en het model van het energieprestatiecertificaat bij de bouw en van het ministerieel besluit van 9 september 2016 betreffende externe warmtelevering, bl. 14150.

Service public fédéral Intérieur et Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours, p. 13959.

Service public fédéral Intérieur et Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal relatif au transfert du personnel opérationnel des zones de secours du personnel pompier vers le personnel ambulancier et vice versa, p. 13965.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

30 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 4 avril 2012 portant délégation de signature au chef de service de la cellule 'biocides' de la Direction générale de l'Environnement des actes d'autorisation ou d'agrément en matière de produits biocides et de pesticides à usage agricole, p. 13973.

Gouvernements de Communauté et de Région

Communauté flamande

Autorité flamande

19 JANVIER 2018. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant les annexes 1^{re} et 3 à l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 septembre 2017 relatif aux compétences d'enseignement par implantation de centres d'éducation des adultes, p. 14145.

Autorité flamande

Bien-Être, Santé publique et Famille

29 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel établissant les règles pour l'agrément et le subventionnement d'une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance, p. 14148.

Autorité flamande

Environnement et Aménagement du Territoire

25 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel portant modification de l'arrêté ministériel du 2 avril 2007 relatif à l'établissement de la forme et du contenu de la déclaration EBP ainsi que du modèle du certificat de prestation énergétique d'un bâtiment et de l'arrêté ministériel du 9 septembre 2016 relatif à la fourniture de chaleur externe, p. 14153.

*Duitstalige Gemeenschap**Communauté germanophone**Deutschsprachige Gemeinschaft**Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft*

14. DEZEMBER 2017 — Dekret zur dritten Anpassung des Dekrets vom 17. Dezember 2015 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2016, S. 14157.

*Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap**Ministère de la Communauté germanophone*

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende de derde wijziging van het decreet van 17 december 2015 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016, bl. 14180.

14 DECEMBRE 2017. — Décret portant la troisième modification du décret du 17 décembre 2015 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2016, p. 14180.

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft

14. DEZEMBER 2017 — Dekret zur zweiten Anpassung des Dekrets vom 15. Dezember 2016 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2017, S. 14181.

*Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap**Ministère de la Communauté germanophone*

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende de tweede wijziging van het decreet van 15 december 2016 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2017, bl. 14206.

14 DECEMBRE 2017. — Décret portant la deuxième modification du décret du 15 décembre 2016 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2017, p. 14205.

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft

14. DEZEMBER 2017 — Dekret zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2018, S. 14208.

*Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap**Ministère de la Communauté germanophone*

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018, bl. 14233.

14 DECEMBRE 2017. — Décret contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2018, p. 14231.

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft

14. DEZEMBER 2017. — Dekret zur endgültigen Abrechnung des Rechnungsjahres der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2016, S. 14235.

*Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap**Ministère de la Communauté germanophone*

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende eindregeling van de begroting van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016, bl. 14271.

14 DECEMBRE 2017. — Décret contenant le règlement définitif du budget de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2016, p. 14271.

*Waals Gewest**Région wallonne**Wallonische Region**Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

8 FEBRUARI 2018. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van 4 referentiesystemen voor de validering van de vaardigheden genomen op grond van de samenwerkingsovereenkomst van 24 juli 2003 betreffende de validering van de vaardigheden, bl. 14272.

8 FEVRIER 2018. — Arrêté du Gouvernement wallon portant approbation de 4 référentiels de validation des compétences pris sur la base de l'accord de coopération du 24 juillet 2003 relatif à la validation des compétences, p. 14272.

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Brussels Hoofdstedelijk Gewest

8 FEBRUARI 2018. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het ontwerpbesluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende, voor de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Medische Hulp, delegatie van bevoegdheden en ondertekeningsvolmachten aan de directeur-generaal en aan de adjunct-directeur-generaal, de modaliteiten van het advies van de administratieve coördinator in de materies die onder zijn bevoegdheid vallen en houdende diverse bepalingen, bl. 14273.

Andere besluiten

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister en Waalse Overheidsdienst

Waals Agentschap voor Uitvoer en Buitenlandse Investerings. — Nationale Orden, bl. 14274.

Föderaler Öffentlicher Dienst Kanzlei des Premierministers und Öffentlicher Dienst der Wallonie

Wallonische Agentur für Export und ausländische Investitionen (Agence wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers) — Nationale Orden, S. 14274.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

Nationale Orden, bl. 14274.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

Nationale Orden, bl. 14278.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

Mandaat van commissaris-generaal van de federale politie. — Vacantverklaring, bl. 14280.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen. — Benoeming van de leden van het Paritair Comité voor de ondernemingen waar teruggewonnen grondstoffen opnieuw ter waarde worden gebracht, bl. 14280.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

12 FEBRUARI 2018. — Ministerieel besluit houdende de benoeming van twee commissarissen van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars, bedoeld in artikel 43, § 1, van het koninklijk besluit van 20 juli 2012, bl. 14281.

Région de Bruxelles-Capitale

Région de Bruxelles-Capitale

8 FEVRIER 2018. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant le projet d'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale déterminant, au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale, les délégations de compétences et de signatures accordées au directeur général et au directeur général adjoint, les modalités d'exercice de l'avis du coordinateur administratif dans les matières relevant de sa compétence et portant dispositions diverses, p. 14273.

Autres arrêtés

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre et Service public de Wallonie

Agence wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers. — Ordres nationaux, p. 14274.

Service public fédéral Intérieur

Ordres nationaux, p. 14274.

Service public fédéral Intérieur

Ordres nationaux, p. 14278.

Service public fédéral Intérieur

Mandat de commissaire général de la police fédérale. — Déclaration de vacance, p. 14280.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Direction générale Relations collectives de travail. — Nomination des membres de la Commission paritaire pour les entreprises de valorisation de matières premières de récupération, p. 14280.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

12 FEVRIER 2018. — Arrêté ministériel portant nomination de deux commissaires de l'Institut professionnel des agents immobiliers, visés à l'article 43, § 1^{er}, de l'arrêté royal du 20 juillet 2012, p. 14281.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Gouvernements de Communauté et de Région**Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Vlaamse Gemeenschap**Communauté flamande**Vlaamse overheid**Welzijn, Volksgezondheid en Gezin*

19 JANUARI 2018. — Aanwijzing van de voorzitter en de ondervoorzitters van het Raadgevend Comité bij het intern verzelfstandigd agentschap Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap, bl. 14282.

*Vlaamse overheid**Mobiliteit en Openbare Werken*

14 FEBRUARI 2018. — Besluit van de gedelegeerd bestuurder van De Vlaamse Waterweg nv betreffende de delegatie van bevoegdheden aan de algemeen directeur, bl. 14282.

*Vlaamse overheid**Mobiliteit en Openbare Werken*

Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 14285.

*Franse Gemeenschap**Communauté française**Ministerie van de Franse Gemeenschap**Ministère de la Communauté française*

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Funambule", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14286.

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Funambule, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14286.

*Ministerie van de Franse Gemeenschap**Ministère de la Communauté française*

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de instelling "Espace Rencontre Hainaut", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14286.

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'organisme Espace rencontre Hainaut, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14286.

*Ministerie van de Franse Gemeenschap**Ministère de la Communauté française*

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Aat, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14287.

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Ath, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14286.

*Ministerie van de Franse Gemeenschap**Ministère de la Communauté française*

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Ville de Châtelet", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14287.

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la ville de Châtelet, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14287.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Maison de la Famille", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14287.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Ville de Mons", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14288.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Service laïque d'aide aux justiciables et aux victimes/SLAJ-V. asbl », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14288.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province du Luxembourg", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14289.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "La Touline", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14289.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Couvin, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14290.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Colfontaine voor zijn SMJA, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14290.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "service LEPA", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14290.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Oasis Famille", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14291.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Maison de la Famille, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14287.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la ville de Mons, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14288.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service laïque d'Aide aux Justiciables et aux victimes/SLAJ-V. asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14288.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Service laïque d'aide aux justiciables de la province du Luxembourg, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14288.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl La Touline, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14289.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Couvin, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14289.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Colfontaine pour son SMJA, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14290.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du service LEPA, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14290.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Oasis Famille, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14291.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Jette, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14291.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Relais Parents-Enfants", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14292.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Contact Parent Enfant", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14292.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Unité de Psychopathologie Légale", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14292.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Dinant, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14293.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "ORS- Espace libre", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14293.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « Ville de Seraing », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14294.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « Service d'Aide Sociale aux Justiciables et aux Détenus de l'arrondissement de Namur » (ASJ-Namur), als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14294.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het "Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF – FPS – MWP)", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14295.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Administration communale de Jette en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14291.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Relais Parents-Enfants, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14291.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Contact Parent Enfant, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14292.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Unité de Psychopathologie Légale, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14292.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Dinant, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14293.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl ORS- Espace libre, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14293.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Ville de Seraing, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14293.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Service d'aide Sociale aux justiciables et aux détenus de l'arrondissement de Namur » (ASJ-Namur), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14294.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF – FPS – MWP), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14294.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Arpège-Prélude", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14295.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw PRAXIS, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14295.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « Aide et Reclassement », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14296.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van « Espace Rencontre Bruxelles asbl », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14296.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Hirondelle", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14297.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de SEMJA van La Louvière, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14297.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het "Centre d'Orientation et de Formation (COF)", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14298.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « SEMJA (LA NORIA) » van het Gemeentebestuur Chaudfontaine, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14298.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « ARBOR&SENS » – Service laïque d'aide aux justiciables, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14299.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Arpège-Prélude, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14295.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl PRAXIS, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14295.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Aide et Reclassement, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14296.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Espace Rencontre Bruxelles asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14296.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl l'Hirondelle, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14297.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA de La Louvière, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14297.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Centre d'Orientation et de Formation (COF), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14297.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA (LA NORIA) de l'administration communale de Chaudfontaine, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14298.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « ARBOR&SENS » – Service laïque d'aide aux justiciables, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14298.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Luik, "Plan de prévention des insécurité urbaines et de cohésion sociale, SAMJA" als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14299.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "SOS Viol", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14300.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF)", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14300.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "le Patio", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14300.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Les Tamaris", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14301.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Sambreville-Semja Sambreville, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14301.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « Service d'aide sociale aux justiciables » te Verviers, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14302.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van « La Ville de Charleroi – Direction prévention sécurité – Division parajudiciaire et sécurisation – Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14302.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Ans, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14303.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Liège, Plan de prévention des insécurité urbaines et de cohésion sociale, SAMJA, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14299.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl SOS Viol, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14299.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14300.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl le Patio en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14300.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Les Tamaris », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14301.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Sambreville-Semja Sambreville, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14301.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service d'aide sociale aux justiciables de Verviers, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14301.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Ville de Charleroi – Direction prévention sécurité – Division parajudiciaire et sécurisation – Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14302.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Ans, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14302.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "aide sociale aux justiciables" - Luik (ASJ-Luik1), als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14303.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Service Droit des Jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14304.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw Free Clinic, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14304.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Résilience", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14305.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Hamoir, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14305.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14305.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Moeskroen, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14306.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14306.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van "L'Autre lieu", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14307.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl aide sociale aux justiciables - Liège (ASJ-Liège1), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14303.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de Service Droit des Jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14303.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Free Clinic, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14304.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Résilience », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14304.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Hamoir, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14305.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14305.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Mouscron, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14306.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14306.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Autre lieu en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14306.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14307.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « APRES », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14308.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Bastenaken, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14308.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement d'Arlon, asbl", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14309.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Espace Social Télé-Service", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14309.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « SEMJA » van het Gemeentebestuur Florennes, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14309.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Médiante" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14310.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Watermaal-Bosvoorde, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14310.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Atelier des Droits sociaux" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14311.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14307.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « APRES », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14307.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune de Bastogne, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14308.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement d'Arlon, asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14308.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Espace Social Télé-Service, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14309.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA de l'administration communale de Florennes, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14309.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Médiante, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14310.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Watermael-Boitsfort en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14310.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Atelier des Droits sociaux, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14310.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de SEMJA van Vorst, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14311.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Via Secura" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14311.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van "L'administration communale d'Auderghem -Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA)", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14312.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Pro Velo" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14312.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Sint-Jans-Molenbeek, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14313.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Etterbeek, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14313.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Rochefort, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14314.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Elsene, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14314.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Hoei, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14315.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA de Forest, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14311.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Via Secura, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14311.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Auderghem - Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14312.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Pro Velo, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14312.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune de Molenbeek-Saint-Jean en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14313.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Etterbeek, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14313.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Rochefort, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14313.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune d'Ixelles, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14314.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Huy, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14314.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "RED BW" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14315.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Anderlecht, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14316.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14316.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Amay, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14316.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de stad Hannuit, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14317.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Namen, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14317.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Schaarbeek, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14318.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Evere, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14318.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Sint-Gillis, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14318.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl RED BW, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14315.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la commune d'Anderlecht, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14315.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14316.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Amay, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14316.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la ville d'Hannut, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14317.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Namur, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14317.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Schaarbeek, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14317.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Evere, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14318.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune de Saint-Gilles, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14318.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Marche-en-Famenne, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14319.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van "l'administration communale de Tournai", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14319.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Le Chêne" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14320.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Autrement Dinant Espace Rencontre" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14320.

Ministerie van de Franse Gemeenschap

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « asbl "Autrement Namur Espace Rencontre" », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden, bl. 14320.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

8 FEBRUARI 2018. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 26 mei 2016 tot benoeming van de leden van de financiële en budgettaire Monitoringsraad van het « Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles » (Waals Agentschap Voor Gezondheid, Sociale Bescherming, Handicap en Gezinnen), bl. 14321.

Waalse Overheidsdienst

Gezondheid, bl. 14325.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Marche-en-Famenne, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14319.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Tournai en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14319.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Le Chêne », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14319.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Autrement Dinant Espace Rencontre », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14320.

Ministère de la Communauté française

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Autrement Namur Espace Rencontre », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables, p. 14320.

*Région wallonne**Wallonische Region**Service public de Wallonie*

8 FEVRIER 2018. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 mai 2016 portant nomination des membres du Conseil de monitoring financier et budgétaire de l'Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles, p. 14321.

Service public de Wallonie

Pouvoirs locaux, p. 14321.

Service public de Wallonie

Santé, p. 14324.

Officiële berichten

Grondwettelijk Hof

Uittreksel uit arrest nr. 121/2017 van 19 oktober 2017, bl. 14326.

Avis officiels

Cour constitutionnelle

Extrait de l'arrêt n° 121/2017 du 19 octobre 2017, p. 14329.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Entscheid Nr. 121/2017 vom 19. Oktober 2017, S. 14332.

Grondwettelijk Hof

Uittreksel uit arrest nr. 124/2017 van 19 oktober 2017, bl. 14336.

Cour constitutionnelle

Extrait de l'arrêt n° 124/2017 du 19 octobre 2017, p. 14339.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Entscheid Nr. 124/2017 vom 19. Oktober 2017, S. 14343.

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 14348.

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 14347.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 14348.

Grondwettelijk Hof

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989, bl. 14349.

Cour constitutionnelle

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989, p. 14348.

Verfassungsgerichtshof

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989, S. 14349.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Selectie van de Directeur generaal Controlebeleid (m/v/x) voor het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen. — Selectienummer : ANG18705, bl. 14350.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection du Directeur général Politique de contrôle (m/f/x) pour l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire. — Numéro de sélection : AFG18705, p. 14350.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende Nederlandstalige selectie(s) voor bevordering naar niveau B (specifiek gedeelte) voor de HVW : Verantwoordelijken voor het uitbetalingsbureau te Neerpelt (m/v/x) (BNG18022), bl. 14350.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection(s) comparative(s) néerlandophone(s) pour l'accession au niveau B (partie spécifique) au sein de la CAPAC : Responsables pour le bureau de paiement de Neerpelt (m/f/x) (BNG18022), p. 14350.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende Nederlandstalige selectie voor bevordering naar niveau B (specifiek gedeelte) voor het Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen : Administratief Deskundigen cel Logistiek (m/v/x) (BNG18023), bl. 14350.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative néerlandophone d'accession au niveau B (épreuve particulière) pour l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes : Administratif Deskundigen cel Logistiek (m/v/x) (BNG18023), p. 14350.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Arbeidsgerichten. — Bericht aan de representatieve organisaties. — Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken, als werkgever bij de Arbeidsrechtbank van Antwerpen arrondissement Antwerpen ter vervanging van de heer Philippe VAN HECKE, bl. 14350.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde. — Vacante betrekkingen, bl. 14351.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

Oproep tot kandidaten: mandaat van een rechtskundig assessor generaal en een plaatsvervangend rechtskundig assessor generaal bij de Nederlandstalige Uitvoerende Kamer van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars, bl. 14351.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Franse Gemeenschap***De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten**

Deze worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 14361 tot 14398.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Juridictions du travail. — Avis aux organisations représentatives. — Place vacante d'un juge social effectif au titre d'employeur au Tribunal du travail d'Anvers arrondissement Anvers en remplacement de Monsieur Philippe VAN HECKE, p. 14350.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire. — Places vacantes, p. 14351.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

Appel à candidatures : mandat d'un assesseur juridique général et d'un assesseur juridique général suppléant près de la Chambre exécutive francophone de l'Institut professionnel des agents immobiliers, p. 14352.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté française**Ministère de la Communauté française*

Emplois de directeurs, de conseillers psycho-pédagogiques, d'auxiliaires sociaux et d'auxiliaires paramédicaux dans les centres psycho-médico-sociaux organisés par la Fédération Wallonie-Bruxelles, à conférer par mutation, p. 14354.

Les Publications légales et Avis divers

Ils ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 14361 à 14398.

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2018/10661]

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones en tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van besluit waarvan ik de eer heb het ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen beoogt de uitvoering van artikel 106 van de wet van 15 mei 2007 betreffende de Civiele veiligheid.

De toepassing van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van het administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones sedert 1 januari 2015 heeft aangetoond dat het noodzakelijk is de tekst op een aantal punten aan te passen.

Artikel 1

Dit artikel voegt een begrip, gebruikt in het voorliggend ontwerp, toe in de definities.

Artikel 2

Dit artikel voegt toe dat de raad ook kan kiezen om een vacature in te vullen door een procedure van overgang van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel, of omgekeerd. Deze overgang wordt uitgewerkt in het koninklijk besluit van 26 januari 2018 betreffende de overgang van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel en vice versa.

Artikel 3

Dit artikel regelt de hiërarchie ingeval van gelijke graadanciënniteit.

Artikel 4

Dit artikel strekt ertoe rekening te houden met personeelsleden die werken in een gemiddelde arbeidsduurregeling van meer dan 38 uur per week (uitdovend systeem). In dergelijk geval moeten de 76 prestatie-uren gelezen worden als $10 \times 1/5$ van de arbeidsregeling per week.

Artikel 5

Sommige gelegenheden vallen buiten de diensturen, maar de commandant moet zijn toestemming geven voor het dragen van het uitgaanstenuue. Het gaat bvb. over activiteiten van de vriendenkring of de vereniging van brandweerlieden, opendeurdag, sportcompetitie/spelen, activiteiten van de jeugdbrandweer, trouwfeest, begrafenisceremonie, ...

Wanneer er gesproken wordt van de "commandant of zijn afgevaardigde" dan moet dit als volgt begrepen worden. Er is geen procedure vastgelegd voor de aanduiding van de afgevaardigde van de zonecommandant. De zonecommandant kan zelf één of meerdere personen aanduiden. Hij kan dit doen in functie van de materie waarover het gaat. B.v. hij kan iemand als afgevaardigde aanduiden voor de operationele kant en iemand voor administratieve zaken. Hij doet dit zo transparant en duidelijk mogelijk, b.v. via dienstnota. Het is ook mogelijk dat hij voor bepaalde aspecten iemand van het administratief personeel aanduidt als zijn afgevaardigde.

Artikel 6

Dit artikel verduidelijkt het feit dat de officieren verplicht zijn om deel te nemen aan een wachttrol in functie van de organisatie van de dienst.

Zo een oproepbaarheidsdienst geeft geen recht op een toelage of premie. Enkel de daadwerkelijke prestaties geleverd tijdens een oproepbaarheidsdienst worden geteld per minuut en geven recht op de betaling van de premie voor operationaliteit en voor onregelmatige prestaties.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2018/10661]

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours et modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise l'exécution de l'article 106 de la loi du 15 mai 2007 relative à la Sécurité civile.

L'application de l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours depuis le 1^{er} janvier 2015 a démontré la nécessité de faire évoluer le texte sur plusieurs points.

Article 1^{er}

Cet article ajoute aux définitions un concept utilisé dans le présent projet.

Article 2

Cet article ajoute la possibilité pour le conseil de choisir de combler un poste vacant via une procédure de transfert du personnel pompier vers le personnel ambulancier, ou vice versa. Ce transfert est régi par l'arrêté royal du 26 janvier 2018 relatif au transfert du personnel opérationnel des zones de secours du personnel pompier vers le personnel ambulancier et vice versa.

Article 3

Cet article régit la hiérarchie en cas d'ancienneté de grade égale.

Article 4

Cet article vise à tenir compte des membres du personnel qui travaillent dans un horaire de travail moyen supérieur à 38 heures par semaine (système en extinction). Dans un tel cas, il y a lieu de lire les 76 heures de prestation comme $10 \times 1/5$ de l'horaire de travail hebdomadaire.

Article 5

Certaines activités ont lieu en dehors des heures de service, mais le commandant doit donner son approbation au port de la tenue de sortie. Il s'agit, par exemple, d'activités d'amicales ou d'associations de pompiers, de journées portes ouvertes, de compétitions sportives/jeux, d'activités des cadets pompiers, fête de mariage, cérémonie d'enterrement etc.

Lorsqu'il est question de "commandant ou son délégué", il faut l'entendre comme suit. Aucune procédure n'a été fixée pour la désignation du délégué du commandant de zone. Le commandant de zone peut désigner lui-même une ou plusieurs personnes. Il peut le faire en fonction de la matière dont il est question. Il peut, par exemple, désigner une personne comme délégué pour la partie opérationnelle et une autre comme délégué pour les matières administratives. Il le fait de la manière la plus transparente et claire possible, par exemple par le biais d'une note de service. Pour certaines matières, il est également possible qu'il désigne comme délégué un membre de son personnel administratif.

Article 6

Cet article clarifie le fait que les officiers sont obligés de participer à un rôle de garde, en fonction de l'organisation du service.

Un tel service de rappel ne donne droit à aucune allocation ou prime. Seules les prestations effectives réalisées au cours d'un service de rappel sont comptabilisées à la minute et donnent droit au paiement de la prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières.

Artikel 7

Er wordt voorzien in de mogelijkheid om aan te werven in het middenkader in de graad van sergeant. Deze bijkomende instroommogelijkheid kan enkel gebruikt worden ingeval er onvoldoende laureaten zijn via een procedure van bevordering om te beschikken over het nodige aantal sergeanten. De zone kan uiteraard ook eerst kandidaten zoeken via mobiliteit of professionalisering, maar is hiertoe niet verplicht.

Artikel 8

Een aantal wijzigingen zijn vereist ten gevolge van de mogelijkheid tot aanwerving in de graad van sergeant.

Dit artikel bepaalt ook dat indien de zone zelf de federale geschiktheidsproeven (FGA) organiseert, zij een aantal plaatsen kan reserveren voor kandidaten voor haar eigen vacatures. Dit om te vermijden dat de financiële inspanning van een zone die op korte termijn wil aanwerven en niet kan wachten op de organisatie van het FGA door een opleidingscentrum, haar doel voorbij schiet.

Dit artikel wijzigt ook een aantal bepalingen inzake het FGA.

De testen van het FGA worden georganiseerd in twee modules : de competentietest en de operationele handvaardigheidstest vormt een module, de lichamelijke geschiktheidsproeven vormt een andere module. Indien men geslaagd is voor de testen van de ene module, zal men deze niet meer opnieuw moeten afleggen, rekening houdend met de beperkte geldigheid van de lichamelijke geschiktheidsproeven.

Bovendien wordt de termijn voor inschrijving op 30 dagen gebracht voor alle procedures.

Artikel 9

Indien iemand niet deelneemt aan een geschiktheidsproef waarvoor hij zich ingeschreven heeft, wordt hij als niet-geslaagd beschouwd en geldt de wachttermijn van 6 maanden. Enerzijds kan het gebeuren dat een kandidaat niet kan deelnemen aan een proef omwille van een plotse en onverwachte gebeurtenis (b.v. ziekte, ongeval, ...), anderzijds kan het gebeuren dat hij wel kan deelnemen aan de proef, maar niet slaagt omwille van een plotse en onverwachte gebeurtenis (b.v. ziekte, ongeval, ...). Indien men niet deelgenomen heeft of niet geslaagd is wegens overmacht, vastgesteld door de directeur van het opleidingscentrum, geldt de wachttermijn van 6 maanden niet.

Artikel 10

Dit artikel bevat een wijziging vereist door de mogelijkheid tot aanwerven in de graad van sergeant.

Dit artikel bevat ook twee technische verduidelijkingen : enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten en de termijn voor inschrijving zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving, bevordering, mobiliteit en professionalisering; anderzijds kan de zone ook een aanwervingsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Artikel 11

Dit artikel bevat een wijziging vereist door de mogelijkheid tot aanwerven in de graad van sergeant.

Dit artikel bevat een technische verbetering met betrekking tot de inhoud van het vergelijkend examen bij aanwerving. De zone krijgt meer autonomie om de inhoud van de proeven te bepalen. De zone kan kiezen om enkel een interview te doen, of ook andere proeven te organiseren. Indien de zone dit wil kunnen de proeven eliminerend zijn, zodanig dat kandidaten die niet slagen voor een eerste proef niet meer kunnen deelnemen aan de volgende proef. Een vergelijkende selectie kan dus meerdere opeenvolgende proeven omvatten waarbij de kandidaat enkel tot de volgende proef wordt toegelaten op voorwaarde dat hij geslaagd is voor de vorige. In dit geval wordt de rangschikking enkel vastgelegd op basis van de resultaten van de proeven die niet eliminerend waren.

Het is niet de bedoeling dat de zone dezelfde competenties test als deze die reeds getest werden bij het afleggen van het FGA. De aanwervingsprocedure moet niet onnodig verzwaard worden door de bijkomende proeven.

Artikel 12

Dit hoofdstuk bevat de nodige bepalingen voor de aanwervingsprocedure in de graad van sergeant.

Artikel 13

Dit artikel bevat een technische verbetering met betrekking tot de inhoud van het vergelijkend examen bij aanwerving. De zone krijgt meer autonomie om de inhoud van de proeven te bepalen.

Article 7

La possibilité est prévue de recruter dans le cadre moyen dans le grade de sergent. Cette possibilité d'engagement supplémentaire ne peut être utilisée que lorsque le nombre de lauréats est insuffisant via une procédure de promotion pour disposer du nombre de sergents nécessaire. Bien entendu, la zone peut également chercher d'abord des candidats via mobilité ou professionnalisation, mais elle n'y est pas tenue.

Article 8

Certaines modifications sont requises à la suite de l'insertion de la possibilité de recrutement dans le grade de sergent.

Cet article prévoit également que si la zone organise elle-même les épreuves d'aptitude fédérales (CAF), elle peut réserver des places pour les candidats à ses propres offres d'emploi. Il s'agit d'éviter que les efforts financiers fournis par une zone pour recruter à court terme sans attendre l'organisation du CAF par un centre de formation ne manquent leur objectif.

Cet article modifie également certaines dispositions relatives au CAF.

Les tests du CAF sont organisés en deux modules : le test de compétences et le test d'habileté manuelle constituent un module, les épreuves d'aptitude physique constituent l'autre module. En cas de réussite aux tests d'un module, il ne faut plus les représenter, en tenant compte de la validité limitée dans le temps des épreuves d'aptitude physique.

En plus, le délai d'inscription est fixé à 30 jours pour tous les procédures.

Article 9

Si une personne ne participe pas à une épreuve d'aptitude à laquelle elle s'est inscrite, elle est considérée comme étant en échec et le délai d'attente de 6 mois est d'application. D'une part, il peut arriver qu'un candidat ne puisse pas participer à une épreuve en raison d'un événement soudain et inattendu (par ex. maladie, accident, ...), d'autre part, il peut arriver qu'il puisse participer à l'épreuve, mais ne pas la réussir en raison d'un événement soudain et inattendu (par ex. maladie, accident, ...). Si la personne n'a pas participé ou pas réussi pour cause de force majeure, constatée par le directeur du centre de formation, le délai d'attente de 6 mois ne s'applique pas.

Article 10

Cet article comporte une modification exigée par l'insertion de la possibilité de recruter dans le grade de sergent.

Cet article comporte également deux clarifications techniques : d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures et le délai d'inscription sont uniformisés autant que possible lors d'une procédure de recrutement, promotion, mobilité et professionnalisation; d'autre part, la zone peut également lancer une procédure de recrutement pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

Article 11

Cet article prévoit une modification exigée par l'insertion de la possibilité de recruter dans le grade de sergent.

Cet article comporte une amélioration technique relative au contenu du concours lors du recrutement. La zone se voit doter d'une autonomie accrue pour définir le contenu des épreuves. La zone peut choisir d'organiser uniquement un entretien ou d'autres épreuves. Si la zone le souhaite, les épreuves peuvent être éliminatoires, afin que les candidats qui échouent à la première épreuve ne puissent plus participer à l'épreuve suivante. Une sélection comparative peut donc comprendre plusieurs épreuves successives auxquelles le candidat n'est admis que sous réserve de la réussite de l'épreuve précédente. Dans ce cas, le classement n'est établi que sur la base des résultats des épreuves qui n'étaient pas éliminatoires.

Il ne s'agit pas pour la zone de tester les mêmes compétences que celles déjà testées lors de la participation au CAF. La procédure de recrutement ne doit pas être inutilement alourdie par des épreuves supplémentaires.

Article 12

Ce chapitre prévoit les dispositions requises pour la procédure de recrutement dans le grade de sergent.

Article 13

Cet article comporte une amélioration technique relative au contenu du concours lors du recrutement. La zone se voit octroyer une autonomie accrue pour fixer le contenu des épreuves.

Artikel 14

Dit artikel heeft als doel enkel de kandidaten die toegelaten worden tot de stage aan het eliminerend medisch onderzoek te onderwerpen. Het doel is om het moment van het medisch onderzoek te verplaatsen zodat het plaatsvindt juist voor de indiensttreding.

Dit artikel bevat ook een verduidelijking dat de stagiairs die volgens hun graad, m.n. de kapitein en sergeant, de leiding van de operaties kunnen nemen, dit slechts kunnen doen voor zover hun theoretische en praktische opleiding dat toelaat. De stagiair sergeant of de stagiair kapitein kan in elk geval nooit alleen verantwoordelijk zijn voor de leiding van de operaties, maar kan dit wel opnemen onder toezicht. Het is dus niet de bedoeling dat een stagiair-sergeant de leiding zal nemen tijdens een brandinterventie, maar wel bij een kleinere interventie, b.v. een eenvoudige technische hulpverleningsopdracht.

Artikel 15

Dit artikel bevat een technische verbetering die rekening houdt met het werken in continudienst.

Artikel 16

Dit artikel bevat een wijziging vereist door de mogelijkheid tot aanwerven in de graad van sergeant.

Het is ten zeerste aangeraden dat er in het zonale personeelsplan een afstemming gebeurt tussen de voorwaarden bij bevordering en de voorwaarden bij aanwerving met betrekking tot het beschikken/behouden van een rijbewijs C en een brevet ambulancier.

Artikel 17

Dit artikel bevat een verduidelijking dat de stagiairs die volgens hun graad de leiding van de operaties kunnen nemen, dit slechts kunnen doen voor zover hun theoretische en praktische opleiding dat toelaat.

Artikel 18

Dit artikel bevat een technische verbetering. De geheime stemming is niet compatibel met de doorslaggevende stem van de voorzitter. Bovendien is het ook niet noodzakelijk en bijgevolg wordt het geschrapt.

Artikel 19

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 20

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 21

Dit artikel bevat twee technische verduidelijkingen : enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten en de termijn voor inschrijving zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving, bevordering, mobiliteit en professionalisering; anderzijds kan de zone ook een bevorderingsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Daarnaast wordt niet meer vereist dat een kandidatuur formeel moet gemotiveerd worden.

Artikelen 22 en 23

Artikel 22 strekt ertoe de diplomavooraarde van niveau A te schrappen voor wat betreft de bevordering in de graden van kapitein, majoor en kolonel. De diplomavooraarde wordt nog steeds gesteld voor de aanwerving als kapitein en als sergeant, maar voor de verdere administratieve loopbaan wordt geen diplomavooraarde meer gesteld. Personeelsleden moeten hun loopbaan kunnen vervolgen op basis van ervaring, opleiding en capaciteiten.

Niettemin moet ervoor gezorgd worden dat de voorwaarden voor bevordering en aanwerving gelijkwaardig zijn. Daarom wordt bepaald dat het bevorderingsexamen minstens de federale competentietest bedoeld in artikel 35, § 3 van het overeenstemmend kader moet bevatten. Wie wil bevorderen tot sergeant moet dus slagen in de federale competentietest voor het middenkader. Wie wil bevorderen tot kapitein moet dus slagen in de federale competentietest voor het hoger kader bedoeld. De luitenanten die rechtstreeks willen bevorderen tot majoor, moeten eerst de competentietest afleggen alvorens ze kunnen deelnemen aan de bevorderingsproef, aangezien zij niet eerder geslaagd zijn in deze test.

Bijkomend wordt verduidelijkt dat de deelname aan het bevorderingsexamen voor de beroepspersoneelsleden onder de arbeidstijd valt. Voor de vrijwilligers wordt dit geregeld via wijziging van artikel 174 van het koninklijk besluit van 19 april 2014.

Bovendien wordt er als bevorderingsvoorwaarde voor alle graden toegevoegd dat men geen lopende tuchtsancties mag hebben. Met andere woorden, alle tuchtsancties moeten doorgehaald zijn.

Article 14

Cet article vise à soumettre à l'examen médical éliminatoire uniquement les candidats admis au stage. L'objectif est de déplacer le moment de réalisation de l'examen médical afin qu'il ait lieu juste avant l'entrée en service.

Cet article comporte également une précision selon laquelle les stagiaires qui peuvent prendre la direction des opérations selon leur grade, à savoir le capitaine et le sergent, peuvent le faire pour autant que leurs formations théorique et pratique le permettent. Le sergent stagiaire ou le capitaine stagiaire ne peut, dans tous les cas, jamais être seul responsable de la direction des opérations, mais peut l'assurer sous surveillance. L'objectif n'est pas que le sergent stagiaire dirige une intervention incendie, mais qu'il puisse il diriger une intervention de moindre ampleur, par exemple, une mission de secours techniques.

Article 15

Cet article comporte une amélioration technique qui tient compte du travail en service continu.

Article 16

Cet article comporte une modification exigée par l'insertion de la possibilité de recruter dans le grade de sergent.

Dans le plan du personnel zonal il est vivement recommandé d'harmoniser les conditions de promotion et les conditions de recrutement pour le grade de sergent, en ce qui concerne le fait d'être titulaire/de conserver le permis de conduire C et le brevet d'ambulancier.

Article 17

Cet article comporte une précision selon laquelle les stagiaires qui peuvent prendre la direction des opérations selon leur grade, peuvent le faire pour autant que leurs formations théorique et pratique le permettent.

Article 18

Cet article comporte une amélioration technique. Le scrutin secret est incompatible avec la voix prépondérante du président. En outre, il n'est pas nécessaire et est dès lors supprimé.

Article 19

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 20

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 21

Cet article comporte deux clarifications techniques : d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures et le délai d'inscription sont uniformisés autant que possible lors d'une procédure de recrutement, promotion, mobilité et professionnalisation; d'autre part, la zone peut également initier une procédure de promotion pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

En plus, il n'est plus demandé qu'une candidature soit motivée formellement.

Articles 22 et 23

L'article 22 vise à supprimer la condition de diplôme de niveau A pour ce qui concerne la promotion aux grades de capitaine, major et colonel. La condition de diplôme est exigée pour le recrutement aux grades de capitaine et de sergent, mais pour l'évolution dans la carrière administrative ultérieure, il a été décidé de supprimer l'exigence de diplôme. Les membres du personnel doivent pouvoir poursuivre leur carrière sur la base de leur expérience, de leur formation et de leurs capacités.

Néanmoins, il y a lieu de veiller à ce que les conditions de promotion et de recrutement soient équivalentes. Il est dès lors prévu que l'examen de promotion doit comporter au moins le test fédéral de compétences visé à l'article 35, § 3 du cadre correspondant. Celui qui veut être promu comme sergent doit donc réussir le test fédéral de compétences du cadre moyen. Celui qui veut être promu comme capitaine doit donc réussir le test fédéral de compétences du cadre supérieur. Les lieutenants qui veulent être promus directement comme major, doivent d'abord passer le test de compétence avant de participer à l'examen de promotion, vu qu'ils n'ont pas encore réussi ce test.

En outre, il est précisé que la participation à l'examen de promotion pour les membres du personnel professionnel est considérée comme du temps de travail. Pour les volontaires, ce point est régi par une modification de l'article 174 de l'arrêté royal du 19 avril 2014.

Est également ajoutée comme condition de promotion pour tous les grades l'interdiction d'être sous le coup de sanctions disciplinaires en cours. En d'autres termes, toute sanction disciplinaire doit avoir été radiée.

Er wordt ook toegevoegd dat de laureaten die opgenomen werden in een reserve niet kunnen worden aangesteld door de raad als ze, tijdens of na de bevorderingsprocedure, een tuchtsanctie krijgen die anders is dan de blaam of de berisping.

In afwachting van een eventueel ministerieel besluit waarin de inhoud en de modaliteiten van de bevorderingsproeven bepaald worden, kunnen, indien de zone dit wil, de proeven eliminerend zijn, zodanig dat kandidaten die niet slagen voor een eerste proef niet meer kunnen deelnemen aan de volgende proef. Een vergelijkende selectie kan dus meerdere opeenvolgende proeven omvatten waarbij de kandidaat enkel tot de volgende proef wordt toegelaten op voorwaarde dat hij geslaagd is voor de vorige. In dit geval wordt de rangschikking enkel vastgelegd op basis van de resultaten van de proeven die niet eliminerend waren.

Artikel 24

Dit artikel bevat een technische verbetering die rekening houdt met het werken in continudienst.

Artikelen 25 tot 27

Er wordt een onderscheid gemaakt tussen de procedure voor mobiliteit voor beroepsleden en de procedure voor mobiliteit voor vrijwillige personeelsleden.

In overeenstemming met het samenwerkingsakkoord tot uitvoering van artikel 306, § 2, van het koninklijk besluit van 19 april 2014, wordt ook de mobiliteit voor personeelsleden met tussenliggende graden van de Brusselse brandweer geregeld.

Artikel 28

Dit artikel bevat twee technische verduidelijkingen : enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten en de termijn voor inschrijving zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving, bevordering, mobiliteit en professionalisering; anderzijds kan de zone ook een mobiliteitsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Daarnaast wordt niet meer vereist dat een kandidatuur formeel moet gemotiveerd worden.

Artikel 29

Er wordt een onderscheid gemaakt tussen de procedure voor mobiliteit voor beroepsleden en de procedure voor mobiliteit voor vrijwillige personeelsleden.

Bovendien wordt er als mobiliteitsvoorwaarde toegevoegd dat men geen lopende tuchtsancties mag hebben. Met andere woorden, alle tuchtsancties moeten doorgehaald zijn.

Artikel 30

De mobiliteitsproef wordt een vergelijkend examen met de mogelijkheid tot aanleg van een reserve.

Er wordt ook toegevoegd dat de laureaten die opgenomen werden in een reserve niet kunnen worden aangesteld door de raad als ze, tijdens of na de bevorderingsprocedure, een tuchtsanctie krijgen die anders is dan de blaam of de berisping.

Artikel 31

Dit artikel bevat een technische verbetering die rekening houdt met het werken in continudienst en een aanpassing die het gevolg is van het creëren van een specifieke mobiliteitsprocedure voor vrijwillige brandweerlieden.

Artikel 32

Er wordt een specifieke mobiliteitsprocedure uitgewerkt voor vrijwillige personeelsleden. Vrijwilligers maken meestal gebruik van mobiliteit in geval van een verhuis. De uitgewerkte procedure heeft als doel om de vrijwilligers zo vlot mogelijk over te plaatsen van de ene zone naar de andere, op hun verzoek. Zodoende wordt de ervaring en opleiding van het vrijwillig personeel zo maximaal mogelijk gerecupereerd binnen de zones.

Er kan geen proef voorzien worden, maar er is wel een stage die inhoudelijk dezelfde is als voor het beroepspersoneel.

Een vrijwilliger kan kiezen voor mobiliteit in dezelfde of in een lagere graad.

Deze bepaling is niet van toepassing op een zone of post van een zone die enkel met beroepsleden werkt.

Artikel 33

Dit artikel bevat twee technische verduidelijkingen : enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten en de termijn voor inschrijving zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving, bevordering, mobiliteit en professionalisering; anderzijds kan de zone ook een mobiliteitsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Daarnaast wordt niet meer vereist dat een kandidatuur formeel moet gemotiveerd worden.

Il est également ajouté que les lauréats qui sont versés dans une réserve ne peuvent être désignés par le conseil s'ils reçoivent une sanction disciplinaire autre que la réprimande ou le blâme pendant ou après la procédure de promotion.

En attendant un éventuel arrêté ministériel déterminant le contenu et les modalités des épreuves de promotion, les épreuves peuvent, si la zone le souhaite, être éliminatoires, afin que les candidats qui échouent à la première épreuve ne puissent plus participer à l'épreuve suivante. Une sélection comparative peut donc comprendre plusieurs épreuves successives auxquelles le candidat n'est admis que sous réserve de la réussite de l'épreuve précédente. Dans ce cas, le classement n'est établi que sur la base des résultats des épreuves qui n'étaient pas éliminatoires.

Article 24

Cet article comporte une amélioration technique qui tient compte du travail en service continu.

Articles 25 à 27

Une distinction est établie entre la procédure de mobilité pour les membres du personnel professionnel et la procédure de mobilité pour les membres du personnel volontaire.

la mobilité pour les membres du personnel revêtus des grades intermédiaires du service d'incendie de Bruxelles est également réglée, conformément à l'accord de coopération exécutant l'article 306, § 2 de l'arrêté royal du 19 avril 2014.

Article 28

Cet article comporte deux clarifications techniques : d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures et le délai d'inscription sont uniformisées autant que possible lors d'une procédure de recrutement, promotion, mobilité et professionnalisation; d'autre part, la zone peut également initier une procédure de mobilité pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

En plus, il n'est plus demandé qu'une candidature soit motivée formellement.

Article 29

Une distinction est établie entre la procédure de mobilité pour les membres du personnel professionnel et la procédure de mobilité pour les membres du personnel volontaire.

Est également ajoutée comme condition de mobilité l'interdiction d'être sous le coup de sanctions disciplinaires en cours. En d'autres termes, toute sanction disciplinaire doit avoir été radiée.

Article 30

L'épreuve de mobilité devient un concours avec possibilité de constitution d'une réserve.

Il est également ajouté que les lauréats qui sont versés dans une réserve ne peuvent être désignés par le conseil s'ils reçoivent une sanction disciplinaire autre que la réprimande ou le blâme pendant ou après la procédure de promotion.

Article 31

Cet article comporte une amélioration technique qui tient compte du travail en service continu et une adaptation qui résulte de la création d'une procédure de mobilité spécifique aux pompiers volontaires.

Article 32

Une procédure de mobilité spécifique est élaborée pour les membres du personnel volontaire. Les volontaires utilisent généralement la mobilité en cas de déménagement. La procédure mise au point vise à transférer le plus aisément possible les volontaires d'une zone à l'autre, à leur demande. L'expérience et la formation du personnel volontaire sont ainsi exploitées au maximum dans les zones.

Aucune épreuve ne peut être prévue, mais un stage est prévu qui est, au niveau du contenu, le même que pour le personnel professionnel.

Un volontaire peut choisir entre la mobilité dans le même grade ou dans un grade inférieur.

Cette disposition ne s'applique pas à la zone ou au poste d'une zone qui travaille uniquement avec des professionnels.

Article 33

Cet article comporte deux clarifications techniques : d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures et le délai d'inscription sont uniformisées autant que possible lors d'une procédure de recrutement, promotion, mobilité et professionnalisation; d'autre part, la zone peut également initier une procédure de mobilité pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

En plus, il n'est plus demandé qu'une candidature soit motivée formellement.

Artikel 34

Er wordt als voorwaarde voor bevordering door mobiliteit toegevoegd dat men geen lopende tuchtsancties mag hebben. Met andere woorden, alle tuchtsancties moeten doorgehaald zijn.

Artikel 35

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 36

Dit artikel strekt ertoe professionalisering ook toe te laten vanuit een hogere graad. Dat betekent bijvoorbeeld dat een vrijwillig sergeant zich kandidaat kan stellen voor een plaats van brandweerman opengesteld via professionalisering.

Artikel 37

Dit artikel bevat twee technische verduidelijkingen : enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten en de termijn voor inschrijving zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving, bevordering, mobiliteit en professionalisering; anderzijds kan de zone ook een professionaliseringsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Daarnaast wordt niet meer vereist dat een kandidatuur formeel moet gemotiveerd worden.

Artikel 38

De eerste wijziging is het gevolg van de mogelijkheid tot professionalisering vanuit een hogere graad.

De tweede wijziging maakt van het modulecertificaat "Competentie-management en evaluatie" een attestopleiding, zodat personeelsleden die deze opleiding volgen buiten een brevetopleiding dit niet hoeven te hernieuwen na 10 jaar. De personeelsleden die het brevet MO1 of OFF2 behalen waarvan het modulecertificaat een onderdeel uitmaakt, genieten al een onbeperkte geldigheid van de opleiding. Bovendien laat dit toe dat administratief personeel van de hulpverleningszones de attestopleiding kan volgen, en desgevallend de functie van procesbewaker inzake evaluatie kan uitoefenen.

Ten derde wordt als voorwaarde voor professionalisering toegevoegd dat men geen lopende tuchtsancties mag hebben. Met andere woorden, alle tuchtsancties moeten doorgehaald zijn.

Artikel 39

De professionaliseringsproef wordt een vergelijkend examen met de mogelijkheid tot aanleg van een reserve.

Er wordt ook toegevoegd dat de laureaten die opgenomen werden in een reserve niet kunnen worden aangesteld door de raad als ze, tijdens of na de bevorderingsprocedure, een tuchtsanctie krijgen die anders is dan de blaam of de berisping.

Artikel 40

Dit artikel bevat een technische verbetering die rekening houdt met het werken in continudienst.

Artikel 41

Dit artikel bevat twee technische verduidelijkingen : enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten en de termijn voor inschrijving zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving, bevordering, mobiliteit en professionalisering; anderzijds kan de zone ook een professionaliseringsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Daarnaast wordt niet meer vereist dat een kandidatuur formeel moet gemotiveerd worden.

Artikel 42

Dit artikel bevat een technische verduidelijking vanaf wanneer het personeelslid een aanvraag voor eindeloopbaanregime kan indienen.

Artikel 43

Dit artikel strekt ertoe de berekening van het wachtgeld te verduidelijken indien de betrokkene tijdens de laatste 5 jaar een vervangingsinkomen genoot. Het gaat o.m. om de volgende gevallen : vergoeding voor tijdelijke ongeschiktheid voor arbeidsongeval, beschikbaarheid wegens ziekte, of andere onbetaalde verloven, ...

Dit artikel verduidelijkt dat de ontvangen premie voor operationaliteit en onregelmatige prestaties ontvangen voor de bijkomende uren (opt-out) bedoeld in artikel 7 van de wet van 19 april 2014 tot vaststelling van bepaalde aspecten van de arbeidstijd niet in aanmerking genomen wordt voor de berekening van het wachtgeld.

Article 34

Est également ajoutée comme condition de promotion par mobilité l'interdiction d'être sous le coup de sanctions disciplinaires en cours. En d'autres termes, toute sanction disciplinaire doit avoir été radiée.

Article 35

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 36

Cet article vise à permettre la professionnalisation également à partir d'un grade supérieur. Cela signifie qu'un sergent volontaire, par exemple, pourra postuler à l'emploi de sapeur-pompier ouvert par professionnalisation.

Article 37

Cet article comporte deux clarifications techniques : d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures et le délai d'inscription sont uniformisées autant que possible lors d'une procédure de recrutement, promotion, mobilité et professionnalisation; d'autre part, la zone peut également initier une procédure de professionnalisation pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

En plus, il n'est plus demandé qu'une candidature soit motivée formellement.

Article 38

La première modification résulte de la possibilité de professionnalisation au départ d'un grade supérieur.

La deuxième modification transforme la certification de module "Gestion des compétences et évaluation" en une formation destinée à l'obtention d'une attestation, afin que les membres du personnel qui suivent cette formation en dehors d'une formation destinée à l'obtention d'un brevet ne doivent la renouveler après 10 ans. Les membres du personnel qui obtiennent le brevet MO1 ou OFF2, dont le certificat de module fait partie, bénéficient déjà d'une validité illimitée de la formation. En outre, cette modification permet au personnel administratif des zones de secours de suivre la formation destinée à l'obtention d'une attestation et d'exercer le cas échéant la fonction de gardien des processus en matière d'évaluation.

Troisièmement, est ajoutée comme condition à la professionnalisation l'interdiction d'être sous le coup de sanctions disciplinaires en cours. En d'autres termes, toute sanction disciplinaire doit avoir été radiée.

Article 39

L'épreuve de professionnalisation devient un concours avec possibilité de constitution d'une réserve.

Il est également ajouté que les lauréats qui sont versés dans une réserve ne peuvent être désignés par le conseil s'ils reçoivent une sanction disciplinaire autre que la réprimande ou le blâme pendant ou après la procédure de promotion.

Article 40

Cet article comporte une amélioration technique qui tient compte du travail en service continu.

Article 41

Cet article comporte deux clarifications techniques : d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures et le délai d'inscription sont uniformisées autant que possible lors d'une procédure de recrutement, promotion, mobilité et professionnalisation; d'autre part, la zone peut également initier une procédure de professionnalisation pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

En plus, il n'est plus demandé qu'une candidature soit motivée formellement.

Article 42

Cet article comporte une clarification technique relative au moment à partir duquel le membre du personnel peut introduire une demande de régime de fin de carrière.

Article 43

Cet article entend clarifier le calcul du traitement d'attente si l'intéressé bénéficie de revenus de remplacement pendant les 5 dernières années. Il s'agit notamment des cas suivants : indemnité d'incapacité temporaire après un accident du travail, disponibilité pour cause de maladie, interruption de carrière ou autres congés sans solde, etc.

Cet article clarifie le fait que la prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières perçue pour les heures additionnelles (heures d'opt out) visées à l'article 7 de la loi du 19 avril 2014 fixant certains aspects de l'aménagement du temps de travail ne sont pas prises en considération pour le calcul du traitement d'attente.

Artikel 44

Het personeelslid heeft de mogelijkheid om vrijstelling te vragen voor reeds gevolgde uren voortgezette opleiding bij een andere zone. Het is aangewezen dat het personeelslid dat beroeps en vrijwilliger is in twee zones, de opleiding volgt in zijn arbeidstijd als beroeps en de vrijstelling aanvraagt in de zone waar hij vrijwilliger is. Indien het personeelslid vrijwilliger is in twee verschillende zones, kan het personeelslid kiezen waar hij zijn aanvraag wil indienen.

Daarnaast wordt een oplossing geboden voor de personeelsleden die langdurig afwezig zijn (wegens ziekte, loopbaanonderbreking, voltijdse detachering, politiek verlof,...) en moeilijk aan hun verplichtingen inzake permanente en voortgezette opleiding kunnen voldoen.

Personeelsleden die minder dan drie maanden afwezig zijn, dienen wel hun volledige aantal uren voortgezette opleiding voor dat jaar te volgen. De zone kan eventueel in een aangepast opleidingstraject voorzien indien zij dit nodig acht.

Personeelsleden die meer dan drie maanden afwezig zijn, worden pro rata van hun afwezigheid vrijgesteld van voortgezette opleiding, maar moeten deze wel het daaropvolgende jaar inhalen, dus bovenop de verplichte uren voor dat jaar. Niettemin geldt de verplichting om in te halen slechts maximaal voor de helft van het aantal verplichte uren voortgezette opleiding per jaar.

Personeelsleden die meer dan zes maanden afwezig zijn, worden ook pro rata van hun afwezigheid vrijgesteld van permanente opleiding, zonder dat deze uren moeten ingehaald worden, maar op voorwaarde dat men een aangepast permanent opleidingstraject volgt, afgesloten met een operationaliteitstest, alvorens weer ingezet te kunnen worden voor interventies.

Het te volgen opleidingstraject en de afsluitende operationaliteitstest moeten gebaseerd zijn op de functiebeschrijvingen van de betrokkene en moeten rekening houden met de duur van de afwezigheid. Het gaat eigenlijk om maatwerk dat afgestemd wordt op de noden van de zone en van het betrokken personeelslid, zodat deze laatste opnieuw kan ingezet worden mits respect van alle veiligheidsnormen. Het "inhaal"-traject moet dus redelijk en proportioneel zijn.

Concreet betekent dit in een regime van 24u voortgezette opleiding :

- iemand die 2 maand afwezig is in jaar X, moet 24u voortgezette opleiding volgen in jaar X en ook 24u permanente opleiding;
- iemand die 4 maand afwezig is in jaar X, moet 16u voortgezette opleiding en 24u permanente opleiding volgen in jaar X. Hij dient in jaar X+1 (bijkomend op de 24u voor dat jaar) nog 8u voortgezette opleiding te volgen;
- iemand die 8 maand afwezig is in jaar X, moet 8u voortgezette opleiding en 8u permanente opleiding volgen in jaar X, met een inhaaltraject en een operationaliteitstest bij zijn terugkeer. Hij dient in jaar X+1 (bijkomend op de 24u voor dat jaar) nog 12u (=16u, maar verminderd tot 12u) voortgezette opleiding te volgen.

Artikel 45

Dit artikel preciseert dat de verplaatsingstijd van de kazerne tot de plaats van de opleiding arbeidstijd is voor het beroepspersoneel, maar geen diensttijd is voor het vrijwillig personeel. Dit neemt niet weg dat een vrijwillig personeelslid toch gedekt wordt door de verzekering bij een ongeval op weg van of naar de opleiding, op basis van artikel 298 van het koninklijk besluit van 19 april 2014. Dat betekent ook dat hij, op basis van artikel 3 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones, een vergoeding krijgt voor de verplaatsingskosten, net als voor verplaatsingen voor vergaderingen, zendingen, ... binnen of buiten de zone.

Artikel 46

Volgens de artikelen 169 en 302, eerste lid, 3° van het koninklijk besluit van 19 april 2014 volgt ambtshalve ontslag na 2 negatieve evaluaties in een periode van 3 jaar. In dit artikel wordt verduidelijkt dat een lange afwezigheid na een eerste negatieve evaluatie deze periode van 3 jaar opschort.

Artikel 47 tot en met 50

Deze artikelen bevatten technische wijzigingen in het kader van de federale beroepskamer

Artikel 51

Dit artikel strekt ertoe de deelname aan het bevorderingsexamen onder de diensttijd van de vrijwilligers te brengen. Voor het beroepspersoneel wordt dit geregeld in artikel 22 dat artikel 57 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 wijzigd.

Artikel 52

Dit artikel vereist geen commentaar.

Article 44

Le membre du personnel a la possibilité de demander une dispense pour les heures de formation continue déjà suivies dans une autre zone. Il est recommandé que le membre du personnel qui est professionnel et volontaire dans deux zones suive la formation pendant son temps de travail comme professionnel et demande une dispense dans la zone où il est volontaire. Si le membre du personnel est volontaire dans deux zones différentes, il peut choisir la zone où il introduira sa demande.

En outre, une solution est apportée pour les membres du personnel absents de longue durée (pour cause de maladie, interruption de carrière, détachement à temps plein, congé politique, etc.) qui peuvent difficilement satisfaire à leurs obligations en matière de formation permanente et continue.

Les membres du personnel absents depuis moins de trois mois doivent suivre la totalité des formations continues pour cette année. La zone peut éventuellement prévoir un trajet de formation adapté si elle l'estime nécessaire.

Les membres du personnel absents plus de trois mois sont dispensés de la formation continue au prorata de leur absence, mais doivent néanmoins récupérer la formation non suivie l'année suivante, donc en supplément des heures obligatoires pour cette année. Néanmoins, l'obligation de rattrapage ne vaut au maximum que pour la moitié des heures de formation continue par an.

Les membres du personnel absents plus de six mois sont dispensés de la formation permanente au prorata de leur absence, sans que ses heures doivent être récupérées, mais à la condition de suivre un trajet de formation permanente adapté, clôturé par un test d'opérationnalité, avant de pouvoir être réengagé lors des interventions.

Le trajet de formation à suivre et le test d'opérationnalité final doivent être basés sur les descriptions de fonction de l'intéressé et tenir compte de la durée de l'absence. Il s'agit en réalité d'un travail sur mesure, aligné sur les besoins de la zone et du membre du personnel concerné, afin que ce dernier puisse de nouveau être mobilisé, dans le respect de l'ensemble des normes de sécurité. Le trajet de « rattrapage » doit donc être raisonnable et proportionnel.

Concrètement, cela veut dire, que dans un régime de 24h de formation continue :

- quelqu'un qui est absent pendant 2 mois dans l'année X, doit suivre 24h de formation continue dans l'année X et également 24h de formation permanente ;
- quelqu'un qui est absent pendant 4 mois dans l'année X, doit suivre 16h de formation continue dans l'année X et 24h de formation permanente. Dans l'année X+1, il doit encore suivre (en supplément aux 24h pour cette année) 8h de formation continue;
- quelqu'un qui est absent pendant 8 mois dans l'année X, doit suivre 8h de formation continue dans l'année X et 8h de formation permanente, avec un trajet de rattrapage et un test d'opérationnalité à son retour. Dans l'année X+1, il doit encore suivre (en supplément au 24h pour cette année) 12h (=16h, mais réduit à 12h) de formation continue.

Article 45

Cet article précise que le temps de déplacement de la caserne au lieu de formation est du temps de travail pour le membre du personnel professionnel, mais qu'il ne s'agit pas du temps de service pour le personnel volontaire. Il n'en demeure pas moins que le membre du personnel volontaire reste couvert par l'assurance en cas d'accident sur le chemin de ou vers la formation, en vertu de l'article 298 de l'arrêté royal du 19 avril 2014. Cela signifie également que, sur la base de l'article 3 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours, il perçoit une indemnité pour les frais de déplacement, tout comme pour les déplacements pour des réunions, des missions, etc. dans et à l'extérieur de la zone.

Article 46

En vertu des articles 169 et 302, alinéa 1^{er}, 3° de l'arrêté royal du 19 avril 2014, le licenciement d'office suit 2 évaluations négatives sur une période de 3 ans. Le présent article explique qu'une absence de longue durée après une première évaluation négative suspend cette période de 3 ans.

Articles 47 à 50

Ces articles comportent des modifications techniques dans le cadre de la chambre de recours fédérale.

Article 51

Cet article qualifie la participation à l'examen de promotion de temps de service des volontaires. Pour le personnel professionnel, ce point est régi par l'article 22 qui modifie l'article 57 de l'arrêté royal du 19 avril 2014.

Article 52

Cet article ne requiert aucun commentaire.

Artikel 53

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 54

Dit artikel bevat een technische correctie met retroactieve werking tot 1 januari 2015 of de datum van oprichting van de zone, indien die na 1 januari 2015 plaatsvond. De correctie verduidelijkt dat in geval van een loopbaanonderbreking van een beroepspersoneelslid de regels uit hoofdstuk IV van het KB van 7 mei 1999 betreffende de vervanging door een werkloze niet van toepassing zijn. Gelet op de risico's en de noodzakelijke opleiding verbonden aan het beroep van brandweerman is de vervanging door een werkloze immers niet realistisch.

Artikel 55

De erkenning als ernstige en langdurige ziekte wordt een bevoegdheid van Medex.

Artikel 56

Er wordt verduidelijkt dat het systeem van de verminderde prestaties wegens medische redenen in principe slechts één keer opeenvolgend (d.i. na een nieuwe afwezigheid van minimum 30 kalenderdagen) kan toegekend worden voor afwezigheid wegens dezelfde ziekte. Het systeem is bedoeld als overgangperiode tussen een periode van ziekte en een voltijdse herinschakeling in zijn functie. Het systeem veronderstelt dus dat de maximumperiode van 6 maanden voldoende is om na afloop ervan terug het normale arbeidsregime aan te kunnen.

In zeer uitzonderlijke gevallen, waarin de genezing niet het normale verloop volgt of als er zich complicaties voordoen, kan het systeem een tweede keer toegekend worden, voor zover het wel zal leiden tot een herinschakeling in het voltijdse arbeidsritme. Indien het betrokken personeelslid het normale arbeidsregime niet terug zou kunnen opnemen na deze periode, moet onderzocht worden of het betrokken personeelslid nog medisch geschikt is om zijn functie uit te oefenen.

Artikel 57

Om rekening te houden met verschillende aanvragen in die zin, krijgt de raad de mogelijkheid om opschorting toe te laten voor kortere periodes dan 6 maanden.

Artikelen 58 en 63

Deze artikelen heffen de zin op: "de inhouding [van wedde] mag ook niet als effect hebben dat de wedde wordt teruggebracht tot een bedrag dat lager is dan het bedrag van de werkloosheidsuitkeringen waarop het personeelslid recht zou hebben indien hij zou vallen onder het sociale zekerheidsregime van de loontrekkenden."

Het is in de praktijk haast onmogelijk om het bedrag van deze theoretische werkloosheidsuitkeringen te berekenen. Bovendien is de bepaling vermeld in artikel 23, tweede lid, van de wet van 12 april 1965 betreffende de bescherming van het loon der werknemers, waarnaar de artikelen 249, eerste zin, en 292, tweede lid, eerste zin, van het gewijzigde besluit verwijzen voldoende.

Artikel 59

Dit artikel verduidelijkt dat een informatieverlag niet altijd noodzakelijk is. De commandant kan rechtstreeks op de hoogte zijn van de feiten doordat hij bijvoorbeeld zelf getuige was van de feiten, op de hoogte gebracht wordt door het parket, ...

Artikel 60

In dit artikel wordt verduidelijkt dat een formele oproeping voor het verhoor bedoeld in artikel 262 nodig is bij het opstarten van een tuchtprocedure.

Artikel 61

Tot de inwerkingtreding van dit ontwerp van besluit bepaalde het tuchtstelsel dat als er een strafprocedure aan de gang was gelijktijdig met de tuchtprocedure, deze laatste automatisch opgeschort moest worden. Deze bepaling bracht in de praktijk zeer grote vertragingen met zich mee voor het verloop van de tuchtprocedures, hoofdzakelijk wegens de lange duur van de strafprocedures, die verbonden was aan de ernst van de feiten. Daaruit volgde dat het personeelslid tijdens het verloop van de strafprocedure enkel geschorst kon worden in het belang van de dienst, wat de enige mogelijke "bewarende" maatregel was die de overheid kon nemen. Het was pas na afloop van de strafprocedure dat de tuchtprocedure hervat mocht worden.

Deze wijziging neemt het ambtshalve karakter van de schorsing van de tuchtprocedure tijdens het verloop van de strafprocedure weg. De verantwoordelijkheid om de tuchtprocedure al dan niet voort te zetten behoort voortaan de tuchtprocedure toe. Voor zover de tuchtprocedure vindt dat de vastgestelde feiten voldoende duidelijk en voldoende bewezen zijn om een tuchtsanctie op te leggen kan ze autonoom beslissen om de tuchtprocedure verder te zetten en is het niet meer nodig te wachten op het resultaat van de strafprocedure. Als de

Article 53

Cet article ne requiert aucun commentaire.

Article 54

Cet article comporte une correction technique qui a un effet rétroactif au 1^{er} janvier 2015 ou à la date de création de la zone, si celle-ci se situe après le 1^{er} janvier 2015. La correction clarifie que les règles du chapitre IV de l'AR du 7 mai 1999 relatif au remplacement par un chômeur ne sont pas d'application dans le cas d'une interruption de carrière d'un membre du personnel professionnel. En effet, vu les risques et la formation nécessaire liés à la profession du pompier, le remplacement par un chômeur n'est pas réaliste.

Article 55

La reconnaissance comme maladie grave et de longue durée devient une compétence de Medex.

Article 56

Il est clarifié que le système des prestations réduites pour raisons médicales ne peut, en principe, être accordé qu'une fois consécutivement (c'est après une absence d'au moins 30 jours calendriers) pour une absence pour la même maladie. Le système est censé être une période transitoire ente une période de maladie et une réintégration à temps plein dans sa fonction. Le système suppose donc que la période maximale de 6 mois est suffisante pour de nouveau pouvoir assurer le régime de travail normal.

Dans des cas très exceptionnels, dont la guérison ne suit pas le cours normal ou s'il y a des complications, le système peut être accordé une deuxième fois, pour autant qu'il puisse aboutir à une réintégration dans le régime de travail à temps plein. Si le membre du personnel concerné ne peut pas assurer le régime de travail normal après cette période, il faut vérifier si le membre du personnel concerné est encore médicalement apte pour exercer sa fonction.

Article 57

Afin de tenir compte de nombreuses demandes en ce sens, le conseil a la possibilité d'autoriser une suspension pour des périodes inférieures à 6 mois.

Articles 58 et 63

Ces articles abrogent la phrase: « la retenue [de traitement] ne peut non plus avoir pour effet de ramener le traitement à un montant inférieur au montant des allocations de chômage auxquelles le membre du personnel aurait droit s'il bénéficiait du régime de la sécurité sociale des travailleurs ».

Il s'avère en pratique quasi impossible de calculer le montant de ces allocations de chômage théoriques. En outre, la disposition de l'article 23, alinéa 2, de la loi du 12 avril 1965 sur la protection de la rémunération des travailleurs, à laquelle renvoient les articles 249, première phrase, et 292, alinéa 2, première phrase, de l'arrêté modifié est suffisante.

Article 59

Cet article clarifie le fait que le rapport d'information n'est pas toujours nécessaire. Le commandant peut être directement informé des faits parce qu'il était, par exemple, lui-même témoin des faits, en a été informé par le parquet, etc.

Article 60

Cet article clarifie le fait que la convocation formelle à l'audition visée à l'article 262 est nécessaire pour initier une affaire disciplinaire.

Article 61

Jusqu'à l'entrée en vigueur du présent projet d'arrêté, le régime disciplinaire prévoyait que si une procédure pénale était en cours en même temps que la procédure disciplinaire, cette dernière devait être automatiquement suspendue. Cette disposition entraînait dans la pratique de très longs retards dans le déroulement des procédures disciplinaires, principalement en raison de la longue durée, liée à la gravité des faits, des procédures pénales. Il en résultait que le membre du personnel pouvait être, pendant le déroulement de la procédure pénale, uniquement suspendu dans l'intérêt du service, ce qui constituait la seule mesure "conservatoire" possible que l'administration pouvait prendre. Ce n'est qu'à l'issue de la procédure pénale que la procédure disciplinaire pouvait reprendre.

Cette modification élimine le caractère d'office de la suspension de la procédure disciplinaire pendant le déroulement de la procédure pénale. La responsabilité de poursuivre ou non la procédure disciplinaire relève désormais de l'autorité disciplinaire. Dans la mesure où l'autorité disciplinaire estime que les faits constatés sont suffisamment clairs et suffisamment prouvés pour infliger une sanction disciplinaire, elle peut décider en toute autonomie de poursuivre la procédure disciplinaire et il n'est plus nécessaire d'attendre le résultat de la

overheid van mening is dat de feiten onvoldoende duidelijk of onvoldoende bewezen zijn, met als gevolg en risico dat er een verkeerde maatregel genomen wordt, kan ze steeds beslissen de tuchtprocedure te schorsen en te wachten op het resultaat van de strafprocedure.

Het doel van de maatregel is uiteraard om het, zelfs al er een strafvordering werd ingesteld, mogelijk te maken om de tuchtprocedures voort te zetten als er geen twijfel bestaat over de feiten die een tuchtstraf rechtvaardigen.

Artikel 62

Dit artikel verduidelijkt dat een nieuwe tuchtprocedure kan starten wanneer nieuwe feiten zich voordoen in de loop van een tuchtprocedure.

Artikel 64

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 65

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 66

Dit artikel bevat een technische verbetering. Aangezien er zowel in art. 304 als art. 305 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 sprake is van eervol ontslag, moeten deze beide artikelen vermeld worden in de verwijzingen in art. 300 en 301 van hetzelfde besluit.

Artikel 67

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 68

Dit artikel is het gevolg van het invoegen van een aanwervingmogelijkheid op het niveau sergeant.

Ontslag tijdens de stage zoals bedoeld in artikel 49 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 zal ook volgen wanneer de stagiair zonder succes het maximum aantal keren examen afgelegd heeft zoals bedoeld in artikel 44, eerste lid van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten.

Artikel 69

Dit artikel voorziet dat een beroepslid dat vrijwillig ontslag neemt of via mobiliteit naar een andere zone gaat, kan vragen om benoemd te worden in zijn oorspronkelijke zone als vrijwillig personeelslid in dezelfde graad of een lagere graad. De voorwaarden en de verplichting om een stage te volbrengen zijn dezelfde als in het geval van een procedure van mobiliteit als vrijwilliger.

Artikel 70

In dit artikel wordt geregeld in welke uitzonderlijke gevallen een eervol ontslagen personeelslid zijn uitgangsuniform nog mag dragen.

Artikel 71

Dit artikel is het gevolg van het invoegen van twee extra evaluatieresultaten door het koninklijk besluit van 8 oktober 2016 tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones.

Artikel 72

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikelen 73, 79, 80 en 85

Door de opheffing van de bevorderingsvoorwaarde om te beschikken over een diploma van niveau A, zijn de bepalingen betreffende de sociale promotie overbodig geworden en bijgevolg worden deze opgeheven.

Artikelen 74, 75 en 81 tot en met 84

Deze artikelen zijn het gevolg van het invoegen van een aanwervingmogelijkheid op het niveau sergeant.

Artikelen 76 en 78

In deze artikelen wordt verduidelijkt dat de opleidingen die voorafgaand nodig zijn om toegang te krijgen tot de opleiding tot het behalen van respectievelijk het brevet BO2 en het brevet M02 ("delta-opleidingen"), dienen beschouwd te worden als brevetopleidingen. De regels inzake subsidiëring van de brevetten zijn dus ook van toepassing.

Artikel 77

Dit artikel is het gevolg van het invoegen van een aanwervingmogelijkheid op het niveau sergeant. Dit artikel voegt een apart opleidingstraject in voor de personen die aangeworven worden op het niveau van sergeant.

Artikel 79

De eerste wijziging is identiek aan deze in art. 74 en de tweede aan deze in art. 38.

procédure pénale. Si l'autorité estime que les faits ne sont pas suffisamment clairs ou pas suffisamment prouvés, avec la conséquence et le risque de prendre une mauvaise mesure, elle peut toujours décider de suspendre la procédure disciplinaire et d'attendre le résultat de la procédure pénale.

L'objectif de la mesure est bien évidemment de permettre la poursuite des procédures disciplinaires lorsqu'aucun doute n'existe sur les faits justifiant une sanction disciplinaire, même si une action pénale a été intentée.

Article 62

Cet article clarifie le fait qu'une nouvelle procédure disciplinaire peut être initiée lorsque de nouveaux faits se produisent au cours d'une procédure disciplinaire.

Article 64

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 65

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 66

Cet article comporte une amélioration technique. Vu que les articles 304 et 305 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 prévoient une démission honorable, ces deux articles doivent être mentionnés dans les références dans les articles 300 et 301 du même arrêté.

Article 67

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 68

Cet article résulte de l'introduction d'une possibilité de recrutement au niveau du grade de sergent.

La démission pendant la stage telle que prévue à l'article 49 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 a lieu également lorsque le stagiaire a présenté sans succès l'examen le nombre maximum de fois, comme prévu à l'article 44, alinéa 1^{er} de l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux.

Article 69

Cet article prévoit qu'un membre du personnel professionnel qui démissionne volontairement ou qui passe à une autre zone via mobilité peut demander à être nommé dans sa zone d'origine en tant que membre du personnel volontaire dans le même grade ou à un grade inférieur. Les conditions et l'obligation de faire un stage sont les mêmes que dans le cas d'une procédure de mobilité comme volontaire.

Article 70

Cet article régit les cas exceptionnels dans lesquels un membre du personnel qui a obtenu la démission honorable peut encore porter sa tenue de sortie.

Article 71

Cet article découle de l'introduction de deux résultats d'évaluation supplémentaires par l'arrêté royal du 8 octobre 2016 modifiant l'arrêté royal u 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours.

Article 72

Cet article n'exige aucun commentaire.

Articles 73, 79, 80 et 85

Vu l'abrogation de la condition de promotion associée à l'obtention du diplôme de niveau A, les dispositions relatives à la promotion sociale sont devenues superflues et sont par conséquent abrogées.

Articles 74, 75 et 81 à 84

Ces articles résultent de l'introduction d'une possibilité de recrutement au niveau du grade de sergent.

Articles 76 et 78

Ces articles expliquent que les formations préalables nécessaires pour accéder à la formation destinée à l'obtention respectivement du brevet BO2 et M02 (dites "formations delta") doivent être considérées comme des formations de brevet. Les règles relatives au subventionnement des brevets sont donc également d'application.

Article 77

Cet article résulte de l'introduction d'une possibilité de recrutement au niveau du grade de sergent. Cet article introduit un trajet de formation distinct pour les personnes recrutées au niveau de sergent.

Article 79

La première modification est identique à celle de l'art. 74, et la deuxième à celle de l'art. 38.

Artikel 86

Eenzijds behoudt dit artikel de gelijkstelling van het modulecertificaat van de module instructeur van het brevet van sergeant voor de stagedoende onderluitenant en het modulecertificaat van de module instructeur van het brevet van officier met het getuigschrift FOROP-1. Inhoudelijk en qua aantal uren zijn deze twee cursussen immers gelijkaardig aan het getuigschrift FOROP-1. Een gelijkstelling van deze twee cursussen met ook het getuigschrift FOROP-2 is dus niet volledig correct. Daarom wordt de gelijkstelling beperkt tot de personeelsleden die deze modulecertificaten reeds hadden voor de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 18 november 2015.

Anderzijds voegt dit artikel een gelijkstelling toe. De attestopleiding "SAH Binnenbrandbestrijding" wordt gelijk gesteld met het modulecertificaat van de module Binnenbrandbestrijding van het brevet M Delta. De attestopleiding "SAH Technische hulpverlening" wordt gelijk gesteld met het modulecertificaat van de module Technische hulpverlening van het brevet M Delta." Deze opleidingen zijn immer qua inhoud en aantal uren zeer gelijklopend.

Artikel 87

Dit artikel vervangt bijlage 1 van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten. De aanpassingen zijn technisch van aard, ze hebben betrekking op de benaming van de brevetten B Delta en M Delta of hebben betrekking op de invoering van de mogelijkheid tot aanwerving op het niveau van de graad sergeant.

Artikel 88

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 89

Op het moment van de inwerkingtreding van het besluit mogen de nieuwe voorwaarden niet toegepast worden op de lopende procedures van bevordering, mobiliteit of professionalisering.

Artikel 90

In de jaren 2015 en 2016 bedroeg het aantal uren voortgezette opleiding slechts 6. In de praktijk leverde dit weinig problemen op wanneer iemand langdurig afwezig was. De 6u konden vrij eenvoudig worden ingehaald of het niet behalen kon omwille van overmacht worden gerechtvaardigd. Aangezien dit aantal uren vanaf 2017 verdubbeld werd en zal blijven stijgen om vanaf 2019 24u te bedragen, zal het moeilijker worden om aan deze verplichting te blijven voldoen wanneer men lang afwezig is. Daarom is het voordeliger voor de personeelsleden die lang afwezig zijn in 2017 om de maatregel met terugwerkende kracht toe te passen.

Artikel 91

Dit artikel vereist geen commentaar.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaar,
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

ADVIES 62.443/2 VAN 6 DECEMBER 2017 VAN DE RAAD VAN STATE, AFDELING WETGEVING, OVER EEN ONTWERP VAN KONINKLIJK BESLUIT 'TOT WIJZIGING VAN HET KONINKLIJK BESLUIT VAN 19 APRIL 2014 TOT BEPALING VAN ADMINISTRATIEF STATUUT VAN HET OPERATIONEEL PERSONEEL VAN DE HULPVERLENINGSZONES EN TOT WIJZIGING VAN HET KONINKLIJK BESLUIT VAN 18 NOVEMBER 2015 BETREFFENDE DE OPLEIDING VAN DE LEDEN VAN DE OPENBARE HULPDIENSTEN'

Op 9 november 2017 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-Eersteminister en Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der gebouwen verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones en tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 6 december 2017.

Article 86

D'une part, cet article maintient l'équivalence entre le certificat FOROP-1 et la certification de module du module instructeur du brevet de sergent pour les sous-lieutenants stagiaires et la certification de module du module instructeur du brevet d'officier. Sur le fond et en ce qui concerne le nombre d'heures, ces deux cours sont effectivement similaires au certificat FOROP-1. Une équivalence de ces deux cours avec le certificat FOROP-2 également n'est dès lors pas totalement correcte. L'équivalence est dès lors limitée aux membres du personnel qui disposaient déjà des certifications de module avant l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 18 novembre 2015.

D'autre part, cet article ajoute une équivalence. La formation destinée à l'obtention d'une attestation "AA+R Attaque feux intérieurs" est rendue équivalente avec la certification de module du module Attaque feux intérieurs du brevet M Delta. La formation destinée à l'obtention d'une attestation "AA+R Secours techniques" est rendue équivalente avec la certification de module du module Secours techniques du brevet M Delta." Ces formations sont effectivement très similaires au niveau du contenu et du nombre d'heures.

Article 87

Cet article remplace l'annexe 1^{re} de l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux. Les adaptations sont de nature technique, elles concernent la dénomination des brevets B Delta et M Delta, ou portent sur l'introduction de la possibilité de recruter au niveau du grade de sergent.

Article 88

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 89

Au moment de l'entrée en vigueur de l'arrêté, les nouvelles conditions ne peuvent pas être appliquées aux procédures de promotion, de mobilité ou de professionnalisation en cours.

Article 90

En 2015 et 2016, le nombre d'heures de formation continue n'était que de 6. Concrètement, cela ne posait pratiquement aucun problème lorsqu'une personne était en absence de longue durée. Les 6 h pouvaient être rattrapées librement et simplement ou le non-respect pouvait être justifié pour cas de force majeure. Vu qu'à partir de 2017, ce nombre d'heures a été doublé et continuera à augmenter pour atteindre 24 h en 2019, il sera plus difficile de continuer à satisfaire à cette obligation en cas d'absence de longue durée. Il est dès lors plus avantageux pour les membres du personnel qui sont absents pendant une longue durée en 2017 d'appliquer cette mesure de manière rétroactive.

Article 91

Cet article n'exige aucun commentaire.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté,
le très respectueux
et très fidèle serviteur,
Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

AVIS 62.443/2 DU 6 DECEMBRE 2017 DU CONSEIL D'ETAT, SECTION DE LEGISLATION, SUR UN PROJET D'ARRETE ROYAL 'MODIFIANT L'ARRETE ROYAL DU 19 AVRIL 2014 RELATIF AU STATUT ADMINISTRATIF DU PERSONNEL OPERATIONNEL DES ZONES DE SECOURS ET MODIFIANT L'ARRETE ROYAL DU 18 NOVEMBRE 2015 RELATIF A LA FORMATION DES MEMBRES DES SERVICES PUBLICS DE SECOURS'

Le 9 novembre 2017, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des bâtiments à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours et modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 6 décembre 2017.

De kamer was samengesteld uit Pierre Vandernoot, kamervoorzitter, Luc Detroux en Wanda Vogel, staatsraden, Christian Behrendt en Marianne Dony, assessoren, en Charles-Henri Van Hove, toegevoegd griffier.

Het verslag is uitgebracht door Roger Wimmer, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre Vandernoot.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 6 december 2017.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten 'op de Raad van State', gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van desteller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Onderzoek van het ontwerp

1. Het advies van de hoge raad voor opleiding bevindt zich niet in het dossier dat aan de Raad van State is overgezonden. Zoals de gemachtigde van de minister stelt, is dat advies geen verplicht vormvereiste.

De gemachtigde van de minister is het ermee eens dat het tiende lid van de aanhef moet worden weggelaten.

2. Aangezien het tweede lid van het ontworpen artikel 83/3, § 1 (artikel 32 van het ontwerp) zo is gesteld dat het personeelslid dat voor een mobiliteitsmaatregel in aanmerking wil komen rechtstreeks een aanvraag kan richten aan "de zone van zijn keuze", dient in de tweede zin van het eerste lid te worden gepreciseerd welke zoneraad zich uitspreekt.

Dezelfde opmerking geldt voor het ontworpen artikel 303, § 2, (artikel 69 van het ontwerp).

3. In de Franse tekst van het ontworpen artikel 134, tweede lid (artikel 43 van het ontwerp) moet het woord "reçue" in de tweede en de derde zin worden ingevoegd na het woord "irrégulières".

Voorts moet uit de presentatie van de Nederlandse tekst duidelijk blijken dat deze volledig binnen het tweede lid van het gewijzigde artikel 134 valt.

4. In het ontworpen artikel 162, § 2, zoals aangevuld bij artikel 46, dient de vermelding "302, 3°" te worden vervangen door de woorden "302, eerste lid, 3°".

5. Bij artikel 58 van het ontwerp wordt de volgende zin opgeheven in artikel 249 van het besluit van 19 april 2014: "De inhouding [van wedde] mag ook niet als effect hebben dat de wedde wordt teruggebracht tot een bedrag dat lager is dan het bedrag van de werkloosheidsuitkeringen waarop het personeelslid recht zou hebben indien hij zou vallen onder het sociale zekerheidsregime van de loontrekkenden", en bij artikel 63 van het ontwerp wordt de volgende zin opgeheven in artikel 292, tweede lid, van het besluit van 19 april 2014: "Deze vermindering [van de wedde] mag de wedde ook niet terugbrengen tot een bedrag dat lager is dan het bedrag van de werkloosheidsuitkeringen waarop het personeelslid recht zou hebben als het genoot van het socialezekerheidsstelsel van de werknemers".

Volgens de gemachtigde van de minister blijkt het bedrag van die werkloosheidsuitkeringen zo goed als onmogelijk te berekenen. Bovendien volstaat volgens hem de bepaling van artikel 23, tweede lid, van de wet van 12 april 1965 'betreffende de bescherming van het loon der werknemers', waarnaar de artikelen 249, eerste zin, en 292, tweede lid, eerste zin, van het besluit dat gewijzigd wordt verwijzen.

Het verslag aan de Koning zou op dat punt moeten worden aangevuld.

6. In de Franse tekst van artikel 77 van het ontwerp schrijft men "Gestion des compétences" in plaats van "Management de compétence(s)", zoals in deel 5, punt 1, van de tabel "Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre moyen MO1 par recrutement" die zich in de ontworpen bijlage bevindt.

De griffier,
Ch.H. VAN HOVE

De voorzitter,
P. VANDERNOOT

La chambre était composée de Pierre Vandernoot, président de chambre, Luc Detroux et Wanda Vogel, conseillers d'Etat, Christian Behrendt et Marianne Dony, assesses, et Charles-Henri Van Hove, greffier assumé.

Le rapport a été présenté par Roger Wimmer, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre Vandernoot.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 6 décembre 2017.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois 'sur le Conseil d'Etat', coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations suivantes.

Examen du projet

1. L'avis du Conseil supérieur de formation ne figure pas dans le dossier transmis au Conseil d'Etat. Comme le précise le délégué du Ministre, cet avis n'est pas une formalité obligatoire.

De l'accord du délégué du Ministre, l'alinéa 10 du préambule sera omis.

2. A l'article 83/3, § 1^{er}, en projet à l'article 32, dès lors que l'alinéa 2 de cette disposition est rédigé comme permettant au membre du personnel souhaitant bénéficier d'une mesure de mobilité d'adresser une demande directement « à la zone de son choix », il y a lieu de préciser dans la deuxième phrase de l'alinéa 1^{er} quel est le conseil de zone qui se prononce.

La même observation vaut pour l'article 303, § 2, en projet à l'article 69.

3. A l'article 134, alinéa 2, deuxième et troisième phrases, en projet à l'article 43, il y a lieu, dans les deux phrases de la version française, d'insérer le mot « reçue » après le mot « irrégulières ».

Par ailleurs, le texte néerlandais sera présenté comme s'insérant complètement au sein de l'alinéa 2 de l'article 134 modifié.

4. A l'article 162, § 2, en projet, tel que complété par l'article 46, il y a lieu de remplacer les mots « 302, 3° » par les mots « 302, alinéa 1^{er}, 3° ».

5. Les articles 58 et 63 du projet abrogent, respectivement dans les articles 249 et 292, alinéa 2, de l'arrêté du 19 avril 2014, la phrase selon laquelle la retenue ou la réduction de traitement « ne peut non plus avoir pour effet de ramener le traitement à un montant inférieur au montant des allocations de chômage auxquelles le membre du personnel aurait droit s'il bénéficiait du régime de la sécurité sociale des travailleurs salariés ».

Selon le délégué du Ministre, il s'avère quasi impossible de calculer le montant de ces allocations de chômage. En outre, selon lui, la disposition de l'article 23, alinéa 2, de la loi du 12 avril 1965 'concernant la protection de la rémunération des travailleurs', auquel renvoient les articles 249, première phrase, et 292, alinéa 2, première phrase, de l'arrêté modifié est suffisante.

Il y a lieu de compléter le rapport au Roi sur ce point.

6. Dans la version française de l'article 77 du projet, il convient de remplacer chaque fois les mots « Management de compétence[s] » par les mots « Gestion des compétences », comme dans la partie 5-EVAL, point 1 du tableau « Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre moyen MO1 par recrutement », qui figure dans l'annexe en projet.

Le griffier,
Ch.H. VAN HOVE

Le président,
P. VANDERNOOT

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones en tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid, artikel 106;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten;

Gelet op de betrokkenheid van de gewesten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 juni 2017;

Gelet op het akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 5 juli 2017;

Gelet op het protocol nr. 2017/06 van 29 juni 2017 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op de impactanalyse van de regelgeving, uitgevoerd overeenkomstig artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op advies 62.443/2 van de Raad van State, gegeven op 6 december 2017, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK 1. — *Wijzigingen van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones*

Artikel 1. Artikel 1, § 1, van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones wordt aangevuld als volgt :

“18° diploma van niveau B : diploma of getuigschrift dat toegang geeft tot de functies van niveau B binnen de federale overheidsdiensten bedoeld in bijlage 1 bij het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel.”

Art. 2. In artikel 3 van hetzelfde besluit worden de woorden “of door professionalisering” vervangen door de woorden “, door professionalisering of door overgang bedoeld in het koninklijk besluit van 26 januari 2018 betreffende de overgang van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel en vice versa ”.

Art. 3. Artikel 6 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een tweede lid, luidend als volgt :

“Ingeval van gelijke graadanciënniteit wordt het gezag uitgeoefend door het personeelslid met de grootste dienstanciënniteit.”

Art. 4. In boek 1 van hetzelfde besluit wordt een artikel 7/1 ingevoegd, luidend als volgt :

“Art. 7/1. Voor de toepassing van artikelen 40, § 2, eerste en tweede lid, 59, § 2, eerste en tweede lid, 74, § 2, eerste en tweede lid, 96, § 2, eerste en tweede lid en 190, derde lid, moet onder zesenzeventig prestatieuren begrepen worden tien keer de duur gelijk aan een vijfde van de arbeidsregeling per week.”

Art. 5. Artikel 8, tweede lid, van hetzelfde besluit wordt aangevuld als volgt :

“Het dragen van het uitgaanstenue buiten de diensturen is onderworpen aan de goedkeuring van de commandant of zijn afgevaardigde.”

Art. 6. In hetzelfde besluit wordt een artikel 18/1 ingevoegd, luidende :

“Art. 18/1. De personeelsleden die bekleed zijn met de graad van officier worden verplicht oproepbaarheidsdiensten uit te voeren in functie van de organisatie van de dienst.”

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours et modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile, l'article 106;

Vu l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours;

Vu l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux;

Vu l'association des régions;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 juin 2017;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 5 juillet 2017;

Vu le protocole n° 2017/06 du 29 juin 2017 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative;

Vu l'avis 62.443/2 du Conseil d'Etat, donné le 6 décembre 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Intérieur et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE 1^{er} — *Modifications de l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours*

Article 1^{er}. L'article 1^{er}, § 1^{er} de l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours est complété comme suit :

“18° diplôme de niveau B : diplôme ou certificat donnant accès à des fonctions de niveau B au sein de l'administration fédérale, comme visé à l'annexe 1^{re} de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat.”

Art. 2. A l'article 3 du même arrêté, les termes “ou par professionnalisation” sont remplacés par les termes “par professionnalisation ou par transfert, visé à l'arrêté royal du 26 janvier 2018 relatif au transfert du personnel opérationnel des zones de secours du personnel pompier vers le personnel ambulancier et vice versa ”.

Art. 3. L'article 6 du même arrêté est complété par un alinéa 2 rédigé comme suit :

“En cas d'ancienneté de grade égale, l'autorité est exercée par le membre du personnel revêtu de la plus grande ancienneté de service.”

Art. 4. Dans le livre 1^{er} du même arrêté, un article 7/1 est ajouté, rédigé comme suit :

“Art. 7/1. Pour l'application des articles 40, § 2, alinéas 1^{er} et 2, 59, § 2, alinéas 1^{er} et 2, 74, § 2, alinéas 1^{er} et 2, 96, § 2, alinéas 1^{er} et 2 et 190, alinéa 3, il y a lieu d'entendre par septante-six heures de prestation dix fois la durée égale à un cinquième du régime de travail hebdomadaire.”

Art. 5. L'article 8, alinéa 2, du même arrêté est complété comme suit :

“Le port de la tenue de sortie en dehors des heures de service est soumise à l'approbation du commandant ou de son délégué.”

Art. 6. Dans le même arrêté, il est inséré un article 18/1 rédigé comme suit :

“Art. 18/1. Les membres du personnel professionnel revêtus du grade d'officier sont tenus d'effectuer des services de rappel en fonction de l'organisation du service.”

Art. 7. In artikel 34 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden “in de graad van sergeant, voor wat betreft het middenkader” ingevoegd tussen de woorden “het basiskader,” en “en in de graad van kapitein”;

2° er wordt een lid toegevoegd luidend als volgt :

“De aanwerving in de graad van sergeant kan pas gebeuren bij gebrek aan voldoende laureaten in een procedure tot bevordering door verhoging in graad, bedoeld in titel 1 van boek 5.”

Art. 8. In artikel 35 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijke besluiten van 18 november 2015 en 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 worden de woorden “voor het basis- en hoger kader als vermeld in artikel 5, 1° en 3°” vervangen door de woorden “voor het basis-, midden- en hoger kader als vermeld in artikel 5”;

2° in paragraaf 1/1, worden de woorden “voor het basis- en hoger kader als vermeld in artikel 5, 1° en 3°” vervangen door de woorden “voor het basis-, midden- en hoger kader als vermeld in artikel 5”;

3° in paragraaf 1/1, wordt het eerste lid aangevuld als volgt : “De zone kan voorrang geven aan kandidaten voor vacante betrekkingen van deze zone voor maximum twee derde van het aantal inschrijvingsplaatsen.”;

4° in paragraaf 2, eerste lid, wordt het woord “twintig” vervangen door het woord “dertig”;

5° in paragraaf 2, derde lid, wordt een bepaling onder een nieuw punt 1°/1 ingevoegd, luidende :

1°/1 voor het middenkader : de voorwaarden, vermeld in artikel 37/1, § 1, 1° tot 6°;”

6° in paragraaf 3, 1°, wordt een streepje ingevoegd, tussen het eerste en het tweede streepje, dat het derde wordt, luidende “- gelijkwaardig aan deze vereist voor een diploma van niveau B, voor het middenkader;”;

7° in paragraaf 6, waarvan de bestaande tekst het eerste lid wordt, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1) de woorden “, het middenkader” ingevoegd tussen de woorden “van het basiskader” en “of het hoger kader”;

2) een tweede lid wordt ingevoegd, luidend als volgt :

“De geschiktheidsproeven worden georganiseerd onder de vorm van twee modules :

1) module 1 : de competentietest en de operationele handvaardigheidstest;

2) module 2 : de lichamelijke geschiktheidsproeven.

De kandidaten ontvangen een bewijs van deelname met vermelding “geslaagd” of “niet geslaagd” na elke module, met daarop de vermelding van de datum van het afleggen van de test.”;

8° in paragraaf 8 worden de woorden “voor een betrekking van sergeant zoals bedoeld in artikel 37/1 of” ingevoegd tussen de woorden “die kandidaat is” en “voor een betrekking van kapitein zoals bedoeld in artikel 38”;

9° paragraaf 8 wordt aangevuld met een lid, luidende :

“De kandidaat die een federaal geschiktheidsattest voor het middenkader behaald heeft en die kandidaat is voor een betrekking van kapitein zoals bedoeld in artikel 38, wordt vrijgesteld van de operationele handvaardigheidstest en de lichamelijke geschiktheidsproeven bedoeld in artikel 35, § 3, 2° en 3°, onverminderd de beperkte geldigheid van de lichamelijke geschiktheidsproeven, zoals bedoeld in artikel 35, § 6.”.

Art. 9. Artikel 35/1 van hetzelfde besluit, ingevoegd bij koninklijk besluit van 9 mei 2016, wordt aangevuld met de volgende woorden “behoudens overmacht beoordeeld door de directeur van het opleidingscentrum voor de civiele veiligheid.”.

Art. 10. In artikel 36 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden “in de graad van brandweerman of kapitein” vervangen door de woorden “in de graad van brandweerman, sergeant of kapitein”;

2° in het tweede lid wordt het woord “twintig” vervangen door het woord “dertig”;

Art. 7. Dans l'article 34 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots “soit dans le grade de sergent, pour ce qui concerne le cadre moyen,” sont ajoutés entre les mots “cadre de base,” et “soit dans le grade de capitaine”;

2° un alinéa, rédigé comme suit, est ajouté :

“Le recrutement dans le grade de sergent ne peut avoir lieu que s'il n'y a pas assez de lauréats suite à une procédure de promotion par avancement de grade, visée au titre 1^{er} du livre 5.”

Art. 8. Dans l'article 35 du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 18 novembre 2015 et 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1^{er}, les mots “ pour le cadre de base et le cadre supérieur visés à l'article 5, 1° et 3°” sont remplacés par les mots “ pour le cadre de base, le cadre moyen et le cadre supérieur visés à l'article 5”;

2° dans le paragraphe 1/1, les mots “ pour le cadre de base et le cadre supérieur visés à l'article 5, 1° et 3°” sont remplacés par les mots “ pour le cadre de base, le cadre moyen et le cadre supérieur visés à l'article 5”;

3° dans le paragraphe 1/1, l'alinéa premier est complété comme suit : “La zone peut donner priorité aux candidats aux emplois vacants de cette zone, ce à concurrence de maximum deux tiers du nombre d'inscriptions.”;

4° dans le paragraphe 2, alinéa 1^{er}, le mot “vingt” est remplacé par le mot “trente”;

5° dans le paragraphe 2, alinéa 3, un nouveau point 1°/1 est inséré, rédigé comme suit :

1°/1 pour le cadre moyen : aux conditions prévues à l'article 37/1, § 1^{er}, 1° à 6°;”

6° dans le paragraphe 3, 1°, un tiret est inséré, entre le premier et le deuxième tiret, qui en devient le troisième, rédigé comme suit : “ - équivalentes à celles exigées d'un titulaire de diplôme du niveau B, pour le cadre moyen;”;

7° dans le paragraphe 6, dont le texte existant devient l'alinéa 1^{er}, les modifications suivantes sont apportées :

1) les mots “, du personnel du cadre moyen” sont ajoutés entre les mots “du cadre de base” et “ou du personnel du cadre supérieur”;

2) un alinéa 2 est ajouté, rédigé comme suit :

“Les épreuves d'aptitude sont organisées sous forme de deux modules :

1) module 1 : le test de compétence et le test d'habileté manuelle opérationnelle;

2) module 2 : les épreuves d'aptitude physique.

Les candidats reçoivent une attestation de participation avec la mention “réussite” ou “échec” à l'issue de chaque module, avec mention de la date de présentation du test.”;

8° dans le paragraphe 8, les mots “ pour une fonction de sergent telle que visée à l'article 37/1 ou” sont ajoutés entre les mots “ qui est candidat” et “ pour une fonction de capitaine telle que visée à l'article 38”;

9° le paragraphe 8 est complété par l'alinéa suivant :

“Le candidat qui a obtenu un certificat d'aptitude fédéral pour le cadre moyen et qui est candidat pour une fonction de capitaine telle que visée à l'article 38, est exempté du test d'habileté manuelle opérationnelle et des épreuves d'aptitude physique visées à l'article 35, § 3, 2° et 3°, sous réserve de la période de validité limitée des épreuves d'aptitude physique prévue à l'article 35, § 6.”.

Art. 9. L'article 35/1 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 mai 2016, est complété avec les mots suivants “sauf en cas de force majeure appréciée par le directeur du centre de formation.”.

Art. 10. Dans l'article 36 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots “ aux grades de sapeur-pompier ou de capitaine” sont remplacés par les mots “ aux grades de sapeur-pompier, de sergent ou de capitaine”;

2° dans l'alinéa 2, le mot “vingt” est remplacé par le mot “trente”;

3° het vierde lid wordt vervangen als volgt : “De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige personeelsleden, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een wervingsreserve gaat.”

Art. 11. In artikel 37 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, 7°, worden de woorden “, het middenkader” ingevoegd tussen de woorden “voor het basiskader” en “of het hoger kader”;

2° paragraaf 2, eerste lid, wordt vervangen als volgt : “De aanwerving is onderworpen aan het slagen in een vergelijkend examen, georganiseerd door de raad.”;

3° paragraaf 2, tweede lid, wordt vervangen als volgt : “ Het vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven, waaronder een mondeling interview, bedoeld om de motivatie, de inzetbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving en de zone te testen. De proeven kunnen eliminerend zijn.”;

4° in paragraaf 2, derde lid worden de woorden “de bijkomende proef” vervangen door de woorden “één of meerdere proeven”.

Art. 12. In boek 4, titel 1, van hetzelfde besluit wordt een hoofdstuk 3/1 ingevoegd dat het artikel 37/1 bevat, luidende :

“HOOFDSTUK 3/1. — De aanwerving van het personeel van het middenkader

Art. 37/1. § 1. Kandidaten voor een betrekking van sergeant voldoen aan de volgende voorwaarden :

1° Belg zijn of burger van een ander land behorende tot de Europese Economisch Ruimte of van Zwitserland;

2° een gedrag hebben dat in overeenstemming is met de eisen van de beoogde betrekking. De kandidaat bezorgt een uittreksel uit het strafregister dat afgeleverd dient te zijn binnen een termijn van drie maanden voorafgaand aan de uiterste datum voor het indienen van de kandidaturen;

3° de burgerlijke en politieke rechten genieten;

4° in orde zijn met de dienstplichtwetten;

5° houder zijn van rijbewijs B;

6° houder zijn van een diploma van niveau B;

7° houder zijn van een federaal geschiktheidsattest voor het middenkader of het hoger kader als vermeld in artikel 35.

§ 2. De onderofficier of de officier van een zone wordt geacht te hebben voldaan aan de in paragraaf 1, 7° bedoelde voorwaarde.

Het personeelslid van een zone met de graad van brandweerman of korporaal wordt vrijgesteld van de operationele handvaardigheidstest en de lichamelijke geschiktheidsproeven bedoeld in artikel 35, § 3, 2° en 3°.

§ 3. De aanwerving is onderworpen aan het slagen in een vergelijkend examen georganiseerd door de raad.

Het vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven, waaronder een mondeling interview, bedoeld om de motivatie, de inzetbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving en de zone te testen. De proeven kunnen eliminerend zijn.

De raad bepaalt, in een reglement, de inhoud van de één of meerdere proeven en de samenstelling van de jury. De praktische organisatie van het vergelijkend examen kan door de raad toevertrouwd worden aan een opleidingscentrum voor civiele veiligheid.

De geslaagde kandidaten worden opgenomen in een wervingsreserve die twee jaar geldig is. De geldigheidsduur kan ten hoogste twee keer voor twee jaar verlengd worden.

Het resultaat van het vergelijkend examen wordt de betrokkene ter kennis gebracht via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.”

Art. 13. In artikel 38 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 2, eerste lid, wordt vervangen als volgt :

“De aanwerving is onderworpen aan het slagen in een vergelijkend examen, georganiseerd door de raad.”;

3° l’alinéa 4 est remplacé par ce qui suit “ L’appel aux candidats mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l’épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l’éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel volontaire, une référence à la description de fonction de l’emploi vacant, et s’il s’agit d’une vacance d’emploi immédiate et/ou de la création d’une réserve de recrutement.”

Art. 11. Dans l’article 37 du même arrêté, modifié par l’arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° au § 1^{er}, 7°, les mots “, du cadre moyen” sont ajoutés entre les mots “du cadre de base” et “ou du cadre supérieur”;

2° le paragraphe 2, alinéa 1^{er}, est remplacé par : “ Le recrutement est subordonné à la réussite d’un concours, organisé par le conseil »;

3° le paragraphe 2, alinéa 2, est remplacé comme suit : “Le concours consiste en une ou plusieurs épreuves, dont un entretien oral, destinées à tester la motivation, l’engagement et la conformité du candidat avec la description de fonction et la zone. Les épreuves peuvent être éliminatoires.”;

4° au paragraphe 2, alinéa 3, les mots “de l’épreuve supplémentaire” sont remplacés par les mots “de l’épreuve ou des épreuves”.

Art. 12. Dans le livre 4, titre 1^{er} du même arrêté, un chapitre 3/1 est inséré comportant l’article 37/1, rédigé comme suit :

“CHAPITRE 3/1. — Du recrutement du personnel du cadre moyen

Art. 37/1. § 1^{er}. Les candidats à un emploi de sergent remplissent les conditions suivantes :

1° être Belge ou citoyen d’un autre Etat faisant partie de l’Espace Economique Européen ou de la Suisse;

2° avoir une conduite conforme aux exigences de la fonction visée. Le candidat fournit un extrait de casier judiciaire délivré dans un délai de trois mois précédant la date limite de dépôt des candidatures;

3° jouir des droits civils et politiques;

4° satisfaire aux lois sur la milice;

5° être titulaire du permis de conduire B;

6° être titulaire d’un diplôme de niveau B;

7° être titulaire d’un certificat d’aptitude fédéral du cadre moyen ou du cadre supérieur, tel que visé à l’article 35.

§ 2. Le sous-officier ou l’officier d’une zone est réputé avoir satisfait à la condition visée au paragraphe 1^{er}, 7°.

Le membre du personnel d’une zone titulaire du grade de sapeur-pompier ou de caporal est exempté du test d’habileté manuelle opérationnelle et des épreuves d’aptitude physique prévus à l’article 35, § 3, 2° et 3°.

§ 3. Le recrutement est subordonné à la réussite d’un concours organisé par le conseil.

Le concours consiste en une ou plusieurs épreuves, dont un entretien oral, destinées à tester la motivation, l’engagement et la conformité du candidat avec la description de fonction et la zone. Les épreuves peuvent être éliminatoires.

Le conseil détermine, dans un règlement, le contenu de l’épreuve ou des épreuves et la composition du jury. L’organisation pratique du concours peut être confiée par le conseil à un centre de formation pour la sécurité civile.

Les lauréats sont versés dans une réserve de recrutement valable deux ans. Cette validité peut être prolongée de maximum deux fois deux ans.

Le résultat du concours est notifié à l’intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.”

Art. 13. A l’article 38 du même arrêté, modifié par l’arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 2, alinéa 1^{er}, est remplacé comme suit :

“Le recrutement est subordonné à la réussite d’un concours organisé par le conseil.”;

2° paragraaf 2, tweede lid, wordt vervangen als volgt :

“Het vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven, waaronder een mondeling interview, bedoeld om de motivatie, de inzetbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving en de zone te testen. De proeven kunnen eliminerend zijn.”;

3° in paragraaf 2, derde lid, worden de woorden “de bijkomende proef” vervangen door de woorden “de één of meerdere proeven”.

Art. 14. In artikel 39 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden “die een eliminerend medisch onderzoek zoals bedoeld in artikel I.4-26 van de Codex over het welzijn op het werk” ingevoegd tussen de woorden “uit de reserve” en de woorden “worden”;

2° in het eerste lid wordt het woord “bijkomende” opgeheven;

3° in het vijfde lid worden de woorden “of de operaties leidt, in functie van zijn graad” ingevoegd tussen de woorden “deelneemt” en de woorden “in de mate”.

Art. 15. In artikel 40, § 2, eerste en tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden “tien werkdagen” vervangen door de woorden “zesenzeventig prestatie-uren”.

Art. 16. In artikel 41 van het hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste, tweede en derde lid vormen paragraaf 1;

2° er wordt een nieuwe paragraaf 2 ingevoegd tussen paragraaf 1 en het vierde lid, dat paragraaf 3 wordt, luidend als volgt :

“§ 2. De raad kan beslissen dat de stagiair sergeant tijdens de aanwervingsstage zijn rijbewijs C of C1 en/of zijn brevet ambulancier moet behalen en vermeldt dit desgevallend in de oproep tot kandidaaten.”

Art. 17. In artikel 42, tweede lid van hetzelfde besluit worden de woorden “of de operaties leidt, in functie van zijn graad” ingevoegd tussen de woorden “deelneemt” en de woorden “voor zover”.

Art. 18. In artikel 43, § 1, zesde lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “bij geheime stemming en” opgeheven.

Art. 19. In de artikelen 49, derde lid; 65, vierde lid; 82, derde lid en 104, derde lid van hetzelfde besluit worden de woorden “neemt de commissie een beslissing of formuleert ze een voorstel” vervangen door de woorden “geeft de commissie haar advies”.

Art. 20. In artikel 51, eerste lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “de leden van de zone” vervangen door de woorden “de personeelsleden van de zone”.

Art. 21. In artikel 54 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 worden de tweede en de derde zin vervangen als volgt :

“De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige personeelsleden, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een bevorderingsreserve gaat. De uiterste datum voor de kandidaatstelling kan niet minder zijn dan dertig dagen vanaf de dag van bekendmaking van de vacante betrekking op de website van de zone.”;

2° paragraaf 3 wordt opgeheven.

Art. 22. In artikel 56 van hetzelfde besluit, vervangen door het koninklijk besluit van 18 november 2015, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de bepalingen onder 1°, 2° en 3° worden aangevuld met de bepaling onder e), luidende :

“e) niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.”;

2° de bepalingen onder 4° wordt aangevuld met de bepaling onder f), luidende :

“f) niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.”;

2° le paragraphe 2, alinéa 2, est remplacé comme suit :

“Le concours consiste en une ou plusieurs épreuves, dont un entretien oral, destinées à tester la motivation, l’engagement et la conformité du candidat avec la description de fonction et la zone. Les épreuves peuvent être éliminatoires.”;

3° au paragraphe 2, alinéa 3, les mots “de l’épreuve supplémentaire” sont remplacés par les mots “de l’épreuve ou des épreuves”.

Art. 14. Dans l’article 39 du même arrêté, modifié par l’arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l’alinéa 1^{er}, les mots “qui ont été soumis à un examen médical éliminatoire, tel que défini à l’article I.4-26 du Code du bien-être au travail” sont insérés entre les mots “de la réserve” et “sont”;

2° à l’alinéa 1^{er}, le mot “supplémentaires” est abrogé;

3° à l’alinéa 5 les mots “ou ne gère les opérations, en fonction de son grade” sont insérés entre les mots “aux opérations” et les mots “que dans la mesure”.

Art. 15. Dans l’article 40, § 2, alinéas 1^{er} et 2, du même arrêté, les mots “dix jours ouvrables” sont remplacés par les mots “septante-six heures de prestation”.

Art. 16. Dans l’article 41 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° les alinéas 1^{er}, 2 et 3 constituent le paragraphe 1^{er};

2° un nouveau paragraphe 2 est ajouté entre le paragraphe 1^{er} et l’alinéa 4, qui devient le paragraphe 3, rédigé comme suit :

“§ 2. Le conseil peut décider que le sergent stagiaire est tenu d’obtenir, pendant son stage de recrutement, son permis de conduire C ou C1 et/ou son brevet d’ambulancier, et le précise le cas échéant dans l’appel à candidatures.”

Art. 17. Dans l’article 42, alinéa 2, du même arrêté, les mots “ou ne gère les opérations, en fonction de son grade” sont insérés entre les mots “aux opérations” et les mots “que dans la mesure”.

Art. 18. Dans l’article 43, § 1^{er}, alinéa 6, du même arrêté, les mots “au scrutin secret et” sont abrogés.

Art. 19. Dans les articles 49, alinéa 3; 65, alinéa 4; 82, alinéa 3 et 104, alinéa 3, du même arrêté, les mots “la commission prend une décision ou formule une proposition” sont chaque fois remplacés par les mots “la commission rend son avis”.

Art. 20. A l’article 51, alinéa 1^{er}, du même arrêté, les mots “membres de la zone” sont remplacés par les mots “membres du personnel de la zone”.

Art. 21. Dans l’article 54 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1^{er}, la deuxième et la troisième phrase sont remplacées par ce qui suit :

“L’appel à candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l’épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l’éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel volontaire, une référence à la description de fonction de l’emploi vacant, et s’il s’agit d’une vacance d’emploi immédiate et/ou de la création d’une réserve de promotion. La date limite de dépôt des candidatures ne peut pas être inférieure à trente jours, à partir du jour de la publication de la vacance d’emploi sur le site internet de la zone.”;

2° le paragraphe 3 est abrogé.

Art. 22. Dans l’article 56 du même arrêté, remplacé par l’arrêté royal du 18 novembre 2015, les modifications suivantes sont apportées :

1° les 1°, 2° et 3° sont complétés par la disposition sous e) rédigée comme suit :

“e) ne pas être sous le coup d’une sanction disciplinaire non radiée.”;

2° le 4° est complété par la disposition sous f) rédigée comme suit :

“f) ne pas être sous le coup d’une sanction disciplinaire non radiée.”;

3° in de bepalingen onder 5°, 6° en 7°, wordt de bepaling onder e) vervangen als volgt :

“e) niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.”;

4° in de bepalingen onder 1° tot 7° worden de woorden “de bevorderingsproef” vervangen door de woorden “het bevorderingsexamen”.

Art. 23. In artikel 57 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 18 november 2015, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, eerste lid worden de woorden “De bevorderingsproef wordt georganiseerd” vervangen door de woorden “Het bevorderingsexamen wordt georganiseerd”;

2° § 1, eerste lid wordt aangevuld als volgt :

“Het bevorderingsexamen voor de graad van sergeant bevat minstens de competentietest voor het middenkader zoals bedoeld in artikel 35, § 3, 1°. Het bevorderingsexamen voor de graad van kapitein bevat minstens de competentietest voor het hoger kader zoals bedoeld in artikel 35, § 3, 1°. In geval van bevordering van luitenant tot majoor legt de kandidaat voorafgaand aan het bevorderingsexamen voor de graad van majoor de competentietest af voor het hoger kader zoals bedoeld in artikel 35, § 3, 1°.”;

3° in § 1, tweede lid worden de woorden “de proef” vervangen door de woorden “het examen” en worden de woorden “deze proef” vervangen door de woorden “dit examen”;

4° § 1, tweede lid wordt aangevuld als volgt :

“De tijd nodig voor het afleggen van het bevorderingsexamen wordt voor de beroepspersoneelsleden beschouwd als arbeidstijd.”

5° tussen het zevende en het achtste lid wordt een lid ingevoegd, luidende :

“De laureaat opgenomen in een reserve, kan niet aangesteld worden door de raad, zolang hij beschikt over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie zoals bedoeld in artikel 248, eerste lid, 3° tot en met 7° of artikel 248, tweede lid, 3° tot en met 5°.”

Art. 24. In artikel 59, § 2, eerste en tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden “tien werkdagen” vervangen door de woorden “zesenzeventig prestatie-uren”.

Art. 25. Het opschrift van hoofdstuk 1 van titel 2 van boek 5 van hetzelfde besluit, wordt aangevuld als volgt : “voor beroepspersoneel”.

Art. 26. In artikel 67 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het derde lid worden de woorden “en staan de door mobiliteit toegankelijke vrijwilligersbetrekkingen open voor de vrijwillige personeelsleden” opgeheven;

2° het artikel wordt aangevuld met een lid luidend als volgt :

“Voor de toepassing van dit hoofdstuk op een overgang bij mobiliteit van een operationeel personeelslid van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp naar een zone, wordt het personeelslid met de graad van eerste brandweerman overgeplaatst in de graad van brandweerman en wordt het personeelslid met de graad van sergeant-majoor overgeplaatst in de graad van sergeant.”.

Art. 27. In artikel 68 van hetzelfde besluit worden de woorden “voor het beroepspersoneel en de prestatievergoedingschaal voor het vrijwillige personeel” opgeheven.

Art. 28. In artikel 69 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het tweede lid wordt vervangen door :

“De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een mobiliteitsreserve gaat.”;

2° in het derde lid worden de woorden “twintig werkdagen” vervangen door de woorden “dertig dagen”;

3° het vijfde lid wordt opgeheven.

3° dans les dispositions sous 5°, 6° et 7°, la disposition sous e) est remplacée comme suit :

“e) ne pas être sous le coup d’une sanction disciplinaire non radiée.”;

4° dans les dispositions sous 1° à 7°, les mots “l’épreuve de promotion visée” sont remplacés par les mots “l’examen de promotion visé”.

Art. 23. Dans l’article 57 du même arrêté, modifié par l’arrêté royal du 18 novembre 2015, les modifications suivantes sont apportées :

1° au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots “L’épreuve de promotion est organisée” sont remplacés par les mots “L’examen de promotion est organisé”;

2° le § 1^{er}, alinéa 1^{er} est complété comme suit :

“L’examen de promotion pour le grade de sergent comporte au minimum le test de compétences pour le cadre moyen, comme prévu à l’article 35, § 3, 1°. L’examen de promotion pour le grade de capitaine comporte au minimum le test de compétences pour le cadre supérieur, comme prévu à l’article 35, § 3, 1°. En cas de promotion de lieutenant à major, avant l’examen de promotion pour le grade de major le candidat passe le test de compétences pour le cadre supérieur, comme prévu à l’article 35, § 3, 1°.”;

3° dans le § 1^{er}, alinéa 2, les mots “l’épreuve” sont remplacés par les mots “l’examen”;

4° le § 1^{er}, alinéa 2, est complété comme suit :

“Le temps nécessaire à la présentation de l’examen de promotion est considéré comme du temps de travail pour les membres du personnel professionnel.”

5° entre l’alinéa 7 et 8, il est inséré un alinéa, rédigé comme suit :

“Le lauréat versé dans une réserve, ne peut pas être désigné par le conseil tant qu’il est sous le coup d’une sanction disciplinaire, visée à l’article 248, alinéa 1^{er}, 3° à 7°, ou à l’article 248, alinéa 2, 3° à 5°, non radiée.”

Art. 24. Dans l’article 59, § 2, alinéa 1^{er} et 2, du même arrêté, les mots “dix jours ouvrables” sont remplacés par les mots “septante-six heures de prestation”.

Art. 25. L’intitulé du chapitre 1^{er} du titre 2 du livre 5 du même arrêté est complété comme suit : “pour le personnel professionnel”.

Art. 26. A l’article 67 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l’alinéa 3, les mots “et les emplois volontaires accessibles par mobilité sont ouverts aux membres du personnel volontaire” sont abrogés;

2° l’article est complété avec un alinéa, rédigé comme suit :

“Pour l’application du présent chapitre au transfert par mobilité d’un membre du personnel opérationnel du Service d’Incendie et d’Aide Médicale Urgente de la Région de Bruxelles-Capitale vers une zone, le membre du personnel avec le grade de sapeur-pompier qualifié est transféré dans le grade de sapeur-pompier et le membre du personnel avec le grade de sergent-majoor est transféré dans le grade de sergent.”.

Art. 27. A l’article 68 du même arrêté, les mots “pour le personnel professionnel et l’échelle d’indemnité de prestation pour le personnel volontaire” sont abrogés.

Art. 28. Dans l’article 69 du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

1° l’alinéa 2 est remplacé par :

“L’appel aux candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l’épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, une référence à la description de fonction de l’emploi vacant, ainsi que s’il s’agit d’une vacance d’emploi immédiate et/ou de la création d’une réserve de mobilité.”;

2° dans l’alinéa 3 les mots “vingt jours ouvrables” sont remplacés par les mots “trente jours”;

3° l’alinéa 5 est abrogé.

Art. 29. In artikel 70 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de bepaling onder 1° wordt vervangen als volgt :

“1° zich bevinden in een positie van dienstactiviteit. De stagiairs komen niet in aanmerking voor een mobiliteitsbetrekking;”;

2° het artikel wordt aangevuld met de bepaling onder 5°, luidende :

“5° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.”.

Art. 30. Artikel 71 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, wordt vervangen als volgt :

“Art. 71. De raad organiseert het mobiliteitsexamen. Dit vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven en test de motivatie, de inzetbaarheid, de beschikbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving. De proeven kunnen eliminerend zijn.

De raad legt in een reglement de inhoud van het vergelijkende examen en de samenstelling van de examenjury vast.

De raad kan een mobiliteitsreserve aanleggen waarvan de geldigheidsduur de twee jaar niet overschrijdt. De raad kan de geldigheid van de mobiliteitsreserve maximum twee keer verlengen met twee jaar.

De jury stelt een rangschikking van de kandidaten op. De raad is gebonden door deze rangschikking voor de toelating tot de mobiliteitsstage en de opname in de mobiliteitsreserve.

De laureaat opgenomen in een reserve, kan niet aangesteld worden door de raad, zolang hij beschikt over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie zoals bedoeld in artikel 248, eerste lid, 3° tot en met 7° of artikel 248, tweede lid, 3° tot en met 5°.”

Art. 31. In artikel 74 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 en 2 wordt het woord “beroepsstagiair” vervangen door het woord “stagiair”;

2° in paragraaf 2, eerste en tweede lid, worden de woorden “tien werkdagen” vervangen door de woorden “zesenzeventig prestatieuren”.

Art. 32. In boek 5, titel 2, van hetzelfde besluit wordt een hoofdstuk 1/1 ingevoegd dat de artikelen 83/1 tot en met 83/5 bevat, luidende :

“HOOFDSTUK 1/1. — Mobiliteit in dezelfde of een lagere graad voor vrijwillig personeel

Art. 83/1. Mobiliteit in dezelfde of een lagere graad is de overplaatsing van het vrijwillig personeelslid naar een betrekking van dezelfde of een lagere graad als vrijwilliger personeelslid in een andere zone.

Mobiliteit gebeurt enkel op vrijwillige basis.

Art. 83/2. Het personeelslid dat via mobiliteit naar een andere betrekking in dezelfde graad wordt overgeplaatst, behoudt zijn graad en de prestatievergoedingsschaal.

Het personeelslid dat via mobiliteit naar een andere betrekking in een lagere graad wordt overgeplaatst, geniet de daarbijhorende prestatievergoedingsschaal.

Art. 83/3. § 1. Het personeelslid dat ten laatste op het moment van de mobiliteit voldoet aan de voorwaarden bepaald in paragraaf 3, kan vragen om te worden overgeplaatst via mobiliteit naar een andere zone. De raad van de zone waarnaar het personeelslid heeft gevraagd om te worden overgeplaatst via mobiliteit beslist over de aanvraag op advies van de commandant.

Daartoe richt het personeelslid een gemotiveerde aanvraag naar de zone van zijn keuze ten minste vier maanden voor zijn mobiliteit. Deze termijn kan korter zijn indien de zone waar het personeelslid naartoe wordt overgeplaatst daarmee akkoord gaat.

§ 2. Paragraaf 1 is niet van toepassing op zones of posten van een zone die uitsluitend met beroepspersoneel werken.

§ 3. Het personeelslid komt in aanmerking voor mobiliteit in dezelfde of een lagere graad wanneer het aan de volgende voorwaarden voldoet :

1° benoemd zijn als vrijwillig personeelslid. De stagiairs komen niet in aanmerking voor een mobiliteitsbetrekking;

2° desgevallend voldoen aan de woonplaatsverplichting of beschikbaarheidsverplichting zoals bedoeld in artikel 36, vijfde lid, van één of meerdere posten van de ontvangende zone;

Art. 29. Dans l'article 70 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° la disposition sous 1° est remplacée comme suit :

“1° se trouver dans une position d'activité de service. Les stagiaires n'entrent pas en ligne de compte pour un emploi ouvert à la mobilité;”;

2° l'article est complété par un 5° rédigé comme suit :

“5° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée.”.

Art. 30. L'article 71 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 mai 2016, est remplacé comme suit :

“Art. 71. Le conseil organise le concours de mobilité. Ce concours consiste en une ou plusieurs épreuves et teste la motivation, l'engagement, la disponibilité et la conformité du candidat avec la description de fonction. Les épreuves peuvent être éliminatoires.

Le conseil fixe, dans un règlement, le contenu du concours et la composition du jury d'examen.

Le conseil peut constituer une réserve de mobilité dont la validité ne dépasse pas deux ans. A deux reprises, le conseil peut prolonger de deux ans la validité de la réserve de mobilité.

Le jury établit le classement des candidats. Le conseil est lié par ce classement pour l'admission au stage de mobilité et le versement dans la réserve de mobilité.

Le lauréat versé dans une réserve, ne peut pas être désigné par le conseil tant qu'il est sous le coup d'une sanction disciplinaire, visée à l'article 248, alinéa 1^{er}, 3° à 7°, ou à l'article 248, alinéa 2, 3° à 5°, non radiée.”

Art. 31. Dans l'article 74 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° aux paragraphes 1^{er} et 2, les mots “professionnel stagiaire” sont remplacés par le mot “stagiaire”;

2° au paragraphe 2, alinéa 1^{er} et 2, les mots “dix jours ouvrables” sont remplacés par les mots “septante-six heures de prestation”.

Art. 32. Dans le livre 5, titre 2 du même arrêté, un chapitre 1/1 est inséré comportant les articles 83/1 à 83/5, rédigés comme suit :

“CHAPITRE 1/1. — Mobilité dans le même grade ou dans un grade inférieur pour le personnel volontaire

Art. 83/1. La mobilité dans le même grade ou dans un grade inférieur est le transfert d'un membre du personnel volontaire à un emploi du même grade ou d'un grade inférieur en tant que membre du personnel volontaire dans une autre zone.

La mobilité se fait uniquement sur une base volontaire.

Art. 83/2. Le membre du personnel qui est transféré par mobilité dans un autre emploi du même grade conserve son grade et l'échelle d'indemnité de prestation.

Le membre du personnel qui est transféré par mobilité dans un autre emploi d'un grade inférieur bénéficie de l'échelle d'indemnité de prestation correspondante.

Art. 83/3. § 1^{er}. Le membre du personnel qui satisfait aux conditions prévues au paragraphe 3, au plus tard au moment de la mobilité, peut demander à être transféré par mobilité dans une autre zone. Le conseil de la zone dans laquelle le membre du personnel a demandé à être transféré par mobilité se prononce sur cette demande sur avis du commandant.

Le membre du personnel adresse à cet effet une demande motivée à la zone de son choix au minimum quatre mois avant la mobilité. Ce délai peut être plus court si la zone dans laquelle le membre du personnel est transféré est d'accord.

§ 2. Le paragraphe 1^{er} ne s'applique pas aux zones ou aux postes d'une zone fonctionnant exclusivement avec du personnel professionnel.

§ 3. Le membre du personnel entre en ligne de compte pour un emploi par mobilité dans le même grade ou dans un grade inférieur lorsqu'il remplit les conditions suivantes :

1° être nommé comme membre du personnel volontaire. Les stagiaires n'entrent pas en ligne de compte pour un emploi par mobilité;

2° satisfaire le cas échéant à l'obligation de domicile ou à l'obligation de disponibilité telles que prévues à l'article 36, alinéa 5, d'un ou de plusieurs postes de la zone bénéficiaire;

3° beschikken over een vermelding "voldoende", "goed" of "zeer goed" bij zijn laatste evaluatie";

4° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.

Art. 83/4. De mobiliteitsstage duurt drie maanden voor alle graden.

Ingeval van ziekte van minimum twee weken van de stagiair tijdens de mobiliteitsstage, wordt de mobiliteitsstage verlengd met de duur van de ziekte, die aangetoond wordt met een geneeskundig getuigschrift.

Art. 83/5. Voor de mobiliteitsstage van het vrijwillig personeelslid zijn de artikelen 75 tot 82 van toepassing."

Art. 33. In artikel 86 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het tweede lid wordt vervangen als volgt :

"De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige personeelsleden, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een mobiliteitsreserve gaat."

2° in het derde lid worden de woorden "twintig werkdagen" vervangen door de woorden "dertig dagen";

3° het vijfde lid wordt opgeheven.

Art. 34. In artikel 87 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 8 oktober 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de bepaling onder 1° worden de woorden "en niet geschorst zijn bij wijze van tuchtmaatregel" opgeheven;

2° het artikel wordt aangevuld met de bepaling onder 4°, luidende :

"4° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie".

Art. 35. In artikel 89 van hetzelfde besluit worden de woorden "professionalisering in dezelfde graad" vervangen door de woorden "professionalisering in dezelfde zone".

Art. 36. In de artikelen 89; 91, eerste lid; 92 en 106 van hetzelfde besluit worden de woorden "in dezelfde graad" vervangen door de woorden "in dezelfde of een lagere graad".

Art. 37. In artikel 91 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het tweede lid wordt vervangen door :

"De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een professionaliseringsreserve gaat.";

2° in het derde lid worden de woorden "twintig werkdagen" vervangen door de woorden "dertig dagen";

3° het vijfde lid wordt opgeheven.

Art. 38. In artikel 92, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 18 november 2015, 9 mei 2016 en 8 oktober 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de bepaling onder 1° worden de woorden "en niet geschorst zijn bij wijze van tuchtmaatregel" opgeheven;

2° in de bepaling onder 3° worden de woorden "in dezelfde en/of in een hogere graad" ingevoegd tussen de woorden "twee jaar" en de woorden "beschikken";

3° in de bepalingen onder 5° en 6° wordt het woord "modulecertificaat" vervangen door het woord "attest";

4° het lid wordt aangevuld met de bepaling onder 7°, luidende :

"7° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie".

Art. 39. Artikel 93 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, wordt vervangen als volgt :

"Art. 93. De raad organiseert het professionaliseringsexamen. Dit vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven en test de motivatie, de inzetbaarheid, de beschikbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving. De proeven kunnen eliminerend zijn.

3° avoir reçu la mention "satisfaisant", "bien" ou "très bien" lors de sa dernière évaluation;

4° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée.

Art. 83/4. Le stage de mobilité dure trois mois pour tous les grades.

En cas de maladie de minimum deux semaines du stagiaire pendant son stage de mobilité, ce dernier est prolongé de la durée de la maladie, qui doit être justifiée à l'aide d'un certificat médical.

Art. 83/5. Pour le stage de mobilité du membre du personnel volontaire, les articles 75 à 82 sont d'application."

Art. 33. Dans l'article 86 du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

"L'appel à candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l'épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l'éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel volontaire, une référence à la description de fonction de l'emploi vacant, et s'il s'agit d'une vacance d'emploi immédiate et/ou de la création d'une réserve de mobilité.";

2° dans l'alinéa 3, les mots "vingt jours ouvrables" sont remplacés par les mots "trente jours";

3° l'alinéa 5 est abrogé.

Art. 34. Dans l'article 87 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 8 octobre 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans la disposition sous 1°, les mots "et ne pas être suspendu par mesure disciplinaire" sont abrogés;

2° l'article est complété par le 4° rédigé comme suit :

"4° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée".

Art. 35. Dans l'article 89 du même arrêté les mots "professionnalisation dans le même grade" sont remplacés par les mots "professionnalisation dans la même zone".

Art. 36. Dans les articles 89; 91, alinéa premier; 92 et 106 du même arrêté, les mots "dans le même grade" sont remplacés par les mots "dans le même grade ou dans un grade inférieur".

Art. 37. Dans l'article 91 du même arrêté les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 2 est remplacé par :

"L'appel à candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l'épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, une référence à la description de fonction de l'emploi vacant, et s'il s'agit d'une vacance d'emploi immédiate et/ou de la création d'une réserve de professionnalisation.";

2° dans l'alinéa 3, les mots "vingt jours ouvrables" sont remplacés par les mots "trente jours";

3° l'alinéa 5 est abrogé.

Art. 38. A l'article 92, alinéa 1^{er}, du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 18 novembre 2015, 9 mai 2016 et 8 octobre 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans la disposition sous 1° les mots "et ne pas être suspendu par mesure disciplinaire" sont abrogés;

2° dans la disposition sous 3°, les mots "dans le même grade et/ou dans un grade supérieur" sont insérés entre les mots "ancienneté de grade" et les mots "d'au moins deux ans";

3° dans les dispositions sous 5° et 6°, les mots "la certification de module" sont remplacés par les mots "l'attestation";

4° l'alinéa est complété par la disposition sous 7° rédigée comme suit :

"7° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée".

Art. 39. L'article 93 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 mai 2016, est remplacé comme suit :

"Art. 93. Le conseil organise l'examen de professionnalisation. Ce concours consiste en une ou plusieurs épreuves et teste la motivation, l'engagement, la disponibilité et la conformité du candidat avec la description de fonction. Les épreuves peuvent être éliminatoires.

De raad legt in een reglement de inhoud van het vergelijkend examen en de samenstelling van de examenjury vast.

De raad kan een professionaliseringsreserve aanleggen waarvan de geldigheidsduur de twee jaar niet overschrijdt. De raad kan de geldigheid van de professionaliseringsreserve maximum twee keer verlengen met twee jaar.

De jury stelt een rangschikking van de kandidaten op. De raad is gebonden door deze rangschikking voor de toelating tot de professionaliseringsstage en de opname in de professionaliseringsreserve.

De laureaat opgenomen in een reserve, kan niet aangesteld worden door de raad, zolang hij beschikt over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie zoals bedoeld in artikel 248, eerste lid, 3° tot en met 7° of artikel 248, tweede lid, 3° tot en met 5°.

Art. 40. In artikel 96, § 2, eerste en tweede lid van hetzelfde besluit, worden de woorden "tien werkdagen" vervangen door de woorden "zesenzeventig prestatie-uren".

Art. 41. In artikel 108 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het tweede lid wordt vervangen als volgt :

"De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een professionaliseringsreserve gaat."

2° in het derde lid worden de woorden "twintig werkdagen" vervangen door de woorden "dertig dagen";

3° het vijfde lid wordt opgeheven.

Art. 42. In artikel 125 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 worden de woorden "ten vroegste één jaar hieraan voorafgaand" ingevoegd tussen het woord "kan" en de woorden "bij de raad";

2° in paragraaf 2 wordt het woord "drie" vervangen door het woord "zes".

Art. 43. Artikel 134, tweede lid, van hetzelfde besluit wordt aangevuld als volgt :

"Onder de toegekende jaarwedde en ontvangen premie voor operationeleiteit en onregelmatige prestaties moet desgevallend begrepen worden de ontvangen vergoeding voor tijdelijke arbeidsongeschiktheid veroorzaakt door een arbeidsongeval of een ander vervangingsinkomen of wachtgeld.

Onder ontvangen premie voor operationeleiteit en onregelmatige prestaties vermeld in artikel 25 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 wordt niet begrepen de premie voor operationeleiteit en onregelmatige prestaties ontvangen voor de bijkomende uren bedoeld in artikel 7 van de wet van 19 april 2014 tot vaststelling van bepaalde aspecten van de arbeidstijd van de operationele beroepsleden van de hulpverleningszones en van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp en tot wijziging van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid."

Art. 44. In artikel 150, van hetzelfde besluit, vervangen door het koninklijk besluit van 18 november 2015, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 wordt een nieuw lid gevoegd tussen het tweede lid en het huidige derde lid, dat het vierde lid wordt, luidend als volgt :

"Het personeelslid dat in een andere zone als beroeps- of vrijwillig personeelslid behorend tot hetzelfde kader, uren voortgezette opleiding volgt, kan aan de commandant of zijn afgevaardigde, vrijstelling vragen voor de reeds gevolgde uren voortgezette opleiding. De beslissing van de commandant of zijn afgevaardigde wordt overgemaakt aan het personeelslid binnen de dertig dagen volgend op de indiening van de aanvraag."

2° er wordt een paragraaf 1/1 ingevoegd tussen paragraaf 1 en 2, luidend als volgt :

"§ 1/1. In afwijking van paragraaf 1, wordt de duur van de voortgezette opleiding van het personeelslid dat tijdens een jaar gedurende minstens drie maanden afwezig is verminderd met één twaalfde per volledige maand afwezigheid voor dat jaar. Het personeelslid volgt de uren die in mindering worden gebracht, begrensd met een maximum van de helft van het verplichte aantal uren voor dat jaar, zo snel mogelijk en ten laatste in het volgende jaar. Bij afwezigheid van meer dan één jaar, moet de helft van het verplichte aantal uren

Le conseil fixe, dans un règlement, le contenu du concours et la composition du jury d'examen.

Le conseil peut constituer une réserve de professionnalisation dont la validité ne dépasse pas deux ans. A deux reprises, le conseil peut prolonger de deux ans la validité de la réserve de professionnalisation.

Le jury établit le classement des candidats. Le conseil est lié par ce classement pour l'admission au stage de professionnalisation et le versement dans la réserve de professionnalisation.

Le lauréat versé dans une réserve, ne peut pas être désigné par le conseil tant qu'il est sous le coup d'une sanction disciplinaire, visée à l'article 248, alinéa 1^{er}, 3° à 7°, ou à l'article 248, alinéa 2, 3° à 5°, non radiée."

Art. 40. Dans l'article 96, § 2, alinéa 1^{er} et 2 du même arrêté, les mots "dix jours ouvrables" sont remplacés par les mots "septante-six heures de prestation".

Art. 41. Dans l'article 108 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

"L'appel à candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l'épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, une référence à la description de fonction de l'emploi vacant, et s'il s'agit d'une vacance d'emploi immédiate et/ou de la création d'une réserve de professionnalisation."

2° dans l'alinéa 3, les mots "vingt jours ouvrables" sont remplacés par les mots "trente jours";

3° l'alinéa 5 est abrogé.

Art. 42. Dans l'article 125 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er} les mots " au plus tôt un an avant de répondre à ces conditions" sont insérés entre le mot " peut" et le mot " introduire";

2° au paragraphe 2, le mot "trois" est remplacé par le mot "six".

Art. 43. L'article 134, alinéa 2, du même arrêté est complété comme suit :

"Par traitement annuel alloué et prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières reçue, il y a lieu d'entendre l'indemnité reçue pour une incapacité de travail temporaire provoquée par un accident de travail ou un autre revenu de remplacement ou une indemnité d'attente.

La prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières reçue visée à l'article 25 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 n'inclut pas la prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières perçue pour les heures de travail additionnelles visées à l'article 7 de la loi du 19 avril 2014 fixant certains aspects de l'aménagement du temps de travail des membres professionnels opérationnels des zones de secours et du Service d'incendie et d'aide médicale urgente de la Région Bruxelles-Capitale et modifiant la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile."

Art. 44. Dans l'article 150, du même arrêté, remplacé par l'arrêté royal du 18 novembre 2015, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er} un nouvel alinéa, rédigé comme suit, est inséré entre l'alinéa 2 et l'actuel alinéa 3, qui devient l'alinéa 4 :

"Le membre du personnel qui suit dans une autre zone, en tant que membre du personnel professionnel ou volontaire appartenant au même cadre, des heures de formation continue, peut demander une dispense au commandant ou à son délégué, pour les heures de formation continue déjà suivies. La décision du commandant ou de son délégué est transmise au membre du personnel dans les trente jours qui suivent l'introduction de la demande."

2° un paragraphe 1/1 est inséré entre le paragraphe 1^{er} et 2, rédigé comme suit :

"§ 1/1. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, la durée de la formation continue du membre du personnel qui est absent pendant au minimum trois mois sur une année est réduite d'un douzième par mois complet d'absence pour cette année. Le membre du personnel suit les heures non suivies le plus rapidement possible et au plus tard l'année suivante, limitées à un maximum égal à la moitié du nombre d'heures de formation continue obligatoire pour cette année. En cas d'absence de plus d'une année, la moitié du nombre d'heures de formation continue

voortgezette opleiding voor het laatste jaar afwezigheid worden ingehaald. Voor de berekening van deze afwezigheid komen in aanmerking : de verloven en afwezigheden bedoeld in de artikelen 207 tot en met 246, evenals de voltijdse detacheringen."

3° er wordt een paragraaf 3 toegevoegd, luidend als volgt :

"§3. In afwijking van paragraaf 2, wordt de duur van de permanente opleiding van het personeelslid dat tijdens een jaar gedurende minimaal zes maanden afwezig is verminderd met één twaalfde per volledige maand afwezigheid. Voor de berekening van deze afwezigheid komen in aanmerking : de verloven en afwezigheden bedoeld in de artikelen 207 tot en met 246, evenals de voltijdse detacheringen. Na de afwezigheidsperiode volgt het personeelslid een aan de functie aangepaste permanente opleiding, die wordt afgesloten met een operationaliteitstest. Na het slagen in de operationaliteitstest kan het personeelslid opnieuw ingezet worden voor interventies."

Art. 45. In artikel 151, derde lid, van hetzelfde besluit worden de woorden "voor de beroepspersoneelsleden" gevoegd tussen de woorden "wordt, wordt" en het woord "gelijkgesteld".

Art. 46. Artikel 162, § 2, van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de volgende zin :

"Indien het resultaat van de vorige evaluatie "onvoldoende" was, wordt de in de artikelen 169 en 302 eerste lid, 3°, bedoelde periode van drie jaar opgeschort gedurende de duur van de afwezigheid."

Art. 47. In artikel 172, derde lid, van hetzelfde besluit wordt de bepaling onder 1° vervangen als volgt :

"1° een voorzitter, zittende magistraat of ere-magistraat of emeritus magistraat van de rechterlijke orde".

Art. 48. In artikel 173/4, derde lid, van hetzelfde besluit, ingevoegd door het koninklijk besluit van 3 oktober 2016, wordt het cijfer "10" telkens vervangen door het woord "vijf".

Art. 49. Artikel 173/9 van hetzelfde besluit, ingevoegd door het koninklijk besluit van 3 oktober 2016, wordt vervangen als volgt :

"Art. 173/9. De Minister stelt het huishoudelijk reglement van de beroepskamer op."

Art. 50. In artikel 173/10 van hetzelfde besluit, ingevoegd door het koninklijk besluit van 3 oktober 2016, wordt vóór het eerste lid, dat het tweede lid wordt, een lid ingevoegd, luidende : "Aan de voorzitter wordt een presentiegeld toegekend van 150 euro per zitting."

Art. 51. In artikel 174 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het punt 1° wordt het woord "vijf" vervangen door het woord "zes";

2° de bepalingen onder het punt 1° worden aangevuld als volgt :

"– deelname aan het bevorderingsexamen."

Art. 52. Artikel 182 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de bepaling onder 5° luidende :

"5° verminderde prestaties wegens medische redenen."

Art. 53. Artikel 204 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de bepaling onder 9°, luidende :

"9° het beroepspersoneelslid heeft verminderde prestaties wegens medische redenen gekregen."

Art. 54. Artikel 217, § 1, van hetzelfde besluit wordt aangevuld als volgt :

"De bepalingen van Hoofdstuk 4 van het koninklijk besluit van 7 mei 1999 zijn niet van toepassing op de zone."

Art. 55. In artikel 232, § 3, van hetzelfde besluit worden de woorden "de medische controledienst waarbij de zone aangesloten is" vervangen door de woorden "het bestuur van de Medische expertise zoals bedoeld in het koninklijk besluit van 1 december 2013 houdende regeling van het Bestuur voor medische expertise".

Art. 56. In artikel 239/1 van hetzelfde besluit, ingevoegd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, wordt het eerste lid aangevuld met de zin : "De verminderde prestaties wegens medische redenen kunnen niet opeenvolgend toegekend worden na afwezigheid voor dezelfde ziekte, behoudens zeer uitzonderlijke gevallen."

obligatoire pour la dernière année d'absence doit être rattrapée. Entrent en ligne de compte pour le calcul de cette absence, les congés et absences visés aux articles 207 à 246, ainsi que les détachements à temps plein."

3° un paragraphe 3 est ajouté, rédigé comme suit :

"§ 3. Par dérogation au paragraphe 2, la durée de la formation permanente du membre du personnel qui est absent pendant au minimum six mois sur une année est réduite d'un douzième par mois complet d'absence. Entrent en ligne de compte pour le calcul de cette absence, les congés et absences visés aux articles 207 à 246, ainsi que les détachements à temps plein. Après la période d'absence, le membre du personnel suit une formation permanente adaptée à la fonction, qui se clôture par un test d'opérationnalité. Après réussite du test d'opérationnalité, le membre du personnel peut de nouveau être engagé lors des interventions."

Art. 45. Dans l'article 151, alinéa 3, du même arrêté, les mots "pour les membres du personnel professionnel" sont ajoutés entre le mot "est" et le mot "assimilé".

Art. 46. L'article 162, § 2, du même arrêté est complété par la phrase suivante :

"Si le résultat de l'évaluation précédente était "insatisfaisant", la période de trois ans visée aux articles 169 et 302, alinéa 1^{er}, 3°, est suspendue pendant la durée de l'absence."

Art. 47. A l'article 172, alinéa 3, du même arrêté, la disposition prévue au point 1° est remplacée comme suit :

"1° un président, magistrat assis effectif ou honoraire ou émérite de l'ordre judiciaire".

Art. 48. Dans l'article 173/4, alinéa 3, du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 3 octobre 2016, le chiffre "10" est chaque fois remplacé par le mot "cinq".

Art. 49. L'article 173/9 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 3 octobre 2016, est remplacé comme suit :

"Art. 173/9. Le Ministre établit le règlement d'ordre intérieur de la chambre de recours."

Art. 50. Dans l'article 173/10 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 3 octobre 2016, un alinéa rédigé comme suit est inséré avant l'alinéa 1^{er} qui devient l'alinéa 2 : "Un jeton de présence de 150 euros par audience est attribué au président."

Art. 51. Dans l'article 174 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au point 1°, le mot "cinq" est remplacé par le mot "six";

2° les dispositions prévues au point 1° sont complétées comme suit :

"– participation à l'examen de promotion."

Art. 52. L'article 182 du même arrêté est complété par le 5° rédigé comme suit :

"5° prestations réduites pour raisons médicales."

Art. 53. L'article 204 du même arrêté est complété par la disposition sous 9° rédigée comme suit :

"9° lorsque le membre du personnel professionnel a obtenu des prestations réduites pour raisons médicales."

Art. 54. L'article 217, § 1^{er} du même arrêté est complété comme suit :

"Les dispositions du Chapitre 4 de l'arrêté royal du 7 mai 1999 ne sont pas d'application à la zone".

Art. 55. Dans l'article 232, § 3, du même arrêté, les mots " le service de contrôle médical auquel la zone est affiliée" sont remplacés par les mots " l'administration de l'expertise médicale conformément à l'arrêté royal organique de l'administration de l'expertise médicale du 1^{er} décembre 2003".

Art. 56. Dans l'article 239/1 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 mai 2016, l'alinéa 1^{er} est complété par la phrase : "Les prestations réduites pour raisons médicales ne peuvent pas être accordées consécutivement après une absence pour la même maladie, sauf dans des cas très exceptionnels."

Art. 57. In artikel 246, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt de volgende zin ingevoegd na de eerste zin : “De raad kan op gemotiveerd verzoek van de betrokkene de benoeming opschorten voor een kortere periode dan zes maanden.”

Art. 58. In artikel 249 van hetzelfde besluit wordt de laatste zin opgeheven.

Art. 59. Artikel 259, § 1, van hetzelfde besluit wordt aangevuld als volgt :

“Het informatieverslag wordt beschouwd als inleidend verslag wanneer het betrokken personeelslid geen andere hiërarchische of functionele meerdere dan de commandant heeft of ingeval de commandant of zijn afgevaardigde rechtstreeks op de hoogte is van de feiten zoals bedoeld in artikel 260, § 1.”

Art. 60. In artikel 260, § 1, van hetzelfde besluit wordt de eerste zin aangevuld met de woorden “en hem op te roepen voor verhoor bedoeld in artikel 262”.

Art. 61. Artikel 276 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

“Art. 276. § 1. Als in verband met dezelfde feiten de strafvordering werd ingesteld, wordt de termijn van artikel 275, § 2, gestuit tot op de dag dat de tuchtoverheid verneemt dat een beslissing werd uitgesproken en dat die beslissing in kracht van gewijsde is getreden. De tuchtoverheid is ertoe gehouden zich op de hoogte te stellen met betrekking tot de uitkomst van deze beslissing.

§ 2. De strafvordering doet geen afbreuk aan de mogelijkheid van de tuchtoverheid om een tuchtsanctie uit te spreken. Indien een opgelegde tuchtsanctie onverenigbaar blijkt te zijn met een latere in kracht van gewijsde getreden strafrechtelijke uitspraak, moet de tuchtoverheid de opgelegde tuchtsanctie intrekken en dit met terugwerkende kracht vanaf de datum dat de tuchtsanctie is uitgesproken.”

Art. 62. In hetzelfde besluit wordt een artikel 277/1 ingevoegd, luidende :

“Art. 277/1. Wanneer in de loop van een tuchtprocedure een nieuw feit ten laste wordt gelegd kan dit tot een nieuwe procedure aanleiding geven zonder dat de lopende procedure wordt onderbroken.”

Art. 63. In artikel 292, tweede lid, van hetzelfde besluit wordt de laatste zin opgeheven.

Art. 64. In artikel 298 van hetzelfde besluit, wordt een nieuw lid gevoegd tussen het vijfde lid en het huidige zesde lid, dat hierdoor het zevende lid wordt, luidend als volgt :

“Bij tijdelijke arbeidsongeschiktheid is de schadeloosstelling gelijk aan het werkelijk geleden inkomensverlies beperkt tot een maximale dagvergoeding gelijk aan het bedrag bepaald in artikel 4, § 1, tweede lid van voormelde wet van 3 juli 1967 gedeeld door 365. Het bedrag bepaald in artikel 4, § 1, tweede lid van de wet van 3 juli 1967 wordt gekoppeld aan de spilindex 138,01.”

Art. 65. In artikel 299, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt het cijfer “117.27” vervangen door het cijfer “138,01”.

Art. 66. In de artikelen 300, 5° en 301, 5° van hetzelfde besluit worden de woorden “in artikel 304” vervangen door de woorden “in de artikelen 304 en 305”.

Art. 67. Artikel 301, 3°, van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 68. In artikel 302 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 18 november 2015, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, 1°, worden de woorden “de artikelen 37 en 38” vervangen door de woorden “de artikelen 37, 37/1 en 38”;

2° in het eerste lid, 7°, worden de woorden “module 5 van deel 1 van brevet MO1 via aanwerving” ingevoegd tussen de woorden “module 5 van brevet BO1” en “of module 7 van deel 1 van brevet OFF2”;

3° in het tweede lid worden de woorden “artikel 150, eerste lid” vervangen door de woorden “artikel 150, § 1”.

Art. 57. Dans l'article 246, alinéa 1^{er}, du même arrêté, la phrase suivante est insérée après la première phrase : “ Le conseil peut, sur demande motivée de l'intéressé, suspendre la nomination pour une période inférieure à six mois.”

Art. 58. Dans l'article 249 du même arrêté, la dernière phrase est abrogée.

Art. 59. L'article 259, § 1^{er}, du même arrêté est complété comme suit :

“Le rapport d'information est considéré comme rapport introductif lorsque le membre du personnel en cause n'a pas d'autre supérieur hiérarchique ou fonctionnel que le commandant ou lorsque le commandant ou son délégué sont directement informés des faits, tels que visés à l'article 260, § 1^{er}.”

Art. 60. A l'article 260, § 1^{er}, du même arrêté la première phrase est complétée par “et en le convoquant à l'audition visée à l'article 262”;

Art. 61. L'article 276 du même arrêté est remplacé comme suit :

“Art. 276. § 1^{er}. Si, en rapport avec les mêmes faits, l'action pénale a été engagée, le délai prévu à l'article 275, § 2 est interrompu jusqu'au jour où l'autorité disciplinaire apprend qu'une décision a été prononcée et que cette décision est coulée en force de chose jugée. L'autorité disciplinaire est tenue de s'informer en ce qui concerne l'issue de cette décision.

§ 2. L'action pénale ne porte aucunement préjudice à la possibilité de l'autorité disciplinaire de prononcer une sanction disciplinaire. Si une sanction disciplinaire imposée s'avère être incompatible avec un jugement pénal coulé ultérieurement en force de chose jugée, l'autorité disciplinaire est tenue de retirer la sanction disciplinaire imposée et ce avec effet rétroactif à partir de la date à laquelle la sanction disciplinaire a été prononcée.”

Art. 62. Dans le même arrêté, il est inséré un article 277/1 rédigé comme suit :

“Art. 277/1. Lorsque, au cours de la procédure disciplinaire, un nouveau fait est mis à charge, il peut donner lieu à une nouvelle procédure, sans que la procédure en cours ne soit interrompue.”

Art. 63. Dans l'article 292, alinéa 2, du même arrêté, la dernière phrase est abrogée.

Art. 64. Dans l'article 298 du même arrêté, un nouvel alinéa est inséré entre l'alinéa 5 et l'actuel alinéa 6, qui devient l'alinéa 7 :

“En cas d'incapacité de travail temporaire, la réparation des dommages est équivalente à la perte réelle de revenus, limitée à une indemnisation journalière maximale équivalente au montant fixé dans l'article 4, § 1^{er}, alinéa 2 de la loi susmentionnée du 3 juillet 1967 divisé par 365. Le montant défini à l'article 4, § 1^{er}, alinéa 2 de la loi du 3 juillet 1967 est associé à l'indice pivot 138,01.”

Art. 65. Dans l'article 299, alinéa 1^{er}, du même arrêté, le chiffre “117.27” est remplacé par le chiffre “138,01”.

Art. 66. Dans les articles 300, 5° et 301, 5°, du même arrêté, les mots “à l'article 304” sont remplacés par les mots “aux articles 304 et 305”.

Art. 67. L'article 301, 3°, du même arrêté est abrogé.

Art. 68. Dans l'article 302 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 18 novembre 2015, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l'alinéa premier, 1°, les mots “aux articles 37 et 38” sont remplacés par les mots “aux articles 37, 37/1 et 38”;

2° à l'alinéa premier, 7°, les mots “au module 5 de la partie 1 du brevet MO1 par recrutement” sont ajoutés entre les mots “module 5 du brevet BO1” et “ou au module 7 de la partie 1 du brevet OFF2”

3° à l'alinéa deux, les mots “l'article 150, alinéa 1^{er}” sont remplacés par les mots “l'article 150, § 1^{er}”.

Art. 69. In artikel 303 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 2 wordt vervangen als volgt :

“§ 2. Het beroepspersoneelslid dat vrijwillig ontslag neemt of dat via mobiliteit naar een andere zone wordt overgeplaatst, kan vragen om benoemd te worden als vrijwillig personeelslid in dezelfde of een lagere graad. De raad van de zone waarin hij vrijwilliger wordt beslist over de aanvraag op advies van de commandant.

Daartoe richt het personeelslid een gemotiveerde aanvraag naar de zone ten laatste op het moment van de betekening van zijn vrijwillig ontslag of van de melding aan de raad dat hij de zone zal verlaten via mobiliteit.”

2° het artikel wordt aangevuld met de paragrafen 3, 4, 5 en 6, luidende :

“§ 3. De bepalingen van paragraaf 2 zijn niet van toepassing op zones of posten van een zone die uitsluitend met beroepspersoneel werken.

§ 4. Het personeelslid komt in aanmerking om als vrijwillig personeelslid benoemd te worden in dezelfde of een lagere graad wanneer het aan de volgende voorwaarden voldoet :

1° geen stagiair zijn;

2° desgevallend voldoen aan de woonplaatsverplichting of beschikbaarheidsverplichting zoals bedoeld in artikel 36, vijfde lid, van één of meerdere posten van de zone;

3° beschikken over een vermelding “voldoende”, “goed” of “zeer goed” bij zijn laatste evaluatie”;

4° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.

§ 5. De kandidaat begint binnen de drie maanden vanaf de datum van zijn verzoek aan de stage.

De stage duurt drie maanden voor alle graden.

Ingeval van ziekte van minimum twee weken van de stagiair tijdens de stage, wordt de stage verlengd met de duur van de ziekte, die aangetoond wordt met een geneeskundig getuigschrift.

§ 6. Voor de stage van het vrijwillig personeelslid zijn de artikelen 75 tot 82 van toepassing.”

Art. 70. Artikel 305/1 van hetzelfde besluit, ingevoegd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, wordt aangevuld met de volgende zin :

“Het personeelslid dat eervol uit zijn ambt ontslagen wordt, kan het uitgangsuniform dragen voor het bijwonen van plechtigheden of van officiële feesten georganiseerd door de hulpverleningszone of andere openbare besturen”.

Art. 71. In artikel 317 van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 8 oktober 2016, worden de woorden “83/3, § 3,” ingevoegd tussen de woorden “70” en “ 87”

Art. 72. In bijlage 1 bij hetzelfde besluit, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 18 november 2015, wordt de tekst boven “A – 600 m lopen” aangevuld met een derde lid, luidend als volgt : “De kandidaat krijgt 1 minuut rusttijd na elk afgelegd onderdeel.”

HOOFDSTUK 2. — Wijzigingen van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten

Art. 73. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten, wordt de bepaling onder 27° opgeheven.

Art. 74. In artikel 10, § 2, van hetzelfde besluit worden de woorden “brevetten BO1 en OFF2” vervangen door de woorden “brevetten BO1, MO1 en OFF2”.

Art. 75. In artikel 11, tweede lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “basisopleiding BO1 of OFF2” vervangen door de woorden “basisopleiding BO1, MO1 of OFF2”.

Art. 76. In artikel 26 van hetzelfde besluit worden de woorden “en die geslaagd zijn in de opleiding zoals bedoeld als bijlage 1” vervangen door de woorden “en die houder zijn van het brevet B Delta zoals bedoeld in bijlage 1”.

Art. 69. Dans l'article 303 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 2 est remplacé comme suit :

“§ 2. Le membre du personnel professionnel qui démissionne volontairement ou qui est transféré par mobilité vers une autre zone peut demander à être nommé comme membre du personnel volontaire dans le même grade ou dans un grade inférieur. Le conseil de la zone dans laquelle il devient volontaire se prononce sur cette demande sur avis du commandant.

Le membre du personnel adresse à cet effet une demande motivée à la zone au plus tard au moment de la notification de sa démission volontaire ou de la notification au conseil du fait qu'il quittera la zone via mobilité.”

2° l'article est complété par les paragraphes 3, 4, 5 et 6, rédigés comme suit :

“§ 3. Les dispositions du paragraphe 2 ne s'appliquent pas aux zones ou aux postes d'une zone fonctionnant exclusivement avec du personnel professionnel.

§ 4. Le membre du personnel entre en ligne de compte pour être nommé comme membre du personnel volontaire dans le même grade ou dans un grade inférieur lorsqu'il satisfait aux conditions suivantes :

1° ne pas être stagiaire;

2° satisfaire le cas échéant à l'obligation de domicile ou à l'obligation de disponibilité telles que prévues à l'article 36, alinéa 5, d'un ou de plusieurs postes de la zone;

3° avoir reçu la mention “satisfaisant”, “bien” ou “très bien” lors de sa dernière évaluation;

4° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée

§ 5. Le candidat commence son stage dans les trois mois à partir de la date de sa demande.

Le stage dure trois mois pour tous les grades.

En cas de maladie de minimum deux semaines du stagiaire pendant son stage, ce dernier est prolongé de la durée de la maladie, qui doit être justifiée à l'aide d'un certificat médical.

§ 6. Pour le stage du membre du personnel volontaire, les articles 75 à 82 sont d'application.”

Art. 70. L'article 305/1 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 mai 2016, est complété par la phrase suivante :

“Le membre du personnel qui a obtenu la démission honorable de ses fonctions peut porter la tenue de sortie pour assister à des cérémonies ou à des fêtes officielles organisées par la zone de secours ou d'autres autorités publiques.”.

Art. 71. A l'article 317 du même arrêté, modifié par l'arrêté royal du 8 octobre 2016, les mots “83/3, § 3” sont insérés entre les mots “70” et “87”.

Art. 72. Dans l'annexe 1^{re} du même arrêté, modifiée par l'arrêté royal du 18 novembre 2015, le texte au-dessus de “A - course de 600 m” est complété par un alinéa 3 rédigé comme suit : “Le candidat a 1 minute de temps de repos après chaque partie accomplie.”

CHAPITRE 2. — Modifications de l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux

Art. 73. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux, la disposition sous 27° est abrogée.

Art. 74. Dans l'article 10, § 2 du même arrêté, les mots “brevets BO1 et OFF2” sont remplacés par les mots “brevets BO1, MO1 et OFF2”.

Art. 75. Dans l'article 11, alinéa 2, du même arrêté, les mots “formation de base BO1 ou OFF2” sont remplacés par les mots “formation de base BO1, MO1 ou OFF2”.

Art. 76. A l'article 26 du même arrêté, les mots “et qui ont réussi la formation, visée à l'annexe 1” sont remplacés par les mots “et qui sont titulaires du brevet B Delta, visé à l'annexe 1”.

Art. 77. In artikel 27 van hetzelfde besluit, waarvan de bestaande tekst paragraaf 1 zal vormen, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 worden de woorden “door bevordering” ingevoegd tussen de woorden “brevet MO1” en “:1° de vrijwillige brandweer-mannen”;

2° het artikel wordt aangevuld met een paragraaf 2, luidende :

“§ 2. Onverminderd de toepassing van artikel 10, § 2, worden toegelaten tot de opleiding tot het behalen van het brevet MO1 via aanwerving, de stagedoende sergeanten van een hulpverleningszone.

De vrijwillige leden van een hulpverleningszone volgen :

1° deel 1 BO1 – eerste deel;

2° deel 2 BO1 – tweede deel;

3° deel 3 BO2;

4° deel 4 MO1 - generieke kennis;

5° deel 5 MO1 - minstens één van de volgende modules : PREV-1, FOROP-1 of “Competentiemanagement en evaluatie”.

De beroepsleden van een hulpverleningszone volgen :

1° deel 1 BO1 – eerste deel;

2° deel 2 BO1 – tweede deel;

3° deel 3 BO2;

4° deel 4 MO1 - generieke kennis;

5° deel 5 MO1 - modules PREV-1, FOROP-1 en “Competentiemanagement en evaluatie”.

Art. 78. In artikel 28 van hetzelfde besluit worden de woorden “en die geslaagd zijn in de opleiding zoals bedoeld als bijlage 1” vervangen door de woorden “en die houder zijn van het brevet M Delta zoals bedoeld in bijlage 1”.

Art. 79. In artikel 30, § 1, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, worden de woorden “en die houder zijn van een diploma niveau A zoals bedoeld in bijlage 1 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel of geslaagd zijn voor de opleiding tot sociale promotie” opgeheven;

2° in het vierde lid wordt het woord “modulecertificaat” vervangen door het woord “attest”.

Art. 80. In artikel 31 van hetzelfde besluit worden de woorden “en die houder zijn van een diploma niveau A zoals bedoeld in bijlage 1 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel of geslaagd zijn voor de opleiding tot sociale promotie” opgeheven.

Art. 81. In artikel 37, § 1, van hetzelfde besluit worden de woorden “het brevet BO1 en het brevet OFF2” vervangen door de woorden “het brevet BO1, het brevet MO1 en het brevet OFF2”.

Art. 82. In artikel 39, tweede lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “, voor module 5 van deel 1 van brevet MO1 via aanwerving” ingevoegd tussen de woorden “voor module 5 van brevet BO1” en “of module 7 van deel 1 van brevet OFF2”.

Art. 83. In artikel 43 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden “, voor module 5 van deel 1 van brevet MO1 via aanwerving” ingevoegd tussen de woorden “voor de module 5 van brevet BO1” en “en voor module 7 van deel 1 van brevet OFF2”;

2° in het tweede lid worden de woorden “, module 5 van deel 1 van brevet MO1 via aanwerving” ingevoegd tussen de woorden “module 5 van brevet BO1” en “of module 7 van deel 1 van brevet OFF2”.

Art. 84. In artikel 44, tweede lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “, module 5 van deel 1 van brevet MO1 via aanwerving” ingevoegd tussen de woorden “module 5 van brevet BO1” en “of module 7 van deel 1 van brevet OFF2”.

Art. 85. Afdeling VI van Hoofdstuk III van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 77. Dans l'article 27 du même arrêté, dont le texte actuel formera le paragraphe 1^{er}, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er} les mots “par promotion” sont ajoutés entre les mots “brevet MO1” et “: 1° les sapeurs-pompiers volontaires”;

2° l'article est complété par un paragraphe 2, rédigé comme suit :

“§ 2. Nonobstant l'application de l'article 10, § 2, sont admis à la formation pour l'obtention du brevet MO1 par recrutement, les sergents en cours de stage de la zone de secours.

Les membres volontaires d'une zone de secours suivent :

1° partie 1 BO1 – première partie;

2° partie 2 BO1 – deuxième partie;

3° partie 3 BO2;

4° partie 4 MO1 – connaissances génériques;

5° partie 5 MO1 – au moins l'un des modules suivants : PREV-1, FOROP-1 ou “Gestion des compétences et évaluation”.

Les membres professionnels d'une zone de secours suivent :

1° partie 1 BO1 – première partie;

2° partie 2 BO1 – deuxième partie;

3° partie 3 BO2;

4° partie 4 MO1 – connaissances génériques;

5° partie 5 MO1 - modules PREV-1, FOROP-1 et “Gestion des compétences et évaluation”.

Art. 78. A l'article 28 du même arrêté, les mots “et qui ont réussi la formation visée à l'annexe 1” sont remplacés par les mots “et qui sont titulaires du brevet M Delta visé à l'annexe 1”.

Art. 79. Dans l'article 30, § 1^{er}, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l'alinéa 1^{er}, les mots “et qui sont détenteurs d'un diplôme de niveau A visé à l'annexe 1^{re} de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat ou ont réussi la formation de promotion sociale” sont abrogés;

2° à l'alinéa 4, les mots “la certification de module” sont remplacés par les mots “l'attestation”.

Art. 80. Dans l'article 31 du même arrêté, les mots “et qui sont détenteurs d'un diplôme de niveau A visé à l'annexe 1^{re} de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat ou ayant réussi la formation de promotion sociale” sont abrogés.

Art. 81. Dans l'article 37, § 1^{er} du même arrêté, les mots “du brevet BO1 et du brevet OFF2” sont remplacés par les mots “du brevet BO1, du brevet MO1 et du brevet OFF2”.

Art. 82. Dans l'article 39, alinéa 2, du même arrêté, les mots “, au module 5 de la partie 1 du brevet MO1 par recrutement” sont insérés entre les mots “au module 5 du brevet BO1” et “ou au module 7 de la partie 1 du brevet OFF2”.

Art. 83. Dans l'article 43 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° 1° à l'alinéa 1^{er}, les mots “, pour le module 5 de la partie 1 du brevet MO1 par recrutement” sont insérés entre les mots “pour le module 5 du brevet BO1” et “et le module 7 de la partie 1 du brevet OFF2”;

2° à l'alinéa 2, les mots “, au module 5 de la partie 1 du brevet MO1 par recrutement” sont insérés entre les mots “module 5 du brevet BO1” et “ou au module 7 de la partie 1 du brevet OFF2”.

Art. 84. Dans l'article 44, alinéa 2, du même arrêté, les mots “, module 5 de la partie 1 du brevet MO1 par recrutement” sont insérés entre les mots “module 5 du brevet BO1” et “ou module 7 de la partie 1 du brevet OFF2”.

Art. 85. La section VI du chapitre III du même arrêté est abrogée.

Art. 86. In artikel 67 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 2 worden de woorden “beide behaald voor 1 januari 2016” ingevoegd tussen de woorden “het brevet van officier” en de woorden “worden gelijkgesteld”;

2° het artikel wordt aangevuld met een paragraaf 4, luidende :

“§ 4. Het attest van de opleiding “SAH Binnenbrandbestrijding” wordt gelijkgesteld met het modulecertificaat van de module Binnenbrandbestrijding van het brevet M Delta.

Het attest van de opleiding “SAH Technische hulpverlening” wordt gelijkgesteld met het modulecertificaat van de module Technische hulpverlening van het brevet M Delta.”

Art. 87. In hetzelfde besluit wordt de bijlage 1 vervangen door de bijlage 1 gevoegd bij dit besluit.

HOOFDSTUK 3. — *Slotbepalingen*

Art. 88. Artikel 54 krijgt uitwerking met ingang van 1 januari 2015, behalve voor de prezones vermeld in artikel 220, § 1, tweede lid, van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid, voor wie artikel 54 in werking treedt op de datum bepaald door de raad waarop de brandweerdienst in de zone geïntegreerd wordt, en ten laatste op 1 januari 2016.

Art. 89. Dit besluit heeft geen toepassing op de procedures van bevordering, mobiliteit of professionalisering die op het ogenblik van de inwerkingtreding van dit besluit nog lopende waren.

Art. 90. Artikel 44 krijgt uitwerking met ingang van 1 januari 2017.

Art. 91. De minister die bevoegd is voor Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 januari 2018.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

Art. 86. Dans l'article 67 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 2 les mots “toutes deux obtenues avant le 1^{er} janvier 2016” sont insérés entre les mots “du brevet d'officier” et les mots “sont assimilées”;

2° l'article est complété par un paragraphe 4 rédigé comme suit :

“§ 4. L'attestation de la formation “AA+R Attaque feux intérieurs” est assimilée à la certification de module du module “Attaque feux intérieurs” du brevet M Delta.

L'attestation de la formation “AA+R Secours techniques” est assimilée à la certification de module du module “Secours techniques” du brevet M Delta.”

Art. 87. Dans le même arrêté, l'annexe 1^{re} est remplacée par l'annexe 1^{re} jointe au présent arrêté.

CHAPITRE 3. — *Dispositions finales*

Art. 88. L'article 54 produit ses effets le 1^{er} janvier 2015, sauf pour les prézones visées à l'article 220, § 1^{er}, alinéa 2, de la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile, pour lesquelles l'entrée en vigueur de l'article 54 a lieu à la date d'intégration des services d'incendie dans la zone qui est déterminée par le conseil, et au plus tard le 1^{er} janvier 2016.

Art. 89. Le présent arrêté n' est pas applicable aux procédures de promotion, de mobilité ou de professionnalisation en cours au moment de l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 90. L'article 44 produit ses effets à partir du 1^{er} janvier 2017.

Art. 91. Le ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 26 janvier 2018.

PHILIPPE

Par le Roi :
Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

Bijlage 1 bij het koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones en tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten

Bijlage 1 bij het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten

BIJLAGE 1

Opleiding tot het behalen van het brevet van basiskader BO1 voor de brandweerman

Mod.	B01	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
Deel 1						
1	Administratieve cultuur - houding en gedrag	10	2		12	82,00
2	Individuele bescherming	6	30		36	654,00
3	Brandbestrijding - deel 1 Slagen voor het examen van de module 'individuele bescherming' is noodzakelijk voor deelname aan de warme oefeningen	16	20	16	52	1.172,00
4	Hulpverlening - deel 1	11	25		36	569,00
5	Fysieke paraatheid	4			4	16,00
6	Geïntegreerde praktijkoefeningen - deel 1 (Alle modules deel 1 moeten behaald worden voor deelname)		8	4	12	340,00
Totaal deel 1:		47	85	20	152	2.833,00
Deel 2 (Deel 1 moet behaald worden voor deelname)						
7	Brandbestrijding - deel 2	1	6	16	23	818,00
8	Hulpverlening - deel 2	14	27		41	623,00
9	Gevaarlijke stoffen	7	5		12	133,00
10	Levensreddende handelingen	12	12		24	300,00
11	Geïntegreerde praktijkoefeningen - deel 2 (Alle modules deel 2 moeten behaald worden voor deelname)			12	12	516,00
Totaal deel 2:		34	50	28	112	2.390,00
Totaal :		81	135	48	264	5.223,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van brandweerkadet

Mod.	Brandweerkadet	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
Deel 1						
1	Administratieve cultuur - houding en gedrag	10	2		12	82,00
2	Individuele bescherming - deel 1	6	20		26	444,00
3	Hulpverlening - deel 1	11	25		36	569,00
Totaal deel 1:		27	47		74	1.095,00
Deel 2 (Deel 1 moet behaald worden voor deelname)						
1	Individuele bescherming - deel 2		10		10	210,00
2	Brandbestrijding - deel 1 (Module 'Individuele bescherming' moet behaald worden voor deelname)	16	20	16	52	1.172,00
3	Fysieke paraatheid	4			4	16,00
4	Geïntegreerde praktijkoefeningen - deel 1 (Alle voorgaande modules moeten behaald worden voor deelname)		8	4	12	340,00
Totaal deel 2:		20	38	20	78	1.738,00
Totaal :		47	85	20	152	2.833,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van basiskader BO2

Mod.	B02	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
1	Coaching: werken met mensen	12	6		18	174,00
2	Arbeidsveiligheid	2	2		4	50,00
3	Bevelvoering	2	6		8	134,00
Totaal :		16	14		30	358,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van middenkader MO1 door bevordering

Mod.	MO1 - door bevordering	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
Deel 1 - Generieke kennis						
1	Bevelvoering	6	2		8	66,00
2	Brandbestrijding 1	19	5		24	181,00
3	Brandbestrijding 2	15	11		26	291,00
4	Compartment Fire Behaviour Training praktijk			38	38	1.634,00
5	Industriële brandbestrijding	10	6	6	22	424,00
6	Hulpverlening	14	18		32	434,00
7	Gevaarlijke stoffen 1	16	8		24	232,00
8	Gevaarlijke stoffen 2	18	10		28	282,00
9	Geïntegreerde praktijkoefeningen (Alle voorgaande modules moeten behaald worden voor deelname)		8	16	24	856,00
Subtotaal		98	68	60	226	4.400,00
Deel 2 - FOROP						
1	FOROP-1	28	12		40	364,00
Totaal :		126	80	60	266	4.764,00
Deel 2- PREV						
1	Brandpreventie in gebouwen - niveau 1 (PREV-1)	28	12		40	364,00
Totaal :		126	80	60	266	4.764,00
Deel 2 - EVAL						
1	Competentiemanagement en evaluatie	22	6		28	214,00
Totaal :		120	74	60	254	4.614,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van middenkader MO1 via aanwerving

Mod.	MO1 via aanwerving	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
Deel 1 BO1 - eerste deel						
1	Administratieve cultuur - houding en gedrag	10	2		12	82,00
2	Individuele bescherming	6	30		36	654,00
3	Brandbestrijding - deel 1 Slagen voor het examen van de module 'individuele bescherming' is noodzakelijk voor deelname aan de warme oefeningen	16	20	16	52	1.172,00
4	Hulpverlening - deel 1	11	25		36	569,00
5	Fysieke paraatheid	4			4	16,00
6	Geïntegreerde praktijkoefeningen - deel 1 (Alle modules deel 1 moeten behaald worden voor deelname)		8	4	12	340,00
subtotaal 1:		47	85	20	152	2.833,00
Deel 2 BO1 - tweede deel (Deel 1 moet behaald worden voor deelname)						
7	Brandbestrijding - deel 2	1	6	16	23	818,00
8	Hulpverlening - deel 2	14	27		41	623,00
9	Gevaarlijke stoffen	7	5		12	133,00
10	Levensreddende handelingen	12	12		24	300,00
11	Geïntegreerde praktijkoefeningen - deel 2 (Alle modules deel 2 moeten behaald worden voor deelname)			12	12	516,00
Subtotaal 2:		34	50	28	112	2.390,00
Deel 3 BO2 (Delen 1 en 2 moeten behaald worden voor deelname)						
1	Bevelvoering	2	6		8	134,00
2	Arbeidsveiligheid	2	2		4	50,00
3	Coaching: werken met mensen	12	6		18	174,00
subtotaal 3:		16	14		30	358,00
Deel 4 - MO1 - Generieke kennis (Delen 1, 2 en 3 moeten behaald worden voor deelname)						
1	Bevelvoering	6	2		8	66,00
2	Brandbestrijding 1	19	5		24	181,00
3	Brandbestrijding 2	15	11		26	291,00
4	Compartment Fire Behaviour Training praktijk			38	38	1.634,00
5	Industriële brandbestrijding	10	6	6	22	424,00
6	Hulpverlening	14	18		32	434,00
7	Gevaarlijke stoffen 1	16	8		24	232,00
8	Gevaarlijke stoffen 2	18	10		28	282,00
9	Geïntegreerde praktijkoefeningen (Alle voorgaande modules moeten behaald worden voor deelname)		8	16	24	856,00
subtotaal 4:		98	68	60	226	4.400,00
TOTAAL deel 1-4		195	217	108	520	9.981,00
Deel 5 - FOROP						
1	FOROP-1	28	12		40	364,00

	TOTAAL deel 1-4 + FOROP	223	229	108	560	10.345,00
	Deel 5 - PREV					
1	Brandpreventie in gebouwen - niveau 1 (PREV-1)	28	12		40	364,00
	TOTAAL deel 1-4 + PREV	223	229	108	560	10.345,00
	Deel 5 - EVAL					
1	Competentiemanagement en evaluatie	22	6		28	214,00
	TOTAAL deel 1-4 + EVAL	217	223	108	548	10.195,00
	TOTAAL deel 1-5	273	247	108	628	10.923,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van middenkader MO2

Mod.	MO2	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
1	Administratief beheer	28			28	112,00
2	Arbeidsveiligheid	12			12	48,00
	Totaal :	40			40	160,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van hoger kader OFF1

Mod.	OFF1	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
1	Operationele benadering	55	20	10	85	1.070,00
2	Crisisbeheer - niveau 1 (CRI-1)	12	12		24	300,00
3	Coaching: omgaan met een groep	3	2		5	54,00
	Totaal :	70	34	10	114	1.424,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van hoger kader OFF2 via promotie

Mod.	OFF2 - via promotie	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
	Deel 1 - Generieke kennis					
1	Operationele benadering	32			32	128,00
2	Crisisbeheer - niveau 2 (CRI-2)	20	20		40	500,00
3	Administratief management	30			30	120,00
	Subtotaal	82	20		102	748,00
	Deel 2 - FOROP					
1	FOROP-2	28	12		40	364,00
	Totaal :	110	32		142	1.112,00
	Deel 2 - PREV					
1	Brandpreventie in gebouwen - niveau 2 (PREV-2)	56	24		80	728,00
	Totaal :	138	44		182	1.476,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van hoger kader OFF2 via aanwerving

Mod.	OFF2 - via aanwerving	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	
Deel 1 - Operationele basiskennis						
1.	Administratieve cultuur - houding en gedrag	10	2		12	82,00
2.	Individuele bescherming (module moet behaald worden voor deelname aan warme oefeningen)	6	30		36	654,00
3.	Brandbestrijding	17	26	32	75	1.990,00
4.	Hulpverlening	25	52		77	1.192,00
5.	Gevaarlijke stoffen	7	5		12	133,00
6.	Levensreddende handelingen	12	12		24	300,00
7.	Fysieke paraatheid (FGA)	4			4	16,00
8.	Arbeidsveiligheid	14	2		16	98,00
9.	Geïntegreerde praktijkoefeningen (Alle voorgaande modules moeten behaald worden voor deelname)		8	16	24	856,00
Subtotaal :		95	137	48	280	5.321,00
Deel 2 - Grondige operationele kennis (Deel 1 moet behaald worden voor deelname)						
1	Bevelvoering	6	2		8	66,00
2	Brandbestrijding 1	19	5		24	181,00
3	Brandbestrijding 2	15	11		26	291,00
4	Compartment Fire Behaviour Training praktijk			38	38	1.634,00
5	Industriële brandbestrijding	10	6	6	22	424,00
6	Hulpverlening	14	18		32	434,00
7	Gevaarlijke stoffen 1	16	8		24	232,00
8	Gevaarlijke stoffen 2	18	10		28	282,00
9	Geïntegreerde praktijkoefeningen (Alle voorgaande modules moeten behaald worden voor deelname)		8	16	24	856,00
Subtotaal :		98	68	60	226	4.400,00
Deel 3 - Generieke kennis (Delen 1 en 2 moeten behaald worden voor deelname)						
1	Operationele benadering	89	26	10	125	1.332,00
2	Administratief management	30			30	120,00
3	Beheer en administratie	28			28	112,00
4	Crisisbeheer – niveau 1 en 2 (CRI-1 en CRI-2)	32	32		64	800,00
5	Coaching: mensen, team & groep	15	8		23	228,00
Subtotaal :		194	66	10	270	2.592,00
totaal :		387	271	118	776	12.313,00
Deel 4 - FOROP & EVAL (Delen 1 en 2 moeten behaald worden voor deelname)						
1	FOROP-1	28	12		40	364,00
2	FOROP-2	28	12		40	364,00
3	Competentiemanagement en evaluatie	22	6		28	214,00
Totaal :		465	301	118	884	13.255,00
Deel 4 - PREV (Delen 1 en 2 moeten behaald worden voor deelname)						
1	Brandpreventie in gebouwen - niveau 1 (PREV-1)	28	12		40	364,00
2	Brandpreventie in gebouwen - niveau 2 (PREV-2)	56	24		80	728,00
Totaal :		549	337	118	1004	14.347,00

Opleiding tot het behalen van het brevet van hoger kader OFF3

Mod.	OFF3	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
1	Bestuurlijk recht	30			30	120,00
2	Crisisbeheer – niveau 3 (CRI-3)	20	20		40	500,00
3	Financieel management	30			30	120,00
4	HRM	30			30	120,00
5	Kwaliteitsmanagement	30			30	120,00
6	Strategie en organisatie	30			30	120,00
7	Leadership	30			30	120,00
8	Innovatie en change management	30			30	120,00
9	Communicatiemanagement	10	10		20	250,00
10	Proces- en projectmanagement	30			30	120,00
Totaal :		270	30		300	1.710,00

Opleiding tot het behalen van het brevet B Delta bestemd voor de titularissen van het brevet van brandweerman, voorafgaand aan de toegang tot de opleiding tot het behalen van het brevet B02, bedoeld in artikel 26

Mod.	Oud brevet brandweerman → B02	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
1	Hulpverlening	21	40		61	924,00
	Totaal :	21	40		61	924,00

Opleiding tot het behalen van het brevet M Delta bestemd voor de titularissen van het brevet van sergeant, voorafgaand aan de toegang tot de opleiding tot het behalen van het brevet M02, bedoeld in artikel 28 en 29

Mod.	Oud brevet sergeant → M02	Theorie	Koude praktijk	Warme praktijk	Totaal	Subsidie
1	Binnenbrandbestrijding	12	1	5	18	284,00
2	Technische hulpverlening	3	12		15	264,00
3	Gevaarlijke stoffen 1	16	8		24	232,00
4	Gevaarlijke stoffen 2	18	10		28	282,00
	Totaal :	49	31	5	85	1.062,00

Gezien om gevoegd te worden bij Ons besluit van 26 januari 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones en tot wijziging van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijke besluiten.

FILIP
Van Koningswege:
De Minister van Binnenlandse Zaken,

J. JAMBON

Annexe 1^{er} à l'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours et modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux

Annexe 1er à l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux

ANNEXE 1

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre de base BO1 pour le sapeur-pompier

Mod.	B01	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
Partie 1						
1	Culture administrative – attitude et comportement	10	2		12	82,00
2	Protection individuelle	6	30		36	654,00
3	Lutte contre l'incendie - partie 1 (Participation à la pratique chaude soumise à la réussite à l'examen du module 'protection individuelle')	16	20	16	52	1.172,00
4	Secours techniques - partie 1	11	25		36	569,00
5	Préparation physique	4			4	16,00
6	Exercices pratiques intégrés - partie 1 (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules de la partie 1)		8	4	12	340,00
Total partie 1:		47	85	20	152	2.833,00
Partie 2 (Participation soumise à la réussite de la partie 1)						
7	Lutte contre l'incendie - partie 2	1	6	16	23	818,00
8	Secours techniques - partie 2	14	27		41	623,00
9	Substances dangereuses	7	5		12	133,00
10	Premiers soins	12	12		24	300,00
11	Exercices pratiques intégrés - partie 2 (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules de la partie 2)			12	12	516,00
Total partie 2:		34	50	28	112	2.390,00
Total :		81	135	48	264	5.223,00

Formation en vue de l'obtention du brevet de cadet pompier

Mod.	Cadets pompiers	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
Partie 1						
1	Culture administrative – attitude et comportement	10	2		12	82,00
2	Protection individuelle - partie 1	6	20		26	444,00
3	Secours techniques - partie 1	11	25		36	569,00
Total partie 1:		27	47		74	1.095,00
Partie 2 (Participation soumise à la réussite de la Partie 1)						
1	Protection individuelle - partie 2		10		10	210,00
2	Lutte contre les incendies - partie 1 (Participation soumise à la réussite du module 'Protection individuelle')	16	20	16	52	1.172,00
3	Préparation physique	4			4	16,00
4	Exercices pratiques intégrés - partie 1 (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules)		8	4	12	340,00
Total partie 2:		20	38	20	78	1.738,00
Total :		47	85	20	152	2.833,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre de base BO2

Mod.	B02	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
1	Coaching: travailler avec l'individu	12	6		18	174,00
2	Sécurité au travail	2	2		4	50,00
3	Commandement	2	6		8	134,00
Total :		16	14		30	358,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre moyen MO1 par promotion

Mod.	M01 par promotion	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
Partie 1 - Connaissances génériques						
1	Commandement	6	2		8	66,00
2	Lutte contre l'incendie 1	19	5		24	181,00
3	Lutte contre l'incendie 2	15	11		26	291,00
4	Pratique Compartment Fire Behaviour Training			38	38	1.634,00
5	Lutte contre les incendies industriels	10	6	6	22	424,00
6	Secours techniques	14	18		32	434,00
7	Substances dangereuses 1	16	8		24	232,00
8	Substances dangereuses 2	18	10		28	282,00
9	Exercices pratiques intégrés (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules)		8	16	24	856,00
	Sous-total	98	68	60	226	4.400,00
Partie 2 - FOROP						
1	FOROP-1	28	12		40	364,00
	Total :	126	80	60	266	4.764,00
Partie 2 - PREV						
1	Prévention des incendies dans les bâtiments - niveau 1 (PREV-1)	28	12		40	364,00
	Total :	126	80	60	266	4.764,00
Partie 2 - EVAL						
1	Gestion des compétences et évaluation	22	6		28	214,00
	Total :	120	74	60	254	4.614,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre moyen MO1 par recrutement

Mod.	M01 par recrutement	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
Partie 1 BO1 - première partie						
1	Culture administrative – attitude et comportement	10	2		12	82,00
2	Protection individuelle	6	30		36	654,00
3	Lutte contre l'incendie - partie 1 (Participation à la pratique chaude soumise à la réussite à l'examen du module 'protection individuelle')	16	20	16	52	1.172,00
4	Secours techniques - partie 1	11	25		36	569,00
5	Préparation physique	4			4	16,00
6	Exercices pratiques intégrés - partie 1 (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules de la partie 1)		8	4	12	340,00
	sous-total 1:	47	85	20	152	2.833,00
Partie 2 BO1 - deuxième partie (Participation soumise à la réussite de la partie 1)						
7	Lutte contre l'incendie - partie 2	1	6	16	23	818,00
8	Secours techniques - partie 2	14	27		41	623,00
9	Substances dangereuses	7	5		12	133,00
10	Premiers soins	12	12		24	300,00
11	Exercices pratiques intégrés - partie 2 (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules de la partie 2)			12	12	516,00
	sous-total 2:	34	50	28	112	2.390,00
Partie 3 BO2 (Participation soumise à la réussite des parties 1 et 2)						
1	Commandement	2	6		8	134,00
2	Sécurité au travail	2	2		4	50,00
3	Coaching: travailler avec l'individu	12	6		18	174,00
	sous-total 3:	16	14		30	358,00
Partie 4 - MO1 - Connaissances génériques (Participation soumise à la réussite des parties 1, 2 et 3)						
1	Commandement	6	2		8	66,00
2	Lutte contre l'incendie 1	19	5		24	181,00
3	Lutte contre l'incendie 2	15	11		26	291,00
4	Pratique Compartment Fire Behaviour Training			38	38	1.634,00
5	Lutte contre les incendies industriels	10	6	6	22	424,00
6	Secours techniques	14	18		32	434,00
7	Substances dangereuses 1	16	8		24	232,00
8	Substances dangereuses 2	18	10		28	282,00
9	Exercices pratiques intégrés (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules)		8	16	24	856,00
	sous-total 4:	98	68	60	226	4.400,00
	TOTAL parties 1-4	195	217	108	520	9.981,00
Partie 5 - FOROP						

1	FOROP-1	28	12		40	364,00
	TOTAL parties 1-4 + FOROP	223	229	108	560	10.345,00
	Partie 5- PREV					
1	Prévention des incendies dans les bâtiments - niveau 1 (PREV-1)	28	12		40	364,00
	TOTAL parties 1-4 + PREV	223	229	108	560	10.345,00
	Partie 5 - EVAL					
1	Gestion des compétences et évaluation	22	6		28	214,00
	TOTAL parties 1-4 + EVAL	217	223	108	548	10.195,00
	TOTAL parties 1-5	273	247	108	628	10.923,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre moyen MO2

Mod.	M02	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
1	Gestion administrative	28			28	112,00
2	Sécurité au travail	12			12	48,00
	Total :	40			40	160,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre supérieur OFF1

Mod.	OFF1	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
1	Approche opérationnelle	55	20	10	85	1.070,00
2	Gestion de crise - niveau 1 (CRI-1)	12	12		24	300,00
3	Coaching: gestion d'un groupe	3	2		5	54,00
	Total :	70	34	10	114	1.424,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre supérieur OFF2 par promotion

Mod.	OFF2 - par promotion	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
	Partie 1 - Connaissances génériques					
1	Approche opérationnelle	32			32	128,00
2	Gestion de crise - niveau 2 (CRI-2)	20	20		40	500,00
3	Gestion administrative	30			30	120,00
	Sous-total	82	20		102	748,00
	Partie 2 - FOROP					
1	FOROP-2	28	12		40	364,00
	Total :	110	32		142	1.112,00
	Partie 2 - PREV					
1	Prévention incendie dans les bâtiments - niveau 2 (PREV-2)	56	24		80	728,00
	Total :	138	44		182	1.476,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre supérieur OFF2 par recrutement

Mod.	OFF2 - par recrutement	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	
Partie 1 - Connaissances opérationnelles de base						
1.	Culture administrative – attitude et comportement	10	2		12	82,00
2.	Protection individuelle (module obligatoire pour la participation à la pratique chaude)	6	30		36	654,00
3.	Lutte contre l'incendie	17	26	32	75	1.990,00
4.	Secours techniques	25	52		77	1.192,00
5.	Substances dangereuses	7	5		12	133,00
6.	Premiers soins	12	12		24	300,00
7.	Préparation physique	4			4	16,00
8.	Sécurité au travail	14	2		16	98,00
9.	Exercices pratiques intégrés (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules)		8	16	24	856,00
	Sous-total :	95	137	48	280	5.321,00
Partie 2 - Connaissances opérationnelles approfondies (Participation soumise à la réussite de la Partie 1)						
1	Commandement	6	2		8	66,00
2	Lutte contre l'incendie 1	19	5		24	181,00
3	Lutte contre l'incendie 2	15	11		26	291,00
4	Pratique Compartment Fire Behaviour Training			38	38	1.634,00
5	Lutte contre les incendies industriels	10	6	6	22	424,00
6	Secours techniques	14	18		32	434,00
7	Substances dangereuses 1	16	8		24	232,00
8	Substances dangereuses 2	18	10		28	282,00
9	Exercices pratiques intégrés (Participation soumise à la réussite de l'ensemble des autres modules)		8	16	24	856,00
	Sous-total :	98	68	60	226	4.400,00
Partie 3 - Connaissances génériques (Participation soumise à la réussite des Parties 1 et 2)						
1	Approche opérationnelle	89	26	10	125	1.332,00
2	Management administratif	30			30	120,00
3	Gestion et administration	28			28	112,00
4	Gestion de crise – niveaux 1 et 2 (CRI-1 et CRI-2)	32	32		64	800,00
5	Coaching: individu, équipe & groupe	15	8		23	228,00
	Sous-total	194	66	10	270	2.592,00
	Total :	387	271	118	776	12.313,00
Partie 4 - FOROP & EVAL (Participation soumise à la réussite des parties I et II)						
1	FOROP-1	28	12		40	364,00
2	FOROP-2	28	12		40	364,00
3	Gestion des compétences et évaluation	22	6		28	214,00
	Total :	465	301	118	884	13.255,00
Partie 4 - PREV (Participation soumise à la réussite des parties I et II)						
1	Prévention incendie dans les bâtiments - niveau 1 (PREV-1)	28	12		40	364,00
2	Prévention incendie dans les bâtiments - niveau 2 (PREV-2)	56	24		80	728,00
	Total :	549	337	118	1004	14.347,00

Formation en vue de l'obtention du brevet du cadre supérieur OFF3

Mod.	OFF3	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
1	Droit administratif	30			30	120,00
2	Gestion de crise – niveau 3 (CRI-3)	20	20		40	500,00
3	Management de finances	30			30	120,00
4	HRM	30			30	120,00
5	Management de qualité	30			30	120,00
6	Stratégie et organisation	30			30	120,00
7	Leadership	30			30	120,00
8	Innovation et management de changement	30			30	120,00
9	Management de communication	10	10		20	250,00
10	Management de processus et de projet	30			30	120,00
	Total :	270	30		300	1.710,00

Formation en vue de l'obtention du brevet B Delta destinée aux titulaires du brevet de sapeur-pompier, préalable à l'accès à la formation en vue de l'obtention du brevet BO2, visée à l'article 26

Mod.	Ancien brevet pompier → B02	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
1	Secours techniques	21	40		61	924,00
	Total :	21	40		61	924,00

Formation en vue de l'obtention du brevet M Delta destinée aux titulaires du brevet de sergent, préalable à l'accès à la formation en vue de l'obtention du brevet MO2, visée à l'article 28 et 29

Mod.	Ancien brevet sergent → M02	Théorie	Pratique froide	Pratique chaude	Total	Subvention
1	Attaque feux intérieures	12	1	5	18	284,00
2	Secours techniques	3	12		15	264,00
3	Substances dangereuses 1	16	8		24	232,00
4	Substances dangereuses 2	18	10		28	282,00
	Total :	49	31	5	85	1062

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 26 janvier 2018 modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours et modifiant l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux.

PHILIPPE
Par le Roi:

Le Ministre de l'Intérieur,

J. JAMBON

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2018/10662]

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van koninklijk besluit waarvan ik de eer heb het ter ondertekening van Uwe Majesteit voor te leggen, heeft als doel om bepaalde bepalingen van het geldelijk statuut dat van toepassing is op het operationeel personeel van de hulpverleningszones, te corrigeren of aan te passen.

Artikelsgewijze bespreking

Artikelen 1, 9, 17 en 19

Het betreft wijzigingen die noodzakelijk geworden zijn naar aanleiding van de invoeging van de mogelijkheid tot aanwerving in de graad van sergeant.

Artikel 2

De voorwaarden van bevordering door verhoging in graad maken het sinds de wijziging van artikel 56 van het administratief statuut door het koninklijk besluit van 18 november 2015, in veel gevallen mogelijk om bevorderd te worden in een graad die niet onmiddellijk hoger is. Er diende vermeden te worden dat een dergelijke bevordering de toekenning van een hogere weddeschaal zou teweegbrengen dan die welke toegekend geweest zou zijn in geval van opeenvolgende bevorderingen.

De regels inzake toekenning van de weddeschaal in geval van bevordering in de onmiddellijk hogere graad worden niet gewijzigd.

Artikelen 3 en 4

Deze artikelen vergen geen commentaar.

Artikel 5

Bepaalde verloven of dienstvrijstellingen worden bepaald door andere reglementeringen dan het administratief statuut, bijvoorbeeld het politiek verlof.

Het gaat om een technische correctie, aangezien er nooit sprake van geweest is dat de door de bepaling beoogde officieren een premie voor operationele en onregelmatige prestaties ontvangen tijdens een verlof of dienstvrijstelling.

Artikel 6

Een oproepbaarheidsdienst geeft geen recht op een toelage of premie. Enkel de daadwerkelijke prestaties geleverd tijdens een oproepbaarheidsdienst worden geteld per minuut en geven recht op de betaling van de premie voor operationele en voor onregelmatige prestaties.

De verplichting voor de officieren om deel te nemen aan een wachtdienst zal gepreciseerd worden in het administratief statuut.

Artikelen 7, 8, 11, 12, 16 en 20

De doelstelling van deze bepalingen is om de diplomatoelage te vervangen door een specialisatietoelage. De Minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken wordt ermee belast om de lijst van de certificaten op te stellen, die in aanmerking genomen kunnen worden voor de toekenning van deze toelage.

De zone kan, binnen de grenzen bepaald door de Minister, een bedrag of een percentage vastleggen dat verschillend is voor iedere specialisatie.

Het recht op een specialisatietoelage is verbonden aan de uitgeoefende functie. Het recht op een specialisatietoelage kan dus verdwijnen of ontstaan, bijvoorbeeld naar aanleiding van een bevordering of mobiliteit.

Het personeelslid kan beslissen om onderworpen te blijven aan het oude systeem gedurende maximum vijf jaar vanaf de inwerkingtreding van het nieuwe systeem. De twee systemen kunnen niet gecumuleerd worden.

Artikel 10

Er diende vermeden te worden dat een gevolgde opleiding in het kader van een betaald educatief verlof, tweemaal bezoldigd zou worden.

Artikel 13

Dit artikel vergt geen commentaar.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2018/10662]

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise à la correction ou à l'adaptation de certaines dispositions du statut pécuniaire applicable au personnel opérationnel des zones de secours.

Commentaire des articles

Articles 1^{er}, 9, 17 et 19

Il s'agit de modifications rendues nécessaires suite à l'insertion de la possibilité de recrutement dans le grade de sergent.

Article 2

Les conditions de promotion par avancement de grade permettent, depuis la modification de l'article 56 du statut administratif par l'arrêté royal du 18 novembre 2015, dans de nombreux cas, d'être promu dans un grade qui n'est pas immédiatement supérieur. Il convenait d'éviter qu'une telle promotion n'entraînât l'octroi d'une échelle barémique supérieure à celle qui eût été octroyée en cas de promotions successives.

Les règles d'octroi de l'échelle barémique en cas de promotion dans le grade immédiatement supérieur ne sont pas modifiées.

Articles 3 et 4

Ces articles n'appellent pas de commentaire.

Article 5

Certains congés ou dispenses de service sont prévus par d'autres réglementations que le statut administratif, par exemple le congé politique.

Il s'agit d'une correction technique puisqu'il n'a jamais été question que les officiers visés par la disposition perçoivent une prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières lors d'un congé ou d'une dispense de service.

Article 6

Un service de rappel ne donne droit à aucune allocation ou prime. Seules les prestations effectives réalisées au cours d'un service de rappel sont comptabilisées à la minute et donnent droit au paiement de la prime d'opérationnalité et de prestations irrégulières.

L'obligation pour les officiers de participer à un rôle de garde sera précisée dans le statut administratif.

Articles 7, 8, 11, 12, 16 et 20

L'objectif de ces dispositions est de remplacer l'allocation pour diplôme par une allocation pour spécialisation. Le Ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions est chargé d'établir la liste des certificats qui peuvent être pris en compte pour l'octroi de cette allocation.

La zone peut, dans les limites déterminées par le ministre, fixer un montant ou un pourcentage différent pour chaque spécialisation.

Le droit à une allocation pour spécialisation est lié à la fonction exercée. Le droit à une allocation de spécialisation peut donc disparaître ou apparaître, par exemple à l'occasion d'une promotion ou d'une mobilité.

Le membre du personnel peut décider de rester soumis à l'ancien système pendant maximum cinq ans à partir de l'entrée en vigueur du nouveau système. Les deux systèmes ne sont pas cumulables.

Article 10

Il convenait d'éviter qu'une formation suivie dans le cadre d'un congé-éducation payé ne soit rémunérée deux fois.

Article 13

Cet article n'appelle pas de commentaire.

Artikel 14

Het koninklijk besluit van 20 juni 1994 en het ministeriele besluit van 15 maart 1995 betreffende de diplomatoeloge worden opgeheven voor de personeelsleden die onderworpen zijn aan dit nieuwe geldelijke statuut. Deze besluiten blijven van toepassing voor zij die gekozen hebben om onderworpen te blijven aan de oude gemeentelijke geldelijke statuten.

Artikel 15

Het betreft een overgangsbepaling voor de personeelsleden die benoemd werden in de graad van luitenant, door bevordering of door professionalisering, vóór 1 juli 2016, de datum waarop de coëfficiënt 0,38 teruggebracht werd naar 0,28 voor alle luitenanten. De personeelsleden die aangewezen zijn voor de uitoefening van hogere functies zijn niet bedoeld door deze maatregel.

Artikel 18

Het betreft de correctie van een fout die in de bijlage geslopen is. De wedde voor een korporaal B1-1 met 14 jaar geldelijke anciënniteit was lager dan de wedde voor een brandweerman B0-1 met dezelfde anciënniteit. Het bedrag van deze trap wordt dus verhoogd met 50 euro.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaar,
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

ADVIES 62.444/2 VAN 6 DECEMBER 2017 VAN DE RAAD VAN STATE, AFDELING WETGEVING, OVER EEN ONTWERP VAN KONINKLIJK BESLUIT 'TOT WIJZIGING VAN HET KONINKLIJK BESLUIT VAN 19 APRIL 2014 HOUDENDE BEZOLDIGINGSREGELING VAN HET OPERATIONEEL PERSONEEL VAN DE HULPVERLENINGSZONES'

Op 9 november 2017 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-Eersteminister en Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der gebouwen verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 6 december 2017.

De kamer was samengesteld uit Pierre Vandernoot, kamervoorzitter, Luc Detroux en Wanda Vogel, staatsraden, Christian Behrendt en Marianne Dony, assessoren, en Charles-Henri Van Hove, toegevoegd griffier.

Het verslag is uitgebracht door Roger Wimmer, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Wanda Vogel.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 6 december 2017.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten 'op de Raad van State', gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Onderzoek van het ontwerp

1. Volgens het ontworpen artikel 45, eerste lid (artikel 13 van het ontwerp) moeten de sociale voordelen die door de raad vastgesteld worden een "anekdotisch karakter" hebben. De term "anekdotisch" is niet adequaat en de woorden "een anekdotisch karakter hebben" zouden beter vervangen worden door de woorden "van ondergeschikt belang zijn".

2. Uit artikel 21, derde en vierde lid, van het ontwerp vloeit voort dat artikel 10 van het ontworpen besluit terugwerkende kracht zal hebben.

Article 14

L'arrêté royal du 20 juin 1994 et l'arrêté ministériel du 15 mars 1995 relatifs à l'allocation pour diplôme seront abrogés pour les membres du personnel soumis au nouveau statut pécuniaire. Ces arrêtés restent d'application pour ceux qui ont choisi de rester soumis aux anciens statuts pécuniaires communaux.

Article 15

Il s'agit d'une disposition transitoire pour les membres du personnel qui avaient été nommés dans le grade de lieutenant, par promotion ou par professionnalisation, avant le 1^{er} juillet 2016, date à laquelle le coefficient de 0,38 avait été ramené à 0,28 pour tous les lieutenants. Les membres du personnel ayant été désignés pour l'exercice de fonctions supérieures ne sont pas visés par cette mesure.

Article 18

Il s'agit de corriger une erreur qui s'était glissée dans l'annexe. Le traitement pour un caporal B1-1 avec 14 ans d'ancienneté pécuniaire était inférieur au traitement pour un sapeur-pompier B0-1 avec la même ancienneté. Le montant de cet échelon est donc majoré de 50 euros.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté,
le très respectueux
et très fidèle serviteur,
Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

AVIS 62.444/2 DU 6 DECEMBRE 2017 DU CONSEIL D'ETAT, SECTION DE LEGISLATION, SUR UN PROJET D'ARRETE ROYAL 'MODIFIANT L'ARRETE ROYAL DU 19 AVRIL 2014 PORTANT STATUT PECUNIAIRE DU PERSONNEL OPERATIONNEL DES ZONES DE SECOURS'

Le 9 novembre 2017, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des bâtiments à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 6 décembre 2017.

La chambre était composée de Pierre Vandernoot, président de chambre, Luc Detroux et Wanda Vogel, conseillers d'Etat, Christian Behrendt et Marianne Dony, assesseurs, et Charles-Henri Van Hove, greffier assumé.

Le rapport a été présenté par Roger Wimmer, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Wanda Vogel.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 6 décembre 2017.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois 'sur le Conseil d'Etat', coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations suivantes.

Examen du projet

1. Selon l'article 45, alinéa 1^{er}, en projet à l'article 13, les avantages sociaux fixés par le conseil doivent revêtir un « caractère anecdotique ». Le terme « anecdotique », qui n'est pas adéquat, gagnerait à être remplacé par les mots « d'importance mineure ».

2. Il résulte de l'article 21, alinéas 3 et 4, du projet que l'article 10 de l'arrêté en projet aura un effet rétroactif.

Aan besluiten kan slechts onder bepaalde voorwaarden terugwerkende kracht verleend worden, met name indien daarvoor een wettelijke grondslag bestaat, indien de terugwerkende kracht betrekking heeft op een regeling die met inachtneming van het gelijkheidsbeginsel voordelen toekent of in zoverre de terugwerkende kracht noodzakelijk is voor de goede werking of de continuïteit van de diensten en daardoor in beginsel geen verkregen situaties aangetast worden.

De terugwerkende kracht van artikel 10 kan alleen gerechtvaardigd worden als ze in één van de voornoemde gevallen valt in te passen.

De griffier,
Ch.H. VAN HOVE

De voorzitter,
P. VANDERNOOT

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid, artikel 106;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones;

Gelet op de betrokkenheid van de gewesten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 juni 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 5 juli 2017;

Gelet op het protocol nr. 2017/08 van 29 juni 2017 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op de vrijstelling van een impactanalyse op basis van artikel 8, § 1, 4°, van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op advies 62.444/2 van de Raad van State, gegeven op 6 december 2017, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 7, vierde lid, van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones, worden de woorden „ M0-0 van stagiair-sergeant door aanwerving” ingevoegd tussen de woorden “B0-0 van stagiair-brandweerman door aanwerving” en de woorden “en O2-0 van stagiair-kapitein door aanwerving”.

Art. 2. In artikel 9 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het tweede lid worden de woorden “vanuit de onmiddellijk lagere graad” ingevoegd tussen de woorden “majoor of kolonel,” en de woorden “geniet het beroepspersoneelslid”;

b) na het tweede lid wordt een nieuw lid ingevoegd, luidende : “Bij een hiërarchische bevordering naar een graad die niet de onmiddellijk hogere graad is, geniet het personeelslid de weddenschaal die hij genoten zou hebben overeenkomstig de vorige leden in geval van opeenvolgende hiërarchische bevorderingen.”

Art. 3. In de artikelen 12 tot 19 van hetzelfde besluit, wordt punt 2° telkens vervangen als volgt : “2° Minstens de vermelding ‘voldoende’ gekregen hebben bij de laatste evaluatie;”.

Art. 4. In artikel 24, § 1, van hetzelfde besluit, worden de woorden “de vermelding ‘onvoldoende’ vervangen door de woorden “de vermelding ‘te verbeteren’ of de vermelding ‘onvoldoende’”.

Art. 5. In artikel 25, eerste lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden “bedoeld in hoofdstuk 3 van boek 9, titel 1, van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van het administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones.” opgeheven.

Art. 6. Artikel 27 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 7. In boek 2 van hetzelfde besluit, wordt de titel van Titel 8 vervangen als volgt :

“TITEL 8. – Specialisatietoelage”

Il ne peut être conféré d’effet rétroactif aux arrêtés que sous certaines conditions, à savoir lorsque la rétroactivité a une base légale, lorsqu’elle concerne une règle qui accorde des avantages dans le respect du principe d’égalité ou dans la mesure où elle s’impose pour assurer le bon fonctionnement ou la continuité des services et ne porte pas atteinte, en principe, à des situations acquises.

La rétroactivité de l’article 10 ne peut se justifier que si elle s’inscrit dans une des hypothèses précitées.

Le greffier,
Ch.H. VAN HOVE

Le président,
P. VANDERNOOT

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l’arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile, l’article 106;

Vu l’arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours;

Vu l’association des régions;

Vu l’avis de l’Inspecteur des Finances, donné le 14 juin 2017;

Vu l’accord du Ministre du Budget, donné le 5 juillet 2017;

Vu le protocole n° 2017/08 du 29 juin 2017 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu la dispense d’analyse d’impact sur la base de l’article 8, § 1^{er}, 4°, de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses concernant la simplification administrative;

Vu l’avis 62.444/2 du Conseil d’Etat, donné le 6 décembre 2017, en application de l’article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d’Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l’Intérieur et de l’avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l’article 7, alinéa 4, de l’arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours, les mots « , M0-0 de sergent stagiaire par recrutement » sont insérés entre les mots « B0-0 de sapeur-pompier stagiaire par recrutement » et les mots « et O2-0 de capitaine stagiaire par recrutement ».

Art. 2. Dans l’article 9 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

a) dans l’alinéa 2, les mots « au départ du grade immédiatement inférieur, » sont insérés entre les mots « de major ou de colonel, » et les mots « le membre du personnel »;

b) un nouvel alinéa rédigé comme suit est inséré après l’alinéa 2 : « Lors d’une promotion hiérarchique à un grade qui n’est pas immédiatement supérieur, le membre du personnel bénéficie de l’échelle de traitement dont il aurait bénéficié en application des alinéas précédents en cas de promotions hiérarchiques successives. »

Art. 3. Dans les articles 12 à 19 du même arrêté, le 2° est remplacé comme suit : « 2° Avoir obtenu au moins la mention ‘satisfaisant’ lors de la dernière évaluation; ».

Art. 4. Dans l’article 24, § 1^{er}, du même arrêté, les mots « la mention « insatisfaisant » sont remplacés par les mots « la mention ‘à améliorer’ ou la mention ‘insatisfaisant’ »

Art. 5. Dans l’article 25, alinéa 1^{er}, du même arrêté, les mots « visés au chapitre 3 du livre 9, titre 1^{er}, de l’arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours. » sont abrogés.

Art. 6. L’article 27 du même arrêté est abrogé.

Art. 7. Dans le livre 2 du même arrêté, l’intitulé du titre 8 est remplacé par ce qui suit :

« TITRE 8. – De l’allocation pour spécialisation »

Art. 8. Artikel 31 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

“Art. 31. § 1. De zone kent een specialisatietoelage toe aan het beroepspersoneelslid onder de voorwaarden bepaald in paragraaf 2 tot 4.

§ 2. De toelage mag enkel toegekend worden voor de door de minister erkende getuigschriften bedoeld in artikel 10, § 1, 2° van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijk besluiten.

Op basis van de in artikel 5 van de wet van 15 mei 2007 bedoelde risicoanalyse stelt de raad een lijst op van de door de minister erkende getuigschriften die aanleiding geven tot de toekenning van de specialisatietoelage.

§ 3. Het getuigschrift dat aanleiding geeft tot de toekenning van een toelage, moet onmiddellijk nuttig zijn voor de uitoefening van de functie.

De toelage is verbonden aan de spilindex 138,01 en varieert overeenkomstig de bepalingen van de wet van 1 maart 1977 houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk worden gekoppeld.

De toelage wordt maandelijks betaald na vervallen termijn, naar rato van de werkelijk gepresteerde periodes

§ 4. De minister bepaalt een lijst A en een lijst B waarin per graad de erkende getuigschriften opgenomen worden.

De inschrijving op lijst A kan aanleiding geven tot een maximale jaarlijkse toelage van 500 euro.

De inschrijving op lijst B kan aanleiding geven tot een maximale jaarlijkse toelage van 1.000 euro.

De raad bepaalt het bedrag van de toelage.

Het totaalbedrag dat toegekend wordt, mag niet meer dan 1000 euro per kalenderjaar bedragen, ongeacht het aantal toegekende toelages.”.

Art. 9. In artikel 33, vierde lid van hetzelfde besluit, ingevoegd bij koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de woorden “, van sergeant” ingevoegd tussen de woorden “van brandweerman” en de woorden “en van kapitein”.

Art. 10. Artikel 35 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een lid luidend : “In afwijking van het eerste lid, geeft de opleiding die vergoed wordt in het kader van een educatief verlof geen recht op een prestatievergoeding.”.

Art. 11. In boek 3 van hetzelfde besluit, wordt de titel van Titel 2 vervangen als volgt :

“TITEL 2. – Specialisatietoelage”

Art. 12. Artikel 38 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

“Art. 38. § 1. De zone kent een specialisatietoelage toe aan het vrijwillig personeelslid onder de voorwaarden bepaald in paragraaf 2 tot 4.

§ 2. De toelage mag enkel toegekend worden voor de door de minister erkende getuigschriften, bedoeld in artikel 10, § 1, 2° van het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijk besluiten.

Op basis van de in artikel 5 van de wet van 15 mei 2007 bedoelde risicoanalyse stelt de raad een lijst op van de door de minister erkende getuigschriften die aanleiding geven tot de toekenning van de specialisatietoelage.

§ 3. Het getuigschrift dat aanleiding geeft tot de toekenning van een toelage, moet onmiddellijk nuttig zijn voor de uitoefening van de functie.

De toelage wordt maandelijks betaald na vervallen termijn.

§ 4. De minister bepaalt een lijst waarin per graad de erkende getuigschriften opgenomen worden.

Het bedrag van de toelage stemt overeen met een percentage van de prestatievergoedingen die betaald werden tijdens de voorbije maand, met uitzondering van elke andere toelage of vergoeding.

De raad legt per getuigschrift een percentage vast tussen drie en tien procent.

Het totaal bedrag dat toegekend wordt, mag niet meer dan tien procent van de prestatievergoedingen van de voorbije maand bedragen, ongeacht het aantal toegekende toelages.”.

Art. 8. L'article 31 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 31. § 1^{er}. La zone octroie une allocation pour spécialisation au membre du personnel professionnel dans les conditions fixées aux paragraphes 2 à 4.

§ 2. L'allocation ne peut être octroyée que pour les certificats, visés à l'article 10, § 1^{er}, 2° de l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux, reconnus par le ministre.

Parmi les certificats reconnus par le ministre, le conseil détermine la liste des certificats donnant lieu à l'octroi de l'allocation pour spécialisation sur la base de l'analyse des risques visée à l'article 5 de la loi du 15 mai 2007.

§ 3. Le certificat donnant lieu à l'octroi d'une allocation doit être directement utile à l'exercice de la fonction.

L'allocation est rattachée à l'indice-pivot 138,01 et varie conformément aux dispositions de la loi du 1^{er} mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses dans le secteur public.

L'allocation est payée mensuellement, à terme échu, au prorata des périodes de prestations effectives.

§ 4. Le ministre détermine une liste A et une liste B, reprenant par grade les certificats reconnus.

L'inscription sur la liste A peut donner lieu à une allocation annuelle maximale de 500 euros.

L'inscription sur la liste B peut donner lieu à une allocation annuelle maximale de 1.000 euros.

Le conseil fixe le montant de l'allocation.

Quel que soit le nombre d'allocations octroyées, le montant total alloué ne peut dépasser 1000 euros par année civile. ».

Art. 9. Dans l'article 33, alinéa 4 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 9 mai 2016, les mots « , de sergent » sont insérés entre les mots « de sapeur-pompier » et les mots « et de capitaine ».

Art. 10. L'article 35 du même arrêté est complété par un alinéa rédigé comme suit : « Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la formation qui est rémunérée dans le cadre d'un congé-éducation ne donne pas droit à une indemnité de prestation. ».

Art. 11. Dans le livre 3 du même arrêté, l'intitulé du titre 2 est remplacé par ce qui suit :

« TITRE 2. – De l'allocation pour spécialisation ».

Art. 12. L'article 38 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Art. 38. § 1^{er}. La zone octroie une allocation pour spécialisation au membre du personnel volontaire dans les conditions fixées aux paragraphes 2 à 4.

§ 2. L'allocation ne peut être octroyée que pour les certificats, visés à l'article 10, § 1^{er}, 2° de l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux, reconnus par le ministre.

Parmi les certificats reconnus par le ministre, le conseil détermine la liste des certificats donnant lieu à l'octroi de l'allocation pour spécialisation sur la base de l'analyse des risques visée à l'article 5 de la loi du 15 mai 2007.

§ 3. Le certificat donnant lieu à l'octroi d'une allocation doit être directement utile à l'exercice de la fonction.

L'allocation est payée mensuellement à terme échu.

§ 4. Le ministre détermine une liste reprenant par grade les certificats reconnus.

Le montant de l'allocation correspond à un pourcentage des indemnités de prestation versées au cours du mois écoulé, à l'exclusion de toute autre allocation ou indemnité.

Le conseil fixe, par certificat, un pourcentage entre trois et dix pourcents.

Quel que soit le nombre d'allocations octroyées, le montant total alloué ne peut dépasser dix pourcents des indemnités de prestation du mois écoulé. ».

Art. 13. In artikel 45 van hetzelfde besluit wordt het eerste lid vervangen door de volgende twee leden : “De raad kan, bij reglementaire bepaling ter aanvulling van dit statuut, de toekenningsvoorwaarden van sociale voordelen of de vergoedingsvoorwaarden van kosten die niet reeds geregeld worden door andere bepalingen van dit statuut, bepalen, enkel indien deze sociale voordelen van ondergeschikt belang zijn.

De in het eerste lid bedoelde reglementaire bepaling kan geenszins betrekking hebben op premies of toelagen betreffende al dan niet gespecialiseerde prestaties.”.

Art. 14. Artikel 47 van hetzelfde besluit, wordt aangevuld met een 9° en een 10° luidend als volgt :

“9° het koninklijk besluit van 20 juni 1994 tot vaststelling van de algemene bepalingen betreffende de toekenning van een diplomatoelage aan sommige personeelsleden van de openbare brandweerdiensten en van de gemeentepolitie;

10° het ministerieel besluit van 15 maart 1995 tot vaststelling van de diploma's, brevetten en getuigschriften die in aanmerking komen voor het toekennen van een diplomatoelage aan sommige personeelsleden van de openbare brandweerdiensten.”.

Art. 15. Er wordt een artikel 50/1 ingevoegd, luidende : “Art. 50/1. In afwijking van artikel 26, § 4, blijft de benoemde luitenant die een weging van 0,38 genoot op datum van 30 juni 2016, genieten van deze weging zolang hij met deze graad bekleed blijft.”.

Art. 16. In artikel 53/1 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden “artikelen 34, 38, derde lid en 41” worden vervangen door de woorden “artikelen 34, 38, § 3 en 41”;

2° het woord « diplomatoelage » wordt vervangen door het woord « specialisatietoelage ».

Art. 17. In bijlage 1 van hetzelfde besluit wordt de weddenschaal M0-0, opgenomen in de bijlage van dit besluit, ingevoegd vóór de weddenschaal M0-1.

Art. 18. In bijlage 1 van hetzelfde besluit wordt het bedrag dat overeenstemt met trap 14 van de schaal B1-1 vervangen door volgend bedrag : « 21597 ».

Art. 19. In bijlage 2 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) het bedrag “10,00” wordt ingevoegd voor de trap “stagiair” van de schaal van sergeant;

b) het bedrag « 10,35 » van de trap 0 van de schaal van sergeant wordt vervangen door het bedrag « 10,36 ».

Art. 20. Het beroepspersoneelslid dat, op de datum van inwerking-treding van artikel 8, het recht heeft om een toelage voor een brevet, een getuigschrift of een diploma te ontvangen binnen de grenzen die vastgelegd zijn door het koninklijk besluit van 20 juni 1994 tot vaststelling van de algemene bepalingen betreffende de toekenning van een diplomatoelage aan sommige personeelsleden van de openbare brandweerdiensten en van de gemeentepolitie en het ministerieel besluit van 15 maart 1995 tot vaststelling van de diploma's, brevetten en getuigschriften die in aanmerking komen voor het toekennen van een diplomatoelage aan sommige personeelsleden van de openbare brandweerdiensten, kan beslissen om er gedurende vijf jaar te blijven van genieten indien dit personeelslid voldoet aan de voorwaarden. In dat geval geniet dit personeelslid geen specialisatietoelage bedoeld in artikel 8.

Het vrijwillig personeelslid dat, op de datum van inwerking-treding van artikel 12, het recht heeft om een toelage voor een brevet, een getuigschrift of een diploma te ontvangen bedoeld in het ministerieel besluit van 15 maart 1995 tot vaststelling van de diploma's, brevetten en getuigschriften die in aanmerking komen voor het toekennen van een diplomatoelage aan sommige personeelsleden van de openbare brandweerdiensten, kan beslissen om er gedurende vijf jaar te blijven van genieten indien dit personeelslid voldoet aan de voorwaarden. In dat geval geniet dit personeelslid geen specialisatietoelage bedoeld in artikel 12.

De beslissing bedoeld in het eerste en tweede lid, wordt genomen binnen de drie maanden na de inwerking-treding van het ministerieel besluit waarin de bijlagen bedoeld in de artikelen 31, § 4 en 38, § 4 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones, worden vastgelegd. Deze beslissing wordt binnen dezelfde termijn schriftelijk meege-deeld aan de bevoegde overheid door het betrokken personeelslid.

Art. 13. Dans l'article 45 du même arrêté, l'alinéa 1^{er} est remplacé par les deux alinéas suivants : « Le conseil peut, par une disposition réglementaire complétant le présent statut, fixer les conditions de l'octroi d'avantages sociaux ou de l'indemnisation de frais qui ne sont pas déjà réglées par d'autres dispositions du présent statut, uniquement si ces avantages sociaux revêtent un caractère d'importance mineure.

En tout cas, la disposition réglementaire visée à l'alinéa 1^{er} ne peut pas porter sur des primes ou sur des allocations relatives à des prestations, spécialisées ou non. »

Art. 14. L'article 47 du même arrêté est complété par un 9° et un 10° rédigés comme suit :

« 9° l'arrêté royal du 20 juin 1994 fixant les dispositions générales relatives à l'octroi d'une allocation pour diplôme à certains agents des services publics d'incendie et de la police communale;

10° l'arrêté ministériel du 15 mars 1995 fixant les diplômes, brevets et certificats qui sont pris en compte pour l'octroi d'une allocation de diplôme à certains agents des services d'incendie. ».

Art. 15. Un article 50/1 rédigé comme suit est inséré : « Art. 50/1. Par dérogation à l'article 26, § 4, le lieutenant nommé qui bénéficiait d'une pondération de 0,38 à la date du 30 juin 2016 continue à bénéficier de cette pondération tant qu'il reste revêtu de ce grade. ».

Art. 16. Dans l'article 53/1 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « articles 34, 38, alinéa 3 et 41 » sont remplacés par les mots « articles 34, 38, § 3 et 41 »;

2° les mots « l'allocation pour diplôme » sont remplacés par les mots « l'allocation pour spécialisation ».

Art. 17. Dans l'annexe 1^{re} du même arrêté, l'échelle de traitement M0-0 qui figure dans l'annexe du présent arrêté est insérée avant l'échelle de traitement M0-1.

Art. 18. Dans l'annexe 1^{re} du même arrêté, le montant correspondant à l'échelon 14 de l'échelle B1-1 est remplacé par le montant suivant : « 21597 ».

Art. 19. Dans l'annexe 2 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

a) le montant « 10,00 » est inséré pour l'échelon 'stagiaire' de l'échelle de sergent;

b) le montant « 10,35 » de l'échelon 0 de l'échelle de sergent est remplacé par le montant « 10,36 ».

Art. 20. Le membre du personnel professionnel qui, à la date d'entrée en vigueur de l'article 8, a le droit de bénéficier d'une allocation pour un brevet, un certificat ou un diplôme dans les limites fixées par l'arrêté royal du 20 juin 1994 fixant les dispositions générales relatives à l'octroi d'une allocation pour diplôme à certains agents des services publics d'incendie et de la police communale et l'arrêté ministériel du 15 mars 1995 fixant les diplômes, brevets et certificats qui sont pris en compte pour l'octroi d'une allocation de diplôme à certains agents des services, peut décider de continuer à en bénéficier pendant cinq ans, s'il remplit les conditions. Dans ce cas, il ne bénéficie pas de l'allocation pour spécialisation visée à l'article 8.

Le membre du personnel volontaire qui, à la date d'entrée en vigueur de l'article 12, a le droit de bénéficier d'une allocation pour un brevet, un certificat ou un diplôme visés dans l'arrêté ministériel du 15 mars 1995 fixant les diplômes, brevets et certificats qui sont pris en compte pour l'octroi d'une allocation de diplôme à certains agents des services, peut décider de continuer à en bénéficier pendant cinq ans, s'il remplit les conditions. Dans ce cas, il ne bénéficie pas de l'allocation pour spécialisation visée à l'article 12.

La décision visée aux alinéas 1^{er} et 2 est prise dans les trois mois de l'entrée en vigueur de l'arrêté ministériel fixant les listes visées aux articles 31, § 4 et 38, § 4 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut péculaire du personnel opérationnel des zones de secours. Cette décision est communiquée par écrit à l'autorité compétente, dans le même délai par le membre du personnel concerné.

Het personeelslid kan, op elk moment, terugkomen op zijn beslissing bedoeld in het eerste en tweede lid en vragen om te genieten van de bepalingen bedoeld in de artikelen 8 en 12. Deze beslissing is onherroepelijk.

Art. 21. Onder voorbehoud van het tweede en derde lid, treedt dit besluit in werking op de eerste dag van de tweede maand die volgt op de verschijning ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

De artikelen 7, 8, 11, 12, 14 en 16 treden in werking op de datum die vastgelegd wordt door de minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken.

Artikel 15 krijgt uitwerking op 1 juli 2016.

Art. 22. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 januari 2018.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

Bijlage

Le membre du personnel peut, à tout moment, renoncer à sa décision visée aux alinéas 1^{er} et 2 et demander à bénéficier des dispositions visées aux articles 8 et 12. Cette décision est irrévocable.

Art. 21. Sous réserve des alinéas 2 et 3, le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du deuxième mois qui suit sa parution au *Moniteur belge*.

Les articles 7, 8, 11, 12, 14 et 16 entrent en vigueur à la date fixée par le ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions.

L'article 15 produit ses effets le 1^{er} juillet 2016.

Art. 22. Le ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 26 janvier 2018.

PHILIPPE

Par le Roi :
Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

Annexe

	M0-0 Stagiair			M0-0 Stagiaire
0	16135		0	16135
1	16355		1	16355
2	16575		2	16575
3	17005		3	17005
4	17165		4	17165
5	18194		5	18194
6	18275		6	18275
7	18705		7	18705
8	19135		8	19135
9	19565		9	19565
10	19995		10	19995
11	20455		11	20455
12	21255		12	21255
13	21655		13	21655
14	21985		14	21985
15	22205		15	22205
16	22425		16	22425
17	22645		17	22645
18	22865		18	22865
19	23085		19	23085
20	23305		20	23305
21	23525		21	23525
22	23755		22	23755
23	24025		23	24025
24	24245		24	24245
25	24800		25	24800

Gezien om te worden gevoegd bij ons besluit van 26 januari 2018 tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 houdende bezoldigingsregeling van het operationeel personeel van de hulpverleningszones.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

Vu pour être annexé à notre arrêté du 26 janvier 2018 modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 portant statut pécuniaire du personnel opérationnel des zones de secours.

PHILIPPE

Par le Roi :
Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2018/10772]

22 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van het Bijzonder Nood- en Interventieplan (BNIP) Seveso Sadepan van de Gouverneur van de provincie Limburg

De Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken,

Gelet op artikel 9 van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 februari 2006 betreffende de nood- en interventieplannen;

Overwegende het samenwerkingsakkoord van 26 februari 2016 tussen de Federale Staat, het Vlaams, het Waals en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de beheersing van de gevaren van zware ongevallen waarbij gevaarlijke stoffen zijn betrokken, waaraan instemming is verleend bij de wet van 22 mei 2001;

Overwegende het ministerieel besluit van 20 juni 2008 tot vaststelling van de criteria waarmee door de exploitant moet rekening gehouden worden bij het afbakenen van het gebied dat door een zwaar ongeval zou kunnen worden getroffen;

Overwegende het BNIP Seveso Sadepan, voorgelegd door de Gouverneur van de provincie Limburg,

Besluit :

Enig artikel. § 1. Het BNIP SEVESO Sadepan van de Gouverneur van de provincie Limburg wordt goedgekeurd vanaf de inwerkingtreding van dit besluit.

§ 2. Het veiligheidsrapport van het betrokken bedrijf vormt de basis voor de opstelling van dit BNIP. Indien dit veiligheidsrapport in het kader van de evaluatie door de betrokken federale en gewestelijke beoordelingsdiensten dient te worden aangepast, dienen deze aanpassingen – voor zover deze een invloed hebben op de inhoud van het BNIP – eveneens te gebeuren in het bijzonder nood- en interventieplan van de Gouverneur.

Voor het aangepaste gedeelte van het plan is een nieuwe aanvraag tot goedkeuring nodig.

Brussel, 22 december 2017.

J. JAMBON

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2018/10772]

22 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant approbation du Plan Particulier d'Urgence et d'Intervention (PPUI) Seveso Sadepan du Gouverneur de la province du Limbourg

Le Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur,

Vu l'article 9 de la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile;

Vu l'arrêté royal du 16 février 2006 relatif aux plans d'urgence et d'intervention;

Considérant l'accord de coopération du 26 février 2016 entre l'Etat fédéral, les Régions flamande et wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale relatif à la maîtrise des dangers liés aux accidents majeurs impliquant des substances dangereuses, auquel assentiment a été porté par la loi du 22 mai 2001;

Considérant l'arrêté ministériel du 20 juin 2008 fixant les critères à prendre en considération par l'exploitant, pour délimiter le territoire pouvant être touché en cas d'accident majeur;

Considérant le PPUI Seveso Sadepan, soumis par le Gouverneur de la province du Limbourg,

Arrête :

Article unique. § 1^{er}. Le PPUI SEVESO Sadepan du Gouverneur de la province du Limbourg est approuvé à compter de l'entrée en vigueur de cet arrêté.

§ 2. Le rapport de sécurité de l'entreprise concernée constitue la base pour la rédaction du PPUI considéré. Si ce rapport de sécurité doit être adapté dans le cadre de l'évaluation par les services d'évaluation fédéraux et régionaux concernés, ces adaptations doivent également – pour autant qu'elles aient un impact sur le contenu du PPUI – être intégrées dans le plan particulier d'urgence et d'intervention du Gouverneur.

La partie adaptée du plan doit faire l'objet d'une nouvelle demande d'approbation.

Bruxelles, le 22 décembre 2017.

J. JAMBON

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2018/10684]

18 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit tot goedkeuring van het Algemeen Nood- en Interventieplan (ANIP) van de Gouverneur van de provincie Luxemburg

De Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken,

Gelet op artikel 9 van de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 februari 2006 betreffende de nood- en interventieplannen;

Overwegende het ANIP van de provincie Luxemburg, voorgelegd door de Gouverneur van de provincie Luxemburg,

Besluit :

Enig artikel. Het ANIP van de Gouverneur van de provincie Luxemburg wordt goedgekeurd vanaf de inwerkingtreding van dit besluit.

Voor het aangepaste gedeelte van het plan is een nieuwe aanvraag tot goedkeuring nodig.

Brussel, 18 januari 2018.

J. JAMBON

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2018/10684]

18 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel portant approbation du Plan Général d'Urgence et d'Intervention (PGUI) de la province de Luxembourg

Le Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur,

Vu l'article 9 de la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile;

Vu l'arrêté royal du 16 février 2006 relatif aux plans d'urgence et d'intervention;

Considérant le PGUI de la province de Luxembourg, soumis par le Gouverneur de la province de Luxembourg,

Arrête :

Article unique. Le PGUI du Gouverneur de la province de Luxembourg est approuvé à compter de l'entrée en vigueur de cet arrêté.

La partie adaptée du plan doit faire l'objet d'une nouvelle demande d'approbation.

Bruxelles, le 18 janvier 2018.

J. JAMBON

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C – 2018/10663]

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van besluit waarvan ik de eer heb het ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen beoogt de uitvoering van artikel 106 van de wet van 15 mei 2007 betreffende de Civiele veiligheid.

De toepassing van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is, heeft aangetoond dat het noodzakelijk is de tekst op een aantal punten aan te passen.

Artikel 1

Dit artikel strekt ertoe de deelname aan het bevorderingsexamen onder de diensttijd van de vrijwilligers te brengen. Voor het beroepspersoneel wordt dit geregeld in artikel 15 dat artikel 30 van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 wijzigt.

Artikel 2

Dit artikel voegt toe dat de raad ook kan kiezen om een vacature in te vullen door een procedure van overgang van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel, of omgekeerd. Deze overgang wordt uitgewerkt in het koninklijk besluit van 26 januari 2018 betreffende de overgang van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel en vice versa.

Artikel 3

Dit artikel regelt de hiërarchie ingeval van gelijke graadanciënniteit.

Artikel 4

Dit artikel strekt ertoe rekening te houden met personeelsleden die werken in een gemiddelde arbeidsduurregeling van meer dan 38 uur per week (uitdovend systeem). In dergelijk geval moeten de 76 prestatieuren gelezen worden als $10 \times 1/5$ van de arbeidsregeling per week.

Artikel 5

Dit artikel bevat drie technische verduidelijkingen: ten eerste wordt de termijn voor inschrijving gelijkgesteld op 30 dagen, ten tweede worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving of, bevordering, ten derde kan de zone ook een aanwervingsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Artikel 6

Dit artikel bevat de opheffing van de aanwervingsvoorwaarde om te beschikken over een diploma van niveau C.

Dit artikel bevat een technische verbetering met betrekking tot de inhoud van het vergelijkend examen bij aanwerving. De zone krijgt meer autonomie om de inhoud van de proeven te bepalen. De zone kan kiezen om enkel een interview te doen, of ook nog andere proeven te organiseren. Indien de zone dit wil kunnen de proeven eliminerend zijn, zodanig dat kandidaten die niet slagen voor een eerste proef niet meer kunnen deelnemen aan een volgende proef. Een vergelijkende selectie kan dus meerdere opeenvolgende proeven omvatten waarbij de kandidaat enkel tot de volgende proef wordt toegelaten op voorwaarde dat hij geslaagd is voor de vorige. In dit geval wordt de rangschikking enkel vastgelegd op basis van de resultaten van de proeven die niet eliminerend waren.

Artikel 7

Dit artikel heeft als doel enkel de kandidaten die toegelaten worden tot de stage aan het eliminerend medisch onderzoek te onderwerpen. Dit artikel verplaatst het moment van dit onderzoek naar net voor de indiensttreding en beperkt het onderzoek tot de kandidaten die effectief hun stage starten.

Dit artikel bevat ook een verduidelijking dat de stagiairs die volgens hun graad de leiding van de operaties kunnen nemen, dit slechts kunnen doen voor zover hun theoretische en praktische opleiding dat toelaat.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2018/10663]

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise l'exécution de l'article 106 de la loi du 15 mai 2007 relative à la Sécurité civile.

L'application de l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours a démontré la nécessité de faire évoluer le texte sur plusieurs points.

Article 1^{er}

Cet article qualifie la participation à l'examen de promotion de temps de service des volontaires. Pour le personnel professionnel, ce point est régi par l'article 15 qui modifie l'article 30 de l'arrêté royal du 23 août 2014.

Article 2

Cet article ajoute la possibilité pour le conseil de choisir de combler un poste vacant via une procédure de transfert du personnel pompier vers le personnel ambulancier, ou vice versa. Ce transfert est régi par l'arrêté royal du 26 janvier 2018 relatif au transfert du personnel opérationnel des zones de secours du personnel pompier vers le personnel ambulancier et vice versa.

Article 3

Cet article régit la hiérarchie en cas d'ancienneté de grade égale.

Article 4

Cet article vise à tenir compte des membres du personnel qui travaillent dans un horaire de travail moyen supérieur à 38 heures par semaine (système en extinction). Dans un tel cas, il y a lieu de lire les 76 heures de prestation comme $10 \times 1/5$ de l'horaire de travail hebdomadaire.

Article 5

Cet article comporte également trois clarifications techniques: premièrement, le délai d'inscription est fixé à 30 jours, deuxièmement, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures sont autant que possible uniformisées lors d'une procédure de recrutement ou de promotion, troisièmement, la zone peut également lancer une procédure de recrutement pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

Article 6

Cet article comporte l'abrogation de la condition de recrutement relatif à l'obtention d'un diplôme de niveau C.

Cet article comporte une amélioration technique relative au contenu du concours lors du recrutement. La zone se voit doter d'une autonomie accrue pour définir le contenu des épreuves. La zone peut choisir d'organiser uniquement un entretien, ou d'autres épreuves encore. Si la zone le souhaite, les épreuves peuvent être éliminatoires, afin que les candidats qui échouent à la première épreuve ne puissent plus participer à une épreuve suivante. Une sélection comparative peut donc comprendre plusieurs épreuves successives auxquelles le candidat n'est admis que sous réserve de la réussite de l'épreuve précédente. Dans ce cas, le classement n'est établi que sur base des résultats des épreuves qui n'étaient pas éliminatoires.

Article 7

Cet article vise à soumettre à l'examen médical éliminatoire uniquement les candidats admis au stage. Cet article déplace le moment de cet examen à juste avant l'entrée en service et limite l'examen aux candidats qui commencent réellement le stage.

Cet article comporte également une précision selon laquelle les stagiaires qui peuvent prendre la direction des opérations selon leur grade, peuvent le faire pour autant que leurs formations théorique et pratique le permettent.

Artikel 8

Dit artikel bevat een technische verbetering die rekening houdt met het werken in continudienst.

Artikel 9

Dit artikel bevat een verduidelijking dat de stagiairs die volgens hun graad de leiding van de operaties kunnen nemen, dit slechts kunnen doen voor zover hun theoretische en praktische opleiding dat toelaat.

Artikel 10

Dit artikel regelt de samenstelling van de stagecommissie wanneer er geen coördinator hulpverlener-ambulancier (of geen andere dan de stagebegeleider) is in de zone.

Dit artikel bevat eveneens een technische verbetering. De geheime stemming is niet compatibel met de doorslaggevend stem van de voorzitter, is ook niet noodzakelijk en wordt bijgevolg geschrapt.

Artikelen 11 en 12

Deze artikelen vereisen geen commentaar.

Artikel 13

Dit artikel bevat twee technische verduidelijkingen: enerzijds worden de verplichte vermeldingen bij een oproep tot kandidaten zo veel mogelijk gelijk gesteld bij een procedure tot aanwerving of bevordering, anderzijds kan de zone ook een bevorderingsprocedure starten voor de loutere aanleg van een reserve.

Daarnaast wordt niet meer vereist dat een kandidatuur formeel moet gemotiveerd worden.

Artikel 14

Dit artikel bevat een technische verbetering: naar analogie met het aantal beoordelingsniveaus dat bestaat in de evaluatiecyclus in de loop van de carrière, worden dezelfde evaluatieniveaus gehanteerd in het kader van de bevorderingsvoorwaarden.

Er wordt ook als voorwaarde voor bevordering toegevoegd dat men geen lopende tuchtsancties mag hebben, m.a.w. alle tuchtsancties moeten doorgehaald zijn.

Artikel 15

In dit artikel wordt verduidelijkt dat de deelname aan het bevorderingsexamen voor de beroepspersoneelsleden onder de arbeidstijd valt. Voor de vrijwilligers wordt dit geregeld in artikel 1 dat artikel 4 van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 wijzigt.

Er wordt ook toegevoegd dat de laureaten die opgenomen werden in een reserve niet kunnen worden aangesteld door de raad als ze, tijdens of na de bevorderingsprocedure, een tuchtsanctie krijgen die anders is dan de blaam of de berisping.

In afwachting van een eventueel ministerieel besluit waarin de inhoud en de modaliteiten van de bevorderingsproeven bepaald worden, kunnen, indien de zone dit wil, de proeven eliminerend zijn, zodanig dat kandidaten die niet slagen voor een eerste proef niet meer kunnen deelnemen aan een volgende proef. Een vergelijkende selectie kan dus meerdere opeenvolgende proeven omvatten waarbij de kandidaat enkel tot de volgende proef wordt toegelaten op voorwaarde dat hij geslaagd is voor de vorige. In dit geval wordt de rangschikking enkel vastgelegd op basis van de resultaten van de proeven die niet eliminerend waren.

Artikel 16

Dit artikel bevat een technische verbetering die rekening houdt met het werken in continudienst.

Artikel 17

Dit artikel preciseert dat de verplaatsingstijd van de kazerne tot de plaats van de opleiding arbeidstijd is voor het beroepspersoneel, maar geen diensttijd is voor het vrijwillig personeel. Dit neemt niet weg dat een vrijwillig personeelslid toch gedekt wordt door de verzekering bij een ongeval op weg van of naar de opleiding, op basis van artikel 298 van het koninklijk besluit van 19 april 2014. Dat betekent ook dat hij, op basis van artikel 3 van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 houdende bezoldigingsregeling van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is, een vergoeding krijgt voor de verplaatsingskosten, net als voor verplaatsingen voor vergaderingen, zendingen, ... binnen of buiten de zone.

Artikel 18

Dit artikel bevat een technische verbetering. Aangezien er zowel in art. 47 als art. 48 van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 sprake is van eervol ontslag, moeten deze beide artikelen vermeld worden in de verwijzingen in art. 43 en 44 van hetzelfde besluit.

Article 8

Cet article comporte une amélioration technique qui tient compte du travail en service continu.

Article 9

Cet article comporte une précision selon laquelle les stagiaires qui peuvent prendre la direction des opérations selon leur grade, peuvent le faire pour autant que leurs formations théorique et pratique le permettent.

Article 10

Cet article règle la composition de la commission de stage dans le cas où il n'y a pas de coordinateur secouriste-ambulancier (ou pas d'autre coordinateur secouriste-ambulancier que le maître de stage) dans la zone.

Cet article comporte également une amélioration technique. Le scrutin secret est incompatible avec la voix prépondérante du président, n'est pas non plus nécessaire et est dès lors supprimé.

Articles 11 et 12

Ces articles n'exigent aucun commentaire.

Article 13

Cet article comporte deux clarifications techniques: d'une part, les mentions obligatoires lors d'un appel à candidatures sont autant que possible uniformisées lors d'une procédure de recrutement ou de promotion, d'autre part, la zone peut également lancer une procédure de promotion pour constituer une réserve sans qu'il n'y ait de vacance d'emploi.

En plus, il n'est plus demandé qu'une candidature soit motivée formellement.

Article 14

Cet article comporte une correction technique. Par analogie avec le nombre de mentions d'évaluation qui existent dans le cycle d'évaluation au cours de la carrière, les mêmes mentions d'évaluation sont utilisées dans le cadre des conditions de promotion.

Est également ajoutée comme condition de promotion l'interdiction d'être sous le coup de sanctions disciplinaires en cours, en d'autres termes, toute sanction disciplinaire doit avoir été radiée.

Article 15

Cet article prévoit que la participation à l'examen de promotion pour les membres du personnel professionnel est considérée comme temps de travail. Pour les volontaires, ce point est régi par l'article 1^{er} qui modifie l'article 4 de l'arrêté royal du 19 avril 2014.

Il est également ajouté que les lauréats qui sont versés dans une réserve ne peuvent être désignés par le conseil s'ils reçoivent une sanction disciplinaire autre que la réprimande ou le blâme pendant ou après la procédure de promotion.

En attendant un éventuel arrêté ministériel déterminant le contenu et les modalités des épreuves de promotion, les épreuves peuvent, si la zone le souhaite, être éliminatoires, afin que les candidats qui échouent à la première épreuve ne puissent plus participer à une épreuve suivante. Une sélection comparative peut donc comprendre plusieurs épreuves successives auxquelles le candidat n'est admis que sous réserve de la réussite de l'épreuve précédente. Dans ce cas, le classement n'est établi que sur base des résultats des épreuves qui n'étaient pas éliminatoires.

Article 16

Cet article comporte une amélioration technique qui tient compte du travail en service continu.

Article 17

Cet article précise que le temps de déplacement de la caserne au lieu de formation est du temps de travail pour le membre du personnel professionnel, mais qu'il ne s'agit pas du temps de service pour le personnel volontaire. Il n'en demeure pas moins que le membre du personnel volontaire reste couvert par l'assurance en cas d'accident sur le chemin de ou vers la formation, en vertu de l'article 298 de l'arrêté royal du 19 avril 2014. Cela signifie également que, sur la base de l'article 3 de l'arrêté royal du 23 août 2014 portant statut pécuniaire du personnel ambulancier non pompier des zones de secours, il perçoit une indemnité pour les frais de déplacement, tout comme pour les déplacements pour des réunions, des missions, etc. dans et à l'extérieur de la zone.

Article 18

Cet article comporte une amélioration technique. Etant donné que les articles 47 et 48 de l'arrêté royal du 23 août 2014 prévoient tous deux la démission honorable, ces deux articles doivent être mentionnés dans les références des articles 43 et 44 du même arrêté.

Artikel 19

Dit artikel vereist geen commentaar.

Artikel 20

Dit artikel voorziet dat een beroeps die vrijwillig ontslag neemt of via mobiliteit naar een andere zone gaat, kan vragen om benoemd te worden in zijn oorspronkelijke zone als vrijwillig personeelslid in dezelfde graad of een lagere graad die hij had in de oorspronkelijke zone. De voorwaarden en de verplichting om een stage te volbrengen zijn dezelfde als in het geval van een procedure van mobiliteit als vrijwilliger.

Artikel 21

Dit artikel is het gevolg van het invoegen van twee extra evaluatie-resultaten door het koninklijk besluit van 8 oktober 2016 tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones.

Artikel 22

Op het moment van de inwerkingtreding van het besluit mogen de nieuwe voorwaarden niet toegepast worden op de lopende procedures van bevordering.

Artikel 23

Dit artikel vereist geen commentaar.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaars,
De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON
De Minister van Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

ADVIES 62.445/2 VAN 6 DECEMBER 2017 VAN DE RAAD VAN STATE, AFDELING WETGEVING, OVER EEN ONTWERP VAN KONINKLIJK BESLUIT 'TOT WIJZIGING VAN HET KONINKLIJK BESLUIT VAN 23 AUGUSTUS 2014 BETREFFENDE HET ADMINISTRATIEF STATUUT VAN HET AMBULANCEPERSONEEL VAN DE HULPVERLENINGSZONES DAT GEEN BRANDWEERMAN IS'

Op 9 november 2017 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Vice-Eersteminister en Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der gebouwen verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 6 december 2017.

De kamer was samengesteld uit Pierre Vandernoot, kamervoorzitter, Luc Detroux en Wanda Vogel, staatsraden, Christian Behrendt en Marianne Dony, assessoren, en Charles-Henri Van Hove, toegevoegd griffier.

Het verslag is uitgebracht door Roger Wimmer, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre Vandernoot.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 6 december 2017.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten 'op de Raad van State', gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Article 19

Cet article n'exige aucun commentaire.

Article 20

Cet article prévoit qu'un membre du personnel professionnel démissionne volontairement ou qui passe à une autre zone via mobilité peut demander à être nommé dans sa zone d'origine en tant que membre du personnel volontaire dans le même grade ou un grade inférieur qu'il revêtait dans la zone d'origine. Les conditions et l'obligation d'accomplir un stage sont les mêmes que dans le cas d'une procédure de mobilité comme volontaire.

Article 21

Cet article découle de l'introduction de deux résultats d'évaluation supplémentaires par l'arrêté royal du 8 octobre 2016 modifiant l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours.

Article 22

Au moment de l'entrée en vigueur du présent arrêté, les nouvelles conditions ne peuvent pas être appliquées aux procédures de promotion en cours.

Article 23

Cet article n'exige aucun commentaire.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté,
les très respectueux
et très fidèles serviteurs,
Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON
La Ministre de la Santé publique,
M. DE BLOCK

AVIS 62.445/2 DU 6 DECEMBRE 2017 DU CONSEIL D'ETAT, SECTION DE LEGISLATION, SUR UN PROJET D'ARRETE ROYAL 'MODIFIANT L'ARRETE ROYAL DU 23 AOUT 2014 RELATIF AU STATUT ADMINISTRATIF DU PERSONNEL AMBULANCIER NON POMPIER DES ZONES DE SECOURS'

Le 9 novembre 2017, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des bâtiments à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 6 décembre 2017.

La chambre était composée de Pierre Vandernoot, président de chambre, Luc Detroux et Wanda Vogel, conseillers d'Etat, Christian Behrendt et Marianne Dony, assesseurs, et Charles-Henri Van Hove, greffier assumé.

Le rapport a été présenté par Roger Wimmer, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre Vandernoot.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 6 décembre 2017.

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois 'sur le Conseil d'Etat', coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations suivantes.

Onderzoek van het ontwerp

1. In het zesde lid van de aanhef moeten de woorden "het protocol nr. 2017/09" vervangen worden door de woorden "het protocol nr. 2017/07".

2. In het achtste lid van de aanhef moet de juiste datum van dit advies vermeld worden, namelijk 6 december 2017.

3. In het ontworpen artikel 9/1 (artikel 4 van het ontwerp) dienen de woorden "32, § 2, eerste en tweede lid en 39/8, § 2, eerste en tweede lid" vervangen te worden door de woorden "en 32, § 2, eerste en tweede lid".

Zoals door de gemachtigde van de minister bevestigd wordt, dient immers niet verwezen te worden naar artikel 39/8, § 2.

4. In artikel 10, 2°, van het ontwerp dienen de woorden "en beslist bij geheime stemming" vervangen te worden door de woorden "bij geheime stemming en".

De griffier,
Ch.H. VAN HOVE

De voorzitter,
P. VANDERNOOT

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid, artikel 106;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is;

Gelet op de betrokkenheid van de gewesten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 juni 2017;

Gelet op het akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 5 juli 2017;

Gelet op het protocol nr. 2017/07 van 29 juni 2017 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op de impactanalyse van de regelgeving, uitgevoerd overeenkomstig artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op advies 62.445/2 van de Raad van State, gegeven op 6 december 2017, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken en van de Minister van Volksgezondheid en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 4, § 3, van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het woord "vier" wordt vervangen door het woord "vijf";

2° de bepaling wordt aangevuld als volgt :

"– deelname aan het bevorderingsexamen."

Art. 2. In artikel 6 van hetzelfde besluit worden de woorden "of door professionalisering" vervangen door de woorden "door professionalisering of door overgang bedoeld in het koninklijk besluit van 26 januari 2018 betreffende de overgang van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel en vice versa".

Art. 3. Artikel 9 van hetzelfde besluit, wordt aangevuld met een vijfde lid, luidende :

"Ingeval van gelijke graadanciënniteit wordt het gezag uitgeoefend door het personeelslid met de grootste dienstanciënniteit."

Examen du projet

1. A l'alinéa 6 du préambule, les mots « le protocole n° 2017/09 » doivent être remplacés par les mots « le protocole n° 2017/07 ».

2. A l'alinéa 8 du préambule, il y a lieu de mentionner la date exacte du présent avis, à savoir le 6 décembre 2017.

3. Dans l'article 9/1 en projet à l'article 4, il convient de remplacer les mots « 32, § 2, alinéas 1^{er} et 2, et 39/8, § 2, alinéas 1^{er} et 2 » par les mots « et 32, § 2, alinéas 1^{er} et 2 ».

En effet, comme le confirme le délégué du Ministre, il n'y a pas lieu de faire référence à l'article 39/8, § 2.

4. A l'article 10, 2°, du projet, il convient de remplacer les mots « et décide au scrutin secret » par les mots « au scrutin secret et ».

Le greffier,
Ch.H. VAN HOVE

Le président,
P. VANDERNOOT

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile, l'article 106;

Vu l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours;

Vu l'association des régions;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 juin 2017;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 5 juillet 2017;

Vu le protocole n° 2017/07 du 29 juin 2017 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative;

Vu l'avis 62.445/2 du Conseil d'Etat, donné le 6 décembre 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Intérieur et de la Ministre de la Santé publique, et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans l'article 4, § 3, de l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non pompier des zones de secours, les modifications suivantes sont apportées :

1° le mot "quatre" est remplacé par le mot "cinq";

2° les dispositions sont complétées comme suit :

"– participation à l'examen de promotion."

Art. 2. A l'article 6 du même arrêté, les mots "ou par professionnalisation" sont remplacés par les mots "par professionnalisation ou par transfert visé à l'arrêté royal du 26 janvier 2018 relatif au transfert du personnel opérationnel des zones de secours du personnel pompier vers le personnel ambulancier et vice versa".

Art. 3. L'article 9 du même arrêté est complété par un alinéa 5, rédigé comme suit :

"En cas d'ancienneté de grade égale, l'autorité est exercée par le membre du personnel revêtu de la plus grande ancienneté de service."

Art. 4. In boek 1 van hetzelfde besluit wordt een artikel 9/1 ingevoegd, luidend als volgt :

“Art. 9/1. Voor de toepassing van artikelen 13, § 2, eerste en tweede lid, en 32, § 2, eerste en tweede lid moet onder zesenzeventig prestatieuren begrepen worden tien keer de duur gelijk aan een vijfde van de arbeidsregeling per week.”

Art. 5. In artikel 10, § 2, van hetzelfde besluit, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid wordt “twintig” vervangen door “dertig”;

2° het vierde lid wordt vervangen als volgt :

“De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige personeelsleden, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een wervingsreserve gaat.”

Art. 6. In artikel 11 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 1, 7° wordt opgeheven;

2° in paragraaf 2 wordt het eerste lid vervangen als volgt : “De aanwerving is onderworpen aan het slagen in een vergelijkend examen, georganiseerd door de raad.”;

3° in paragraaf 2 wordt het tweede lid vervangen als volgt : “Het vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven, waaronder een mondeling interview, bedoeld om de motivatie, de inzetbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving en de zone te testen. De proeven kunnen eliminerend zijn.”;

4° in het derde lid worden de woorden “de bijkomende proef” vervangen door de woorden “de één of meerdere proeven”.

Art. 7. In artikel 12, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden “die een eliminerend medisch onderzoek zoals bedoeld in artikel I.4-26 van de Codex over het welzijn op het werk ondergaan hebben,” ingevoegd tussen de woorden “uit de reserve” en de woorden “worden”;

2° in het zevende lid wordt het woord “hiërarchische” vervangen door het woord “functionele”;

3° in het achtste lid worden de woorden “of de operaties leidt, in functie van zijn graad” ingevoegd tussen de woorden “aan de operaties” en de woorden “voor zover”.

Art. 8. In artikel 13, § 2, eerste en tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden “tien werkdagen” vervangen door de woorden “zesenzeventig prestatie-uren”.

Art. 9. In artikel 15, tweede lid van hetzelfde besluit worden de woorden “of de operaties leidt, in functie van zijn graad” ingevoegd tussen de woorden “aan de operaties” en de woorden “voor zover”.

Art. 10. In artikel 16 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het tweede lid, 2° wordt aangevuld met de woorden “of bij gebreke hieraan, een functionele meerdere.”;

2° in het zesde lid worden de woorden “bij geheime stemming en” opgeheven.

Art. 11. In de artikelen 22, derde lid en 38, vierde lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “neemt de commissie een beslissing of formuleert ze een voorstel” vervangen door de woorden “geeft de commissie haar advies”.

Art. 12. In artikel 24, eerste lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “de leden van de zone” vervangen door de woorden “de personeelsleden van de zone”.

Art. 4. Dans le livre 1^{er} du même arrêté, un article 9/1 est ajouté, rédigé comme suit :

“Art. 9/1. Pour l’application des articles 13, § 2, alinéas 1^{er} et 2, et 32, § 2, alinéas 1^{er} et 2, il y a lieu d’entendre par septante-six heures de prestation dix fois la durée égale à un cinquième du régime de travail hebdomadaire.”

Art. 5. Dans l’article 10, § 2, du même arrêté, modifié par l’arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l’alinéa 2, le mot “vingt” est remplacé par le mot “trente”;

2° l’alinéa 4 est remplacé comme suit :

“L’appel à candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l’épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l’éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel volontaire, une référence à la description de fonction de l’emploi vacant, ainsi que s’il s’agit d’une vacance d’emploi immédiate et/ou de la création d’une réserve de recrutement.”

Art. 6. Dans l’article 11 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er}, 7° est supprimé;

2° dans le paragraphe 2, l’alinéa 1^{er} est remplacé comme suit : “Le recrutement est subordonné à la réussite d’un concours organisé par le conseil.”;

3° dans le paragraphe 2, l’alinéa 2 est remplacé comme suit : “Le concours consiste en une ou plusieurs épreuves, dont un entretien oral, destiné à tester la motivation, l’engagement et la conformité du candidat avec la description de fonction et la zone. Les épreuves peuvent être éliminatoires.”;

4° dans l’alinéa 3, les mots “de l’épreuve supplémentaire” sont remplacés par les mots “de l’épreuve ou des épreuves”.

Art. 7. Dans l’article 12 du même arrêté, modifié par l’arrêté royal du 9 mai 2016, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l’alinéa 1^{er}, les mots “qui ont été soumis à un examen médical éliminatoire, tel que défini à l’article I.4-26 du Code du bien-être au travail” sont insérés entre les mots “de la réserve” et “sont”;

2° à l’alinéa 7, le mot “hiérarchique” est remplacé par le mot “fonctionnel”;

3° à l’alinéa 8, les mots “ou ne gère les opérations, en fonction de son grade” sont insérés entre les mots “aux opérations” et les mots “que dans la mesure”.

Art. 8. Dans l’article 13, § 2, alinéa 1^{er} et 2, du même arrêté, les mots « dix jours ouvrables » sont remplacés par les mots « septante-six heures de prestation ».

Art. 9. Dans l’article 15, alinéa 2, du même arrêté, les mots “ ou ne gère les opérations, en fonction de son grade” sont insérés entre les mots “ aux opérations” et les mots “ que dans la mesure”.

Art. 10. Dans l’article 16 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° l’alinéa 2, 2° est complété avec les mots « ou, à défaut de celui-ci, un supérieur fonctionnel »;

2° à l’alinéa 6, les mots “au scrutin secret et” sont abrogés.

Art. 11. Dans les articles 22, alinéa 3 et 38, alinéa 4, du même arrêté, les mots “la commission prend une décision ou formule une proposition” sont remplacés par les mots “la commission rend son avis”.

Art. 12. A l’article 24, alinéa 1^{er}, les mots “aux membres de la zone” sont remplacés par les mots “aux membres du personnel de la zone”.

Art. 13. In artikel 27 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1 worden de tweede en derde zin vervangen als volgt :

“De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proef of proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige personeelsleden, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een bevorderingsreserve gaat. De uiterste datum voor de kandidaatstelling kan niet minder zijn dan dertig dagen vanaf de dag van bekendmaking van de vacante betrekking op de website van de zone.”;

2° paragraaf 3 wordt opgeheven.

Art. 14. In artikel 29, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de bepaling onder *b)* worden de woorden “de vermelding “voldoende” vervangen door de woorden “de vermelding “voldoende”, “goed” of “zeer goed””;

2° in de bepaling onder *c)* worden de woorden “de bevorderingsproef bedoeld” vervangen door de woorden “het bevorderingsexamen bedoeld”;

3° het artikel wordt aangevuld met de bepaling onder *d)*, luidende :

“d) niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.”.

Art. 15. In artikel 30 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, eerste lid worden de woorden “De bevorderingsproef” vervangen door de woorden “Het bevorderingsexamen”;

2° in § 1, tweede lid worden de woorden “de proef” vervangen door de woorden “het examen” en worden de woorden “deze proef” vervangen door de woorden “dit examen”;

3° § 1, tweede lid wordt aangevuld als volgt :

“De tijd nodig voor het afleggen van het bevorderingsexamen wordt voor de beroepspersoneelsleden beschouwd als arbeidstijd.”

4° tussen het achtste en het negende lid wordt een lid ingevoegd, luidende :

“De laureaat opgenomen in een reserve, kan niet aangesteld worden door de raad, zolang hij beschikt over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie zoals bedoeld in artikel 248, eerste lid, 3° tot en met 7° of artikel 248, tweede lid, 3° tot en met 5° van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van het administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones.”

Art. 16. In artikel 32, § 2, eerste en tweede lid, van hetzelfde besluit, worden de woorden “tien werkdagen” vervangen door de woorden “zesenzeventig prestatie-uren”.

Art. 17. In artikel 42, derde lid, van hetzelfde besluit worden de woorden “voor de beroepspersoneelsleden” gevoegd tussen de woorden “wordt, wordt” en het woord “gelijkgesteld”.

Art. 18. In de artikelen 43, 5°, gewijzigd door het koninklijk besluit van 9 mei 2016, en 44, 5° van hetzelfde besluit worden de woorden “in artikel 47” vervangen door de woorden “in de artikelen 47 en 48”.

Art. 19. Artikel 44, 3°, van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 20. In artikel 46 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 2 wordt vervangen als volgt :

“§ 2. Het beroepslid van het ambulancepersoneel dat vrijwillig ontslag neemt of dat via mobiliteit naar een andere zone wordt overgeplaatst, kan vragen om benoemd te worden als vrijwillig lid van het ambulancepersoneel in dezelfde of een lagere graad. De raad beslist over de aanvraag op advies van de commandant.

Art. 13. Dans l’article 27 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au § 1^{er}, la deuxième et la troisième phrases sont remplacées par ce qui suit :

“L’appel à candidatures mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, l’épreuve ou les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l’éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel volontaire, une référence à la description de fonction de l’emploi vacant, et s’il s’agit d’une vacance d’emploi immédiate et/ou de la création d’une réserve de promotion. La date limite de dépôt des candidatures ne peut pas être inférieure à trente jours, à partir du jour de la publication de la vacance d’emploi sur le site internet de la zone.”;

2° le § 3 est abrogé.

Art. 14. A l’article 29 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans la disposition sous *b)* les mots “la mention “satisfaisant”” sont remplacés par les mots “la mention “satisfaisant”, “bien” ou “très bien””;

2° dans la disposition sous *c)* les mots “l’épreuve de promotion visée” sont remplacés par les mots “l’examen de promotion visé”;

3° l’article est complété par la disposition sous *d)* rédigée comme suit :

“d) ne pas être sous le coup d’une sanction disciplinaire non radiée.”.

Art. 15. Dans l’article 30 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots “L’épreuve de promotion” sont remplacés par les mots “L’examen de promotion”;

2° dans le § 1^{er}, alinéa 2, les mots “l’épreuve” sont remplacés par les mots “l’examen”;

3° le § 1^{er}, alinéa 2, est complété comme suit :

“Le temps nécessaire à la présentation de l’examen de promotion est considéré comme temps de travail pour les membres du personnel professionnel.”

4° entre l’alinéa 8 et 9, il est inséré un alinéa, rédigé comme suit :

“Le lauréat versé dans une réserve, ne peut pas être désigné par le Conseil tant qu’il est sous le coup d’une sanction disciplinaire, visée à l’article 248, alinéa 1^{er}, 3° à 7°, ou à l’article 248, alinéa 2, 3° à 5° de l’arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours, non radiée.”

Art. 16. Dans l’article 32, § 2, alinéas 1^{er} et 2 du même arrêté, les mots “dix jours ouvrables” sont remplacés par les mots “septante-six heures de prestation”.

Art. 17. Dans l’article 42, alinéa 3, du même arrêté, les mots “pour les membres du personnel professionnel” sont ajoutés entre le mot “est” et le mot “assimilé”.

Art. 18. Dans les articles 43, 5°, modifié par l’arrêté royal du 9 mai 2016, et 44, 5°, du même arrêté, les mots “à l’article 47” sont remplacés par les mots “aux articles 47 et 48”.

Art. 19. L’article 44, 3°, du même arrêté est supprimé.

Art. 20. Dans l’article 46 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 2 est remplacé comme suit :

“§ 2. Le membre du personnel ambulancier professionnel qui démissionne volontairement ou qui est transféré par mobilité vers une autre zone peut demander à être nommé comme membre du personnel ambulancier volontaire dans le même grade ou dans un grade inférieur. Le conseil se prononce sur cette demande sur avis du commandant.

Daartoe richt het lid van het ambulancepersoneel een gemotiveerde aanvraag naar de zone ten laatste op het moment van de betekening van zijn vrijwillig ontslag of van de melding aan de raad dat hij de zone zal verlaten via mobiliteit."

2° het artikel wordt aangevuld met de paragrafen 3, 4, 5 en 6, luidende :

"§ 3. De bepalingen van paragraaf 2 zijn niet van toepassing op zones of posten van een zone die uitsluitend met beroepspersoneel werken.

§ 4. Het lid van het ambulancepersoneel komt in aanmerking om als vrijwillig lid van het ambulancepersoneel benoemd te worden in dezelfde of een lagere graad wanneer het aan de volgende voorwaarden voldoet :

1° geen stagiair zijn;

2° desgevallend voldoen aan de woonplaatsverplichting of beschikbaarheidsverplichting zoals bedoeld in artikel 10, § 2, vijfde lid, van één of meerdere posten van de zone;

3° beschikken over een vermelding "voldoende", "goed" of "zeer goed" bij zijn laatste evaluatie";

4° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.

§ 5. De kandidaat begint binnen de drie maanden vanaf de datum van zijn verzoek aan de stage.

De stage duurt drie maanden voor alle graden.

Ingeval van ziekte van minimum twee weken van de stagiair tijdens de stage, wordt de stage verlengd met de duur van de ziekte, die aangetoond wordt met een geneeskundig getuigschrift.

§ 6. Voor de stage van het vrijwillig lid van het ambulancepersoneel zijn de artikelen 75 tot 82 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van het administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van toepassing."

Art. 21. Artikel 55 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

"Art. 55. De evaluatievoorwaarde "voldoende", "goed" of "zeer goed", vermeld in artikel 29 van dit besluit en in de artikelen 70; 83, § 3; 87 en 92 van het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van het administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones, is slechts van toepassing na het einde van de eerste evaluatieperiode gevoerd krachtens dat besluit."

Art. 22. Dit besluit heeft geen toepassing op de procedures van bevordering die op het ogenblik van de inwerkingtreding van dit besluit nog lopende waren.

Art. 23. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken en de minister bevoegd voor Volksgezondheid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 januari 2018.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

De Minister van Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

Le membre du personnel ambulancier adresse à cet effet une demande motivée à la zone au plus tard au moment de la notification de sa démission volontaire ou de la notification au conseil du fait qu'il quittera la zone par mobilité."

2° l'article est complété par les paragraphes 3, 4, 5 et 6, rédigés comme suit :

"§ 3. Les dispositions du paragraphe 2 ne s'appliquent pas aux zones ou aux postes d'une zone fonctionnant exclusivement avec du personnel professionnel.

§ 4. Le membre du personnel ambulancier entre en ligne de compte pour être nommé membre du personnel ambulancier volontaire dans le même grade ou dans un grade inférieur lorsqu'il satisfait aux conditions suivantes :

1° ne pas être stagiaire;

2° satisfaire le cas échéant à l'obligation de domicile ou à l'obligation de disponibilité telles que prévues à l'article 10, § 2, alinéa 5, d'un ou de plusieurs postes de la zone;

3° avoir reçu la mention "satisfaisant", "bien" ou "très bien" lors de sa dernière évaluation;

4° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée.

§ 5. Le candidat commence son stage dans les trois mois à partir de la date de sa demande.

Le stage dure trois mois pour tous les grades.

En cas de maladie de minimum deux semaines du stagiaire pendant son stage, ce dernier est prolongé de la durée de la maladie, qui doit être justifiée à l'aide d'un certificat médical.

§ 6. Pour le stage du membre du personnel ambulancier volontaire, les articles 75 à 82 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours sont d'application."

Art. 21. L'article 55 du même arrêté, est remplacé comme suit :

"Art. 55. La condition d'évaluation "satisfaisant", "bien" ou "très bien" visée à l'article 29 du présent arrêté et aux articles 70, 87 et 92 de l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours, n'est d'application qu'après une première période d'évaluation organisée en vertu de cet arrêté."

Art. 22. Le présent arrêté n'est pas applicable aux procédures de promotion en cours au moment de l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 23. Le ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions et le ministre ayant la Santé publique dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté

Donné à Bruxelles, le 26 janvier 2018.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

La Ministre de la Santé publique,
M. DE BLOCK

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C - 2018/10664]

26 JANUARI 2018. — Koninklijk besluit betreffende de overgang van het operationeel personeel van de hulpverleningszones van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel en vice versa

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid, artikel 106;

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2018/10664]

26 JANVIER 2018. — Arrêté royal relatif au transfert du personnel opérationnel des zones de secours du personnel pompier vers le personnel ambulancier et vice versa

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile, l'article 106;

Gelet op de betrokkenheid van de gewesten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 juni 2017;

Gelet op het akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 5 juli 2017;

Gelet op het protocol nr. 2017/09 van 29 juni 2017 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op de impactanalyse van de regelgeving, uitgevoerd overeenkomstig artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op advies 62.446/2 van de Raad van State, gegeven op 6 december 2017, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken en van de Minister van Volksgezondheid en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK 1. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. § 1. Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

1° de wet van 15 mei 2007 : de wet van 15 mei 2007 betreffende de civiele veiligheid;

2° de zone : de hulpverleningszone zoals bedoeld in artikel 14 van de wet van 15 mei 2007;

3° de commandant : de zonecommandant zoals bedoeld in artikel 109 van de wet van 15 mei 2007;

4° de raad : de zoneraad zoals bedoeld in artikel 24 van de wet van 15 mei 2007;

5° het college : het college van de zone zoals bedoeld in artikel 55 van de wet van 15 mei 2007;

6° het lid van het ambulancepersoneel : ieder, vrijwillig of beroeps, lid van het operationeel personeel van de zone, dat geen brandweerman is, dat is toegewezen aan de dienst dringende geneeskundige hulpverlening, in overeenstemming met artikel 103 van de wet van 15 mei 2007;

7° het vrijwillig personeelslid : vrijwillig brandweerman als vermeld in artikel 103 van de wet van 15 mei 2007;

8° het beroeps personeelslid : beroepsbrandweerman als vermeld in artikel 103 van de wet van 15 mei 2007;

9° het personeelslid : het brandweerslid, ongeacht of het een vrijwillig personeelslid of een beroeps personeelslid is;

10° het koninklijk besluit van 19 april 2014 : het koninklijk besluit van 19 april 2014 tot bepaling van het administratief statuut van het operationeel personeel van de hulpverleningszones;

11° het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 : het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 betreffende het administratief statuut van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is;

12° het koninklijk besluit van 18 november 2015 : het koninklijk besluit van 18 november 2015 betreffende de opleiding van de leden van de openbare hulpdiensten en tot wijziging van diverse koninklijk besluiten;

13° de werkdag : weekdag van maandag tot en met zaterdag, met uitzondering van de feestdagen.

§ 2. Voor de toepassing van dit besluit moet "de raad" verstaan worden als "het college", wanneer de raad deze bevoegdheid, in toepassing van artikel 63 van de wet van 15 mei 2007, gedelegeerd heeft aan het college.

HOOFDSTUK 2. — *Overgang van het brandweerpersoneel naar het ambulancepersoneel*

Art. 2. Overgang naar het ambulancepersoneel van dezelfde zone is de overplaatsing van het personeelslid, ongeacht zijn graad, naar een vacant verklaarde betrekking als hulpverlener-ambulancier in dezelfde zone of van het personeelslid met minstens de graad van sergeant naar een vacant verklaarde betrekking als coördinator hulpverlener-ambulancier in dezelfde zone.

Overgang gebeurt enkel op vrijwillige basis.

Voor de toepassing van dit hoofdstuk staan de door overgang toegankelijke beroepsbetrekkingen open voor de beroeps personeelsleden en de door overgang toegankelijke vrijwilligersbetrekkingen open voor de vrijwillige personeelsleden.

Vu l'association des régions;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 juin 2017;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 5 juillet 2017;

Vu le protocole n° 2017/09 du 29 juin 2017 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative;

Vu l'avis 62.446/2 du Conseil d'Etat, donné le 6 décembre 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Intérieur et de la Ministre de la Santé publique, et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE 1^{er}. — *Dispositions générales*

Article 1^{er}. § 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, l'on entend par :

1° la loi du 15 mai 2007 : la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité civile;

2° la zone : la zone de secours visée à l'article 14 de la loi du 15 mai 2007;

3° le commandant : le commandant de zone visé à l'article 109 de la loi du 15 mai 2007;

4° le conseil : le conseil de zone visé à l'article 24 de la loi du 15 mai 2007;

5° le collège : le collège de zone visé à l'article 55 de la loi du 15 mai 2007;

6° le membre du personnel ambulancier : tout membre du personnel opérationnel de la zone, non pompier, volontaire ou professionnel, affecté au service d'aide médicale urgente, conformément à l'article 103 de la loi du 15 mai 2007;

7° le membre du personnel volontaire : le pompier volontaire visé à l'article 103, alinéa 1^{er}, 2°, de la loi du 15 mai 2007;

8° le membre du personnel professionnel : le pompier professionnel visé à l'article 103, alinéa 1^{er}, 1°, de la loi du 15 mai 2007;

9° le membre du personnel : le pompier qu'il soit volontaire ou professionnel;

10° l'arrêté royal du 19 avril 2014 : l'arrêté royal du 19 avril 2014 relatif au statut administratif du personnel opérationnel des zones de secours;

11° l'arrêté royal du 23 août 2014 : l'arrêté royal du 23 août 2014 relatif au statut administratif du personnel ambulancier non-pompier des zones de secours;

12° l'arrêté royal du 18 novembre 2015 : l'arrêté royal du 18 novembre 2015 relatif à la formation des membres des services publics de secours et modifiant divers arrêtés royaux;

13° le jour ouvrable : le jour de la semaine du lundi au samedi, excepté les jours fériés.

§ 2. Pour l'application du présent arrêté, il faut comprendre "le conseil" comme "le collège" lorsque le conseil, en application de l'article 63 de la loi du 15 mai 2007, a délégué cette compétence au collège.

CHAPITRE 2. — *Transfert du personnel pompier vers le personnel ambulancier*

Art. 2. Le transfert vers le personnel ambulancier de la même zone est le transfert d'un membre du personnel, quel que soit son grade, vers une fonction de secouriste-ambulancier déclarée vacante dans la même zone ou d'un membre du personnel au moins titulaire du grade de sergent vers une fonction de coordinateur secouriste-ambulancier déclarée vacante dans la même zone.

Le transfert se fait uniquement sur une base volontaire.

Pour l'application du présent chapitre, les emplois professionnels accessibles par transfert sont ouverts aux membres du personnel professionnel et les emplois volontaires accessibles par transfert sont ouverts aux membres du personnel volontaire.

Art. 3. Het personeelslid dat via overgang wordt overgeplaatst in de graad van hulpverlener-ambulancier en het personeelslid met minstens de graad van sergeant dat via overgang wordt overgeplaatst in de graad van coördinator hulpverlener-ambulancier, krijgen, rekening houdend met de geldelijke anciënniteit, de bij de graad horende weddeschaal in dezelfde rang voor het beroepslicid van het ambulancepersoneel of de prestatievergoedingschaal voor het vrijwillige lid van het ambulancepersoneel.

Art. 4. Voor elke betrekking die wordt opengesteld voor overgang naar het ambulancepersoneel van dezelfde zone, wordt een oproep tot kandidaatstelling opgesteld.

De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige leden van het ambulancepersoneel, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een overgangsreserve gaat.

Deze oproep wordt ten minste dertig dagen voor de uiterste datum voor de indiening van de kandidaturen bekendgemaakt op de website van de zone.

Worden enkel in aanmerking genomen, de kandidaturen van de personeelsleden die ingediend zijn ten laatste op de uiterste datum voor indiening van de kandidaturen.

Art. 5. Het personeelslid komt in aanmerking voor een overgang naar het ambulancepersoneel van dezelfde zone wanneer het aan de volgende voorwaarden voldoet :

1° voor het beroepslicid zich bevinden in een positie van dienstactiviteit en voor het vrijwillig personeelslid benoemd zijn als dusdanig. De stagiairs, hetzij beroeps, hetzij vrijwilligers, komen niet in aanmerking voor een overgangsbetrekking;

2° voldoen aan de voorwaarden vermeld in de functiebeschrijving;

3° over een anciënniteit van ten minste twee jaar beschikken, aanwervingsstage niet inbegrepen;

4° beschikken over een vermelding "voldoende", "goed" of "zeer goed" bij zijn laatste evaluatie;

5° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.

Art. 6. De raad organiseert het overgangsexamen. Dit vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven en test de motivatie, de inzetbaarheid, de beschikbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving. De proeven kunnen eliminerend zijn.

De raad legt in een reglement de inhoud van het examen en de samenstelling van de jury vast.

De raad kan een overgangsreserve aanleggen waarvan de geldigheidsduur de twee jaar niet overschrijdt. De raad kan de geldigheid van de overgangsreserve maximum twee keer verlengen met twee jaar.

De jury stelt een rangschikking van de kandidaten op. De raad is gebonden door deze rangschikking voor de toelating tot de overgangstage en de opname in de overgangsreserve.

De laureaat opgenomen in een reserve, kan niet aangesteld worden door de raad, zolang hij beschikt over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie zoals bedoeld in artikel 248, eerste lid, 3° tot en met 7° of artikel 248, tweede lid, 3° tot en met 5° van het koninklijk besluit van 19 april 2014.

Art. 7. De beslissing van de raad wordt via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum betekend aan de geselecteerde kandidaat.

Deze laatste beschikt over veertien dagen om aan de raad zijn beslissing over het aanvaarden van de betrekking kenbaar te maken via een aangetekende brief via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.

De niet-geselecteerde kandidaten worden via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum op de hoogte gebracht. Zij kunnen vragen om het dossier te mogen raadplegen binnen de veertien dagen vanaf de ontvangst van de beslissing.

Art. 3. Le membre du personnel qui est transféré par transfert vers le grade de secouriste-ambulancier et le membre du personnel au moins titulaire du grade de sergent qui est transféré par transfert vers le grade de coordinateur secouriste-ambulancier, reçoivent, compte tenu de l'ancienneté pécuniaire, l'échelle de traitement du même rang qui correspond au grade obtenu pour le personnel ambulancier professionnel ou l'échelle d'indemnités de prestation pour le personnel ambulancier volontaire.

Art. 4. Pour chaque emploi ouvert au transfert vers le personnel ambulancier de la même zone, un appel à candidatures est lancé.

L'appel aux candidats mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l'éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel ambulancier volontaire, une référence à la description de fonction de l'emploi vacant, ainsi que s'il s'agit d'une vacance d'emploi immédiate et/ou de la création d'une réserve de transfert.

Cet appel est publié au moins trente jours avant la date limite d'introduction des candidatures sur le site internet de la zone.

Sont seules prises en considération les candidatures des membres du personnel envoyées au plus tard à la date limite d'introduction des candidatures.

Art. 5. Le membre du personnel entre en ligne de compte pour un transfert vers le personnel ambulancier de la même zone lorsqu'il remplit les conditions suivantes :

1° pour le membre du personnel professionnel, se trouver dans une position d'activité de service et, pour le membre du personnel volontaire, être nommé comme tel. Les stagiaires, qu'ils soient professionnels ou volontaires, n'entrent pas en ligne de compte pour un emploi ouvert au transfert;

2° remplir les conditions énoncées dans la description de fonction;

3° disposer d'une ancienneté d'au moins deux ans, stage de recrutement non compris;

4° disposer de la mention "satisfaisant", "bien" ou "très bien" lors de sa dernière évaluation;

5° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée.

Art. 6. Le conseil organise l'épreuve de transfert. Ce concours consiste en une ou plusieurs épreuves et teste la motivation, l'engagement, la disponibilité et la conformité du candidat avec la description de fonction. Les épreuves peuvent être éliminatoires.

Le conseil fixe, dans un règlement, le contenu de l'examen et la composition du jury.

Le conseil peut constituer une réserve de transfert dont la validité ne dépasse pas deux ans. A deux reprises, le conseil peut prolonger de deux ans la validité de la réserve de transfert.

Le jury établit l'ordre des candidats. Le conseil est lié par cet ordre pour accorder le stage de transfert et l'insertion dans la réserve de transfert.

Le lauréat versé dans une réserve, ne peut pas être désigné par le Conseil tant qu'il est sous le coup d'une sanction disciplinaire, visée à l'article 248, alinéa 1^{er}, 3° à 7°, ou à l'article 248, alinéa 2, 3° à 5° de l'arrêté royal du 19 avril 2014, non radiée.

Art. 7. La décision du conseil est notifiée au candidat retenu par lettre recommandée ou par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.

Ce dernier dispose de quatorze jours pour notifier au conseil, par lettre recommandée ou par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine, sa décision d'accepter ou non l'emploi.

Les candidats non retenus en sont informés par lettre recommandée ou par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine. Ils peuvent demander à consulter le dossier dans les quatorze jours à dater de la réception de la décision.

Art. 8. § 1. De geselecteerde kandidaat begint binnen de drie maanden vanaf de ontvangst van de beslissing zijn overgangsstage. Het begin van de overgangsstage kan uitgesteld worden met drie maanden in geval van een akkoord tussen de zone en de kandidaat.

§ 2. De stage tot hulpverlener-ambulancier en deze tot coördinator hulpverlener-ambulancier begint met het volgen van de opleiding die nodig is voor het behalen van het brevet van ambulancier en eindigt 1 jaar na het behalen van het brevet van ambulancier bedoeld in artikel 12 van het koninklijk besluit van 13 februari 1998 betreffende de opleidings- en vervolmakingscentra voor hulpverleners-ambulanciers.

De raad neemt de kosten voor het behalen van het brevet van ambulancier voor haar rekening.

De stage duurt 1 jaar voor de stagiair die bij het begin van de stage al houder is van het brevet van ambulancier.

De stage verloopt onder leiding van de functionele meerdere, hierna "stagebegeleider" genoemd, die wordt aangeduid door de commandant.

De stagebegeleider houdt door middel van een logboek bij welke opleidingen de stagiair volgt, en treedt op als ervaren referentiepersoon. Hij waakt erover dat de stagiair enkel deelneemt of de operaties leidt, in functie van zijn graad aan de operaties voor zover zijn theoretische en praktische opleiding dat toelaat.

Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 9, § 2, kan de totale stageperiode niet langer zijn dan twee jaar voor de beroepsstagiair en drie jaar voor de vrijwillige stagiair beginnend vanaf de start van de stage.

Art. 9. § 1. Om de duur van de periode van de overgangsstage te berekenen, worden alle perioden waarin de beroepsstagiair in dienstactiviteit is, in aanmerking genomen.

§ 2. Perioden van afwezigheid gedurende de overgangsstage hebben een verlenging van deze stage tot gevolg, vanaf het ogenblik dat ze, in één of verschillende malen, zesenzeventig prestatie-uren overschrijden, zelfs als de stagiair in dienstactiviteit is.

Komen voor de berekening van de zesenzeventig prestatie-uren niet in aanmerking, afwezigheden als gevolg van :

1° de dagen jaarlijks vakantieverlof;

2° de omstandigheidsverloven;

3° de uitzonderlijke verloven;

4° de afwezigheden, voortvloeiend uit de artikelen 81, §§ 1 en 2, en 82 van het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel.

Art. 10. Om benoemd te kunnen worden, moet de stagiair op het einde van de overgangsstage :

1° houder zijn van het brevet van ambulancier;

2° houder zijn van een geldige badge zoals bedoeld in artikel 24 van het koninklijk besluit van 13 februari 1998 betreffende de opleidings- en vervolmakingscentra voor hulpverleners-ambulanciers;

3° houder zijn van een bewijs van medische geschiktheid zoals bedoeld in artikel 43, 6° van het koninklijk besluit van 23 maart 1998 betreffende het rijbewijs.

Art. 11. De evaluatie heeft tot doel de prestaties van de stagiair te beoordelen en in functie van zijn functiebeschrijving.

Art. 12. De stagebegeleider maakt, na de nodige informatie te hebben ingewonnen en na overleg met de stagiair, stageverslagen op.

De stageverslagen worden om de drie maanden en op het einde van de overgangsstage opgemaakt. Ze worden door de stagebegeleider ondertekend en na afloop van elke periode ter kennis gebracht van de stagiair, die ze ondertekent en er eventueel zijn opmerkingen aan toevoegt. De verslagen worden toegevoegd aan het persoonlijk dossier van de stagiair.

Art. 13. In het tussentijds stageverslag wordt de stagiair geëvalueerd door middel van een "voldoende", "te verbeteren" of "onvoldoende" beoordeling. Deze evaluatie wordt gemotiveerd aan de hand van concrete vaststellingen. In dit kader formuleert de stagebegeleider aandachtspunten en reikt mogelijke oplossingen aan.

Art. 8. § 1^{er}. Le candidat retenu commence son stage de transfert dans les trois mois à dater de la réception de la décision. Le début du stage de transfert peut être postposé de trois mois en cas d'accord entre la zone et le candidat.

§ 2. Le stage de secouriste-ambulancier et le stage de coordinateur secouriste-ambulancier commence par la formation nécessaire à l'obtention du brevet d'ambulancier et se termine un an après l'obtention du brevet d'ambulancier visé à l'article 12 de l'arrêté royal du 13 février 1998 relatif aux centres de formation et de perfectionnement des secouristes-ambulanciers.

Le conseil prend en charge les coûts pour l'obtention du brevet d'ambulancier.

Le stage dure une année pour le stagiaire qui est détenteur du brevet d'ambulancier au début du stage.

Le stage se déroule sous la direction du supérieur fonctionnel, dénommé ci-après "maître de stage", désigné par le commandant.

Le maître de stage note dans un journal de bord les formations suivies par le stagiaire, et fait office de personne de référence expérimentée. Il veille à ce que le stagiaire ne prenne part aux opérations ou ne gère les opérations, en fonction de son grade que dans la mesure où sa formation théorique et pratique le permet.

Sous réserve de l'application de l'article 9, § 2, la période de stage complète ne peut excéder deux ans pour le stagiaire professionnel et trois ans pour le stagiaire volontaire à compter du début du stage.

Art. 9. § 1^{er}. Pour le calcul de la durée de la période de stage de transfert, sont prises en considération toutes les périodes au cours desquelles le stagiaire professionnel est dans la position d'activité de service.

§ 2. Les périodes d'absence pendant la période de stage de transfert entraînent une prolongation de la durée de ce stage, dès lors qu'elles dépassent, en une ou plusieurs fois, septante-six heures de prestation, même si le stagiaire est en activité de service.

N'entrent pas en ligne de compte pour le calcul des septante-six heures de prestation, les absences résultant :

1° des jours de congé annuel de vacances;

2° des congés de circonstance;

3° des congés exceptionnels;

4° des absences résultant des articles 81, §§ 1^{er} et 2, et 82 de l'arrêté royal du 28 septembre 1984 portant exécution de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités.

Art. 10. Pour être nommé, le stagiaire doit, à la fin du stage de transfert :

1° être titulaire du brevet ambulancier;

2° être titulaire d'un badge valable visé à l'article 24 de l'arrêté royal du 13 février 1998 relatif aux centres de formation et de perfectionnement des secouristes-ambulanciers;

3° être titulaire d'une preuve d'aptitude médicale visée à l'article 43, 6° de l'arrêté royal du 23 mars 1998 relatif au permis de conduire.

Art. 11. L'évaluation a pour but d'apprécier les prestations effectuées par le stagiaire en fonction de sa description de fonction.

Art. 12. Le maître de stage établit des rapports de stage après avoir recueilli les informations nécessaires et après concertation avec le stagiaire.

Les rapports de stage sont établis tous les trois mois et à la fin du stage de transfert. Ils sont signés par le maître de stage et sont communiqués, à l'issue de chaque période, au stagiaire qui les signe et y joint éventuellement ses observations. Les rapports sont versés au dossier personnel du stagiaire.

Art. 13. Dans le rapport intermédiaire de stage, le stagiaire est évalué au moyen d'une appréciation "satisfaisant", "à améliorer" ou "insatisfaisant". Cette évaluation est motivée au moyen de constatations concrètes. Dans ce cadre, le maître de stage formule des points d'attention et apporte des possibilités de solutions.

Art. 14. § 1. De stagecommissie voor de overgangsstage tot hulpverlener-ambulancier wordt samengesteld overeenkomstig artikel 16 van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014.

De stagecommissie voor de overgangsstage tot coördinator hulpverlener-ambulancier wordt samengesteld overeenkomstig artikel 33 van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014.

§ 2. Op het einde van de overgangsstage stelt de stagebegeleider, na de stagiair te hebben gehoord, een samenvattend eindverslag op van de manier waarop de stagiair functioneert. Hij stelt voor :

1° hetzij de stagiair te benoemen;

2° hetzij, als de verslagen vermeld in artikel 13, over het geheel niet gunstig zijn voor de stagiair, de stagiair niet te benoemen of zijn stage ten hoogste twee keer voor een duur van zes maanden te verlengen.

Art. 15. Het verslag wordt aan de betrokkene ter kennis gebracht via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.

Art. 16. Als de stagebegeleider voorstelt om het lid van het ambulancepersoneel niet te benoemen, kan de stagiair het geval voorleggen aan de stagecommissie, vermeld in artikel 14, § 1. De stagiair legt dit voor per aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum binnen één maand na de verzending van het voorstel.

De stagecommissie hoort het lid van het ambulancepersoneel, alvorens zijn advies te geven. Het lid van het ambulancepersoneel heeft toegang tot het dossier en verschijnt in eigen persoon, het kan zich laten bijstaan door de persoon van zijn keuze. Deze persoon maakt geen deel uit van de commissie.

Indien, alhoewel regelmatig opgeroepen, de stagiair of zijn verdediger, zonder geldig excuus, niet verschijnt, geeft de commissie haar advies.

De commissie spreekt zich uit op grond van het in artikel 14, § 2 vermelde verslag, zelfs indien de stagiair een geldig excuus kan invoeren, zodra de zaak het voorwerp van de tweede zitting uitmaakt.

Het gemotiveerd advies wordt aan de raad en aan de betrokkene ter kennis gebracht via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum, binnen de twee maanden na het verhoor. Bij gebrek aan een advies uitgebracht binnen deze termijn, wordt het advies van de commissie geacht positief te zijn.

De raad beslist op basis van het verslag van de stagebegeleider en het advies van de stagecommissie, binnen een termijn van twee maanden na de ontvangst van het advies. Bij gebrek aan genomen beslissing binnen deze termijn, wordt de stagiair benoemd.

De beslissing wordt gemotiveerd indien de raad afwijkt van het advies van de commissie.

De beslissing wordt aan de betrokkene meegedeeld via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.

Art. 17. Als de raad de benoeming van het lid van het ambulancepersoneel niet bevestigt, neemt het opnieuw zijn functie op in de graad die het bekleedde voor de overgang.

HOOFDSTUK 3. — *Overgang van het ambulancepersoneel naar het brandweerpersoneel*

Art. 18. Overgang naar het brandweerpersoneel van dezelfde zone is de overplaatsing van een hulpverlener-ambulancier of een coördinator hulpverlener-ambulancier naar een vacant verklaarde betrekking als brandweerman in dezelfde zone of een coördinator hulpverlener-ambulancier naar een vacant verklaarde betrekking als sergeant in dezelfde zone.

Overgang gebeurt enkel op vrijwillige basis.

Voor de toepassing van dit hoofdstuk staan de door overgang toegankelijke beroepsbetrekkingen open voor de beroepssleden van het ambulancepersoneel en de door overgang toegankelijke vrijwilligersbetrekkingen open voor de vrijwillige leden van het ambulancepersoneel.

Art. 19. De hulpverlener-ambulancier en de coördinator hulpverlener-ambulancier die via overgang worden overgeplaatst, naar de graad van brandweerman en de coördinator hulpverlener-ambulancier die via overgang worden overgeplaatst, naar de graad van sergeant, krijgen, rekening houdend met de geldelijke anciënniteit, de bij de graad horende weddeschaal in rang 1 voor het beroepspersoneel of de prestatievergoedingschaal voor het vrijwillige personeel.

Art. 14. § 1^{er}. La commission de stage pour le stage de transfert de secouriste-ambulancier est constituée conformément à l'article 16 de l'arrêté royal du 23 août 2014.

La commission de stage pour le stage de transfert de coordinateur secouriste-ambulancier est constituée conformément à l'article 33 de l'arrêté royal du 23 août 2014.

§ 2. A la fin du stage de transfert, le maître de stage rédige, après avoir entendu le stagiaire, un rapport final récapitulatif sur la manière de servir du stagiaire. Il propose :

1° soit de nommer le stagiaire;

2° soit, si les rapports visés à l'article 13 ne sont pas, dans l'ensemble, favorables au stagiaire, de ne pas nommer le stagiaire ou de prolonger le stage pour une durée de maximum deux fois six mois.

Art. 15. Le rapport est notifié à l'intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.

Art. 16. Si le maître de stage propose de ne pas confirmer la nomination du membre du personnel ambulancier, le stagiaire peut saisir la commission de stage visée à l'article 14, § 1^{er}. Le stagiaire la saisit, soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine, dans le mois qui suit l'envoi de la proposition.

La commission de stage entend le membre du personnel ambulancier avant de rendre son avis. Le membre du personnel ambulancier a accès au dossier et comparaît en personne, il peut se faire assister par la personne de son choix. Cette personne ne peut faire partie à aucun titre de la commission.

Si, bien que régulièrement convoqué, le stagiaire ou son défenseur s'abstient, sans excuse valable, de comparaître, la commission rend son avis.

La commission se prononce sur la base du rapport visé à l'article 14, § 2, même si le stagiaire peut se prévaloir d'une excuse valable, dès que l'affaire fait l'objet de la deuxième audience.

L'avis motivé est notifié au conseil et à l'intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine dans les deux mois de l'audition. A défaut d'avis rendu dans ce délai, l'avis de la commission est réputé positif.

Le conseil statue sur la base du rapport du maître de stage et de l'avis de la commission de stage, dans un délai de deux mois, à dater de la réception de l'avis. A défaut de décision prise dans ce délai, le stagiaire est nommé.

La décision est motivée si le conseil s'écarte de l'avis de la commission.

La décision est communiquée à l'intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.

Art. 17. Si le conseil ne confirme pas la nomination du membre du personnel ambulancier, celui-ci reprend sa fonction de pompier dans le grade dont il était revêtu avant le transfert.

CHAPITRE 3. — *Transfert du personnel ambulancier vers le personnel pompier*

Art. 18. Le transfert vers le personnel pompier de la même zone est le transfert d'un secouriste-ambulancier ou d'un coordinateur secouriste-ambulancier, vers une fonction de sapeur-pompier déclarée vacante dans la même zone ou d'un coordinateur secouriste-ambulancier vers une fonction de sergent déclarée vacante dans la même zone.

Le transfert se fait uniquement sur une base volontaire.

Pour l'application du présent chapitre, les emplois professionnels accessibles par transfert sont ouverts aux membres du personnel ambulancier professionnel et les emplois volontaires accessibles par transfert sont ouverts aux membres du personnel ambulancier volontaire.

Art. 19. Le secouriste-ambulancier et le coordinateur secouriste-ambulancier qui sont transférés par transfert vers le grade de sapeur-pompier et le coordinateur secouriste-ambulancier qui est transféré par transfert vers le grade de sergent, reçoivent, compte tenu de l'ancienneté pécuniaire, l'échelle de traitement de rang 1 qui correspond au grade obtenu pour le personnel professionnel ou l'échelle d'indemnités de prestation pour le personnel volontaire.

Art. 20. Voor elke betrekking die wordt opengesteld voor overgang naar het brandweerpersoneel van dezelfde zone, wordt een oproep tot kandidaatstelling opgesteld.

De oproep tot de kandidaten vermeldt de te vervullen voorwaarden en de datum waarop ze vervuld moeten worden, de opgelegde proeven en de inhoud ervan, de uiterste datum voor de kandidaatstelling evenals de praktische modaliteiten voor de indiening ervan, de reserve, de eventuele woonplaats- of beschikbaarheidsverplichting voor de vrijwillige personeelsleden, een verwijzing naar de functiebeschrijving van de vacante betrekking en of het om een onmiddellijke vacature en/of om de aanleg van een overgangsreserve gaat.

Deze oproep wordt ten minste dertig werkdagen voor de uiterste datum voor de indiening van de kandidaturen bekendgemaakt op de website van de zone.

Worden enkel in aanmerking genomen, de kandidaturen van de leden van het ambulancepersoneel die ingediend zijn ten laatste op de uiterste datum voor indiening van de kandidaturen.

Art. 21. Het lid van het ambulancepersoneel komt in aanmerking voor een overgang naar het brandweerpersoneel van dezelfde zone wanneer het aan de volgende voorwaarden voldoet :

1° voor het beroepslid van het ambulancepersoneel zich bevinden in een positie van dienstactiviteit en voor het vrijwillig lid van het ambulancepersoneel benoemd zijn als dusdanig. De stagiairs, hetzij beroeps, hetzij vrijwilligers, komen niet in aanmerking voor een overgangsbetrekking;

2° voldoen aan de voorwaarden vermeld in de functiebeschrijving;

3° over een anciënniteit van ten minste twee jaar beschikken, aanwervingsstage niet inbegrepen;

4° beschikken over een vermelding “voldoende”, “goed” of “zeer goed” bij zijn laatste evaluatie;

5° voor de overgang naar de graad van brandweerman : houder zijn van een federaal geschiktheidsattest voor het basis-, midden- of hoger kader als vermeld in artikel 35 van het koninklijk besluit van 19 april 2014;

6° voor de overgang naar de graad van sergeant : houder zijn van een federaal geschiktheidsattest voor het midden- of hoger kader als vermeld in artikel 35 van het koninklijk besluit van 19 april 2014;

7° niet beschikken over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie.

Art. 22. De raad organiseert het overgangsexamen. Dit vergelijkend examen bestaat uit één of meerdere proeven en test de motivatie, de inzetbaarheid, de beschikbaarheid en de overeenstemming van de kandidaat met de functiebeschrijving. De proeven kunnen eliminerend zijn.

De raad legt in een reglement de inhoud van het examen en de samenstelling van de jury vast.

De raad kan een overgangsreserve aanleggen waarvan de geldigheidsduur de twee jaar niet overschrijdt. De raad kan de geldigheid van de overgangsreserve maximum twee keer verlengen met twee jaar.

De jury stelt een rangschikking van de kandidaten op. De raad is gebonden door deze rangschikking voor de toelating tot de overgangstage en de opname in de overgangsreserve.

De laureaat opgenomen in een reserve, kan niet aangesteld worden door de raad, zolang hij beschikt over een niet-doorgehaalde tuchtsanctie zoals bedoeld in artikel 248, eerste lid, 3° tot en met 7° of artikel 248, tweede lid, 3° tot en met 5° van het koninklijk besluit van 19 april 2014.

Art. 23. De beslissing van de raad wordt via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum betekend aan de geselecteerde kandidaat.

Deze laatste beschikt over veertien dagen om aan de raad zijn beslissing over het aanvaarden van de betrekking kenbaar te maken via een aangetekende brief via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.

Art. 20. Pour chaque emploi ouvert au transfert vers le personnel pompier de la même zone, un appel à candidatures est lancé.

L'appel aux candidats mentionne les conditions à remplir et la date à laquelle elles doivent être remplies, les épreuves imposées et leur contenu, la date limite de dépôt des candidatures ainsi que les modalités pratiques de leur introduction, la réserve, l'éventuelle obligation de domicile ou de disponibilité en ce qui concerne les membres du personnel volontaire, une référence à la description de fonction de l'emploi vacant, ainsi que s'il s'agit d'une vacance d'emploi immédiate et/ou de la création d'une réserve de transfert.

Cet appel est publié au moins trente jours avant la date limite d'introduction des candidatures sur le site internet de la zone.

Sont seules prises en considération les candidatures des membres du personnel ambulancier envoyées au plus tard à la date limite d'introduction des candidatures.

Art. 21. Le membre du personnel ambulancier entre en ligne de compte pour un transfert vers le personnel pompier de la même zone lorsqu'il remplit les conditions suivantes :

1° pour le membre du personnel ambulancier professionnel, se trouver dans une position d'activité de service et, pour le membre du personnel ambulancier volontaire, être nommé comme tel. Les stagiaires, qu'ils soient professionnels ou volontaires, n'entrent pas en ligne de compte pour un emploi ouvert au transfert;

2° remplir les conditions énoncées dans la description de fonction;

3° disposer d'une ancienneté d'au moins deux ans, stage de recrutement non compris;

4° disposer de la mention “satisfaisant”, “bien” ou “très bien” lors de sa dernière évaluation;

5° pour le transfert au grade de sapeur-pompier : être titulaire du certificat d'aptitude fédéral pour les cadres de base, moyen ou supérieur, visé à l'article 35 de l'arrêté royal du 19 avril 2014;

6° pour le transfert au grade de sergent : être titulaire du certificat d'aptitude fédéral pour les cadres moyen ou supérieur, visé à l'article 35 de l'arrêté royal du 19 avril 2014;

7° ne pas être sous le coup d'une sanction disciplinaire non radiée.

Art. 22. Le conseil organise l'examen de transfert. Ce concours consiste en une ou plusieurs épreuves et teste la motivation, l'engagement, la disponibilité et la conformité du candidat avec la description de fonction. Les épreuves peuvent être éliminatoires.

Le conseil fixe, dans un règlement, le contenu de l'examen et la composition du jury.

Le conseil peut constituer une réserve de transfert dont la validité ne dépasse pas deux ans. A deux reprises, le conseil peut prolonger de deux ans la validité de la réserve de transfert.

Le jury établit l'ordre des candidats. Le conseil est lié par cet ordre pour accorder le stage de transfert et l'insertion dans la réserve de transfert.

Le lauréat versé dans une réserve, ne peut pas être désigné par le Conseil tant qu'il est sous le coup d'une sanction disciplinaire, visée à l'article 248, alinéa 1^{er}, 3° à 7°, ou à l'article 248, alinéa 2, 3° à 5° de l'arrêté royal du 19 avril 2017, non radiée.

Art. 23. La décision du conseil est notifiée au candidat retenu par lettre recommandée ou par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.

Ce dernier dispose de quatorze jours pour notifier au conseil, par lettre recommandée ou par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine, sa décision d'accepter ou non l'emploi.

De niet-geselecteerde kandidaten worden via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum op de hoogte gebracht. Zij kunnen vragen om het dossier te mogen raadplegen binnen de veertien dagen vanaf de ontvangst van de beslissing.

Art. 24. § 1. De geselecteerde kandidaat begint binnen de drie maanden vanaf de ontvangst van de beslissing zijn overgangsstage. Het begin van de overgangsstage kan uitgesteld worden met drie maanden in geval van een akkoord tussen de zone en de kandidaat.

§ 2. De stage begint met het volgen van de opleiding nodig voor het in het koninklijk besluit van 18 november 2015 bepaalde brevet dat vereist is voor de functie waarvoor de stagiair aangeworven wordt. De raad bepaalt de theoretische en praktische vorming die door de stagiair gevolgd wordt in de dienst.

De stage verloopt onder leiding van de functionele meerdere, hierna "stagebegeleider" genoemd, aangewezen door de commandant.

De stagebegeleider houdt door middel van een logboek bij welke opleidingen de stagiair volgt, en treedt op als referentiepersoon met ervaring. Hij waakt erover dat de stagiair enkel aan de operaties deelneemt of de operaties leidt, in functie van zijn graad in de mate dat zijn theoretische en praktische vorming, dat toelaat.

De stage eindigt één jaar na het behalen van het brevet bepaald in het koninklijk besluit van 18 november 2015. Onder voorbehoud van de toepassing van artikel 25, § 2, kan de totale stageperiode niet langer zijn dan drie jaar voor de beroepsstagiair en zes jaar voor de vrijwillige stagiair beginnend vanaf de dag van de start van de stage.

Art. 25. § 1. Om de duur van de periode van de overgangsstage te berekenen, worden alle perioden waarin de beroepsstagiair in dienstactiviteit is, in aanmerking genomen.

§ 2. Perioden van afwezigheid gedurende de overgangsstage hebben een verlenging van deze stage tot gevolg, vanaf het ogenblik dat ze, in één of verschillende malen, zesenzeventig prestatie-uren overschrijden, zelfs als de stagiair in dienstactiviteit is.

Komen voor de berekening van de zesenzeventig prestatie-uren niet in aanmerking, afwezigheden als gevolg van :

1° de dagen jaarlijks vakantieverlof;

2° de omstandigheidsverloven;

3° de uitzonderlijke verloven;

4° de afwezigheden, voortvloeiend uit de artikelen 81, §§ 1 en 2, en 82 van het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel.

Art. 26. § 1. Tijdens de overgangsstage van brandweerman moet de beroepsstagiair zijn rijbewijs C behalen, indien hij meer dan eenentwintig jaar is, of C1, indien hij minder dan eenentwintig jaar is.

De raad kan beslissen dat de vrijwillige stagiair zijn rijbewijs C of C1 moet behalen en vermeldt dit desgevallend in de oproep tot kandidaten.

§ 2. De raad kan beslissen dat de stagiair sergeant tijdens de stage zijn rijbewijs C of C1 moet behalen en vermeldt dit desgevallend in de oproep tot kandidaten.

§ 3. De raad neemt de kosten voor het behalen van het rijbewijs C of C1 voor zijn rekening.

Art. 27. De evaluatie heeft tot doel de prestaties van de stagiair te beoordelen in functie van zijn functiebeschrijving.

Art. 28. De stagebegeleider maakt, na de nodige informatie te hebben ingewonnen en na overleg met de stagiair, stageverslagen op.

De stageverslagen worden om de drie maanden en op het einde van de overgangsstage opgemaakt. Ze worden door de stagebegeleider ondertekend en na afloop van elke periode ter kennis gebracht van de stagiair, die ze ondertekent en er eventueel zijn opmerkingen aan toevoegt. De verslagen worden toegevoegd aan het persoonlijk dossier van de stagiair.

Art. 29. In de tussentijdse stageverslagen wordt de stagiair geëvalueerd door middel van een "voldoende", "te verbeteren" of "onvoldoende" beoordeling. Deze evaluatie wordt gemotiveerd aan de hand van concrete vaststellingen. In dit kader formuleert de stagebegeleider aandachtspunten en reikt mogelijke oplossingen aan.

Les candidats non retenus en sont informés par lettre recommandée ou par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine. Ils peuvent demander à consulter le dossier dans les quatorze jours à dater de la réception de la décision.

Art. 24. § 1^{er}. Le candidat retenu commence son stage de transfert dans les trois mois à dater de la réception de la décision. Le début du stage de transfert peut être postposé de trois mois en cas d'accord entre la zone et le candidat.

§ 2. Le stage commence par la formation nécessaire à l'obtention du brevet, déterminé dans l'arrêté royal du 18 novembre 2015, exigé dans le cadre de la fonction pour laquelle le stagiaire est recruté. Le conseil détermine la formation théorique et pratique suivie par le stagiaire dans le service.

Le stage se déroule sous la direction du supérieur fonctionnel, dénommé ci-après « maître de stage », désigné par le commandant.

Le maître de stage note dans un journal de bord les formations suivies par le stagiaire, et fait office de personne de référence expérimentée. Il veille à ce que le stagiaire ne prenne part aux opérations ou ne gère les opérations, en fonction de son grade que dans la mesure où sa formation théorique et pratique le permet.

Le stage se termine un an après l'obtention du brevet, déterminé dans l'arrêté royal du 18 novembre 2015. Sous réserve de l'application de l'article 25, § 2, la période de stage complète ne peut excéder trois ans pour le stagiaire professionnel et six ans pour le stagiaire volontaire à compter du début du stage.

Art. 25. § 1^{er}. Pour le calcul de la durée de la période de stage de transfert, sont prises en considération toutes les périodes au cours desquelles le stagiaire professionnel est dans la position d'activité de service.

§ 2. Les périodes d'absence pendant la période de stage de transfert entraînent une prolongation de la durée de ce stage, dès lors qu'elles dépassent, en une ou plusieurs fois, septante-six heures de prestation, même si le stagiaire est en activité de service.

N'entrent pas en ligne de compte pour le calcul des septante-six heures de prestation, les absences résultant :

1° des jours de congé annuel de vacances;

2° des congés de circonstance;

3° des congés exceptionnels;

4° des absences résultant des articles 81, §§ 1^{er} et 2, et 82 de l'arrêté royal du 28 septembre 1984 portant exécution de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités.

Art. 26. § 1^{er}. Pendant le stage de transfert de sapeur-pompier, le stagiaire professionnel doit obtenir le permis de conduire C, s'il a plus de vingt et un an, ou C1, s'il a moins de vingt et un an.

Le conseil peut décider que le stagiaire volontaire doit obtenir son permis de conduire C ou C1 et le mentionne le cas échéant dans l'appel aux candidats

§ 2. Le conseil peut décider que le sergent stagiaire est tenu d'obtenir, pendant son stage, son permis de conduire C ou C1 et le précise le cas échéant dans l'appel à candidatures.

§ 3. Le conseil prend en charge les coûts pour l'obtention du permis de conduire C ou C1.

Art. 27. L'évaluation a pour but d'apprécier les prestations effectuées par le stagiaire en fonction de sa description de fonction.

Art. 28. Le maître de stage établit des rapports de stage après avoir recueilli les informations nécessaires et après concertation avec le stagiaire.

Les rapports de stage sont établis tous les trois mois et à la fin du stage de transfert. Ils sont signés par le maître de stage et sont communiqués, à l'issue de chaque période, au stagiaire qui les signe et y joint éventuellement ses observations. Les rapports sont versés au dossier personnel du stagiaire.

Art. 29. Dans les rapports intermédiaires de stage, le stagiaire est évalué au moyen d'une appréciation "satisfaisant", "à améliorer" ou "insatisfaisant". Cette évaluation est motivée au moyen de constatations concrètes. Dans ce cadre, le maître de stage formule des points d'attention et apporte des possibilités de solutions.

Art. 30. Op het einde van de overgangsstage stelt de stagebegeleider, na de stagiair te hebben gehoord, een samenvattend eindverslag op van de manier waarop de stagiair functioneert. Hij stelt voor :

1° hetzij de stagiair te benoemen;

2° hetzij, als de verslagen vermeld in artikel 29, over het geheel niet gunstig zijn voor de stagiair, de stagiair niet te benoemen of zijn stage ten hoogste twee keer voor een duur van zes maanden te verlengen.

Art. 31. Het verslag wordt aan de betrokkene ter kennis gebracht via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.

Art. 32. Als de stagebegeleider voorstelt om het personeelslid niet te benoemen, kan de stagiair het geval voorleggen aan de stagecommissie, vermeld in artikel 43 van het koninklijk besluit van 19 april 2014. De stagiair legt dit voor per aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum binnen één maand na de verzending van het voorstel.

De stagecommissie hoort het personeelslid, alvorens zijn advies te geven. Het personeelslid heeft toegang tot het dossier en verschijnt in eigen persoon, het kan zich laten bijstaan door de persoon van zijn keuze. Deze persoon maakt geen deel uit van de commissie.

Indien, alhoewel regelmatig opgeroepen, de stagiair of zijn verdediger, zonder geldig excuus, niet verschijnt, geeft de commissie haar advies.

De commissie spreekt zich uit op grond van het in artikel 30 vermelde verslag, zelfs indien de stagiair een geldig excuus kan inroepen, zodra de zaak het voorwerp van de tweede zitting uitmaakt.

Het gemotiveerd advies wordt aan de raad en aan de betrokkene ter kennis gebracht via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum, binnen de twee maanden na het verhoor. Bij gebrek aan een advies uitgebracht binnen deze termijn, wordt het advies van de commissie geacht positief te zijn.

De raad beslist op basis van het verslag van de stagebegeleider en het advies van de stagecommissie, binnen een termijn van twee maanden na de ontvangst van het advies. Bij gebrek aan genomen beslissing binnen deze termijn, wordt de stagiair benoemd.

De beslissing wordt gemotiveerd indien de raad afwijkt van het advies van de commissie.

De beslissing wordt aan de betrokkene meegedeeld via een aangetekende brief of via elke andere drager met bewijskracht en vaste datum.

Art. 33. Als de raad de benoeming van het personeelslid niet bevestigt, neemt het opnieuw zijn functie op in de graad die het bekleedde voor de overgang.

HOOFDSTUK 4. — Slotbepalingen

Art. 34. De evaluatievoorwaarde "voldoende", "goed" of "zeer goed", vermeld in de artikelen 5 en 21 is slechts van toepassing na het einde van de eerste evaluatieperiode gevoerd krachtens het besluit van 19 april 2014.

Art. 35. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken en de minister bevoegd voor Volksgezondheid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 26 januari 2018.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. JAMBON

De Minister van Volksgezondheid,
M. DE BLOCK

Art. 30. A la fin du stage de transfert, le maître de stage rédige, après avoir entendu le stagiaire, un rapport final récapitulatif sur la manière de servir du stagiaire. Il propose :

1° soit la nomination du stagiaire;

2° soit, si les rapports visés à l'article 29 ne sont pas, dans l'ensemble, favorables au stagiaire, de ne pas nommer le stagiaire ou de prolonger le stage pour une durée de maximum de deux fois six mois.

Art. 31. Le rapport est notifié à l'intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.

Art. 32. Si le maître de stage propose de ne pas confirmer la nomination du membre du personnel, le stagiaire peut saisir la commission de stage visée à l'article 43 de l'arrêté royal du 19 avril 2014. Le stagiaire la saisit, soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine, dans le mois qui suit l'envoi de la proposition.

La commission de stage entend le membre du personnel avant de rendre son avis. Le membre du personnel a accès au dossier et comparaît en personne, il peut se faire assister par la personne de son choix. Cette personne ne peut faire partie à aucun titre de la commission.

Si, bien que régulièrement convoqué, le stagiaire ou son défenseur s'abstient, sans excuse valable, de comparaître, la commission rend son avis.

La commission se prononce sur la base du rapport visé à l'article 30, même si le stagiaire peut se prévaloir d'une excuse valable, dès que l'affaire fait l'objet de la deuxième audience.

L'avis motivé est notifié au conseil et à l'intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine dans les deux mois de l'audition. A défaut d'avis rendu dans ce délai, l'avis de la commission est réputé positif.

Le conseil statue sur la base du rapport du maître de stage et de l'avis de la commission de stage, dans un délai de deux mois, à dater de la réception de l'avis. A défaut de décision prise dans ce délai, le stagiaire est nommé.

La décision est motivée si le conseil s'écarte de l'avis de la commission.

La décision est communiquée à l'intéressé soit par lettre recommandée soit par toutes autres voies qui confèrent au courrier valeur probante et date certaine.

Art. 33. Si le conseil ne confirme pas la nomination du membre du personnel, celui-ci reprend sa fonction d'ambulancier, dans le grade dont il était revêtu avant le transfert.

CHAPITRE 4. — Dispositions finales

Art. 34. La condition d'évaluation "satisfaisant", "bien" ou "très bien" visée aux articles 5 et 21 n'est d'application qu'après une première période d'évaluation organisée en vertu de l'arrêté royal du 19 avril 2014.

Art. 35. Le ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions et le ministre ayant la Santé publique dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté

Donné à Bruxelles, le 26 janvier 2018.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
J. JAMBON

La Ministre de la Santé publique,
M. DE BLOCK

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C – 2018/10865]

30 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 4 april 2012 houdende delegatie van handtekening aan het diensthoofd van de cel 'biociden' van het Directoraat-generaal Leefmilieu voor de toelatings- of erkenningsakten inzake biociden en bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik

De Minister van Leefmilieu,

Gelet op de wet van 21 december 1998 betreffende de productnormen ter bevordering van duurzame productie- en consumptiepatronen en ter bescherming van het leefmilieu en de volksgezondheid, artikel 8, gewijzigd bij de wet van 28 maart 2003;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 mei 2014 betreffende het op de markt aanbieden en het gebruiken van biociden;

Gelet op het ministerieel besluit van 4 april 2012 houdende delegatie van handtekening aan het diensthoofd van de cel 'biociden' van het Directoraat-generaal Leefmilieu voor de toelatings- of erkenningsakten inzake biociden en bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik;

Overwegende de verordening (EU) nr. 528/2012 van het Europees Parlement en de Raad van 22 mei 2012 betreffende het op de markt aanbieden en het gebruik van biociden,

Besluit :

Enig Artikel. Artikel 1 van het ministerieel besluit van 4 april 2012 houdende delegatie van handtekening aan het diensthoofd van de cel 'biociden' van het Directoraat-generaal Leefmilieu voor de toelatings- of erkenningsakten inzake biociden en bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik, gewijzigd bij ministerieel besluit van 17 november 2014, wordt aangevuld met een bepaling onder *c*), luidend als volgt :

“*c*) de artikelen 7 (3) (4) en (5), 8 (1) en (2), 14 (1) en (2), 23 (1) (3) en (5), 26 (2) (3) en (4), 29 (1) (2) (3) (4) en (5), 30 (1) (2) en (3), 31 (2) (4) (5) (6) en (7), 33 (1) (2) (3) en (4), 34 (3) (4) (5) en (6), 35 (2) en (3), 36 (1), 37 (1) (2) en (4), 39 (2), 43 (3) (4) en (5), 44 (1) en (2), 46 (1) en (2), 47 (3), 48 (1) (2) en (3), 49, 50 (2), 53 (1) (2) en (8), 55 (1) en (2), 64 (1), 75 (2), 80 (2), 88 en 89 (2) en (3), van de verordening (EU) nr. 528/2012 van het Europees Parlement en de Raad van 22 mei 2012 betreffende het op de markt aanbieden en het gebruik van biociden.”.

Brussel, 30 januari 2018.

M. C. MARGHEM

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2018/10865]

30 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 4 avril 2012 portant délégation de signature au chef de service de la cellule 'biocides' de la Direction générale de l'Environnement des actes d'autorisation ou d'agrément en matière de produits biocides et de pesticides à usage agricole

La Ministre de l'Environnement,

Vu la loi du 21 décembre 1998 relative aux normes de produits ayant pour but la promotion de modes de production et de consommation durables et la protection de l'environnement et de la santé, l'article 8, modifié par la loi du 28 mars 2003;

Vu l'arrêté royal du 8 mai 2014 relatif à la mise à disposition sur le marché et à l'utilisation des produits biocides;

Vu l'arrêté ministériel du 4 avril 2012 portant délégation de signature au chef de service de la cellule 'biocides' de la Direction générale de l'Environnement des actes d'autorisation ou d'agrément en matière de produits biocides et de pesticides à usage agricole;

Considérant le règlement (UE) n° 528/2012 du Parlement européen et du Conseil du 22 mai 2012 concernant la mise à disposition sur le marché et l'utilisation des produits biocides,

Arrête :

Article unique. L'article 1^{er} de l'arrêté ministériel du 4 avril 2012 portant délégation de signature au chef de service de la cellule 'biocides' de la Direction générale de l'Environnement des actes d'autorisation ou d'agrément en matière de produits biocides et de pesticides à usage agricole, modifié par l'arrêté ministériel du 17 novembre 2014, est complété par le *c*), rédigé comme suit :

“*c*) les articles 7 (3) (4) et (5), 8 (1) et (2), 14 (1) et (2), 23 (1) (3) et (5), 26 (2) (3) et (4), 29 (1) (2) (3) (4) et (5), 30 (1) (2) et (3), 31 (2) (4) (5) (6) et (7), 33 (1) (2) (3) et (4), 34 (3) (4) (5) et (6), 35 (2) et (3), 36 (1), 37 (1) (2) et (4), 39 (2), 43 (3) (4) et (5), 44 (1) et (2), 46 (1) et (2), 47 (3), 48 (1) (2) et (3), 49, 50 (2), 53 (1) (2) et (8), 55 (1) et (2), 64 (1), 75 (2), 80 (2), 88 et 89 (2) et (3), du règlement (UE) n° 528/2012 du Parlement européen et du Conseil du 22 mai 2012 concernant la mise à disposition sur le marché et l'utilisation des produits biocides.”.

Bruxelles, le 30 janvier 2018.

M. C. MARGHEM

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2018/30394]

19 JANUARI 2018. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van bijlage 1 en 3 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs

DE VLAAMSE REGERING,

Gelet op het decreet van 15 juni 2007 betreffende het volwassenenonderwijs, artikel 63, §2bis, ingevoegd bij het decreet van 23 december 2016, en artikel 64, §1, vervangen bij het decreet van 23 december 2016;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs;

Gelet op het advies van de Vlaamse Onderwijsraad, gegeven op 14 november 2017;

Gelet op het advies van de Adviescommissie, gegeven op 20 november 2017;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 10 januari 2018;

Overwegende het besluit van de Vlaamse Regering van 19 juli 2007 betreffende de organisatie van het opleidingsaanbod in het volwassenenonderwijs;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Bijlage 1 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs wordt vervangen door de bijlage die als bijlage 1 bij dit besluit is gevoegd.

Art. 2. Bijlage 1 bij hetzelfde besluit wordt vervangen door de bijlage die als bijlage 2 bij dit besluit is gevoegd.

Art. 3. In bijlage 3 bij hetzelfde besluit wordt het woord “Vakbondswerk” telkens vervangen door de woorden “Syndicaal werk”.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 februari 2018.

Artikel 1 en 3 hebben uitwerking met ingang van 1 september 2017.

Art. 5. De Vlaamse minister, bevoegd voor het onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 19 januari 2018.

De minister-president van de Vlaamse Regering,

G. BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,

H. CREVITS

Bijlage 1 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2018 tot wijziging van bijlage 1 en 3 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs

Bijlage 1 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs

28431**CVO LBC-NVK Antwerpen**

Antwerpen

Administratie

Algemene personenzorg

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Slavische talen

Specifieke personenzorg

Toerisme

Boom

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

28531**Stedelijk CVO Encora 028531**

Antwerpen

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

Gevangenis Antwerpen

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

29082**Stedelijk CVO Encora 029082**

Antwerpen

Algemene personenzorg
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Mechanica-elektriciteit
Specifieke personenzorg

29124**Stedelijk CVO Encora 029124**

Antwerpen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

29389**Stedelijk CVO Encora 029389**

Antwerpen
AAV
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Fotografie
Grafische communicatie en media
Groot transport
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Printmedia
Ruwbouw

30271**CVO DTL Herentals**

Herentals
AAV
Administratie
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4
Oosterse talen

30619

Tech.Scholen Mechelen CVO

Gevangenis Mechelen
Algemene personenzorg
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Specifieke personenzorg

Mechelen

Algemene personenzorg
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Specifieke personenzorg

Sint-Katelijne-Waver

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Printmedia

30891

CVO LBC-NVK Berchem-Brasschaat

Antwerpen

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

Oosterse talen

Brasschaat

Algemene personenzorg

Ambachtelijke accessoires

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

Kalmthout

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

31047

CVO - Sint-Lutgardis Mol

Mol

Afwerking bouw

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mode: realisaties

31096

CVO-Vormingslg.Soc.en Ped.Werk Mol

Arendonk

NT2 RG 1&2

Mol

AAV

Algemene personenzorg

Huishoudhulp

NT2 RG 1&2

Specifieke personenzorg

31104**CVO LBC-NVK Mortsel**

Antwerpen

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Mortsel

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

31401**CVO LBC-NVK Turnhout**

Gevangenis Hoogstraten

AAV

Administratie

Algemene personenzorg

Assistentie vrije zorgberoepen

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Logistiek en verkoop

Specifieke personenzorg

Gevangenis Wortel

AAV

Administratie

Algemene personenzorg

Assistentie vrije zorgberoepen

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Logistiek en verkoop
Specifieke personenzorg
Hoogstraten
Administratie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Turnhout
AAV
Algemene personenzorg
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Specifieke personenzorg

31898**CVO Hageland - Aarschot**

Aarschot
Administratie
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen
Gevangenis Leuven Centraal
Administratie
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen
Leuven
Administratie
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie

32383**CVO BVS**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Gevangenis Sint-Gillis
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Toerisme
Grimbergen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Toerisme
Halle
AAV
Steenokkerzeel
NT2 RG 1&2
Vilvoorde
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Toerisme
Wemmel
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2

32491**CVO Lethas Brussel**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Gevangenis Sint-Gillis
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

32888**CVO Mobyus**

Leuven
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

33068**Centrum Levende Talen CVO**

Leuven
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Hebreeuws
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen

33191

CVO Meise-Jette

Asse

Administratie

Europese hoofdtalen RG 1&2

NT2 RG 1&2

Brussel Hoofdstedelijk Gewest

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

Gevangenis Sint-Gillis

Administratie

Algemene personenzorg

Bijzondere educatieve noden

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

Specifieke personenzorg

Londerzeel

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Meise

Administratie

Algemene personenzorg

Bijzondere educatieve noden

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen
Specifieke personenzorg
Vilvoorde
Algemene personenzorg
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
Wemmel
NT2 RG 1&2

33233**CVO M&T**

Asse
Informatie- en communicatietechnologie
Dilbeek
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Liedekerke
Europese hoofdtalen RG 1&2
NT2 RG 1&2
Merchtem
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Roosdaal
NT2 RG 1&2
Ternat
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

33431**GO! GLTT-CVO**

Beersel

NT2 RG 1&2

Drogenbos

NT2 RG 1&2

Halle

Administratie

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

Herne

NT2 RG 1&2

Lennik

NT2 RG 1&2

Linkebeek

NT2 RG 1&2

Sint-Genesius-Rode

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Scandinavische talen

Slavische talen

Sint-Pieters-Leeuw

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

33555**CVO Tervuren - Hoeilaart**

Hoeilaart

Europese hoofdtalen RG 1&2

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Kortenberg

NT2 RG 1&2

Kraainem

NT2 RG 1&2
Overijse
NT2 RG 1&2
Tervuren
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Wezembeek-Oppem
NT2 RG 1&2

34066**Sted.Nijverheids-Taalg CVO**

Blankenberge
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Brugge
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Gevangenis Brugge
Administratie

Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen

34091**CVO Sint-Godelieve**

Brugge

Ambachtelijke accessoires
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Oostkamp

Ambachtelijke accessoires
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

34884

CVO MIRAS 34884

Harelbeke

Huishoudelijk koken

Kortrijk

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Menen

Bedrijfsbeheer

NT2 RG 1&2

34901

CVO MIRAS 34901

Kortrijk

AAV

Algemene personenzorg

Bijzondere educatieve noden

Huishoudhulp

Specifieke personenzorg

Roeselare

AAV

Algemene personenzorg

Specifieke personenzorg

Tielt

AAV

Algemene personenzorg

Specifieke personenzorg

Waregem

AAV

Algemene personenzorg

Specifieke personenzorg

35881

CVO Kisp - VTI

Aalst

AAV

Algemene personenzorg

Auto

Bedrijfsbeheer

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Mechanica-elektriciteit

Schrijnwerkerij

Specifieke personenzorg
Geraardsbergen
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen

35972**CVO Kisp - VTH Aalst**

Aalst
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Oosterse talen
Ruwbouw
Specifieke personenzorg
Dendermonde
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Gevangenis Dendermonde
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Oosterse talen
Ruwbouw
Specifieke personenzorg

37119**CVO Vormingslg. Soc. & Pedagogisch Werk**

Gent

AAV
Algemene personenzorg
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Huishoudhulp
Specifieke personenzorg

Gevangenis Gent

AAV
Algemene personenzorg
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Huishoudhulp
Specifieke personenzorg

37895**CVO KISP-VAZOV**

Aalst

Schrijnwerkerij

Gevangenis Oudenaarde

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Oudenaarde

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Specifieke personenzorg

Ronse

Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Specifieke personenzorg

38166**CVO LBC-NVK Sint-Niklaas****Beveren**

Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
NT2 RG 1&2

Dendermonde

Informatie- en communicatietechnologie

Gevangenis Beveren

Administratie
Algemene personenzorg
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Logistiek en verkoop
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

Printmedia
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Sint-Niklaas
Administratie
Algemene personenzorg
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Stekene
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Waasmunster
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie

38356**CVO Temse**

Temse
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Groot transport
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

39222**PCVO Moderne Talen Hasselt**

Gevangenis Hasselt
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen

Slavische talen

Hasselt

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Scandinavische talen

Slavische talen

39371**CVO De Verdieping**

Heusden-Zolder

Administratie

Afwerking bouw

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Fotografie

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudhulp

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Printmedia

Ruwbouw

Toerisme

Houthalen-Helchteren

Afwerking bouw

Land- en tuinbouw

NT2 RG 1&2

39834**CVO LBC-NVK Beringen**

Beringen

AAV

Administratie

Auto

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Groot transport

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
NT2 RG 1&2

Ham
AAV

Herk-de-Stad
Administratie
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Leopoldsburg
AAV
Assistentie vrije zorgberoepen

Lummen
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

Tessenderlo
AAV
Chemie

40139**PCVO Talen-Informatica Voeren**

Riemst
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie

Voeren
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

41129**GO! CVO Taxandria**

Brecht
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2

Gevangenis Merksplas
Administratie
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp

Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

Gevangenis Turnhout
Administratie
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

Gevangenis Wortel
Administratie
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

Hoogstraten
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Toerisme

Malle
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Merksplas
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2
Toerisme
Retie
NT2 RG 1&2
Rijkevorsel
Europese hoofdtalen RG 1&2
Turnhout
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

41285**GO! CVO Brussel**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Specifieke personenzorg

42051**GO! CVO Avelgem - Harelbeke**

Avelgem
AAV
Afwerking bouw
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

Lassen
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Harelbeke
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Ingelmunster
NT2 RG 1&2
Spiere-Helkijn
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

44339**GO! CVO LINO**

Beringen
Auto
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Specifieke personenzorg
Ham
Europese hoofdtalen RG 1&2
Leopoldsburg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Lommel
AAV

Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Overpelt
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Meubelmakerij

46474**GO! CVO Antwerpen**

Antwerpen
AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Maritieme diensten
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Gevangenis Antwerpen
AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Maritieme diensten
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Schilde
Europese hoofdtalen RG 1&2

46482**GO!CVO Ivoran Kapellen**

Brasschaat
Huishoudelijk koken
Essen
NT2 RG 1&2
Kapellen
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schoten
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Stabroek
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie

46524**GO! CVO Horito Turnhout**

Beerse
Algemene personenzorg

Gevangenis Merksplas

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Ruwbouw

Herentals

Auto
Horeca

Merksplas

AAV
Afwerking bouw
Bedrijfsbeheer
Horeca
Mechanica-elektriciteit

Turnhout

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Ruwbouw

Zoersel

Algemene personenzorg

46532

GO! CVO Rivierenland

Boom

Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Bornem

Informatie- en communicatietechnologie

Kontich

NT2 RG 1&2

Niel

Afwerking bouw

Ambachtelijke accessoires

Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

Ruwbouw

Puurs

Afwerking bouw

Ambachtelijk erfgoed

Ambachtelijke accessoires

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Mode: realisaties

Rumst

Informatie- en communicatietechnologie

Willebroek

Afwerking bouw

Algemene personenzorg

Ambachtelijke accessoires

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Meubelmakerij

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Schrijnwerkerij

47837

CVO ISBO

Destelbergen

Administratie

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Slavische talen

Gavere
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Gent
Europese hoofdtalen RG 1&2
NT2 RG 1&2

Gevangenis Gent
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen

Lochristi
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

Moerbeke

Ambachtelijke accessoires

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

Wachtebeke

Europese hoofdtalen RG 1&2

Informatie- en communicatietechnologie

Zelzate

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Lassen

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

48421

GO! CVO Janitor

Beveren

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

Dendermonde

Afwerking bouw

Gevangenis Beveren

AAV

Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Gevangenis Dendermonde
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Sint-Gillis-Waas
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Sint-Niklaas
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

48462**GO! CVO Leerstad**

Dendermonde
Administratie
Bedrijfsbeheer

Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen

Hamme
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

Laarne
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw

Lebbeke
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw

Lokeren
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Wetteren
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
Ze
NT2 RG 1&2

48488**GO! CVO Cervo**

De Panne
AAV
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

Schrijnwerkerij
Toerisme
Diksmuide
AAV
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Slagerij
Gistel
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Ieper
AAV
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij

Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij
Toerisme
Koksijde
Afwerking bouw
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Langemark-Poelkapelle
NT2 RG 1&2
Mesen
Informatie- en communicatietechnologie
Middelkerke
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Nieuwpoort
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Slavische talen
Poperinge
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
Veurne
Europese hoofdtalen RG 1&2
Zonnebeke
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

48512**CVO Spermalie**

Brugge
Bakkerij
Drankenkennis
Horeca
Toerisme
Gent

Ambachtelijke accessoires
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Gevangenis Brugge
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Toerisme

48595**CVO MIRAS 48595**

Anzegem
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Tielt
Auto
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Waregem
Administratie
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij

48629**CVO Sopro**

Antwerpen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Hebreeuws
NT2 RG 1&2

48637**GO! CVO DE AVONDSCHOOL**

Bredene

NT2 RG 1&2

Izegem

Europese hoofdtalen RG 1&2

Horeca

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Koekelare

Administratie

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media

Horeca

Informatie- en communicatietechnologie

Oostende

AAV

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Auto

Bakkerij

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Lassen

Logistiek en verkoop

Maritieme diensten

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Schrijnwerkerij

Slavische talen

Roeselare

Bakkerij

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
NT2 RG 1&2

Torhout
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

48736**CVO MIRAS 48736**

De Panne
Horeca

Diksmuide
AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Specifieke personenzorg

Houthulst
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2

Ieper
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media

Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Ruwbouw
Specifieke personenzorg

Koksijde
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Horeca

Langemark-Poelkapelle
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Middelkerke
Afwerking bouw
Horeca
Ruwbouw

Oostende
AAV
Algemene personenzorg
Bedrijfsbeheer
Lassen
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Specifieke personenzorg

Poperinge
AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Veurne
Algemene personenzorg
Bedrijfsbeheer
Specifieke personenzorg

Wervik
AAV
Informatie- en communicatietechnologie

48901**CVO VIVO**

Deerlijk
AAV
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie

Gevangenis Ruiselede
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Grafische communicatie en media
Groot transport
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Schrijnwerkerij

Harelbeke
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie

Kortrijk
AAV
Administratie
Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Grafische communicatie en media
Groot transport
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit

Schrijnwerkerij
Kuurne
AAV
Informatie- en communicatietechnologie
Menen
AAV
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
Roeselare
AAV
Administratie
Ruisselede
Afwerking bouw
Wevelgem
AAV
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie

48934**GO! CVO VIVA Antwerpen**

Antwerpen
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Mode: realisaties
Brasschaat
Huishoudelijk koken
Huishoudhulp
Mode: realisaties
Edegem
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Essen
Mode: realisaties
Kalmthout
Mode: realisaties
Kapellen
Huishoudhulp
Kontich
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Lier
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Lint
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mechelen
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mortsel
Huishoudhulp
Mode: realisaties

Nijlen
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Schoten
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties
Stabroek
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties
Wijnegem
Mode: realisaties
Zoersel
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

54486

CVO Technisch Instituut Sint-Jozef

Arendonk
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Slagerij
Geel
Afwerking bouw
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Ruwbouw
Slagerij

Toerisme
Laakdal
Auto
Horeca
Koeling en warmte
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Lummen
Horeca
Land- en tuinbouw
Tessenderlo
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Westerlo
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Slagerij

56366**CVO COOVI**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest

Assistentie vrije zorgberoepen
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudhulp
Land- en tuinbouw
Slagerij
Toerisme

Gevangenis Sint-Gillis
Assistentie vrije zorgberoepen
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudhulp
Land- en tuinbouw
Slagerij
Toerisme

Gevangenis Vorst-Berkendaal
Assistentie vrije zorgberoepen
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudhulp
Land- en tuinbouw
Slagerij
Toerisme

105353**PCVO VIVA**

Aalst
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Deinze
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Dendermonde

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Gent
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
Geraardsbergen
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Ronse
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Wortegem-Petegem
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Zottegem
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

105759**CVO VIVA SVV Brabant**

Aarschot
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Beersel
Ambachtelijke accessoires
Mode: realisaties
Begijnendijk
Mode: realisaties
Boutersem
Mode: realisaties
Brussel Hoofdstedelijk Gewest
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Diest
Huishoudhulp
Mode: realisaties
Haacht
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Mode: realisaties
Halle
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties
Herent

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Mode: realisaties

Holsbeek
Mode: realisaties

Landen
Huishoudhulp
Mode: realisaties

Leuven
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Liedekerke
Huishoudelijk koken
Mode: realisaties

Lubbeek
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Rotselaar
Mode: realisaties

Scherpenheuvel-Zichem
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Sint-Pieters-Leeuw
Mode: realisaties

Tielt-Winge
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Mode: realisaties

Tienen
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Mode: realisaties

Tremelo
Mode: realisaties

Vilvoorde
Mode: realisaties

Zoutleeuw
Huishoudhulp
Mode: realisaties

110536**GO! CVO De Vlaamse Ardennen**

Gevangenis Oudenaarde

AAV

Administratie

Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Slavische talen

Kruishoutem
Informatie- en communicatietechnologie

Oudenaarde
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Slavische talen

Ronse
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Waregem
Afwerking bouw
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

112441**PCVO - Toekomstonderwijs**

Antwerpen
AAV
Administratie
AV
Logistiek en verkoop

112458**CVO Campus Vijfhoek**

Mechelen
AAV
Administratie
AV

112508**CVO VTI SP Lier-Antwerpen**

Antwerpen
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Lier
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen

Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Schrijnwerkerij

112516**GO! CVO Panta Rhei de Avondschool**

Evergem

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Toerisme

Gent

Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Groot transport
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Toerisme

Melle

Land- en tuinbouw

Merelbeke

Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Toerisme

Oosterzele

Drankenkennis
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie

Zottegem

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie

112532

GO! CVO Kempen

Balen

Ambachtelijke accessoires
Auto
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

Geel

Ambachtelijk erfgoed
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Mol

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Schrijnwerkerij
Slavische talen

Westerlo

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

112541**GO! CVO Zuid-Limburg**

Bilzen

Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Borgloon

Informatie- en communicatietechnologie

Lanaken

Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Sint-Truiden

AAV
Algemene personenzorg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
NT2 RG 1&2
Specifieke personenzorg

Tongeren

Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
NT2 RG 1&2

112581**GO! CVO CTT Limburg****Bree**

Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

NT2 RG 1&2
Specifieke personenzorg
Genk
AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Maaseik
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij
Maasmechelen
Algemene personenzorg
Huishoudelijk koken
Mode: realisaties

112599**GO! CVO Kortrijk-Menen-Tielt**

Gevangenis Ruiselede
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media

Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Textiel
Toerisme

Harelbeke
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Izegem
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

Kortrijk
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Textiel
Toerisme

Ledegem
Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia

Lendelede
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Horeca

Menen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia

Meulebeke
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia

Moorslede
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia

Ruiselede

Afwerking bouw

Tielt

Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen

Waregem

Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Wervik

Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Wevelgem

Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Land- en tuinbouw

Wingene

Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Zwevegem

Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Mode: realisaties
Oosterse talen
Printmedia

GO! CVO IVO Sint-Andries

Blankenberge

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Mode: realisaties

Brugge

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Ambachtelijke accessoires

AV

Bedrijfsbeheer

Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Oosterse talen

Ruwbouw

Scandinavische talen

Slavische talen

Specifieke personenzorg

Knokke-Heist

AAV

Algemene personenzorg

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Schrijnwerkerij

Maldegem

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Oostkamp

Afwerking bouw

Ruwbouw

112714**GO! CVO - STEP**

Gevangenis Hasselt

AAV

Administratie

Ambachtelijke accessoires

AV

Bakkerij

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Meubelmakerij

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Schrijnwerkerij

Specifieke personenzorg

Hasselt

AAV

Administratie

Ambachtelijke accessoires

AV

Bakkerij

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Meubelmakerij

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Schrijnwerkerij

Specifieke personenzorg

Herk-de-Stad

Informatie- en communicatietechnologie

Sint-Truiden

Horeca

Zonhoven
AAV
Administratie
AV
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

113688**CVO Technicum Noord-Antwerpen**

Antwerpen
AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Fotografie
Horeca
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Specifieke personenzorg
Brasschaat
AAV
Chemie
Mechanica-elektriciteit

113712**GO! CVO Pro**

Aalst
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slagerij
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Denderleeuw
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
NT2 RG 1&2
Scandinavische talen
Geraardsbergen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Lede
Mode: realisaties

115444**Stedelijk CVO Encora 115444**

Antwerpen
AAV
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen

117077**Provinciaal CVO Dender en Schelde**

Gevangenis Oudenaarde
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Ruwbouw
Ninove
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oudenaarde
Administratie
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Ruwbouw
Zottegem
Administratie
Ambachtelijk erfgoed
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

117168**Vrij Tech. Inst. Leuven - CVO**

Bierbeek
AAV
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Lassen
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Specifieke personenzorg
Diest
Horeca
Gevangenis Leuven Centraal

AAV
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Drankenkennis
Horeca
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Specifieke personenzorg
Kortenberg
Ambachtelijke accessoires
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Leuven
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Drankenkennis
Horeca
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Tienen
Algemene personenzorg

117721**CVO Provincie Antwerpen**

Antwerpen
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Slagerij
Toerisme
Boom
Bedrijfsbeheer
Mechelen
Bedrijfsbeheer
Stabroek

Bedrijfsbeheer
Chemie
Mechanica-elektriciteit

117747**CVO VTI Brugge**

Beernem
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw

Brugge
AAV
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Gevangenis Brugge
AAV
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Torhout
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit

123992**cvo Kisp - Gent**

Aalter
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires

Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

Deinze
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Schrijnwerkerij

Eeklo
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

FPC Gent
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia
Schrijnwerkerij

Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia

Gevangenis Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen

Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia
Schrijnwerkerij
Zelzate
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties

125468**GO! CVO De Oranjerie**

Aarschot
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Toerisme

Diest

AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Specifieke personenzorg
Toerisme

Gevangenis Leuven Centraal

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Schrijnwerkerij

Specifieke personenzorg
Toerisme
Haacht
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Leuven
AAV
Administratie
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mechanica-elektriciteit
Toerisme
Scherpenheuvel-Zichem
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Tielt-Winge
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie

128521**GO! CVO Crescendo**

Boom
NT2 RG 1&2
Gevangenis Mechelen
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Heist-op-den-Berg
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Lier
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Lichaamsverzorging
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Lint
NT2 RG 1&2
Mechelen
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk

Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Zaventem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

130765**PCVO Limburg**

Dilsen-Stokkem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Gevangenis Hasselt
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Hasselt
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
Maasmechelen
AAV

Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

130864

GO! CVO VOLT

Gevangenis Leuven Centraal
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Gevangenis Leuven Hulp
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Landen
AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Printmedia
Specifieke personenzorg
Leuven

AAV
Administratie
Afwerking bouw
AV
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Sint-Truiden
NT2 RG 1&2
Tienen
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

131318**CVO Gent**

Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Textiel

Gevangenis Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

Slavische talen

Textiel

131375

CVO Qrios Noord

Genk

AAV

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Auto

Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Groot transport

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Logistiek en verkoop

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Printmedia

Hamont-Achel

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Houthalen-Helchteren

Administratie

Afwerking bouw

Auto

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Lassen

Logistiek en verkoop

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Printmedia

Ruwbouw

Maaseik

Ambachtelijke accessoires
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Printmedia

Maasmechelen
AAV
Administratie
Ambachtelijke accessoires
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Toerisme

Neerpelt
Algemene personenzorg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Overpelt
AAV
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer

Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Ruwbouw
Peer
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken

131482**PCVO Scheldeland**

Beveren
AAV
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Printmedia
Buggenhout
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia
Dendermonde
AAV
Administratie
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Gevangenis Beveren
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires

Auto
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Gevangenis Dendermonde
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte

Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

Hamme
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Printmedia

Lokeren
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

Sint-Niklaas
AAV
NT2 RG 1&2

Wetteren

AAV
Administratie
AV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

Zele

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
Printmedia

131871**CVO Qrios Zuid**

Gevangenis Hasselt
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Gevangenis Tongeren
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Hasselt
AAV
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bijzondere educatieve noden
Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Herk-de-Stad
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Horeca
Huishoudelijk koken

Nieuwerkerke
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2

Sint-Truiden
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Tongeren
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

131888**het Perspectief Provinciaal CVO**

Assenede
Administratie
Auto
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Mechanica-elektriciteit
Ruwbouw
Deinze
Europese hoofdtalen RG 1&2
NT2 RG 1&2
Eeklo
AAV

Administratie
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

Gent

AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen
Toerisme

Gevangenis Gent

AAV
Administratie
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-techniek
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte

Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Scandinavische talen
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Toerisme

132001**CVO Roeselare**

Gevangenis Ruiselede
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Hooglede
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen

Lichtervelde

Administratie

Europese hoofdtalen RG 1&2

Informatie- en communicatietechnologie

Moorslede

Informatie- en communicatietechnologie

Roeselare

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Ambachtelijk erfgoed

Ambachtelijke accessoires

Auto

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Land- en tuinbouw

Lassen

Logistiek en verkoop

Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Ruwbouw

Schrijnwerkerij

Slavische talen

Ruisselede

Auto

Staden

Europese hoofdtalen RG 1&2

Informatie- en communicatietechnologie

Tielt

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2018 tot wijziging van bijlage 1 en 3 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs

Brussel, 19 januari 2018

De minister-president van de Vlaamse Regering,

Geert BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,

Hilde CREVITS

Bijlage 2 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2018 tot wijziging van bijlage 1 en 3 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs

Bijlage 1 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs

28431**CVO LBC-NVK Antwerpen**

Antwerpen

Administratie

Algemene personenzorg

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Slavische talen

Specifieke personenzorg

Toerisme

Boom

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

28531**Stedelijk CVO Encora 028531**

Antwerpen

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

Gevangenis Antwerpen

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

29082**Stedelijk CVO Encora 029082**

Antwerpen

Algemene personenzorg
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Mechanica-elektriciteit
Specifieke personenzorg

29124**Stedelijk CVO Encora 029124**

Antwerpen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

29389**Stedelijk CVO Encora 029389**

Antwerpen
AAV
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Fotografie
Grafische communicatie en media
Groot transport
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Printmedia
Ruwbouw

30271**CVO DTL Herentals**

Herentals
AAV
Administratie
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4
Oosterse talen

30619**Tech.Scholen Mechelen CVO**

Gevangenis Mechelen

Algemene personenzorg

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Meubelmakerij

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Printmedia

Specifieke personenzorg

Mechelen

Algemene personenzorg

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Meubelmakerij

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Printmedia

Specifieke personenzorg

Sint-Katelijne-Waver

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Printmedia

30891

CVO LBC-NVK Berchem-Brasschaat

Antwerpen

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

Oosterse talen

Brasschaat

Algemene personenzorg

Ambachtelijke accessoires

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

Kalmthout

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

31047

CVO - Sint-Lutgardis Mol

Mol

Afwerking bouw

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mode: realisaties

31096

CVO-Vormingslg.Soc.en Ped.Werk Mol

Arendonk

NT2 RG 1&2

Mol

AAV

Algemene personenzorg

Assistentie vrije zorgberoepen

Huishoudhulp

NT2 RG 1&2

Specifieke personenzorg

31104**CVO LBC-NVK Mortsel**

Antwerpen

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Mortsel

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

31401**CVO LBC-NVK Turnhout**

Gevangenis Hoogstraten

AAV

Administratie

Algemene personenzorg

Assistentie vrije zorgberoepen

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Logistiek en verkoop

Specifieke personenzorg

Gevangenis Wortel

AAV

Administratie

Algemene personenzorg

Assistentie vrije zorgberoepen

Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Logistiek en verkoop
Specifieke personenzorg

Hoogstraten
Administratie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw

Turnhout
AAV
Algemene personenzorg
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Specifieke personenzorg

31898

CVO Hageland - Aarschot

Aarschot
Administratie
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen

Gevangenis Leuven Centraal
Administratie
Assistentie vrije zorgberoepen

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen
Leuven
Administratie
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie

32383**CVO BVS**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Gevangenis Sint-Gillis
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Toerisme
Grimbergen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Toerisme
Halle
AAV
Steenokkerzeel
NT2 RG 1&2
Vilvoorde
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Toerisme
Wemmel
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2

32491**CVO Lethas Brussel**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Gevangenis Sint-Gillis
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

32888**CVO Mobyus**

Leuven
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen

33068**Centrum Levende Talen CVO**

Leuven
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Hebreeuws
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen

33191**CVO Meise-Jette**

Asse

Administratie

Europese hoofdtalen RG 1&2

NT2 RG 1&2

Brussel Hoofdstedelijk Gewest

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

Gevangenis Sint-Gillis

Administratie

Algemene personenzorg

Bijzondere educatieve noden

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

Specifieke personenzorg

Halle

Algemene personenzorg

Londerzeel

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Meise

Administratie

Algemene personenzorg

Assistentie vrije zorgberoepen

Bijzondere educatieve noden

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Vilvoorde
Algemene personenzorg
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
Wemmel
NT2 RG 1&2

33233**CVO M&T**

Asse
Informatie- en communicatietechnologie
Dilbeek
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Liedekerke
Europese hoofdtalen RG 1&2
NT2 RG 1&2
Merchtem
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Roosdaal
NT2 RG 1&2
Ternat
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

33431

GO! GLTT-CVO

Beersel

NT2 RG 1&2

Drogenbos

NT2 RG 1&2

Halle

Administratie

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Slavische talen

Herne

NT2 RG 1&2

Lennik

NT2 RG 1&2

Linkebeek

NT2 RG 1&2

Sint-Genesius-Rode

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Scandinavische talen

Slavische talen

Sint-Pieters-Leeuw

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

33555

CVO Tervuren - Hoeilaart

Hoeilaart

Europese hoofdtalen RG 1&2

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4
Kortenbergh
NT2 RG 1&2
Kraainem
NT2 RG 1&2
Overijse
NT2 RG 1&2
Tervuren
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Wezembeek-Oppem
NT2 RG 1&2

34066**Sted.Nijverheids-Taalg CVO**

Blankenberge
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Brugge
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Oosterse talen
Slavische talen
Gevangenis Brugge
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen

34091**CVO Sint-Godelieve**

Brugge
Ambachtelijke accessoires
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Oostkamp
Ambachtelijke accessoires
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

Lichaamsverzorging

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

34884**CVO MIRAS 34884**

Harelbeke

Huishoudelijk koken

Kortrijk

Ambachtelijke accessoires

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Menen

Bedrijfsbeheer

NT2 RG 1&2

34901**CVO MIRAS 34901**

Kortrijk

AAV

Algemene personenzorg

Bijzondere educatieve noden

Huishoudhulp

Specifieke personenzorg

Roeselare

AAV

Algemene personenzorg

Specifieke personenzorg

Tielt

AAV

Algemene personenzorg

Specifieke personenzorg

Waregem

AAV

Algemene personenzorg

Specifieke personenzorg

35881**CVO Kisp - VTI**

Aalst

AAV

Algemene personenzorg

Auto

Bedrijfsbeheer

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Geraardsbergen
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen

35972**CVO Kisp - VTH Aalst**

Aalst
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Oosterse talen
Ruwbouw
Specifieke personenzorg
Dendermonde
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Gevangenis Dendermonde
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Oosterse talen
Ruwbouw
Specifieke personenzorg

37119**CVO Vormingslg. Soc. & Pedagogisch Werk**

Gent

AAV

Algemene personenzorg
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Huishoudhulp
Specifieke personenzorg

Gevangenis Gent

AAV

Algemene personenzorg
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Huishoudhulp
Specifieke personenzorg

37895**CVO KISP-VAZOV**

Aalst

Schrijnwerkerij

Gevangenis Oudenaarde

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit

NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Oudenaarde
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Specifieke personenzorg
Ronse
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Specifieke personenzorg

38166**CVO LBC-NVK Sint-Niklaas**

Beveren
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
NT2 RG 1&2
Dendermonde
Informatie- en communicatietechnologie
Gevangenis Beveren
Administratie
Algemene personenzorg
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw
Logistiek en verkoop
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Sint-Niklaas
Administratie
Algemene personenzorg
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Specifieke personenzorg
Stekene
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Waasmunster
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie

38356**CVO Temse**

Temse
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Groot transport
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

39222**PCVO Moderne Talen Hasselt**

Gevangenis Hasselt
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Scandinavische talen

Slavische talen

Hasselt

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Scandinavische talen

Slavische talen

39371**CVO De Verdieping**

Heusden-Zolder

Administratie

Afwerking bouw

Auto

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Fotografie

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

Huishoudhulp

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Mechanica-elektriciteit

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Printmedia

Ruwbouw

Toerisme

Houthalen-Helchteren

Afwerking bouw

Land- en tuinbouw

NT2 RG 1&2

39834**CVO LBC-NVK Beringen**

Beringen

AAV

Administratie

Auto

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Groot transport
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
NT2 RG 1&2

Ham
AAV

Herk-de-Stad
Administratie
Assistentie vrije zorgberoepen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Leopoldsburg
AAV
Assistentie vrije zorgberoepen

Lummen
AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

Tessenderlo
AAV
Chemie

40139**PCVO Talen-Informatica Voeren**

Riemst
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie

Voeren
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

41129**GO! CVO Taxandria**

Brecht
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2

Gevangenis Merksplas
Administratie
Afwerking bouw

Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

Gevangenis Turnhout
Administratie
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

Gevangenis Wortel
Administratie
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

Hoogstraten
Afwerking bouw
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Toerisme

Malle
Europese hoofdtalen RG 1&2

Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Merksplas
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Toerisme
Retie
NT2 RG 1&2
Rijkevorsel
Europese hoofdtalen RG 1&2
Turnhout
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Toerisme

41285**GO! CVO Brussel**

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Specifieke personenzorg

42051**GO! CVO Avelgem - Harelbeke**

Avelgem
AAV
Afwerking bouw
Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Harelbeke
AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Ingelmunster
NT2 RG 1&2
Spiere-Helkijn
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

44339**GO! CVO LINO**

Beringen
Auto
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Specifieke personenzorg
Ham
Europese hoofdtalen RG 1&2
Leopoldsburg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca

Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Lommel

AAV
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Overpelt

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Meubelmakerij

46474**GO! CVO Antwerpen**

Antwerpen

AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Maritieme diensten
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Gevangenis Antwerpen

AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Maritieme diensten
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen
Schilde
Europese hoofdtalen RG 1&2

46482**GO!CVO Ivoran Kapellen**

Brasschaat
Huishoudelijk koken
Essen
NT2 RG 1&2
Kapellen
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schoten
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Stabroek
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

46524

GO! CVO Horito Turnhout

Beerse

Algemene personenzorg

Gevangenis Merksplas

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Algemene personenzorg

Auto

AV

Bakkerij

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Fotografie

Grafische communicatie en media

Horeca

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij

Mode: realisaties

Ruwbouw

Herentals

Auto

Horeca

Merksplas

AAV

Afwerking bouw

Bedrijfsbeheer

Horeca

Mechanica-elektriciteit

Turnhout

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Auto

AV

Bakkerij

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Fotografie

Grafische communicatie en media

Horeca

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Ruwbouw
Zoersel
Algemene personenzorg

46532**GO! CVO Rivierenland**

Boom
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Bornem
Informatie- en communicatietechnologie
Kontich
NT2 RG 1&2
Niel
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Ruwbouw
Puurs
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
Rumst
Informatie- en communicatietechnologie
Willebroek
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij

47837**CVO ISBO**

Destelbergen

- Administratie
- Drankenkennis
- Europese hoofdtalen RG 1&2
- Europese neventalen RG 1&2
- Europese talen RG 3&4
- ICT-technieken
- Informatie- en communicatietechnologie
- Slavische talen

Gavere

- Ambachtelijke accessoires
- Europese hoofdtalen RG 1&2
- Huishoudelijk koken
- ICT-technieken
- Informatie- en communicatietechnologie
- Mode: maatwerk
- Mode: realisaties

Gent

- Europese hoofdtalen RG 1&2
- NT2 RG 1&2

Gevangenis Gent

- Administratie
- Ambachtelijke accessoires
- Bedrijfsbeheer
- Drankenkennis
- Europese hoofdtalen RG 1&2
- Europese neventalen RG 1&2
- Europese talen RG 3&4
- Huishoudelijk koken
- Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
- ICT-technieken
- Informatie- en communicatietechnologie
- Land- en tuinbouw
- Lassen
- Lichaamsverzorging
- Mechanica-elektriciteit
- Mode: maatwerk
- Mode: realisaties
- NT2 RG 1&2
- NT2 RG 3&4
- Oosterse talen
- Slavische talen

Lochristi

- Administratie
- Ambachtelijke accessoires
- Bedrijfsbeheer

Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Moerbeke
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Wachtebeke
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie

Zelzate
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Slavische talen

48421**GO! CVO Janitor**

Beveren
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie
Dendermonde
Afwerking bouw
Gevangenis Beveren
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Gevangenis Dendermonde
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Sint-Gillis-Waas
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Sint-Niklaas
AAV
Afwerking bouw
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

48462**GO! CVO Leerstad**

Dendermonde

Administratie
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen

Hamme

Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

Laarne

Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw

Lebbeke

Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw

Lokeren

Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Wetteren
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
Zele
NT2 RG 1&2

48488**GO! CVO Cervo**

De Panne
AAV
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Schrijnwerkerij
Slagerij
Toerisme

Diksmuide
AAV
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Slagerij

Gevangenis Ieper
Informatie- en communicatietechnologie

Gistel
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij

Ieper
AAV
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij
Toerisme

Koksijde
Afwerking bouw
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Langemark-Poelkapelle
NT2 RG 1&2

Mesen
Informatie- en communicatietechnologie

Middelkerke
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Nieuwpoort
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Slavische talen

Poperinge
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

Veurne
Europese hoofdtalen RG 1&2

Zonnebeke
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie

48512**CVO Spermalie**

Brugge

Bakkerij

Drankenkennis

Horeca

Toerisme

Gent

Ambachtelijke accessoires

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Horeca

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

Gevangenis Brugge

Ambachtelijke accessoires

Bakkerij

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Horeca

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

Toerisme

48595**CVO MIRAS 48595**

Anzegem

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

Dentergem

Informatie- en communicatietechnologie

Tielt

Auto

Bedrijfsbeheer

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Waregem

Administratie

Auto

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Lassen

Mechanica-elektriciteit

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij
Wielsbeke
Informatie- en communicatietechnologie

48629

CVO Sopro

Antwerpen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Hebreeuws
NT2 RG 1&2

48637

GO! CVO DE AVONDSCHOOL

Bredene
NT2 RG 1&2
Izegem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koekelare
Administratie
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Oostende
AAV
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop

Maritieme diensten
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Roeselare
Bakkerij
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
NT2 RG 1&2
Torhout
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

48736**CVO MIRAS 48736**

De Panne
Horeca
Diksmuide
AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Specifieke personenzorg
Houthulst
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
leper

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Ruwbouw
Specifieke personenzorg

Koksijde
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Horeca

Langemark-Poelkapelle
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Middelkerke
Afwerking bouw
Horeca
Ruwbouw

Oostende
AAV
Algemene personenzorg
Bedrijfsbeheer
Lassen
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Specifieke personenzorg

Poperinge
AAV

Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Veurne
Algemene personenzorg
Bedrijfsbeheer
Specifieke personenzorg
Wervik
AAV
Informatie- en communicatietechnologie

48901**CVO VIVO**

Deerlijk
AAV
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
Gevangenis Ruiselede
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Grafische communicatie en media
Groot transport
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Schrijnwerkerij
Harelbeke
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Kortrijk
AAV
Administratie

Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Grafische communicatie en media
Groot transport
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Schrijnwerkerij
Kuurne
AAV
Informatie- en communicatietechnologie
Menen
AAV
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
Roeselare
AAV
Administratie
Ruisselede
Afwerking bouw
Wevelgem
AAV
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie

48934**GO! CVO VIVA Antwerpen**

Antwerpen
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Mode: realisaties
Brasschaat
Huishoudelijk koken
Huishoudhulp
Mode: realisaties
Edegem
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Essen
Mode: realisaties
Kalmthout
Mode: realisaties
Kapellen
Huishoudhulp

Kontich
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Lier
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Lint
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Mechelen
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Mortsel
Huishoudhulp
Mode: realisaties

Nijlen
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Schoten
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Stabroek
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Wijnegem
Mode: realisaties

Zoersel
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

54486**CVO Technisch Instituut Sint-Jozef**

Arendonk
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Slagerij

Geel
Afwerking bouw
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media

Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Ruwbouw
Slagerij
Toerisme

Laakdal
Auto
Horeca
Koeling en warmte
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit

Lummen
Horeca
Land- en tuinbouw

Tessenderlo
Auto
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

Westerlo
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca

Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Slagerij

56366

CVO COOVI

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
Assistentie vrije zorgberoepen
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudhulp
Land- en tuinbouw
Slagerij
Toerisme

Gevangenis Sint-Gillis
Assistentie vrije zorgberoepen
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudhulp
Land- en tuinbouw
Slagerij
Toerisme

Gevangenis Vorst-Berkendaal
Assistentie vrije zorgberoepen
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudhulp
Land- en tuinbouw

Slagerij
Toerisme

105353**PCVO VIVA**

Aalst
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Deinze
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Dendermonde
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Gent
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

Geraardsbergen
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Ronse
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Wortegem-Petegem
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Zottegem
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

105759**CVO VIVA SVV Brabant**

Aarschot
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Beersel
Ambachtelijke accessoires
Mode: realisaties

Begijnendijk
Mode: realisaties

Boutersem
Mode: realisaties

Brussel Hoofdstedelijk Gewest
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Diest

- Huishoudhulp
 - Mode: realisaties
- Haacht
 - Ambachtelijke accessoires
 - Huishoudelijk koken
 - Mode: realisaties
- Halle
 - Ambachtelijke accessoires
 - Huishoudelijk koken
 - Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
 - Mode: realisaties
- Herent
 - Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
 - Huishoudhulp
 - Mode: realisaties
- Holsbeek
 - Mode: realisaties
- Landen
 - Huishoudhulp
 - Mode: realisaties
- Leuven
 - Ambachtelijke accessoires
 - Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
 - Mode: maatwerk
 - Mode: realisaties
- Liedekerke
 - Huishoudelijk koken
 - Mode: realisaties
- Lubbeek
 - Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
 - Mode: realisaties
- Rotselaar
 - Mode: realisaties
- Scherpenheuvel-Zichem
 - Ambachtelijke accessoires
 - Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
 - Mode: maatwerk
 - Mode: realisaties
- Sint-Pieters-Leeuw
 - Mode: realisaties
- Tielt-Winge
 - Ambachtelijke accessoires
 - Huishoudelijk koken
 - Mode: realisaties
- Tienen
 - Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
 - Huishoudhulp
 - Mode: realisaties

Tremelo

Mode: realisaties

Vilvoorde

Mode: realisaties

Zoutleeuw

Huishoudhulp

Mode: realisaties

110536**GO! CVO De Vlaamse Ardennen**

Gevangenis Oudenaarde

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Algemene personenzorg

Ambachtelijke accessoires

Auto

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Lassen

Mechanica-elektriciteit

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Ruwbouw

Slavische talen

Kruishoutem

Informatie- en communicatietechnologie

Oudenaarde

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Algemene personenzorg

Ambachtelijke accessoires

Auto

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Slavische talen

Ronse

Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw

Waregem

Afwerking bouw
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

112441**PCVO - Toekomstonderwijs**

Antwerpen
AAV
Administratie
AV
Logistiek en verkoop

112458**CVO Campus Vijfhoek**

Mechelen
AAV
Administratie
AV

112508**CVO VTI SP Lier-Antwerpen**

Antwerpen

Administratie
Ambachtelijke accessoires
Huishoudelijk koken
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

Lier

Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Schrijnwerkerij

112516**GO! CVO Panta Rhei de Avondschool****Evergem**

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Toerisme

Gent

Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Groot transport
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Toerisme

Melle

Land- en tuinbouw

Merelbeke

Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4

Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Toerisme
Oosterzele
Drankenkennis
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Zottegem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie

112532**GO! CVO Kempen**

Balen
Ambachtelijke accessoires
Auto
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties
Geel
Ambachtelijk erfgoed
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Mol
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Oosterse talen
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Westerlo
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

112541**GO! CVO Zuid-Limburg**

Bilzen
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Borgloon
Informatie- en communicatietechnologie
Lanaken
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Sint-Truiden
AAV
Algemene personenzorg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
NT2 RG 1&2
Specifieke personenzorg
Tongeren
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
NT2 RG 1&2

112581**GO! CVO CTT Limburg**

Bree

Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Specifieke personenzorg

Genk

AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Maaseik

Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij

Maasmechelen
Algemene personenzorg
Huishoudelijk koken
Mode: realisaties

112599**GO! CVO Kortrijk-Menen-Tielt**

Gevangenis Ruiselede
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Textiel
Toerisme

Harelbeke
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Izegem
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Kortrijk

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen
Textiel
Toerisme

Ledegem

Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia

Lendelede

Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Horeca

Menen

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia

Meulebeke
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia

Moorslede
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia

Ruiselede
Afwerking bouw

Tielt
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Oosterse talen
Printmedia
Slavische talen

Waregem
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Wervik
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Mode: realisaties

Wevelgem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Land- en tuinbouw

Wingene
Grafische communicatie en media

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Zwevegem

Europese hoofdtalen RG 1&2

Fotografie

Grafische communicatie en media

Horeca

Huishoudelijk koken

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Lichaamsverzorging

Mode: realisaties

Oosterse talen

Printmedia

112615**GO! CVO IVO Sint-Andries**

Blankenberge

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Mode: realisaties

Brugge

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Ambachtelijke accessoires

AV

Bedrijfsbeheer

Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Huishoudhulp

Informatie- en communicatietechnologie

Logistiek en verkoop

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

Oosterse talen

Ruwbouw

Scandinavische talen

Slavische talen

Specifieke personenzorg

Knokke-Heist

AAV

Algemene personenzorg

Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Maldegem
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Oostkamp
Afwerking bouw
Ruwbouw

112714**GO! CVO - STEP**

Gevangenis Hasselt
AAV
Administratie
Ambachtelijke accessoires
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Hasselt
AAV
Administratie
Ambachtelijke accessoires
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2

Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Herk-de-Stad
Informatie- en communicatietechnologie
Sint-Truiden
Horeca
Zonhoven
AAV
Administratie
AV
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

113688**CVO Technicum Noord-Antwerpen**

Antwerpen
AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Fotografie
Horeca
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Specifieke personenzorg
Brasschaat
AAV
Chemie
Mechanica-elektriciteit

113712**GO! CVO Pro**

Aalst

Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slagerij
Slavische talen
Specifieke personenzorg

Denderleeuw
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
NT2 RG 1&2
Scandinavische talen

Geraardsbergen
Europese hoofdtalen RG 1&2

Lede
Mode: realisaties

115444**Stedelijk CVO Encora 115444**

Antwerpen
AAV
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen

117077**Provinciaal CVO Dender en Schelde**

Gevangenis Oudenaarde

Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw

Ninove

Administratie
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Oudenaarde

Administratie
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Ruwbouw

Zottegem

Administratie
Ambachtelijk erfgoed
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Informatie- en communicatietechnologie

Lassen
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

117168**Vrij Tech. Inst. Leuven - CVO**

Bierbeek
AAV
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Lassen
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Specifieke personenzorg
Diest
Horeca
Gevangenis Leuven Centraal
AAV
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Drankenkennis
Horeca
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Specifieke personenzorg
Kortenberg
Ambachtelijke accessoires
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Leuven
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Drankenkennis
Horeca
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Slagerij
Specifieke personenzorg
Tienen

Algemene personenzorg

117721

CVO Provincie Antwerpen

Antwerpen

Administratie

Ambachtelijke accessoires

Bakkerij

Bedrijfsbeheer

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

Slagerij

Toerisme

Boom

Bedrijfsbeheer

Mechelen

Bedrijfsbeheer

Stabroek

Bedrijfsbeheer

Chemie

Mechanica-elektriciteit

117747

CVO VTI Brugge

Beernem

Informatie- en communicatietechnologie

Land- en tuinbouw

Brugge

AAV

Afwerking bouw

Algemene personenzorg

Auto

Bedrijfsbeheer

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Lassen

Mechanica-elektriciteit

Printmedia

Ruwbouw

Schrijnwerkerij

Specifieke personenzorg

Gevangenis Brugge

AAV

Afwerking bouw

Algemene personenzorg

Auto

Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Torhout
Bedrijfsbeheer
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit

123992**cvo Kisp - Gent**

Aalter
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Deinze
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
Schrijnwerkerij
Eeklo
Administratie

Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: realisaties

FPC Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia
Schrijnwerkerij

Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4

Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia

Gevangenis Gent

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Assistentie vrije zorgberoepen
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia
Schrijnwerkerij

Zelzate

Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer

Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties

125468**GO! CVO De Oranjerie**

Aarschot

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Toerisme

Diest

AAV
Administratie
Algemene personenzorg
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Specifieke personenzorg
Toerisme

Gevangenis Leuven Centraal

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Toerisme

Haacht

AAV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Leuven

AAV
Administratie
Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Mechanica-elektriciteit
Toerisme

Scherpenheuvel-Zichem

Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

Tielt-Winge

Administratie
Informatie- en communicatietechnologie

128521**GO! CVO Crescendo**

Boom
NT2 RG 1&2
Gevangenis Mechelen

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Heist-op-den-Berg
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Keerbergen
Koeling en warmte
Lier
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Grafische communicatie en media
Lichaamsverzorging
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2

Oosterse talen
Lint
NT2 RG 1&2
Mechelen
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Zaventem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2

130765**PCVO Limburg**

Dilsen-Stokkem
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Land- en tuinbouw
Gevangenis Hasselt
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bakkerij

Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Hasselt
Administratie
Informatie- en communicatietechnologie
Maasmechelen
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Tongeren
Land- en tuinbouw

GO! CVO VOLT

Gevangenis Leuven Centraal

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Specifieke personenzorg

Gevangenis Leuven Hulp

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Auto
AV
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw

Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Specifieke personenzorg

Landen

AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Printmedia
Specifieke personenzorg

Leuven

AAV
Administratie
Afwerking bouw
AV
Bedrijfsbeheer
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Bijzondere educatieve noden
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Slavische talen

Specifieke personenzorg

Sint-Truiden

NT2 RG 1&2

Tienen

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Auto

Bedrijfsbeheer

Bijzondere educatieve noden

Chemie

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Land- en tuinbouw

Lassen

Logistiek en verkoop

Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Ruwbouw

Schrijnwerkerij

131318**CVO Gent**

Gent

AAV

Administratie

Afwerking bouw

Ambachtelijk erfgoed

Ambachtelijke accessoires

Auto

AV

Bakkerij

Drankenkennis

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Horeca

Informatie- en communicatietechnologie

Koeling en warmte

Lassen

Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Ruwbouw

Schrijnwerkerij
Slavische talen
Textiel
Gevangenis Gent
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
AV
Bakkerij
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Textiel

131375**CVO Qrios Noord**

Genk
AAV
Administratie
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bibliotheek-, archief- en documentatiekunde
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Groot transport
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Logistiek en verkoop
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4

Printmedia
Hamont-Achel
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Houthalen-Helchteren
Administratie
Afwerking bouw
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Printmedia
Ruwbouw
Maaseik
Ambachtelijke accessoires
Auto
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Informatie- en communicatietechnologie
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Printmedia
Maasmechelen
AAV
Administratie
Ambachtelijke accessoires
AV
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Lichaamsverzorging

Logistiek en verkoop

Meubelmakerij

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Oosterse talen

Printmedia

Slavische talen

Toerisme

Neerpelt

Algemene personenzorg

Europese hoofdtalen RG 1&2

Huishoudelijk koken

Informatie- en communicatietechnologie

NT2 RG 1&2

Overpelt

AAV

Afwerking bouw

Ambachtelijke accessoires

Auto

Bedrijfsbeheer

Grafische communicatie en media

ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie

Lassen

Mechanica-elektriciteit

Meubelmakerij

Mode: maatwerk

Mode: realisaties

NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4

Printmedia

Ruwbouw

Peer

Ambachtelijke accessoires

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4

Huishoudelijk koken

131482**PCVO Scheldeland**

Beveren

AAV

Chemie

Europese hoofdtalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
Printmedia
Buggenhout
Informatie- en communicatietechnologie
Printmedia
Dendermonde
AAV
Administratie
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Gevangenis Beveren
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2

NT2 RG 3&4
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Gevangenis Dendermonde
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
AV
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Chemie
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Hamme
Ambachtelijke accessoires
Europese hoofdtalen RG 1&2
Fotografie
Grafische communicatie en media
Informatie- en communicatietechnologie
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Printmedia
Lokeren
AAV

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Sint-Niklaas
AAV
NT2 RG 1&2
Wetteren
AAV
Administratie
AV
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
Zele
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4

Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lichaamsverzorging
Mechanica-elektriciteit
Mode: realisaties
Printmedia

131871**CVO Qrios Zuid**

Gevangenis Hasselt
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg
Gevangenis Tongeren
AAV

Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Bijzondere educatieve noden
Drankenkennis
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Horeca
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Hasselt
AAV
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Auto
Bijzondere educatieve noden
Fotografie
Grafische communicatie en media
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

Herk-de-Stad

Bakkerij
Bedrijfsbeheer
Drankenkennis
Horeca
Huishoudelijk koken

Nieuwerkerke

AAV
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2

Sint-Truiden

Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: maatwerk
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Printmedia

Tongeren

AAV
Administratie
Afwerking bouw
Algemene personenzorg
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Fotografie
Grafische communicatie en media
Huishoudelijk koken
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Logistiek en verkoop

Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Printmedia
Schrijnwerkerij
Specifieke personenzorg

131888**het Perspectief Provinciaal CVO**

Assenede

Administratie
Auto
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Mechanica-elektriciteit
Ruwbouw

Deinze

Europese hoofdtalen RG 1&2
NT2 RG 1&2

Eeklo

AAV
Administratie
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Ruwbouw
Schrijnwerkerij

Gent

AAV
Administratie
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2

Europese talen RG 3&4
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Scandinavische talen
Slavische talen
Toerisme
Gevangenis Gent
AAV
Administratie
Ambachtelijk erfgoed
Auto
Bedrijfsbeheer
Chemie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese neventalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
ICT-techniek
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Lassen
Lichaamsverzorging
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Scandinavische talen
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Toerisme

132001**CVO Roeselare**

Gevangenis Ruiselede
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto

Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken
Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen

Hooglede
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Lassen

Lichtervelde
Administratie
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie

Moorslede
Informatie- en communicatietechnologie

Roeselare
AAV
Administratie
Afwerking bouw
Ambachtelijk erfgoed
Ambachtelijke accessoires
Auto
Bedrijfsbeheer
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4
Groot transport
Horeca
Huishoudelijk koken
Huishoudelijke decoratie- en naaitechnieken
Huishoudhulp
ICT-technieken

Informatie- en communicatietechnologie
Koeling en warmte
Land- en tuinbouw
Lassen
Logistiek en verkoop
Mechanica-elektriciteit
Meubelmakerij
Mode: realisaties
NT2 RG 1&2
NT2 RG 3&4
Oosterse talen
Ruwbouw
Schrijnwerkerij
Slavische talen
Ruisselede
Auto
Staden
Europese hoofdtalen RG 1&2
Informatie- en communicatietechnologie
Tielt
Europese hoofdtalen RG 1&2
Europese talen RG 3&4

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2018 tot wijziging van bijlage 1 en 3 bij het besluit van de Vlaamse Regering van 8 september 2017 betreffende de onderwijsbevoegdheden per vestigingsplaats van centra voor volwassenenonderwijs.

Brussel, 19 januari 2018

De minister-president van de Vlaamse Regering,

Geert BOURGEOIS

De Vlaamse minister van Onderwijs,

Hilde CREVITS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2018/30394]

19 JANVIER 2018. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant les annexes 1^{re} et 3 à l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 septembre 2017 relatif aux compétences d'enseignement par implantation de centres d'éducation des adultes

LE GOUVERNEMENT FLAMAND,

Vu le décret du 15 juin 2007 relatif à l'éducation des adultes, l'article 63, § 2*bis*, inséré par le décret du 23 décembre 2016 et l'article 64, § 1^{er}, remplacé par le décret du 23 décembre 2016 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 septembre 2017 relatif aux compétences d'enseignement par implantation de centres d'éducation des adultes ;

Vu l'avis du Conseil flamand de l'enseignement, rendu le 14 novembre 2017 ;

Vu l'avis de la Commission consultative, rendu le 20 novembre 2017 ;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 10 janvier 2018 ;

Considérant l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 juillet 2007 relatif à l'organisation de l'offre de formation dans l'éducation des adultes ;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Enseignement ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'annexe 1re à l'arrêté du Gouvernement flamand du 8 septembre 2017 relatif aux compétences d'enseignement par implantation de centres d'éducation des adultes est remplacée par l'annexe jointe comme annexe 1^{re} au présent arrêté.

Art. 2. L'annexe 1re au même arrêté est remplacée par l'annexe jointe comme annexe 2 au présent arrêté.

Art. 3. Dans l'annexe 3 du même arrêté, le mot « Vakbondswerk » est chaque fois remplacé par les mots « Syndicaal werk ».

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} février 2018.

Les articles 1^{er} et 3 produisent leurs effets le 1^{er} septembre 2017.

Art. 5. Le Ministre flamand ayant l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté. Bruxelles, le 19 janvier 2018.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

G. BOURGEOIS

La Ministre flamande de l'Enseignement,

H. CREVITS

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[C – 2018/30466]

29 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit betreffende de regels voor de erkenning en de subsidiëring van een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode

DE VLAAMSE MINISTER VAN WELZIJN, VOLKSGEZONDHEID EN GEZIN,

Gelet op het decreet van 30 april 2004 tot de oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Kind en Gezin, artikel 8, § 2 en artikel 12;

Gelet op het decreet van 29 november 2013 houdende de organisatie van preventieve gezinsondersteuning, artikel 8, derde lid en 9, tweede lid;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 28 maart 2014 tot uitvoering van het decreet van 29 november 2013 houdende de organisatie van preventieve gezinsondersteuning, artikel 27, 38, 39, 50, 53, 54, 61, 80, 81 en 90;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 7 december 2017,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — *Definities*

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

- 1° besluit van 28 maart 2014 : het besluit van de Vlaamse Regering van 28 maart 2014 tot uitvoering van het decreet van 29 november 2013 houdende de organisatie van preventieve gezinsondersteuning;
- 2° mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering : een laagdrempelig, mobiel aanbod preventieve gezinsondersteuning voor aanstaande gezinnen en gezinnen met kinderen als vermeld in artikel 46 van het besluit van 28 maart 2014, dat voldoet aan de voorwaarden, vermeld in artikel 2 tot en met 9 van dit besluit;
- 3° voorschoolse periode : de periode die aan de start van de kleuterschool voorafgaat;
- 4° vroegschoolse periode : de periode van het kleuteronderwijs.

HOOFDSTUK 2. — *Erkenning**Afdeling 1. — Doelgroep*

Art. 2. Een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode richt zich tot gezinnen met kinderen in de zes eerste levensjaren die zich in een maatschappelijk kwetsbare positie bevinden.

Afdeling 2. — Werking

Art. 3. De organisator van een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode voert al de opdrachten, vermeld in artikel 46, tweede lid, van het besluit van 28 maart 2014, uit, en streeft daarbij al de doelstellingen, vermeld in artikel 47 van het voormelde besluit, na.

Art. 4. De opdrachten, vermeld in artikel 46, tweede lid, 1°, a) en b), van het besluit van 28 maart 2014, worden uitgevoerd door :

- 1° individuele ondersteuning te bieden via taal- en ontwikkelingsstimulering, opvoedingsondersteuning en verbreding van het sociale netwerk door een vaste begeleider die aan huis gaat bij het gezin;
- 2° groepsgerichte ondersteuning te organiseren om :
 - a) de start in een klas- en schoolsituatie te stimuleren en voor te bereiden;
 - b) een aanbod over opvoedingsthema's aan te reiken;
 - c) de sociale cohesie te versterken.

Art. 5. De individuele ondersteuning, vermeld in artikel 4, 1°, richt zich op het kind, de opvoedingsverantwoordelijke en de interactie tussen beiden.

De groepsgerichte ondersteuning, vermeld in artikel 4, 2°, krijgt vorm tussen jonge kinderen onderling en tussen opvoedingsverantwoordelijken onderling. De groepsgerichte ondersteuning werkt zoveel mogelijk complementair aan de individuele ondersteuning.

Afdeling 3. — Kwaliteit

Art. 6. Een organisator van een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode zorgt ervoor dat kinderen ervaringen kunnen opdoen in de essentiële levensdomeinen, namelijk identiteitsontwikkeling, communicatie en expressie, lichaam en beweging, en exploratie van de wereld. Daarvoor

- 1° voorziet de organisator in voldoende materiaal dat gericht is op de taal- en ontwikkelingsstimulering van kinderen en dat aangepast is aan de verschillende leeftijden en de verschillende ontwikkelingsdomeinen van kinderen;
- 2° maakt de organisator gebruik van en leidt hij toe naar andere diensten of kindgerichte plekken of activiteiten in de buurt.

Art. 7. De individuele ondersteuning, vermeld in artikel 4, 1°, vertoont al de volgende kenmerken :

- 1° de ondersteuning wordt geboden door een vaste begeleider;
- 2° de ondersteuning vertrekt vanuit de thuiscontext van het gezin, maar streeft ernaar de leefwereld te verruimen;
- 3° standaard wordt één ondersteuningsmoment per week georganiseerd.

De individuele en groepsgerichte ondersteuning, vermeld in artikel 4, vertoont al de volgende kenmerken :

- 1° de ondersteuning vertrekt vanuit de behoeften en krachten die aanwezig zijn in het gezin;
- 2° de ondersteuning streeft ernaar de leefwereld van het gezin te verruimen en, in voorkomend geval, het sociaal isolement te doorbreken;

3° de intensiteit van de ondersteuning is afhankelijk van de behoefte en de draagkracht van het gezin.

Art. 8. De individuele en groepsgerichte ondersteuning krijgt vorm op basis van evidence-based methoden die flexibel ingepast worden in de lokale netwerken van de Huizen van het Kind.

Afdeling 4. — Werkingsgebied

Art. 9. Het werkingsgebied van een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering kan gemeentelijk of intergemeentelijk vormgegeven worden.

In het werkingsgebied moet de beoogde doelgroep voldoende aanwezig zijn.

In het tweede lid wordt verstaan onder voldoende aanwezig : jaarlijks moeten er gemiddeld minimaal veertig kinderen in kansarmoede worden geboren in het beschreven werkingsgebied. Dat gemiddelde wordt berekend op basis van de kansarmoede-index van Kind en Gezin van de twee jaren die aan het jaar voorafgaan waarin het agentschap een aanvraagoproep als vermeld in artikel 51 van het besluit van 28 maart 2014, bekendmaakt, waarbij in minstens een van die twee jaren ten minste gemiddeld veertig kinderen is geboren in kansarmoede.

Afdeling 5. — Rapportage en opvolging

Art. 10. De jaarlijkse rapportage, vermeld in artikel 39 en artikel 54 van het besluit van 28 maart 2014, heeft betrekking op de volgende categorieën van gegevens :

- 1° de soort, de frequentie en de spreiding van elke activiteit;
- 2° het bereik per activiteit, zowel kwantitatief als kwalitatief;
- 3° de voortgang van de inspannings- en resultaatsverbintenissen die omschreven zijn in artikel 12 punt 6;
- 4° indicatoren die de impact monitoren op de ontwikkelingskansen van de kinderen.

Het agentschap werkt, in overleg met het werkveld, de nadere richtlijnen uit.

HOOFDSTUK 3. — Subsidiering

Art. 11. § 1. Het subsidiebedrag voor een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode, voor een werkingsgebied met minimaal veertig kansarme geboortes, bedraagt 30.000 euro.

Binnen de gemeentegrenzen kan het subsidiebedrag, vermeld in het eerste lid, maximaal vijf keer worden aangevraagd.

Het totale beschikbare budget voor de subsidie bedraagt 570.000 euro.

§ 2. Het subsidiebedrag, vermeld in paragraaf 1, eerste lid, wordt op gemeentelijk niveau vermeerderd met een variabel bedrag, met een plafond van 6.600 euro. Voor de berekening van het variabele bedrag geldt een basisbedrag van 1,00 euro per minderjarige die woont in de gemeente in kwestie. Het variabele bedrag wordt nog vermeerderd met 1,00 euro per minderjarige, vermenigvuldigd met 20% van de samengestelde indicator.

Het totale beschikbare budget voor het variabele deel van de subsidie bedraagt 70.000 euro. Als de som van de toegekende subsidiebedragen het beschikbare budget zou overschrijden, worden de subsidiebedragen proportioneel verminderd.

HOOFDSTUK 4. — Procedures

Afdeling 1. — Erkenningsaanvraag

Art. 12. De erkenningsaanvraag voor een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode bevat de volgende gegevens :

- 1° de identificatie- en contactgegevens van de organisator;
- 2° de identificatie- en contactgegevens van de contactpersoon die de organisator heeft aangesteld;
- 3° het voorstel van werkingsgebied, vermeld in artikel 26, 2°, en artikel 27 van het besluit van 28 maart 2014;
- 4° een beschrijving van de wijze waarop voldaan zal worden aan de voorwaarden, vermeld in artikel 26, 3° en 4°, van het besluit van 28 maart 2014;
- 5° een beschrijving van de wijze waarop voldaan zal worden aan de voorwaarden, vermeld in artikel 2, 4, 5 en 7 van dit besluit;
- 6° een opsomming van de inspannings- en resultaatsindicatoren die de organisator wil behalen met het initiatief.

Het agentschap stelt voor de erkenningsaanvraag, vermeld in het eerste lid, een sjabloon ter beschikking.

Afdeling 2. — Subsidieaanvraag

Art. 13. De subsidieaanvraag voor een mobiel aanbod aan taal- en ontwikkelingsstimulering in de voor- en vroegschoolse periode bevat de volgende gegevens :

- 1° de identificatie- en contactgegevens van de organisator;
- 2° de identificatie- en contactgegevens van de contactpersoon die de organisator heeft aangesteld;
- 3° als de organisator een feitelijke vereniging is : de identificatie- en contactgegevens van de vertegenwoordiger die de subsidie ontvangt;
- 4° een begroting.

Het agentschap stelt voor de subsidieaanvraag, vermeld in het eerste lid, een sjabloon ter beschikking.

HOOFDSTUK 5. — Slotbepaling

Art. 14. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018.

Brussel, 29 januari 2018.

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,
J. VANDEURZEN

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Bien-Être, Santé publique et Famille

[C – 2018/30466]

29 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel établissant les règles pour l'agrément et le subventionnement d'une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance

LE MINISTRE FLAMAND DU BIEN-ÊTRE, DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE

Vu le décret du 30 avril 2004 portant création de l'agence autonomisée interne dotée de la personnalité juridique « Kind en Gezin » (Enfance et Famille), l'article 8, § 2 et l'article 12 ;

Vu le décret du 29 novembre 2013 portant organisation du soutien préventif aux familles, l'article 8, alinéa 3, et l'article 9, alinéa 2 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 mars 2014 portant exécution du décret du 29 novembre 2013 portant organisation du soutien préventif aux familles, les articles 27, 38, 39, 50, 53, 54, 61, 80, 81 et 90 ;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 7 décembre 2017,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — Définitions

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par :

- 1° arrêté du 28 mars 2014 : l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 mars 2014 portant exécution du décret du 29 novembre 2013 portant organisation du soutien préventif aux familles ;
- 2° offre mobile de stimulation linguistique et du développement : une offre accessible à tous, mobile, de soutien préventif aux familles pour les familles futures et les familles ayant des enfants, telle que visée à l'article 46 de l'arrêté du 28 mars 2014, qui répond aux conditions visées aux articles 2 à 9 du présent arrêté ;
- 3° période préscolaire : la période qui précède le début de l'école maternelle ;
- 4° période de la petite enfance : la période de l'enseignement maternel.

CHAPITRE 2. — Agrément

Section 1^{re}. — Groupe-cible

Art. 2. Une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance s'adresse aux familles ayant des enfants dans les six premières années de la vie, qui se trouvent dans une position socialement vulnérable.

Section 2. — Fonctionnement

Art. 3. L'organisateur d'une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance donne exécution à toutes les missions, visées à l'article 46, alinéa 2, de l'arrêté du 28 mars 2014, en poursuivant tous les objectifs, visés à l'article 47 de l'arrêté précité.

Art. 4. Les missions, visées à l'article 46, alinéa 2, 1°, a) et b), de l'arrêté du 28 mars 2014, sont exécutées :

- 1° en offrant un soutien individuel par le biais de la stimulation linguistique et du développement, un soutien éducatif et un élargissement du réseau social par un accompagnateur attitré qui se rend au domicile de la famille ;
- 2° en organisant un soutien axé sur le groupe afin de :
 - a) stimuler et préparer le commencement dans une situation de classe et d'école ;
 - b) proposer une offre concernant des thèmes relatifs à l'éducation ;
 - c) renforcer la cohésion sociale.

Art. 5. Le soutien individuel, visé à l'article 4, 1°, s'adresse à l'enfant, au responsable de l'éducation et à l'interaction entre les deux parties.

Le soutien axé sur le groupe, visé à l'article 4, 2°, est concrétisé entre les jeunes enfants eux-mêmes, et entre les responsables de l'éducation eux-mêmes. Le fonctionnement du soutien axé sur le groupe est au maximum complémentaire au soutien individuel.

Section 3. — Qualité

Art. 6. Un organisateur d'une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance permet aux enfants d'acquérir des expériences dans les domaines essentiels de la vie, à savoir le développement de l'identité, la communication et l'expression, le corps et l'exercice, et l'exploration du monde. À cet effet :

- 1° l'organisateur prévoit suffisamment de matériel axé sur la stimulation linguistique et du développement d'enfants et adapté aux différents âges et aux différents domaines de développement d'enfants ;
- 2° l'organisateur fait appel à et oriente vers d'autres services ou endroits centrés sur l'enfant ou activités dans le quartier.

Art. 7. Le soutien individuel, visé à l'article 4, 1°, présente les caractéristiques suivantes :

- 1° le soutien est fourni par un accompagnateur attitré ;
- 2° le soutien part du contexte du domicile de la famille, mais vise à élargir le cadre de vie ;
- 3° de manière standard, un moment de soutien est organisé par semaine.

Le soutien individuel et axé sur le groupe, visé à l'article 4, présente les caractéristiques suivantes :

- 1° le soutien part des besoins et forces présents dans la famille ;
- 2° le soutien vise à élargir le cadre de vie de la famille et, le cas échéant, d'éliminer l'isolement social ;

3° l'intensité du soutien dépend des besoins et de la capacité de la famille.

Art. 8. Le soutien individuel et axé sur le groupe prend forme sur la base de méthodes « evidence-based » qui s'inscrivent de manière flexible dans les réseaux locaux des Maisons de l'Enfant.

Section 4. — Zone d'action

Art. 9. La zone d'action d'une offre mobile de stimulation linguistique et du développement peut être concrétisée de manière communale ou intercommunale.

Dans la zone d'action, le groupe-cible envisagé doit être suffisamment présent.

Dans l'alinéa 2, on entend par suffisamment présent : une moyenne annuelle d'au moins quarante enfants sont nés en situation défavorisée dans la zone d'action décrite. Cette moyenne est calculée sur la base de l'indice de défavorisation de « Kind en Gezin » des deux années précédant l'année pendant laquelle l'agence publie un appel de demande tel que visé à l'article 51 de l'arrêté du 28 mars 2014, où une moyenne d'au moins quarante enfants sont nés en situation défavorisée pendant au moins une des deux années.

Section 5. — Rapports et suivi

Art. 10. Les rapports annuels, visés aux articles 39 et 54 de l'arrêté du 28 mars 2014, porte au moins sur les catégories de données suivantes :

- 1° le type, la fréquence et la répartition de chaque activité ;
- 2° la portée par activité, tant sur le plan quantitatif que qualitatif ;
- 3° le progrès des engagements d'effort et de résultat, décrits à l'article 12, point 6 ;
- 4° les indicateurs assurant le monitoring de l'impact sur les possibilités de développement des enfants.

En concertation avec le terrain, l'agence élabore les directives plus détaillées.

CHAPITRE 3. — Subventionnement

Art. 11. § 1^{er}. Le montant de subvention pour une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance, pour une zone d'action où il y a au moins quarante naissances en situation défavorisée, s'élève à 30.000 euros.

Au sein des limites communales, le montant de subvention visé à l'alinéa 1er, peut être demandé cinq fois au maximum.

Le budget total disponible pour la subvention s'élève à 570.000 euros.

§ 2. Le montant de subvention visé au paragraphe 1er, alinéa 1er, est majoré au niveau communal d'un montant variable, plafonné à 6.600 euros. Pour le calcul du montant variable, un montant de base de 1,00 euro est d'application par mineur habitant dans la commune concernée. Le montant variable est encore majoré de 1,00 euros par mineur, multiplié par 20% de l'indicateur composé.

Le budget total disponible pour la partie variable de la subvention s'élève à 70.000 euros. Si la somme des montants de subvention accordés dépasse le budget disponible, les montants de subvention sont diminués proportionnellement.

CHAPITRE 4. — Procédures

Section 1. — Demande d'agrément

Art. 12. La demande d'agrément pour une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance comporte les données suivantes :

- 1° les données d'identification et de contact de l'organisateur ;
- 2° les données d'identification et de contact de la personne de contact désignée par l'organisateur ;
- 3° la proposition de zone d'action, visée à l'article 26, 2°, et l'article 27 de l'arrêté du 28 mars 2014 ;
- 4° une description de la manière dont il sera répondu aux conditions, visées à l'article 26, 3° et 4°, de l'arrêté du 28 mars 2014 ;
- 5° une description de la manière dont il sera répondu aux conditions, visées aux articles 2, 4, 5 et 7 du présent arrêté ;
- 6° une énumération des indicateurs d'effort et de résultat que l'organisateur souhaite réaliser par l'initiative.

L'agence met à disposition un modèle pour la demande d'agrément, visée à l'alinéa premier.

Section 2. — Demande de subvention

Art. 13. La demande de subvention pour une offre mobile de stimulation linguistique et du développement en période préscolaire et de petite enfance comporte les données suivantes :

- 1° les données d'identification et de contact de l'organisateur ;
- 2° les données d'identification et de contact de la personne de contact désignée par l'organisateur ;
- 3° lorsque l'organisateur est une association de fait, les données d'identification et de contact du représentant qui recevra la subvention ;
- 4° un budget.

L'agence met à disposition un modèle pour la demande de subvention, visée à l'alinéa premier.

CHAPITRE 5. — Disposition finale

Art. 14. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2018.

Bruxelles, le 29 janvier 2018.

Le Ministre flamand du Bien-Être, de la Santé publique et de la Famille,
J. VANDEURZEN

VLAAMSE OVERHEID

Omgeving

[C – 2018/30405]

25 JANUARI 2018. — Ministerieel besluit houdende de wijziging van het ministerieel besluit van 2 april 2007 betreffende de vastlegging van de vorm en de inhoud van de EPB-aangifte en het model van het energieprestatiecertificaat bij de bouw en van het ministerieel besluit van 9 september 2016 betreffende externe warmtelevering

DE VLAAMSE MINISTER VAN BEGROTING, FINANCIËN EN ENERGIE,

Gelet op het Energiedecreet van 8 mei 2009, artikel 11.1.1, gewijzigd bij de decreten van 18 november 2011, 14 maart 2014 en 17 februari 2017, artikel 11.1.3, gewijzigd bij het decreet van 18 november 2011, artikel 11.1.5, gewijzigd bij de decreten van 18 november 2011 en 17 februari 2017, artikel 11.1.13, gewijzigd bij de decreten van 18 november 2011 en 17 februari 2017;

Gelet op het Energiebesluit van 19 november 2010, artikel 9.1.29, artikel 9.1.29/1, ingevoegd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 18 december 2015, artikel 9.1.30, vervangen bij het besluit van de Vlaamse Regering van 28 september 2012 gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 29 november 2013, 4 april 2014, 18 december 2015 en 13 januari 2017, artikel 9.1.31, artikel 12.3.11, ingevoegd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 18 december 2015, punten 7.8.4, 7.8.6, 9.2.2.1, 9.3.2.1, 10.2.3.2, 10.2.3.3 en 11.2.3.1.2 van bijlage V en punten 5.5.3.1, 5.6.2.1, 5.6.2.2, 5.6.3.2 en B.1 van bijlage VI;

Gelet op het ministerieel besluit van 2 april 2007 betreffende de vastlegging van de vorm en de inhoud van de EPB-aangifte en het model van het energieprestatiecertificaat bij de bouw, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 10 juli 2007, 29 oktober 2007, 8 december 2008, 26 november 2009, 7 juli 2010, 1 december 2010, 12 december 2011, 30 november 2012, 18 december 2013, 18 mei 2014, 16 december 2014, 21 april 2015, 28 oktober 2015, 4 december 2015, 15 december 2015, 9 september 2016 en 30 januari 2017;

Gelet op het ministerieel besluit van 9 september 2016 betreffende externe warmtelevering, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 30 januari 2017 en 21 maart 2017;

Gelet op het advies van het Vlaams Energieagentschap, gegeven op 29 augustus 2017;

Gelet op de adviesaanvraag binnen dertig dagen, die op 30 november 2017 bij de Raad van State is ingediend met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het advies niet is medegedeeld binnen die termijn;

Gelet op artikel 84, §4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Wijzigingen aan het ministerieel besluit van 2 april 2007 betreffende de vastlegging van de vorm en de inhoud van de EPB-aangifte en het model van het energieprestatiecertificaat bij de bouw

Artikel 1. In bijlage 8 van het ministerieel besluit van 2 april 2007 betreffende de vastlegging van de vorm en de inhoud van de EPB-aangifte en het model van het energieprestatiecertificaat bij de bouw, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 30 november 2012 en vervangen bij ministerieel besluit van 30 januari 2017, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in punt I.1 worden de woorden “Deze bijlage betreft de bepaling van de reductiefactoren $r_{\text{water,bath } i,\text{net}}$ (§7.3 en §9.3.2.2 van EPW) en $r_{\text{water,bath } i,\text{gross}}$ (§9.3.1 van EPW) die het effect inrekenen van warmteterugwinning uit de doucheafloop.” vervangen door de woorden “Deze bijlage betreft de bepaling van de reductiefactoren $r_{\text{water,bath } i,\text{net}}$ (§7.3 en §9.3.2.2 van EPW en §5.10 van EPN) en $r_{\text{water,bath } i,\text{gross}}$ (§9.3.1 van EPW en §6.5 van EPN) die het effect inrekenen van warmteterugwinning uit de doucheafloop.”;

2° In punt I.1 wordt de zin “Voor een bad zijn de reductiefactoren dus steeds gelijk aan 1. Indien een douche en een bad gecombineerd worden (badkuip doet tevens dienst als douchebak), dan wordt de combinatie in het kader van de EPW-berekeningen bij conventie louter als bad beschouwd.” vervangen door “Voor een bad zijn de reductiefactoren dus steeds gelijk aan 1. Indien een douche en een bad gecombineerd worden (badkuip doet tevens dienst als douchebak), dan wordt de combinatie in het kader van de EPW- en EPN-berekeningen bij conventie louter als bad beschouwd.”;

3° In punt I.4 worden de woorden “NEN 7120 :2010” vervangen door de woorden “NEN 7120+C2 :2012”.

Art. 2. In bijlage 9 van hetzelfde ministerieel besluit, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 29 november 2013 en vervangen bij het ministerieel besluit van 30 januari 2017, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° In punt 2.1 wordt de formule

$$r_{\text{precoolzone},m} = 1 - e_{\text{precool},m} \frac{\theta_{\text{precool,ref,max},m} - \theta_{e,V,\text{cool},m}}{\theta_{i,\text{cool},\text{fctf}} - \theta_{e,V,\text{cool},m}}$$

vervangen door volgende formule

$$r_{\text{precoolzone},m} = 1 - e_{\text{precool},m} \frac{\theta_{\text{precool,ref,max},m} - \theta_{e,V,\text{cool},m}}{\theta_{i,\text{cool},\text{zone},m} - \theta_{e,V,\text{cool},m}}$$

2° In punt 2.1 worden de woorden “ $\theta_{i,\text{cool},\text{fctf}}$ ” de rekenwaarde van de binnentemperatuur voor de berekening van de ruimteteoeling voor functioneel deel f, bepaald volgens 5.2.3 van bijlage VI bij het Energiebesluit, in °C.” vervangen door de woorden “ $\theta_{i,\text{cool},\text{zone } z,m}$ ” de maandelijkse rekenwaarde van de binnentemperatuur van ventilatiezone z, gedefinieerd als het minimum van de maandelijkse rekenwaarden van de binnentemperatuur voor koelberekeningen $\theta_{i,\text{cool},\text{fctf } f,m}$ van alle functionele delen waaruit ventilatiezone z bestaat (ervan uitgaande dat er actieve koeling is), bepaald volgens Eq.284 van bijlage VI bij het Energiebesluit, in °C.”

Art. 3. In bijlage XI van hetzelfde ministerieel besluit, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 18 mei 2014 en vervangen bij het ministerieel besluit van 4 december 2015, worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° in punt 5.1 wordt de zinsnede “zie figuren in 5.9” vervangen door de zinsnede “zie figuren in 5.10”;

2° in punt 6.1.2 wordt de zin “De dauwpuntstemperatuur aan de inlaat van de afvoerlucht (positie 11) is groter dan de drogeboltemperatuur aan de inlaat van de toevoerlucht (positie 21).” vervangen door de zin “De dauwpuntstemperatuur aan de inlaat van de afvoerlucht (positie 11) is lager dan de drogeboltemperatuur aan de inlaat van de toevoerlucht (positie 21).”;

3° in punt 6.1.2 wordt de zin “Er wordt expliciet in het meetrapport vermeld dat het om een werkingspunt gaat met enkel droge warmteoverdracht.” vervangen door de zin “Er wordt expliciet in het meetrapport vermeld dat het om een werkingspunt gaat met enkel overdracht van voelbare warmte.”.

HOOFDSTUK II. — *Wijzigingen aan het ministerieel besluit van 9 september 2016 betreffende externe warmtelevering*

Art. 4. In bijlage 1 van het ministerieel besluit van 9 september 2016 betreffende externe warmtelevering en houdende de wijziging van diverse ministeriële besluiten in het kader van de energieprestatieregelgeving, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 30 januari 2017, worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° In punt 3.2.2 bij de declaratie van $Q_{\text{heat,final,sec } i,m,\text{pref},j}$ wordt de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het preferent opwekkingstoestel voor ruimteverwarming per energiesector i van warmtevragers j , voor woongebouwen bepaald volgens 10.2 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor kantoor- en schoolgebouwen bepaald volgens 7.2.1 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;” vervangen door de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het preferent opwekkingstoestel voor ruimteverwarming per energiesector i van warmtevragers j , voor EPW-eenheden bepaald volgens 10.2 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor EPN-eenheden bepaald volgens 7.2.1 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;”

2° In punt 3.2.2 bij de declaratie van $Q_{\text{heat,final,sec } i,m,\text{npref},j}$ wordt de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het niet-preferent opwekkingstoestel voor ruimteverwarming per energiesector i van warmtevragers j , voor woongebouwen bepaald volgens 10.2 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor kantoor- en schoolgebouwen bepaald volgens 7.2.1 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;” vervangen door de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het niet-preferent opwekkingstoestel voor ruimteverwarming per energiesector i van warmtevragers j , voor EPW-eenheden bepaald volgens 10.2 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor EPN-eenheden bepaald volgens 7.2.1 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;”

3° In punt 3.2.2 bij de declaratie van $Q_{\text{water,bath } k,\text{final,m,pref},j}$ wordt de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van douche of bad k van warmtevragers j , bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010;” vervangen door de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van douche of bad k van warmtevragers j , voor EPW-eenheden bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor EPN-eenheden bepaald volgens 7.6 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;”

4° In punt 3.2.2 bij de declaratie van $Q_{\text{water,bath } k,\text{final,m,npref},j}$ wordt de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het niet-preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van douche of bad k van warmtevragers j , bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010;” vervangen door de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het niet-preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van douche of bad k van warmtevragers j , voor EPW-eenheden bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor EPN-eenheden bepaald volgens 7.6 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;”

5° In punt 3.2.2 bij de declaratie van $Q_{\text{water,sink } l,\text{final,m,pref},j}$ wordt de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van aanrecht l van warmtevragers j , bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010;” vervangen door de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van aanrecht l van warmtevragers j , voor EPW-eenheden bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor EPN-eenheden bepaald volgens 7.6 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;”

6° In punt 3.2.2 bij de declaratie van $Q_{\text{water,sink } l,\text{final,m,npref},j}$ wordt de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het niet-preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van aanrecht l van warmtevragers j , bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010;” vervangen door de zin “Het maandelijks eindenergieverbruik van het niet-preferent opwekkingstoestel voor warm tapwater van aanrecht l van warmtevragers j , voor EPW-eenheden bepaald volgens 10.3 van bijlage V bij het Energiebesluit van 19 november 2010 en voor EPN-eenheden bepaald volgens 7.6 van bijlage VI bij het Energiebesluit van 19 november 2010;”

7° In punt 3.3.2 in de legende van de eerste formule wordt de term “ $\square_{\text{gen, heat, } i, k}$ ” vervangen door de term “ $\eta_{\text{gen, heat, } i, k}$ ”.

8° In punt 3.3.2 bij de declaratie van f_{pumps} worden de woorden “10.2.3.3 van Bijlage V van het Energiebesluit van 19 november 2010” vervangen door de woorden “10.2.3.3.3 van Bijlage V van het Energiebesluit van 19 november 2010”.

9° In punt 3.3.2 bij de declaratie van COP_{test} worden de woorden “10.2.3.3 van Bijlage V van het Energiebesluit van 19 november 2010” vervangen door de woorden “10.2.3.3.3 van Bijlage V van het Energiebesluit van 19 november 2010”.

10° in punt 3.3.2 boven de subtitel “Bovenliggend systeem van externe warmtelevering” wordt volgende lid toegevoegd:

“Diepe geothermie

Voor de toepassing van diepe geothermie wordt de waarde bij ontstentenis voor het opwekkingsrendement $\eta_{\text{gen,heat,i,k}}$ gelijk gesteld aan 7,00.”

11° In punt 3.3.2 onder subtitel “Andere opwekkers” worden de woorden “10.2.3.2 van Bijlage V van het Energiebesluit van 19 november 2010” vervangen door de woorden “10.2.3.2.3 van Bijlage V van het Energiebesluit van 19 november 2010”.

12° In punt 3.3.4 in de opsomming onder de tabel wordt de term “ $\square_{\text{c,netw } n, m}$ ” vervangen door de term “ $\theta_{\text{c,netw } n, m}$ ”.

13° In punt 3.3.5 in de legende van de eerste formule wordt de term “ \square_1 ” vervangen door de term “ η_1 ”.

14° In punt 3.3.6 in de legende van de eerste formule wordt de term “ $\square_{\text{gen, } k}$ ” vervangen door de term “ $\beta_{\text{gen, } k}$ ”.

15° In punt 3.3.8 in de legende van de laatste formule wordt de term “ $\square_{\text{cogen, el}}$ ” vervangen door de term “ $\epsilon_{\text{cogen, el}}$ ”.

16° In punt 4 wordt in de eerste alinea de zin “Om een stadsverwarming of -koeling mee te rekenen voor het behalen van het minimumaandeel hernieuwbare energie moet die minstens voor 45 % uit hernieuwbare bronnen worden geproduceerd.” opgeheven.

17° in punt 4 wordt Tabel 5 vervangen door volgende tabel:

“Tabel 5: Het hernieuwbaar aandeel van warmteopwrekker k van het systeem van externe warmtelevering

Type opwrekker k	$f_{RE,k}$
De opwrekker k is een warmtepomp die een seizoen-sprestatiefactor heeft, zoals berekend in 3.3.2, die groter is dan 4.	1
De opwrekker k is een warmteopwekkingsinstallatie op biomassa of een kwalitatieve WKK op biomassa (met uitzondering van afvalverbrandingsinstallaties die vallen onder 6.1.10 van het Energiebesluit) , die voldoet aan de volgende voorwaarde: - de organisch-biologische brandstof voldoet aan de vereisten bedoeld in artikel 7.4.2, § 1, laatste lid met betrekking tot de herkomst van vaste biomassa van het Energiebesluit; - de vloeibare biomassa voldoet aan de duurzaamheids-criteria, vermeld in artikel 6.1.16 § 1/1 van het Energiebesluit.	Het aandeel van de brandstof van de ketel of WKK uit organisch-biologische stof, zoals hieronder gedefinieerd, bepaald bij ontwerp voor nieuwe installaties, of voor een bestaande installatie tijdens de laatste drie kalenderjaren mits de brandstofmix van de installatie gedurende deze periode representatief is voor de brandstofmix.
De opwrekker k is een bovenliggend systeem van externe warmtelevering	Het hernieuwbaar aandeel van het bovenliggend systeem van externe warmtelevering.
De opwrekker k is een installatie voor de verbranding van restafval die valt onder 6.1.10 van het Energiebesluit van 19 november 2010.	De hoeveelheid elektriciteitsproductie uit het organisch-biologische deel van restafval, volgens 6.1.10 van het Energiebesluit van 19 november 2010.
De opwrekker k is een installatie die restwarmte produceert (met uitzondering van afvalverbrandingsinstallaties die vallen onder 6.1.10 van het Energiebesluit van 19 november 2010)	0
De opwrekker k is een systeem van diepe geothermie	1
Andere opwekkers k	0

18° In punt 4 wordt Tabel 5 vervangen door volgende tabel:

“Tabel 5: Het hernieuwbaar aandeel van warmteopwrekker k van het systeem van externe warmtelevering

Type opwrekker k	$f_{RE,k}$
De opwrekker k is een warmtepomp	$1 - \frac{1}{SPF}$ met SPF zoals berekend in 3.3.2
De opwrekker k is een warmteopwekkingsinstallatie op biomassa of een kwalitatieve WKK op biomassa (met uitzondering van afvalverbrandingsinstallaties die vallen onder 6.1.10 van het Energiebesluit) , die voldoet aan de volgende voorwaarde: - de organisch-biologische brandstof voldoet aan de vereisten bedoeld in artikel 7.4.2, § 1, laatste lid met betrekking tot de herkomst van vaste biomassa van het Energiebesluit; - de vloeibare biomassa voldoet aan de duurzaamheids-criteria, vermeld in artikel 6.1.16 § 1/1 van het Energiebesluit.	Het aandeel van de brandstof van de ketel of WKK uit organisch-biologische stof, zoals hieronder gedefinieerd, bepaald bij ontwerp voor nieuwe installaties, of voor een bestaande installatie tijdens de laatste drie kalenderjaren mits de brandstofmix van de installatie gedurende deze periode representatief is voor de brandstofmix.
De opwrekker k is een bovenliggend systeem van externe warmtelevering	Het hernieuwbaar aandeel van het bovenliggend systeem van externe warmtelevering.
De opwrekker k is een installatie voor de verbranding van restafval die valt onder 6.1.10 van het Energiebesluit van 19 november 2010.	De hoeveelheid elektriciteitsproductie uit het organisch-biologische deel van restafval, volgens 6.1.10 van het Energiebesluit van 19 november 2010.
De opwrekker k is een installatie die restwarmte produceert (met uitzondering van afvalverbrandingsinstallaties die vallen onder 6.1.10 van het Energiebesluit van 19 november 2010)	0
De opwrekker k is een systeem van diepe geothermie	1
Andere opwekkers k	0

HOOFDSTUK III. — Slotbepalingen

Art. 5. Dit ministerieel besluit treedt in werking op de datum van de bekendmaking ervan in het Belgisch Staatsblad.

Artikel 1, artikel 2 en artikel 4, 7°, 10°, 12°, 13°, 14°, 15° en 17° zijn voor het eerst van toepassing op dossiers waarvan de EPB-aangifte wordt ingediend vanaf de bekendmaking van dit ministerieel besluit in het *Belgisch Staatsblad*.

Artikel 3 en artikel 4, 8°, 9°, 11°, 16° en 18° zijn voor het eerst van toepassing op dossiers waarvan de melding of de aanvraag van een stedenbouwkundige vergunning of een omgevingsvergunning voor stedenbouwkundige handelingen wordt ingediend vanaf de bekendmaking van dit ministerieel besluit in het *Belgisch Staatsblad*.

Artikel 4, 1°, 2°, 3°, 4°, 5° en 6° is voor het eerst van toepassing op dossiers waarvan de EPB-aangifte wordt ingediend vanaf de bekendmaking van dit ministerieel besluit in het *Belgisch Staatsblad* en waarvan de melding of de aanvraag van een stedenbouwkundige vergunning of een omgevingsvergunning voor stedenbouwkundige handelingen wordt ingediend vanaf 1 januari 2017.

Brussel, 25 januari 2018.

De Vlaamse minister van Begroting, Financiën en Energie,
B. TOMMELEIN

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Environnement et Aménagement du Territoire

[C – 2018/30405]

25 JANVIER 2018. — Arrêté ministériel portant modification de l'arrêté ministériel du 2 avril 2007 relatif à l'établissement de la forme et du contenu de la déclaration EBP ainsi que du modèle du certificat de prestation énergétique d'un bâtiment et de l'arrêté ministériel du 9 septembre 2016 relatif à la fourniture de chaleur externe

LE MINISTRE FLAMAND DU BUDGET, DES FINANCES ET DE L'ÉNERGIE,

Vu le Décret sur l'Énergie du 8 mai 2009, article 11.1.1, modifié par les décrets des 18 novembre 2011, 14 mars 2014 et 17 février 2017, l'article 11.1.3, modifié par le décret du 18 novembre 2011, l'article 11.1.5, modifié par les décrets des 18 novembre 2011 et 17 février 2017, l'article 11.1.13, modifié par les décrets des 18 novembre 2011 et 17 février 2017 ;

Vu l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010, l'article 9.1.29, l'article 9.1.29/1, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 décembre 2015, l'article 9.1.30, remplacé par l'arrêté du Gouvernement flamand du 28 septembre 2012 modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 29 novembre 2013, 4 avril 2014, 18 décembre 2015 et 13 janvier 2017, l'article 9.1.31, l'article 12.3.11, inséré par l'arrêté du Gouvernement flamand du 18 décembre 2015, les points 7.8.4, 7.8.6, 9.2.2.1, 9.3.2.1, 10.2.3.2, 10.2.3.3 et 11.2.3.1.2 de l'annexe V et les points 5.5.3.1, 5.6.2.1, 5.6.2.2, 5.6.3.2 et B.1 de l'annexe VI ;

Vu l'arrêté ministériel du 2 avril 2007 relatif à l'établissement de la forme et du contenu de la déclaration EBP ainsi que du modèle du certificat de prestation énergétique d'un bâtiment, modifié par les arrêtés ministériels des 10 juillet 2007, 29 octobre 2007, 8 décembre 2008, 26 novembre 2009, 7 juillet 2010, 1^{er} décembre 2010, 12 décembre 2011, 30 novembre 2012, 18 décembre 2013, 18 mai 2014, 16 décembre 2014, 21 avril 2015, 28 octobre 2015, 4 décembre 2015, 15 décembre 2015, 9 septembre 2016 et 30 janvier 2017 ;

Vu l'arrêté ministériel du 9 septembre 2016 relatif à la fourniture de chaleur externe, modifié par les arrêtés ministériels des 30 janvier 2017 et 21 mars 2017 ;

Vu l'avis de la « Vlaams Energieagentschap » (Agence flamande de l'Énergie), rendu le 29 août 2017 ;

Vu la demande d'avis dans un délai de trente jours, introduite auprès du Conseil d'Etat le 30 novembre 2017, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Considérant que l'avis n'a pas été fourni dans ce délai ;

Vu l'article 84, § 4, alinéa deux, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — *Modifications à l'arrêté ministériel du 2 avril 2007 relatif à l'établissement de la forme et du contenu de la déclaration PEB ainsi que du modèle du certificat de performance énergétique d'un bâtiment*

Article 1^{er}. À l'annexe 8 de l'arrêté ministériel du 2 avril 2007 relatif à l'établissement de la forme et du contenu de la déclaration PEB ainsi que du modèle du certificat de prestation énergétique d'un bâtiment, insérée par l'arrêté ministériel du 30 novembre 2012 et remplacée par l'arrêté ministériel du 30 janvier 2017, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le point I.1, les mots « Cette annexe concerne la détermination des facteurs de réduction $r_{\text{water,bath } i,\text{net}}$ (§ 7.3 et § 9.3.2.2. de PER) et $r_{\text{water,bath } i,\text{gross}}$ (§ 9.3.1 de PER) qui prennent en compte l'effet de la récupération de la chaleur de l'évacuation de la douche. » sont remplacés par les mots « Cette annexe concerne la détermination des facteurs de réduction $r_{\text{water,bath } i,\text{net}}$ (§ 7.3 et § 9.3.2.2 de PER et § 5.10 de NPE) et $r_{\text{water,bath } i,\text{gross}}$ (§ 9.3.1 de PER et § 6.5 de NPE) qui prennent en compte l'effet de la récupération de la chaleur de l'évacuation de la douche. » ;

2° Dans le point I.1, la phrase « Pour un bain les facteurs de réduction sont donc toujours égaux à 1. En cas de combinaison d'une douche et d'un bain (la baignoire fait également fonction de douche), la combinaison est uniquement considérée par convention comme un bain dans le cadre des calculs PER. » est remplacée par la phrase « Pour un bain les facteurs de réduction sont donc toujours égaux à 1. En cas de combinaison d'une douche et d'un bain (la baignoire fait également fonction de douche), la combinaison est uniquement considérée par convention comme un bain dans le cadre des calculs PER et NPE. » ;

3° dans le point I.4, les mots « NEN 7120 : 2010 » sont remplacés par les mots « NEN 7120+C2 : 2012 ».

Art. 2. À l'annexe 9 du même arrêté ministériel, inséré par l'arrêté ministériel du 29 novembre 2013 et remplacé par l'arrêté ministériel du 30 janvier 2017, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le point 2.1., la formule

$$r_{\text{precoolzonez,m}} = 1 - e_{\text{precoolm}} \frac{\theta_{\text{precoolref,max,m}} - \theta_{\text{e,V,cool,m}}}{\theta_{\text{i,cool,fcf}} - \theta_{\text{e,V,cool,m}}}$$

est remplacée par la formule suivante :

$$r_{\text{precoolzonez,m}} = 1 - e_{\text{precoolm}} \frac{\theta_{\text{precoolref,max,m}} - \theta_{\text{e,V,cool,m}}}{\theta_{\text{i,cool,zonez,m}} - \theta_{\text{e,V,cool,m}}}$$

2° Dans le point 2.1, les mots « $\theta_{i,cool,fcf}$ la valeur de calcul de la température intérieure pour le calcul du refroidissement des locaux pour la partie fonctionnelle f, déterminée selon 5.2.3 de l'annexe VI de l'Arrêté relatif à l'Énergie, en °C. » sont remplacés par les mots « $\theta_{i,cool,zonez,m}$ la valeur de calcul mensuelle de la température intérieure de la zone de ventilation z, définie comme le minimum des valeurs de calcul mensuelles de la température intérieure pour des calculs du refroidissement $\theta_{i,cool,fcf,m}$ de toutes les parties fonctionnelles dont se compose la zone de ventilation z (considérant qu'il y a du refroidissement actif), déterminé selon Eq.284 de l'annexe VI de l'Arrêté relatif à l'Énergie, en °C. »

Art. 3. À l'annexe XI du même arrêté ministériel, inséré par l'arrêté ministériel du 18 mai 2014 et remplacé par l'arrêté ministériel du 4 décembre 2015, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le point 5.1, le membre de phrase « voir figures dans 5.9 » est remplacé par le membre de phrase « voir figures dans 5.10 » ;

2° dans le point 6.1.2, la phrase « La température du point de rosée à l'admission de l'air rejeté (position 11) est supérieure à la température sèche à l'admission de l'air fourni (position 21). » est remplacée par la phrase « La température du point de rosée à l'admission de l'air rejeté (position 11) est inférieure à la température sèche à l'admission de l'air fourni (position 21). » ;

3° dans le point 6.1.2, la phrase « Le rapport de mesurage mentionne explicitement qu'il s'agit d'un point de fonctionnement qui a uniquement un transfert de chaleur sèche. » est remplacée par la phrase « Le rapport de mesurage mentionne explicitement qu'il s'agit d'un point de fonctionnement qui a uniquement un transfert de chaleur sensible. ».

CHAPITRE II. — Modifications de l'arrêté ministériel du 9 septembre 2016 relatif à la fourniture de chaleur externe

Art. 4. À l'annexe 1 de l'arrêté ministériel du 9 septembre 2016 relatif à la fourniture de chaleur externe et portant la modification de divers arrêtés ministériels dans le cadre de la réglementation de la performance énergétique, modifiée par l'arrêté ministériel du 30 janvier 2017, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le point 3.2.2, pour la déclaration de $Q_{\text{heat,final,sec i,m,pref,j}}$ la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur préférentiel pour le chauffage des locaux par secteur énergétique i du demandeur de chaleur j, pour des bâtiments résidentiels, déterminée selon 10.2 de l'annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des immeubles de bureaux et des bâtiments scolaires, déterminée selon 7.2.1 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ; » est remplacée par la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur préférentiel pour le chauffage des locaux par secteur énergétique i du demandeur de chaleur j, pour des unités PER, déterminée selon 10.2 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des unités NPE, déterminée selon 7.2.1 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ; »

2° Dans le point 3.2.2, pour la déclaration de $Q_{\text{heat,final,sec i,m,npref,j}}$ la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur non préférentiel pour le chauffage des locaux par secteur énergétique i du demandeur de chaleur j, pour des bâtiments résidentiels, déterminée selon 10.2 de l'annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des immeubles de bureaux et des bâtiments scolaires, déterminée selon 7.2.1 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » est remplacée par la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur non préférentiel pour le chauffage des locaux par secteur énergétique i du demandeur de chaleur j, pour des unités PER, déterminée selon 10.2 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des unités NPE, déterminée selon 7.2.1 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ; »

3° Dans le point 3.2.2, pour la déclaration de $Q_{\text{water,bath k,final,m,pref,j}}$ la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'une douche ou baignoire k du demandeur de chaleur j, déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » est remplacée par la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'une douche ou baignoire k du demandeur de chaleur j, pour des unités PER déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des unités NPE déterminée selon 7.6 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ; »

4° dans le point 3.2.2, pour la déclaration de $Q_{\text{water,bath } k,\text{final,m,npref},j}$, la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur non préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'une douche ou baignoire k du demandeur de chaleur j, déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » est remplacée par la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur non préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'une douche ou baignoire k du demandeur de chaleur j, pour des unités PER déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des unités NPE déterminée selon 7.6 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » ;

5° dans le point 3.2.2, pour la déclaration de $Q_{\text{water,sink } l,\text{final,m,npref},j}$, la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'un évier de cuisine l du demandeur de chaleur j, déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » est remplacée par la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'un évier de cuisine l du demandeur de chaleur j, pour des unités PER déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des unités NPE déterminée selon 7.6 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » ;

6° dans le point 3.2.2, pour la déclaration de $Q_{\text{water,sink } l,\text{final,m,npref},j}$, la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur non préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'un évier de cuisine l du demandeur de chaleur j, déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » est remplacée par la phrase « La consommation finale mensuelle d'énergie de l'appareil producteur non préférentiel pour la préparation d'eau chaude sanitaire d'un évier de cuisine l du demandeur de chaleur j, pour des unités PER déterminée selon 10.3 de l'annexe V à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 et pour des unités NPE déterminée selon 7.6 de l'annexe VI à l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » ;

7° dans le point 3.3.2, dans la légende de la première formule, le terme « $\square_{\text{gen, heat, i, k}}$ » est remplacé par le terme « $\eta_{\text{gen, heat, i, k}}$ ».

8° dans le point 3.3.2, pour la déclaration de f_{pumps} , les mots « 10.2.3.3 de l'Annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » sont remplacés par les mots « 10.2.3.3.3 de l'Annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ».

9° dans le point 3.3.2, pour la déclaration de COP_{test} , les mots « 10.2.3.3 de l'Annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » sont remplacés par les mots « 10.2.3.3.3 de l'Annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ».

10° dans le point 3.3.2, au-dessus du sous-titre « Système supérieur de fourniture de chaleur externe », l'alinéa suivant est inséré :

« Géothermie profonde

Pour l'application de la géothermie profonde, la valeur par défaut pour le rendement de production $\eta_{\text{gen,heat,i,k}}$ est assimilé à 7,00. »

11° dans le point 3.3.2, sous le sous-titre « Autres générateurs », les mots « 10.2.3.2 de l'Annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 » sont remplacés par les mots « 10.2.3.2.3 de l'Annexe V de l'Arrêté relatif à l'Énergie du 19 novembre 2010 ».

12° dans le point 3.3.4, dans l'énumération sous le tableau, le terme « $\square_{\text{c,netw } n, m}$ » est remplacé par le terme « $\theta_{\text{c,netw } n, m}$ ».

13° dans le point 3.3.5, dans la légende de la première formule, le terme « \square_l » est remplacé par le terme « η_l ».

14° dans le point 3.3.6, dans la légende de la première formule, le terme « $\square_{\text{gen, k}}$ » est remplacé par le terme « $\beta_{\text{gen, k}}$ ».

15° dans le point 3.3.8, dans la légende de la première formule, le terme « $\square_{\text{cogen, el}}$ » est remplacé par le terme « $\epsilon_{\text{cogen, el}}$ ».

16° dans le point 4, dans l'alinéa 1^{er}, la phrase « En vue de la prise en compte de systèmes de chauffage ou de refroidissement urbains pour obtenir la partie minimale d'énergie renouvelable, au moins 45% de celle-ci doit être produite à partir de sources renouvelables. » est abrogée.

17° dans le point 4, le Tableau 5 est remplacé par le tableau suivant :

« Tableau 5: La part renouvelable du générateur k du système de fourniture de chaleur externe

Type de générateur k	$f_{\text{RE,k}}$
Le générateur k est une pompe à chaleur ayant un facteur de performance saisonnière, tel que calculé dans 3.3.2, qui est supérieur à 4.	1
Le générateur k est une installation de production de chaleur à biomasse ou une installation de cogénération qualitative à biomasse (à l'exception des installations d'incinération des déchets, qui relèvent de 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie), qui répond à la condition suivante : - le combustible organo-biologique répond aux exigences visées à l'article 7.4.2, § 1 ^{er} , dernier alinéa, relatives à l'origine de la biomasse solide de l'arrêté relatif à l'énergie ; - les bioliquides répondent aux critères de durabilité, visés à l'article 6.1.16, § 1/1 de l'arrêté relatif à l'énergie.	La part du combustible de la chaudière ou de l'installation de cogénération provenant d'une substance organo-biologique, telle que définie ci-dessous, déterminée par conception pour des nouvelles installations, ou pour une installation existante pendant les trois dernières années calendaires, à condition que le mélange de combustibles de l'installation pendant cette période soit représentatif pour le mélange de combustibles.

Type de générateur k	$f_{RE,k}$
Le générateur k est un système supérieur de fourniture de chaleur externe	La part renouvelable du système supérieur de fourniture de chaleur externe.
Le générateur k est une installation d'incinération de déchets résiduels qui relève de 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie du 19 novembre 2010.	La quantité de production d'électricité à partir de la part organo-biologique des déchets résiduels, selon 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie du 19 novembre 2010.
Le générateur k est une installation qui produit de la chaleur résiduelle (à l'exception des installations d'incinération de déchets, qui relèvent de 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie)	0
Le générateur k est un système de géothermie profonde	1
Autres générateurs k	0

18° dans le point 4, le tableau est remplacé par le tableau suivant :

« Tableau 5 La part renouvelable du générateur k du système de fourniture de chaleur externe

Type de générateur k	$f_{RE,k}$
Le générateur k est une pompe à chaleur	$1 - \frac{1}{SPF}$ au FPS tel que calculé dans 3.3.2
Le générateur k est une installation de production de chaleur à biomasse ou une installation de cogénération qualitative à biomasse (à l'exception des installations d'incinération des déchets, qui relèvent de 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie), qui répond à la condition suivante : - le combustible organo-biologique répond aux exigences visées à l'article 7.4.2, § 1 ^{er} , dernier alinéa, relatives à l'origine de la biomasse solide de l'arrêté relatif à l'énergie ; - les bioliquides répondent aux critères de durabilité, visés à l'article 6.1.16, § 1/1 de l'arrêté relatif à l'énergie.	La part du combustible de la chaudière ou de l'installation de cogénération provenant d'une substance organo-biologique, telle que définie ci-dessous, déterminée par conception pour des nouvelles installations, ou pour une installation existante pendant les trois dernières années calendaires, à condition que le mélange de combustibles de l'installation pendant cette période soit représentatif pour le mélange de combustibles.
Le générateur k est un système supérieur de fourniture de chaleur externe	La part renouvelable du système supérieur de fourniture de chaleur externe.
Le générateur k est une installation d'incinération de déchets résiduels qui relève de 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie du 19 novembre 2010.	La quantité de production d'électricité à partir de la part organo-biologique des déchets résiduels, selon 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie du 19 novembre 2010.
Le générateur k est une installation qui produit de la chaleur résiduelle (à l'exception des installations d'incinération de déchets, qui relèvent de 6.1.10 de l'arrêté relatif à l'énergie)	0
Le générateur k est un système de géothermie profonde	1
Autres générateurs k	0

CHAPITRE III. — Dispositions finales

Art. 5. Le présent arrêté ministériel entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

L'article 1^{er}, l'article 2 et l'article 4, 7°, 10°, 12°, 13°, 14°, 15° et 17° s'appliquent pour la première fois aux dossiers dont la déclaration PEB est introduite à partir de la publication du présent arrêté ministériel au *Moniteur belge*.

L'article 3 et l'article 4, 8°, 9°, 11°, 16° et 18°, s'appliquent pour la première fois aux dossiers dont la notification ou la demande d'une autorisation urbanistique ou d'un permis d'environnement pour des actes urbanistiques est introduite à partir de la publication du présent arrêté ministériel au *Moniteur belge*.

L'article 4, 1°, 2°, 3°, 4°, 5° et 6°, s'applique pour la première fois aux dossiers dont la déclaration PEB est introduite à partir de la publication du présent arrêté ministériel au *Moniteur belge* et dont la notification ou la demande d'une autorisation urbanistique ou d'un permis d'environnement pour des actes urbanistiques est introduite à partir du 1^{er} janvier 2017.

Bruxelles, le 25 janvier 2018.

Le Ministre flamand du Budget, des Finances et de l'Énergie,
B. TOMMELEIN

DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT
COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2018/200620]

14. DEZEMBER 2017 — Dekret zur dritten Anpassung des Dekrets vom 17. Dezember 2015 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2016

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

Artikel 1 - In Artikel 1 des Dekrets vom 17. Dezember 2015 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2016 wird die Tabelle durch folgende ersetzt:

<i>“(in Euro x 1.000)”</i>	
Allgemeine Einnahmen	321.447
Zweckbestimmte Einnahmen	24.126
Total	345.573”

Art. 2 - Artikel 2 Absatz 1 desselben Dekrets wird durch folgenden Wortlaut ersetzt:

“In Anwendung von Artikel 3 Absatz 1 des Dekrets vom 21. Dezember 1995 zur Einrichtung des Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der Deutschsprachigen Gemeinschaft werden diesem Fonds 21.304.000,00 Euro der Globaldotation als zweckbestimmte Einnahmen zur Verfügung gestellt.”

Art. 3 - In Artikel 4 desselben Dekrets wird die Tabelle durch folgende Tabelle ersetzt:

<i>“(in Euro X 1.000)”</i>	Verpflichtungsermächtigungen	Ausgabeermächtigungen
Allgemeine Ausgaben	331.583	329.144
Haushaltsfonds	23.724	23.724
Total	355.307	352.868”

Art. 4 - Der in Artikel 4 desselben Dekrets erwähnte allgemeine Ausgabenhaushaltsplan wird durch die neuen Anhänge II.1 und II.2 ersetzt.

Art. 5 - Dieses Dekret tritt am 1. Januar 2016 in Kraft.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird. Eupen, den 14. Dezember 2017

O. PAASCH

Der Ministerpräsident

I. WEYKMANS

Die Vize-Ministerpräsidentin, Ministerin für Kultur, Beschäftigung und Tourismus

A. ANTONIADIS

Der Minister für Familie, Gesundheit und Soziales

H. MOLLERS

Der Minister für Bildung und wissenschaftliche Forschung

Fußnote

Sitzungsperiode 2017-2018

Nummerierte Dokumente: 5-3-HH2016 (2017-2018) Nr. 1 Dekretentwurf

5-3-HH2016 (2017-2018) Nr. 2 Bericht Rechnungshof 5-3-HH2016 (2017-2018) Nr. 3 Bericht

Ausführlicher Bericht: 11., 12. und 14. Dezember 2017 Diskussion und Abstimmung

Nrn. 45-47

ANHANG I

Einnahmenhaushalt 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung		Einnahmen
ALLG	16.11	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Unternehmen)	2A	101
	16.12	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (VoG, Haushalte und Privatpersonen)		25
	16.13	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Ausland)		2
	16.20	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (öffentlicher Sektor)	1A/2A	1.247
	39.10	13.90	EU-Subventionen Interreg		30
	39.15	13.90	EU-Subventionen ESF 2007-2013		0
	39.16	13.90	EU-Subventionen ESF 2014-2020		1.500
	39.17	13.90	EU-Subventionen Interreg 2014-2020		0
	39.18	13.90	EU-Subventionen		0
	39.20	04.00	Beitrag des Großherzogtums Luxemburg an den Kosten der Sonderschulen		1.140
	39.21	04.00	Beitrag der Stadt Monschau an den Kosten des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		49
	46.50	04.00	Überweisung UREBA-Zuschüsse	2A	500
	47.40	06.32	Einnahmen aus dem Verkauf von LBA-Schecks	2A	74
	47.50	06.32	Einnahmen von Kinderzulagen im Bereich Jugendhilfe		76
	48.12	05.10	Mittel der Provinz Lüttich im Rahmen der Gesundheitsfürsorge		48
	48.13	05.10	Kooperationsabkommen mit der Provinz Lüttich zur Gemeinderefinanzierung	2A	0
	49.31	13.30	Zusätzliche Mittel aus der Wallonischen Region		1.497
	49.33	13.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis des Landschafts- und Denkmalschutzes und der Ausgrabungen von der Wallonischen Region		2.191
	49.34	13.30	Mittel der Wallonischen Region im Rahmen der Schülerbeförderung und der Telekommunikation		149
	49.35	12.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis Beschäftigung von der Wallonischen Region (Artikel 4 und 5 des Dekretes vom 10. Mai 1999)	1A/2A	32.666
	49.37	13.30	Überweisung der Mittel der Wallonischen Region für die Ausübung der Befugnis in Bezug auf die Aufsicht der lokalen Behörden	1A/2A	25.645
	49.41	13.30	Globalbetrag Dotation laut Artikel 58duodecies bis 58septdecies, 60sexies und 86 des Gesetzes vom 31.12.1983, eingefügt durch das Gesetz vom 22. Dezember 2000 und abgeändert durch die Gesetze vom 7. Januar 2002 und 6. Januar 2014	1A/2A/3A	211.667
	49.45	13.30	Subventionen im Rahmen von nationalen Begleitplänen	1A	365
	49.46	13.30	Überweisung von Mitteln durch die Nationallotterie	1A	475
	68.21	04.00	Rückzahlung Investitionen PPP Stadt Eupen		0
	76.32	01.25	Erlös aus dem Verkauf von Immobilien	2A	0
	96.11	14.10	Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	2A	42.000
	96.70	14.10	Alternative Finanzierungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft		0
Total - Allgemeine Einnahmen					321.447
ZWECK	16.12	01.30	Eigeneinnahmen des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft(1)	2A	1.100
	16.12	06.20	Eigeneinnahmen des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft(5)		50
	16.12	06.36	Eigeneinnahmen des Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche(4)	2A	150
	16.12	08.20	Einnahmen des Fonds zur Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten(3)		0
	26.10	06.43	Finanzerträge des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds(8)		2
	26.10	14.40	Erträge aus der Verwaltung des Schatzamtes(7)		10
	49.41	01.30	Speisung des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation(1)	2A	1.170
	49.41	06.20	Speisung des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation(5)		75
	49.41	06.43	Speisung des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds aus der Globaldotation(8)		0

Einnahmenhaushalt 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung		Einnahmen
ZWECK	49.41	13.10	Speisung des Amortisierungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation(7)	1A/2A/3A	21.304
	86.10	06.43	Rückforderungen des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds(8)		265
Total - Zweckgebundene Einnahmen					24.126
GESAMTTOTAL Einnahmen - MDG					345.573

Durch die Dotation gespeiste Zweckeinnahmen:

1.170	OB 20 PR 00 (1)
75	OB 50 PR 15 (5)
<u>21.304</u>	OB 70 PR 24/25 (7)
22.549	

pm : Gesamtdotation= 234.377 € (Ursprungshaushalt) / 234.216 € (1HHAP)

ANHANG II.1

Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2016 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
01	Programm 00 - Dotation	5.317	5.317
	Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	5.317	5.317
10	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	3.548	3.434
	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	92	89
	Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	3.640	3.523
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	18.560	17.460
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	670	637
	Programm 02 - Informatik	2.244	1.471
	Programm 11 - Öffentlichkeitsarbeit	392	204
	Programm 12 - Studien und Untersuchungen	370	171
	Programm 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	1.510	2.155
	Programm 14 - Lokale Behörden	20.228	20.223
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	43.974	42.321
30	Programm 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen	87.977	87.422
	Programm 11 - Pädagogik	476	354
	Programm 12 - Schülerbeförderung	1.382	1.269
	Programm 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen	7.534	7.407
	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.016	997
	Programm 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung	398	398
	Programm 21 - Kunstunterricht	43	42
	Programm 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	4.082	4.026
	Programm 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	27.927	26.364
	Programm 24 - Schulbauten	3.700	3.032
	Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	134.535	131.311
40	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	203	201
	Programm 11 - Jugend	1.966	1.842
	Programm 13 - Kultur	2.976	2.857
	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	609	607
	Programm 15 - BRF	5.572	5.572
	Programm 16 - Sport	623	623
	Programm 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	1.001	973
	Programm 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	50	49
	Programm 19 - Freizeitgestaltung	13	13
	Programm 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	189	168
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	13.202	12.905	
50	Programm 11 - Familie	38.318	37.756
	Programm 13 - Behindertenbereich	10.150	10.147
	Programm 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	5.027	4.904
	Programm 15 - Soziales	4.269	4.091
	Programm 16 - Gesundheit	4.986	4.954
	Programm 17 - Senioren	24.716	24.576
	Programm 18 - Justiz	210	86
	Programm 19 - Entwicklungszusammenarbeit	206	93
Programm 20 - Solidarwirtschaft	10	7	
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	87.892	86.614	

Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2016 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
70	Programm 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft	130	1.307
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	1.301	1.152
	Programm 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	2	2
	Programm 03 - Lokale Behörden	5.049	5.959
	Programm 04 - Kunstunterricht	5	5
	Programm 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	20	20
	Programm 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	299	693
	Programm 07 - Schulbauten	7.764	9.546
	Programm 08 - Jugend	278	93
	Programm 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung	7	6
	Programm 10 - Kultur	1.084	1.098
	Programm 11 - Bibliothekswesen und Medien	20	6
	Programm 12 - BRF	200	200
	Programm 13 - Sport	694	1.336
	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	90	124
	Programm 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	1.893	2.802
	Programm 16 - Freizeitgestaltung	4	2
	Programm 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	1.263	760
	Programm 18 - Familie	25	165
	Programm 19 - Behindertenbereich	1.771	1.615
	Programm 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	1	94
	Programm 21 - Soziales	3	101
	Programm 22 - Gesundheit	19.112	16.862
	Programm 23 - Rücklage	1.300	0
	Programm 26 - Informatik	546	457
	Programm 27 - Senioren	162	2.748
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR	43.023	47.153
GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft		331.583	329.144

ANHANG II.2

**Allgemeiner Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2016 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	1.030	1.030
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	1.030	1.030
30	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.155	1.155
	Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	1.155	1.155
40	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	0	0
	Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	0	0
50	Programm 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	10	10
	Programm 15 - Soziales	75	75
	Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	85	85
70	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	100	100
	Programm 24 - Anleihen	20.769	20.769
	Programm 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes	585	585
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR	21.454	21.454
GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft		23.724	23.724

ANLAGE 1**Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
01	00	41.40	01.11.2	A	Dotation an das Parlament			5.317	5.317
Total PR 00 - Dotation								5.317	5.317
Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								5.317	5.317
10	00	11.11	01.11.3	ABCD	Gehälter der Minister und der Mitarbeiter der Regierung		1A/ 4V	2.721	2.674
		11.20	01.11.3	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil		1A/ 4V	602	535
		12.11	01.11.3	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben			225	225
Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben								3.548	3.434
01	11.11	01.11.3	ABCD		Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		1A/ 4V	86	84
	11.20	01.11.3	ABCD		Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		4V	4	3
	11.31	09.00.0	ABCD		Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien			2	2
Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen								92	89
Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								3.640	3.523
20	00	01.01	01.00.0	ABCD	Rücklage für unvorhergesehene Ausgaben		2A	0	0
		11.11	01.31.0	A	Gehälter des Personals des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft		4V	12.715	12.097
		11.12	01.31.0	A	Andere Gehaltskosten		4V	1.151	1.132
		11.20	01.31.0	A	Sozialabgaben des Arbeitgebers		4V	2.233	2.051
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 4V	1.558	1.373
		12.12	01.31.0	A	Miete von Immobilien für die verschiedenen Dienststellen des Ministeriums		4V	41	38
		31.22	04.12.0	A	Dotation an das Landesamt für Arbeitsbeschaffung	keine	1A/ 4V	711	642
		33.01	01.31.0	A	Beteiligung der Deutschsprachigen Gemeinschaft an den Kosten der Gewerkschaftsdelegationen	keine	4V	46	41
		33.03	01.31.0	A	Subvention an die VoG Sozialdienst	keine	4V	105	86
Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben								18.560	17.460
01	12.11	01.31.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 2A/ 4V	670	637
Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen								670	637
02	12.11	01.31.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 2A/ 4V	2.244	1.471
Total PR 02 - Informatik								2.244	1.471
11	12.11	01.33.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 4V	392	204
	33.01	01.33.0	A		Subventionen im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit	keine		0	0
Total PR 11 - Öffentlichkeitsarbeit								392	204
12	12.11	01.53.0	ABCD		Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 4V	370	171
Total PR 12 - Studien und Untersuchungen								370	171
13	12.11	01.13.1	A		Allgemeine laufende Ausgaben		4V	554	418
	33.01	01.13.1	A		Subventionen im Rahmen der innerbelgischen Zusammenarbeit	keine	4V	13	11

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
20	13	33.02	08.20.0	A	Subventionen im Rahmen der Zusammenarbeit zwischen der Deutschsprachigen Gemeinschaft und der Französischen Gemeinschaft betreffend die Gemeinden Plombières, Welkenraedt, Baelen, Waimes und Malmedy		4V	6	4
		33.03	08.20.0	A	Subvention an die Vereinigung Internationaler Musikwettbewerb Königin Elisabeth von Belgien	keine		0	0
		33.04	01.13.1	A	Subventionen im Rahmen der internationalen und interregionalen Zusammenarbeit	keine	1A/ 4V	36	12
		33.07	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Sozialfonds 2007-2013	keine		0	0
		33.08	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2007-2013	keine	3V	0	12
		33.10	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2014-2020	keine	3V/ 4V	240	12
		33.11	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen ESF 2014-2020	keine	2A/ 4V	0	1.083
		33.12	04.12.0	A	Subventionen im Bereich der Regionalgeschichte	keine	1A/ 4V	118	114
		35.30	01.13.2	A	Beiträge an die Euregio Maas-Rhein	keine		99	99
		35.31	01.13.2	A	Beiträge an die Großregion	keine	4V	30	24
		35.43	01.13.2	A	Beiträge der Deutschsprachigen Gemeinschaft an internationale Organisationen	keine	1A/ 4V	123	75
		41.41	*****	A	Dotation an den WSR			291	291
Total PR 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung								1.510	2.155
14		12.11	01.60.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		4V	10	5
		43.21	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden		2A	19.744	19.744
		43.23	01.82.2	A	Dotation für die Basisförderung			474	474
Total PR 14 - Lokale Behörden								20.228	20.223
Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								43.974	42.321
30	00	11.11	09.00.0	B	Gehälter und Entschädigungen des Personals im Gemeinschaftsunterrichtswesen		1A/ 2A/ 4V	29.550	29.416
		11.12	09.00.0	B	Gehälter der bezuschussten Vertragsangestellten		1A/ 2A/ 4V	1.960	1.937
		11.20	09.00.0	B	Sozialabgaben, Arbeitgeberlasten und Pensionssubvention		1A/ 2A/ 4V	5.910	5.833
		11.31	09.00.0	B	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		1A/ 2A/ 4V	2.345	2.337
		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			110	110
		12.12	09.00.0	B	Diverse Arbeitnehmerkosten		4V	57	35
		43.24	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		1A/ 2A/ 4V	27.700	27.415
		44.10	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des freien subventionierten Unterrichtswesens		1A/ 2A/ 4V	20.345	20.339
Total PR 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen								87.977	87.422
11	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/	391	259	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE	
30	11						4V			
		12.12	09.00.0	B	Ausarbeitung und Implementierung von Rahmenplänen	keine	1A	85	95	
	Total PR 11 - Pädagogik								476	354
	12	12.11	09.60.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 4V	1.115	1.039	
		12.21	09.60.0	B	Rückzahlung TEC		4V	265	228	
		34.01	09.60.0	B	Rückerstattung der Kosten für Fahrscheine und für die Beförderung mit Privatwagen	keine	2A	2	2	
	Total PR 12 - Schülerbeförderung								1.382	1.269
	13	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		2A/ 4V	257	216	
		12.12	09.00.0	B	Kosten der externen Beschulung von Kindern mit sonderpädagogischem Förderbedarf	keine	1V/ 2A/ 4V	100	75	
		12.13	09.00.0	B	Kosten für medienpädagogische Dienstleistungen	keine		11	11	
		33.01	09.60.0	B	Subvention für die Initiative Unterricht für kranke Kinder	keine		7	7	
		33.02	09.60.0	B	Subventionen an Vereinigungen	keine	1V/ 3V/ 2A/ 4V	164	156	
		34.01	09.60.0	B	Subventionen an Privatpersonen für Initiativen im Unterrichtswesen	keine		0	0	
		41.20	09.41.0	B	Subventionen an Hochschulen und Universitäten		3V	9	9	
		41.30	09.41.0	B	Subventionen an die AHS in der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Förderung der Französischkenntnisse der Lehramtskandidaten		1V/ 4V	14	13	
		41.40	*****	B	Funktionsdotation für das Gemeinschaftsunterrichtswesen		1V	1.046	1.046	
		41.41	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des Gemeinschaftsunterrichtswesens		1V/ 3V	154	154	
		43.26	09.60.0	B	Funktionssubvention für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		1V/ 2A/ 4V	2.728	2.680	
		43.27	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		4V	460	457	
		44.30	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des freien subventionierten Unterrichtswesens		1V4V	100	99	
44.31	09.60.0	B	Funktionssubvention für das freie subventionierte Unterrichtswesen		1V/ 3V	2.401	2.401			
44.32	09.10.0	B	Subventionen zur Finanzierung von Gastdozenten auf Basis nicht genutzten Stundenkapitals		1V/ 1A/ 3V/ 2A	83	83			
Total PR 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen								7.534	7.407	
14	12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	keine	3V/ 2A	7	7		
	33.21	09.80.0	B	Funktionssubventionen zugunsten von Erwachsenenbildungsorganisationen und -initiativen			913	913		
	33.23	09.80.0	B	Subventionen zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung		2A	42	42		
	33.25	09.80.0	B	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung zugunsten von Erwachsenenbildungseinrichtungen		4V	10	5		
	33.29	09.80.0	B	Subventionen für besondere Initiativen		3V/	42	30		

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE	
30	14						4V			
		33.80	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen		4V	2	0	
	Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung								1.016	997
	19	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		3V	2	2	
		34.41	09.00.0	B	Studienbeihilfen für Schüler und Studenten		3V	299	299	
		34.42	09.00.0	B	Subventionen und Stipendien für Weiterbildungen und wissenschaftliche Aufträge im In- und Ausland		1A	97	97	
	Total PR 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung								398	398
	21	12.11	08.20.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		4V	1	0	
		43.51	08.20.0	B	Funktionssubventionen zugunsten der Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	keine	2A	42	42	
	Total PR 21 - Kunstunterricht								43	42
	22	12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		4V	2	1	
		33.21	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	2A/ 4V	76	21	
		41.41	*****	B	Dotation an das IAWM			3.675	3.675	
		41.42	*****	B	Start- und Praktikumsbonus			329	329	
	Total PR 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft								4.082	4.026
	23	01.04	01.00.0	B	Sonderbeschäftigungsprogramm			130	130	
		12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben in Bezug auf die Beschäftigung	keine	4V	9	6	
		33.02	04.12.0	B	Subventionen an Vereinigungen und privatrechtliche Einrichtungen im Zusammenhang mit Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen	keine	1V/ 1A/ 4V	3.098	2.843	
		33.04	04.12.0	B	Subventionen im Rahmen der Kompetenz Beschäftigung und Sozialökonomie		4V	44	42	
		33.09	04.12.0	B	Subventionen an die WFG	keine		526	526	
		33.10	04.12.0	B	Zuschüsse an LBAs	keine	1V	11	11	
		33.80	04.12.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	3V	27	27	
		41.10	*****	B	Dotation an den FÖD SE		3V	2.128	2.128	
		41.40	*****	B	Dotation an das ADG			5.018	5.018	
		41.41	*****	B	Zusatzdotation an das ADG für die neuen Zuständigkeiten im Rahmen der sechsten Staatsreform		3V	555	555	
		41.42	*****	B	Sonderbeschäftigungsprogramm			0	0	
		42.40	*****	B	Dotation an das LAB (ONEM)		1V/ 3V/ 4V	2.320	1.842	
42.80		*****	B	Dotation an das LASS		1V/ 4V	9.450	8.722		
42.81		*****	B	Dotation an das LASS LB		4V	2.660	2.616		
43.01	04.12.0	B	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen für Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen		1V/ 1A/ 4V	1.951	1.898			
Total PR 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft								27.927	26.364	
24	12.11	09.10.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 4V	3.700	3.032		
Total PR 24 - Schulbauten								3.700	3.032	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG								134.535	131.311
40	01	11.11	01.31.0	C	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		1A/ 2A/ 4V	121	119
		11.20	01.31.0	C	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		2A	5	5
		11.31	09.00.0	C	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		2A	2	2
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für den Einstieg in die Referenzgehaltstabellen des sozio-kulturellen Sektors			75	75
Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen								203	201
11	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben			1V/ 1A/ 3V/ 4V	136	57
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für Personalkosten bei Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit		1V/ 3V/ 4V	682	666
		33.21	08.10.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Jugendorganisationen, Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit		4V	468	465
		33.22	01.60.0	C	Funktionssubvention zugunsten des Jugendrates der Deutschsprachigen Gemeinschaft			15	15
		33.23	08.10.0	C	Subventionen zugunsten der VoG Jugendbüro der Deutschsprachigen Gemeinschaft			600	600
		33.24	08.10.0	C	Subventionen für die Aus- und Weiterbildung von Animatoren		4V	25	17
		33.25	08.10.0	C	Subventionen für besondere Initiativen		3V/ 4V	39	21
		33.80	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine		1	1
Total PR 11 - Jugend								1.966	1.842
13	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben			1V/ 1A/ 4V	216	173
		33.20	08.20.0	C	Subventionen für die Kosten von Personal bei Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers		3V/ 2A/ 4V	126	126
		33.21	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Kreativen Ateliers und Initiativen im Bereich der Kreativen Ateliers		4V	103	87
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Amateurlustvereinigungen und Kammermusikensembles mit besonderer künstlerischer Auszeichnung			30	30
		33.23	08.20.0	C	Subventionen zugunsten der Föderkam als regionaler Verband	keine	1V/ 1A	43	43
		33.24	08.20.0	C	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung von Animatoren im Bereich der kreativen Ateliers		4V	5	3
		33.25	08.20.0	C	Besondere Initiativen für kreative Ateliers		4V	2	1
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für regelmäßige Kulturveranstaltungen	keine		0	0
		33.27	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Museen und für periodische Veröffentlichungen im Bereich Kulturerbe		4V	447	438
		33.28	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung besonderer Initiativen im Bereich Kultur	keine	1A/ 2A/ 4V	279	257

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
40	13	33.29	08.20.0	C	Subventionen zur Professionalisierung im Kulturbereich	keine	4V	1.149	1.133
		33.32	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung des Ehrenamtes	keine	4V	5	4
		33.80	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	3V/ 4V	47	41
		34.31	08.20.0	C	Subventionen, Stipendien und Beihilfen		1A/ 4V	17	14
		35.30	08.20.0	C	Subventionen zugunsten ausländischer privatrechtlicher Organisationen im Rahmen von europäischen Projekten	keine	1V/ 4V	14	14
		43.00	08.20.0	C	Subventionen für regionale Kulturzentren		1V/ 1A/ 2A/ 4V	493	493
		43.20	08.20.0	C	Subvention zu Gunsten von Behörden im Rahmen von europäischen Projekten	keine		0	0
Total PR 13 - Kultur								2.976	2.857
14		12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		2A	80	80
		31.32	08.20.0	C	Subventionen an die geschriebene Presse der Deutschsprachigen Gemeinschaft			174	174
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen für Bibliotheken von Krankenhäusern und Altersheimen, sowie Fachbibliotheken	keine	4V	10	9
		33.24	08.30.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Offenen Kanälen	keine		40	40
		33.25	08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	keine	2A	1	1
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für Kinos	keine		30	30
		41.40	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmedienbibliotheken im Gemeinschaftsunterrichtswesen			24	24
		41.41	*****	C	Dotation an das Medienzentrum			205	205
		41.42	08.20.0	C	Dotation an den Medienrat		4V	21	20
		44.30	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmedienbibliotheken im subventionierten Unterrichtswesen	keine		24	24
Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien								609	607
15		41.41	*****	C	Dotation an den BRF			5.572	5.572
Total PR 15 - BRF								5.572	5.572
16		12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 1A/ 3V/ 2A	165	165
		33.40	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der VoGs			12	12
		33.41	08.10.0	C	Unterstützung von Sportfachverbänden zur Betreuung junger Sportler aus der DG in den Leistungszentren	keine		22	22
		33.48	08.10.0	C	Subventionen für das Nationale Olympische und Interföderale Komitee Belgiens	keine		15	15
		33.53	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung von Initiativen im Bereich des Sports	keine	1A/ 3V	39	39
		33.69	08.10.0	C	Zuschüsse an Veranstalter zwecks Teilnahme von Schulen der DG an internationalen Veranstaltungen	keine	3V	12	12
		33.70	08.10.0	C	Subventionen, die aufgrund des Sportdekretes für Organisationen vergeben werden		2A	310	310
		34.48	08.10.0	C	Stipendien und Beihilfen für Spitzensportler und hochqualifizierte Schiedsrichter sowie qualifizierte Übungsleiter und Trainer	keine	3V	12	12

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
40	16	41.40	*****	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des Gemeinschaftsunterrichtswesens			6	6
		43.22	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der Gemeinden			24	24
		44.30	08.10.0	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des subventionierten Unterrichtswesens	keine		6	6
Total PR 16 - Sport								623	623
17	12.11	04.73.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		3V/ 4V	82	71	
		33.22	04.73.0	C	Subventionen für Verkehrsvereine und Werbeausschüsse		1A/ 3V/ 4V	76	75
		33.26	04.73.0	C	Subventionen für die Tourismusagentur Ostbelgien	keine	1A/ 4V	817	809
		33.27	04.73.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Tourismus		4V	15	8
		33.80	04.73.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine		4	4
		35.20	04.73.0	C	Übertragungen zugunsten ausländischer Behörden innerhalb der EU im Rahmen von Interreg-Projekten	keine		0	0
		43.00	04.73.0	C	Übertragungen und Kofinanzierungen zugunsten von Provinzen und Gemeinden im Rahmen von Interreg-Projekten	keine		0	0
		43.22	04.73.0	C	Funktionszuschüsse für Infopunkte in der Deutschsprachigen Gemeinschaft		4V	7	6
Total PR 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität								1.001	973
18	12.11	04.73.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		4V	50	49	
		41.30	*****	C	Dotation an die Gemeinschaftszentren			0	0
Total PR 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren								50	49
19	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben			2	2	
		33.23	08.10.0	C	Subventionen im Bereich der Freizeitgestaltung		2A	11	11
Total PR 19 - Freizeitgestaltung								13	13
21	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3V/ 2A/ 4V	162	145	
		33.22	08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	keine	3V/ 4V	27	23
Total PR 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege								189	168
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS								13.202	12.905
50	11	12.11	10.20.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 4V	105	12
		12.21	08.20.0	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Verwaltungskosten		1A/ 2A	1.421	1.421
		33.05	10.40.0	D	Subventionen für Organisationen im Bereich des Familienlebens	keine	1V/ 4V	67	20
		33.09	10.40.0	D	Subventionen an das Regionalzentrum für Kleinkindbetreuung		4V	1.372	1.291
		33.10	10.40.0	D	Subventionen für die außerschulische Betreuung und örtlich begrenzte Projekte		4V	904	850
		34.31	08.20.0	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Kindergeld		1A/ 2A/ 4V	34.449	34.162
		43.21	10.20.0	D	Subventionen an Gemeinden für Kinderkrippen			0	0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
50	Total PR 11 - Familie							38.318	37.756
	13	12.11	10.12.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		4V	7	5
		41.40	*****	D	Dotation an die DPB		2A/ 4V	10.143	10.142
	Total PR 13 - Behindertenbereich							10.150	10.147
	14	12.11	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben		2V/ 3V/ 2A/ 4V	2.256	2.254
		12.21	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben innerhalb des öffentlichen Sektors		3V	0	0
		33.01	10.90.1	D	Unterstützung von Projekten im Bereich der Jugendhilfe		2V/ 3V/ 4V	538	435
		43.21	10.90.1	D	Subventionen zur Deckung der Funktions- und Personalkosten von Einrichtungen		3V/ 4V	2.233	2.215
	Total PR 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene							5.027	4.904
	15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 3V/ 2A/ 4V	144	49
		33.01	10.70.0	D	Subventionen für Organisationen im Sozialbereich	keine	1A/ 3V/ 4V	2.056	2.012
		33.02	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine	4V	30	12
		33.26	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen			0	0
		43.00	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine	2A/ 4V	48	27
		43.20	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen			8	8
		43.21	10.70.0	D	Ausgaben im Bereich des Sonderfonds für Sozialhilfe	keine		1.983	1.983
	Total PR 15 - Soziales							4.269	4.091
	16	12.11	07.40.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 4V	348	368
		33.01	07.40.0	D	Subventionen an Organisationen für Gesundheitsförderung und Prävention	keine	4V	488	423
		33.02	07.31.0	D	Fortbildung für Notärzte, Krankenpfleger, Hebammen, medizinisches Hilfspersonal, Seniorenbetreuer und Sanitäter	keine	4V	259	256
		33.03	10.20.0	D	Subventionen an den Psychiatrieverband		4V	39	38
		33.06	10.20.0	D	Subvention an die Hausärztekreise		3V	18	18
		33.20	10.20.0	D	Subventionen für Personal und allgemeine laufende Ausgaben des SPZ		3V/ 2A	906	906
		34.31	07.40.0	D	Subvention im Rahmen des Impulseoprogramms	keine	3V/ 2A/ 4V	188	212
		34.32	08.20.0	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A/ 4V	2.732	2.732
		43.00	10.20.0	D	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen im Rahmen des Programms für Ernährung und Bewegung	keine	4V	8	1
	Total PR 16 - Gesundheit							4.986	4.954
	17	12.11	09.60.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/	77	70

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
50	17						4V		
		12.21	08.20.0	D	Zuwendung an den FÖD Volksgesundheit für Bearbeitungskosten in der Übergangsperiode		1A	0	0
		33.01	07.40.0	D	Unterstützung von Ausbildungs- und Begleitmaßnahmen für ehrenamtlichen Einsatz			113	113
		33.02	10.20.0	D	Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren		1V/ 4V	85	7
		33.03	10.20.0	D	Subventionen an die Dienste der häuslichen Hilfe		3V/ 4V	2.569	2.546
		33.04	10.20.0	D	Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen		3V/ 2A/ 4V	36	40
		33.06	10.20.0	D	Subvention an die Beratungsstelle für häusliche, teilstationäre und stationäre Hilfe		4V	84	83
		33.08	10.20.0	D	Subventionen an den Palliativpflegeverband		3V	94	94
		34.31	08.20.0	D	Zuwendung an den FÖD Soziale Sicherheit im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A	4.550	4.550
		34.32	08.20.0	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A/ 2A/ 4V	17.064	17.064
		43.00	10.20.0	D	Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen		1V/ 4V	44	9
Total PR 17 - Senioren								24.716	24.576
18	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		4V	175	53
		33.01	07.40.0	D	Subventionen an Vereinigungen im Bereich der Betreuung und der sozialen Wiedereingliederung von Strafgefangenen, Angehörigen von Strafgefangenen und Opfern von Straftaten		1A/ 4V	35	33
Total PR 18 - Justiz								210	86
19	12.11	01.13.1	D		Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 3V/ 4V	3	0
		33.01	01.23.0	D	Subventionen im Bereich der humanitären Hilfe in Krisengebieten	keine	1V/ 4V	25	10
		33.02	01.23.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten der Entwicklungszusammenarbeit	keine	3V/ 4V	164	83
		41.40	08.20.0	D	Dotation zugunsten des Rats für Entwicklungszusammenarbeit, Solidarität, und Integration	keine	4V	14	0
Total PR 19 - Entwicklungszusammenarbeit								206	93
20	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		2A/ 4V	10	7
		33.01	10.20.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine		0	0
		41.40	10.20.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine		0	0
Total PR 20 - Solidarwirtschaft								10	7
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES								87.892	86.614
70	00	61.41	01.11.2	A	Kapitaldotation an das Parlament			130	1.307
Total PR 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft								130	1.307
		01	71.01	01.33.0	A	Ankauf von Grundstücken und Gebäuden für Gemeinschaftsinfrastrukturen	3V/ 2A/ 4V	650	578

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	01	72.10	01.33.0	A	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftsinfrastrukturen		1A/ 2A/ 4V	551	473
		72.12	01.33.0	A	Ausstattung von Gemeinschaftsinfrastrukturen			0	0
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		4V	100	101
Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen								1.301	1.152
02	61.43	04.12.0	A	Kapitaldotation an den WSR				2	2
Total PR 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung								2	2
03	43.22	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden zwecks Bezuschussung von Straßeninfrastrukturen				1.600	1.600
		43.24	10.20.0	A	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	10.20.0	A	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	04.51.0	A	Subventionen im Bereich der bezuschussten Arbeiten an die Gemeinden		1A/ 2A/ 4V	3.449	4.359
Total PR 03 - Lokale Behörden								5.049	5.959
04	63.51	08.20.0	B	Ausstattungssubventionen für die Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft		2A		5	5
Total PR 04 - Kunstunterricht								5	5
05	33.20	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen				0	0
		52.10	09.30.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung der Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0
		52.11	09.80.0	B	Ausrüstungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0
		52.12	09.30.0	B	Ausstattungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0
		52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		61.41	*****	B	Kapitaldotation an das IAWM			20	20
		61.43	*****	B	Ausrüstungssubventionen für die außerschulische Ausbildung	keine		0	0
		61.44	*****	B	Ausstattungssubventionen für die außerschulische Ausbildung			0	0
Total PR 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft								20	20
06	52.10	04.12.0	B	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 2A/ 4V		34	428
		52.11	04.12.0	B	Ausrüstungssubventionen für VoGs			0	0
		52.15	04.12.0	B	Ausstattungssubventionen für VoGs			0	0
		61.42	04.12.0	B	Kapitaldotation an das ADG			265	265
		63.21	04.12.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0
Total PR 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft								299	693
07	43.13	09.10.0	B	Zinssubventionen für das offiziell subventionierte Unterrichtswesen		4V		10	2
		43.23	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		44.40	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		61.41	01.11.2	B	Kapitaldotation an KAL		2A	20	20
		63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	keine	1A/ 4V	240	195
		63.23	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im		1A/	3.127	4.503

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	07				offiziellen subventionierten Unterrichtswesen		2A/ 4V		
		64.10	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im freien subventionierten Unterrichtswesen		1A/ 2A/ 4V	48	142
		64.20	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das freie subventionierte Unterrichtswesen	keine	4V	100	49
		64.22	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		72.10	09.20.0	B	Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Gemeinschaftsunterrichtswesen		1A/ 2A/ 4V/ 3A	3.594	4.083
		74.22	09.20.0	B	Ausgaben für die Ausstattung und Ausrüstung des Gemeinschaftsunterrichtswesens		1A/ 2A/ 4V	625	552
Total PR 07 - Schulbauten								7.764	9.546
08		52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	keine		6	6
		52.12	08.10.0	C	Subventionen an privatrechtliche Jugendeinrichtungen		1A/ 2A	0	0
		52.13	08.10.0	C	Subventionen Umbauten und Einrichtungen VoE Jugendbüro			0	81
		52.14	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen		3V	4	0
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden	keine		0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Jugendeinrichtungen der Gemeinden		1A/ 2A/ 4V	268	6
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden			0	0
Total PR 08 - Jugend								278	93
09		52.11	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		2A	3	5
		52.12	09.80.0	C	Subventionen an Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0
		52.13	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		4V	2	1
		63.20	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden		4V	2	0
		63.21	09.80.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreative Ateliers der Gemeinden			0	0
		63.22	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden			0	0
Total PR 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung								7	6
10		33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		43.23	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für Vereine & Verbände im Bereich der Amateurlkunst		3V	46	46
		52.11	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine	3V/ 2A/ 4V	56	5

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	10	52.12	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine	1A/ 2A/ 4V	321	217
		52.13	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von privatrechtlichen Organisationen für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	3V	0	0
		52.14	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen		3V/ 4V	67	32
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	keine	1A/ 3V/ 4V	4	165
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Kultureinrichtungen von Gemeinden	keine	1A/ 2A/ 4V	570	613
		63.22	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Gemeinden für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine		0	0
		63.23	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden		3V	0	0
		63.24	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.52	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Kirchenfabriken für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine		4	4
		74.50	08.20.0	C	Ankauf von Kunstwerken	keine		16	16
Total PR 10 - Kultur								1.084	1.098
11	12.13	08.20.0	C		Leasingkosten im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens		2A/ 4V	5	0
	52.11	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken	keine	4V	2	0
	52.12	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Bibliotheken			0	0
	52.13	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken und Kinos		3V	5	5
	63.20	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für öffentliche Bibliotheken	keine		0	0
	63.21	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von öffentlichen Bibliotheken der Gemeinden		1A/ 2A	0	0
	63.22	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für öffentliche Bibliotheken der Gemeinden			0	0
	74.22	08.20.0	C		Ankauf von Material im Bereich Medien und Bibliothekswesen		3V/ 4V	7	0
	74.50	08.20.0	C		Ankauf von Medien aller Art		1A	1	1
Total PR 11 - Bibliothekswesen und Medien								20	6
12	61.42	*****	C		Kapitaldotation an den BRF			200	200
Total PR 12 - BRF								200	200
13	33.20	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	43.23	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	52.11	08.10.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	keine	3V	40	45
	52.12	08.10.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Sportstätten		1A/ 2A/ 4V	92	897
	52.13	08.10.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten		4V	40	35

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	13	52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Sportstätten der Gemeinden		1A/ 2A/ 4V	310	352
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Sportstätten der Gemeinden		1A/ 2V/ 3V	207	3
		74.22	08.20.0	C	Ankauf von Sportmaterial	keine	3V	5	4
Total PR 13 - Sport								694	1.336
14	33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen				0	0
		52.10	04.73.0	C	Unterstützung im Rahmen der Bestimmungen über die Bewilligung von Subventionen zur Förderung des Sozialtourismus		1A/ 2A	0	9
		52.11	04.73.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen	keine	1A/ 2A/ 4V	75	46
		52.13	04.73.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine	keine	4V	5	1
		52.15	04.73.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine			0	0
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.01	04.73.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeindeinfrastrukturen		1A	0	58
		63.20	04.73.0	C	Ausrüstungssubventionen für Gemeinden	keine	3V	0	0
		63.22	04.73.0	C	Ausstattungssubventionen für Gemeinden			0	0
		72.11	04.73.0	C	Ausführung von Arbeiten zur Erhaltung von Eisenbahnlinien und Bahnhöfen als Benutzung für touristische Zwecke			0	0
		74.22	04.73.0	C	Ankauf von Ausstattungsmaterial		3V/ 2A	10	10
Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität								90	124
15	61.31	*****	C	Kapitaldotation an die Gemeinschaftszentren		1A/ 2A	1.123	1.123	
		72.10	01.33.0	C	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftszentren		1A/ 3V/ 2A/ 4V	770	1.679
		72.12	01.33.0	C	Ausstattung von Gemeinschaftszentren			0	0
Total PR 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren								1.893	2.802
16	52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen	keine			2	2
		52.12	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen			0	0
		52.13	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen			0	0
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen der Gemeinden	keine	4V	2	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen der Gemeinden			0	0
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen der Gemeinden			0	0
Total PR 16 - Freizeitgestaltung								4	2
17	52.10	08.20.0	C	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten				0	0
		52.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz				0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	17				privatrechtlicher Organisationen im Bereich des Denkmalschutzes				
		53.10	08.20.0	C	Subventionen an natürliche Personen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		3V/ 4V	3	2
		53.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von natürlichen Personen im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A/ 4V	419	220
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Gemeinden im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A/ 4V	40	9
		63.22	08.20.0	C	Subventionen an Gemeinden für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		3V/ 4V	8	3
		63.51	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Kirchenfabriken im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A/ 4V	779	522
		63.52	08.20.0	C	Subventionen an Kirchenfabriken für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		3V/ 4V	10	0
		74.22	08.20.0	C	Anschaffung von Material im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege		keine		4
Total PR 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege								1.263	760
18	52.11	10.40.0	D	Subventionen an VoGs im Bereich Kinder- und Familienbetreuung für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 2A/ 4V	0	156	
		10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine	2A	0	0	
		10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung		2A/ 4V	25	9	
		10.40.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			0	0	
		10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine		0	0	
		10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			0	0	
Total PR 18 - Familie								25	165
19	52.11	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlicher Infrastruktur		1A/ 2A/ 4V	1.471	1.315	
		61.41	*****	D	Kapitaldotation an die DPB			300	300
		10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen von Gemeinden			0	0	
Total PR 19 - Behindertenbereich								1.771	1.615
20	52.10	10.90.1	D	Subventionen an Jugendhilfeorganisationen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0	
		10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen	keine	4V	1	0	
		10.90.1	D	Ausstattungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen			0	0	
		10.90.1	D	Subventionen an untergeordnete Behörden für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 2A	0	94	
		10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden	keine		0	0	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	20	63.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden			0	0
Total PR 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene								1	94
21	52.11	10.70.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		2A	0	14
	52.21	10.70.0	D		Ausrüstungssubventionen	keine	4V	3	0
	52.22	10.70.0	D		Ausstattungssubventionen			0	0
	63.21	10.70.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 2A/ 4V	0	87
	63.22	10.70.0	D		Ausrüstungssubventionen	keine		0	0
	63.23	10.70.0	D		Ausstattungssubventionen			0	0
Total PR 21 - Soziales								3	101
22	43.23	10.20.0	D		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	52.10	08.10.0	D		Ausrüstungssubventionen an Einrichtungen im Bereich der Volksgesundheit	keine	1A	0	13
	52.11	07.40.0	D		Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit			0	0
	52.12	07.40.0	D		Ausstattungssubventionen an VoGs für Institutionen der Volksgesundheit		4V	8	1
	53.25	07.31.0	D		Ausstattungssubventionen für Krankenhäuser		1A/ 2A/ 4V	1.030	1.439
	53.26	07.31.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Krankenhausbereich		1A/ 2A/ 4V	13.000	10.403
	53.27	07.31.0	D		Abzug des Föderalstaates für Investitionen in Krankenhausinfrastrukturen		1A/ 4V	4.599	4.533
	53.28	07.31.0	D		Subventionen für Instandsetzungsarbeiten in Krankenhäusern		2A	470	470
	63.20	10.20.0	D		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	63.21	07.40.0	D		Subventionen an Gemeinden für den Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit		1A/ 2A	0	0
	63.23	07.40.0	D		Ausstattungssubventionen an Gemeinden für Institutionen der Volksgesundheit		4V	5	3
Total PR 22 - Gesundheit								19.112	16.862
23	01.01	01.00.0	ABCD		Rücklage für unvorhergesehene Investitionen		1A/ 2V	1.300	0
Total PR 23 - Rücklage								1.300	0
26	12.11	01.31.0	A		Leasingkosten für EDV-Ausrüstung		2A/ 4V	100	137
	63.20	01.31.0	A		Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		4V	96	1
	64.20	01.31.0	A		Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das freie subventionierte Unterrichtswesen		4V	24	22
	74.22	01.31.0	A		Ankauf von Maschinen und Mobiliar		4V	326	297
Total PR 26 - Informatik								546	457
27	33.20	10.20.0	D		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	43.23	10.20.0	D		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
	52.10	04.12.0	D		Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		4V	80	19
	52.12	04.12.0	D		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung in			0	0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	27				Bezug auf Senioreneinrichtungen				
		52.14	04.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		1A/ 2A/ 4V	6	2.646
		52.15	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			0	0
		52.18	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben für die Betreuung älterer Menschen			0	0
		52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.21	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		52.22	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	10.20.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Senioreneinrichtungen			0	0
		63.22	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		63.23	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			60	60
		63.24	10.20.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		1A/ 2A	16	23
		63.25	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			0	0
		63.28	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		63.30	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben im Bereich der Pflege für ältere Menschen			0	0
Total PR 27 - Senioren								162	2.748
Total OB 70 - INFRASTRUKTUR								43.023	47.153
Gesamttotal								331.583	329.144

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

ANLAGE 2

Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2016 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds		Betrag VE	Betrag AE
20	00	11.40	01.31.0	A	Essensgutscheine für Personalmitglieder des Ministeriums und der Regierungskabinette	(1) VK		230	230
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK	2A	800	800
	Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben							1.030	1.030
Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								1.030	1.030
30	14	12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK		15	15
		32.10	04.12.0	B	Subventionen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK		181	181
		32.11	04.12.0	B	Bezahlter Bildungsurlaub	(1) VK	2A	690	690
		33.10	04.12.0	B	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK		6	6
		34.31	04.12.0	B	Subventionen an natürliche Personen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK		260	260
		41.41	04.12.0	B	Subventionen an paragemeinschaftliche Einrichtungen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK		3	3
		Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung							1.155
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG								1.155	1.155
40	14	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben	(3) VK		0	0
		33.90	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten	(3) VK		0	0
		34.41	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten durch Privatpersonen	(3) VK		0	0
		Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien							0
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS								0	0
50	12	34.41	10.70.0	D	Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	(4) VK		10	10
		Total PR 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche							10
	15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben	(5) VK		75	75
Total PR 15 - Soziales							75	75	
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES								85	85
70	14	81.10	04.73.0	C	Bedingt rückzahlbare Prämien für Hotels und Campings	(8) VK	1A	100	100
		Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität							100
	24	21.10	01.71.0	A	Zinsen auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK		1.146	1.146
		21.50	01.71.0	A	Zinsen auf finanzielle Leasings	(7) VK	2A	551	551
		21.60	01.71.0	A	Zinsen auf alternative Finanzierungen	(7) VK	3A	6.655	6.655
		91.10	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK	1A	3.580	3.580
		91.30	01.72.0	A	Kapitalrückzahlungen innerhalb des öffentlichen Sektors	(7) VK		0	0
		91.60	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf alternative Finanzierungen	(7) VK	3A	8.115	8.115
		91.70	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf finanzielle Leasings	(7) VK		722	722
	Total PR 24 - Anleihen							20.769	20.769
	25	12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(7) VK		100	100
		21.10	01.71.0	A	Finanzaufwendungen	(7) VK		435	435
		81.00	04.73.0	A	Finanzierungen und Beteiligungen in Unternehmen	(8) VK		50	50
	Total PR 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes							585	585
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR								21.454
Gesamttotal								23.724	23.724

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

[2018/200620]

14 DECEMBRE 2017. — Décret portant la troisième modification du décret du 17 décembre 2015 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2016

Le Parlement de la Communauté germanophone a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er} - A l'article 1^{er} du décret du 17 décembre 2015 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2016, le tableau est remplacé par le suivant :

« (en milliers d'€)	
Recettes générales	321 447
recettes affectées	24 126
Total	345 573 »

Art. 2 - L'article 2, alinéa 1^{er}, du même décret est remplacé par ce qui suit :

« En application de l'article 3, alinéa 1^{er}, du décret du 21 décembre 1995 portant création d'un fonds de gestion des dettes financières de la Communauté germanophone, 21 304 000,00 euros de la dotation globale sont mis à la disposition de ce fonds sous forme de recettes affectées.

Art. 3 - A l'article 4 du même décret, le tableau est remplacé par le suivant :

« (en milliers d'€)	Crédits d'engagement	Crédits d'ordonnancement
Dépenses générales	331 583	329 144
Fonds budgétaires	23 724	23 724
Total	355 307	352 868 »

Art. 4 - Le budget général mentionné dans l'article 4 du même décret est remplacé par les nouvelles annexes II.1 et II.2.

Art. 5 - Le présent décret entre en vigueur le 1^{er} janvier 2016.

Promulguons le présent décret et ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Eupen, le 14 décembre 2017.

O. PAASCH

Le Ministre-Président

I. WEYKMANS

La Vice-Ministre-Présidente, Ministre de la Culture, de l'Emploi et du Tourisme

A. ANTONIADIS

Le Ministre de la Famille, de la Santé et des Affaires sociales

H. MOLLERS

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique

—
Note

Session 2017-2018

Documents parlementaires : 5-3-HH2016 (2017-2018) n° 1 Projet de décret

5-3-HH2016 (2017-2018) n° 2 Rapport Cour des comptes 5-3-HH2016 (2017-2018) n° 3 Rapport

Compte rendu intégral : 11, 12 et 14 décembre 2017 Discussion et vote n°s 45-47

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2018/200620]

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende de derde wijziging van het decreet van 17 december 2015 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016

Het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Artikel 1 - In artikel 1 van het decreet van 17 december 2015 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016 wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

"(in duizenden euro)	
Algemene ontvangsten	321.447
Toegewezen ontvangsten	24.126
Totaal	345.573"

Art. 2 - Artikel 2, eerste lid, van hetzelfde decreet wordt vervangen als volgt:

"Met toepassing van artikel 3, eerste lid, van het decreet van 21 december 1995 houdende oprichting van een Fonds voor het beheer van de financiële schulden van de Duitstalige Gemeenschap wordt 21.304.000,00 euro van de totale dotatie als toegewezen ontvangsten ter beschikking gesteld van dit Fonds."

Art. 3 - In artikel 4 van hetzelfde decreet wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

<i>"(in duizenden euro)</i>	Vastleggingskredieten	Ordonnanceringskredieten
Algemene uitgaven	331.583	329.144
Begrotingsfondsen	23.724	23.724
Totaal	355.307	352.868"

Art. 4 - De algemene uitgavenbegroting vermeld in artikel 4 van hetzelfde decreet wordt vervangen door de nieuwe bijlagen II.1 en II.2.

Art. 5 - Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2016.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 14 december 2017.

O. PAASCH

De Minister-President

I. WEYKMANS

De Viceminister-President, Minister van Cultuur, Werkgelegenheid en Toerisme

A. ANTONIADIS

De Minister van Gezin, Gezondheid en Sociale Aangelegenheden

H. MOLLERS

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

Nota

Zitting 2017-2018

Parlementaire stukken: 5-3-HH2016 (2017-2018) Nr. 1 Ontwerp van decreet

5-3-HH2016 (2017-2018) Nr. 2 Verslag van het Rekenhof 5-3-HH2016 (2017-2018) Nr. 3 Verslag

Integraal verslag: 11, 12 en 14 december 2017 Bespreking en aanneming Nr. 45-47

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2018/200621]

14. DEZEMBER 2017 — Dekret zur zweiten Anpassung des Dekrets vom 15. Dezember 2016 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2017

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

Artikel 1 - In Artikel 1 des Dekrets vom 15. Dezember 2016 zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2017 wird die Tabelle durch folgende Tabelle ersetzt:

<i>"(in Euro x 1.000)</i>	
Allgemeine Einnahmen	430.261
Zweckbestimmte Einnahmen	32.804
Total	463.065"

Art. 2 - In Artikel 4 desselben Dekrets wird die Tabelle durch folgende Tabelle ersetzt:

<i>"(in Euro X 1.000)</i>	Verpflichtungsermächtigungen	Ausgabeermächtigungen
Allgemeine Ausgaben	343.165	345.536
Haushaltsfonds	32.875	32.875
Total	376.040	378.411"

Art. 3 - In Artikel 8 desselben Dekrets wird die Tabelle durch folgende Tabelle ersetzt:

"DGG Medienzentrum	332.000,00 EUR
DGG Gemeinschaftszentren	5.449.000,00 EUR
Robert-Schuman-Institut	511.000,00 EUR
Königliches Athenäum Eupen	348.000,00 EUR

César-Franck-Athenäum	286.000,00 EUR
Königliches Athenäum Sankt Vith	340.000,00 EUR
Zentrum für Förderpädagogik	586.000,00 EUR
DGG Service und Logistik	375.000,00 EUR"

Art. 4 - In Artikel 9 desselben Dekrets wird die Tabelle durch folgende Tabelle ersetzt:

"Autonome Hochschule	611.000,00 EUR
Belgisches Rundfunk- und Fernsehzentrum	7.129.000,00 EUR
Dienststelle für Personen mit Behinderung	15.416.000,00 EUR
Arbeitsamt	6.983.000,00 EUR
Institut für Aus- und Weiterbildung im Mittelstand	4.220.000,00 EUR
Wirtschafts- und Sozialrat	301.000,00 EUR
Kaleido	913.000,00 EUR"

Art. 5 - In Artikel 10 desselben Dekrets wird der Text sowie die Tabelle durch folgenden Text und folgender Tabelle ersetzt:

"In Abweichung von Artikel 18 § 2 des Infrastrukturdekrets vom 18. März 2002 wird die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft ermächtigt, für die von den Gemeinden, den Öffentlichen Sozialhilfezentren und den Gemeinderegionen (Interkommunalen) eingereichten Infrastruktur-, Ausstattungs- oder Ausrüstungsprojekte, ab Inkrafttreten des vorliegenden Dekrets und bis zum Zeitpunkt der Fertigstellung des Vorhabens, Vorschusszahlungen bis zu einer maximalen Höhe von 90 % der zugesagten Zuschusssumme je Projekt zu tätigen. Dieser Regelung unterliegen darüber hinaus folgende Infrastruktur-, Ausstattungs- oder Ausrüstungsprojekte:

Projekträger	Projektbezeichnung
Behindertenstätte Eupen VoG	Tagesstätte Raeren Umbau
Hof Peters VoG	Umbau
Kirchenfabrik St. Nikolaus Eupen	Kirche - Türme + Heizung
Marienheim Raeren VoG	Erweiterung
Seniorenzentrum St. Franziskus VoG	Klösterchen - Umbau
Tagesstätte Meyerode VoG	Vergrößerung + Erneuerung Küche
Tennisclub Kelmis VoG	Gelände und Bau Tennishalle
Wohngemeinschaft Lommersweiler VoG	Umbau
Centre Belge du Tourisme des Jeunes	Jugendherberge - Umbau
Sonstige	Neue Krankenhausinfrastrukturen
De Bouche à Oreille VoG	Renovierungsarbeiten "Les 3R"
Beschützende Werkstätte Eupen VoG	Neubau Lager- und Produktionshalle
AIOMS Moresnet - Kelmis	Residenz Leoni - 15 Wohnungen
Bischöfliche Schule St. Vith	Sanierung Anpassungsklassen
Pater Damian Schule Eupen	Brandschutz - Phase I"

Art. 6 - Dieses Dekret tritt am 1. Januar 2017 in Kraft.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.
Eupen, den 14. Dezember 2017

O. PAASCH

Der Ministerpräsident

I. WEYKMANS

Die Vize-Ministerpräsidentin, Ministerin für Kultur, Beschäftigung und Tourismus

A. ANTONIADIS

Der Minister für Familie, Gesundheit und Soziales

H. MOLLERS

Der Minister für Bildung und wissenschaftliche Forschung

—
Fußnote

Sitzungsperiode 2017-2018

Nummerierte Dokumente: 5-2-HH2017 (2017-2018) Nr. 1 Dekretentwurf

5-2-HH2017 (2017-2018) Nr. 2 Bericht Rechnungshof

5-2-HH2017 (2017-2018) Nr. 3 Bericht

Ausführlicher Bericht: 11., 12. und 14. Dezember 2017 Diskussion und Abstimmung

Anhang I**Einnahmenhaushalt 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung		Einnahmen	
ALLG	16.11	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Unternehmen)		15	
	16.12	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (VoG, Haushalte und Privatpersonen)		75	
	16.13	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Ausland)		2	
	16.20	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (öffentlicher Sektor)	1A	1.330	
	39.10	13.90	EU-Subventionen Interreg		0	
	39.15	13.90	EU-Subventionen ESF 2007-2013	2A	614	
	39.16	13.90	EU-Subventionen ESF 2014-2020	1A/2A	1.698	
	39.17	13.90	EU-Subventionen Interreg 2014-2020		0	
	39.18	13.90	EU-Subventionen		0	
	39.20	04.00	Beitrag des Großherzogtums Luxemburg an den Kosten der Sonderschulen		1.140	
	39.21	04.00	Beitrag der Stadt Monschau an den Kosten des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens	2A	0	
	46.50	04.00	Überweisung UREBA-Zuschüsse	1A/2A	48	
	47.40	06.32	Einnahmen aus dem Verkauf von LBA-Schecks	1A	53	
	47.50	06.32	Einnahmen von Kinderzulagen im Bereich Jugendhilfe		77	
	48.12	05.10	Mittel der Provinz Lüttich im Rahmen der Gesundheitsfürsorge	2A	0	
	48.13	05.10	Kooperationsabkommen mit der Provinz Lüttich zur Gemeinderefinanzierung	1A	410	
	49.31	13.30	Zusätzliche Mittel aus der Wallonischen Region		1.497	
	49.33	13.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis des Landschafts- und Denkmalschutzes und der Ausgrabungen von der Wallonischen Region	1A/2A	2.210	
	49.34	13.30	Mittel der Wallonischen Region im Rahmen der Schülerbeförderung und der Telekommunikation		149	
	49.35	12.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis Beschäftigung von der Wallonischen Region (Artikel 4 und 5 des Dekretes vom 10. Mai 1999)	1A/2A	33.623	
	49.37	13.30	Überweisung der Mittel der Wallonischen Region für die Ausübung der Befugnis in Bezug auf die Aufsicht der lokalen Behörden	1A/2A	26.285	
	49.41	13.30	Globalbetrag Dotation laut Artikel 58duodecies bis 58septdecies, 60sexies und 86 des Gesetzes vom 31.12.1983, eingefügt durch das Gesetz vom 22. Dezember 2000 und abgeändert durch die Gesetze vom 7. Januar 2002 und 6. Januar 2014	1A	210.175	
	49.45	13.30	Subventionen im Rahmen von nationalen Begleitplänen		0	
	49.46	13.30	Überweisung von Mitteln durch die Nationallotterie		475	
	76.32	01.25	Erlös aus dem Verkauf von Immobilien	2A	85	
	96.11	14.10	Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	1A	150.300	
	96.70	14.10	Alternative Finanzierungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft		0	
	TOTAL - Allgemeine Einnahmen					430.261
	ZWECK	16.12	01.30	Eigeneinnahmen des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft (1)		550
			06.20	Eigeneinnahmen des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft (5)		50
06.36			Eigeneinnahmen des Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche (4)		60	
08.20			Einnahmen des Fonds zur Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten (3)		0	
26.10		06.43	Finanzerträge des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds (8)		2	
		14.40	Erträge aus der Verwaltung des Schatzamtes (7)	1A	40	
49.41		01.30	Speisung des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (1)		1.175	
		06.20	Speisung des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (5)		75	
		06.43	Speisung des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds aus der Globaldotation (8)		0	
		13.10	Speisung des Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der	1A	30.587	

Einnahmenhaushalt 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung	Einnahmen
ZWECK	49.41		Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (7)	
	86.10	06.43	Rückforderungen des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds (8)	265
TOTAL - Zweckgebundene Einnahmen				32.804
GESAMTTOTAL Einnahmen - MDG				463.065

Gesamtdotation = 241.279 € (Ursprungshaushalt) / 242.012 (1HHAP)

Durch die Dotation gespeiste Zweckeinnahmen: Summe der EWK-Codes 49.41: 31.837

Anhang II.1**Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2017 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
01	Programm 00 - Dotation	5.437	5.437
	Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	5.437	5.437
10	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	3.592	3.592
	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	95	95
	Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	3.687	3.687
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	19.868	19.868
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	670	670
	Programm 02 - Informatik	2.950	2.275
	Programm 11 - Öffentlichkeitsarbeit	353	483
	Programm 12 - Studien und Untersuchungen	325	325
	Programm 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	1.284	3.824
	Programm 14 - Lokale Behörden	21.450	21.450
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	46.900	48.895
30	Programm 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen	91.573	91.582
	Programm 11 - Pädagogik	417	470
	Programm 12 - Schülerbeförderung	1.307	1.307
	Programm 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen	7.954	7.874
	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	972	972
	Programm 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung	415	415
	Programm 21 - Kunstunterricht	44	44
	Programm 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	4.227	4.146
	Programm 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	28.722	28.722
	Programm 24 - Schulbauten	3.700	3.700
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	139.331	139.232	
40	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors	269	269
	Programm 11 - Jugend	2.041	2.038
	Programm 13 - Kultur	3.164	3.164
	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	621	621
	Programm 15 - BRF	5.697	5.697
	Programm 16 - Sport	748	748
	Programm 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	1.434	1.434
	Programm 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	60	60
	Programm 19 - Freizeitgestaltung	15	15
	Programm 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	135	135
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	14.184	14.181	
50	Programm 11 - Familie	38.714	38.714
	Programm 13 - Selbstbestimmtes Leben	11.867	11.867
	Programm 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	5.628	5.716
	Programm 15 - Soziales	4.720	4.720
	Programm 16 - Gesundheit	5.853	5.797
	Programm 17 - Senioren	30.618	30.584
	Programm 18 - Justiz	180	197
	Programm 19 - Entwicklungszusammenarbeit	206	206
	Programm 20 - Solidarwirtschaft	32	32
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	97.818	97.833	

Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
70	Programm 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft	50	1.228
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	4.881	4.945
	Programm 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	2	2
	Programm 03 - Lokale Behörden	4.167	2.742
	Programm 04 - Kunstunterricht	8	8
	Programm 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	94	20
	Programm 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	630	847
	Programm 07 - Schulbauten	7.386	7.771
	Programm 08 - Jugend	172	231
	Programm 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung	12	12
	Programm 10 - Kultur	822	1.514
	Programm 11 - Bibliothekswesen und Medien	15	85
	Programm 12 - BRF	200	200
	Programm 13 - Sport	1.929	3.440
	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	203	337
	Programm 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	945	1.009
	Programm 16 - Freizeitgestaltung	2	2
	Programm 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	450	534
	Programm 18 - Familie	741	284
	Programm 19 - Behindertenbereich	2.513	1.795
	Programm 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	8	48
	Programm 21 - Soziales	28	37
	Programm 22 - Gesundheit	3.704	3.721
	Programm 23 - Rücklage	0	0
	Programm 26 - Informatik	2.425	1.538
	Programm 27 - Senioren	4.421	3.921
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR	35.808	36.271
GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft		343.165	345.536

Anhang II.2**Allgemeiner Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2017 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	480	480
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	480	480
30	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.953	1.953
	Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	1.953	1.953
40	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	0	0
	Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	0	0
50	Programm 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	10	10
	Programm 15 - Soziales	75	75
	Programm 16 - Gesundheit	30	30
	Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	115	115
70	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	100	100
	Programm 24 - Anleihen	29.796	29.796
	Programm 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes	431	431
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR	30.327	30.327
GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft		32.875	32.875

Anlage 1

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
01	00	41.40	01.11.2	A	Dotation an das Parlament			5.437	5.437
Total PR 00 - Dotation								5.437	5.437
Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								5.437	5.437
10	00	11.11	01.11.3	ABCD	Gehälter der Minister und der Mitarbeiter der Regierung		1A/ 2V/ 2A	2.816	2.816
		11.20	01.11.3	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil		2V/ 2A	571	571
		12.11	01.11.3	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben			205	205
Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben								3.592	3.592
01	11.11	01.11.3	ABCD		Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen			88	88
	11.20	01.11.3	ABCD		Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen			4	4
	11.31	09.00.0	ABCD		Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien			3	3
Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen								95	95
Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								3.687	3.687
20	00	01.01	01.00.0	ABCD	Rücklage für unvorhergesehene Ausgaben			0	0
		11.11	01.31.0	A	Gehälter des Personals des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft		1A	13.683	13.683
		11.12	01.31.0	A	Andere Gehaltskosten			1.230	1.230
		11.20	01.31.0	A	Sozialabgaben des Arbeitsgebers			2.389	2.389
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		1A	1.648	1.648
		12.12	01.31.0	A	Miete von Immobilien für die verschiedenen Dienststellen des Ministeriums			41	41
		31.22	04.12.0	A	Dotation an das Landesamt für Arbeitsbeschaffung	keine		722	722
		33.01	01.31.0	A	Beteiligung der Deutschsprachigen Gemeinschaft an den Kosten der Gewerkschaftsdelegationen	keine		47	47
		33.03	01.31.0	A	Subvention an die VoG Sozialdienst	keine		108	108
Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben								19.868	19.868
01	12.11	01.31.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben			670	670
Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen								670	670
02	12.11	01.31.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben		1A	2.950	2.275
Total PR 02 - Informatik								2.950	2.275
11	12.11	01.33.0	A		Allgemeine laufende Ausgaben		1A	343	473
		33.01	01.33.0	A	Subventionen im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit	keine	2A	10	10
Total PR 11 - Öffentlichkeitsarbeit								353	483
12	12.11	01.53.0	ABCD		Allgemeine laufende Ausgaben		1A	325	325
Total PR 12 - Studien und Untersuchungen								325	325
13	12.11	01.13.1	A		Allgemeine laufende Ausgaben			504	504
		33.01	01.13.1	A	Subventionen im Rahmen der innerbelgischen Zusammenarbeit	keine	2V/ 2A	23	23
		33.02	08.20.0	A	Subventionen im Rahmen der Zusammenarbeit zwischen der Deutschsprachigen Gemeinschaft und der Französischen Gemeinschaft betreffend die Gemeinden Plombières, Welkenraedt, Baelen, Waimes und Malmedy		2V/ 2A	8	8
		33.03	08.20.0	A	Subvention an die Vereinigung Internationaler Musikwettbewerb Königin Elisabeth von Belgien	keine		13	13

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
20	13	33.04	01.13.1	A	Subventionen im Rahmen der internationalen und interregionalen Zusammenarbeit	keine		36	36
		33.07	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Sozialfonds 2007-2013	keine		0	0
		33.08	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2007-2013	keine		0	0
		33.10	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2014-2020	keine		0	40
		33.11	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen ESF 2014-2020	keine		0	2.500
		33.12	04.12.0	A	Subventionen im Bereich der Regionalgeschichte	keine	2A	162	162
		35.30	01.13.2	A	Beiträge an die Euregio Maas-Rhein	keine		99	99
		35.31	01.13.2	A	Beiträge an die Großregion	keine	2V	25	25
		35.43	01.13.2	A	Beiträge der Deutschsprachigen Gemeinschaft an internationale Organisationen	keine	2V/ 2A	116	116
		41.41	*****	A	Dotation an den WSR		2A	298	298
Total PR 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung								1.284	3.824
14		12.11	01.60.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben			25	25
		43.21	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden			20.927	20.927
		43.23	01.82.2	A	Dotation für die Basisförderung			498	498
Total PR 14 - Lokale Behörden								21.450	21.450
Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								46.900	48.895
30	00	11.11	09.00.0	B	Gehälter und Entschädigungen des Personals im Gemeinschaftsunterrichtswesen		1A/ 2A	31.050	31.050
		11.12	09.00.0	B	Gehälter der bezuschussten Vertragsangestellten		1A/ 2A	2.108	2.108
		11.20	09.00.0	B	Sozialabgaben, Arbeitgeberlasten und Pensionssubvention		1A/ 2A	6.300	6.300
		11.31	09.00.0	B	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		1A/ 2A	2.514	2.514
		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		2A	80	89
		12.12	09.00.0	B	Diverse Arbeitnehmerkosten			57	57
		43.24	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		1A/ 2A	28.414	28.414
		44.10	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des freien subventionierten Unterrichtswesens		1A/ 2A	21.050	21.050
Total PR 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen								91.573	91.582
11		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1A	322	375
		12.12	09.00.0	B	Ausarbeitung und Implementierung von Rahmenplänen	keine		95	95
Total PR 11 - Pädagogik								417	470
12		12.11	09.60.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			1.075	1.075
		12.21	09.60.0	B	Rückzahlung TEC		2A	230	230
		34.01	09.60.0	B	Rückerstattung der Kosten für Fahrscheine und für die Beförderung mit Privatwagen	keine	2A	2	2
Total PR 12 - Schülerbeförderung								1.307	1.307
13		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1A	366	286
		12.12	09.00.0	B	Kosten der externen Beschulung von Kindern mit sonderpädagogischem Förderbedarf	keine		110	110
		12.13	09.00.0	B	Kosten für medienpädagogische Dienstleistungen	keine		11	11

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE	
30	13	33.01	09.60.0	B	Subvention für die Initiative Unterricht für kranke Kinder	keine	2A	4	4	
		33.02	09.60.0	B	Subventionen an Vereinigungen	keine	1A	215	215	
		34.01	09.60.0	B	Subventionen an Privatpersonen für Initiativen im Unterrichtswesen	keine		0	0	
		41.20	09.41.0	B	Subventionen an Hochschulen und Universitäten			10	10	
		41.30	09.41.0	B	Subventionen an die AHS in der DG zur Förderung von Zusatzkompetenzen der Studenten			25	25	
		41.42	*****	B	Funktionsdotations an die SER			35	35	
		41.50	*****	B	Funktionsdotations an das KAE		1A/ 2A	155	155	
		41.51	*****	B	Funktionsdotations an das KAS			127	127	
		41.52	*****	B	Funktionsdotations an das RSI		2A	312	312	
		41.53	*****	B	Funktionsdotations an das CFA			114	114	
		41.54	*****	B	Funktionsdotations an das ZFP		1A/ 2V	358	358	
		41.55	09.10.0	B	Subventionsdotations für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das KAE		1A/ 2V	58	58	
		41.56	09.10.0	B	Subventionsdotations für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das KAS		1A/ 2V	30	30	
		41.57	09.10.0	B	Subventionsdotations für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das RSI		2V	15	15	
		41.58	09.10.0	B	Subventionsdotations für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das CFA		1A/ 2V	41	41	
		41.59	09.10.0	B	Subventionsdotations für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das ZFP			17	17	
		43.26	09.60.0	B	Funktionssubvention für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		2A	2.863	2.863	
		43.27	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		2V	467	467	
		43.28	09.60.0	B	Sonderzuschuss Vorbeugung von gewaltsamen Radikalismus		keine	1A/ 2V/ 2A	2	2
		44.30	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des freien subventionierten Unterrichtswesens		2A	97	97	
44.31	09.60.0	B	Funktionssubvention für das freie subventionierte Unterrichtswesen		1A	2.395	2.395			
44.32	09.10.0	B	Subventionen zur Finanzierung von Gastdozenten auf Basis nicht genutzten Stundenkapitals		2V	127	127			
Total PR 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen								7.954	7.874	
14		12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	keine	1A	30	30	
		33.21	09.80.0	B	Funktionssubventionen zugunsten von Erwachsenenbildungsorganisationen und -initiativen		2A	851	851	
		33.23	09.80.0	B	Subventionen zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung		2A	41	41	
		33.25	09.80.0	B	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung zugunsten von Erwachsenenbildungseinrichtungen		2A	6	6	
		33.29	09.80.0	B	Subventionen für besondere Initiativen			42	42	
		33.80	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen			2	2	
Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung								972	972	
19		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			4	4	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
30	19	34.41	09.00.0	B	Studienbeihilfen für Schüler und Studenten			296	296
		34.42	09.00.0	B	Subventionen und Stipendien für Weiterbildungen und wissenschaftliche Aufträge im In- und Ausland		1A	115	115
Total PR 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung								415	415
21		12.11	08.20.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			1	1
		43.51	08.20.0	B	Funktionssubventionen zugunsten der Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	keine	2A	43	43
Total PR 21 - Kunstunterricht								44	44
22		12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			2	2
		33.21	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	1A/ 2A	132	51
		41.41	*****	B	Dotation an das IAWM			3.757	3.757
		41.42	*****	B	Start- und Praktikumsbonus			336	336
Total PR 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft								4.227	4.146
23		12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben in Bezug auf die Beschäftigung	keine	2V	12	12
		33.02	04.12.0	B	Subventionen an Vereinigungen und privatrechtliche Einrichtungen im Zusammenhang mit Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen	keine	2V	3.037	3.037
		33.09	04.12.0	B	Subventionen an die WFG	keine		532	532
		33.10	04.12.0	B	Zuschüsse an LBAs	keine		11	11
		33.80	04.12.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine		25	25
		41.10	*****	B	Dotation an den FÖD SE		1V	2.100	2.100
		41.40	*****	B	Dotation an das ADG		1A	5.979	5.979
		41.41	*****	B	Subventionen im Rahmen der Kompetenz Beschäftigung und Sozialökonomie		1A	14	14
		41.42	*****	B	Sonderbeschäftigungsprogramm		1A	133	133
		42.40	*****	B	Dotation an das LAB (ONEM)		1V/ 2V	2.535	2.535
		42.80	*****	B	Dotation an das LASS		1V	9.643	9.643
		42.81	*****	B	Dotation an das LASS LB		2V	2.750	2.750
		43.01	04.12.0	B	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen für Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen			1.951	1.951
		Total PR 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft							
24	12.11	09.10.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben			3.700	3.700	
Total PR 24 - Schulbauten								3.700	3.700
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG								139.331	139.232
40	01	11.11	01.31.0	C	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		2A	125	125
		11.20	01.31.0	C	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		2A	6	6
		11.31	09.00.0	C	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		2A	3	3
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für den Einstieg in die Referenzgehaltstabellen des sozio-kulturellen Sektors		1A/ 2A	135	135
		Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors							
11		12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1V	150	156
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für Personalkosten bei Jugendinformationszentren und Trägern der offenen			701	701

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
40	11				Jugendarbeit			
		33.21	08.10.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Jugendorganisationen, Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit		465	465
		33.22	01.60.0	C	Funktionssubvention zugunsten des Jugendrates der Deutschsprachigen Gemeinschaft		15	15
		33.23	08.10.0	C	Subventionen zugunsten der VoG Jugendbüro der Deutschsprachigen Gemeinschaft		614	614
		33.24	08.10.0	C	Subventionen für die Aus- und Weiterbildung von Animatoren		25	25
		33.25	08.10.0	C	Subventionen für besondere Initiativen	1V	56	47
		33.26	08.20.0	C	Förderung von Projekten zur Umsetzung des Jugendstrategieplans	1V	14	14
		33.80	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	1	1
		43.00	08.20.0	C	Förderung von Projekten zur Umsetzung des Jugendstrategieplans zugunsten von Einrichtungen öffentlichen Interesses der Deutschsprachigen Gemeinschaft, Gemeinden des deutschen Sprachgebiets und Jugendbehörden außerhalb des deutschen Sprachgebiets		0	0
Total PR 11 - Jugend							2.041	2.038
13	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		2V	234	234
	33.20	08.20.0	C	Subventionen für die Kosten von Personal bei Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers		2V/ 2A	126	126
	33.21	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Kreativen Ateliers und Initiativen im Bereich der Kreativen Ateliers			110	110
	33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Amateurmusikensembles mit besonderer künstlerischer Auszeichnung			30	30
	33.23	08.20.0	C	Subventionen zugunsten der Föderation als regionaler Verband	keine		44	44
	33.24	08.20.0	C	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung von Animatoren im Bereich der kreativen Ateliers			5	5
	33.25	08.20.0	C	Besondere Initiativen für kreative Ateliers			2	2
	33.26	08.20.0	C	Subventionen für regelmäßige Kulturveranstaltungen	keine		0	0
	33.27	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Museen und für periodische Veröffentlichungen im Bereich Kulturerbe		1V	480	480
	33.28	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung besonderer Initiativen im Bereich Kultur	keine	1V	258	258
	33.29	08.20.0	C	Subventionen zur Professionalisierung im Kulturbereich	keine		1.174	1.174
	33.32	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung des Ehrenamtes	keine		5	5
	33.80	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	1V	111	111
	34.31	08.20.0	C	Subventionen, Stipendien und Beihilfen		2V	31	31
	35.30	08.20.0	C	Subventionen zugunsten ausländischer privatrechtlicher Organisationen im Rahmen von europäischen Projekten	keine		14	14
	43.00	08.20.0	C	Subventionen für regionale Kulturzentren			540	540
	43.20	08.20.0	C	Subvention zu Gunsten von Behörden im Rahmen von europäischen Projekten	keine		0	0
Total PR 13 - Kultur							3.164	3.164
14	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1V/ 2V/ 2A	132	132

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
40	14	31.32	08.20.0	C	Subventionen an die geschriebene Presse der Deutschsprachigen Gemeinschaft			174	174
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen für Bibliotheken von Krankenhäusern und Altersheimen, sowie Fachbibliotheken	keine		10	10
		33.24	08.30.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Offenen Kanälen	keine	1V	15	15
		33.25	08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	keine	2V	2	2
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für Kinos	keine	1V	30	30
		41.40	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im Gemeinschaftsunterrichtswesen			24	24
		41.41	*****	C	Dotation an das Medienzentrum			210	210
		41.42	08.20.0	C	Dotation an den Medienrat		1V	0	0
		44.30	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im subventionierten Unterrichtswesen	keine		24	24
Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien								621	621
15	41.41	*****	C	Dotation an den BRF			5.697	5.697	
Total PR 15 - BRF								5.697	5.697
16		12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 2V	191	191
		12.21	08.20.0	C	Allgemeine Ausgaben der NADO-Deutschsprachige Gemeinschaft		1A	15	15
		33.40	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der VoGs			12	12
		33.41	08.10.0	C	Unterstützung von Sportfachverbänden zur Betreuung junger Sportler aus der DG in den Leistungszentren	keine	1V	14	14
		33.48	08.10.0	C	Subventionen für das Nationale Olympische und Interföderale Komitee Belgiens	keine		15	15
		33.53	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung von Initiativen im Bereich des Sports	keine	1A/ 2V/ 2A	110	110
		33.69	08.10.0	C	Zuschüsse an Veranstalter zwecks Teilnahme von Schulen der DG an internationalen Veranstaltungen	keine	1V/ 2V	23	23
		33.70	08.10.0	C	Subventionen, die aufgrund des Sportdekretes für Organisationen vergeben werden		2V	320	320
		34.48	08.10.0	C	Stipendien und Beihilfen für Spitzensportler und hochqualifizierte Schiedsrichter sowie qualifizierte Übungsleiter und Trainer	keine	2V	12	12
		41.40	*****	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des Gemeinschaftsunterrichtswesens		2V	5	5
		43.22	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der Gemeinden			24	24
		44.30	08.10.0	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des subventionierten Unterrichtswesens	keine	2V	7	7
Total PR 16 - Sport								748	748
17		12.11	04.73.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1V	80	80
		33.22	04.73.0	C	Subventionen für Verkehrsvereine und Werbeausschüsse		1A	90	90
		33.26	04.73.0	C	Subventionen für die Tourismusagentur Ostbelgien	keine		1.198	1.198
		33.27	04.73.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Tourismus			15	15
		33.80	04.73.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine		4	4
		35.20	04.73.0	C	Übertragungen zugunsten ausländischer Behörden innerhalb der EU im Rahmen von Interreg-Projekten	keine	1V	40	40

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
40	17	43.00	04.73.0	C	Übertragungen und Kofinanzierungen zugunsten von Provinzen und Gemeinden im Rahmen von Interreg-Projekten	keine	0	0	
		43.22	04.73.0	C	Funktionszuschüsse für Infopunkte in der Deutschsprachigen Gemeinschaft		7	7	
	Total PR 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität							1.434	1.434
	18	12.11	04.73.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		1A	60	60
		41.30	*****	C	Dotation an die Gemeinschaftszentren			0	0
	Total PR 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren							60	60
	19	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben			2	2
		33.23	08.10.0	C	Subventionen im Bereich der Freizeitgestaltung		2V	13	13
	Total PR 19 - Freizeitgestaltung							15	15
	21	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben			114	114
33.22		08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	keine		21	21	
Total PR 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege							135	135	
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS							14.184	14.181	
50	11	12.11	10.20.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1A	126	126
		12.21	08.20.0	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Verwaltungskosten			1.444	1.444
		33.05	10.40.0	D	Subventionen für Organisationen im Bereich des Familienlebens	keine	1A	46	46
		33.09	10.40.0	D	Subventionen an das Regionalzentrum für Kleinkindbetreuung			1.435	1.435
		33.10	10.40.0	D	Subventionen für die außerschulische Betreuung und örtlich begrenzte Projekte		1A	1.032	1.032
		34.31	08.20.0	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Kindergeld		2A	34.624	34.624
		43.00	10.20.0	D	Subventionen für Einrichtungen im Bereich des Familienlebens		1A	7	7
		43.21	10.20.0	D	Subventionen an Gemeinden für Kinderkrippen			0	0
	Total PR 11 - Familie							38.714	38.714
	13	12.11	10.12.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben			7	7
		41.40	*****	D	Dotation an die DSL		1A	11.860	11.860
	Total PR 13 - Selbstbestimmtes Leben							11.867	11.867
	14	12.11	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1A/ 2V/ 2A	3.069	3.069
		12.21	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben innerhalb des öffentlichen Sektors		2V	0	0
33.01		10.90.1	D	Unterstützung von Projekten im Bereich der Jugendhilfe			230	318	
43.21		10.90.1	D	Subventionen zur Deckung der Funktions- und Personalkosten von Einrichtungen		2V/ 2A	2.329	2.329	
Total PR 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene							5.628	5.716	
15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		1A	65	65	
	33.01	10.70.0	D	Subventionen für Organisationen im Sozialbereich	keine	1A	2.360	2.360	
	33.02	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine	1A	66	66	
	33.26	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen			0	0	
	43.00	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine		112	112	
	43.20	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen			12	12	
43.21	10.70.0	D	Ausgaben im Bereich des Sonderfonds für Sozialhilfe	keine		2.105	2.105		

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
50	Total PR 15 - Soziales							4.720	4.720
16	12.11	07.40.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		1V	345	349
	33.01	07.40.0	D		Subventionen an Organisationen für Gesundheitsförderung und Prävention	keine	1V	547	492
	33.02	07.31.0	D		Fortbildung für Notärzte, Krankenpfleger, Hebammen, medizinisches Hilfspersonal, Seniorenbetreuer und Sanitäter	keine		270	270
	33.03	10.20.0	D		Subventionen an den Psychiatrieverband			40	40
	33.06	10.20.0	D		Subvention an die Hausärztekreise			19	19
	33.08	10.20.0	D		Subventionen an den Palliativpflegeverband			103	103
	33.20	10.20.0	D		Subventionen für Personal und allgemeine laufende Ausgaben des SPZ		1V	940	940
	34.31	07.40.0	D		Subvention im Rahmen des Impulseoprogramms	keine	1A	231	231
	34.32	08.20.0	D		Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A/ 2A	3.275	3.275
	43.00	10.20.0	D		Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen im Rahmen des Programms für Ernährung und Bewegung	keine		8	8
	52.20	10.20.0	D		Subventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Gesundheit	keine	1A	75	70
	Total PR 16 - Gesundheit							5.853	5.797
17	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		1A	78	78
	33.01	07.40.0	D		Unterstützung von Ausbildungs- und Begleitmaßnahmen für ehrenamtlichen Einsatz			115	115
	33.02	10.20.0	D		Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren			70	70
	33.03	10.20.0	D		Subventionen an die Dienste der häuslichen Hilfe		1A	3.019	3.019
	33.04	10.20.0	D		Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen			59	59
	33.06	10.20.0	D		Subvention an die Beratungsstelle für häusliche, teilstationäre und stationäre Hilfe			0	0
	34.31	08.20.0	D		Zuwendung an den FÖD Soziale Sicherheit im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A	4.792	4.792
	34.32	08.20.0	D		Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		1A/ 2A	22.386	22.386
	43.00	10.20.0	D		Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen			67	33
	51.21	10.20.0	D		Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (öffentliche)		1A	14	14
	51.22	10.20.0	D		Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (privat kommerzielle)		1A	5	5
	52.20	10.20.0	D		Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (privat gemeinnützige)		1A	13	13
	Total PR 17 - Senioren							30.618	30.584
18	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		2V	139	156
	33.01	07.40.0	D		Subventionen an Vereinigungen im Bereich der Betreuung und der sozialen Wiedereingliederung von Strafgefangenen, Angehörigen von Strafgefangenen und im Bereich der Mediation		2V/ 2A	41	41
	Total PR 18 - Justiz							180	197
19	12.11	01.13.1	D		Allgemeine laufende Ausgaben		2V/ 2A	2	2
	33.01	01.23.0	D		Subventionen im Bereich der humanitären Hilfe in Krisengebieten	keine		25	25
	33.02	01.23.0	D		Subventionen zur Förderung von Projekten der Entwicklungszusammenarbeit	keine	2V/ 2A	179	179

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
50	19	41.40	08.20.0	D	Dotation zugunsten des Rats für Entwicklungszusammenarbeit, Solidarität, und Integration	keine	2V/ 2A	0	0
Total PR 19 - Entwicklungszusammenarbeit								206	206
	20	12.11	09.60.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben			32	32
		33.01	10.20.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine		0	0
		41.40	10.20.0	D	Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine		0	0
Total PR 20 - Solidarwirtschaft								32	32
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES								97.818	97.833
70	00	61.41	01.11.2	A	Kapitaldotation an das Parlament			50	1.228
Total PR 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft								50	1.228
	01	71.01	01.33.0	A	Ankauf von Grundstücken und Gebäuden für Gemeinschaftsinfrastrukturen		1A/ 2A	4.160	4.160
		72.10	01.33.0	A	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftsinfrastrukturen		1A/ 2A	616	680
		72.12	01.33.0	A	Ausstattung von Gemeinschaftsinfrastrukturen			0	0
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		2A	105	105
Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen								4.881	4.945
	02	61.43	04.12.0	A	Kapitaldotation an den WSR			2	2
Total PR 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung								2	2
	03	43.22	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden zwecks Bezuschussung von Straßeninfrastrukturen			1.800	1.800
		43.24	10.20.0	A	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	10.20.0	A	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	04.51.0	A	Subventionen im Bereich der bezuschussten Arbeiten an die Gemeinden		1A/ 2A	2.367	942
Total PR 03 - Lokale Behörden								4.167	2.742
	04	63.51	08.20.0	B	Ausstattungssubventionen für die Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft			8	8
Total PR 04 - Kunstunterricht								8	8
	05	33.20	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	09.30.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung der Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0
		52.11	09.80.0	B	Ausrüstungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes		2A	74	0
		52.12	09.30.0	B	Ausstattungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes			0	0
		52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		61.41	*****	B	Kapitaldotation an das IAWM			20	20
		61.43	*****	B	Ausrüstungssubventionen für die außerschulische Ausbildung	keine		0	0
		61.44	*****	B	Ausstattungssubventionen für die außerschulische Ausbildung			0	0
Total PR 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft								94	20
	06	52.10	04.12.0	B	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A/ 2A	365	582
		52.11	04.12.0	B	Ausrüstungssubventionen für VoGs			0	0
		52.15	04.12.0	B	Ausstattungssubventionen für VoGs			0	0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	06	61.42	04.12.0	B	Kapitaldotation an das ADG			265	265
		63.21	04.12.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0
	Total PR 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft							630	847
	07	43.13	09.10.0	B	Zinssubventionen für das offiziell subventionierte Unterrichtswesen		2A	1	1
			10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		44.40	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		61.41	01.11.2	B	Kapitaldotation an KAL			20	20
		63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	keine	2V	100	100
		63.23	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im offiziellen subventionierten Unterrichtswesen		1A/ 2A	3.568	2.667
		64.10	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im freien subventionierten Unterrichtswesen		1A/ 2A	1.642	1.517
		64.20	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das freie subventionierte Unterrichtswesen	keine	2V	100	100
		64.22	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
72.10		09.20.0	B	Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Gemeinschaftsunterrichtswesen		1A/ 2A	1.450	2.831	
74.22	09.20.0	B	Ausgaben für die Ausstattung und Ausrüstung des Gemeinschaftsunterrichtswesens		1A/ 2V	505	535		
Total PR 07 - Schulbauten							7.386	7.771	
08	52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	keine		6	6	
		08.10.0	C	Subventionen an privatrechtliche Jugendeinrichtungen		1A	122	13	
	52.13	08.10.0	C	Subventionen Umbauten und Einrichtungen VoE Jugendbüro			0	0	
	52.14	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen			8	8	
	63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden	keine		0	0	
	63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Jugendeinrichtungen der Gemeinden		1A/ 2A	36	204	
	63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden			0	0	
Total PR 08 - Jugend							172	231	
09	52.11	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		2A	4	4	
		09.80.0	C	Subventionen an Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0	
	52.13	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen			2	2	
	52.14	09.80.0	C	Ausstattungssubvention zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung	keine	2A	4	4	
	63.20	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden			2	2	
	63.21	09.80.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreative Ateliers der Gemeinden			0	0	
	63.22	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für			0	0	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
70	09				Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden			
Total PR 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung							12	12
10	33.20	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
	43.23	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
	52.10	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für Vereine & Verbände im Bereich der Amateurlkunst	2V	46	46
	52.11	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine 1V/ 2V	27	37
	52.12	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine 1A/ 2A	43	408
	52.13	08.20.0	C		Subventionen zugunsten von privatrechtlichen Organisationen für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine 2V	1	1
	52.14	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	1V/ 2V	41	41
	52.20	10.20.0	C		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
	63.20	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	keine 1V	405	395
	63.21	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Kultureinrichtungen von Gemeinden	keine 1A/ 2A	241	568
	63.22	08.20.0	C		Subventionen zugunsten von Gemeinden für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	0	0
	63.23	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	1V/ 2V	2	2
	63.24	10.20.0	C		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
	63.52	08.20.0	C		Subventionen zugunsten von Kirchenfabriken für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine 2V	0	0
	74.50	08.20.0	C		Ankauf von Kunstwerken	keine	16	16
Total PR 10 - Kultur							822	1.514
11	12.13	08.20.0	C		Leasingkosten im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens		0	0
	52.11	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken	keine 2V	5	5
	52.12	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Bibliotheken		0	0
	52.13	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken und Kinos		0	0
	63.20	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für öffentliche Bibliotheken	keine	0	0
	63.21	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von öffentlichen Bibliotheken der Gemeinden	1A	0	70
	63.22	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für öffentliche Bibliotheken der Gemeinden		0	0
	74.22	08.20.0	C		Ankauf von Material im Bereich Medien und Bibliothekswesen	2V	9	9
	74.50	08.20.0	C		Ankauf von Medien aller Art		1	1
Total PR 11 - Bibliothekswesen und Medien							15	85
12	61.42	*****	C		Kapitaldotation an den BRF		200	200
Total PR 12 - BRF							200	200
13	33.20	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
	43.23	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
	52.11	08.10.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	keine	40	40

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	13	52.12	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Sportstätten		1A/ 2A	1.198	2.657
		52.13	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten			40	40
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Sportstätten der Gemeinden		1A/ 2A	448	500
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Sportstätten der Gemeinden			200	200
		74.22	08.20.0	C	Ankauf von Sportmaterial	keine	1A	3	3
Total PR 13 - Sport								1.929	3.440
14		33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	04.73.0	C	Unterstützung im Rahmen der Bestimmungen über die Bewilligung von Subventionen zur Förderung des Sozialtourismus			0	178
		52.11	04.73.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen	keine	1A	67	149
		52.13	04.73.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine	keine		5	5
		52.15	04.73.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine			0	0
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.01	04.73.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeindeinfrastrukturen		1A	126	0
		63.20	04.73.0	C	Ausrüstungssubventionen für Gemeinden	keine	2V	2	2
		63.22	04.73.0	C	Ausstattungssubventionen für Gemeinden			0	0
		72.11	04.73.0	C	Ausführung von Arbeiten zur Erhaltung von Eisenbahnlinien und Bahnhöfen als Benutzung für touristische Zwecke			0	0
74.22	04.73.0	C	Ankauf von Ausstattungsmaterial		2V	3	3		
Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität								203	337
15		61.31	*****	C	Kapitaldotation an die Gemeinschaftszentren			300	300
		72.10	01.33.0	C	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftszentren		1A/ 2A	645	709
		72.12	01.33.0	C	Ausstattung von Gemeinschaftszentren			0	0
Total PR 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren								945	1.009
16		52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen	keine	1A	2	2
		52.12	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen			0	0
		52.13	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen			0	0
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen der Gemeinden	keine		0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen der Gemeinden			0	0
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen der Gemeinden			0	0
Total PR 16 - Freizeitgestaltung								2	2
17		52.10	08.20.0	C	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten			0	0
		52.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz privatrechtlicher Organisationen im Bereich des Denkmalschutzes			0	0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	17	53.10	08.20.0	C	Subventionen an natürliche Personen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		2V	8	8
		53.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von natürlichen Personen im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A	48	271
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Gemeinden im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A	317	68
		63.22	08.20.0	C	Subventionen an Gemeinden für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		1V/ 2V	10	3
		63.51	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Kirchenfabriken im Bereich des Denkmalschutzes		1A/ 2A	60	170
		63.52	08.20.0	C	Subventionen an Kirchenfabriken für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		1V	0	7
		74.22	08.20.0	C	Anschaffung von Material im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	keine	1V	7	7
		Total PR 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege							
18		52.11	10.40.0	D	Subventionen an VoGs im Bereich Kinder- und Familienbetreuung für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		2A	18	161
		52.16	10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine		0	0
		52.17	10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			123	123
		63.21	10.20.0	D	Subventionen für Bau-, Erweiterungs-, Umbau- und Instandsetzungsarbeiten von Infrastrukturen der Gemeinden		2A	600	0
		63.26	10.40.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			0	0
		63.27	10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine		0	0
		63.29	10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung			0	0
Total PR 18 - Familie								741	284
19		52.11	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlicher Infrastruktur		1A/ 2A	2.213	1.495
		61.41	*****	D	Kapitaldotation an die DSL			300	300
		63.01	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen von Gemeinden			0	0
Total PR 19 - Behindertenbereich								2.513	1.795
20		52.10	10.90.1	D	Subventionen an Jugendhilfeorganisationen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	0
		52.22	10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen	keine		0	0
		52.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen			0	0
		63.21	10.90.1	D	Subventionen an untergeordnete Behörden für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung			0	40
		63.22	10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden	keine	2A	8	8
		63.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden			0	0
Total PR 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene								8	48

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	21	52.11	10.70.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A	0	27
		52.21	10.70.0	D	Ausrüstungssubventionen	keine		3	3
		52.22	10.70.0	D	Ausstattungssubventionen			0	0
		63.21	10.70.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		1A	25	7
		63.22	10.70.0	D	Ausrüstungssubventionen	keine		0	0
		63.23	10.70.0	D	Ausstattungssubventionen			0	0
Total PR 21 - Soziales								28	37
22		43.23	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	08.10.0	D	Ausrüstungssubventionen an Einrichtungen im Bereich der Volksgesundheit	keine	1A	3	3
		52.11	07.40.0	D	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit			0	0
		52.12	07.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoGs für Institutionen der Volksgesundheit			8	8
		53.25	07.31.0	D	Ausstattungssubventionen für Krankenhäuser		1A	530	530
		53.26	07.31.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Krankenhausbereich		1A	0	0
		53.27	07.31.0	D	Abzug des Föderalstaates für Investitionen in Krankenhausinfrastrukturen		1A	0	0
		53.28	07.31.0	D	Subventionen für Instandsetzungsarbeiten in Krankenhäusern		1A/ 2A	3.161	3.161
		63.20	10.20.0	D	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	07.40.0	D	Subventionen an Gemeinden für den Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit		1A	0	17
		63.23	07.40.0	D	Ausstattungssubventionen an Gemeinden für Institutionen der Volksgesundheit			2	2
Total PR 22 - Gesundheit								3.704	3.721
23	01.01	01.00.0	ABCD	Rücklage für unvorhergesehene Investitionen		1A/ 2A	0	0	
Total PR 23 - Rücklage								0	0
26		12.11	01.31.0	A	Leasingkosten für EDV-Ausrüstung		1A/ 2A	5	400
		63.20	01.31.0	A	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		2A	60	71
		64.20	01.31.0	A	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das freie subventionierte Unterrichtswesen		2A	60	49
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		1A/ 2A	2.300	1.018
Total PR 26 - Informatik								2.425	1.538
27		33.20	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		43.23	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.10	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			35	35
		52.12	04.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung in Bezug auf Senioreneinrichtungen			0	0
		52.14	04.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		1A/ 2A	3.906	3.521
		52.15	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			0	0
		52.18	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben für die Betreuung älterer Menschen			0	0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2017 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage		Betrag VE	Betrag AE
70	27	52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		52.21	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		52.22	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen			0	0
		63.21	10.20.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Senioreneinrichtungen		1A/ 2A	168	0
		63.22	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		63.23	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		1A	295	335
		63.24	10.20.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		2A	17	30
		63.25	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime			0	0
		63.28	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen			0	0
		63.30	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben im Bereich der Pflege für ältere Menschen			0	0
Total PR 27 - Senioren								4.421	3.921
Total OB 70 - INFRASTRUKTUR								35.808	36.271
Gesamttotal								343.165	345.536

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Anlage 2**Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2017 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds		Betrag VE	Betrag AE
20	00	11.40	01.31.0	A	Essensgutscheine für Personalmitglieder des Ministeriums und der Regierungskabinette	(1) VK		230	230
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK		250	250
	Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben							480	480
Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT								480	480
30	14	12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK	2A	5	5
		32.10	04.12.0	B	Subventionen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	2A	162	162
		32.11	04.12.0	B	Bezahlter Bildungsurlaub	(1) VK	2A	1.548	1.548
		33.10	04.12.0	B	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK		6	6
		34.31	04.12.0	B	Subventionen an natürliche Personen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	2A	232	232
		41.41	04.12.0	B	Subventionen an paragemeinschaftliche Einrichtungen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	2A	0	0
Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung							1.953	1.953	
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG								1.953	1.953
40	14	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben	(3) VK		0	0
		33.90	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten	(3) VK		0	0
		34.41	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten durch Privatpersonen	(3) VK		0	0
Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien							0	0	
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS								0	0
50	12	34.41	10.70.0	D	Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	(4) VK		10	10
		Total PR 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche							10
	15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben	(5) VK		75	75
		Total PR 15 - Soziales							75
16	83.00	04.73.0	D	Zinsloses Darlehen im Rahmen von Impulseo I	(8) VK	1A	30	30	
	Total PR 16 - Gesundheit							30	30
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES								115	115
70	14	81.10	04.73.0	C	Bedingt rückzahlbare Prämien für Hotels und Campings	(8) VK		100	100
		Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität							100
	24	21.10	01.71.0	A	Zinsen auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK		1.227	1.227
		21.50	01.71.0	A	Zinsen auf finanzielle Leasings	(7) VK	1A	518	518
		21.60	01.71.0	A	Zinsen auf alternative Finanzierungen	(7) VK	1A/ 2A	6.643	6.643
		21.61	01.71.0	A	Zinsen auf Investitionen des Föderalstaates in Krankenhausinfrastrukturen	(7) VK	1A	1.903	1.903
		91.10	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK		7.160	7.160
		91.60	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf alternative Finanzierungen	(7) VK	1A/ 2A	8.122	8.122
		91.61	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Investitionen des Föderalstaates in Krankenhausinfrastrukturen	(7) VK	1A	3.466	3.466
		91.70	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf finanzielle Leasings	(7) VK		757	757
	Total PR 24 - Anleihen							29.796	29.796
	25	12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(7) VK	1A	150	150
		21.10	01.71.0	A	Finanzaufwendungen	(7) VK	1A	25	25
81.00		04.73.0	A	Finanzierungen und Beteiligungen in Unternehmen	(8) VK	1A	256	256	

**Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2017 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds	Betrag VE	Betrag AE
70					Total PR 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes		431	431
Total OB 70 - INFRASTRUKTUR							30.327	30.327
Gesamttotal							32.875	32.875

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

[2018/200621]

14 DECEMBRE 2017. — Décret portant la deuxième modification du décret du 15 décembre 2016 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2017

Le Parlement de la Communauté germanophone a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er} - A l'article 1^{er} du décret du 15 décembre 2016 contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2017, le tableau est remplacé par le suivant :

« (en milliers d'€) »	
Recettes générales	430 261
Recettes affectées	32 804
Total	463 065 »

Art. 2 - A l'article 4 du même décret, le tableau est remplacé par le suivant :

« (en milliers d'€) »	Crédits d'engagement	Crédits d'ordonnancement
Dépenses générales	343 165	345 536
Fonds budgétaires	32 875	32 875
Total	376 040	378 411 »

Art. 3 - A l'article 8 du même décret, le tableau est remplacé par le suivant :

« SGS Centre des médias »	332 000,00 EUR
SGS Centres communautaires	5 449 000,00 EUR
Institut Robert Schuman	511 000,00 EUR
Athénée royal Eupen	348 000,00 EUR
athénée César Franck	286 000,00 EUR
Athénée royal Saint-Vith	340 000,00 EUR
Centre de pédagogie de soutien	586 000,00 EUR
SGS Service et logistique	375 000,00 EUR »

Art. 4 - A l'article 9 du même décret, le tableau est remplacé par le suivant :

« Haute école autonome »	611 000,00 EUR
Centre belge de Radiodiffusion et Télévision de la Communauté germanophone	7 129 000,00 EUR
Office pour les personnes handicapées	15 416 000,00 EUR
Office de l'emploi	6 983 000,00 EUR
Institut pour la formation et la formation continue dans les classes moyennes	4 220 000,00 EUR
Conseil économique et social	301 000,00 EUR
Kaleido	913 000,00 EUR »

Art. 5 - A l'article 10 du même décret, le texte et le tableau sont remplacés par les texte et tableau suivants :

« Par dérogation à l'article 18, § 2, du décret du 18 mars 2002 relatif à l'infrastructure, le Gouvernement de la Communauté germanophone est habilité - de l'entrée en vigueur du présent décret à la finalisation des projets d'infrastructure introduits par les communes, les centres publics d'action sociale et les régies communales (intercommunales) - à liquider des avances à concurrence de 90 % du subside promis pour chacun. Sont soumis en outre à ces règles les projets d'infrastructure suivants :

Porteur du projet	Description du projet
asbl « Behindertenstätte Eupen VoG »	Centre de jour Raeren, transformation
asbl « Hof Peters VoG »	Transformation
Fabrique d'église Saint Nicolas, Eupen	Église - Tours + chauffage
asbl « Marienheim Raeren VoG »	Agrandissement
asbl « Seniorenzentrum St. Franziskus VoG »	Klösterchen - Rénovation
Centre de jour « Meyerode VoG »	Agrandissement + rénovation de la cuisine
asbl « Tennisclub Kelmis VoG »	Terrains et construction d'un court de tennis couvert
Habitation protégée « Lommersweiler VoG »	Transformation

Porteur du projet	Description du projet
Centre Belge du Tourisme des Jeunes	Auberge de jeunesse - Transformation
Divers	Nouvelles infrastructures hospitalières
asbl « De Bouche à Oreille »	Travaux de rénovation « Les 3R »
asbl Atelier Protégé d'Eupen	Construction d'un entrepôt et d'un atelier de fabrication
AIOMS Moresnet - Kelmis	Résidence Leoni - 15 logements
École épiscopale de Saint-Vith	Assainissement des classes d'adaptation
Pater Damian Schule Eupen	Protection contre l'incendie - Première phase »

Art. 6 - Le présent décret entre en vigueur le 1^{er} janvier 2017.
Promulguons le présent décret et ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.
Eupen, le 14 décembre 2017.

O. PAASCH

Le Ministre-Président

I. WEYKMANS

La Vice-Ministre-Présidente, Ministre de la Culture, de l'Emploi et du Tourisme

A. ANTONIADIS

Le Ministre de la Famille, de la Santé et des Affaires sociales

H. MOLLERS

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique

—
Note

Session 2017-2018

Documents parlementaires : 5-2-HH2017 (2017-2018) n° 1 Projet de décret

5-2-HH2017 (2017-2018) n° 2 Rapport Cour des comptes

5-2-HH2017 (2017-2018) n° 3 Rapport

Compte rendu intégral : 11, 12 et 14 décembre 2017 Discussion et vote n°s 45 à 47

—
VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2018/200621]

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende de tweede wijziging van het decreet van 15 december 2016 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2017

Het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:
Artikel 1 - In artikel 1 van het decreet van 15 december 2016 houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2017 wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

"(in duizenden euro)	
Algemene ontvangsten	430.261
Toegewezen ontvangsten	32.804
Totaal	463.065"

Art. 2 - In artikel 4 van hetzelfde decreet wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

"(in duizenden euro)	Vastleggingskredieten	Ordonnanceringskredieten
Algemene uitgaven	343.165	345.536
Begrotingsfondsen	32.875	32.875
Totaal	376.040	378.411"

Art. 3 - In artikel 8 van hetzelfde decreet wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

"DAB Mediacentrum	332.000,00 EUR
DAB Gemeenschapscentra	5.449.000,00 EUR
Robert-Schuman-Instituut	511.000,00 EUR
Koninklijk Atheneum Eupen	348.000,00 EUR

César-Franck-Atheneum	286.000,00 EUR
Koninklijk Atheneum Sankt Vith	340.000,00 EUR
Centrum voor bevorderingspedagogiek	586.000,00 EUR
DAB Service en Logistiek	375.000,00 EUR”

Art. 4 - In artikel 9 van hetzelfde decreet wordt de tabel door de volgende tabel vervangen:

”Autonome hogeschool	611.000,00 EUR
Belgisch Radio- en Televisiecentrum	7.129.000,00 EUR
Dienst voor de personen met een handicap	15.416.000,00 EUR
Dienst voor arbeidsbemiddeling	6.983.000,00 EUR
Instituut voor de opleiding en de voortgezette opleiding in de Middenstand	4.220.000,00 EUR
Sociaal-Economische Raad	301.000,00 EUR
Kaleido	913.000,00 EUR”

Art. 5 - In artikel 10 van hetzelfde decreet wordt de tekst en de tabel vervangen door de volgende tekst en de volgende tabel:

”In afwijking van artikel 18, § 2, van het Infrastructuurdecreet van 18 maart 2002 wordt de Regering van de Duitstalige Gemeenschap ertoe gemachtigd voor de infrastructuur-, inrichtings- en uitrustingsprojecten die zijn ingediend door de gemeenten, de openbare centra voor maatschappelijk welzijn en de gemeenteregieën (of intercommunales), vanaf de inwerkingtreding van dit decreet en tot de afronding van het project, vooruitbetalingen te doen tot een plafond 90 % van de toegezegde subsidies per project. Deze regeling geldt bovendien voor de volgende infrastructuur-, inrichtings- of uitrustingsprojecten:

Opdrachtgever	Projectbeschrijving
Behindertenstätte Eupen VoG	Tagesstätte Raeren Verbouwing
Hof Peters VoG	Verbouwing
Kerkfabriek St. Nikolaus Eupen	Kerk - toren + verwarming
Marienheim Raeren VoG	Uitbreiding
Seniorenzentrum St. Franziskus VoG	Klösterchen - verbouwing
Tagesstätte Meyerode VoG	Uitbreiding + vernieuwing keuken
Tennisclub Kelmis VoG	Terrein en bouw tennishal
Wohngemeinschaft Lommersweiler VoG	Verbouwing
Centre Belge du Tourisme des Jeunes	Jeugdherberg - Verbouwing
Varia	Nieuwe ziekenhuisinfrastructuur
De Bouche à Oreille VoG	Renovatiewerken ”Les 3R”
Beschützende Werkstätte Eupen VoG	Nieuwbouw magazijn en productiehhal
AIOMS Moresnet - Kelmis	Residenz Leoni - 15 woningen
Bischöfliche Schule Sankt Vith	Sanering aanpassingsklassen
Pater Damian Schule Eupen	Brandveiligheid - fase I”

Art. 6 - Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2017.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 14 december 2017.

O. PAASCH

De Minister-President

I. WEYKMANS

De Viceminister-President, Minister van Cultuur, Werkgelegenheid en Toerisme

A. ANTONIADIS

De Minister van Gezin, Gezondheid en Sociale Aangelegenheden

H. MOLLERS

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

Nota

Zitting 2017-2018

Parlementaire stukken: 5-2-HH2017 (2017-2018) Nr. 1 Ontwerp van decreet

5-2-HH2017 (2017-2018) Nr. 2 Verslag van het Rekenhof

5-2-HH2017 (2017-2018) Nr. 3 Verslag

Integraal verslag: 11, 12 en 14 december 2017 Bespreking en aanneming Nr. 45-47

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2018/200622]

14. DEZEMBER 2017 — Dekret zur Festlegung des Haushaltsplans der Einnahmen und des allgemeinen Ausgabenhaushaltsplans der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2018

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

Artikel 1 - Für das Haushaltsjahr 2018 werden die laufenden Einnahmen der Deutschsprachigen Gemeinschaft folgendermaßen geschätzt:

<i>(in Euro x 1.000)</i>	
Allgemeine Einnahmen	312.340
Zweckbestimmte Einnahmen	112.850
Total	425.190

Der Einnahmehaushalt ist in Anhang I aufgeführt.

Art. 2 - In Anwendung von Artikel 3 Absatz 1 des Dekrets vom 21. Dezember 1995 zur Einrichtung des Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der Deutschsprachigen Gemeinschaft werden diesem Fonds 8.515.000 Euro der Globaldotations als zweckbestimmte Einnahmen zur Verfügung gestellt.

In Anwendung von Artikel 5 § 1 Absatz 2 Nummer 9 des Dekrets vom 21. Januar 1991 zur Aufhebung und Reorganisation der Haushaltsfonds werden dem Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft 1.370.000 Euro der Globaldotations als zweckbestimmte Einnahmen zur Verfügung gestellt.

In Anwendung von Artikel 3 des Dekrets vom 14. Dezember 1992 zur Einrichtung eines Entschuldungsfonds in der Deutschsprachigen Gemeinschaft werden dem Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft 75.000 Euro der Globaldotations als zweckbestimmte Einnahmen zur Verfügung gestellt.

In Anwendung von Artikel 1 § 2 Nummer 4 des Dekrets vom 17. Januar 1994 zur Einrichtung von zusätzlichen Haushaltsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft werden dem Beteiligungs- und Finanzierungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft 2.000.000 Euro der Globaldotations als zweckbestimmte Einnahmen zur Verfügung gestellt.

In Abweichung zu den Bestimmungen des Dekrets vom 21. Dezember 1995 zur Einrichtung eines Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der Deutschsprachigen Gemeinschaft, zuletzt abgeändert durch das Dekret vom 22. Februar 2016, besteht die Speisung dieses Fonds seitens der Globaldotations nur noch aus Mitteln zur Rückzahlung der Anleihen, finanziellen Leasings und alternativen Finanzierungen.

Art. 3 - In Anwendung von Artikel 58 § 1 des Dekrets vom 25. Mai 2009 über die Haushaltsordnung der Deutschsprachigen Gemeinschaft ist die Regierung ermächtigt, für Investitionsausgaben bis zu einer Maximalhöhe von 300 Millionen Euro, sowohl Anleihen zu tätigen als auch die Emission von Liquiditätsscheinen zu unterzeichnen.

Art. 4 - Für die auf das Haushaltsjahr 2018 entfallenden Ausgaben werden Haushaltsmittel in folgender Höhe zur Verfügung gestellt:

<i>(in Euro X 1.000)</i>	Verpflichtungsermächtigungen	Ausgabeermächtigungen
Allgemeine Ausgaben	319.354	319.504
Haushaltsfonds	102.618	102.618
Total	421.972	422.122

Der Allgemeine Ausgabenhaushaltsplan ist in Anhang II.1 und II.2 nach Organisationsbereichen und Programmen aufgeführt.

Art. 5 - Die Regierung wird ermächtigt, das von der Deutschsprachigen Gemeinschaft angekaufte Material Vereinen, Vereinigungen und Einrichtungen zu den von ihr festgelegten Bedingungen auszuleihen.

Art. 6 - Die Auszahlungen der noch offenstehenden Mittelbindungen, die im Laufe der vorherigen Haushaltsjahre festgelegt wurden zu Lasten von Verpflichtungsermächtigungen der Zuweisungen, deren Nummerierung inzwischen abgeändert wurde oder die in andere Zuweisungen aufgenommen wurden, kann zu Lasten von Auszahlungsermächtigungen der entsprechenden Programme und Zuweisungen für das laufende Haushaltsjahr erfolgen.

Art. 7 - In Ausführung von Artikel 57 § 2 Absatz 2 des Dekrets vom 25. Mai 2009 über die Haushaltsordnung der Deutschsprachigen Gemeinschaft können Zuschüsse zuerkannt werden zu Lasten von Zuweisungen, die in der Anlage 1 entsprechend gekennzeichnet sind.

Art. 8 - In Anwendung von Artikel 75 Absatz 3 desselben Dekrets vom 25. Mai 2009 wird die Höchstsumme der Verpflichtungsermächtigungen der Dienste mit getrennter Geschäftsführung für das Haushaltsjahr 2018 wie folgt genehmigt:

DGG Medienzentrum	346.000 EUR
DGG Gemeinschaftszentren	5.792.000 EUR
Robert-Schuman-Institut	470.000 EUR
Königliches Athenäum Eupen	267.000 EUR
César-Franck-Athenäum	288.000 EUR
Königliches Athenäum Sankt Vith	319.000 EUR
Zentrum für Förderpädagogik	538.000 EUR
DGG Service und Logistik	375.000 EUR

Art. 9 - In Anwendung von Artikel 90 Absatz 3 desselben Dekrets vom 25. Mai 2009 wird die Höchstsumme der Verpflichtungsermächtigungen der Einrichtungen Öffentlichen Interesses für das Haushaltsjahr 2018 wie folgt genehmigt:

Autonome Hochschule	616.000 EUR
Belgisches Rundfunk- und Fernsehzentrum	6.951.000 EUR
Dienststelle für selbstbestimmtes Leben	18.906.000 EUR
Arbeitsamt	7.282.000 EUR
Institut für Aus- und Weiterbildung im Mittelstand	4.292.000 EUR
Wirtschafts- und Sozialrat	304.000 EUR
Kaleido	990.000 EUR

Art. 10 - In Abweichung von Artikel 18 § 2 des Infrastrukturdekrets vom 18. März 2002 wird die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft ermächtigt, für die von den Gemeinden, den Öffentlichen Sozialhilfezentren und den Gemeinderegionen (Interkommunalen) eingereichten Infrastruktur-, Ausstattungs- oder Ausrüstungsprojekte, ab Inkrafttreten des vorliegenden Dekrets und bis zum Zeitpunkt der Fertigstellung des Vorhabens, Vorschusszahlungen bis zu einer maximalen Höhe von 90 % der zugesagten Zuschusssumme je Projekt zu tätigen. Dieser Regelung unterliegen darüber hinaus folgende Infrastruktur-, Ausstattungs- oder Ausrüstungsprojekte:

Projektträger	Projektbezeichnung
Behindertenstätte Eupen VoG	Tagesstätte Raeren Umbau
Hof Peters VoG	Umbau
Kirchenfabrik St. Nikolaus Eupen	Kirche - Türme + Heizung
Marienheim Raeren VoG	Erweiterung
Seniorenzentrum St. Franziskus VoG	Klösterchen - Umbau
Tagesstätte Meyerode VoG	Vergrößerung + Erneuerung Küche
Tennisclub Kelmis VoG	Gelände und Bau Tennishalle
Wohngemeinschaft Lommersweiler VoG	Umbau
Centre Belge du Tourisme des Jeunes	Jugendherberge - Umbau
St. Nikolaus-Hospital Eupen	Neue Krankenhausinfrastrukturen
De Bouche à Oreille VoG	Renovierungsarbeiten "Les 3R"
Beschützende Werkstätte Eupen VoG	Neubau Lager- und Produktionshalle
AIOMS Moresnet - Kelmis	Residenz Leoni - 15 Wohnungen
Bischöfliche Schule St. Vith	Sanierung Anpassungsklassen
Pater Damian Schule Eupen	Brandschutz - Phase I

Art. 11 - Die Regierung wird ermächtigt, die seitens der Provinz Lüttich im Rahmen des Kooperationsabkommens zur Gemeinderefinanzierung erhaltenen Mittel gemäß den gleichen Verteilerschlüsseln wie die der Berechnungsweise laut Dekret vom 15. Dezember 2008 über die Finanzierung der Gemeinden und öffentlichen Sozialhilfezentren durch die Deutschsprachige Gemeinschaft vorzunehmen.

Art. 12 - Dieses Dekret tritt am 1. Januar 2018 in Kraft.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.
Eupen, den 14. Dezember 2017

O. PAASCH

Der Ministerpräsident

I. WEYKMANS

Die Vize-Ministerpräsidentin, Ministerin für Kultur, Beschäftigung und Tourismus

A. ANTONIADIS

Der Minister für Familie, Gesundheit und Soziales

H. MOLLERS

Der Minister für Bildung und wissenschaftliche Forschung

—
Fußnote

Sitzungsperiode 2017-2018

Nummerierte Dokumente: 4-HH2018 (2017-2018) Nr. 1 Dekretentwurf + Erratum

4-HH2018 (2017-2018) Nr. 2 Bericht Rechnungshof

4-HH2018 (2017-2018) Nr. 3 Bericht

Ausführlicher Bericht: 11., 12. und 14. Dezember 2017 Diskussion und Abstimmung

Nrn. 45-47

Anhang I**Einnahmenhaushalt 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung	Einnahmen
ALLG	16.11	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Unternehmen)	15
	16.12	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (VoG, Haushalte und Privatpersonen)	76
	16.13	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Ausland)	2
	16.20	04.00	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (öffentlicher Sektor)	2.102
	39.10	13.90	EU-Subventionen Interreg	0
	39.15	13.90	EU-Subventionen ESF 2007-2013	0
	39.16	13.90	EU-Subventionen ESF 2014-2020	3.100
	39.17	13.90	EU-Subventionen Interreg 2014-2020	0
	39.18	13.90	EU-Subventionen	0
	39.20	04.00	Beitrag des Großherzogtums Luxemburg an den Kosten der Sonderschulen	1.140
	46.50	04.00	Überweisung UREBA-Zuschüsse	0
	47.40	06.32	Einnahmen aus dem Verkauf von LBA-Schecks	65
	47.50	06.32	Einnahmen von Kinderzulagen im Bereich Jugendhilfe	78
	48.12	05.10	Mittel der Provinz Lüttich im Rahmen der Gesundheitsfürsorge	0
	48.13	05.10	Kooperationsabkommen mit der Provinz Lüttich zur Gemeinderefinanzierung	410
	49.31	13.30	Zusätzliche Mittel aus der Wallonischen Region	1.497
	49.33	13.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis des Landschafts- und Denkmalschutzes und der Ausgrabungen von der Wallonischen Region	2.306
	49.34	13.30	Mittel der Wallonischen Region im Rahmen der Schülerbeförderung und der Telekommunikation	149
	49.35	12.30	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis Beschäftigung von der Wallonischen Region (Artikel 4 und 5 des Dekretes vom 10. Mai 1999)	34.070
	49.37	13.30	Überweisung der Mittel der Wallonischen Region für die Ausübung der Befugnis in Bezug auf die Aufsicht der lokalen Behörden	26.857
	49.41	13.30	Globalbetrag Dotation laut Artikel 58duodecies bis 58septdecies, 60sexies und 86 des Gesetzes vom 31.12.1983, eingefügt durch das Gesetz vom 22. Dezember 2000 und abgeändert durch die Gesetze vom 7. Januar 2002 und 6. Januar 2014	236.013
	49.45	13.30	Subventionen im Rahmen von nationalen Begleitplänen	0
	49.46	13.30	Überweisung von Mitteln durch die Nationallotterie	475
	76.32	01.25	Erlös aus dem Verkauf von Immobilien	3.985
	96.11	14.10	Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	0
	96.70	14.10	Alternative Finanzierungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	0
	TOTAL - Allgemeine Einnahmen			
ZWECK	16.12	01.30	Eigeneinnahmen des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft (1)	550
		06.20	Eigeneinnahmen des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft (5)	50
		06.36	Eigeneinnahmen des Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche (4)	60
		08.20	Einnahmen des Fonds zur Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten (3)	0
	26.10	06.43	Finanzerträge des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds (8)	15
		14.40	Erträge aus der Verwaltung des Schatzamtes (7)	50
	49.41	01.30	Speisung des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (1)	1.370
		06.20	Speisung des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (5)	75
		06.43	Speisung des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds aus der Globaldotation (8)	2.000
		13.10	Speisung des Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation (7)	8.515
	86.10	06.43	Rückforderungen des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds (8)	165

Einnahmenhaushalt 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

Typ	EWK	FUNK	Bezeichnung	Einnahmen
ZWECK	96.11	14.10	Einnahmen des Fonds zur Verwaltung der Finanzverbindlichkeiten der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus Anleihen (7)	100.000
TOTAL - Zweckgebundene Einnahmen				112.850
GESAMTTOTAL Einnahmen - MDG				425.190

Gesamtdotation = 247.973 € (Ursprungshaushalt)

Durch die Dotation gespeiste Zweckeinnahmen: Summe der EWK-

Codes 49.41: 11.960

Anhang II.1**Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2018 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE EUR	AE EUR
01	Programm 00 - Dotation	5.505	5.505
	Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	5.505	5.505
10	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	3.717	3.717
	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	97	97
	Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	3.814	3.814
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	20.234	20.234
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	670	670
	Programm 02 - Informatik	2.867	2.609
	Programm 11 - Öffentlichkeitsarbeit	434	434
	Programm 12 - Studien und Untersuchungen	325	325
	Programm 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	1.262	2.102
	Programm 14 - Lokale Behörden	21.871	21.871
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	47.663	48.245
30	Programm 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen	93.249	93.249
	Programm 11 - Pädagogik	437	437
	Programm 12 - Schülerbeförderung	1.325	1.325
	Programm 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen	8.120	8.145
	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.149	1.149
	Programm 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung	410	410
	Programm 21 - Kunstunterricht	45	45
	Programm 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	4.359	4.308
	Programm 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	26.798	26.798
	Programm 24 - Schulbauten	3.600	3.600
	Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	139.492	139.466
40	Programm 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors	272	272
	Programm 11 - Jugend	2.014	2.071
	Programm 13 - Kultur	3.714	3.664
	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	649	649
	Programm 15 - BRF	5.769	5.769
	Programm 16 - Sport	918	918
	Programm 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	1.116	1.116
	Programm 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	257	257
	Programm 19 - Freizeitgestaltung	21	21
	Programm 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	135	135
	Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	14.865	14.872
50	Programm 11 - Familie	39.049	39.049
	Programm 13 - Selbstbestimmtes Leben	13.043	13.043
	Programm 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	5.585	5.585
	Programm 15 - Soziales	5.187	5.187
	Programm 16 - Gesundheit	5.426	5.378
	Programm 17 - Senioren	27.051	26.951
	Programm 18 - Justiz	176	176
	Programm 19 - Entwicklungszusammenarbeit	192	192
	Programm 20 - Solidarwirtschaft	332	332
	Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	96.041	95.893

Allgemeiner Ausgabenhaushalt ohne variable Kredite 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
70	Programm 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft	0	1.228
	Programm 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	720	722
	Programm 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	2	2
	Programm 03 - Lokale Behörden	3.026	2.140
	Programm 04 - Kunstunterricht	8	8
	Programm 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	30	104
	Programm 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	265	265
	Programm 07 - Schulbauten	995	2.571
	Programm 08 - Jugend	14	172
	Programm 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung	21	21
	Programm 10 - Kultur	927	451
	Programm 11 - Bibliothekswesen und Medien	15	15
	Programm 12 - BRF	200	200
	Programm 13 - Sport	441	589
	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	16	16
	Programm 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	600	600
	Programm 16 - Freizeitgestaltung	2	2
	Programm 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	33	224
	Programm 18 - Familie	328	54
	Programm 19 - Behindertenbereich	300	300
	Programm 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	0	0
	Programm 21 - Soziales	3	3
	Programm 22 - Gesundheit	18	18
	Programm 23 - Rücklage	0	0
	Programm 26 - Informatik	3.190	1.635
	Programm 27 - Senioren	820	369
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR	11.974	11.709
GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft		319.354	319.504

Anhang II.2Allgemeiner Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2018 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	VE	AE
		EUR	EUR
20	Programm 00 - Allgemeine laufende Ausgaben	580	580
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	580	580
30	Programm 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.340	1.340
	Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	1.340	1.340
40	Programm 14 - Bibliothekswesen und Medien	0	0
	Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	0	0
50	Programm 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	10	10
	Programm 15 - Soziales	75	75
	Programm 16 - Gesundheit	30	30
	Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	115	115
70	Programm 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	100	100
	Programm 24 - Anleihen	99.983	99.983
	Programm 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes	500	500
	Total OB 70 - INFRASTRUKTUR	100.583	100.583
GESAMTTOTAL MDG - Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft		102.618	102.618

Anlage 1**Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
01	00	41.40	01.11.2	A	Dotation an das Parlament		5.505	5.505
Total PR 00 - Dotation							5.505	5.505
Total OB 01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT							5.505	5.505
10	00	11.11	01.11.3	ABCD	Gehälter der Minister und der Mitarbeiter der Regierung		2.901	2.901
		11.20	01.11.3	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil		611	611
		12.11	01.11.3	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben		205	205
Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben							3.717	3.717
01	11.11	01.11.3	ABCD	ABCD	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		90	90
	11.20	01.11.3	ABCD	ABCD	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		5	5
	11.31	09.00.0	ABCD	ABCD	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		2	2
Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen							97	97
Total OB 10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT							3.814	3.814
20	00	01.01	01.00.0	ABCD	Rücklage für unvorhergesehene Ausgaben		0	0
		11.11	01.31.0	A	Gehälter des Personals des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft		13.962	13.962
		11.12	01.31.0	A	Andere Gehaltskosten		1.255	1.255
		11.20	01.31.0	A	Sozialabgaben des Arbeitsgebers		2.437	2.437
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		1.648	1.648
		12.12	01.31.0	A	Miete von Immobilien für die verschiedenen Dienststellen des Ministeriums		41	41
		31.22	04.12.0	A	Dotation an das Landesamt für Arbeitsbeschaffung	keine	733	733
		33.01	01.31.0	A	Beteiligung der Deutschsprachigen Gemeinschaft an den Kosten der Gewerkschaftsdelegationen	keine	48	48
		33.03	01.31.0	A	Subvention an die VoG Sozialdienst	keine	110	110
Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben							20.234	20.234
01	12.11	01.31.0	A	A	Allgemeine laufende Ausgaben		670	670
Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen							670	670
02	12.11	01.31.0	A	A	Allgemeine laufende Ausgaben		2.867	2.609
Total PR 02 - Informatik							2.867	2.609
11	12.11	01.33.0	A	A	Allgemeine laufende Ausgaben		409	409
	33.01	01.33.0	A	A	Subventionen im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit	keine	25	25
Total PR 11 - Öffentlichkeitsarbeit							434	434
12	12.11	01.53.0	ABCD	ABCD	Allgemeine laufende Ausgaben		325	325
Total PR 12 - Studien und Untersuchungen							325	325
13	12.11	01.13.1	A	A	Allgemeine laufende Ausgaben		504	504
	33.01	01.13.1	A	A	Subventionen im Rahmen der innerbelgischen Zusammenarbeit	keine	23	23
	33.02	08.20.0	A	A	Subventionen im Rahmen der Zusammenarbeit zwischen der Deutschsprachigen Gemeinschaft und der Französischen Gemeinschaft betreffend die Gemeinden Plombières, Welkenraedt, Baelen, Waimes und Malmedy		8	8
	33.03	08.20.0	A	A	Subvention an die Vereinigung Internationaler Musikwettbewerb Königin Elisabeth von Belgien	keine	0	0
	33.04	01.13.1	A	A	Subventionen im Rahmen der internationalen und interregionalen Zusammenarbeit	keine	36	36
	33.07	04.12.0	A	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Sozialfonds 2007-2013	keine	0	0

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
20	13	33.08	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2007-2013	keine	0	0	
		33.10	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2014-2020	keine	0	40	
		33.11	04.12.0	A	Subventionen im Rahmen ESF 2014-2020	keine	0	800	
		33.12	04.12.0	A	Subventionen im Bereich der Regionalgeschichte	keine	138	138	
		35.30	01.13.2	A	Beiträge an die Euregio Maas-Rhein	keine	99	99	
		35.31	01.13.2	A	Beiträge an die Großregion	keine	30	30	
		35.43	01.13.2	A	Beiträge der Deutschsprachigen Gemeinschaft an internationale Organisationen	keine	123	123	
		41.41	*****	A	Dotation an den WSR		301	301	
	Total PR 13 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung							1.262	2.102
	14	12.11	01.60.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben		20	20	
		43.21	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden		21.341	21.341	
		43.23	01.82.2	A	Dotation für die Basisförderung		510	510	
	Total PR 14 - Lokale Behörden							21.871	21.871
	Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT							47.663	48.245
30	00	11.11	09.00.0	B	Gehälter und Entschädigungen des Personals im Gemeinschaftsunterrichtswesen		31.473	31.473	
		11.12	09.00.0	B	Gehälter der bezuschussten Vertragsangestellten		2.165	2.165	
		11.20	09.00.0	B	Sozialabgaben, Arbeitgeberlasten und Pensionssubvention		6.755	6.755	
		11.31	09.00.0	B	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		2.700	2.700	
		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		80	80	
		12.12	09.00.0	B	Diverse Arbeitnehmerkosten		57	57	
		43.24	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		28.842	28.842	
		44.10	09.00.0	B	Gehaltssubventionen an das Personal des freien subventionierten Unterrichtswesens		21.177	21.177	
	Total PR 00 - Personalkosten im Unterrichtswesen							93.249	93.249
	11	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		342	342	
		12.12	09.00.0	B	Ausarbeitung und Implementierung von Rahmenplänen	keine	95	95	
	Total PR 11 - Pädagogik							437	437
	12	12.11	09.60.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1.075	1.075	
		12.21	09.60.0	B	Rückzahlung TEC		245	245	
34.01		09.60.0	B	Rückerstattung der Kosten für Fahrscheine und für die Beförderung mit Privatwagen	keine	5	5		
Total PR 12 - Schülerbeförderung							1.325	1.325	
13	12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		405	430		
	12.12	09.00.0	B	Kosten der externen Beschulung von Kindern mit sonderpädagogischem Förderbedarf	keine	110	110		
	12.13	09.00.0	B	Kosten für medienpädagogische Dienstleistungen	keine	11	11		
	33.01	09.60.0	B	Subvention für die Initiative Unterricht für kranke Kinder	keine	0	0		
	33.02	09.60.0	B	Subventionen an Vereinigungen	keine	215	215		
	41.20	09.41.0	B	Subventionen an Hochschulen und Universitäten		10	10		
	41.30	09.41.0	B	Subventionen an die AHS in der DG zur Förderung von Zusatzkompetenzen der Studenten		25	25		

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
30	13	41.42	*****	B	Funktionsdotation an die SER		35	35
		41.50	*****	B	Funktionsdotation an das KAE		140	140
		41.51	*****	B	Funktionsdotation an das KAS		131	131
		41.52	*****	B	Funktionsdotation an das RSI		316	316
		41.53	*****	B	Funktionsdotation an das CFA		117	117
		41.54	*****	B	Funktionsdotation an das ZFP		343	343
		41.55	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das KAE		60	60
		41.56	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das KAS		31	31
		41.57	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das RSI		15	15
		41.58	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das CFA		42	42
		41.59	09.10.0	B	Subventionsdotation für pädagogische Zwecke und Reduzierung der Schulbesuchskosten an das ZFP		17	17
		43.24	09.60.0	B	Funktionssubventionen und Zuschüsse an Kaleido		818	818
		43.25	09.60.0	B	Funktionssubventionen und Zuschüsse an die AHS in der DG		324	324
		43.26	09.60.0	B	Funktionssubvention für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		1.788	1.788
		43.27	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens		474	474
		43.28	09.60.0	B	Sonderzuschuss Vorbeugung von gewaltsamen Radikalismus	keine	5	5
		44.30	09.10.0	B	Subventionen an die Schulen des freien subventionierten Unterrichtswesens		101	101
		44.31	09.60.0	B	Funktionssubvention für das freie subventionierte Unterrichtswesen		2.421	2.421
		44.32	09.10.0	B	Subventionen zur Finanzierung von Gastdozenten auf Basis nicht genutzten Stundenkapitals		166	166
		Total PR 13 - Funktionssubventionen und Funktionsdotationen						
14		12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	keine	10	10
		33.21	09.80.0	B	Funktionssubventionen zugunsten von Erwachsenenbildungsorganisationen und -initiativen		869	869
		33.23	09.80.0	B	Subventionen zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung		45	45
		33.25	09.80.0	B	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung zugunsten von Erwachsenenbildungseinrichtungen		10	10
		33.29	09.80.0	B	Subventionen für besondere Initiativen		42	42
		33.30	09.80.0	B	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	171	171
		33.80	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen		2	2
Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung							1.149	1.149
19		12.11	09.00.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		4	4
		34.41	09.00.0	B	Studienbeihilfen für Schüler und Studenten		296	296
		34.42	09.00.0	B	Subventionen und Stipendien für Weiterbildungen und wissenschaftliche Aufträge im In- und Ausland		110	110
Total PR 19 - Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung							410	410
21		12.11	08.20.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		1	1
		43.51	08.20.0	B	Funktionssubventionen zugunsten der Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	keine	44	44

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
30	Total PR 21 - Kunstunterricht							45	45
	22	12.11	09.80.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		2	2	
		33.21	09.80.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	164	113	
		33.30	09.80.0	B	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	94	94	
		41.41	*****	B	Dotation an das IAWM		3.804	3.804	
		41.42	*****	B	Start- und Praktikumsbonus		295	295	
	Total PR 22 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft							4.359	4.308
	23	12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben in Bezug auf die Beschäftigung	keine	20	20	
		33.02	04.12.0	B	Subventionen an Vereinigungen und privatrechtliche Einrichtungen im Zusammenhang mit Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen	keine	3.600	3.600	
		33.09	04.12.0	B	Subventionen an die WFG	keine	518	518	
		33.10	04.12.0	B	Zuschüsse an LBAs	keine	0	0	
		33.80	04.12.0	B	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	0	0	
		41.10	*****	B	Dotation an den FÖD SE		2.145	2.145	
		41.40	*****	B	Dotation an das ADG		6.238	6.238	
		41.41	*****	B	Subventionen im Rahmen der Kompetenz Beschäftigung und Sozialökonomie		40	40	
		42.40	*****	B	Dotation an das LAB (ONEM)		2.589	2.589	
		42.80	*****	B	Dotation an das LASS		7.508	7.508	
		43.01	04.12.0	B	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen für Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen		4.140	4.140	
	Total PR 23 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft							26.798	26.798
	24	12.11	09.10.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben		3.600	3.600	
	Total PR 24 - Schulbauten							3.600	3.600
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG							139.492	139.466	
40	01	11.11	01.31.0	C	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen		130	130	
		11.20	01.31.0	C	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen		6	6	
		11.31	09.00.0	C	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien		3	3	
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für den Einstieg in die Referenzgehaltstabellen des sozio-kulturellen Sektors		133	133	
	Total PR 01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen und des sozio-kulturellen Sektors							272	272
	11	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		112	169	
		33.20	08.10.0	C	Subventionen für Personalkosten bei Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit		717	717	
		33.21	08.10.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Jugendorganisationen, Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit		465	465	
		33.22	01.60.0	C	Funktionssubvention zugunsten des Jugendrates der Deutschsprachigen Gemeinschaft		15	15	
		33.23	08.10.0	C	Subventionen zugunsten der VoG Jugendbüro der Deutschsprachigen Gemeinschaft		622	622	
		33.24	08.10.0	C	Subventionen für die Aus- und Weiterbildung von Animatoren		25	25	
		33.25	08.10.0	C	Subventionen für besondere Initiativen		41	41	
		33.26	08.20.0	C	Förderung von Projekten zur Umsetzung des Jugendstrategieplans		14	14	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
40	11	33.27	08.20.0	C	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	2	2
		33.80	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	1	1
		43.00	08.20.0	C	Förderung von Projekten zur Umsetzung des Jugendstrategieplans zugunsten von Einrichtungen öffentlichen Interesses der Deutschsprachigen Gemeinschaft, Gemeinden des deutschen Sprachgebiets und Jugendbehörden außerhalb des deutschen Sprachgebiets		0	0
Total PR 11 - Jugend							2.014	2.071
13		12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		285	235
		33.20	08.20.0	C	Subventionen für die Kosten von Personal bei Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers		160	160
		33.21	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Kreativen Ateliers und Initiativen im Bereich der Kreativen Ateliers		110	110
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Amateurkunstvereinigungen und Kammermusikensembles mit besonderer künstlerischer Auszeichnung		30	30
		33.23	08.20.0	C	Subventionen zugunsten der Födekam als regionaler Verband	keine	45	45
		33.24	08.20.0	C	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung von Animatoren im Bereich der kreativen Ateliers		5	5
		33.25	08.20.0	C	Besondere Initiativen für kreative Ateliers		2	2
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für regelmäßige Kulturveranstaltungen	keine	0	0
		33.27	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Museen und für periodische Veröffentlichungen im Bereich Kulturerbe		529	529
		33.28	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung besonderer Initiativen im Bereich Kultur	keine	283	283
		33.29	08.20.0	C	Subventionen zur Professionalisierung im Kulturbereich	keine	1.189	1.189
		33.32	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung des Ehrenamtes	keine	5	5
		33.33	08.20.0	C	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	379	379
		33.80	08.20.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	55	55
		34.31	08.20.0	C	Subventionen, Stipendien und Beihilfen		35	35
		35.30	08.20.0	C	Subventionen zugunsten ausländischer privatrechtlicher Organisationen im Rahmen von europäischen Projekten	keine	19	19
		43.00	08.20.0	C	Subventionen für regionale Kulturzentren		583	583
43.20	08.20.0	C	Subvention zu Gunsten von Behörden im Rahmen von europäischen Projekten	keine	0	0		
Total PR 13 - Kultur							3.714	3.664
14		12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		130	130
		31.32	08.20.0	C	Subventionen an die geschriebene Presse der Deutschsprachigen Gemeinschaft		174	174
		33.22	08.20.0	C	Funktionssubventionen für Bibliotheken von Krankenhäusern und Altersheimen, sowie Fachbibliotheken	keine	10	10
		33.24	08.30.0	C	Funktionssubventionen zugunsten von Offenen Kanälen	keine	20	20
		33.25	08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	keine	3	3
		33.26	08.20.0	C	Subventionen für Kinos	keine	30	30
		41.40	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediodtheken im Gemeinschaftsunterrichtswesen		24	24
		41.41	*****	C	Dotation an das Medienzentrum		213	213

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
40	14	41.42	08.20.0	C	Dotation an den Medienrat		21	21	
		44.30	08.20.0	C	Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im subventionierten Unterrichtswesen	keine	24	24	
	Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien							649	649
	15	41.41	*****	C	Dotation an den BRF		5.769	5.769	
	Total PR 15 - BRF							5.769	5.769
	16	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		160	160	
		12.21	08.20.0	C	Allgemeine Ausgaben der NADO-Deutschsprachige Gemeinschaft		15	15	
		33.20	08.10.0	C	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	71	71	
		33.40	08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der VoGs		12	12	
		33.41	08.10.0	C	Unterstützung von Sportfachverbänden zur Betreuung junger Sportler aus der DG in den Leistungszentren	keine	14	14	
		33.48	08.10.0	C	Subventionen für das Nationale Olympische und Interföderale Komitee Belgiens	keine	15	15	
		33.53	08.10.0	C	Subventionen zur Förderung von Initiativen im Bereich des Sports	keine	60	60	
		33.69	08.10.0	C	Zuschüsse an Veranstalter zwecks Teilnahme von Schulen der DG an internationalen Veranstaltungen	keine	22	22	
		33.70	08.10.0	C	Subventionen, die aufgrund des Sportdekretes für Organisationen vergeben werden		500	500	
34.48		08.10.0	C	Stipendien und Beihilfen für Spitzensportler und hochqualifizierte Schiedsrichter sowie qualifizierte Übungsleiter und Trainer	keine	12	12		
41.40		*****	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des Gemeinschaftsunterrichtswesens		6	6		
43.22		08.10.0	C	Subventionen für Schwimmhallen der Gemeinden		24	24		
44.30	08.10.0	C	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des subventionierten Unterrichtswesens	keine	7	7			
Total PR 16 - Sport							918	918	
17	12.11	04.73.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		80	80		
	33.20	04.73.0	C	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	11	11		
	33.22	04.73.0	C	Subventionen für Verkehrsvereine und Werbeausschüsse		101	101		
	33.26	04.73.0	C	Subventionen für die Tourismusagentur Ostbelgien	keine	887	887		
	33.27	04.73.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Tourismus		20	20		
	33.80	04.73.0	C	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	keine	10	10		
	35.20	04.73.0	C	Übertragungen zugunsten ausländischer Behörden innerhalb der EU im Rahmen von Interreg-Projekten	keine	0	0		
	43.00	04.73.0	C	Übertragungen und Kofinanzierungen zugunsten von Provinzen und Gemeinden im Rahmen von Interreg-Projekten	keine	0	0		
	43.22	04.73.0	C	Funktionszuschüsse für Infopunkte in der Deutschsprachigen Gemeinschaft		7	7		
Total PR 17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität							1.116	1.116	
18	12.11	04.73.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		85	85		
	41.30	*****	C	Dotation an die Gemeinschaftszentren		172	172		
Total PR 18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren							257	257	
19	12.11	08.10.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		2	2		
	33.20	08.10.0	C	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	8	8		
	33.23	08.10.0	C	Subventionen im Bereich der Freizeitgestaltung		11	11		

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
40	Total PR 19 - Freizeitgestaltung							21	21
	21	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben		103	103	
		33.22	08.20.0	C	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	keine	32	32	
	Total PR 21 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege							135	135
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS							14.865	14.872	
50	11	12.11	10.20.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		147	147	
		12.21	08.20.0	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Verwaltungskosten		1.453	1.453	
		33.05	10.40.0	D	Subventionen für Organisationen im Bereich des Familienlebens	keine	47	47	
		33.07	10.20.0	D	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	0	0	
		33.09	10.40.0	D	Subventionen an das Regionalzentrum für Kleinkindbetreuung		1.656	1.656	
		33.10	10.40.0	D	Subventionen für die außerschulische Betreuung und örtlich begrenzte Projekte		1.021	1.021	
		34.31	08.20.0	D	Dotation an FamiFed Auszahlung Kindergeld		34.718	34.718	
		43.00	10.20.0	D	Subventionen für Einrichtungen im Bereich des Familienlebens		7	7	
		43.21	10.20.0	D	Subventionen an Gemeinden für Kinderkrippen		0	0	
	Total PR 11 - Familie							39.049	39.049
	13	12.11	10.12.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		7	7	
		41.40	*****	D	Dotation an die DPB		13.036	13.036	
	Total PR 13 - Selbstbestimmtes Leben							13.043	13.043
	14	12.11	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben		2.950	2.950	
		12.21	10.90.1	D	Allgemeine laufende Ausgaben innerhalb des öffentlichen Sektors		20	20	
		33.01	10.90.1	D	Unterstützung von Projekten im Bereich der Jugendhilfe		257	257	
		43.21	10.90.1	D	Subventionen zur Deckung der Funktions- und Personalkosten von Einrichtungen		2.358	2.358	
	Total PR 14 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene							5.585	5.585
	15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		73	73	
		33.01	10.70.0	D	Subventionen für Organisationen im Sozialbereich	keine	2.656	2.656	
		33.02	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine	66	66	
		33.03	10.20.0	D	Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	82	82	
		33.26	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen		0	0	
		43.00	10.20.0	D	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	keine	147	147	
		43.20	10.70.0	D	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen		16	16	
		43.21	10.70.0	D	Ausgaben im Bereich des Sonderfonds für Sozialhilfe	keine	2.147	2.147	
	Total PR 15 - Soziales							5.187	5.187
	16	12.11	07.40.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben		333	333	
		33.01	07.40.0	D	Subventionen an Organisationen für Gesundheitsförderung und Prävention	keine	506	483	
		33.02	07.31.0	D	Fortbildung für Notärzte, Krankenpfleger, Hebammen, medizinisches Hilfspersonal, Seniorenbetreuer und Sanitäter	keine	278	278	
		33.03	10.20.0	D	Subventionen an den Psychiatrieverband		40	40	
		33.06	10.20.0	D	Subvention an die Hausärztekreise		19	19	
		33.08	10.20.0	D	Subventionen an den Palliativpflegeverband		104	104	
		33.20	10.20.0	D	Subventionen an Einrichtungen im Bereich der psychischen		1.776	1.758	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
50	16				Gesundheit			
		34.31	07.40.0	D	Subvention im Rahmen des Impulseoprogramms	keine	258	243
		34.32	08.20.0	D	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		2.082	2.082
		43.00	10.20.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Gesundheitsförderung und Prävention	keine	30	38
		52.20	10.20.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Gesundheit	keine	0	0
Total PR 16 - Gesundheit							5.426	5.378
17	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		116	116
	33.01	07.40.0	D		Unterstützung von Ausbildungs- und Begleitmaßnahmen für ehrenamtlichen Einsatz		117	117
	33.02	10.20.0	D		Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren		11	11
	33.03	10.20.0	D		Subventionen an die Dienste der häuslichen Hilfe		3.075	3.075
	33.04	10.20.0	D		Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen		80	30
	33.07	10.20.0	D		Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	66	66
	34.31	08.20.0	D		Zuwendung an den FÖD Soziale Sicherheit im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		4.901	4.901
	34.32	08.20.0	D		Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform		18.500	18.500
	43.00	10.20.0	D		Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen		90	40
	43.01	10.20.0	D		Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren (öffentlich)		30	30
	51.21	10.20.0	D		Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (öffentliche)		30	30
	51.22	10.20.0	D		Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (privat kommerzielle)		9	9
	52.20	10.20.0	D		Zuschüsse für Mobilitätshilfen an APWH (privat gemeinnützige)		26	26
Total PR 17 - Senioren							27.051	26.951
18	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		134	134
	33.01	07.40.0	D		Subventionen an Vereinigungen im Bereich der Betreuung und der sozialen Wiedereingliederung von Strafgefangenen, Angehörigen von Strafgefangenen und im Bereich der Mediation		42	42
Total PR 18 - Justiz							176	176
19	12.11	01.13.1	D		Allgemeine laufende Ausgaben		5	5
	33.01	01.23.0	D		Subventionen im Bereich der humanitären Hilfe in Krisengebieten	keine	25	25
	33.02	01.23.0	D		Subventionen zur Förderung von Projekten der Entwicklungszusammenarbeit	keine	162	162
	41.40	08.20.0	D		Dotation zugunsten des Rats für Entwicklungszusammenarbeit, Solidarität, und Integration	keine	0	0
Total PR 19 - Entwicklungszusammenarbeit							192	192
20	12.11	09.60.0	D		Allgemeine laufende Ausgaben		30	30
	33.01	10.20.0	D		Zuschüsse zur strukturellen Förderung umgewandelter BVA-Stellen	keine	302	302
	33.02	10.20.0	D		Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft (VoG)	keine	0	0
	41.40	10.20.0	D		Subventionen zur Förderung von Projekten in der Solidarwirtschaft	keine	0	0
Total PR 20 - Solidarwirtschaft							332	332
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES							96.041	95.893
70	00	61.41	01.11.2	A	Kapitaldotation an das Parlament		0	1.228

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
70	Total PR 00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft							0	1.228
	01	71.01	01.33.0	A	Ankauf von Grundstücken und Gebäuden für Gemeinschaftsinfrastrukturen		0	0	
		72.10	01.33.0	A	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftsinfrastrukturen		550	552	
		72.12	01.33.0	A	Ausstattung von Gemeinschaftsinfrastrukturen		0	0	
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		170	170	
	Total PR 01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen							720	722
	02	61.43	04.12.0	A	Kapitaldotation an den WSR		2	2	
	Total PR 02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung							2	2
	03	43.22	01.82.2	A	Dotation an die Gemeinden zwecks Bezuschussung von Straßeninfrastrukturen		2.000	2.000	
		43.24	10.20.0	A	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		63.20	10.20.0	A	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		63.21	04.51.0	A	Subventionen im Bereich der bezuschussten Arbeiten an die Gemeinden		1.026	140	
	Total PR 03 - Lokale Behörden							3.026	2.140
	04	63.51	08.20.0	B	Ausstattungssubventionen für die Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft		8	8	
	Total PR 04 - Kunstunterricht							8	8
	05	33.20	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		52.10	09.30.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung der Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes		0	0	
		52.11	09.80.0	B	Ausrüstungssubventionen für die Zentren für Aus- und Weiterbildung des Mittelstandes		10	84	
		52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		61.41	*****	B	Kapitaldotation an das IAWM		20	20	
	Total PR 05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft							30	104
	06	52.10	04.12.0	B	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		0	0	
		52.11	04.12.0	B	Ausrüstungssubventionen für VoGs		0	0	
		52.15	04.12.0	B	Ausstattungssubventionen für VoGs		0	0	
		61.42	04.12.0	B	Kapitaldotation an das ADG		265	265	
		63.21	04.12.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		0	0	
	Total PR 06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft							265	265
	07	43.13	09.10.0	B	Zinssubventionen für das offiziell subventionierte Unterrichtswesen		0	0	
		43.23	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		44.40	10.20.0	B	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		61.41	01.11.2	B	Kapitaldotation an KAL		20	20	
		63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		63.21	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	keine	75	75	
		63.23	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im offiziellen subventionierten Unterrichtswesen		188	70	
		64.10	09.20.0	B	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im freien subventionierten Unterrichtswesen		7	49	
		64.20	09.20.0	B	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das freie subventionierte Unterrichtswesen	keine	100	100	
		64.22	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
70	07	72.10	09.20.0	B	Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Gemeinschaftsunterrichtswesen		305	1.957
		74.22	09.20.0	B	Ausgaben für die Ausstattung und Ausrüstung des Gemeinschaftsunterrichtswesens		300	300
Total PR 07 - Schulbauten							995	2.571
08		52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	keine	6	6
		52.12	08.10.0	C	Subventionen an privatrechtliche Jugendeinrichtungen		0	122
		52.13	08.10.0	C	Subventionen Umbauten und Einrichtungen VoE Jugendbüro		0	0
		52.14	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen		8	8
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden	keine	0	0
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Jugendeinrichtungen der Gemeinden		0	36
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für Jugendeinrichtungen der Gemeinden		0	0
Total PR 08 - Jugend							14	172
09		52.11	09.80.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		8	8
		52.12	09.80.0	C	Subventionen an Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		9	9
		52.13	09.80.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen		4	4
		52.14	09.80.0	C	Ausstattungssubvention zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung	keine	0	0
		63.21	09.80.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreative Ateliers der Gemeinden		0	0
Total PR 09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung							21	21
10		33.20	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
		43.23	10.20.0	C	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
		52.10	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für Vereine & Verbände im Bereich der Amateurlkunst		50	50
		52.11	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine	84	84
		52.12	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	keine	663	153
		52.13	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von privatrechtlichen Organisationen für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	2	2
		52.14	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen		27	27
		52.20	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
		63.20	08.20.0	C	Ausrüstungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	keine	8	44
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Kultureinrichtungen von Gemeinden	keine	68	66
		63.22	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Gemeinden für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	0	0
		63.23	08.20.0	C	Ausstattungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden		4	4
		63.24	10.20.0	C	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
		63.52	08.20.0	C	Subventionen zugunsten von Kirchenfabriken für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	keine	5	5
74.50	08.20.0	C	Ankauf von Kunstwerken	keine	16	16		

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
70	Total PR 10 - Kultur							927	451
11	12.13	08.20.0	C		Leasingkosten im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens		0	0	
	52.11	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken	keine	2	2	
	52.12	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Bibliotheken		0	0	
	52.13	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken und Kinos		0	0	
	63.20	08.20.0	C		Ausrüstungssubventionen für öffentliche Bibliotheken	keine	0	0	
	63.21	08.20.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von öffentlichen Bibliotheken der Gemeinden		0	0	
	63.22	08.20.0	C		Ausstattungssubventionen für öffentliche Bibliotheken der Gemeinden		0	0	
	74.22	08.20.0	C		Ankauf von Material im Bereich Medien und Bibliothekswesen		12	12	
	74.50	08.20.0	C		Ankauf von Medien aller Art		1	1	
	Total PR 11 - Bibliothekswesen und Medien							15	15
12	61.42	*****	C		Kapitaldotation an den BRF		200	200	
	Total PR 12 - BRF							200	200
13	33.20	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
	43.23	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
	52.11	08.10.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	keine	50	50	
	52.12	08.10.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Sportstätten		148	456	
	52.13	08.10.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten		30	30	
	52.20	10.20.0	C		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
	63.20	10.20.0	C		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
	63.21	08.10.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Sportstätten der Gemeinden		160	0	
	63.22	08.10.0	C		Ausstattungssubventionen für Sportstätten der Gemeinden		50	50	
	74.22	08.20.0	C		Ankauf von Sportmaterial	keine	3	3	
	Total PR 13 - Sport							441	589
14	33.20	10.20.0	C		Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
	52.10	04.73.0	C		Unterstützung im Rahmen der Bestimmungen über die Bewilligung von Subventionen zur Förderung des Sozialtourismus		0	0	
	52.11	04.73.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen	keine	0	0	
	52.13	04.73.0	C		Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine	keine	5	5	
	52.15	04.73.0	C		Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine		0	0	
	52.20	10.20.0	C		Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
	63.01	04.73.0	C		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeindeinfrastrukturen		0	0	
	63.20	04.73.0	C		Ausrüstungssubventionen für Gemeinden	keine	5	5	
	63.22	04.73.0	C		Ausstattungssubventionen für Gemeinden		6	6	
	72.11	04.73.0	C		Ausführung von Arbeiten zur Erhaltung von Eisenbahnlinien und Bahnhöfen als Benutzung für touristische Zwecke		0	0	
	74.22	04.73.0	C		Ankauf von Ausstattungsmaterial		0	0	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
70	Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität							16	16
	15	61.31	*****	C	Kapitaldotation an die Gemeinschaftszentren		300	300	
		72.10	01.33.0	C	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftszentren		300	300	
		72.12	01.33.0	C	Ausstattung von Gemeinschaftszentren		0	0	
	Total PR 15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren							600	600
	16	52.11	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen	keine	2	2	
		52.12	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen		0	0	
		52.13	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen		0	0	
		63.20	08.10.0	C	Ausrüstungssubventionen der Gemeinden	keine	0	0	
		63.21	08.10.0	C	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen der Gemeinden		0	0	
		63.22	08.10.0	C	Ausstattungssubventionen der Gemeinden		0	0	
	Total PR 16 - Freizeitgestaltung							2	2
	17	52.10	08.20.0	C	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		0	0	
		52.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz privatrechtlicher Organisationen im Bereich des Denkmalschutzes		0	0	
		52.15	08.20.0	C	Zuschüsse an privatrechtliche Organisationen für Unterhaltsarbeiten an Denkmälern		0	0	
		53.10	08.20.0	C	Subventionen an natürliche Personen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		6	6	
		53.11	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von natürlichen Personen im Bereich des Denkmalschutzes		0	0	
		53.15	08.20.0	C	Zuschüsse an natürliche Personen für Unterhaltsarbeiten an Denkmälern		0	0	
		63.15	08.20.0	C	Zuschüsse an Gemeinden für Unterhaltsarbeiten an Denkmälern		0	0	
		63.21	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Gemeinden im Bereich des Denkmalschutzes		18	109	
		63.22	08.20.0	C	Subventionen an Gemeinden für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		5	5	
		63.51	08.20.0	C	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Kirchenfabriken im Bereich des Denkmalschutzes		0	100	
		63.52	08.20.0	C	Subventionen an Kirchenfabriken für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten		0	0	
		63.55	08.20.0	C	Zuschüsse an Kirchenfabriken für Unterhaltsarbeiten an Denkmälern		0	0	
		74.22	08.20.0	C	Anschaffung von Material im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	keine	4	4	
	Total PR 17 - Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege							33	224
	18	52.11	10.40.0	D	Subventionen an VoGs im Bereich Kinder- und Familienbetreuung für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		224	0	
		52.16	10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine	0	0	
		52.17	10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung		104	54	
		63.21	10.20.0	D	Subventionen für Bau-, Erweiterungs-, Umbau- und Instandsetzungsarbeiten von Infrastrukturen der Gemeinden		0	0	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE
70	18	63.26	10.40.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Bereich Kinder- und Familienbetreuung		0	0
		63.27	10.40.0	D	Ausrüstungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	keine	0	0
		63.29	10.40.0	D	Ausstattungssubventionen an öffentliche Einrichtungen im Bereich Kinder- und Familienbetreuung		0	0
Total PR 18 - Familie							328	54
19		52.11	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlicher Infrastruktur		0	0
		61.41	*****	D	Kapitaldotation an die DPB		300	300
		63.01	10.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Infrastrukturen von Gemeinden		0	0
Total PR 19 - Behindertenbereich							300	300
20		52.10	10.90.1	D	Subventionen an Jugendhilfeorganisationen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		0	0
		52.22	10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen	keine	0	0
		52.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen		0	0
		63.21	10.90.1	D	Subventionen an untergeordnete Behörden für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		0	0
		63.22	10.90.1	D	Ausrüstungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden	keine	0	0
		63.23	10.90.1	D	Ausstattungssubventionen im Bereich der Jugendhilfe für untergeordneten Behörden		0	0
Total PR 20 - Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene							0	0
21		52.11	10.70.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		0	0
		52.21	10.70.0	D	Ausrüstungssubventionen	keine	3	3
		52.22	10.70.0	D	Ausstattungssubventionen		0	0
		63.21	10.70.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung		0	0
		63.22	10.70.0	D	Ausrüstungssubventionen	keine	0	0
		63.23	10.70.0	D	Ausstattungssubventionen		0	0
Total PR 21 - Soziales							3	3
22		43.23	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
		52.10	08.10.0	D	Ausrüstungssubventionen an Einrichtungen im Bereich der Volksgesundheit	keine	8	8
		52.11	07.40.0	D	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit		0	0
		52.12	07.40.0	D	Ausstattungssubventionen an VoGs für Institutionen der Volksgesundheit		8	8
		53.25	07.31.0	D	Ausstattungssubventionen für Krankenhäuser		0	0
		53.26	07.31.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Krankenhausbereich		0	0
		53.27	07.31.0	D	Abzug des Föderalstaates für Investitionen in Krankenhausinfrastrukturen		0	0
		53.28	07.31.0	D	Subventionen für Instandsetzungsarbeiten in Krankenhäusern		0	0
		63.20	10.20.0	D	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0
		63.21	07.40.0	D	Subventionen an Gemeinden für den Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Institutionen für die Volksgesundheit		0	0
		63.23	07.40.0	D	Ausstattungssubventionen an Gemeinden für Institutionen der Volksgesundheit		2	2

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Administrativer Ausgabenhaushalt der allgemeinen Ausgaben 2018 der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Dekretale Grundlage	Betrag VE	Betrag AE	
70	Total PR 22 - Gesundheit							18	18
	23	01.01	01.00.0	ABCD	Rücklage für unvorhergesehene Investitionen		0	0	
	Total PR 23 - Rücklage							0	0
	26	12.11	01.31.0	A	Leasingkosten für EDV-Ausrüstung		10	172	
		63.20	01.31.0	A	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen		48	48	
		64.20	01.31.0	A	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das freie subventionierte Unterrichtswesen		32	32	
		74.22	01.31.0	A	Ankauf von Maschinen und Mobiliar		3.100	1.383	
	Total PR 26 - Informatik							3.190	1.635
	27	33.20	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		43.23	10.20.0	D	Zinssubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		51.22	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen APWH (privat kommerziell)		20	20	
		52.10	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		173	123	
		52.12	04.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung in Bezug auf Senioreneinrichtungen		0	0	
		52.14	04.12.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		0	0	
		52.15	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		35	35	
		52.18	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben für die Betreuung älterer Menschen		5	5	
		52.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		52.21	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen		0	0	
		52.22	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen		0	0	
		63.20	10.20.0	B	Kapitalsubventionen für alternative Finanzierungen		0	0	
		63.21	10.20.0	D	Subventionen an öffentliche Einrichtungen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Senioreneinrichtungen		0	0	
		63.22	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Senioreneinrichtungen		0	0	
		63.23	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		552	151	
		63.24	10.20.0	D	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen		0	0	
		63.25	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Alten- und Pflegeheime		35	35	
		63.28	04.12.0	D	Ausstattungssubventionen für Senioreneinrichtungen		0	0	
		63.30	08.20.0	D	Ausrüstungssubventionen für Modellvorhaben im Bereich der Pflege für ältere Menschen		0	0	
	Total PR 27 - Senioren							820	369
Total OB 70 - INFRASTRUKTUR							11.974	11.709	
Gesamttotal							319.354	319.504	

* In Ausführung von Artikel 7 stimmt das Parlament lediglich über die Zuschüsse ab, die nicht auf einer anderen gesetzlichen Grundlage beruhen.
Minister: A: Oliver Paasch - B: Harald Mollers - C: Isabelle Weykmans - D: Antonios Antoniadis

Anlage 2**Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2018 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft**

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds	Betrag VE	Betrag AE
20	00	11.40	01.31.0	A	Essensgutscheine für Personalmitglieder des Ministeriums und der Regierungskabinette	(1) VK	230	230
		12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK	350	350
		Total PR 00 - Allgemeine laufende Ausgaben						580
Total OB 20 - MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT							580	580
30	14	12.11	04.12.0	B	Allgemeine laufende Ausgaben	(1) VK	15	15
		32.10	04.12.0	B	Subventionen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	181	181
		32.11	04.12.0	B	Bezahlter Bildungsurlaub	(1) VK	875	875
		33.10	04.12.0	B	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	6	6
		34.31	04.12.0	B	Subventionen an natürliche Personen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	260	260
		41.41	04.12.0	B	Subventionen an paragemeinschaftliche Einrichtungen für Aus- und Weiterbildungen	(1) VK	3	3
		Total PR 14 - Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung						1.340
Total OB 30 - UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG							1.340	1.340
40	14	12.11	08.20.0	C	Allgemeine laufende Ausgaben	(3) VK	0	0
		33.90	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten	(3) VK	0	0
		34.41	08.20.0	C	Förderung der Schaffung von audiovisuellen Werken, Klangwerken und Multimediaprodukten durch Privatpersonen	(3) VK	0	0
		Total PR 14 - Bibliothekswesen und Medien						0
Total OB 40 - JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS							0	0
50	12	34.41	10.70.0	D	Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	(4) VK	10	10
		Total PR 12 - Besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche						10
	15	12.11	10.70.0	D	Allgemeine laufende Ausgaben	(5) VK	75	75
		Total PR 15 - Soziales						75
	16	83.00	04.73.0	D	Zinsloses Darlehen im Rahmen von Impulseo I	(8) VK	30	30
Total PR 16 - Gesundheit						30	30	
Total OB 50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES							115	115
70	14	81.10	04.73.0	C	Bedingt rückzahlbare Prämien für Hotels und Campings	(8) VK	100	100
		Total PR 14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität						100
	24	21.10	01.71.0	A	Zinsen auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK	1.209	1.209
		21.50	01.71.0	A	Zinsen auf finanzielle Leasings	(7) VK	496	496
		21.60	01.71.0	A	Zinsen auf alternative Finanzierungen	(7) VK	686	686
		21.61	01.71.0	A	Zinsen auf Investitionen des Föderalstaates in Krankenhausinfrastrukturen	(7) VK	1.578	1.578
		91.10	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7) VK	91.718	91.718
		91.60	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf alternative Finanzierungen	(7) VK	329	329
		91.61	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf Investitionen des Föderalstaates in Krankenhausinfrastrukturen	(7) VK	3.175	3.175
		91.70	01.72.0	A	Kapitaltilgung auf finanzielle Leasings	(7) VK	792	792
	Total PR 24 - Anleihen						99.983	99.983
	25	12.11	01.31.0	A	Allgemeine laufende Ausgaben	(7) VK	150	150
		21.10	01.71.0	A	Finanzaufwendungen	(7) VK	100	100
		81.00	04.73.0	A	Finanzierungen und Beteiligungen in Unternehmen	(8) VK	250	250
	Total PR 25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes						500	500

Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2018 der Deutschsprachigen
Gemeinschaft

(* 1.000 EUR)

Aufgeführt nach Organisationsbereichen, Programmen und Zuweisungen

OB	PR	EWK	FUNK	Min	Bezeichnung	Fonds	Betrag VE	Betrag AE
Total OB 70 - INFRASTRUKTUR							100.583	100.583
Gesamttotal							102.618	102.618

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

[2018/200622]

14 DECEMBRE 2017. — Décret contenant le budget des recettes et le budget général des dépenses de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2018

Le Parlement de la Communauté germanophone a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er} - Pour l'année budgétaire 2018, les recettes courantes de la Communauté germanophone sont évaluées comme suit :

<i>(en milliers d'€)</i>	
Recettes générales	312 340
Recettes affectées	112 850
Total	425 190

Le budget des recettes figure à l'annexe I.

Art. 2 - En application de l'article 3, alinéa 1^{er}, du décret du 21 décembre 1995 portant création d'un fonds de gestion des dettes financières de la Communauté germanophone, 8 515 000 euros de la dotation globale sont mis à la disposition de ce fonds sous forme de recettes affectées.

En application de l'article 5, § 1^{er}, alinéa 2, 9^o, du décret du 21 janvier 1991 portant suppression et réorganisation des fonds budgétaires, 1 370 000 euros de la dotation globale sont mis à la disposition du Fonds pour prestations de la Communauté germanophone sous forme de recettes affectées.

En application de l'article 3 du décret du 14 décembre 1992 portant création d'un Fonds pour l'apurement de dettes en Communauté germanophone, 75 000 euros de la dotation globale sont mis à la disposition de ce fonds sous forme de recettes affectées.

En application de l'article 1^{er}, § 2, 4^o, du décret du 17 janvier 1994 portant création de fonds budgétaires supplémentaires de la Communauté germanophone, 2 000 000 d'euros de la dotation globale sont mis à la disposition du Fonds de participation et de financement sous forme de recettes affectées.

Par dérogation aux dispositions du décret du 21 décembre 1995 portant création d'un fonds de gestion des dettes financières de la Communauté germanophone, le Gouvernement est habilité - pour couvrir des dépenses d'investissement à concurrence de 300 millions d'euros - à contracter des emprunts et à émettre des billets de trésorerie.

Art. 3 - En application de l'article 58, § 1^{er}, du décret du 25 mai 2009 relatif au règlement budgétaire de la Communauté germanophone, le Gouvernement est habilité - pour couvrir des dépenses d'investissement à concurrence de 300 millions d'euros - à contracter des emprunts et à émettre des billets de trésorerie.

Art. 4 - Pour les dépenses imputées sur l'année budgétaire 2018 sont mis à disposition les crédits budgétaires suivants :

<i>(en milliers d'€)</i>	Crédits d'engagement	Crédits d'ordonnancement
Dépenses générales	319 354	319 504
Fonds budgétaires	102 618	102 618
Total	421 972	422 122

Le budget général des dépenses, par division organique et par programme, figure aux annexes II.1 et II.2

Art. 5 - Le Gouvernement est habilité à prêter - aux conditions fixées par lui - à des groupements, associations et institutions le matériel acheté par la Communauté germanophone.

Art. 6 - Le paiement des engagements non encore réglés, qui ont été fixés au cours des années budgétaires précédentes à charge de crédits d'engagement des allocations de base dont la numérotation a été modifiée entre-temps ou qui ont été repris sous d'autres allocations, peut être imputé sur des crédits de liquidation des programmes et allocations de base correspondants pour l'année budgétaire en cours.

Art. 7 - En application de l'article 57, § 2, alinéa 2, du décret du 25 mai 2009 relatif au règlement budgétaire de la Communauté germanophone, des subsides peuvent être octroyés à charge d'allocations de base indiquées de manière appropriée à l'annexe 1^{re}.

Art. 8 - En application de l'article 75, alinéa 3, du même décret du 25 mai 2009, le plafond des crédits d'engagement des services à gestion séparée est approuvé comme suit :

SGS Centre des médias	346 000 EUR
SGS Centres communautaires	5 792 000 EUR
Robert-Schuman-Institut	470 000 EUR
Athénée royal Eupen	267 000 EUR
athénée César Franck	288 000 EUR
Athénée royal Saint-Vith	319 000 EUR
Centre de pédagogie de soutien	538 000 EUR
SGS Service et logistique	375 000 EUR

Art. 9 - En application de l'article 90, alinéa 3, du même décret du 25 mai 2009, le plafond des crédits d'engagement des organismes d'intérêt public pour l'année budgétaire 2016 est approuvé comme suit :

Haute école autonome	616 000 EUR
Centre belge de Radiodiffusion et Télévision de la Communauté germanophone	6 951 000 EUR
Office pour une vie autodéterminée	18 906 000 EUR
Office de l'emploi	7 282 000 EUR
Institut pour la formation et la formation continue dans les Classes moyennes	4 292 000 EUR
Conseil économique et social	304 000 EUR
Kaleido	990 000 EUR

Art. 10 - Par dérogation à l'article 18, § 2, du décret du 18 mars 2002 relatif à l'infrastructure, le Gouvernement de la Communauté germanophone est habilité, pour les projets d'infrastructure, d'aménagement et d'équipement des communes, des centres publics d'action sociale, - de l'entrée en vigueur du présent décret à la finalisation desdits projets - à liquider des avances à concurrence de 90 % du subside promis pour chacun. En outre, les projets d'infrastructure, d'aménagement et d'équipement suivants sont soumis à cette réglementation :

Porteur du projet	Description du projet
asbl « Behindertenstätte Eupen VoG »	Centre de jour Raeren, transformation
asbl « Hof Peters VoG »	Transformation
Fabrique d'église Saint Nicolas, Eupen	Église - Tours + chauffage
asbl « Marienheim Raeren VoG »	Élargissement
asbl « Seniorenzentrum St. Franziskus VoG »	Klösterchen - Rénovation
Centre de jour « Meyerode VoG »	Agrandissement + renouvellement de la cuisine
asbl « Tennisclub Kelmis VoG »	Terrains et construction d'un court de tennis couvert
Habitation protégée « Lommersweiler VoG »	Transformation
Centre Belge du Tourisme des Jeunes	Auberge de jeunesse - Transformation
Hôpital Saint-Nicolas, Eupen	Nouvelles infrastructures hospitalières
asbl « De Bouche à Oreille »	Travaux de rénovation « Les 3R »
asbl Atelier Protégé d'Eupen	Construction d'un entrepôt et d'un atelier de fabrication
AIOMS Moresnet - Kelmis	Résidence Leoni - 15 logements
École épiscopale de Saint-Vith	Assainissement des classes d'adaptation
Pater Damian Schule Eupen	Protection contre l'incendie - Première phase

Art. 11 - Le Gouvernement est habilité à répartir les moyens obtenus de la Province de Liège dans le cadre de l'accord de coopération portant sur le refinancement communal, et ce, selon les mêmes clés de répartition que celles du mode de calcul prévu par le décret du 15 décembre 2008 portant financement des communes et des centres publics d'aide sociale par la Communauté germanophone.

Art. 12 - Le présent décret entre en vigueur le 1^{er} janvier 2018.

Promulguons le présent décret et ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Eupen, le 14 décembre 2017.

O. PAASCH

Le Ministre-Président

I. WEYKMANS

La Vice-Ministre-Présidente, Ministre de la Culture, de l'Emploi et du Tourisme

A. ANTONIADIS

Le Ministre de la Famille, de la Santé et des Affaires sociales

H. MOLLERS

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique

—
Note

Session 2017-2018

Documents parlementaires : 4-HH2018 (2017-2018) n° 1 Projet de décret + Erratum

4-HH2018 (2017-2018) n° 2 Rapport Cour des comptes

4-HH2018 (2017-2018) n° 3 Rapport

Compte rendu intégral : 11, 12 et 14 décembre 2017 Discussion et vote n°s 45 à 47

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2018/200622]

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende de begroting van de ontvangsten en de algemene begroting van de uitgaven van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2018

Het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Artikel 1 - Voor het begrotingsjaar 2018 worden de lopende ontvangsten van de Duitstalige Gemeenschap als volgt geraamd:

<i>(in duizenden euro)</i>	
Algemene ontvangsten	312.340
Toegewezen ontvangsten	112.850
Totaal	425.190

De begroting van de ontvangsten is opgenomen in bijlage I.

Art. 2 - Met toepassing van artikel 3, eerste lid, van het decreet van 21 december 1995 houdende oprichting van een Fonds voor het beheer van de financiële schulden van de Duitstalige Gemeenschap wordt 8.515.000 euro van de totale dotatie als toegewezen ontvangsten ter beschikking gesteld van dit Fonds.

Met toepassing van artikel 5, § 1, tweede lid, 9°, van het decreet van 21 januari 1991 houdende afschaffing en reorganisatie van begrotingsfondsen wordt 1.370.000 euro van de totale dotatie als toegewezen ontvangsten ter beschikking gesteld van het Fonds voor prestaties van de Duitstalige Gemeenschap.

Met toepassing van artikel 3 van het decreet van 14 december 1992 houdende oprichting van een Fonds voor afbetaling van schulden in de Duitstalige Gemeenschap wordt 75.000 euro van de totale dotatie als toegewezen ontvangsten ter beschikking gesteld van het Fonds voor afbetaling van schulden van de Duitstalige Gemeenschap.

Met toepassing van artikel 1, § 2, 4°, van het decreet van 17 januari 1994 houdende inrichting van bijkomende begrotingsfondsen van de Duitstalige Gemeenschap wordt 2.000.000 euro van de totale dotatie als toegewezen ontvangsten ter beschikking gesteld van het participatie- en financieringsfonds van de Duitstalige Gemeenschap.

In afwijking van het decreet van 21 december 1995 houdende oprichting van een Fonds voor het beheer van de financiële schulden van de Duitstalige Gemeenschap, laatstelijk gewijzigd bij het decreet van 22 februari 2016, wordt dit fonds via de globale dotatie alleen nog gespijsd met middelen voor de terugbetaling van leningen, financiële leasingen en alternatieve financieringen.

Art. 3 - Met toepassing van artikel 58, § 1, van het decreet van 25 mei 2009 houdende het financieel reglement van de Duitstalige Gemeenschap kan de Regering voor de investeringsuitgaven tot maximaal 300 miljoen euro leningen aangaan en de uitgifte van thesauriebewijzen ondertekenen.

Art. 4 - Voor de uitgaven met betrekking tot het begrotingsjaar 2018 worden kredieten geopend ten bedrage van:

<i>(in duizenden euro)</i>	Vastleggingskredieten	Ordonnanceringskredieten
Algemene uitgaven	319.354	319.504
Begrotingsfondsen	102.618	102.618
Totaal	421.972	422.122

De algemene uitgavenbegroting, per organisatieafdeling en per programma, is opgenomen in de bijlagen II.1 en II.2.

Art. 5 - De Regering wordt ertoe gemachtigd het door de Duitstalige Gemeenschap aangekochte materieel te verhuren aan groeperingen, verenigingen en inrichtingen onder de door haar vastgestelde voorwaarden.

Art. 6 - De betaling van de nog niet vereffende vastleggingen die in de loop van de vorige begrotingsjaren vastgesteld werden ten laste van vastleggingskredieten van de basisallocaties waarvan de nummering intussen is gewijzigd of die onder andere allocaties zijn opgenomen, kan geboekt worden ten laste van vereffeningskredieten van de overeenkomstige programmakredieten en basisallocaties van het lopende begrotingsjaar.

Art. 7 - Ter uitvoering van artikel 57, § 2, tweede lid, van het decreet van 25 mei 2009 houdende het financieel reglement van de Duitstalige Gemeenschap kunnen subsidies toegekend worden ten laste van de basisallocaties die in bijlage 1 dienovereenkomstig aangewezen zijn.

Art. 8 - Met toepassing van artikel 75, derde lid, van hetzelfde decreet van 25 mei 2009 wordt het maximale bedrag van de vastleggingskredieten van de diensten met afzonderlijk beheer (DAB) voor het begrotingsjaar 2018 als volgt goedgekeurd:

DAB Mediacentrum	346.000 EUR
DAB Gemeenschapscentra	5.792.000 EUR
Robert-Schuman-Instituut	470.000 EUR
Koninklijk Atheneum Eupen	267.000 EUR
César-Franck-Atheneum	288.000 EUR
Koninklijk Atheneum Sankt Vith	319.000 EUR
Centrum voor bevorderingspedagogiek	538.000 EUR
DAB Service en Logistiek	375.000 EUR

Art. 9 - Met toepassing van artikel 90, derde lid, van hetzelfde decreet van 25 mei 2009 wordt het maximale bedrag van de vastleggingskredieten van de instellingen van openbare nut voor het begrotingsjaar 2018 als volgt goedgekeurd:

Autonome hogeschool	616.000 EUR
Belgisch Radio- en Televisiecentrum	6.951.000 EUR
Dienst voor zelfbeschikkend leven	18.906.000 EUR
Dienst voor arbeidsbemiddeling	7.282.000 EUR
Instituut voor de opleiding en de voortgezette opleiding in de Middenstand	4.292.000 EUR
Sociaal-Economische Raad	304.000 EUR
Kaleido	990.000 EUR

Art. 10 - In afwijking van artikel 18, § 2, van het Infrastructuurdecreet van 18 maart 2002 wordt de Regering van de Duitstalige Gemeenschap ertoe gemachtigd voor de infrastructuur-, inrichtings- en uitrustingsprojecten die zijn ingediend door de gemeenten, de openbare centra voor maatschappelijk welzijn en de gemeenteregies (of intercommunales), vanaf de inwerkingtreding van dit decreet en tot de afronding van het project, vooruitbetalingen te doen tot een plafond 90 % van de toegezegde subsidies per project. Deze regeling geldt bovendien voor de volgende infrastructuur-, inrichtings- of uitrustingsprojecten:

Opdrachtgever	Projectbeschrijving
Behindertenstätte Eupen VoG	Dagcentrum Raeren Verbouwing
Hof Peters VoG	Verbouwing
Kerkfabriek St. Nikolaus Eupen	Kerk - toren + verwarming
Marienheim Raeren VoG	Uitbreiding
Seniorenzentrum St. Franziskus VoG	Klösterchen - verbouwing
Tagesstätte Meyerode VoG	Uitbreiding + vernieuwing keuken
Tennisclub Kelmis VoG	Terrein en bouw tennishal
Wohngemeinschaft Lommersweiler VoG	Verbouwing
Centre Belge du Tourisme des Jeunes	Jeugdherberg - Verbouwing
St. Nikolaus-Hospital Eupen	Nieuwe ziekenhuisinfrastructuur
De Bouche à Oreille VoG	Renovatiewerken "Les 3R"
Beschützende Werkstätte Eupen VoG	Nieuwbouw magazijn en productiehal
AIOMS Moresnet - Kelmis	Residenz Leoni - 15 woningen
Bischöfliche Schule Sankt Vith	Sanering aanpassingsklassen
Pater Damian Schule Eupen	Brandveiligheid - fase I

Art. 11 - De Regering wordt ertoe gemachtigd de financiële middelen die de provincie Luik ter beschikking stelt in het kader van het samenwerkingsakkoord betreffende de herfinanciering van de gemeenten te verdelen op basis van dezelfde verdeelsleutels als die van de berekeningswijze vervat in het decreet van 15 december 2008 betreffende de financiering van de gemeenten en van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn door de Duitstalige Gemeenschap.

Art. 12 - Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2018.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 14 december 2017

O. PAASCH

De Minister-President

I. WEYKMANS

De Viceminister-President, Minister van Cultuur, Werkgelegenheid en Toerisme

A. ANTONIADIS

De Minister van Gezin, Gezondheid en Sociale Aangelegenheden

H. MOLLERS

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

—
Nota

Zitting 2017-2018

Parlementaire stukken: 4-HH2018 (2017-2018) Nr. 1 Ontwerp van decreet + Erratum

4-HH2018 (2017-2018) Nr. 2 Verslag van het Rekenhof

4-HH2018 (2017-2018) Nr. 3 Verslag

Integraal verslag: 11, 12 en 14 december 2017 Bespreking en aanneming

Nr. 45-47

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2018/200623]

14. DEZEMBER 2017. — Dekret zur endgültigen Abrechnung des Rechnungsjahres der Deutschsprachigen Gemeinschaft für das Haushaltsjahr 2016

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

Artikel 1 - Die im Anhang an das vorliegende Dekret aufgeführte und durch den Rechnungshof gemäß Artikel 40.1 des Dekrets vom 25. Mai 2009 über die Haushaltsordnung der Deutschsprachigen Gemeinschaft zertifizierte Rechnungslegung für das Haushaltsjahr 2016 wird gutgeheißen.

Art. 2 - In Anwendung von Artikel 43 desselben Dekrets ist das Rechnungsjahr für das Haushaltsjahr 2016 endgültig abgeschlossen.

Wir fertigen das vorliegende Dekret aus und ordnen an, dass es durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Eupen, den 14. Dezember 2017

O. PAASCH

Der Ministerpräsident

I. WEYKMANS

Die Vize-Ministerpräsidentin, Ministerin für Kultur, Beschäftigung und Tourismus

A. ANTONIADIS

Der Minister für Familie, Gesundheit und Soziales

H. MOLLERS

Der Minister für Bildung und wissenschaftliche Forschung

—
Fußnote

Sitzungsperiode 2017-2018

Nummerierte Dokumente: 6-HH2016 (2017-2018) Nr. 1 Dekretentwurf + Erratum

6-HH2016 (2017-2018) Nr. 2 Bericht Rechnungshof

6-HH2016 (2017-2018) Nr. 3 Bericht

Ausführlicher Bericht: 11., 12. und 14. Dezember 2017 Diskussion und Abstimmung Nrn. 45-47

ANHANG

I. KONSOLIDIERTE ÜBERSICHTEN

I.1. Konsolidierte Ergebnisübersicht – Entwicklung „Norm Hoher Finanzrat

1. Hauptverwaltung

Einnahmen		345.288.718,11
Ausgaben	VE	AE
	344.686.938,11	351.346.391,22
Zu finanzierender Bruttosaldo		-6.057.673,11
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		-29.589.881,99
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		22.146,60
Zu finanzierender Nettosaldo		-35.625.408,50

2. Dienste mit getrennter Geschäftsführung

2.1 Athenäum César Franck

Einnahmen		279.180,34
Ausgaben	VE	AE
	271.932,18	271.932,18
Zu finanzierender Bruttosaldo		7.248,16
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		7.248,16

2.2 Gemeinschaftszentren

Einnahmen		5.667.959,44
Ausgaben	VE	AE
	6.011.995,82	5.962.817,09
Zu finanzierender Bruttosaldo		-294.857,65
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		3.594,85
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		-40.000,00
Zu finanzierender Nettosaldo		-331.262,80

2.3 Medienzentrum

Einnahmen		343.176,80
Ausgaben	VE	AE
	317.329,91	317.329,91
Zu finanzierender Bruttosaldo		25.846,89
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		25.846,89

2.4 Königliches Athenäum Eupen

Einnahmen		250.738,41
Ausgaben	VE	AE
	232.070,14	232.070,14
Zu finanzierender Bruttosaldo		18.668,27
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		18.668,27

2.5 Königliches Athenäum Sankt Vith

Einnahmen		320.309,06
Ausgaben	VE	AE
	303.319,30	303.319,30
Zu finanzierender Bruttosaldo		16.989,76
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		16.989,76

2.6 Robert Schuman Institut

Einnahmen		1.496.936,88
Ausgaben	VE	AE
	972.881,98	972.881,98
Zu finanzierender Bruttosaldo		524.054,90
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		-500.000,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		24.054,90

2.7 Service und Logistik

Einnahmen		409.853,73
Ausgaben	VE	AE
	328.761,70	331.835,46
Zu finanzierender Bruttosaldo		78.018,27
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		78.018,27

2.8 Zentrum für Förderpädagogik

Einnahmen		1.389.926,35
Ausgaben	VE	AE
	964.976,57	964.976,57
Zu finanzierender Bruttosaldo		424.949,78
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		-396.633,21
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		28.316,57

3. Einrichtungen öffentlichen Interesses

3.1 Belgisches Rundfunk- und Fernsehzentrum der DG

Einnahmen		6.715.975,24
Ausgaben	VE	AE
	6.331.623,16	6.331.623,16
Zu finanzierender Bruttosaldo		384.352,08
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		384.352,08

3.2 Dienststelle für Selbstbestimmtes Leben

Einnahmen		12.374.046,91
Ausgaben	VE	AE
	12.269.744,07	12.133.432,79
Zu finanzierender Bruttosaldo		240.614,12
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		240.614,12

3.3 Institut für Aus- und Weiterbildung im Mittelstand und in kleinen und mittleren Unternehmen

Einnahmen		4.097.136,68
Ausgaben	VE	AE
	4.032.713,99	4.032.713,99
Zu finanzierender Bruttosaldo		64.422,69
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		20.428,93
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		84.851,62

3.4 Arbeitsamt der DG

Einnahmen		6.491.674,29
Ausgaben	VE	AE
	6.216.046,88	6.352.338,16
Zu finanzierender Bruttosaldo		139.336,13
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		104.838,12
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		244.174,25

3.5 Autonome Hochschule in der DG

Einnahmen		533.675,47
Ausgaben	VE	AE
	490.721,50	475.506,03
Zu finanzierender Bruttosaldo		58.169,44
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		58.169,44

3.6 Kaleido – Zentrum für die gesunde Entwicklung von Kindern und Jugendlichen

Einnahmen		797.149,04
Ausgaben	VE	AE
	737.093,07	710.889,47
Zu finanzierender Bruttosaldo		86.259,57
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		86.259,57

3.7 WSR – Wirtschafts- und Sozialrat der Deutschsprachige Gemeinschaft

Einnahmen		292.024,04
Ausgaben	VE	AE
	277.566,21	277.566,21
Zu finanzierender Bruttosaldo		14.457,83
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		0,00
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		0,00
Zu finanzierender Nettosaldo		14.457,83

4. Konsolidierte Salden

Einnahmen		386.748.480,79
Ausgaben	VE	AE
	384.445.714,59	391.017.623,66
Zu finanzierender Bruttosaldo		-4.269.142,87
Operationen EWK Kode 9 (Anleihen, Leasings, ...)		-30.357.653,30
Operationen EWK Kode 8 (Darlehen, Prämien...)		-17.853,40
Zu finanzierender Nettosaldo		-34.644.649,57

Die aufgeführte Berechnung beinhaltet nicht die Zahlen des Parlamentes der DG

(*) Haushaltsergebnis

(**) Ergebnis laut Norm Hoher Finanzrat

I.2. Konsolidierter Jahresabschluss

1. Bilanz: Aktiva

AKTIVA	MDG	CFA	KAE	KAS	MEZ	RSI	SER	WORR	ZFP	ADG	AHS	BRF	DPB	JAWM	KAL	WSR	TOTAL
A N L A G E V E R M Ö G E N	96.558.475	74.754	151.179	48.697	184.606	205.674	40.634	34.145.610	80.724	4.384.680	89.387	5.941.531	509.820	683.408	63.598	2.584	143.099.180
I. GRÜNDUNGS- ERWEITERUNGSKOSTEN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
II. IMMATERIELLE ANLAGEN	244.446	0	0	0	0	245	9.680	12.466	0	20.025	259	0	29.030	44.582	0	0	360.733
III. MATERIELLE ANLAGEN	94.795.542	74.754	151.179	48.697	184.606	205.429	30.954	34.133.144	80.724	4.364.655	89.129	5.940.995	480.790	638.826	63.598	2.584	141.285.605
A. GRUNDSTÜCKE UND BAUTEN	88.889.201	0	0	0	0	0	0	33.269.768	0	4.184.907	0	5.360.806	0	610.063	0	0	132.314.745
B. ANLAGEN, MASCHINEN & BETRIEBSAUSSTATTUNG	335.888	8.478	5.679	9.261	12.299	46.772	0	91.022	15.814	80.921	458	434.929	343.024	0	1.038	0	1.385.584
C. EINRICHTUNGSGEGENSTÄNDE UND FAHRZEUGE	3.251.332	66.276	145.500	39.435	172.307	158.657	30.954	532.490	64.911	98.827	88.671	145.260	137.766	25.326	50.478	2.584	5.010.773
D. LEASING UND ÄHNLICHE RECHTE	771.864	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3.437	0	0	775.301
E. ANLAGEN IM BAU	1.547.256	0	0	0	0	0	0	239.864	0	0	0	0	0	0	12.082	0	1.799.202
IV. FINANZANLAGEN	1.518.487	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	537	0	0	0	0	1.519.024
A. ANGESCHLOSSENE GESELLSCHAFTEN	1.035.095	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1.035.095
B. FORDERUNGEN	483.392	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	537	0	0	0	0	483.929
U M L A U F V E R M Ö G E N :	92.938.101	126.711	168.902	239.511	285.058	1.282.500	244.608	673.617	889.792	1.178.507	692.126	2.664.253	2.248.962	1.009.039	236.505	80.149	104.958.343
V. FORDERUNGEN ÜBER 1 JAHR	79.141.448	0	0	0	0	475.000	0	310.000	376.802	0	0	0	0	0	0	0	80.303.250
VI. VORRÄTE UND AIA	0	0	0	0	0	0	7.076	28.738	0	0	0	0	0	0	0	0	35.814
VII. FORDERUNGEN INNERHALB EINES JAHRES	3.707.530	215	17.479	1.594	9.266	71.817	12.804	322.025	22.704	63.287	1.033	302.299	169.220	8.888	48.142	0	4.758.303
A. HANDELSKUNDEN	3.435.535	215	17.479	1.594	9.266	46.817	12.804	202.019	2.370	63.287	1.033	198.735	165.418	8.162	48.142	0	4.212.877
B. ANDERE FORDERUNGEN	271.995	0	0	0	0	25.000	0	120.005	20.335	0	0	103.563	3.802	725	0	0	545.426
VIII. GELDANLAGEN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
IX. FLÜSSIGE MITTEL	7.116.263	125.091	151.422	237.000	275.791	735.683	224.728	12.855	490.286	749.716	691.093	2.229.655	2.074.430	1.000.152	188.362	80.149	16.382.678
X. RECHNUNGSABGRENZUNG	2.972.860	1.406	0	917	0	0	0	0	0	365.504	0	132.300	5.313	0	0	0	3.478.299
MME DER AKTIVA	189.496.576	201.465	320.081	288.208	469.664	1.488.174	285.242	34.819.227	970.516	5.563.187	781.514	8.603.785	2.758.782	1.692.447	300.103	82.733	248.123.704

2. Bilanz: Passiva

PASSIVA	MDG	CFA	KAE	KAS	MEZ	RSI	RSI	WORR	ZFP	ADG	AHS	BRE	DPB	IAWM	KAL	WSR	TOTAL
KAPITALRÜCKLAGEN	-126.425.997	180.281	294.548	244.302	432.087	225.584	270.139	30.670.701	90.991	2.989.177	666.539	7.750.790	1.653.566	831.627	196.958	34.834	-79.893.872
I. REINVERWÖGEN	-126.425.997	180.281	294.548	244.302	432.087	225.584	270.139	30.670.701	90.991	2.989.177	666.539	7.750.790	1.653.566	831.627	196.958	34.834	-79.893.872
II. SUBVENTIEN IN KAPITALFORM	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
RÜCKSTELLUNGEN	393.914	0	0	0	0	0	0	1.228.924	0	0	0	147.520	0	0	0	0	1.770.358
VERBINDLICHKEITEN	315.528.660	21.185	25.533	43.906	37.577	1.262.590	15.103	2.919.603	879.525	2.574.010	114.975	707.475	1.105.216	860.820	103.145	47.899	326.247.219
III. VERBINDLICHKEITEN > EIN JAHR	125.818.876	0	0	0	0	475.000	0	0	376.802	1.903.336	0	0	0	217.744	0	0	128.791.757
A. DARLEHEN	104.526.368	0	0	0	0	475.000	0	0	376.802	1.903.336	0	0	0	215.566	0	0	107.497.071
B. LEASING UND VERPFLICHTUNGEN	21.292.508	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2.178	0	0	21.294.686
IV. VERBINDLICHKEITEN < EIN JAHR	188.380.109	21.185	25.533	43.906	37.577	787.590	15.103	2.919.603	502.723	651.191	114.975	707.475	1.078.716	643.076	103.145	47.899	196.079.806
A. INNERHALB EINES JAHRES FÄLLIGE LANGFRISTIGE VERB.	8.231.750	0	0	0	0	25.000	0	0	19.832	107.995	0	0	0	21.387	0	0	8.405.963
B. FINANZVERBINDLICHKEITEN	135.000.002	0	0	0	0	0	0	1.871.604	0	0	0	0	0	0	0	0	136.871.606
C. VERBINDLICHKEITEN LIEFERUNGEN UND LEISTUNGEN	34.618.718	18.921	20.160	15.126	30.952	657.902	15.054	700.580	480.361	142.236	74.953	289.932	935.138	407.139	98.045	16.936	38.522.151
D. ERHALTENE ANZAHLUNGEN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
E. STEUERN, ARBEITSENTGELTE UND SOZIALLASTEN	10.529.403	1.203	580	0	1.808	493	49	289.206	103	398.365	3.644	417.544	128.485	214.550	5.100	27.037	12.017.570
1. STEUERN	1.929.516	1.203	580	0	1.808	493	49	93.154	103	77.103	3.644	151.483	5.769	58.035	5.100	27.037	2.355.077
2. ARBEITSENTGELTE UND SOZIALLASTEN	8.599.887	0	0	0	0	0	0	196.052	0	321.262	0	266.061	122.716	156.515	0	0	9.662.493
F. SONSTIGE VERBINDLICHKEITEN	236	1.060	4.794	28.780	4.817	104.195	0	58.213	2.428	2.596	36.378	0	15.094	0	0	3.926	262.515
V. RECHNUNGSABGRENZUNG	1.329.674	0	0	0	0	0	0	0	0	19.482	0	0	26.499	0	0	0	1.375.656
SUMME DER PASSIVA	189.496.576	201.465	320.081	288.208	469.664	1.488.174	285.242	34.819.227	970.516	5.563.187	781.514	8.605.785	2.758.782	1.692.447	300.103	82.733	248.123.704

3. Ergebnisrechnung

ERGEBNISRECHNUNG	MDG	CFA	KAE	KAS	MEZ	RSI	RSI	WORR	ZFP	ADG	AHS	BRF	DPB	JAWM	KAL	WSR	TOTAL
I. OPERATIVE ERTRÄGE	303.127.386	278.830	250.737	320.309	342.775	989.492	409.852	5.615.203	978.793	6.579.410	530.060	6.703.335	12.366.905	4.095.798	791.487	291.904	343.672.277
A. UMSATZ	7.283	80.175	9.076	84.797	112.466	39.553	359.446	4.055.380	97.647	41.967	0	667.419	0	17.598	0	0	5.572.805
B. ANLAGEN - EIGENE GEBÄUDE	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
C. SONSTIGE OPERATIVE ERTRÄGE	303.120.103	198.655	241.662	235.512	230.309	949.939	50.406	1.559.823	881.146	6.537.444	530.060	6.035.916	12.366.905	4.078.200	791.487	291.904	338.099.472
II. OPERATIVE AUFWENDUNGEN	-329.339.554	-283.448	-256.395	-306.866	-349.751	-979.052	-334.625	-6.521.072	-984.785	-6.379.869	-478.026	-6.581.276	12.152.257	-4.034.575	-676.239	277.105	-369.934.897
A. HANDELSWAREN, ROH- UND HILFSSTOFFE	-3.514.321	-94.618	-75.931	-117.999	-29.165	-147.206	-218.603	-755.645	-117.046	-8.530	-40.811	-5.687	-441.238	-4.376	-22.202	0	-5.593.378
B. DIENSTLEISTUNGEN UND ANDERE LIEFERUNGEN	-10.300.959	-151.242	-112.451	-162.412	-224.184	-195.625	-101.633	-1.180.650	-380.946	-1.043.741	-373.548	-1.583.966	-476.103	-511.337	-575.683	-39.534	-17.414.016
C. SOZIALVERSICHERUNGSKOSTEN UND VERGÜTUNG	-107.689.451	-423	-1.554	0	-1.822	0	0	-2.935.652	0	-4.793.021	-144	-4.556.494	-1.910.259	-2.097.983	-33.155	235.618	-124.255.578
D. ABSCHREIBUNGEN	-4.994.541	-37.164	-63.748	-24.455	-94.580	-78.471	-14.389	-1.624.571	-41.928	-258.198	-47.518	-430.037	-125.779	-67.618	-17.923	-1.952	-7.922.870
E. SONSTIGE OPERATIVE AUFWENDUNGEN	-202.840.283	0	-2.711	-2.000	0	-557.750	0	-24.554	-444.865	-276.379	-16.006	-5.092	-9.198.878	-1.353.261	-27.276	0	-214.749.055
III. FINANZERGEBNIS	-4.967.710	-357	-97	0	0	-94	-901	-2.571	0	-63.368	1.241	-247	-82	-11.114	-141	-183	-5.045.624
A. FINANZERTRÄGE	44.960	0	1	0	0	2	2	0	0	0	1.553	2.454	133	221	0	4	49.331
B. FINANZAUFWENDUNGEN	-5.012.670	-357	-98	0	0	-96	-904	-2.571	0	-63.368	-312	-2.701	-216	-11.335	-141	-188	-5.094.955
IV. AUSSERORDENTLICHES ERGEBNIS	-200.312	53	0	0	402	1.218	0	12.136	13.067	0	2.489	10.186	-2.086	1.493	5.662	116	-155.577
A. AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE	71.459	350	0	0	402	1.889	0	12.757	14.500	0	2.615	10.186	1.782	1.493	5.662	116	123.210
B. AUSSERORDENTLICHE AUFWENDUNGEN	-271.771	-297	0	0	0	-671	0	-621	-1.433	0	-126	0	-3.868	0	0	0	-278.786
ERGEBNIS	-31.380.189	-4.922	-5.755	13.443	-6.574	11.563	74.325	-896.304	7.075	136.174	55.764	131.998	212.480	51.601	120.769	14.731	-31.463.821

II. RECHNUNGSLEGUNG ZUR AUSFÜHRUNG DES HAUSHALTS 2016 – JAHRESABSCHLUSS HAUPTVERWALTUNG

II.1. Zusammenfassende Übersicht

A) EINNAHMENHAUSHALT

ALLGEMEINE EINNAHMEN		ZWECKBESTIMMTE EINNAHMEN	
Schätzung	Verbuchte Einnahmen	Schätzung	Verbuchte Einnahmen
321.447.000,00 €	320.929.810,21 €	24.126.000,00 €	24.358.907,90 €

B) AUSGABENHAUSHALT

i. VERPFLICHTUNGSERMÄCHTIGUNGEN

VE	Mittelbindungen	Saldo 31.12.2016
331.583.000,00 €	322.142.545,20 €	9.440.454,80 €

ii. AUSGABEERMÄCHTIGUNGEN

AE	Zahlungsanordnungen	Saldo 31.12.2016
329.144.000,00 €	328.834.381,86 €	309.618,14 €

iii. VARIABLE KREDITE

Kredite	Zahlungsanordnungen
23.724.000,00 €	22.512.009,36 €

C) HAUSHALTSÜBERSICHT DER FONDS

i. VERPFLICHTUNGSERMÄCHTIGUNGEN

Stand 31.12.2015	Einnahmen	Ausgaben	Stand 31.12.2016
2.341.289,10 €	24.358.907,90 €	22.544.392,91 €	4.155.804,09 €

ii. AUSGABEERMÄCHTIGUNGEN

Stand 31.12.2015	Einnahmen	Ausgaben	Stand 31.12.2016
2.662.983,68 €	24.358.907,90 €	22.512.009,36 €	4.509.882,22 €

II.2. Übersicht Einnahmenhaushalt 2016

Typ	EWK	Bezeichnung	Erwartete Einnahmen	Realisierte Einnahmen	Minder- / Mehreinnahmen	Realisierung %
ALLG	16.11	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Unternehmen)	101.000	29.701,36	-71.299,00	29,41%
	16.12	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (VoG, Haushalte und Privatpersonen)	25.000	40.549,17	15.549,00	162,20%
	16.13	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (Ausland)	2.000	37.050,91	35.051,00	1.852,55%
	16.20	Erstattungen und Verkauf von Gütern und Dienstleistungen (öffentlicher Sektor)	1.247.000	1.415.125,54	168.126,00	113,48%
	39.10	EU-Subventionen Interreg	30.000	348.422,93	318.423,00	1.161,41%
	39.15	EU-Subventionen ESF 2007-2013	0	86.093,74	86.094,00	
	39.16	EU-Subventionen ESF 2014-2020	1.500.000	310.200,00	-1.189.800,00	20,68%
	39.17	EU-Subventionen Interreg 2014-2020	0	0,00	0,00	0,00%
	39.18	EU-Subventionen	0	17.000,00	17.000,00	
	39.20	Beitrag des Großherzogtums Luxemburg an den Kosten der Sonderschulen	1.140.000	762.316,99	-377.683,00	66,87%
	39.21	Beitrag der Stadt Monschau an den Kosten des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens	49.000	0,00	-49.000,00	0,00%
	46.50	Überweisung UREBA-Zuschüsse	500.000	1.021.291,00	521.291,00	204,26%
	47.40	Einnahmen aus dem Verkauf von LBA-Schecks	74.000	74.000,00	0,00	100,00%
	47.50	Einnahmen von Kinderzulagen im Bereich Jugendhilfe	76.000	83.553,57	7.554,00	109,94%
	48.12	Mittel der Provinz Lüttich im Rahmen der Gesundheitsfürsorge	48.000	0,00	-48.000,00	0,00%
	48.13	Kooperationsabkommen mit der Provinz Lüttich zur Gemeinderefinanzierung	0	410.000,00	410.000,00	
	49.31	Zusätzliche Mittel aus der Wallonischen Region	1.497.000	1.497.000,00	0,00	100,00%
	49.33	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis des Landschafts- und Denkmalschutzes und der Ausgrabungen von der Wallonischen Region	2.191.000	2.239.000,00	48.000,00	102,19%
	49.34	Mittel der Wallonischen Region im Rahmen der Schülerbeförderung und der Telekommunikation	149.000	150.632,00	1.632,00	101,10%
	49.35	Überweisung der Mittel für die Ausübung der Befugnis Beschäftigung von der Wallonischen Region (Artikel 4 und 5 des Dekretes vom 10. Mai 1999)	32.666.000	32.459.852,00	-206.148,00	99,37%
	49.37	Überweisung der Mittel der Wallonischen Region für die Ausübung der Befugnis in Bezug auf die Aufsicht der lokalen Behörden	25.645.000	25.491.000,00	-154.000,00	99,40%
	49.41	Globalbetrag Dotation laut Art. 58duodecies bis 58septdecies, 60sexies und 86 des Gesetzes vom 31.12.1983, eingefügt durch das Gesetz vom 22. Dez. 2000 und abgeändert durch die Gesetze vom 7. Januar 2002 und 6. Januar 2014	211.667.000	211.662.863,00	-4.137,00	100,00%
	49.45	Subventionen im Rahmen von nationalen Begleitplänen	365.000	365.625,00	625,00	100,17%
	49.46	Überweisung von Mitteln durch die Nationallotterie	475.000	428.533,00	-46.467,00	90,22%
	68.21	Rückzahlung Investitionen PPP Stadt Eupen	0	0,00	0,00	0,00%
	76.32	Erlös aus dem Verkauf von Immobilien	0	0,00	0,00	0,00%
	96.11	Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	42.000.000	42.000.000,00	0,00	100,00%
	96.70	Alternative Finanzierungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	0	0,00	0,00	0,00%
Summe der allgemeinen Einnahmen			321.447.000	320.929.810,21	-517.189,00	99,84%

Typ	EWK	Bezeichnung	Erwartete Einnahmen	Realisierte Einnahmen	Minder-/Mehreinnahmen	Realisierung %
ZWECK	16.12 (1)	Eigeneinnahmen des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	1.100.000	1.375.373,26	275.373,00	125,03%
	16.12 (4)	Eigeneinnahmen des Fonds für besondere Hilfe für Kinder und Jugendliche	150.000	182.639,36	32.639,00	121,76%
	16.12 (5)	Eigeneinnahmen des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft	50.000	46.429,00	-3.571,00	92,86%
	26.10 (7)	Erträge aus der Verwaltung des Schatzamtes	10.000	35.147,52	25.148,00	351,48%
	26.10 (8)	Finanzerträge des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds	2.000	11.465,36	9.465,00	573,27%
	49.41 (1)	Speisung des Fonds für Dienstleistungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation	1.170.000	1.170.000,00	0,00	100,00%
	49.41 (5)	Speisung des Entschuldungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation	75.000	75.000,00	0,00	100,00%
	49.41 (7)	Speisung des Amortisierungsfonds der Deutschsprachigen Gemeinschaft aus der Globaldotation	21.304.000	21.304.000,00	0,00	100,00%
	49.41 (8)	Speisung des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds aus der Globaldotation	0	0,00	0,00	0,00%
	86.10 (8)	Rückforderungen des Beteiligungs- und Finanzierungsfonds	265.000	158.853,40	-106.147,00	59,94%
Summe der zweckbestimmten Einnahmen			24.126.000	24.358.907,90	232.907,00	100,97%
TOTAL			345.573.000	345.288.718,11	-284.282,00	99,92%

II.3. Übersicht Administrativer Ausgabenhaushalt 2016 – ohne variable Kredite

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
01	00	41.40	Dotation an das Parlament	5.317.000	5.317.000	0	5.317.000	5.317.000	0
			00 - Dotation	5.317.000	5.317.000	0	5.317.000	5.317.000	0
01 - PARLAMENT DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT				5.317.000	5.317.000	0	5.317.000	5.317.000	0
10	00	11.11	Gehälter der Minister und der Mitarbeiter der Regierung	2.721.000	2.673.716	-47.284	2.674.000	2.673.716	-284
		11.20	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil	602.000	533.048	-68.952	535.000	533.048	-1.952
		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	225.000	222.151	-2.849	225.000	224.862	-138
			00 - Allgemeine laufende Ausgaben	3.548.000	3.428.914	-119.086	3.434.000	3.431.626	-2.374
	01	11.11	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen	86.000	83.581	-2.419	84.000	83.581	-419
		11.20	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen	4.000	2.968	-1.032	3.000	2.968	-32
		11.31	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien	2.000	1.076	-924	2.000	1.076	-924
			01 - Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	92.000	87.626	-4.374	89.000	87.626	-1.374
10 - REGIERUNG DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT				3.640.000	3.516.540	-123.460	3.523.000	3.519.252	-3.748
20	00	11.11	Gehälter des Personals des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft	12.715.000	12.096.694	-618.306	12.097.000	12.096.694	-306
		11.12	Andere Gehaltskosten	1.151.000	1.131.363	-19.637	1.132.000	1.131.363	-637
		11.20	Sozialabgaben des Arbeitgebers	2.233.000	2.047.418	-185.582	2.051.000	2.047.418	-3.582
		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	1.558.000	1.460.674	-97.326	1.373.000	1.372.108	-892

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		12.12	Miete von Immobilien für die verschiedenen Dienststellen des Ministeriums	41.000	37.531	-3.469	38.000	37.531	-469
		31.22	Dotation an das Landesamt für Arbeitsbeschaffung	711.000	641.028	-69.972	642.000	641.028	-972
		33.01	Beteiligung der Deutschsprachigen Gemeinschaft an den Kosten der Gewerkschaftsdelegationen	46.000	40.136	-5.864	41.000	40.136	-864
		33.03	Subvention an die VoG Sozialdienst	105.000	85.925	-19.075	86.000	85.925	-75
		00	- Allgemeine laufende Ausgaben	18.560.000	17.540.768	-	17.460.000	17.452.202	-7.798
						1.019.232			
	01	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	670.000	631.604	-38.396	637.000	636.509	-491
		01	- Gemeinschaftsinfrastrukturen	670.000	631.604	-38.396	637.000	636.509	-491
	02	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	2.244.000	1.887.905	-356.095	1.471.000	1.470.871	-129
		02	- Informatik	2.244.000	1.887.905	-356.095	1.471.000	1.470.871	-129
	11	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	392.000	341.242	-50.758	204.000	203.400	-600
		11	- Öffentlichkeitsarbeit	392.000	341.242	-50.758	204.000	203.400	-600
	12	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	370.000	264.474	-105.526	171.000	170.838	-162
		12	- Studien und Untersuchungen	370.000	264.474	-105.526	171.000	170.838	-162
	13	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	554.000	472.028	-81.972	418.000	417.157	-843
		33.01	Subventionen im Rahmen der innerbelgischen Zusammenarbeit	13.000	11.000	-2.000	11.000	10.400	-600
		33.02	Subventionen im Rahmen der Zusammenarbeit zwischen der Deutschsprachigen Gemeinschaft und der Französischen Gemeinschaft betreffend die Gemeinden Plombières, Welkenraedt, Baelen, Waimes und Malmedy	6.000	3.080	-2.920	4.000	3.080	-920
		33.04	Subventionen im Rahmen der internationalen und interregionalen Zusammenarbeit	36.000	22.700	-13.300	12.000	11.900	-100
		33.08	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2007-2013	0	0	0	12.000	11.950	-50
		33.10	Subventionen im Rahmen des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung 2014-2020	240.000	240.000	0	12.000	11.203	-797
		33.11	Subventionen im Rahmen ESF 2014-2020	0	0	0	1.083.000	1.082.513	-487
		33.12	Subventionen im Bereich der Regionalgeschichte	118.000	93.750	-24.250	114.000	113.750	-250
		35.30	Beiträge an die Euregio Maas-Rhein	99.000	98.067	-933	99.000	98.067	-933
		35.31	Beiträge an die Großregion	30.000	23.699	-6.301	24.000	23.699	-301
		35.43	Beiträge der Deutschsprachigen Gemeinschaft an internationale Organisationen	123.000	82.688	-40.312	75.000	74.643	-357
		41.41	Dotation an den WSR	291.000	291.000	0	291.000	291.000	0
		13	- Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	1.510.000	1.338.013	-171.987	2.155.000	2.149.362	-5.638
	14	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	10.000	4.554	-5.446	5.000	4.917	-83
		43.21	Dotation an die Gemeinden	19.744.000	19.743.359	-641	19.744.000	19.743.359	-641
		43.23	Dotation für die Basisförderung	474.000	473.118	-882	474.000	473.118	-882
		14	- Lokale Behörden	20.228.000	20.221.031	-6.969	20.223.000	20.221.394	-1.606
		20	- MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT	43.974.000	42.225.038	-	42.321.000	42.304.575	-16.425
						1.748.962			
30	00	11.11	Gehälter und Entschädigungen des Personals im Gemeinschaftsunterrichtswesen	29.550.000	29.415.471	-134.529	29.416.000	29.415.471	-529

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		11.12	Gehälter der bezuschussten Vertragsangestellten	1.960.000	1.936.381	-23.619	1.937.000	1.936.381	-619
		11.20	Sozialabgaben, Arbeitgeberlasten und Pensionssubvention	5.910.000	5.832.658	-77.342	5.833.000	5.832.658	-342
		11.31	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien	2.345.000	2.336.405	-8.595	2.337.000	2.336.405	-595
		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	110.000	108.253	-1.747	110.000	109.558	-442
		12.12	Diverse Arbeitnehmerkosten	57.000	34.422	-22.578	35.000	34.422	-578
		43.24	Gehaltssubventionen an das Personal des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens	27.700.000	27.414.038	-285.962	27.415.000	27.414.038	-962
		44.10	Gehaltssubventionen an das Personal des freien subventionierten Unterrichtswesens	20.345.000	20.338.136	-6.864	20.339.000	20.338.136	-864
		00	- Personalkosten im Unterrichtswesen	87.977.000	87.415.764	-561.236	87.422.000	87.417.069	-4.931
11		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	391.000	370.278	-20.722	259.000	258.867	-133
		12.12	Ausarbeitung und Implementierung von Rahmenplänen	85.000	84.376	-624	95.000	94.939	-61
		11	- Pädagogik	476.000	454.654	-21.346	354.000	353.806	-194
12		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	1.115.000	1.038.932	-76.068	1.039.000	1.038.932	-68
		12.21	Rückzahlung TEC	265.000	227.371	-37.629	228.000	227.371	-629
		34.01	Rückerstattung der Kosten für Fahrscheine und für die Beförderung mit Privatwagen	2.000	1.933	-67	2.000	1.933	-67
		12	- Schülerbeförderung	1.382.000	1.268.236	-113.764	1.269.000	1.268.236	-764
13		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	257.000	240.210	-16.790	216.000	215.631	-369
		12.12	Kosten der externen Beschulung von Kindern mit sonderpädagogischem Förderbedarf	100.000	74.972	-25.029	75.000	74.972	-29
		12.13	Kosten für medienpädagogische Dienstleistungen	11.000	10.226	-774	11.000	10.226	-774
		33.01	Subvention für die Initiative Unterricht für kranke Kinder	7.000	6.233	-767	7.000	6.233	-767
		33.02	Subventionen an Vereinigungen	164.000	163.143	-857	156.000	155.143	-857
		41.20	Subventionen an Hochschulen und Universitäten	9.000	8.915	-85	9.000	8.915	-85
		41.30	Subventionen an die AHS in der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Förderung der Französischkenntnisse der Lehramtskandidaten	14.000	12.976	-1.024	13.000	12.976	-24
		41.40	Funktionsdotation für das Gemeinschaftsunterrichtswesen	1.046.000	1.046.000	0	1.046.000	1.046.000	0
		41.41	Subventionen an die Schulen des Gemeinschaftsunterrichtswesens	154.000	153.998	-2	154.000	153.998	-2
		43.26	Funktionssubvention für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	2.728.000	2.700.208	-27.792	2.680.000	2.679.208	-792
		43.27	Subventionen an die Schulen des offiziellen subventionierten Unterrichtswesens	460.000	456.321	-3.679	457.000	456.321	-679
		44.30	Subventionen an die Schulen des freien subventionierten Unterrichtswesens	100.000	98.404	-1.596	99.000	98.404	-596
		44.31	Funktionssubvention für das freie subventionierte Unterrichtswesen	2.401.000	2.400.773	-227	2.401.000	2.400.773	-227
		44.32	Subventionen zur Finanzierung von Gastdozenten auf Basis nicht genutzten Stundenkapitals	83.000	82.829	-171	83.000	82.829	-171

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
13	-		Funktionssubventionen und Funktionsdotationen	7.534.000	7.455.207	-78.793	7.407.000	7.401.628	-5.372
14	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	7.000	6.683	-317	7.000	6.683	-317
	33.21		Funktionssubventionen zugunsten von Erwachsenenbildungsorganisationen und -initiativen	913.000	913.000	0	913.000	913.000	0
	33.23		Subventionen zugunsten des Rates für Erwachsenenbildung	42.000	41.511	-489	42.000	41.511	-489
	33.25		Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung zugunsten von Erwachsenenbildungseinrichtungen	10.000	3.455	-6.545	5.000	4.041	-959
	33.29		Subventionen für besondere Initiativen	42.000	36.324	-5.676	30.000	29.268	-732
	33.80		Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	2.000	0	-2.000	0	0	0
14	-		Erwachsenenbildung und Weiterbildungsförderung	1.016.000	1.000.973	-15.027	997.000	994.503	-2.497
19	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	2.000	1.917	-83	2.000	1.917	-83
	34.41		Studienbeihilfen für Schüler und Studenten	299.000	298.995	-5	299.000	298.995	-5
	34.42		Subventionen und Stipendien für Weiterbildungen und wissenschaftliche Aufträge im In- und Ausland	97.000	96.299	-701	97.000	96.299	-701
19	-		Studienbeihilfen, Stipendien und wissenschaftliche Forschung	398.000	397.211	-789	398.000	397.211	-789
21	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	1.000	0	-1.000	0	0	0
	43.51		Funktionssubventionen zugunsten der Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	42.000	41.825	-175	42.000	41.825	-175
21	-		Kunstunterricht	43.000	41.825	-1.175	42.000	41.825	-175
22	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	2.000	469	-1.531	1.000	469	-531
	33.21		Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	76.000	75.423	-577	21.000	20.450	-550
	41.41		Dotation an das IAWM	3.675.000	3.675.000	0	3.675.000	3.674.400	-600
	41.42		Start- und Praktikumsbonus	329.000	329.000	0	329.000	329.000	0
22	-		Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	4.082.000	4.079.892	-2.108	4.026.000	4.024.319	-1.681
23	01.04		Sonderbeschäftigungsprogramm	130.000	130.000	0	130.000	130.000	0
	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben in Bezug auf die Beschäftigung	9.000	6.232	-2.768	6.000	5.797	-203
	33.02		Subventionen an Vereinigungen und privatrechtliche Einrichtungen im Zusammenhang mit Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen	3.098.000	2.842.616	-255.384	2.843.000	2.842.616	-384
	33.04		Subventionen im Rahmen der Kompetenz Beschäftigung und Sozialökonomie	44.000	41.689	-2.311	42.000	41.689	-311
	33.09		Subventionen an die WFG	526.000	526.000	0	526.000	526.000	0
	33.10		Zuschüsse an LBAs	11.000	10.164	-836	11.000	10.164	-836
	33.80		Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	27.000	26.329	-671	27.000	26.329	-671
	41.10		Dotation an den FÖD SE	2.128.000	2.127.804	-196	2.128.000	2.127.804	-196
	41.40		Dotation an das ADG	5.018.000	5.018.000	0	5.018.000	5.018.000	0

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		41.41	Zusatzdotation an das ADG für die neuen Zuständigkeiten im Rahmen der sechsten Staatsreform	555.000	555.000	0	555.000	555.000	0
		42.40	Dotation an das LAB (ONEM)	2.320.000	1.842.000	-478.000	1.842.000	1.842.000	0
		42.80	Dotation an das LASS	9.450.000	8.721.239	-728.761	8.722.000	8.721.239	-761
		42.81	Dotation an das LASS LB	2.660.000	2.615.011	-44.989	2.616.000	2.615.011	-989
		43.01	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen für Arbeitsbeschaffungsmaßnahmen	1.951.000	1.897.760	-53.240	1.898.000	1.897.760	-240
		23	- Beschäftigung und Solidarwirtschaft	27.927.000	26.359.843	-	26.364.000	26.359.408	-4.592
						1.567.157			
		24	12.11 Allgemeine laufende Ausgaben	3.700.000	3.036.088	-663.912	3.032.000	3.031.793	-207
		24	- Schulbauten	3.700.000	3.036.088	-663.912	3.032.000	3.031.793	-207
		30	- UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG	134.535.000	131.509.691	-	131.311.000	131.289.797	-21.203
						3.025.309			
40	01	11.11	Gehälter von freigestelltem Personal aus dem Unterrichtswesen	121.000	118.030	-2.970	119.000	118.030	-970
		11.20	Sozialabgaben Arbeitgeberanteil für freigestelltes Personal aus dem Unterrichtswesen	5.000	4.127	-873	5.000	4.127	-873
		11.31	Kinderzulagenbeträge und Geburtsprämien	2.000	1.497	-503	2.000	1.497	-503
		33.20	Subventionen für den Einstieg in die Referenzgehaltstabellen des sozio-kulturellen Sektors	75.000	75.000	0	75.000	75.000	0
		01	- Personalkosten von Freigestellten aus dem Unterrichtswesen	203.000	198.655	-4.345	201.000	198.655	-2.345
	11	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	136.000	107.881	-28.119	57.000	56.050	-950
		33.20	Subventionen für Personalkosten bei Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit	682.000	665.396	-16.604	666.000	665.396	-604
		33.21	Funktionssubventionen zugunsten von Jugendorganisationen, Jugendinformationszentren und Trägern der offenen Jugendarbeit	468.000	465.000	-3.000	465.000	465.000	0
		33.22	Funktionssubvention zugunsten des Jugendrates der Deutschsprachigen Gemeinschaft	15.000	15.000	0	15.000	15.000	0
		33.23	Subventionen zugunsten der VoG Jugendbüro der Deutschsprachigen Gemeinschaft	600.000	600.000	0	600.000	600.000	0
		33.24	Subventionen für die Aus- und Weiterbildung von Animatoren	25.000	17.259	-7.741	17.000	16.941	-59
		33.25	Subventionen für besondere Initiativen	39.000	26.844	-12.156	21.000	20.504	-496
		33.80	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	1.000	274	-726	1.000	274	-726
		11	- Jugend	1.966.000	1.897.655	-68.345	1.842.000	1.839.166	-2.834
	13	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	216.000	151.211	-64.789	173.000	172.071	-930
		33.20	Subventionen für die Kosten von Personal bei Erwachsenenbildungsorganisationen und Kreativen Ateliers	126.000	125.616	-384	126.000	125.616	-384
		33.21	Funktionssubventionen zugunsten von Kreativen Ateliers und Initiativen im Bereich der Kreativen Ateliers	103.000	86.636	-16.364	87.000	86.636	-364

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		33.22	Funktionssubventionen zugunsten von Amateurlustvereinigungen und Kammermusikensembles mit besonderer künstlerischer Auszeichnung	30.000	29.752	-248	30.000	29.752	-248
		33.23	Subventionen zugunsten der Föderkam als regionaler Verband	43.000	42.525	-475	43.000	42.525	-475
		33.24	Subventionen für die Ausbildung und Weiterbildung von Animatoren im Bereich der kreativen Ateliers	5.000	2.748	-2.252	3.000	2.567	-433
		33.25	Besondere Initiativen für kreative Ateliers	2.000	750	-1.250	1.000	750	-250
		33.27	Subventionen zugunsten von Museen und für periodische Veröffentlichungen im Bereich Kulturerbe	447.000	431.543	-15.457	438.000	437.543	-457
		33.28	Subventionen zur Förderung besonderer Initiativen im Bereich Kultur	279.000	257.502	-21.498	257.000	256.291	-709
		33.29	Subventionen zur Professionalisierung im Kulturbereich	1.149.000	1.132.899	-16.101	1.133.000	1.132.899	-101
		33.32	Subventionen zur Förderung des Ehrenamtes	5.000	3.188	-1.812	4.000	3.188	-812
		33.80	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	47.000	40.727	-6.273	41.000	40.317	-683
		34.31	Subventionen, Stipendien und Beihilfen	17.000	13.950	-3.050	14.000	13.850	-150
		35.30	Subventionen zugunsten ausländischer privatrechtlicher Organisationen im Rahmen von europäischen Projekten	14.000	12.550	-1.450	14.000	13.250	-750
		43.00	Subventionen für regionale Kulturzentren	493.000	492.162	-838	493.000	492.162	-838
		13 - Kultur		2.976.000	2.823.759	-152.241	2.857.000	2.849.416	-7.584
14	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	80.000	79.916	-84	80.000	79.916	-84
	31.32		Subventionen an die geschriebene Presse der Deutschsprachigen Gemeinschaft	174.000	174.000	0	174.000	174.000	0
	33.22		Funktionssubventionen für Bibliotheken von Krankenhäusern und Altersheimen, sowie Fachbibliotheken	10.000	8.048	-1.952	9.000	8.048	-952
	33.24		Funktionssubventionen zugunsten von Offenen Kanälen	40.000	40.000	0	40.000	40.000	0
	33.25		Subventionen für besondere Initiativen im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	1.000	250	-750	1.000	250	-750
	33.26		Subventionen für Kinos	30.000	30.000	0	30.000	30.000	0
	41.40		Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im Gemeinschaftsunterrichtswesen	24.000	23.825	-175	24.000	23.825	-175
	41.41		Dotation an das Medienzentrum	205.000	205.000	0	205.000	205.000	0
	41.42		Dotation an den Medienrat	21.000	20.000	-1.000	20.000	20.000	0
	44.30		Subventionen für den Ankauf von Medien zugunsten der Schulmediotheken im subventionierten Unterrichtswesen	24.000	24.000	0	24.000	24.000	0

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
			14 - Bibliothekswesen und Medien	609.000	605.038	-3.962	607.000	605.038	-1.962
	15	41.41	Dotation an den BRF	5.572.000	5.572.000	0	5.572.000	5.572.000	0
			15 - BRF	5.572.000	5.572.000	0	5.572.000	5.572.000	0
	16	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	165.000	164.978	-22	165.000	164.978	-22
		33.40	Subventionen für Schwimmhallen der VoGs	12.000	12.000	0	12.000	12.000	0
		33.41	Unterstützung von Sportfachverbänden zur Betreuung junger Sportler aus der DG in den Leistungszentren	22.000	22.000	0	22.000	22.000	0
		33.48	Subventionen für das Nationale Olympische und Interföderale Komitee Belgiens	15.000	15.000	0	15.000	15.000	0
		33.53	Subventionen zur Förderung von Initiativen im Bereich des Sports	39.000	38.992	-8	39.000	38.992	-8
		33.69	Zuschüsse an Veranstalter zwecks Teilnahme von Schulen der DG an internationalen Veranstaltungen	12.000	11.054	-946	12.000	11.054	-946
		33.70	Subventionen, die aufgrund des Sportdekretes für Organisationen vergeben werden	310.000	309.943	-57	310.000	309.993	-7
		34.48	Stipendien und Beihilfen für Spitzensportler und hochqualifizierte Schiedsrichter sowie qualifizierte Übungsleiter und Trainer	12.000	11.950	-50	12.000	11.950	-50
		41.40	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des Gemeinschaftsunterrichtswesens	6.000	5.943	-57	6.000	5.943	-57
		43.22	Subventionen für Schwimmhallen der Gemeinden	24.000	24.000	0	24.000	24.000	0
		44.30	Subventionen für pädagogische Zwecke zugunsten des subventionierten Unterrichtswesens	6.000	5.115	-885	6.000	5.115	-885
			16 - Sport	623.000	620.976	-2.024	623.000	621.026	-1.974
	17	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	82.000	70.913	-11.087	71.000	70.913	-87
		33.22	Subventionen für Verkehrsvereine und Werbeausschüsse	76.000	74.537	-1.463	75.000	74.537	-463
		33.26	Subventionen für die Tourismusagentur Ostbelgien	817.000	808.459	-8.541	809.000	808.459	-541
		33.27	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Tourismus	15.000	7.250	-7.750	8.000	7.250	-750
		33.80	Subventionen zur Förderung der zwischengemeinschaftlichen und internationalen Beziehungen	4.000	4.000	0	4.000	4.000	0
		43.22	Funktionszuschüsse für Infopunkte in der Deutschsprachigen Gemeinschaft	7.000	5.610	-1.390	6.000	5.610	-390
			17 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität	1.001.000	970.769	-30.231	973.000	970.769	-2.231
	18	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	50.000	48.080	-1.920	49.000	48.080	-920
			18 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren	50.000	48.080	-1.920	49.000	48.080	-920
	19	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	2.000	1.974	-26	2.000	1.974	-26
		33.23	Subventionen im Bereich der Freizeitgestaltung	11.000	10.925	-75	11.000	10.925	-75
			19 - Freizeitgestaltung	13.000	12.899	-101	13.000	12.899	-101
	21	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	162.000	151.234	-10.766	145.000	144.240	-760

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		33.22	Subventionen für besondere Initiativen im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	27.000	26.700	-300	23.000	22.950	-50
		21	- Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	189.000	177.934	-11.066	168.000	167.190	-810
		40	- JUGEND, VOLKS- UND ERWACHSENENBILDUNG, KULTUR, SPORT, TOURISMUS	13.202.000	12.927.763	-274.237	12.905.000	12.884.239	-20.761
50	11	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	105.000	33.201	-71.799	12.000	11.957	-43
		12.21	Dotation an FamiFed Auszahlung Verwaltungskosten	1.421.000	1.420.783	-217	1.421.000	1.420.783	-217
		33.05	Subventionen für Organisationen im Bereich des Familienlebens	67.000	32.672	-34.328	20.000	19.166	-834
		33.09	Subventionen an das Regionalzentrum für Kleinkindbetreuung	1.372.000	1.347.000	-25.000	1.291.000	1.290.498	-502
		33.10	Subventionen für die außerschulische Betreuung und örtlich begrenzte Projekte	904.000	849.103	-54.897	850.000	849.103	-897
		34.31	Dotation an FamiFed Auszahlung Kindergeld	34.449.000	33.960.306	-488.694	34.162.000	33.960.306	-201.694
		11	- Familie	38.318.000	37.643.064	-674.936	37.756.000	37.551.813	-204.187
13	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	7.000	4.800	-2.200	5.000	4.800	-200
		41.40	Dotation an die DPB	10.143.000	10.142.000	-1.000	10.142.000	10.142.000	0
		13	- Behindertenbereich	10.150.000	10.146.800	-3.200	10.147.000	10.146.800	-200
14	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	2.256.000	2.253.650	-2.350	2.254.000	2.253.941	-59
		33.01	Unterstützung von Projekten im Bereich der Jugendhilfe	538.000	530.287	-7.713	435.000	434.155	-845
		43.21	Subventionen zur Deckung der Funktions- und Personalkosten von Einrichtungen	2.233.000	2.214.859	-18.141	2.215.000	2.214.859	-141
		14	- Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	5.027.000	4.998.796	-28.204	4.904.000	4.902.955	-1.045
15	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	144.000	52.629	-91.371	49.000	48.538	-462
		33.01	Subventionen für Organisationen im Sozialbereich	2.056.000	2.011.926	-44.074	2.012.000	2.011.926	-74
		33.02	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	30.000	11.425	-18.575	12.000	11.425	-575
		43.00	Subventionen zur Bekämpfung der Armut und sozialen Ausgrenzung und zur Förderung der Integration	48.000	26.878	-21.122	27.000	26.878	-122
		43.20	Mietsubventionen an Träger von Notaufnahmewohnungen	8.000	7.073	-927	8.000	7.073	-927
		43.21	Ausgaben im Bereich des Sonderfonds für Sozialhilfe	1.983.000	1.982.986	-14	1.983.000	1.982.986	-14
		15	- Soziales	4.269.000	4.092.917	-176.083	4.091.000	4.088.826	-2.174
16	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	348.000	222.119	-125.881	368.000	367.034	-966
		33.01	Subventionen an Organisationen für Gesundheitsförderung und Prävention	488.000	464.153	-23.847	423.000	422.001	-999
		33.02	Fortbildung für Notärzte, Krankenpfleger, Hebammen, medizinisches Hilfspersonal, Seniorenbetreuer und Sanitäter	259.000	255.519	-3.481	256.000	255.519	-481
		33.03	Subventionen an den Psychiatrieverband	39.000	37.691	-1.309	38.000	37.691	-309
		33.06	Subvention an die Hausärztekreise	18.000	17.567	-433	18.000	17.567	-433

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittel- bindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		33.20	Subventionen für Personal und allgemeine laufende Ausgaben des SPZ	906.000	905.037	-963	906.000	905.037	-963
		34.31	Subvention im Rahmen des Impulseoprogramms	188.000	150.703	-37.297	212.000	211.016	-984
		34.32	Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform	2.732.000	2.731.964	-36	2.732.000	2.731.964	-36
		43.00	Subventionen an Gemeinden und öffentliche Einrichtungen im Rahmen des Programms für Ernährung und Bewegung	8.000	1.325	-6.675	1.000	663	-338
		16 - Gesundheit		4.986.000	4.786.078	-199.922	4.954.000	4.948.491	-5.509
17	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	77.000	69.397	-7.603	70.000	69.117	-883
	33.01		Unterstützung von Ausbildungs- und Begleitmaßnahmen für ehrenamtlichen Einsatz	113.000	112.148	-852	113.000	112.148	-852
	33.02		Subventionen für Tätigkeiten im Bereich der Senioren	85.000	6.189	-78.811	7.000	6.189	-811
	33.03		Subventionen an die Dienste der häuslichen Hilfe	2.569.000	2.551.894	-17.106	2.546.000	2.545.547	-453
	33.04		Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen	36.000	31.690	-4.310	40.000	40.000	0
	33.06		Subvention an die Beratungsstelle für häusliche, teilstationäre und stationäre Hilfe	84.000	82.920	-1.080	83.000	82.920	-80
	33.08		Subventionen an den Palliativpflegeverband	94.000	93.754	-246	94.000	93.754	-246
	34.31		Zuwendung an den FÖD Soziale Sicherheit im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform	4.550.000	4.550.000	0	4.550.000	4.550.000	0
	34.32		Zuwendung an das LIKIV im Rahmen der Übergangsperiode der 6. Staatsreform	17.064.000	17.063.454	-546	17.064.000	17.063.454	-546
	43.00		Subventionen für Modellvorhaben im Bereich der Betreuung älterer Menschen	44.000	20.375	-23.625	9.000	8.750	-250
		17 - Senioren		24.716.000	24.581.822	-134.178	24.576.000	24.571.880	-4.120
18	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	175.000	70.112	-104.888	53.000	52.877	-123
	33.01		Subventionen an Vereinigungen im Bereich der Betreuung und der sozialen Wiedereingliederung von Strafgefangenen, Angehörigen von Strafgefangenen und Opfern von Straftaten	35.000	35.000	0	33.000	32.396	-604
		18 - Justiz		210.000	105.112	-104.888	86.000	85.272	-728
19	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	3.000	0	-3.000	0	0	0
	33.01		Subventionen im Bereich der humanitären Hilfe in Krisengebieten	25.000	10.000	-15.000	10.000	10.000	0
	33.02		Subventionen zur Förderung von Projekten der Entwicklungszusammenarbeit	164.000	91.994	-72.006	83.000	82.821	-179
	41.40		Dotation zugunsten des Rats für Entwicklungszusammenarbeit, Solidarität, und Integration	14.000	0	-14.000	0	0	0
		19 - Entwicklungszusammenarbeit		206.000	101.994	-104.006	93.000	92.821	-179
20	12.11		Allgemeine laufende Ausgaben	10.000	6.098	-3.902	7.000	6.098	-902

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittel- bindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
			20 - Solidarwirtschaft	10.000	6.098	-3.902	7.000	6.098	-902
			50 - GESUNDHEIT UND SOZIALES	87.892.000	86.462.682	-	86.614.000	86.394.956	-219.044
						1.429.318			
70	00	61.41	Kapitaldotation an das Parlament	130.000	130.000	0	1.307.000	1.307.000	0
			00 - Dotation an das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft	130.000	130.000	0	1.307.000	1.307.000	0
	01	71.01	Ankauf von Grundstücken und Gebäuden für Gemeinschaftsinfrastrukturen	650.000	577.018	-72.982	578.000	577.036	-964
		72.10	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftsinfrastrukturen	551.000	498.287	-52.713	473.000	472.838	-162
		74.22	Ankauf von Maschinen und Mobiliar	100.000	97.984	-2.016	101.000	100.785	-215
			01 - Gemeinschaftsinfrastrukturen	1.301.000	1.173.290	-127.710	1.152.000	1.150.659	-1.341
	02	61.43	Kapitaldotation an den WSR	2.000	2.000	0	2.000	2.000	0
			02 - Außenbeziehungen, europäische Strukturfonds und Regionalentwicklung	2.000	2.000	0	2.000	2.000	0
	03	43.22	Dotation an die Gemeinden zwecks Bezuschussung von Straßeninfrastrukturen	1.600.000	1.600.000	0	1.600.000	1.600.000	0
		63.21	Subventionen im Bereich der bezuschussten Arbeiten an die Gemeinden	3.449.000	3.368.525	-80.476	4.359.000	4.358.200	-800
			03 - Lokale Behörden	5.049.000	4.968.525	-80.476	5.959.000	5.958.200	-800
	04	63.51	Ausstattungssubventionen für die Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft	5.000	4.726	-274	5.000	4.726	-274
			04 - Kunstunterricht	5.000	4.726	-274	5.000	4.726	-274
	05	61.41	Kapitaldotation an das IAWM	20.000	20.000	0	20.000	20.000	0
			05 - Außerschulische Aus- und Fortbildung im Bereich Mittelstand und Landwirtschaft	20.000	20.000	0	20.000	20.000	0
	06	52.10	Subventionen an VoGs für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung	34.000	33.903	-97	428.000	427.856	-144
		61.42	Kapitaldotation an das ADG	265.000	265.000	0	265.000	265.000	0
			06 - Beschäftigung und Solidarwirtschaft	299.000	298.903	-97	693.000	692.856	-144
	07	43.13	Zinssubventionen für das offiziell subventionierte Unterrichtswesen	10.000	1.175	-8.825	2.000	1.175	-825
		61.41	Kapitaldotation an KAL	20.000	20.000	0	20.000	20.000	0
		63.21	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	240.000	194.663	-45.337	195.000	194.663	-337
		63.23	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im offiziellen subventionierten Unterrichtswesen	3.127.000	2.823.564	-303.436	4.503.000	4.502.960	-40
		64.10	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im freien subventionierten Unterrichtswesen	48.000	46.129	-1.871	142.000	141.296	-704
		64.20	Ausstattungs- und Ausrüstungssubventionen für das freie subventionierte Unterrichtswesen	100.000	45.672	-54.328	49.000	48.877	-123
		72.10	Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Gemeinschaftsunterrichtswesen	3.594.000	3.581.239	-12.761	4.083.000	4.082.711	-289
		74.22	Ausgaben für die Ausstattung und Ausrüstung des Gemeinschaftsunterrichtswesens	625.000	587.214	-37.786	552.000	551.774	-226
			07 - Schulbauten	7.764.000	7.299.656	-464.344	9.546.000	9.543.455	-2.545
	08	52.11	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	6.000	5.737	-263	6.000	5.445	-555

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittel- bindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		52.13	Subventionen Umbauten und Einrichtungen VoE Jugendbüro	0	0	0	81.000	80.914	-86
		52.14	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Jugendeinrichtungen	4.000	0	-4.000	0	0	0
		63.21	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Jugendeinrichtungen der Gemeinden	268.000	220.964	-47.036	6.000	5.345	-655
		08 - Jugend		278.000	226.701	-51.299	93.000	91.704	-1.296
09		52.11	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen	3.000	2.243	-757	5.000	4.526	-474
		52.13	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Erwachsenenbildungseinrichtungen	2.000	0	-2.000	1.000	254	-746
		63.20	Ausrüstungssubventionen für Erwachsenenbildungseinrichtungen der Gemeinden	2.000	0	-2.000	0	0	0
		09 - Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung		7.000	2.243	-4.757	6.000	4.780	-1.220
10		52.10	Ausrüstungssubventionen für Vereine & Verbände im Bereich der Amateurlkunst	46.000	45.004	-996	46.000	45.060	-940
		52.11	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	56.000	54.596	-1.405	5.000	4.270	-730
		52.12	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	321.000	319.221	-1.779	217.000	216.916	-84
		52.14	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Kulturorganisationen und Museen	67.000	31.056	-35.944	32.000	31.056	-944
		63.20	Ausrüstungssubventionen für Kultureinrichtungen der Gemeinden	4.000	3.342	-658	165.000	164.694	-306
		63.21	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung für Kultureinrichtungen von Gemeinden	570.000	569.080	-920	613.000	612.338	-662
		63.52	Subventionen zugunsten von Kirchenfabriken für Maßnahmen zum Erhalt des Kulturerbes	4.000	4.000	0	4.000	4.000	0
		74.50	Ankauf von Kunstwerken	16.000	15.914	-86	16.000	15.914	-86
		10 - Kultur		1.084.000	1.042.213	-41.787	1.098.000	1.094.250	-3.750
11		12.13	Leasingkosten im Bereich des Bibliotheks- und Medienwesens	5.000	0	-5.000	0	0	0
		52.11	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken	2.000	0	-2.000	0	0	0
		52.13	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Bibliotheken und Kinos	5.000	5.000	0	5.000	5.000	0
		74.22	Ankauf von Material im Bereich Medien und Bibliothekswesen	7.000	0	-7.000	0	0	0
		74.50	Ankauf von Medien aller Art	1.000	0	-1.000	1.000	59	-941
		11 - Bibliothekswesen und Medien		20.000	5.000	-15.000	6.000	5.059	-941
12		61.42	Kapitaldotation an den BRF	200.000	200.000	0	200.000	200.000	0
		12 - BRF		200.000	200.000	0	200.000	200.000	0
13		52.11	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	40.000	39.639	-361	45.000	45.000	0

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		52.12	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Sportstätten	92.000	88.646	-3.354	897.000	896.886	-114
		52.13	Ausstattungssubventionen für privatrechtliche Sportorganisationen und Sportstätten	40.000	24.877	-15.123	35.000	34.883	-117
		63.21	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Sportstätten der Gemeinden	310.000	269.106	-40.894	352.000	351.174	-826
		63.22	Ausstattungssubventionen für Sportstätten der Gemeinden	207.000	90.865	-116.135	3.000	2.632	-368
		74.22	Ankauf von Sportmaterial	5.000	3.553	-1.447	4.000	3.553	-447
		13 - Sport		694.000	516.686	-177.314	1.336.000	1.334.127	-1.873
14		52.10	Unterstützung im Rahmen der Bestimmungen über die Bewilligung von Subventionen zur Förderung des Sozialtourismus	0	0	0	9.000	8.891	-109
		52.11	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlichen Infrastrukturen	75.000	41.977	-33.023	46.000	45.548	-452
		52.13	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Verkehrsvereine	5.000	277	-4.723	1.000	277	-723
		63.01	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeindefrastrukturen	0	0	0	58.000	57.035	-965
		74.22	Ankauf von Ausstattungsmaterial	10.000	9.995	-5	10.000	9.995	-5
		14 - Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität		90.000	52.249	-37.751	124.000	121.746	-2.254
15		61.31	Kapitaldotation an die Gemeinschaftszentren	1.123.000	1.123.000	0	1.123.000	1.123.000	0
		72.10	Bau, Umbau und Einrichtung von Gemeinschaftszentren	770.000	655.926	-114.074	1.679.000	1.678.275	-725
		15 - Dienst mit getrennter Geschäftsführung Gemeinschaftszentren		1.893.000	1.778.926	-114.074	2.802.000	2.801.275	-725
16		52.11	Ausrüstungssubventionen für privatrechtliche Vereinigungen	2.000	1.081	-919	2.000	1.081	-919
		63.20	Ausrüstungssubventionen der Gemeinden	2.000	0	-2.000	0	0	0
		16 - Freizeitgestaltung		4.000	1.081	-2.919	2.000	1.081	-919
17		53.10	Subventionen an natürliche Personen für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten	3.000	1.150	-1.851	2.000	1.150	-851
		53.11	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von natürlichen Personen im Bereich des Denkmalschutzes	419.000	415.166	-3.834	220.000	219.933	-67
		63.21	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Gemeinden im Bereich des Denkmalschutzes	40.000	39.215	-785	9.000	8.793	-207
		63.22	Subventionen an Gemeinden für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten	8.000	2.500	-5.500	3.000	2.500	-500
		63.51	Subventionen für die Restaurierung von Objekten im Besitz von Kirchenfabriken im Bereich des Denkmalschutzes	779.000	775.709	-3.291	522.000	521.664	-336

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		63.52	Subventionen an Kirchenfabriken für Instandsetzungsarbeiten an nicht unter Denkmalschutz stehenden schützenswerten Objekten	10.000	6.634	-3.367	0	0	0
		74.22	Anschaffung von Material im Bereich Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	4.000	3.725	-275	4.000	3.725	-275
		17	- Denkmal- und Landschaftsschutz, Ausgrabungen und Naturpflege	1.263.000	1.244.098	-18.902	760.000	757.765	-2.235
18	52.11		Subventionen an VoGs im Bereich Kinder- und Familienbetreuung für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung	0	0	0	156.000	155.716	-284
	52.17		Ausstattungssubventionen an VoE im Bereich Kinder- und Familienbetreuung	25.000	8.047	-16.953	9.000	8.047	-953
		18	- Familie	25.000	8.047	-16.953	165.000	163.763	-1.237
19	52.11		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von privatrechtlicher Infrastruktur	1.471.000	1.470.125	-875	1.315.000	1.314.348	-652
	61.41		Kapitaldotation an die DPB	300.000	300.000	0	300.000	300.000	0
		19	- Behindertenbereich	1.771.000	1.770.125	-875	1.615.000	1.614.348	-652
20	52.22		Ausrüstungssubventionen für Jugendhilfeorganisationen	1.000	0	-1.000	0	0	0
	63.21		Subventionen an untergeordnete Behörden für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung	0	0	0	94.000	93.847	-153
		20	- Besondere Hilfe für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene	1.000	0	-1.000	94.000	93.847	-153
21	52.11		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung	0	0	0	14.000	13.039	-961
	52.21		Ausrüstungssubventionen	3.000	0	-3.000	0	0	0
	63.21		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung	0	0	0	87.000	86.201	-799
		21	- Soziales	3.000	0	-3.000	101.000	99.241	-1.759
22	52.10		Ausrüstungssubventionen an Einrichtungen im Bereich der Volksgesundheit	0	0	0	13.000	13.000	0
	52.12		Ausstattungssubventionen an VoGs für Institutionen der Volksgesundheit	8.000	1.676	-6.324	1.000	917	-83
	53.25		Ausstattungssubventionen für Krankenhäuser	1.030.000	955.099	-74.901	1.439.000	1.438.789	-211
	53.26		Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung im Krankenhausbereich	13.000.000	13.000.000	0	10.403.000	10.402.711	-289
	53.27		Abzug des Föderalstaates für Investitionen in Krankenhausinfrastrukturen	4.599.000	4.532.901	-66.099	4.533.000	4.532.901	-99
	53.28		Subventionen für Instandsetzungsarbeiten in Krankenhäusern	470.000	470.000	0	470.000	470.000	0
	63.23		Ausstattungssubventionen an Gemeinden für Institutionen der Volksgesundheit	5.000	1.382	-3.618	3.000	2.656	-344
		22	- Gesundheit	19.112.000	18.961.058	-150.942	16.862.000	16.860.975	-1.025
23	01.01		Rücklage für unvorhergesehene Investitionen	1.300.000	0	-1.300.000	0	0	0
		23	- Rücklage	1.300.000	0	-1.300.000	0	0	0
26	12.11		Leasingkosten für EDV-Ausrüstung	100.000	18.096	-81.904	137.000	136.897	-103

OB	PR	EWK	Bezeichnung	VE 2016	Mittel- bindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
		63.20	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das offizielle subventionierte Unterrichtswesen	96.000	31.893	-64.107	1.000	457	-543
		64.20	Ausgaben für die EDV-Ausrüstung für das freie subventionierte Unterrichtswesen	24.000	23.548	-452	22.000	21.602	-398
		74.22	Ankauf von Maschinen und Mobiliar	326.000	310.921	-15.079	297.000	296.806	-194
		26 - Informatik		546.000	384.458	-161.542	457.000	455.763	-1.237
	27	52.10	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime	80.000	22.102	-57.898	19.000	18.156	-844
		52.14	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen	6.000	5.197	-803	2.646.000	2.645.747	-253
		63.23	Ausstattungssubventionen für Alten- und Pflegeheime	60.000	50.984	-9.016	60.000	60.000	0
		63.24	Subventionen für Ankauf, Bau, Umbau und Einrichtung von Alten- und Pflegeheimen	16.000	15.565	-435	23.000	22.040	-960
		27 - Senioren		162.000	93.847	-68.153	2.748.000	2.745.943	-2.057
		70 - INFRASTRUKTUR		43.023.000	40.183.831	-	47.153.000	47.124.564	-28.436
		Gesamttotal		331.583.000	322.142.545	-	329.144.000	328.834.382	-309.618
						2.839.169			
						9.440.455			

II.4. Übersicht Administrativer Ausgabenhaushalt der variablen Kredite 2016

OB	PR	EWK	Bezeichnung	Fonds	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
20	00	11.40	Essensgutscheine für Personalmitglieder des Ministeriums und der Regierungskabinette	(1)	230.000,00	233.327,73	-3.327,73	230.000,00	233.327,73	-3.327,73
		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	(1)	800.000,00	918.209,06	-118.209,06	800.000,00	933.703,11	-133.703,11
	00		Allgemeine laufende Ausgaben		1.030.000,00	1.151.536,79	-121.536,79	1.030.000,00	1.167.030,84	-137.030,84
20			MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT		1.030.000,00	1.151.536,79	-121.536,79	1.030.000,00	1.167.030,84	-137.030,84
30	14	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	(1)	15.000,00	3.211,14	11.788,86	15.000,00	3.211,14	11.788,86
		32.10	Subventionen für Aus- und Weiterbildungen	(1)	181.000,00	169.812,84	11.187,16	181.000,00	132.865,11	48.134,89
		32.11	Bezahler Bildungsurlaub	(1)	690.000,00	0,00	690.000,00	690.000,00	0,00	690.000,00
		33.10	Subventionen an privatrechtliche Organisationen für Aus- und Weiterbildungen	(1)	6.000,00	6.868,94	-868,94	6.000,00	2.887,95	3.112,05
		34.31	Subventionen an natürliche Personen für Aus- und Weiterbildungen	(1)	260.000,00	174.913,99	85.086,01	260.000,00	167.965,11	92.034,89
		41.41	Subventionen an parageinschaftliche Einrichtungen für Aus- und Weiterbildungen	(1)	3.000,00	0,00	3.000,00	3.000,00	0,00	3.000,00
	12		Erwachsenenbildung, Verbraucherschutz und nachhaltige Entwicklung		1.155.000,00	354.806,91	800.193,09	1.155.000,00	306.929,31	848.070,69
30			UNTERRICHT, BESCHÄFTIGUNG UND AUSBILDUNG		1.155.000,00	354.806,91	800.193,09	1.155.000,00	306.929,31	848.070,69
50	12	34.41	Fonds für Schwangere in Notsituationen	(4)	10.000,00	35.976,88	-25.976,88	10.000,00	35.976,88	-25.976,88
	12		Schutz des ungeborenen Lebens		10.000,00	35.976,88	-25.976,88	10.000,00	35.976,88	-25.976,88
	15	12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	(5)	75.000,00	46.493,24	28.506,76	75.000,00	46.493,24	28.506,76
	15		Aufnahme, Soziale Hilfe und Lebensbewältigung		75.000,00	46.493,24	28.506,76	75.000,00	46.493,24	28.506,76
50			GESUNDHEIT UND SOZIALES		85.000,00	82.470,12	2.529,88	85.000,00	82.470,12	2.529,88
70	14	81.10	Finanzierungen und Beteiligungen in Unternehmen	(8)	100.000,00	100.000,00	0,00	100.000,00	100.000,00	0,00
	14		Tourismus und Verbesserung der Lebensqualität		100.000,00	100.000,00	0,00	100.000,00	100.000,00	0,00
	24	21.10	Zinsen auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7)	1.146.000,00	1.144.812,40	1.187,60	1.146.000,00	1.144.812,40	1.187,60
		21.50	Zinsen auf finanzielle Leasings	(7)	551.000,00	549.278,59	1.721,41	551.000,00	549.278,59	1.721,41
		21.60	Zinsen auf alternative Finanzierungen	(7)	6.655.000,00	6.652.416,74	2.583,26	6.655.000,00	6.652.416,74	2.583,26
		91.10	Kapitaltätigung auf Anleihen der Deutschsprachigen Gemeinschaft	(7)	3.580.000,00	3.576.071,49	3.928,51	3.580.000,00	3.576.071,49	3.928,51
		91.30	Kapitalrückzahlungen innerhalb des öffentlichen Sektors	(7)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		91.60	Kapitaltätigung auf alternative Finanzierungen	(7)	8.115.000,00	8.112.840,95	2.159,05	8.115.000,00	8.112.840,95	2.159,05
		91.70	Kapitaltätigung auf finanzielle Leasings	(7)	722.000,00	721.205,57	794,43	722.000,00	721.205,57	794,43

OB	PR	EWK	Bezeichnung	Fonds	VE 2016	Mittelbindungen	Differenz	AE 2016	Rechnungen	Differenz
	24 - Anleihen				20.769.000,00	20.756.625,74	12.374,26	20.769.000,00	20.756.625,74	12.374,26
		12.11	Allgemeine laufende Ausgaben	(7)	100.000,00	17.953,35	82.046,65	100.000,00	17.953,35	82.046,65
		21.10	Finanzaufwendungen	(7)	435.000,00	0,00	435.000,00	435.000,00	0,00	435.000,00
		81.00	Finanzierungen und Beteiligungen in Unternehmen	(8)	50.000,00	81.000,00	-31.000,00	50.000,00	81.000,00	-31.000,00
	25 - Laufende Verrichtungen des Schatzamtes				585.000,00	98.953,35	486.046,65	585.000,00	98.953,35	486.046,65
	70 - INFRASTRUKTUR				21.454.000,00	20.955.579,09	498.420,91	21.454.000,00	20.955.579,09	498.420,91
	Gesamttotal				23.724.000,00	22.544.392,91	1.179.607,09	23.724.000,00	22.512.009,36	1.211.990,64

II.5. Bilanz des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft

1. Aktiva

Buch Krs.	Ges- ber.	Texte	Ber. Zeitraum (01.2016-16.2016)	Vergl. Zeitraum (01.2015-16.2015)	absolute Abweichung	Rel Abw
		***** ***** A K T I V A ***** ***** A N L A G E V E R M Ö G E N ***** II. IMMATERIELLE ANLAGEN				
MDG	****	212110 Konzessionen, Patente, Lizenzen, usw -	2.353,26	0,00	2.353,26	
MDG	****	212190 Konzessionen, Patente, Lizenzen, usw -	588,33-	0,00	588,33-	
MDG	****	212210 Software - Ankäufe	639.807,12	453.531,40	186.275,72	41,1
MDG	****	212290 Software - Abschreibung	397.129,76-	253.028,17-	144.097,59-	56,9-
			244.446,29	200.503,23	43.943,06	21,9
		III. MATERIELLE ANLAGEN				
		A. GRUNDSTÜCKE UND BAUTEN				
MDG	****	220010 Grundstücke für Verwaltungsgebäude - An	5.907.142,00	5.907.142,00	0,00	
MDG	****	220110 Grundstücke für Schulgebäude - Ankäufe	10.562.567,43	10.381.597,00	180.970,43	1,7
MDG	****	222910 Nicht bebaute Grundstücke - Ankäufe	156.655,00	156.655,00	0,00	
MDG	****	223010 Verwaltungsgebäude - Ankäufe	95.434.718,64	95.434.718,64	0,00	
MDG	****	223090 Verwaltungsgebäude - Abschreibung	50.909.081,92-	49.380.843,96-	1.528.237,96-	3,1-
MDG	****	223110 Schulgebäude - Ankäufe	82.012.316,79	82.012.316,79	0,00	
MDG	****	223180 Schulgebäude - Abschreibung	54.840.576,68-	53.482.624,34-	1.357.952,34-	2,5-
MDG	****	224810 Grundstücke und Gebäude untrennbar - An	377.000,00	0,00	377.000,00	
MDG	****	224880 Grundstücke und Gebäude untrennbar - AB	11.540,00-	0,00	11.540,00-	
			88.889.201,26	91.028.961,13	2.139.759,87-	2,4-
		B. ANLAGEN, MASCHINEN & BETRIEBSAUSSTATTUNG				
MDG	****	230010 Installationen - Ankäufe	442.098,40	235.163,62	206.934,78	88,0
MDG	****	230090 Installationen - Abschreibung	151.245,19-	113.112,39-	38.132,80-	33,7-
MDG	****	231010 Maschinen - Ankäufe	57.912,74	57.912,74	0,00	
MDG	****	231090 Maschinen - Abschreibung	39.161,24-	34.686,91-	4.474,33-	12,9-
MDG	****	232010 Werkzeug - Ankäufe	52.387,38	44.317,62	8.069,76	18,2
MDG	****	232090 Werkzeug - Abschreibung	26.103,80-	20.865,07-	5.238,73-	25,1-
			339.888,29	168.729,61	167.158,68	99,1
		C. EINRICHTUNGSGEGENSTÄNDE UND FAHRZEUGE				
MDG	****	240910 Fahrzeuge - Ankäufe	13.244,22	13.244,22	0,00	
MDG	****	240990 Fahrzeuge - Abschreibung	12.064,22-	10.884,22-	1.180,00-	10,8-
MDG	****	243910 Informatikmaterial - Ankäufe	1.585.508,06	1.339.336,40	246.171,66	12,4
MDG	****	243990 Informatikmaterial - Abschreibung	1.078.579,64-	828.542,04-	250.037,60-	30,2-
MDG	****	244310 Büromaterial und Mobiliar - Ankäufe	2.584.713,05	2.476.695,17	108.017,88	4,4
MDG	****	244990 Büromaterial und Mobiliar - Abschreibun	2.290.206,72-	2.169.200,40-	121.006,32-	5,6-
MDG	****	245910 Material/Mobiliar aller Art - Ankäufe	8.610.228,36	8.099.355,93	510.872,43	6,3
MDG	****	245990 Material/Mobiliar aller Art - Abschreib	6.724.257,59-	5.791.565,40-	932.692,19-	16,1-
MDG	****	246910 Bibliothek - Ankäufe	1.188.398,08	1.184.786,26	3.611,76	0,3
MDG	****	246990 Bibliothek - Abschreibung	1.145.802,64-	1.094.726,49-	51.076,15-	4,7-
MDG	****	247910 Kunstgegenstände - Ankäufe	600.151,58	581.937,20	18.214,38	3,1
			3.251.332,48	3.800.436,63	549.104,15-	14,4-
		D. LEASING UND ÄHNLICHE RECHTE				
MDG	****	250000 Leasings - Ankäufe	1.389.354,43	1.389.354,43	0,00	
MDG	****	250080 Leasings - Abschreibungen und Wertminder	617.490,86-	463.118,14-	154.372,72-	33,3-
			771.863,57	926.236,29	154.372,72-	16,7-
		F. ANLAGEN IM BAU UND ANZAHLUNGEN				
MDG	****	270000 Anlagen im Bau und Anzahlungen	1.547.256,19	223.440,26	1.323.815,93	592,5
			1.547.256,19	223.440,26	1.323.815,93	592,5
			94.795.541,79	96.147.803,92	1.352.262,13-	1,4-
		IV. FINANZANLAGEN				
		A. VERBUNDENE UNTERNEHMEN				
		1. ANGESCHLOSSENE GESELLSCHAFTEN				
MDG	****	280000 Anschaffungskosten Beteiligungen in verbu	1.250.783,63	1.249.783,63	1.000,00	0,1
MDG	****	280009 Gebuchte Wertmind (Beteiligungen verbu	215.688,43-	215.688,43-	0,00	
			1.035.095,20	1.034.095,20	1.000,00	0,1
		2. FORDERUNGEN				
MDG	****	281000 Forderungen an verbundenen Unternehmen	483.392,00	483.392,00	0,00	
			483.392,00	483.392,00	0,00	
			1.518.487,20	1.317.487,20	201.000,00	0,1
			1.518.487,20	1.517.487,20	1.000,00	0,1
			96.558.475,28	97.865.794,35	1.307.319,07-	1,3-
		U M L A U F V E R M Ö G E N :				
		***** ***** V. FORDERUNGEN ÜBER 1 JAHR				
		B. ANDERE FORDERUNGEN				
MDG	****	291000 Sonstige Forderungen > 1Jahr	2.491.858,97	2.472.901,97	18.957,00	0,8
MDG	****	291500 Forderung "PPP"	76.649.588,36	65.198.308,28	11.451.280,68	17,6
			79.141.447,93	67.671.210,25	11.470.237,68	16,9
		VII. FORDERUNGEN INNERHALB EINES JAHRES				
		A. HANDELSKUNDEN				
MDG	****	400000 Kunden Inland	3.228.694,09	1.071.266,50	2.157.427,59	201,4
MDG	****	400009 Kunden Inland: Gebuchte Wertminderungen	285.072,14-	15.981,45-	269.090,69-	1683,8-
MDG	****	400600 Kunden Ausland	490.909,06	639.919,06	149.010,00	23,3-
MDG	****	403000 Debitorische Lieferanten	1.003,53	150,02	853,51	568,9
			3.435.534,54	1.695.354,13	1.740.180,41	102,6
		B. ANDERE FORDERUNGEN				
MDG	****	404990 Vorschüsse und zinslose Darlehen	185.000,00	190.000,00	5.000,00-	2,6-
MDG	****	416000 Sonstige Forderungen	86.057,55	75.186,55	10.871,00	14,5
MDG	****	416002 Lohnrückforderungen MDG [Transit]	937,94	431,38	506,56	117,4
			271.995,49	265.617,93	6.377,56	2,4
			3.707.530,03	1.960.972,06	1.746.557,97	89,1
		IX. Flüssige Mittel				
MDG	****	551050 [02-57] Streitsachen	114.546,12	16.696,22	97.849,90	586,1
MDG	****	551070 [04-59] Allgemeines Konto	2.657.445,02	175.102,55	2.482.342,47	1417,7
MDG	****	551600 [19-74] Dienstleistungsfonds	568.110,31	0,00	568.110,31	
MDG	****	551610 [51-86] Finanz- und Beteiligungsfonds	1.215.927,45	1.156.042,33	59.885,12	5,2
MDG	****	551630 [22-77] Fonds für die besondere Hilfe	347.894,43	310.364,06	37.530,37	12,1
MDG	****	551640 [28-83] Entschuldungsfonds	211.078,65	178.945,43	32.133,22	18,0
MDG	****	551660 [35-90] Amortisierungsfonds	2.000.000,00	1.181.956,98	818.043,02	69,2
MDG	****	556001 Kassenbuch Ministerium	1.134,03	623,93	510,10	81,8
MDG	****	556017 Kassenbuch Hauswirtschaftsdienst	127,23	11,10	116,13	1046,2
			7.116.263,24	3.019.742,60	4.096.520,64	139,7
		X. ABGRENZUNGSKONTEN				
MDG	****	490000 Vorzutragende Aufwendungen	2.972.860,00	0,00	2.972.860,00	
			2.972.860,00	0,00	2.972.860,00	
			92.938.101,20	72.651.924,91	20.286.176,29	27,9
		S U M M E A K T I V A :	189.496.576,48	170.517.719,26	18.978.857,22	11,1

2. Passiva

Buch- krs.	Ges- ber.	Texte	Ber. Zeitraum (01.2016-16.2016)	Vergl. Zeitraum (01.2015-16.2015)	absolute Abweichung	Rel Abw
		***** ***** P A S S I V A ***** ***** K A P I T A L R Ü C K L A G E N ***** I. K A P I T A L				
		A. REINVERMÖGEN				
MDG	****	108000 Nettopassiva (-)	126.425.996,66	95.045.807,42	31.380.189,24	33,0
		V. GEWINNVORTRAG AUF NEUE RECHNUNG	126.425.996,66	95.045.807,42	31.380.189,24	33,0
		V. VERLUSTVORTRAG AUF NEUE RECHNUNG	0,00	0,00	0,00	
			0,00	0,00	0,00	
		R Ü C K S T E L L U N G E N U N D L A T E N T E S T E U E R N ***** VII. A. R Ü C K S T E L L U N G E N F Ü R V E R B I N D L I C H K E I T E N U N D A U F W E N D U N G E N *****	126.425.996,66	95.045.807,42	31.380.189,24	33,0
		4. SONSTIGE VERBINDLICHKEITEN UND AUFWENDUNGEN	126.425.996,66	95.045.807,42	31.380.189,24	33,0
MDG	****	163000 Rückstellungen für Risiken und Kosten	393.913,52-	0,00	393.913,52-	
			393.913,52-	0,00	393.913,52-	
			393.913,52-	0,00	393.913,52-	
			393.913,52-	0,00	393.913,52-	
		V E R B I N D L I C H K E I T E N ***** VIII. V E R B I N D L I C H K E I T E N N A C H E I N E M J A H R E *****				
		A. FINANZSCHULDEN				
		2. DARLEHEN				
MDG	****	176100 Darlehen > 1 Jahr	7.776.367,87-	14.931.703,43-	7.155.335,56	47,9
			7.776.367,87-	14.931.703,43-	7.155.335,56	47,9
MDG	****	176200 Leasing > 1 Jahr	14.313.304,09-	15.069.689,69-	756.385,60	5,0
			14.313.304,09-	15.069.689,69-	756.385,60	5,0
MDG	****	176300 Liquiditätscheine > 1 Jahr	96.750.000,00-	54.750.000,00-	42.000.000,00-	76,7-
			96.750.000,00-	54.750.000,00-	42.000.000,00-	76,7-
MDG	****	176400 Alternative Finanzierungen > 1 Jahr	6.979.204,18-	7.299.232,88-	320.028,70	4,4
			6.979.204,18-	7.299.232,88-	320.028,70	4,4
			125.818.876,14-	92.050.626,00-	33.768.250,14-	36,7-
			125.818.876,14-	92.050.626,00-	33.768.250,14-	36,7-
		IX. V E R B I N D L I C H K E I T E N I N N E R H A L B E I N E S J A H R E S				
		A. A K T U E L L E R A N T E I L V E R B I N D L I C H K E I T E N I N N E R H A L B E I N E S J A H R E S				
MDG	****	422000 Kapitaltilgung auf Leasing	756.385,60-	721.205,57-	35.180,03-	4,9-
MDG	****	423000 Kapitaltilgung auf Anleihen	7.155.335,56-	3.576.071,49-	3.579.264,07-	100,1-
MDG	****	424000 Alternative Finanzierungen < 1 Jahr	320.028,70-	312.840,95-	7.187,75-	2,3-
			8.231.749,86-	4.610.118,01-	3.621.631,85-	78,6-
		B. FINANZSCHULDEN				
		2. SONSTIGE DARLEHEN				
MDG	****	430000 Kurzfristige Darlehen (SL, LS)	135.000.000,00-	130.000.000,00-	5.000.000,00-	3,8-
MDG	****	430400 Negatives Bankkonto - Nutzung Kreditlin	1,68-	0,00	1,68-	
			135.000.001,68-	130.000.000,00-	5.000.001,68-	3,8-
			135.000.001,68-	130.000.000,00-	5.000.001,68-	3,8-
		C. H A N D E L S S C H U L D E N				
		1. L I E F E R A N T E N				
MDG	****	440000 Lieferanten Inland	32.437.128,05-	24.569.042,60-	7.868.085,45-	32,0-
MDG	****	440500 Lieferant Ausland	592.754,04-	285.225,80-	307.528,24-	107,8-
MDG	****	443000 Kreditorische Debitoren	4.148,25-	2.347,64-	1.800,61-	76,7-
MDG	****	444000 Zu erhaltende Rechnungen	1.584.687,43-	2.878.390,89-	1.293.703,46-	44,9-
			34.618.717,77-	27.735.006,93-	6.883.710,84-	24,8-
			34.618.717,77-	27.735.006,93-	6.883.710,84-	24,8-
		E. S T E U E R N , V E R G Ü T U N G U N D S O Z I A L V E R S I C H E R U N G				
		1. S T E U E R N				
MDG	****	451000 Zu zahlende MWST	142.929,47-	89.868,15-	53.061,32-	59,0-
MDG	****	453000 Berufssteuervorabzug	1.786.586,93-	1.839.205,38-	52.618,45-	2,9-
MDG	****	454000 Sozialversicherungsbeiträge ONSS	2.178.203,17-	1.964.350,64-	213.852,53-	10,9-
MDG	****	454001 Sozialbeiträge Lehrer zu zahlen (Transi	26.261,78-	54.157,95-	27.896,17-	51,5-
MDG	****	455300 zeitversetzte Gehälter	1.275.790,03-	1.176.690,11-	99.099,92-	8,4-
MDG	****	456000 Urlaubsgeld (Provision)	5.119.632,09-	4.485.764,66-	633.867,43-	14,1-
			10.529.403,47-	9.610.036,89-	919.366,58-	9,6-
MDG	****	459000 Sonstige Sozialabgaben	0,00	4.579,63-	4.579,63-	100,0-
			0,00	4.579,63-	4.579,63-	100,0-
			10.529.403,47-	9.614.616,52-	914.786,95-	9,5-
		F. S O N S T I G E V E R B I N D L I C H K E I T E N				
MDG	****	448010 Rückzahlung an Drittpersonen	236,37-	897,00-	660,63-	73,6
			236,37-	897,00-	660,63-	73,6
			188.380.109,15-	171.960.638,46-	16.419.470,69-	9,5-
		X. A B G R E N Z U N G E N				
MDG	****	492000 Anzurechnende Aufwendungen	1.324.340,09-	1.552.262,22-	227.922,13-	14,7
MDG	****	493000 Vorzutragende Erträge	5.334,24-	0,00	5.334,24-	
			1.329.674,33-	1.552.262,22-	222.587,89-	14,3
			315.528.659,62-	265.563.526,68-	49.965.132,94-	18,8-
		S U M M E P A S S I V A :	189.496.576,48-	170.517.719,26-	18.978.857,22-	11,1-

II.6. Ergebnisrechnung des Ministeriums der Deutschsprachigen Gemeinschaft

Buch krs.	Ges-ber.	Texte	Ber. Zeitraum (01.2016-16.2016)	Vergl. Zeitraum (01.2015-16.2015)	absolute Abweichung	Rel Abw
***** G U V - R E C H N U N G *****						
I. OPERATIVE ERTRÄGE						
A. UMSATZ						
MDG	****	701000 Fremdautomaten	57,46-	85,17-	27,71	32,5
MDG	****	701001 Eigene Automaten	4.419,95-	3.675,18-	744,77-	20,3-
MDG	****	708010 Beförderung	2.805,50-	2.766,10-	39,40-	1,4-
			7.282,91-	6.526,45-	756,46-	11,6-
D. SONSTIGE OPERATIVE ERTRÄGE						
MDG	****	740000 Subsidien EU	1.428.394,09-	1.439.392,14-	10.998,05	0,8
MDG	****	740001 Subsidien Föderal	234.714.046,07-	218.371.823,00-	16.342.223,07-	7,5-
MDG	****	740002 Subsidien Gemeinschaften	369.244,31-	412.758,38-	43.514,07	10,5
MDG	****	740003 Subsidien Region Wallone	63.340.597,06-	41.631.368,00-	21.709.229,06-	52,1-
MDG	****	740004 Subsidien Euregio Maas-Rhein	4.252,00-	0,00	4.252,00	
MDG	****	740005 Subsidien Provinz	410.000,00-	0,00	410.000,00-	
MDG	****	745001 Schuleinschreibebühren	927.926,99	1.120.379,71-	192.452,72	17,2
MDG	****	745002 Prüfungsgebühr	2.852,00-	2.703,00-	149,00	5,9
MDG	****	746000 Miete Immobilien	215.439,56-	144.313,29-	71.126,27-	49,3-
MDG	****	746010 Nebenkosten Immobilien	15.010,38-	11.047,53-	3.962,85-	35,9-
MDG	****	748101 Allgemeine Rückforderungen an Dritte	760.655,82-	573.940,40-	186.715,42-	32,5-
MDG	****	748102 Kinderzulagen - Rückforderungen an Drit	83.293,50-	102.157,05-	18.863,55-	18,5-
MDG	****	749000 Lohnrückforderungen - Beamte und defini	504.085,49-	288.786,29-	215.299,20-	74,6-
MDG	****	749001 Lohnrückforderungen - zeitweiliges Pers	194.189,66-	271.349,19-	77.159,53	28,4
MDG	****	749002 Kraftstoff - durch Personal zu erstatt.	2.985,74-	2.822,14-	163,60	5,8
MDG	****	749003 Hospitalia - durch Personal zu erstatt.	29.720,76-	40.273,80-	10.553,04	26,2
MDG	****	749004 Essensscheine - durch Pers. zu ersta	112.939,05-	116.270,38-	3.331,33	2,9
MDG	****	749102 Sonstige Erträge	4.670,99-	1.798,36-	2.872,63-	159,7-
			303.120.103,47-	264.531.182,66-	38.588.920,81-	14,6-
			303.127.386,38-	264.537.709,11-	38.589.677,27-	14,6-
II. OPERATIVE AUFWENDUNGEN						
A. HANDELSWAREN, ROH- UND HILFSSTOFFE						
1. KÄUFE						
MDG	****	600000 Ankauf Lebensmittel	4.626,61	4.368,31	258,30	5,9
MDG	****	600001 Ankauf Waren	516,48	46,30	470,18	1015,5
MDG	****	600002 Ankauf Material	1.272,84	2.030,00	757,16-	37,3-
MDG	****	600003 Ankauf Papier (Fotokopien)	2.298,42	2.115,56	282,86	2481,3
MDG	****	602000 Ankauf Dienstleistungen	28.148,38	17.785,50	10.362,88	98,3
MDG	****	602001 Ankauf DL Pflegegelder	393.382,68	376.062,29	17.320,39	4,6
MDG	****	602002 Ankauf DL Unterbringungen	1.707.362,46	1.590.515,83	116.846,63	7,3
MDG	****	602003 Ankauf DL (Schüler)Beförderung	1.211.707,39	1.168.293,77	43.413,62	3,7
MDG	****	602005 Ankauf DL Eintritte	1.311,50	3.989,35	2.677,85	67,1-
MDG	****	602200 Ankauf Studien	0,00	29.719,07	29.719,07	100,0-
MDG	****	604000 Wareneinkäufe zum Wiederverkauf	6.051,60	6.411,54	359,94	5,6-
MDG	****	604002 Impfungen und medizinisches Material	159.642,65	157.316,61	2.326,04	32,7-
			3.514.321,01	3.436.550,33	77.770,68	2,3
			3.514.321,01	3.436.550,33	77.770,68	2,3
B. DIENSTLEISTUNGEN UND ANDERE LIEFERUNGEN						
MDG	****	610000 Miete und Erbpachtzinsen für Immobilien	90.338,76	82.118,64	8.220,12	10,0
MDG	****	610010 Miete Mobiliar und Material	10.896,89	5.438,64	5.458,25	100,4
MDG	****	610011 Miete Material	23.742,32	24.146,63	404,31	1,7-
MDG	****	610020 Miete Fahrzeuge	157.891,18	170.977,94	13.086,76	7,7-
MDG	****	610030 Miete Informatikmaterial	122.345,89	148.688,37	26.342,48-	17,7-
MDG	****	610031 Miete Peripherie (Bildschirme, Drucker)	7.068,23	6.352,95	715,28	11,3
MDG	****	610032 Miete Telefonzentrale	29.644,22	20.133,48	9.510,74	47,2
MDG	****	610100 Mietnebenkosten	15.477,59	11.957,83	3.519,76	29,4
MDG	****	611000 Unterhalt und Reparaturen Immobilien	1.159.366,03	1.183.441,10	24.075,07	2,0-
MDG	****	611001 Abfall- und Papierentsorgung	7.938,14	9.227,76	1.289,62	14,0-
MDG	****	611010 Unterhalts- und Raumpflegetmaterial	15.190,02	17.019,46	1.829,44	10,7-
MDG	****	611100 Reparatur und Unterhalt Mobiliar / Büro	4.960,82	8.143,30	3.182,48	412,5
MDG	****	611101 Maschinen und technische Ausrüstung	33.107,15	128.364,52	95.257,37-	74,2-
MDG	****	611110 Kleinmaterial und kleine Ausrüstungsg	18.194,22	28.923,69	10.729,47	37,1-
MDG	****	611200 Reparatur und Unterhalt Fahrzeuge	17.283,50	30.181,97	12.898,47-	42,7-
MDG	****	611300 Reparatur und Unterhalt Informatik	1.457.781,82	1.509.161,33	51.379,51	3,4-
MDG	****	612010 Wasser	53.319,15	36.018,39	17.300,76	48,0-
MDG	****	612011 Gas	214.376,18	277.947,50	63.571,32	22,9-
MDG	****	612012 Elektrizität	421.734,88	422.532,33	797,45	0,2-
MDG	****	612013 Heizöl / Pellets	128.446,10	72.465,43	55.980,67	70,2
MDG	****	612014 Tankkosten (Benzin, Diesel)	50.637,87	51.881,50	1.243,63	2,4-
MDG	****	612100 Büromaterial	84.466,70	68.085,02	16.381,68	24,1
MDG	****	612200 Bücher, Fernsehen, ...	11.941,48	31.327,09	19.385,61	61,9-
MDG	****	612201 Abonnements	94.602,79	87.341,19	7.261,60	8,3
MDG	****	612900 Laufende Unkosten PPP (Betriebskosten)	2.360.495,20	2.510.688,26	150.193,06-	6,0-
MDG	****	613000 Telefon	77.347,68	66.873,77	10.473,91	15,7-
MDG	****	613001 Mobiltelefon	43.718,90	37.542,06	6.176,84	16,5
MDG	****	613010 Portokosten	77.021,29	70.894,55	6.126,74	8,6
MDG	****	614000 Feuerversicherung	166.276,14	165.910,27	365,87	0,2
MDG	****	614010 Autoversicherung	47.384,07	42.327,17	5.056,90	11,9-
MDG	****	614020 Versicherung Mobiliar und Büromaterial	3.998,42	4.220,93	222,51-	5,3-
MDG	****	614100 Unfallversicherung	58.065,06	43.391,79	14.673,27	33,8
MDG	****	614101 Haftpflichtversicherung (für Außenstehe	305,90	336,15	30,25-	9,0-
MDG	****	615000 Restaurantkosten	90.164,66	76.740,26	13.424,40	17,5
MDG	****	615001 Dekoration	11.784,52	9.186,44	2.598,08	28,3
MDG	****	615010 Traiteur	98.728,26	89.130,14	9.598,12	10,8
MDG	****	615011 Getränke und Verpflegung	103.760,66	93.480,41	10.280,25	11,0
MDG	****	615100 Geschenke u. Verpflichtungen	94.774,97	139.404,31	44.629,34	32,0-
MDG	****	615110 Anzeigen und Veröffentlichung	122.517,16	95.337,36	27.179,80	28,5
MDG	****	615111 Kataloge und Drucksachen	125.636,34	130.628,91	4.992,57-	3,8-
MDG	****	615200 Mitliedsbeiträge	49.574,23	41.386,21	8.188,02	19,8
MDG	****	616000 Transport / Umzüge	900,22	2.413,00	1.512,78-	62,7-
MDG	****	616010 Fahrtkosten	204.679,90	244.991,84	40.311,74	16,5-
MDG	****	616011 Unterkunft und Aufenthaltskosten	117.202,35	116.827,99	374,36	0,3
MDG	****	616012 Verpflegung	6.999,85	18.754,53	11.754,68	62,7-
MDG	****	618000 Sitzungsgelder	66.874,22	47.871,80	19.002,42	39,7
MDG	****	619000 Anwalts- und Gerichtsvollzieherkosten	50.862,49	86.172,94	35.310,45-	41,0-
MDG	****	619001 Autorechte	18.722,64	26.036,13	7.313,49-	28,1-
MDG	****	619002 Honorare	432.039,34	435.511,70	3.472,36	0,8
MDG	****	619003 Büro-/Schreibarbeiten, Übersetzungen,	134.000,30	154.091,34	20.091,04	13,0-
MDG	****	619004 Ärzte u. medizinisches Personal	32.917,02	52.779,77	19.862,75	37,6-
MDG	****	619100 Andere n.a. Leistungsentschädigungen un	732.162,28	586.205,26	145.957,02	24,9
MDG	****	619200 Gutachten, Forschung und Buchführungsre	380.544,48	273.608,52	106.935,96	39,1
MDG	****	619300 Diverse Kostenbeteiligungen	345.081,19	408.248,73	63.167,54	15,5-
MDG	****	619301 Kursgebühren (nicht Personal)	10.668,24	6.847,10	3.821,14	55,8
			10.300.998,51	10.506.515,20	205.516,69-	2,0-
C. VERGÜTUNG, SOZIALVERSICHERUNGSKOSTEN UND RENTEN						

Buch krs.	Ges-ber.	Texte	Ber.Zeitraum (01.2016-16.2016)	Vergl.Zeitraum (01.2015-16.2015)	absolute Abweichung	Rel Abw
MDG	****	620200 Arbeitsentgelte Beamte / definitives Le	52.587.698,80	52.680.813,31	93.154,51	0,2-
MDG	****	620201 Arbeitsentgelte zeitweiliges Personal	33.630.923,81	31.265.140,89	2.365.782,92	7,6
MDG	****	620210 Urlaubsgeld Beamte / definitives Lehrpe	3.370.438,51	3.361.952,62	8.485,89	0,3
MDG	****	620211 Urlaubsgeld zeitweiliges Personal	1.777.974,77	1.623.868,16	154.106,61	9,5
MDG	****	620220 Jahresendbrämie Beamte / definitives Le	1.766.090,10	1.770.135,59	4.045,49-	0,2-
MDG	****	620221 Jahresendbrämie zeitweiliges Personal	1.124.275,97	990.534,62	133.741,35	13,5
MDG	****	620600 Rückstellung Urlaubsgeld (Veränderung)	633.867,43	0,00	633.867,43	
MDG	****	621000 Arbeitgeberbeitr Sozialversicher Beamte	2.417.668,02	2.225.603,66	192.064,36	8,6
MDG	****	621001 Arbeitgeberbeitr Sozialversicherung Z	5.722.139,43	5.109.454,18	612.685,25	12,0
MDG	****	621020 Arbeitgeberlasten JEP Beamte / definiti	1.657,08	1.672,41	15,33-	0,9-
MDG	****	621021 Arbeitgeberlasten JEP zeitweiliges Pers	279.770,54	246.557,45	33.213,09	13,5
MDG	****	621100 Familienzulage	2.941.193,18	2.774.739,70	166.453,48	6,0
MDG	****	622001 Arbeitgeberanteil Krankenkassenbeitrag	10.899,85	11.503,09	603,24-	5,2-
MDG	****	622100 Arbeitgeberbeitr Essensgutscheine	350.718,96	334.938,23	15.780,73	4,7
MDG	****	622200 Arbeitgeberbeitr Kaskoversicherung	8.522,24	7.444,84	1.077,40	14,5
MDG	****	623000 Fahrtkostenerstattung Arbeitsweg	111.061,05	99.264,02	11.797,03	11,9
MDG	****	623001 Fahrtkostenerstattung Arbeitsweg Zeitwe	218.868,51	193.357,86	25.530,65	13,2
MDG	****	623100 Anwerbungen Personal	0,00	10.898,95	10.898,95-	100,0-
MDG	****	623200 Weiterbildung Personal	419.077,34	390.792,18	28.285,16	7,2
MDG	****	623201 Einschreibgebühren-Anmeldungen	7.383,40	3.402,44	3.980,96	117,0
MDG	****	623300 Haftpflicht und Körperschäden/Personalv	17.782,01	17.021,38	760,63	4,5
MDG	****	623301 Unfallversicherung	215.628,08	210.734,17	4.893,91	2,3
MDG	****	623310 Gesundheitskontrolle (Securex)	23.611,49	15.853,33	7.758,16	48,9
MDG	****	623311 Sicherheit und Wohlbefinden am Arbeitsp	804,42	1.205,00	400,58-	33,2-
MDG	****	623400 Arbeitskleidung	37,17	2.037,86	1.658,69	81,4
MDG	****	623401 Schutzkleidung	0,00	73,10	73,10-	100,0-
MDG	****	623410 Familienereignisse	1.930,99	1.542,00	388,99	25,2
MDG	****	623420 Steuerfreie Pauschale (Reierung)	49.125,95	48.683,70	442,25	0,9
		D. ABSCHREIBUNGEN	107.689.451,10	103.399.204,74	4.290.246,36	4,1
MDG	****	631190 Abschreibung - Konzessionen, Patente, L	588,33	0,00	588,33	
MDG	****	631290 Abschreibung - Software/Programme	144.097,59	101.762,59	42.335,00	41,6
MDG	****	633090 Abschreibung - Verwaltungsgebäude	1.528.237,96	1.552.706,96	24.469,00-	1,6-
MDG	****	633190 Abschreibung - Schulgebäude	1.357.952,34	1.361.160,34	3.208,00-	0,2-
MDG	****	633890 Abschreibung - Grundstücke und Gebäude	11.540,00	0,00	11.540,00	
MDG	****	634090 Abschreibung - Installationen	38.132,80	17.439,30	20.693,50	118,7
MDG	****	634190 Abschreibung - Maschinen	4.474,33	5.473,11	998,78-	18,2-
MDG	****	634290 Abschreibung - Werkzeuge	5.238,73	4.431,79	806,94	18,2
MDG	****	635090 Abschreibung - Fahrzeuge	1.180,00	2.153,00	973,00-	45,2-
MDG	****	635390 Abschreibung - Informatikmaterial	250.037,60	227.824,00	22.213,60	9,8
MDG	****	635490 Abschreibung - Büromaterial und Mobilia	121.006,32	116.579,33	4.426,99	3,8
MDG	****	635590 Abschreibung - Material/Mobiliar aller	983.768,34	958.725,84	25.042,50	2,6
MDG	****	636000 Abschreibung - Leasing	154.372,72	154.372,71	0,01	
MDG	****	636400 Sonstige Rückstellungen	393.913,52	0,00	393.913,52	
			4.994.540,58	4.502.629,65	491.910,93	10,9
		H. SONSTIGE OPERATIVE AUFWENDUNGEN				
MDG	****	640000 Immobilienvorabzug	106.701,04	74.554,04	32.147,00	43,1
MDG	****	640010 Steuern - Auto	1.362,00	200,63	1.161,37	578,9
MDG	****	640110 Einregistrierungsgebühren	132,35	580,16	447,81-	77,2-
MDG	****	640200 Provinzsteuer	0,00	93,80	93,80-	100,0-
MDG	****	640210 Gemeindesteuer	435,33	206,83	228,50	110,5
MDG	****	640300 Sonstige Steueraufwendungen	34,48	3.185,55	3.151,07-	98,9-
MDG	****	643020 Subsidien Föderal	65.855.534,54	59.900.510,89	5.955.023,65	9,9
MDG	****	643030 Subsidien Wallonische Region	15.305.054,00	0,00	15.305.054,00	
MDG	****	643040 Subsidien Gemeinschaften	6.624.000,00	6.477.000,00	147.000,00	2,3
MDG	****	643050 Subsidien Euredio Maas-Rhein	49.033,50	98.067,00	49.033,50-	50,0-
MDG	****	643060 Subsidien Parastatale Einrichtungen	25.778.740,32	26.132.865,41	354.125,09-	1,4-
MDG	****	643080 Subsidien Gemeinden	29.615.529,43	37.933.278,79	8.317.749,36-	21,9-
MDG	****	643090 Subsidien Dienste mit getrennter Geschä	339.087,52	435.370,24	96.282,72-	22,1-
MDG	****	643100 Subsidien Unterrichtswesen	11.988.532,15	11.135.391,12	853.141,03	7,7
MDG	****	643110 Subsidien Offentl. Sozialhilfezentrum	4.697.406,87	4.309.063,11	388.343,76	9,0
MDG	****	643120 Subsidien Vereinigung o. Gewinnerzielun	39.260.301,86	34.797.100,58	4.463.201,28	12,8
MDG	****	643130 Subsidien Haushalte	2.553.181,88	1.266.468,74	1.286.713,14	101,6
MDG	****	643140 Subsidien Betriebe	365.220,76	310.753,64	54.467,12	17,5
MDG	****	648400 Studienbeihilfen	298.994,77	300.988,43	1.993,66-	0,7-
			202.840.282,80	183.175.678,96	19.664.603,84	10,7
			329.339.554,00	305.020.578,88	24.318.975,12	8,0
			26.212.167,62	40.482.869,77	14.270.702,15-	35,3-
		IV. FINANZERGEBNIS				
		A. ERGEBNIS FINANZANLAGEVERMÖGEN				
MDG	****	750000 Erhaltene Zinsen auf Konto	30.360,87-	5.126,65-	25.234,22-	492,2-
MDG	****	750002 Dividenden und Kapitalerträge	9.792,77-	8.658,95-	1.133,82-	13,1-
			40.153,64-	13.785,60-	26.368,04-	191,3-
		C. SONSTIGE FINANZERTRÄGE				
MDG	****	758000 Zinsen rückzahlbare Prämie	4.806,40-	5.209,28-	402,88	7,7
			4.806,40-	5.209,28-	402,88	7,7
			44.960,04-	18.994,88-	25.965,16-	136,7-
		V. FINANZAUFWENDUNGEN				
		A. ZINSEN UND ANDERE FREMDKAPITALKOSTEN				
MDG	****	650000 Zinsen Kassenkredit & Verzugszinsen	1.779,20	345.322,05	343.542,85-	99,5-
MDG	****	650100 Zinsen auf Anleihen	1.224.379,37	1.079.950,27	144.429,10	13,4
MDG	****	650101 Zinsen auf Leasing	522.437,07	342.863,16	179.573,91	52,4
MDG	****	650102 Zinsen auf Alternative Finanzierungen	272.915,77	267.822,37	5.093,40	1,9
MDG	****	650103 Zinsen PPP	2.972.860,00	0,00	2.972.860,00	
			4.994.371,41	2.035.957,85	2.958.413,56	145,3
		C. SONSTIGE FINANZAUFWENDUNGEN				
MDG	****	658000 Bankkosten	18.298,30	800,44	17.497,86	2186,0
			18.298,30	800,44	17.497,86	2186,0
			5.012.669,71	2.036.758,29	2.975.911,42	146,1
			31.179.877,29	42.500.633,18	11.320.755,89-	26,6-
		VII. AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE				
		D. WERTZUWACHS ANLAGEVERMÖGEN				
MDG	****	763000 Abgang von Anlagevermögen (Mehrwerte)	6.500,00-	0,00	6.500,00-	
			6.500,00-	0,00	6.500,00-	
		E. ANDERE AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE				
MDG	****	768001 Rückerstattung Versicherung und Kranken	24.958,74-	8.051,27-	16.907,47-	210,0-
MDG	****	768500 Gebuchte Forderungen aus Vorjahren	0,00	9.000,00-	9.000,00-	100,0-
MDG	****	768501 Rücknahme Verbindlichkeiten aus Vorjahr	0,00	1.797.107,00-	1.797.107,00-	100,0-
MDG	****	769000 Sponsorina/Spenden	40.000,00-	20.000,00-	20.000,00-	100,0-
MDG	****	795000 Mehrwert - Mobilien	0,00	4.000,00-	4.000,00-	100,0-
			64.958,74-	1.838.158,27-	1.773.199,53-	96,5-

Buch- krs.	Ges- ber.	Texte	Ber. Zeitraum (01.2016-16.2016)	Vergl. Zeitraum (01.2015-16.2015)	absolute Abweichung	Rel Abw
		VIII. AUSSERORDENTLICHE AUFWENDUNGEN	71.458,74-	1.838.158,27-	1.766.699,53	96,1
		B. ABSCHREIBUNG VON FINANZANLAGEVERMÖGEN				
MDG	****	696100 Wertminderung - Finanzanlagen	0,00	4.682,50	4.682,50-	100,0-
			0,00	4.682,50	4.682,50-	100,0-
		C. WERTMINDERUNGEN KUNDENFORDERUNGEN				
MDG	****	697100 Wertminderung - Kundenforderungen	269.090,69	4.222,55	264.868,14	6272,7
			269.090,69	4.222,55	264.868,14	6272,7
		G. ANDERE AUSSERORDENTLICHE AUFWENDUNGEN				
MDG	****	668500 Gebuchte Verbindlichkeiten aus Vorjahre	2.680,00	7.617.123,38	7.614.443,38-	100,0-
			271.770,69	7.626.028,43	7.354.257,74-	96,4-
			31.380.189,24	48.288.503,34	16.908.314,10-	35,0-
		IX. Ergebnis des Geschäftsjahres				
MDG	****	780000 Ergebnis des Geschäftsjahres (Jahresfeh	31.380.189,24-	48.288.503,34-	16.908.314,10	35,0
			0,00	0,00	0,00	
			0,00	0,00	0,00	
			0,00	0,00	0,00	

II.7. Ausrechnung Haushaltsergebnis Hauptverwaltung

	1. Ursprungshaushalt 2016 in Tsd. EURO	Haushaltsanpassung 2016 in Tsd. EURO	2. Haushaltsanpassung 2016 in Tsd. EURO	3. Haushaltsanpassung 2016 in Tsd. EURO	Rechnungslegung in Tsd. EURO
Gesamteinnahmen	304.367	305.195	345.573	345.573	345.288,72
Gesamtausgaben	353.921	353.990	352.868	352.868	351.346,39
Einnahmen (ohne Anleihen)	304.367	305.195	303.573	303.573	303.288,72
Ausgaben (ohne Schuldbegleichung)	-346.735	-346.850	-341.763	-327.593	-330.572
A Total	-42.368	-41.655	-38.190	-24.020	-27.283
Anleihen	0	0	42.000	42.000	42.000
alternative Finanzierungen	0	0	0	0	0
B Total	0	0	42.000	42.000	42.000
C Ergebnis Haushalt vor Begleichung Schuld (A+B)	-42.368	-41.655	3.810	17.980	14.717
D Rate Amortisierungsfonds = Begleichung Schuld	-7.186	-7.140	-11.105	-25.275	-20.775
E Nettoergebnis Haushalt (C+D)	-49.554	-48.795	-7.295	-7.295	-6.058
F Primärsaldo (C-B)	-42.368	-41.655	-38.190	-24.020	-27.283
G Zinsrückzahlung Amortisierungsfonds	-2.523	-2.523	-2.517	-8.887	-8.364
H zzgl. / abzgl. normneutrale Operationen	-140	-115	-115	-115	22
I Außergewöhnliche Regularisierung gemäß SEC2010					
Saldo Hoher Finanzrat (F+G+H+I)	-45.031	-44.293	-40.822	-33.022	-35.625

II.8. Fondsübersicht

Bezeichnung	Budgetärer Saldo 31.12.2015 VE	Budgetärer Saldo 31.12.2015 AE	Einnahmen 2016	Ausgaben - VE 2016	Ausgaben - AE 2016	Budgetärer Saldo 31.12.2016 VE	Budgetärer Saldo 31.12.2016 AE
Dienstleistungsfonds	607.254,06 €	928.948,64 €	2.545.373,36 €	1.506.343,70 €	1.473.960,15 €	1.646.283,62 €	2.000.361,75 €
Besondere Hilfe	310.364,06 €	310.364,06 €	182.639,36 €	35.976,88 €	35.976,88 €	457.026,54 €	457.026,54 €
Entschuldigungsfonds	334.951,09 €	334.951,09 €	121.429,00 €	46.493,24 €	46.493,24 €	409.886,85 €	409.886,85 €
Finanzverbindlichkeitsfonds	0,00 €	0,00 €	21.339.147,52 €	20.774.579,09 €	20.774.579,09 €	564.568,43 €	564.568,43 €
Finanzierungsfonds	1.088.719,89 €	1.088.719,89 €	170.318,76 €	181.000,00 €	181.000,00 €	1.078.038,65 €	1.078.038,65 €
Total	2.341.289,10 €	2.662.983,68 €	24.358.907,90 €	22.544.392,91 €	22.512.009,36 €	4.155.804,09 €	4.509.882,22 €

**III. VALIDIERUNG DER ÜBEREINSTIMMUNG ZWISCHEN FINANZ- UND
HAUSHALTSBUCHHALTUNG 2016**

III.1. Konkordanz der Einnahmen

Ministerium der DG - Hauptverwaltung - 2016			
Finanzbuchhaltung		Haushaltsbuchhaltung	
Erträge (Klasse 7)	303.243.805,16	Einnahmen (allgemein)	320.929.810,21
		Einnahmen (zweckbestimmt)	24.358.907,90
Sonstiges:			
. Ausgabe LS > 1 Jahr	42.000.000,00		
. Forderung			
Hotelprämien & Hotelprämien (Rückzahlungen)	155.172,00		
. Red. Forderung VJ	2.680,00		
. Verbuchung			
Mahlzeitschecks (HH- Ausgabe)	-112.939,05		
	<u>345.288.718,11</u>		<u>345.288.718,11</u>
Differenz zwischen Finanz- und Haushaltsbuchhaltung:			0,00

III.2. Konkordanz der Ausgaben

Ministerium der DG - Hauptverwaltung - 2016			
Finanzbuchhaltung		Haushaltsbuchhaltung	
Aufwendungen (Klasse 6)	-334.623.994,40	Ausgaben (allgemein)	328.834.381,86
Nettoankäufe der Anlagen (Klasse 2)	1.307.319,07	Ausgaben (variable Kredite)	22.512.009,36
Forderung "PPP"	-11.451.280,68		
Sonstiges:			
. Kapitaltilgungen	-4.610.118,01		
. Rückstellung	393.913,52		
. Zinslose Darlehen	-80.000,00		
. Hotelprämie	-100.000,00		
. Rückstellung	633.867,43		
Urlaubsgeld			
. Rechnungsabgrenzung	-3.195.447,89		
. Red. Forderung VJ	-2.680,00		
. Verbuchung			
Mahlzeitschecks (HH- Ausgabe)	112.939,05		
. Veränderung			
Wertminderung Kunden	269.090,69		
	<u>-351.346.391,22</u>		<u>351.346.391,22</u>
Differenz zwischen Finanz- und Haushaltsbuchhaltung:			0,00

III.3. Validierung Bilanz – Ergebnisrechnung – Umlaufvermögen

Ministerium der DG - Hauptverwaltung - 2016	
Erträge (Klasse 7)	303.243.805,16
Aufwendungen (Klasse 6)	-334.623.994,40
Geschäftsergebnis der Finanzbuchhaltung	-31.380.189,24
Nettoveränderung des Anlagevermögens	1.307.319,07
Berücksichtigung Investitionstätigkeit (Klasse 2/15)	1.307.319,07
176100 - Darlehen > 1 Jahr	-7.155.335,56
176200 - Leasing > 1 Jahr	-756.385,60
176300 - Liquiditätsscheine > 1 Jahr	42.000.000,00
176400 - Alternative Finanzierungen > 1 Jahr	-320.028,70
422000 - Kapitaltilgung auf Leasing	35.180,03
423000 - Kapitaltilgung auf Anleihen	3.579.264,07
424000 - Kapitaltilgung auf alternative Finanzierungen	7.187,75
430000 - Kurzfristige Darlehen	5.000.000,00
430400 - Negatives Bankkonto	1,68
Berücksichtigung der Kreditaufnahme/Kapitaltilgung der Finanzschulden (Klasse 17/42)	42.389.883,67
163000 - Rückstellungen für Risiken und Kosten	393.913,52
291000 - Sonstige Forderungen	-18.957,00
291500 - Forderung "PPP"	-11.451.280,68
400000 - Kunden Inland	-2.157.427,59
400009 - Kunden Inland: Gebuchte Wertminderungen	269.090,69
400600 - Kunden Ausland	149.010,00
403000 - Debitorische Lieferanten	-853,51
404990 - Vorschüsse und zinslose Darlehen	5.000,00
416000 - Sonstige Forderungen	-10.871,00
416002 - Lohnrückforderungen (Transit)	-506,56
440000 - Lieferanten Inland	7.868.085,45
440500 - Lieferanten Ausland	307.528,24
443000 - Kreditorische Kunden	1.800,61
444000 - Zu erhaltende Rechnungen	-1.293.703,46
448010 - Rückzahlungen an Drittpersonen	-660,63
451000 - MWST	53.061,32
453000 - BSV	-52.618,45
454000 - LSS	213.852,53
454001 - Sozialbeiträge zu zahlen (Transit)	-27.896,17
455500 - Zeitversetzte Gehälter	99.099,92
456000 - Urlaubsgeld (Provision)	633.867,43
459000 - Sonstige Sozialabgaben	-4.579,63
490000 - Vorzutragende Aufwendungen	-2.972.860,00
492000 - Anzurechnende Aufwendungen	-227.922,13
493000 - Vorzutragende Erträge	5.334,24
Bewegungen bei den Forderungen und Verbindlichkeiten:	-8.220.492,86
TOTAL: Finanzfluss des Jahres	4.096.520,64
Anfangssaldo Bankkonten und Kasse am 01/01/2016	3.019.742,60
Endsaldo Bankkonten und Kasse am 31/12/2016	7.116.263,24
Absolute Abweichung der Finanzkonten (Klasse 5)	4.096.520,64
Differenz	0,00

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

[2018/200623]

14 DECEMBRE 2017. — Décret contenant le règlement définitif du budget de la Communauté germanophone pour l'année budgétaire 2016

Le Parlement de la Communauté germanophone a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er} - La reddition des comptes pour l'année budgétaire 2016, figurant à l'annexe du présent décret et certifiée par la Cour des comptes conformément à l'article 40.1 du décret du 25 mai 2009 relatif au règlement budgétaire de la Communauté germanophone, est approuvée.

Art. 2 - En application de l'article 43 du même décret, l'exercice comptable de l'année budgétaire 2016 est définitivement clôturé.

Promulguons le présent décret et ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Eupen, le 14 décembre 2017.

O. PAASCH

Le Ministre-Président

I. WEYKMANS

La Vice-Ministre-Présidente, Ministre de la Culture, de l'Emploi et du Tourisme

A. ANTONIADIS

Le Ministre de la Famille, de la Santé et des Affaires sociales

H. MOLLERS

Le Ministre de l'Éducation et de la Recherche scientifique

—
Note

Session 2017-2018

Documents parlementaires : 6-HH2016 (2017-2018) n° 1 Projet de décret + Erratum

6-HH2016 (2017-2018) n° 2 Rapport Cour des comptes

6-HH2016 (2017-2018) n° 3 Rapport

Compte rendu intégral : 11, 12 et 14 décembre 2017 Discussion et vote n°s 45 à 47

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2018/200623]

14 DECEMBER 2017. — Decreet houdende eindregeling van de begroting van de Duitstalige Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2016

Het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt:

Artikel 1 - De rekeningaflegging voor het begrotingsjaar 2016 - die als bijlage bij dit decreet gaat en overeenkomstig artikel 40.1 van het decreet van 25 mei 2009 houdende het financieel reglement van de Duitstalige Gemeenschap door het Rekenhof gecertificeerd is - wordt goedgekeurd.

Art. 2 - Met toepassing van artikel 43 van hetzelfde decreet is het boekjaar voor het begrotingsjaar 2016 definitief afgesloten.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 14 december 2017.

O. PAASCH

De Minister-President

I. WEYKMANS

De Viceminister-President, Minister van Cultuur, Werkgelegenheid en Toerisme

A. ANTONIADIS

De Minister van Gezin, Gezondheid en Sociale Aangelegenheden

H. MOLLERS

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

—
Nota

Zitting 2017-2018

Parlementaire stukken: 6-HH2016 (2017-2018) Nr. 1 Ontwerp van decreet + Erratum

6-HH2016 (2017-2018) Nr. 2 Verslag van het Rekenhof

6-HH2016 (2017-2018) Nr. 3 Verslag

Integraal verslag: 11, 12 en 14 december 2017 Bespreking en aanneming Nr. 45-47

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/200869]

8 FEVRIER 2018. — Arrêté du Gouvernement wallon portant approbation de 4 référentiels de validation des compétences pris sur la base de l'accord de coopération du 24 juillet 2003 relatif à la validation des compétences

Le Gouvernement wallon,

Vu l'accord de coopération du 24 juillet 2003 relatif à la validation des compétences dans le champ de la formation professionnelle continue, conclu entre la Communauté française, la Région wallonne et la Commission communautaire française;

Vu le décret du 13 novembre 2003 portant assentiment à l'accord de coopération du 24 juillet 2003 relatif à la validation des compétences dans le champ de la formation professionnelle continue, conclu entre la Communauté française, la Région wallonne et la Commission communautaire française;

Vu les propositions favorables de la Commission de référentiels et du Comité directeur du Consortium de validation de compétences;

Vu le rapport du 1^{er} février 2018 établi conformément à l'article 3, 2^o, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales;

Sur la proposition du Ministre de la Formation,

Arrête :

Article 1^{er}. Les référentiels de validation de compétences suivants sont approuvés par le Gouvernement wallon :

- 1^o conducteur de chariot élévateur;
- 2^o instructeur de cours collectifs de fitness;
- 3^o instructeur fitness;
- 4^o installateur électricien résidentiel.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Art. 3. Le Ministre de la Formation est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 8 février 2018.

Pour le Gouvernement :

Le Ministre-Président,
W. BORSUS

Le Ministre de l'Economie, de l'Industrie, de la Recherche, de l'Innovation,
du Numérique, de l'Emploi et de la Formation,
P.-Y. JEHOLET

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2018/200869]

8 FEBRUARI 2018. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van 4 referentiesystemen voor de validering van de vaardigheden genomen op grond van de samenwerkingsovereenkomst van 24 juli 2003 betreffende de validering van de vaardigheden

De Waalse Regering,

Gelet op het Samenwerkingsakkoord van 24 juli 2003 betreffende de validering van de vaardigheden op het gebied van de voortgezette beroepsopleiding, gesloten tussen de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie;

Gelet op het decreet van 13 november 2003 houdende instemming met het samenwerkingsakkoord van 24 juli 2003 betreffende de validering van de vaardigheden op het gebied van de voortgezette beroepsopleiding, gesloten tussen de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie;

Gelet op de gunstige voorstellen van de Commissie voor de referentiesystemen en van het Stuurcomité van het Consortium voor de validering van de vaardigheden;

Gelet op het rapport van 1 februari 2018 opgemaakt overeenkomstig artikel 3, 2^o, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Op de voordracht van de Minister van Vorming,

Besluit :

Artikel 1. De volgende referentiesystemen voor de validering van de vaardigheden worden goedgekeurd door de Waalse Regering:

- 1^o bestuurder van vorkheftruck;
- 2^o instructeur fitness voor groepen;
- 3^o instructeur fitness;
- 4^o residentiële elektrotechnisch installateur.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

Art. 3. De Minister van Vorming is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 8 februari 2018.

Voor de Regering :

De Minister-President,
W. BORSUS

De Minister van Economie, Industrie, Onderzoek, Innovatie,
Digitale Technologieën, Tewerkstelling en Vorming,
P.-Y. JEHOLET

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2018/30522]

8 FEBRUARI 2018. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het ontwerpbesluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende, voor de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Medische Hulp, delegatie van bevoegdheden en ondertekeningsvolmachten aan de directeur-generaal en aan de adjunct-directeur-generaal, de modaliteiten van het advies van de administratieve coördinator in de materies die onder zijn bevoegdheid vallen en houdende diverse bepalingen

DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE REGERING,

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp, gewijzigd bij de ordonnantie van 9 juli 2015 tot wijziging van de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp, de artikelen 6 en *6bis*;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 24 augustus 2017 houdende, voor de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Medische Hulp, delegatie van bevoegdheden en ondertekeningsvolmachten aan de directeur-generaal en aan de adjunct-directeur-generaal, de modaliteiten van het advies van de administratieve coördinator in de materies die onder zijn bevoegdheid vallen en houdende diverse bepalingen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën gegeven op 30 januari 2018 ;

Op voorstel van de Minister bevoegd voor brandbestrijding en dringende medische hulp,

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. In artikel 8 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 24 augustus 2017 houdende, voor de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Medische Hulp, delegatie van bevoegdheden en ondertekeningsvolmachten aan de directeur-generaal en aan de adjunct-directeur-

generaal, de modaliteiten van het advies van de administratieve coördinator in de materies die onder zijn bevoegdheid vallen en houdende diverse bepalingen, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de eerste paragraaf worden de woorden : “de gunningsprocedures aan te vatten” vervangen door de woorden “de begunstigde aan te duiden”;

2° de eerste paragraaf, tweede streepje, wordt aangevuld als volgt “zonder bekendmaking”;

3° de tweede paragraaf wordt vervangen als volgt : “De in § 1 bedoelde delegaties van bevoegdheden zijn geldig voor zover het voorwerp van de uitgave in de begroting werd voorzien.”.

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2018/30522]

8 FEVRIER 2018. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant le projet d'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale déterminant, au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale, les délégations de compétences et de signatures accordées au directeur général et au directeur général adjoint, les modalités d'exercice de l'avis du coordinateur administratif dans les matières relevant de sa compétence et portant dispositions diverses

LE GOUVERNEMENT DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE,

Vu l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création d'un Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale, modifié par l'ordonnance du 9 juillet 2015 modifiant l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création d'un Service d'incendie et d'aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale, les articles 6 et *6bis* ;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 24 août 2017 déterminant, au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale, les délégations de compétences et de signatures accordées au directeur général et au directeur général adjoint, les modalités d'exercice de l'avis du coordinateur administratif dans les matières relevant de sa compétence et portant dispositions diverses;

Vu l'avis de l'inspection des Finances donné le 30 janvier 2018 ;

Sur la proposition du Ministre en charge de la lutte contre l'incendie de l'aide médicale urgente,

Après délibération,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — *Dispositions générales*

Article 1^{er}. À l'article 8 de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 24 août 2017 déterminant, au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale, les délégations de compétences et de signatures accordées au directeur général et au directeur

général adjoint, les modalités d'exercice de l'avis du coordinateur administratif dans les matières relevant de sa compétence et portant dispositions diverses, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er}, les mots « d'engager la procédure d'attribution » sont remplacés par les mots « de désigner l'attributaire » ;

2° Le paragraphe 1^{er}, deuxième tiret, est complété comme suit : « sans publicité ».

3° Le paragraphe 2 est remplacé comme suit : « Les délégations de pouvoirs prévues au § 1^{er} sont valables pour autant que l'objet de la dépense ait été prévue au budget. ».

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 3. De Minister bevoegd voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Gedaan te Bussel, op 8 februari 2018.

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Netheid,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,
D. GOSUIN

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Le Ministre ayant la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Bruxelles, le 8 février 2018.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la Ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique,

R. VERVOORT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente,
D. GOSUIN

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER EN WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2018/30431]

Waals Agentschap voor Uitvoer en Buitenlandse Investerings Nationale Orden

Bij koninklijk besluit van 10 december 2017 worden benoemd tot Officier in de Kroonorde :

Mevr. Anne Lamotte, eerste attaché ;

Mevr. Caroline Mores, attaché ;

Mevr. Isabelle Pollet, eerste attaché ;

Bij koninklijk besluit van 10 december 2017 wordt Mevr. Monique Burhenne, attaché, benoemd tot Officier in de Leopoldsorde.

SERVICE PUBLIC FEDERAL CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE ET SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2018/30431]

Agence wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers Ordres nationaux

Un arrêté royal du 10 décembre 2017 promeut Officier de l'Ordre de la Couronne :

Mme Anne Lamotte, première attachée;

Mme Caroline Mores, attachée;

Mme Isabelle Pollet, première attachée;

Un arrêté royal du 10 décembre 2017 nomme Officier de l'Ordre de Léopold Mme Monique Burhenne, attachée.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST KANZLEI DES PREMIERMINISTERS UND ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C – 2018/30431]

Wallonische Agentur für Export und ausländische Investitionen (Agence wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers) — Nationale Orden

Durch Königlichen Erlass vom 10. Dezember 2017 werden folgende Personen zum Offizier des Kronenordens befördert:

Frau Anne Lamotte, erste Attachée;

Frau Caroline Mores, Attachée;

Frau Isabelle Pollet, erste Attachée.

Durch Königlichen Erlass vom 10. Dezember 2017 wird Frau Monique Burhenne, Attachée, zum Offizier des Leopoldordens ernannt.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2018/10174]

Nationale Orden

Bij koninklijke besluiten van 16 januari 2018 zijn de volgende promoties, benoemingen en decoraties verleend:

Leopoldsorde

Grootofficier

De heer DEPUYDT Paul, Eerste Auditeur-Afdelingshoofd in de Raad van State, met ingang van 15 november 2017.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2018/10174]

Ordres nationaux

Par arrêtés royaux du 16 janvier 2018 sont accordées les promotions, nominations et décorations suivantes:

Ordre de Léopold

Grand Officier

Monsieur DEPUYDT Paul, Premier Auditeur Chef de section au Conseil d'Etat, à la date du 15 novembre 2017.

Commandeur

De heren:

HERMAN Guido, Federaal Ombudsman, met ingang van 15 november 2017

HOSTYN Guido, Eerste directieraad bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

MARTIN Philippe, Hoofd van de Technische Dienst – Preventieadviseur bij de Senaat, met ingang van 15 november 2017

Mevrn.:

VAN LERBERGE Vera, Eerstaanwend redacteur-vertaler bij de Senaat, met ingang van 15 november 2015

VAN OPSTAL Marianne, Eerste directieraad bij de Senaat, met ingang van 15 november 2017.

Ridder

Mevrn.:

CAPPELAERE Carine, Assistent-coördinator bij het IV bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

COOPMAN Chantal, Eerste directieassistente bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heren:

DAMMEKENS Freddy, Eerstaanwend veiligheidsagent bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

DECANNIÈRE Krist, Adjunct-hoofd van de dienst Financiën bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

Mevr. DECORTE Marleen, Eerste sociaal assistente bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

De heren:

DE MEERLEER Bert, Huismeester bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

GOOSSENS Guy, Eerstaanwend redacteur bij de Senaat, met ingang van 15 november 2016

HUYGENS Hans, Eerstaanwend veiligheidsagent bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

Mevrn.:

MARAS Rita, Eerstaanwend secretaresse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

NOPPEN Odette, Eerstaanwend secretaresse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

RAES Gisèle, Eerstaanwend secretaresse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

De heren:

STAELS Thomas, Frank, Alfred, Luitenant-geneesheer van de Hulpverleningszone Rand – Post Zandhoven, met ingang van 8 april 2015

VAN DER STRAETEN Hendrik, Eerstaanwend veiligheidsagent bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

Mevr. VAN GYSEGHEM Marleen, Eerstaanwend assistente bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heer VERBRUGGEN Geert, Hoofdassistent bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017.

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

Kroonorde

Grootofficier

De heer BEERLANDT Michel, Adjunct-griffier bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2016.

Commandeur

De heer MARTENS Bart, Norbert, Directeur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017.

Officier

De heer BECKERS Jan, Adviseur bij de Senaat, met ingang van 15 november 2017

Mevrn.:

DEWACHTER Kristien, Auditeur bij de Federale Ombudsman, met ingang van 15 november 2017

DOMS Silja, Maria, Griffier bij de Raad van State, met ingang van 15 november 2014

Commandeur

Messieurs:

HERMAN Guido, Médiateur fédéral, à la date du 15 novembre 2017

HOSTYN Guido, Premier conseiller de direction au Sénat, à la date du 8 avril 2017

MARTIN Philippe, Chef du Service technique – Conseiller de prévention au Sénat, à la date du 15 novembre 2017

Mesdames:

VAN LERBERGE Vera, Rédactrice-traductrice principale au Sénat, à la date du 15 novembre 2015

VAN OPSTAL Marianne, Première conseillère de direction au Sénat, à la date du 15 novembre 2017.

Chevalier

Mesdames:

CAPPELAERE Carine, Assistante-coordinatrice au CRI à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

COOPMAN Chantal, Première assistante de direction au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Messieurs:

DAMMEKENS Freddy, Agent de sécurité principal au Sénat, à la date du 8 avril 2016

DECANNIÈRE Krist, Chef adjoint du service Finances au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Madame DECORTE Marleen, Première assistante sociale au Sénat, à la date du 8 avril 2017

Messieurs:

DE MEERLEER Bert, Econome au Sénat, à la date du 8 avril 2017

GOOSSENS Guy, Rédacteur principal au Sénat, à la date du 15 novembre 2016

HUYGENS Hans, Agent de sécurité principal au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Mesdames:

MARAS Rita, Secrétaire principale au Sénat, à la date du 8 avril 2016

NOPPEN Odette, Secrétaire principale au Sénat, à la date du 8 avril 2016

RAES Gisèle, Secrétaire principale au Sénat, à la date du 8 avril 2017

Messieurs:

STAELS Thomas, Frank, Alfred, Lieutenant-médecin de la Zone de secours Rand – Post Zandhoven, à la date du 8 avril 2015

VAN DER STRAETEN Hendrik, Agent de sécurité principal au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Mme VAN GYSEGHEM Marleen, Assistante principale au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2017

Monsieur VERBRUGGEN Geert, Assistant en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017.

Ils porteront la décoration civile.

Ordre de la Couronne

Grand Officier

Monsieur BEERLANDT Michel, Greffier-adjoint au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2016.

Commandeur

Monsieur MARTENS Bart, Norbert, Directeur au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017.

Officier

Monsieur BECKERS Jan, Conseiller au Sénat, à la date du 15 novembre 2017

Mesdames:

DEWACHTER Kristien, Auditeur auprès du Médiateur fédéral, à la date du 15 novembre 2017

DOMS Silja, Maria, Greffier au Conseil d'Etat, à la date du 15 novembre 2014

GOOSSENS Anne-Marie, Griffier bij de Raad van State, met ingang van 8 april 2016

De heer GOOSSENS Luc, Adjunct-adviseur bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

Mevrouw L'AMIRAL Hermione, Adviseur-archivaris bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017.

Ridder

Mevrn.:

BATAILLE Francine, Eerstaanwezend secretaresse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

CHRISTIAENS Catherine, Opsteller bij de Raad van State, met ingang van 15 november 2014

DECRAENE Marleen, E.a. directiesecretaris bij de Raad van State, met ingang van 8 april 2014

DE KEUKELEIRE Sophie, Directieassistente bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

D'HOE Gerda, Opsteller bij de Raad van State, met ingang van 15 november 2013

De heer JACOBS Marc, Jozef, Emiel, Louis, Hoofdassistent bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

Mevrn.:

KELLENS Sabine, E.a. directiesecretaris bij de Raad van State, met ingang van 8 april 2015

PEETERMANS Sonja, Bernadette, Hubertine, Directiesecretaris bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2014

De heer RAMBOER Marnik, Eerste assistent bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2015

Mevrouw REGA Marie-Christine, Rosalie, Opsteller bij de Raad van State, met ingang van 8 april 2012

De heer VAN ROY Michel, Gespecialiseerd drukker bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

Mevrn.:

VANSTEENBERGE Marleen, Directiesecretaris bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

VERCRUYSSSE Daniëlle, Martha, Directiesecretaris bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2012

VERHELST Inge, Operator-ploegbaas bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

VERSCHRAEGHEN Marleen, Opsteller bij de Raad van State, met ingang van 15 november 2013.

Gouden Palmen

Mevrouw CLAESSENS Erika, Kamerbewaarder-conciërge bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

De heer DAELMAN David, Alice, Marcel, Luitenant bij de Hulpverleningszone Zuid-Oost – Post Ninove, met ingang van 8 april 2017

Mevrouw DE GROOTE Rita, Coletta, Louisa, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heer DE MEIRSMAN Jean, Voltijds Kamerbewaarder 1e klasse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

Mevrn.:

DE PRETER Godelieve, Maria, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2015

DE SCHUYTENEER Daniëlle, Verantwoordelijke voor het onderhoud bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

DE SIMONE Mirella, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heer GEVAERT Frank, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

Mevrn.:

LOS Liesbet, Paula, Maria, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2016

MEYNENDONCKX Sonja, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

MOLLAERT Maria, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2015

De heer POORTMAN Dirk, Josephine, Arnaud, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

Mevrouw QUANTIN Monja, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 25 november 2017

GOOSSENS Anne-Marie, Greffier au Conseil d'Etat, à la date du 8 avril 2016

Monsieur GOOSSENS Luc, Conseiller adjoint à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

Madame L'AMIRAL Hermione, Conseillère-archiviste au Sénat, à la date du 8 avril 2017.

Chevalier

Mesdames:

BATAILLE Francine, Secrétaire principale au Sénat, à la date du 8 avril 2016

CHRISTIAENS Catherine, Rédacteur au Conseil d'Etat, à la date du 15 novembre 2014

DECRAENE Marleen, Secrétaire principal de direction au Conseil d'Etat, à la date du 8 avril 2014

DE KEUKELEIRE Sophie, Assistante de direction au Sénat, à la date du 8 avril 2017

D'HOE Gerda, Rédacteur au Conseil d'Etat, à la date du 15 novembre 2013

Monsieur JACOBS Marc, Jozef, Emiel, Louis, Assistant en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

Mesdames:

KELLENS Sabine, Secrétaire principal de direction au Conseil d'Etat, à la date du 8 avril 2015

PEETERMANS Sonja, Bernadette, Hubertine, Secrétaire de direction au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2014

Monsieur RAMBOER Marnik, Premier assistant à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2015

Madame REGA Marie-Christine, Rosalie, Rédacteur au Conseil d'Etat, à la date du 8 avril 2012

Monsieur VAN ROY Michel, Imprimeur spécialisé à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

Mesdames:

VANSTEENBERGE Marleen, Secrétaire de direction au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

VERCRUYSSSE Daniëlle, Martha, Secrétaire de direction au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2012

VERHELST Inge, Opérateur-chef d'équipe à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

VERSCHRAEGHEN Marleen, Rédacteur au Conseil d'Etat, à la date du 15 novembre 2013.

Palmes d'or

Madame CLAESSENS Erika, Huissière-conciërge au Sénat, à la date du 8 avril 2017

Monsieur DAELMAN David, Alice, Marcel, Lieutenant auprès de la Zone de secours Zuid-Oost – Post Ninove, à la date du 8 avril 2017

Madame DE GROOTE Rita, Coletta, Louisa, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

Monsieur DE MEIRSMAN Jean, Huissier de 1ère classe à temps plein au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Mesdames:

DE PRETER Godelieve, Maria, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2015

DE SCHUYTENEER Daniëlle, Responsable de l'entretien au Sénat, à la date du 8 avril 2017

DE SIMONE Mirella, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

Monsieur GEVAERT Frank, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

Mesdames:

LOS Liesbet, Paula, Maria, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2016

MEYNENDONCKX Sonja, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

MOLLAERT Maria, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2015

Monsieur POORTMAN Dirk, Josephine, Arnaud, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

Madame QUANTIN Monja, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 25 novembre 2017

De heren:

STAELENS Wilfried, Benoit, Hoofdbeambte bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

VERDONCK Johan, Francis, Edith, 1ste Sergeant bij de Hulpverleningszone Rand – Post Zandhoven, met ingang van 8 april 2016.

Zilveren Palmen

De heren:

REYPENS Rudi, Julius, Josephina, Brandweerman bij de Hulpverleningszone Rand – Post Zandhoven, met ingang van 15 november 2016

TIMMERMANS Floris, Maria, Camiel, Onderluitenant bij de brandweerdienst van Wichelen, met ingang van 15 november 2012

TORFS Walter, Adjunct bij de brandweerdienst van Herenthout, met ingang van 15 november 2010.

Gouden Medaille

Mevrouw ONSIA Blanca, Schoonmaakster 1e klasse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heer SELS Benedictus, Brandweerman bij de Hulpverleningszone Rand – Post Zandhoven, met ingang van 8 april 2016

Mevrouw VAN DAELE Marie-Ange, Dienster bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heer VAN WESEPOEL Ronny, Florent, Antoin, Sergeant bij de brandweerdienst van Wichelen, met ingang van 8 april 2012.

Orde van Leopold II

Grootofficier

Mevr. VAN ASBROECK Anne, Bestuursdirecteur bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2016

De heer VANHAVERBEKE Lode, Bestuursdirecteur bij de Senaat, met ingang van 15 november 2017.

Commandeur

Mevr. BOONE Marianne, Hendrika, Triphon, Hoofdadviseur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heer BRYNAERT Koen, Eerste directieraad bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

Mevrn.:

CONINCKX Ilse, Eerstaanwendend stenograaf bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

DE WOLF Jenne, Eerste adviseur bij de Senaat, met ingang van 15 november 2017

HANSELAER Annemarie, Julienne, Paul, Hoofdadviseur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heer JANSSENS Erwin, Gaston, Ludo, Hoofdadviseur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2016

Mevrn.:

JANSSENS Gilla, Patricia, Kristien, Hoofdadviseur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

VAN DER SPIEGEL Helen, Ingenieur-informaticus – eerste adviseur bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

De heren:

VAN LOOY Luc, Hoofdadviseur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

VAN VINCKENROYE, Wilfried, Peter, Hoofdadviseur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2017.

Officier

Mevr. DE CLERCQ Nadine, Antoinette, Roger, Chef-redacteur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2016

De heer KINNAER Hugo, Chef-redacteur bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2016.

Ridder

De heer CHRISTIAENS Dominiek, Eerstaanwendend technicus A2 – elektricien bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017

Mevrn.:

DE CLERCK Andrea, Maria, Raymonde, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 15 november 2017

DE POTTER Mireille, Eerste opsteller bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2012

De heer HARDY, Robrecht, August, Eerste assistent bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2013

Messieurs:

STAELENS Wilfried, Benoit, Agent en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

VERDONCK Johan, Francis, Edith, 1^{er} Sergent auprès de la Zone de secours Rand – Post Zandhoven, à la date du 8 avril 2016.

Palmes d'argent

Messieurs:

REYPENS Rudi, Julius, Josephina, Sapeur-pompier auprès de la Zone de secours Rand – Post Zandhoven, à la date du 15 novembre 2016

TIMMERMANS Floris, Maria, Camiel, Sous-lieutenant au service d'incendie de Wichelen, à la date du 15 novembre 2012

TORFS Walter, Adjoint au service d'incendie de Herenthout, à la date du 15 novembre 2010.

Médaille d'or

Madame ONSIA Blanca, Technicienne de surface de 1ère classe au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Monsieur SELS Benedictus, Sapeur-pompier auprès de la Zone de secours Rand – Post Zandhoven, à la date du 8 avril 2016

Madame VAN DAELE Marie-Ange, Femme de service au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Monsieur VAN WESEPOEL Ronny, Florent, Antoin, Sergeant au service d'incendie de Wichelen, à la date du 8 avril 2012.

Ordre de Léopold II

Grand Officier

Mme VAN ASBROECK Anne, Directeur d'administration au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2016

Monsieur VANHAVERBEKE Lode, Directeur d'administration au Sénat, à la date du 15 novembre 2017.

Commandeur

Madame BOONE Marianne, Hendrika, Triphon, Conseiller en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

Monsieur BRYNAERT Koen, Premier conseiller de direction au Sénat, à la date du 8 avril 2017

Mesdames:

CONINCKX Ilse, Sténographe principale au Sénat, à la date du 8 avril 2016

DE WOLF Jenne, Première conseillère au Sénat, à la date du 15 novembre 2017

HANSELAER Annemarie, Julienne, Paul, Conseiller en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

Monsieur JANSSENS Erwin, Gaston, Ludo, Conseiller en chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2016

Mesdames:

JANSSENS Gilla, Patricia, Kristien, Conseiller en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

VAN DER SPIEGEL Helen, Ingénieur-informaticienne – première conseillère au Sénat, à la date du 8 avril 2017

Messieurs:

VAN LOOY Luc, Conseiller en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

VAN VINCKENROYE, Wilfried, Peter, Conseiller en chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2017.

Officier

Madame DE CLERCQ Nadine, Antoinette, Roger, Rédacteur en chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2016

Monsieur KINNAER Hugo, Rédacteur en chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2016.

Chevalier

Monsieur CHRISTIAENS Dominiek, Technicien A2 principal – électricien au Sénat, à la date du 8 avril 2017

Mesdames:

DE CLERCK Andrea, Maria, Raymonde, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 15 novembre 2017

DE POTTER Mireille, Premier rédacteur au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2012

Monsieur HARDY, Robrecht, August, Premier assistant au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2013

Mevrn.:

JACOBS Linda, Assistente bij de Senaat, met ingang van 8 april 2014
 MARIEN Solange, Alida, René, Hoofdklerk bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heren:

PEETERS Eddy, Luitenant bij de brandweerdienst van Westerlo, met ingang van 15 november 2008

TROCH Eric, Benoit, René, Luitenant bij de brandweerdienst van Wichelen, met ingang van 8 april 2010.

Gouden Medaille

Mevrn.:

ALTERMAN Elsie, Victorine, Hoofdbeampte bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

DE VREESE Karien, Hoofdbeampte bij het Vlaams Parlement, met ingang van 8 april 2016

De heer VAN OVERMEIRE Danny, Jean, Brandweerman bij de Hulpverleningszone Zuid-Oost – Post Wichelen, met ingang van 15 november 2015

Mevr. WINNELLINCKX Monique, Kamerbewaarder – koffiekamer 1e klasse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017.

Zilveren Medaille

Mevr. VAN LIEDEKERKE Suzanna, Niet-permanent kamerbewaarder 1e klasse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2017.

Zij nemen vanaf de bij hun naam vermelde datum hun rang in de Orde in.

Mesdames:

JACOBS Linda, Assistente au Sénat, à la date du 8 avril 2014
 MARIEN Solange, Alida, René, Commis-chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2017

Messieurs:

PEETERS Eddy, Lieutenant au service d'incendie de Westerlo, à la date du 15 novembre 2008

TROCH Eric, Benoit, René, Lieutenant au service d'incendie de Wichelen, à la date du 8 avril 2010.

Médaille d'or

Mesdames:

ALTERMAN Elsie, Victorine, Agent en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

DE VREESE Karien, Agent en chef au Parlement flamand, à la date du 8 avril 2016

Monsieur VAN OVERMEIRE Danny, Jean, Sapeur-pompier auprès de la Zone de secours Zuid-Oost – Post Wichelen, à la date du 15 novembre 2015

Mme WINNELLINCKX Monique, Huissière de 1ère classe – buvette au Sénat, à la date du 8 avril 2017.

Médaille d'argent

Mme VAN LIEDEKERKE Suzanna, Huissière non permanente de 1ère classe au Sénat, à la date du 8 avril 2017.

Ils prennent rang dans l'Ordre à la date indiquée en regard de leur nom.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2018/10592]

Nationale Orden

LEOPOLDSORDE

Grootofficier

De heer VANLEEMPUTTEN Patrick, Griffier bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2016.

Commandeur

Mevr. BOLLY Anne-Françoise, Directieraad bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heer BRASSINE de LA BUISSIERE Thierry, Directieraad bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2016

Mevr. THEMELIN Françoise, Hoofddirecteur bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heer VAN CAUTER Yves, Eerste Adviseur bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

Mevr. VANDER STICHELE Anne, Eerste Adviseur bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017.

Officier

Mevr. BOLETTE Julie, Eerste Directieraad bij het Parlement van de Franse Gemeenschap, met ingang van 8 april 2017

De heer NICODEME Philippe, Directeur bij de Federale Ombudsman, met ingang van 15 november 2014.

Ridder

Mevr. PÂQUES Chantal, Eerststaanwend secretaresse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heren :

SCHOUPE Michel, Eerststaanwend assistent bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

SMETS Marc, Eerststaanwend veiligheidsagent bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

Mevr. VERBECKEN Nadine, Directieassistent bij de Federale Ombudsman, met ingang van 8 april 2017.

Zij zullen het burgerlijk ereteken dragen.

KROONORDE

Commandeur

De heer TIMMERMANS Hugues, Bestuursdirecteur bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2018/10592]

Ordres nationaux

ORDRE DE LEOPOLD

Grand officier

M. VANLEEMPUTTEN Patrick, Greffier au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2016.

Commandeur

Mme BOLLY Anne-Françoise, Conseiller de direction au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2017

M. BRASSINE de LA BUISSIERE Thierry, Conseiller de direction au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2016

Mme THEMELIN Françoise, Rédactrice en chef au Sénat, à la date du 8 avril 2016

M. VAN CAUTER Yves, Premier conseiller à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

Mme VANDER STICHELE Anne, Première conseillère à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017.

Officier

Mme BOLETTE Julie, Première conseillère de direction au Parlement de la Communauté française, à la date du 8 avril 2017

M. NICODEME Philippe, Directeur auprès du Médiateur fédéral, à la date du 15 novembre 2014.

Chevalier

Mme PÂQUES Chantal, Secrétaire principale au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Messieurs :

SCHOUPE Michel, Assistant principal à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

SMETS Marc, Agent de sécurité principal au Sénat, à la date du 8 avril 2016

Mme VERBECKEN Nadine, Assistante de direction auprès du Médiateur fédéral, à la date du 8 avril 2017.

Ils porteront la décoration civile.

ORDRE DE LA COURONNE

Commandeur

M. TIMMERMANS Hugues, Directeur d'administration au Sénat, à la date du 8 avril 2016.

Officier

Mevr. VAN GLABEKE Laurence, Redacteur-vertaler bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2013.

Ridder

Mevr. BOULOGNE Mireille, Chef-klerk bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

De heer LECLERCQ Gérald, Gespecialiseerd drukker bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

Mevr. PINELLO Rosalia, Eerste redacteur bij het Waals Parlement, met ingang van 15 november 2017.

Gouden Palmen

Mevr. BERCKMANS Isabelle, Klerk-typist bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2017

De heren :

CALLIGARO Luc, Klerk bij het Waals Parlement, met ingang van 8 april 2017

CHARLIER Philippe, Garagemeester bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2011

DELOOVER Eric, Eerstaanwendend kamerbewaarder bij het Waals Parlement, met ingang van 8 april 2017

DEMEURE Jean-Claude, Eerste kamerbewaarder bij het Waals Parlement, met ingang van 15 november 2016.

Mevr. JUSTEN Véronique, Eerstaanwendend klerk bij het Parlement van de Franse Gemeenschap, met ingang van 8 april 2017

De heer VAN OOTEGHEM Ruddy, Deurwachter eerste klas bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017.

Zilveren Medaille

De heer DEPIERREUX Francis,, Korporaal bij de Brandweerdienst van Aarlen, met ingang van 15 november 1999.

ORDE VAN LEOPOLD II

Grootofficier

De heren :

ROBERT Jean-Luc, Bestuursdirecteur bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2017

JANSSENS Frédéric, Secretaris-generaal bij het Waals Parlement, met ingang van 8 april 2017.

Commandeur

De heren :

DE BAST Alain, Revisor bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2015

DE BOCK Alain, Adviseur bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2015

Mevr. DELEPIERRE Murielle, Adviseur bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

De heer WILLEMS Emmanuel, eerste adviseur-informaticus bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2017.

Ridder

De heer DE CLERCQ Rudi, Technicus bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

Mevrouwen :

BADOUX Vinciane, Eerste secretaris bij het Waals Parlement, met ingang van 15 november 2016

BENOIT Nathalie, Eerste secretaris bij het Waals Parlement, met ingang van 15 november 2016

DELEU Laurence, Eerste assistente bij het IV van de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017

DELSEMME Pascale, Eerstaanwendend redacteur bij het Waals Parlement, met ingang van 15 november 2016

De heer EMONTS Roger, Redacteur bij de Senaat, met ingang van 15 november 2017

Mevr. JANSSENS Anne, Eerstaanwendend secretaresse bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heer MAQUA Jean-François, Luitenant bij de hulpverleningszone van Luxemburg (Post Virton), met ingang van 8 april 2014

Officier

Mme VAN GLABEKE Laurence, Rédactrice-traductrice au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2013.

Chevalier

Mme BOULOGNE Mireille, Commis-chef à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

M. LECLERCQ Gérald, Imprimeur spécialisé à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

Mme PINELLO Rosalia, Premier rédacteur au Parlement wallon, à la date du 15 novembre 2017.

Palmes d'or

Mme BERCKMANS Isabelle, Commis- dactylographe au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2017

Messieurs :

CALLIGARO Luc, Commis au Parlement wallon, à la date du 8 avril 2017

CHARLIER Philippe, Chef de garage au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2011

DELOOVER Eric, Huissier principal au Parlement wallon, à la date du 8 avril 2017

DEMEURE Jean-Claude, Premier huissier au Parlement wallon, à la date du 15 novembre 2016

Mme JUSTEN Véronique, Commis principal au Parlement de la Communauté française, à la date du 8 avril 2017

M. VAN OOTEGHEM Ruddy, Huissier de première classe à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017.

Médaille d'argent

M. DEPIERREUX Francis, Caporal au Service d'Incendie d'Arlon, à la date du 15 novembre 1999.

ORDRE DE LEOPOLD II

Grand Officier

Messieurs :

ROBERT Jean-Luc, Directeur d'administration au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2017

JANSSENS Frédéric, Secrétaire général au Parlement wallon, à la date du 8 avril 2017.

Commandeur

Messieurs :

DE BAST Alain, Réviseur au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2015

DE BOCK Alain, Conseiller au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2015

Mme DELEPIERRE Murielle, Conseillère à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

M. WILLEMS Emmanuel, Premier conseiller-informaticien au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2017.

Chevalier

M. DE CLERCQ Rudi, Technicien à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

Mesdames :

BADOUX Vinciane, Première secrétaire au Parlement wallon, à la date du 15 novembre 2016

BENOIT Nathalie, Première secrétaire au Parlement wallon, à la date du 15 novembre 2016

DELEU Laurence, Première assistante au CRI de la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017

DELSEMME Pascale, Rédacteur principal au Parlement wallon, à la date du 15 novembre 2016

M. EMONTS Roger, Rédacteur au Sénat, à la date du 15 novembre 2017

Mme JANSSENS Anne, Secrétaire principale au Sénat, à la date du 8 avril 2016

M. MAQUA Jean-François, Lieutenant à la zone de secours de Luxembourg (Poste de Virton), à la date du 8 avril 2014

Mevrouwen :

MORNIE Katleen, Eerste opsteller bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 8 april 2017

YAHYAOUI Yasmina, Directieassistente bij het Brussels Hoofdstedelijk Parlement, met ingang van 15 november 2015.

Gouden Medaille

Mevr. ADAMS Nathalie, Kamerbewaarder bij de Senaat, met ingang van 8 april 2016

De heer GUSTIN Marc, Medewerker van het economaat bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers, met ingang van 15 november 2017.

Zilveren Medaille

De heer TANGHE Thierry, Eerste kamerbewaarder-bode bij het Parlement van de Franse Gemeenschap, met ingang van 8 april 2017.

Zij nemen vanaf de bij hun naam vermelde datum hun rang in de Orde in.

Mesdames :

MORNIE Katleen, Première rédactrice au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 8 avril 2017

YAHYAOUI Yasmina, Assistante de direction au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale, à la date du 15 novembre 2015.

Médaille d'Or

Mme ADAMS Nathalie, Huissière au Sénat, à la date du 8 avril 2016

M. GUSTIN Marc, Collaborateur de l'économaat à la Chambre des Représentants, à la date du 15 novembre 2017.

Médaille d'Argent

M. TANGHE Thierry, Premier huissier-messenger au Parlement de la Communauté française, à la date du 8 avril 2017.

Ils prennent rang dans l'Ordre à la date indiquée en regard de leur nom.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2018/30479]

Mandaat van commissaris-generaal van de federale politie Vacantverklaring

Bij ministerieel besluit van 12 februari 2018 wordt het mandaat van commissaris-generaal van de federale politie vacant verklaard.

De inplaatsstelling is voorzien op 1 mei 2018.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2018/30479]

Mandat de commissaire général de la police fédérale Déclaration de vacance

Par arrêté ministériel du 12 février 2018, le mandat de commissaire général de la police fédérale est déclaré vacant.

L'entrée en service est prévue pour le 1^{er} mai 2018.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2018/200739]

Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen. — Benoeming van de leden van het Paritair Comité voor de ondernemingen waar teruggewonnen grondstoffen opnieuw ter waarde worden gebracht

Bij besluit van de Directeur-generaal a.i. van 5 februari 2018, dat in werking treedt de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt :

worden benoemd tot leden van het Paritair Comité voor de ondernemingen waar teruggewonnen grondstoffen opnieuw ter waarde worden gebracht :

1. als vertegenwoordigers van de werkgeversorganisaties :

Gewone leden :

Mevr. VANNESTE Els, te Anzegem;

De heren :

MICHEL Robert, te Brasschaat;

VAN BREUZE Rodolphe, te Lasne;

VERMOESEN Jan, te Waasmunster;

Mevr. VANMOLLE Annelies, te Antwerpen;

De heer VANSWARTENBROUCK Stephan, te Beringen;

Mevrn. :

LOWET Liesbeth, te Kapellen;

VAN BREUSEGEM Marie, te Namen.

Plaatsvervangende leden :

Mevr. STEVENS Guillemine, te Merchtem;

De heren :

SCHOLIERS Johan, te Dilbeek;

BOHEZ Marc, te Zedelgem;

Mevr. LEROY Marie-Thérèse, te Elzele;

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2018/200739]

Direction générale Relations collectives de travail. — Nomination des membres de la Commission paritaire pour les entreprises de valorisation de matières premières de récupération

Par arrêté de la Directrice générale a.i. du 5 février 2018, qui entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* :

sont nommés membres de la Commission paritaire pour les entreprises de valorisation de matières premières de récupération :

1. en qualité de représentants des organisations d'employeurs :

Membres effectifs :

Mme VANNESTE Els, à Anzegem;

MM. :

MICHEL Robert, à Brasschaat;

VAN BREUZE Rodolphe, à Lasne;

VERMOESEN Jan, à Waasmunster;

Mme VANMOLLE Annelies, à Anvers;

M. VANSWARTENBROUCK Stephan, à Beringen;

Mmes :

LOWET Liesbeth, à Kapellen;

VAN BREUSEGEM Marie, à Namur.

Membres suppléants :

Mme STEVENS Guillemine, à Merchtem;

MM. :

SCHOLIERS Johan, à Dilbeek;

BOHEZ Marc, à Zedelgem;

Mme LEROY Marie-Thérèse, à Ellezelles;

De heer SCHMETS Joseph, te Plombières;
Mevr. LANCKMAN Laurence, te Genepiën;
De heren :
ANNAERT Werner, te Gent;
CANNAERT Wim, te Menen.
2. als vertegenwoordigers van de werknemersorganisaties :

Gewone leden :

De heren :
MAGNUS Ortwin, te Willebroek;
CAREEL Wim, te Waregem;
MAERTENS Koenraad, te Dilbeek;
Mevr. LANCKSWEERDT Nicole, te Deinze;
De heren :
YERNA Philippe, te Luik;
BORLOO Frank, te Roosdaal;
Mevrn. :
DE PRETER Godelieve, te Zemst;
DIERKENS Virginie, te Izegem.

Plaatsvervangende leden :

De heren :
BASILE Angelo, te Manage;
VRIJSEN Dany, te Hechtel-Eksel;
Mevr. CIBEJ Klavdija, te 's Gravenbrakel;
De heer WILLEMS Tom, te Mechelen;
Mevrn. :
ANGLANI Pasquina, te Saint-Ghislain;
VANHEE Maaïke, te Temse;
VERWIMP Katrien, te Vilvorde;
De heer MASSART Jean-Michel, te Walcourt.

M. SCHMETS Joseph, à Plombières;
Mme LANCKMAN Laurence, à Genappe;
MM. :
ANNAERT Werner, à Gand;
CANNAERT Wim, à Menin.
2. en qualité de représentants des organisations de travailleurs :

Membres effectifs :

MM. :
MAGNUS Ortwin, à Willebroek;
CAREEL Wim, à Waregem;
MAERTENS Koenraad, à Dilbeek;
Mme LANCKSWEERDT Nicole, à Deinze;
MM. :
YERNA Philippe, à Liège;
BORLOO Frank, à Roosdaal;
Mmes :
DE PRETER Godelieve, à Zemst;
DIERKENS Virginie, à Izegem.

Membres suppléants :

MM. :
BASILE Angelo, à Manage;
VRIJSEN Dany, à Hechtel-Eksel;
Mme CIBEJ Klavdija, à Braine-le-Comte;
M. WILLEMS Tom, à Malines;
Mmes :
ANGLANI Pasquina, à Saint-Ghislain;
VANHEE Maaïke, à Tamise;
VERWIMP Katrien, à Vilvorde;
M. MASSART Jean-Michel, à Walcourt.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C – 2018/30471]

12 FEBRUARI 2018. — Ministerieel besluit houdende de benoeming van twee commissarissen van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars, bedoeld in artikel 43, § 1, van het koninklijk besluit van 20 juli 2012

De Minister van Middenstand,

Gelet op de kaderwet betreffende de dienstverlenende intellectuele beroepen van 3 augustus 2007, artikel 7, § 4, vierde lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 2012 tot bepaling van de regels inzake de organisatie en de werking van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars, artikel 43, § 1, vijfde lid;

Gelet op het voorstel van de Nationale Raad van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars van 14 december 2017,

Besluit :

Enig artikel. Mevrouw Céline Dubois wordt benoemd tot commissaris belast met het nazicht van de overeenstemming van de verrekening van de inkomsten en uitgaven met de begroting van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars, voor een periode van twee jaar, met ingang van 1 januari 2018.

De heer Dominicus Vandezande wordt benoemd tot commissaris belast met het nazicht van de overeenstemming van de verrekening van de inkomsten en uitgaven met de begroting van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars, voor een termijn van twee jaar, met ingang van 1 januari 2018.

Brussel, 12 februari 2018.

D. DUCARME

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C – 2018/30471]

12 FEVRIER 2018. — Arrêté ministériel portant nomination de deux commissaires de l'Institut professionnel des agents immobiliers, visés à l'article 43, § 1^{er}, de l'arrêté royal du 20 juillet 2012

Le Ministre des Classes moyennes,

Vu la loi-cadre relative aux professions intellectuelles prestataires de services du 3 août 2007, l'article 7, § 4, alinéa 4;

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 2012 déterminant les règles d'organisation et de fonctionnement de l'Institut professionnel des agents immobiliers, l'article 43, § 1^{er}, alinéa 5;

Vu la proposition du Conseil national de l'Institut professionnel des agents immobiliers du 14 décembre 2017,

Arrête :

Article unique. Madame Céline Dubois est nommée commissaire chargée du contrôle de la conformité de l'imputation des recettes et des dépenses par rapport au budget de l'Institut professionnel des agents immobiliers, pour une période de deux ans, à partir du 1^{er} janvier 2018.

Monsieur Dominicus Vandezande est nommé commissaire chargé du contrôle de la conformité de l'imputation des recettes et des dépenses par rapport au budget de l'Institut professionnel des agents immobiliers, pour un terme de deux ans, à partir du 1^{er} janvier 2018.

Bruxelles, le 12 février 2018.

D. DUCARME

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2018/200925]

19 JANUARI 2018. — Aanwijzing van de voorzitter en de ondervoorzitters van het Raadgevend Comité bij het intern verzelfstandigd agentschap Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap

Bij besluit van de Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin van 19 januari 2018 wordt het volgende bepaald :

Artikel 1. Als voorzitter van het Raadgevend Comité bij het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap wordt de heer Jean-Pierre Van Baelen aangewezen.

Art. 2. Als ondervoorzitters van het Raadgevend Comité bij het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap worden mevrouw Ingrid Borré en mevrouw Sophie Beyers aangewezen.

Art. 3. De benoeming van de voorzitter en ondervoorzitters geldt tot 1 november 2021.

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 november 2017.

VLAAMSE OVERHEID

Mobiliteit en Openbare Werken

[C – 2018/30526]

14 FEBRUARI 2018. — Besluit van de gedelegeerd bestuurder van De Vlaamse Waterweg nv betreffende de delegatie van bevoegdheden aan de algemeen directeur

Gelet op het decreet van 2 april 2004 betreffende het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigde agentschap De Vlaamse Waterweg nv, naamloze vennootschap van publiek recht;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 7 mei 2004 tot goedkeuring van de statuten van het publiekrechtelijk vormgegeven extern verzelfstandigd agentschap De Scheepvaart, de staat van activa en passiva en het verslag van de bedrijfsrevisor;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 19 mei 2017 tot goedkeuring van de wijziging van de statuten van het extern verzelfstandigd agentschap De Vlaamse Waterweg nv, naamloze vennootschap van publiek recht;

Gelet op het besluit van de raad van bestuur van de Vlaamse Waterweg nv betreffende delegatie van bevoegdheden aan de gedelegeerd bestuurder van 20 december 2017;

Inhoud

Titel I Algemene bepalingen

Titel II Delegatie m.b.t. overheidsopdrachten

Titel III Delegatie m.b.t. opdrachten voor diensten voor onderzoek en ontwikkeling

Titel IV Delegatie m.b.t. het afsluiten van overeenkomsten

Titel V Delegatie m.b.t. onteigeningen, recht van voorkoop en verwerving van onroerende goederen

Titel VI Delegatie m.b.t. de briefwisseling, sommige vergoedingen en uitgaven, de eedaflegging en provisionele en algemene vastleggingen

Titel VII Inwerkingtreding delegatiebesluit en opheffing delegatiebesluiten

TITEL I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

1. Afwezigheid: de situatie waarbij de titularis van de delegatiebevoegdheid om welke reden dan ook (bvb. ziekte, verlof, binnenlandse of buitenlandse dienstverplaatsing, missie of reis), deze bevoegdheid niet kan uitoefenen of verhinderd is deze uit te oefenen.

2. Beleid: alle maatregelen genomen of te nemen door De Vlaamse Waterweg nv die betrekking hebben op de wijze waarop het haar missie realiseert.

3. Bevoegdheidsdomein: het geheel van afdelingen en diensten die binnen de ondernemingsstructuur van De Vlaamse Waterweg nv aan hem/haar zijn toegewezen.

4. Delegatiebesluit van 20 december 2017: het besluit van de Raad van Bestuur van de Vlaamse Waterweg nv betreffende de delegatie van bevoegdheden aan de gedelegeerd bestuurder.

5. Directeur: de algemeen directeur of de operationele directeur

6. Proceshandeling: alle mogelijke rechtshandelingen in een proces (dagvaarding, vrijwillige verschijning, tussenkomst in een procedure, burgerlijke partijstelling in strafzaken, afstand van geding, het laten betekenen van een gerechtelijke beslissing, aantekenen van verzet of hoger beroep tegen een gerechtelijke beslissing, ...).

7. Vervreemding van een onroerend goed: het van eigenaar verwisselen van een onroerend goed (verkopen, ruilen, schenken).

Art. 2. Bij afwezigheid van de directeur, worden de bij dit besluit verleende delegaties verleend aan de persoon die hem/haar vervangt, zijnde in beginsel het door hem/haar aangewezen afdelingshoofd waar hij/zij het hiërarchisch gezag over uitoefent.

Indien vernoemde aanwijzing ontbreekt of het aangeduide afdelingshoofd ook afwezig is, dan worden de bij dit besluit verleende delegaties verleend aan het afdelingshoofd met de hoogste dienstanciënniteit, waar de afwezige directeur het hiërarchisch gezag over uitoefent.

Bij afwezigheid van de onder het hiërarchisch gezag van de afwezige directeur staande afdelingshoofd(en), worden de aan de afwezige directeur verleende delegaties verleend aan het personeelslid met de hoogste rang en dienstanciënniteit, waar hij/zij het hiërarchisch gezag over uitoefent.

Art. 3. § 1. De delegaties die bij dit besluit aan de directeur worden verleend, worden hem/haar verleend om te worden uitgeoefend binnen zijn/haar bevoegdheidsdomein. Zij houden geen delegatie in inzake:

- principiële zaken
- conflictueuze zaken
- zaken waarbij het imago van de vennootschap in het gedrang is
- het financieel beleid
- strategische initiatieven
- de rapportage aan de Raad van Bestuur

§ 2. De bij dit besluit verleende delegaties strekken zich ook uit tot:

1. de beslissingen die moeten genomen worden in het kader van de voorbereiding en de uitvoering van de gedelegeerde aangelegenheden

2. de beslissingen van ondergeschikt belang of van aanvullende aard die noodzakelijk zijn voor de uitoefening van de gedelegeerde aangelegenheden, dit onverminderd de artikelen betreffende de delegaties aangaande de overheidsopdrachten;

3. het goedkeuren van de vastleggingen en de uitgaven die dienen te worden verricht in het kader van de verleende delegaties;

4. materies die in de delegaties dienen geïntegreerd te zijn, inzonderheid de aspecten van Welzijn op het Werk.

§ 3. In de mate dat de verleende delegaties zijn gekoppeld aan regelgeving, blijven de delegaties bij wijziging van deze regelgeving overeenkomstig gelden.

§ 4. Bij tegenstrijdigheden en of onduidelijkheden met andere geldende of toekomstige delegatiebesluiten primeert de bepaling(en) van het ter zake meest recente delegatiebesluit.

§ 5. Onverminderd de door dit en andere besluiten verleende delegaties wordt de vertegenwoordigingsbevoegdheid toegekend aan de gedelegeerd bestuurder inzake het rechtsgeldig verbinden van de vennootschap ten aanzien van derden, zoals vervat in artikel 3§ 4 van het delegatiebesluit van 20 december 2017, gedelegeerd aan de directeur voor de vertegenwoordiging in de aan hem/haar toegewezen bevoegdheidsdomeinen.

§ 6. De delegaties die bij dit besluit worden verleend, worden slechts verleend binnen de perken van de goedgekeurde begroting(en) en binnen de perken van de geopende kredieten.

§ 7. Alle bedragen vermeld in onderhavig besluit zijn exclusief btw.

Art. 4. Onverminderd de bepalingen van onderhavig besluit, mag de directeur de door de gedelegeerd bestuurder aan hem/haar gedelegeerde bevoegdheden subdelegeren aan personeelsleden waar hij/zij het hiërarchisch gezag over uitoefent. Hiervan moet hij/zij mededeling doen aan de gedelegeerd bestuurder.

Art. 5. Op verzoek van de gedelegeerd bestuurder brengt de directeur verslag uit over het gebruik van een aan hem/haar toegekende delegatie(s).

Art. 6. Alle delegaties die door de gedelegeerd bestuurder krachtens dit besluit worden verleend aan de directeur, zijn door de gedelegeerd bestuurder herroepbaar ad nutum. Door dit besluit put de gedelegeerd bestuurder zijn volheid van bevoegdheid niet uit.

TITEL II. — *Delegatie m.b.t. overheidsopdrachten*

Art. 7. § 1. Inzake overheidsopdrachten heeft de directeur delegatie voor de keuze van de gunningsprocedure, de goedkeuring van de opdrachtdocumenten en de gunningsbeslissing volgens onderstaande tabel.

	Kolom 1	Kolom 2	Kolom 3
	openbare of niet-openbare procedure	mededingingsprocedure met onderhandeling, (vereenvoudigde) onderhandelingsprocedure met voorafgaande oproep tot mededinging, vereenvoudigde onderhandelingsprocedure met voorafgaande bekendmaking, concurrentiegerichte dialoog en innovatiepartnerschap	onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking en onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande oproep tot mededinging
werken	3.000.000	1.000.000	250.000
leveringen	1.500.000	500.000	200.000
diensten	750.000	200.000	100.000

Daarnaast heeft de directeur delegatie om overheidsopdrachten van beperkte waarde die tot stand komen met aanvaarde factuur als vermeld in artikel 92 van de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, te plaatsen.

§ 2. Inzake de uitvoering van overheidsopdrachten, prijsvragen, raamovereenkomsten en concessies heeft de directeur delegatie voor het nemen van alle beslissingen, ongeacht de financiële weerslag ervan, behoudens de hierna volgende beperkingen.

De directeur heeft delegatie voor het goedkeuren van opdrachtwijzigingen voor zover de opeenvolgende opdrachtwijzigingen de volgende bedragen niet overschrijden:

1° 500.000 euro;

2° 20 % van het initiële offertebedrag waartegen de opdracht werd gesloten, desgevallend te beschouwen per gedeelte van de opdracht, dan wel 20 % van de waarde van de concessie.

§ 3. De delegaties bepaald in § 1 en § 2 zijn van toepassing op occasionele gezamenlijke opdrachten overeenkomstig artikel 48 en 49 van de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, op voorwaarde dat:

1° als De Vlaamse Waterweg nv niet optreedt als aanbesteder, het aandeel van De Vlaamse Waterweg nv in de occasionele gezamenlijke opdracht de in § 1 bepaalde bedragen niet overschrijdt;

2° als De Vlaamse Waterweg nv optreedt als aanbesteder, de totale waarde van de occasionele gezamenlijke opdracht de in § 1 bepaalde bedragen niet overschrijdt.

§ 4. Voor de afname van een aankoopcentrale of het plaatsen van een opdracht binnen een raamovereenkomst van een andere aanbestedende overheid dan De Vlaamse Waterweg nv, is er delegatie aan de directeur volgens de bedragen zoals vermeld in § 1 – kolom 2.

Art. 8. Voor wat betreft de opdrachten aan te rekenen op het investeringsprogramma worden de delegaties bepaald in art. 7 slechts verleend binnen de perken:

1° van het goedgekeurd investeringsprogramma en reserveprogramma investeringen van het lopende jaar voor wat betreft de gunningsbeslissing, het plaatsen van een bestelling en het betekenen van vaste en voorwaardelijke gedeelten en verlengingen, in de mate dat het bedrag van de opdracht die wordt gegund, niet hoger is dan 150% van het bedrag opgenomen in het goedgekeurd investeringsprogramma of reserveprogramma investeringen;

2° van het goedgekeurde meerjarenprogramma investeringen voor wat de voorbereidende beslissingen betreft.

Voor zover het programma's betreft andere dan de in het eerste lid genoemde investeringsprogramma's, inzonderheid onderhoudsprogramma's, heeft de directeur delegatie voor de opdrachten aan te rekenen binnen de perken van de geopende kredieten.

TITEL III. — Delegatie m.b.t. opdrachten voor diensten van onderzoek en ontwikkeling

Art. 9. De directeur heeft delegatie om opdrachten voor diensten van onderzoek en ontwikkeling die niet onderworpen zijn aan de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, te plaatsen tot en met een bedrag van 400.000 euro.

Voor de toepassing van het eerste lid heeft het grensbedrag betrekking op het geraamde bedrag van het aandeel van de opdracht dat ten laste is van De Vlaamse Waterweg nv.

De delegatie, vermeld in het eerste lid, geldt voor alle beslissingen binnen het verloop van de opdracht, waaronder minstens de principiële beslissing om een dergelijke opdracht te plaatsen, de goedkeuring van de opdrachtdocumenten, de beslissingen tot aanwijzing van de deelnemers in de verschillende fasen en de beslissing tot stopzetting van de procedure.

TITEL IV. — Delegatie m.b.t. het afsluiten van overeenkomsten

Art. 10. Onverminderd artikel 8 en artikel 12, §§ 1 en 2, heeft directeur delegatie voor het afsluiten van overeenkomsten behoudens:

1° de overeenkomst waarvan de totale financiële implicatie in uitgave groter is dan 75.000 euro;

2° de overeenkomst de toekenning van een zakelijk recht, een huur of een concessie inhoudt, waarvan de vergoeding over de duurtijd van de overeenkomst groter is dan 75.000 euro;

3° de overeenkomst met als voorwerp de vervreemding van een onroerend(e) goed(eren) dat eigendom is (zijn) van De Vlaamse Waterweg of die zij onder haar beheer heeft;

4° de overeenkomst die wordt afgesloten met een overheid én die geen gebruiksovereenkomst is.

5° overeenkomsten die betrekking hebben op het beleid van De Vlaamse Waterweg nv.

TITEL V. — Delegatie m.b.t. onteigeningen, minnelijke verwerving en recht van voorkoop van onroerende goederen

Art. 11. § 1. De directeur heeft delegatie voor het nemen van alle beslissingen met betrekking tot de onteigening van onroerende goederen, met uitzondering van de beslissing tot het overgaan tot de onteigening en de goedkeuring van het voorlopig onteigeningsbesluit indien de kredietraming hoger is dan 750.000 euro.

§ 2. De directeur heeft delegatie om over te gaan tot minnelijke verwerving van onroerende goederen en om het recht van voorkoop uit te oefenen op voorwaarde dat de kredietraming 750.000 euro niet overschrijdt en waarbij de kredietraming met maximaal 20 % mag worden overschreden indien het een verwerving of de uitoefening van een recht van voorkoop betreft in het kader van de uitvoering van het Sigma-plan.

§ 3. De directeur heeft delegatie om de principes voor het bepalen van de perimeter voor het recht van voorkoop op concrete en individuele situaties toe te passen.

§ 4. De directeur heeft delegatie om vragen inzake de toepassing van het voorkooprecht te beslechten

TITEL VI. — Delegatie m.b.t. de correspondentie, sommige vergoedingen en uitgaven, de eedaflegging en provisionele en algemene vastleggingen

Art. 12. De directeur heeft delegatie om:

1. de correspondentie te voeren die verband houdt met zijn/haar opdracht én de bij dit besluit aan hem/haar gedelegeerde aangelegenheden, met uitzondering van de correspondentie met betrekking tot:

- het Rekenhof;
- de Vlaamse Regering, haar ministers of kabinetten;
- Parlementen en hun leden;

- de Europese Unie of haar vertegenwoordigers;
 - de Raad van Bestuur;
 - de N-functies binnen de Vlaamse overheid
 - de uitvoering en opvolging van specifieke door de gedelegeerd bestuurder aangeduide projecten en opdrachten
2. van de personeelsleden die onder zijn/haar hiërarchisch gezag staan:
- de reisvergoeding(en), maaltijd- en dagvergoeding(en) voor dienstreizen goed te keuren;
 - de uitgaven die geen betrekking hebben op overheidsopdrachten of overeenkomsten tot een bedrag van 50.000 euro., goed te keuren. In het bijzonder deze uitgaven met betrekking tot retributies, heffingen of belastingen;
 - de eed af te nemen
 - de premies en de vergoedingen aan deze personeelsleden goed te keuren
3. vastleggingen te nemen voor aangelegenheden die tot zijn/haar bevoegdheid behoren

TITEL VII. — Inwerkingtreding delegatiebesluit en opheffing delegatiebesluiten

Art. 13. Dit besluit treedt in werking op 14 februari 2018.

Hasselt, 14 februari 2018.

Ir Chris DANCKAERTS,
gedelegeerd bestuurder

VLAAMSE OVERHEID

Mobiliteit en Openbare Werken

[C – 2018/30481]

Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11.05.2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Vlaamse minister van Mobiliteit, Openbare Werken, Vlaamse Rand, Toerisme en Dierenwelzijn de volgende verandering van exploitatievergunning van een vestigingseenheid goedgekeurd :

Erkenning van de rijschool

Erkenningsnummer rijschool : 2554

Erkenningsdatum rijschool : 03/03/2008

Maatschappelijke zetel rijschool : De Valk autorijschool nv Dorp 51 2258 Grobbendonk Bouwel

Commerciële naam rijschool : Rijschool De Valk (kbo 0457 527 026)

Directeur van de rijschool : Kristiaan Anthonis

Exploitatievergunningen van vestigingseenheden voor de rijschool

Stamnummer van de vestigingseenheid : 2554/02

Datum exploitatievergunning van de vestigingseenheid : 03/03/2008

Adres administratief lokaal : Gasthuisstraat 31/c, 2440 Geel

Adres leslokaal : Gasthuisstraat 31/c, 2440 Geel

Datum goedkeuring : 8/02/2018

Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijschool

Stamnummer vestigingseenheid : 2554/02

Stamnummer oefenterrein : T 0122

Toegestane onderrichtscategorieën : B BE G

Datum goedkeuring : 8/02/2018

Opmerking : verandering van adres van Gasthuisstraat 29 in Geel naar Gasthuisstraat 31/c in Geel

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10686]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Funambule, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Funambule sise rue du Tombeux, 43, à 4801 Stembert est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Funambule est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10686]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Funambule", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Funambule", gelegen rue du Tombeux, 43, te 4801 Stembert, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Funambule" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10687]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'organisme Espace rencontre Hainaut, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'organisme Espace Rencontre Hainaut sise avenue Maistriau, 68, à 7000 Mons est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'organisme Espace Rencontre Hainaut est agréé pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

La dérogation aux titres requis concernant madame Brigitte SAUVAGE est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10687]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de instelling "Espace Rencontre Hainaut", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de instelling "Espace Rencontre Hainaut", gelegen avenue Maistriau, 68, à 7000 Bergen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De instelling "Espace Rencontre Hainaut" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen voor mevrouw Brigitte SAUVAGE wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10688]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Ath, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale d'Ath, sise rue de Pintamont 54, à 7800 Ath, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale d'ATH est agréée pour exercer la mission suivante :

- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10688]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Aat, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur Aat, gelegen rue de Pintamont 54, te 7800 Aat, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur Aat wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10689]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la ville de Châtelet, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la ville de Châtelet, sise rue Gendebien 55, à 6200 CHATELINEAU, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Ville de Chatelet est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10689]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Ville de Châtelet", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "Ville de Châtelet", gelegen rue Gendebien 55, te 6200 CHATELINEAU, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "Ville de Chatelet" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10690]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Maison de la Famille, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Maison de la Famille, sise rue de la Presse 14, à 1000 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Maison de la Famille est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

La dérogation aux titres requis concernant mesdames Celia PENA, Marilia DE LARA et Bénédicte VANDEN BOSSCHE est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10690]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Maison de la Famille", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Maison de la Famille", gelegen drukpersstraat, 14 te 1000 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Maison de la Famille" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Celia PENA, Marilia DE LARA en Bénédicte VANDEN BOSSCHE wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10691]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la ville de Mons, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la Ville de Mons, Hôtel de ville - Grand'Place 22, 7000 Mons est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Ville de Mons, est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10691]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Ville de Mons", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "Ville de Mons", Hôtel de ville - Grand'Place 22, 7000 Bergen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "Ville de Mons" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10692]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service laïque d'Aide aux Justiciables et aux victimes/SLAJ-V. asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'organisme Service laïque d'aide aux justiciables et aux Victimes/SLAJ-V. asbl, sis avenue Ducpétiaux 148, à 1060 Bruxelles, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'organisme Service laïque d'aide aux justiciables et aux Victimes/SLAJ-V. asbl est agréé pour exercer la ou les mission(s) suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles

La dérogation aux titres requis concernant mesdames JANSSENS et MICHEL est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10692]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Service laïque d'aide aux justiciables et aux victimes/SLAJ-V. asbl », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de instelling "Service laïque d'aide aux justiciables et aux victimes/SLAJ-V. asbl », gelegen Ducpétiaux-laan 148, te 1060 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De instelling "Service laïque d'aide aux justiciables et aux victimes/SLAJ-V. asbl » wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen voor mevrouw JANSSENS en mevrouw MICHEL wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10693]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Service laïque d'aide aux justiciables de la province du Luxembourg, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Luxembourg sise 45, avenue de Bouillon à 6800 est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Luxembourg est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg
 - aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg
 - aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg
- L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10693]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province du Luxembourg", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province du Luxembourg", gelegen 45, avenue de Bouillon à 6800 Libramont, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province du Luxembourg" wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10694]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl La Touline, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl La Touline, sise avenue de Burette 4A, à 1400 Nivelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl la Touline est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon ;
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon ;
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon.

La dérogation aux titres requis concernant madame Florence WATTEYNE est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10694]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "La Touline", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "La Touline", gelegen avenue de Burette 4A, te 1400 Nivelles, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "La Touline" wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Waals-Brabant;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Waals-Brabant;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Waals-Brabant.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Florence WATTEYNE wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10695]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Couvin, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Couvin sise avenue de la Libération, 2 à 5660 Couvin est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'Administration communale de Couvin est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Namur.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10695]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Couvin, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur Couvin, gelegen avenue de la Libération, 2 te 5660 Couvin, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur Couvin wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10696]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Colfontaine pour son SMJA, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Colfontaine (SMJA), sise place de Wasmes 22, à 7340 Colfontaine, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Colfontaine (SMJA) est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10696]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Colfontaine voor zijn SMJA, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur Colfontaine (SMJA), gelegen place de Wasmes 22, te 7340 Colfontaine, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur Colfontaine (SMJA) wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen;

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10697]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du service LEPA, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le service LEPA sis place du Marché 55 – 4800 Verviers est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

Le service LEPA est agréé pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

La dérogation aux titres requis concernant madame Muriel ARNOULD est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10697]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "service LEPA", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "service LEPA", gelegen place du Marché 55 – 4800 Verviers », erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "service LEPA" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Muriel ARNOULD wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10698]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Oasis Famille, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Oasis Famille, sise rue Zénobe Gramme 4, à 6700 Arlon, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Oasis Famille est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg,

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10698]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Oasis Famille", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Oasis Famille", gelegen rue Zénobe Gramme 4, te 6700 Aarlen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Oasis Famille" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10699]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Administration communale de Jette en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Jette, sise chaussée de Wemmel 100, à 1090 Jette, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Jette est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles,

- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10699]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Jette, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur Jette, gelegen steenweg op Wemmel 100, te 1090 Jette, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur Jette wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10700]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Relais Parents-Enfants, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Relais Parents-Enfants, sise rue de Bordeaux 62/4, à 1060 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Relais Parents-Enfants est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour les arrondissements judiciaires de Bruxelles, Brabant wallon, Namur, Hainaut et Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10700]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw “Relais Parents-Enfants”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw “Relais Parents-Enfants”, gelegen Bordeauxstraat 62/4, te 1060 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw “Relais Parents-Enfants” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor de gerechtelijke arrondissementen Brussel, Waals-Brabant, Namen, Henegouwen en Luik

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2018/10701]

13 DÉCEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl Contact Parent Enfant, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl Contact Parent Enfant, sise rue du Presbytère 3, 6000 Charleroi, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl Contact Parent Enfant est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l’arrondissement judiciaire du Hainaut.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10701]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw “Contact Parent Enfant”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw “Contact Parent Enfant”, gelegen rue du Presbytère 3, te 6000 Charleroi, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw “Contact Parent Enfant” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2018/10702]

13 DÉCEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’Unité de Psychopathologie Légale, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’Unité de Psychopathologie Légale, sise rue Despars 92, à 7500 Tournai, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’Unité de Psychopathologie Légale est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour les arrondissements judiciaires de Bruxelles, du Brabant-Wallon, du Hainaut, de Namur, de Liège et du Luxembourg.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10702]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “Unité de Psychopathologie Légale”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “Unité de Psychopathologie Légale”, gelegen rue Despars 92, te 7500 Doornik, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “Unité de Psychopathologie Légale” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor de gerechtelijke arrondissementen Brussel, Waals-Brabant, Henegouwen, Namen, Luik en Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10703]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Dinant, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Dinant, sise rue Grande 112, à 5500 Dinant, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Dinant est agréée pour exercer la mission suivante :

- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Namur.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10703]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur Dinant, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur Dinant, gelegen rue Grande 112, te 5500 Dinant, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur Dinant wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10704]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl ORS- Espace libre, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl ORS-Espace libre, rue Léon Bernus 27, à 6000 Charleroi, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl ORS-Espace libre est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut,
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

La dérogation aux titres requis concernant madame Virginie GILBERT est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10704]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "ORS- Espace libre", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "ORS-Espace libre", rue Léon Bernus 27, te 6000 Charleroi, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "ORS- Espace libre" wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwn
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Virginie GILBERT wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10705]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Ville de Seraing, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la Ville de Seraing, sise place Communale 7, à 4100 Seraing, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Ville de Seraing est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10705]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « Ville de Seraing », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “Ville de Seraing”, gelegen place Communale 7, te 4100 Seraing, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “Ville de Seraing” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10706]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl « Service d’aide Sociale aux justiciables et aux détenus de l’arrondissement de Namur » (ASJ-Namur), en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl « Service d’aide sociale aux justiciables et aux détenus de l’arrondissement de Namur » (ASJ-Namur), sise rue de l’Armée Grouchy, 20 bte B à 5000 Namur, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl « Service d’aide sociale aux justiciables et aux détenus de l’arrondissement de Namur » (ASJ-Namur) est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l’arrondissement judiciaire de Namur ;
- aide psychologique pour l’arrondissement judiciaire de Namur ;
- aide au lien pour l’arrondissement judiciaire de Namur.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10706]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « Service d’Aide Sociale aux Justiciables et aux Détenus de l’arrondissement de Namur » (ASJ-Namur), als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw “« Service d’Aide Sociale aux Justiciables et aux Détenus de l’arrondissement de Namur » (ASJ-Namur), gelegen rue de l’Armée Grouchy, 20 bte B te 5000 Namen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw « Service d’Aide Sociale aux Justiciables et aux Détenus de l’arrondissement de Namur » (ASJ-Namur) wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Namen
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Namen
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Namen

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10707]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF – FPS – MWP), en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF-FPS-MWP) sis rue du Fort 48, 7800 Ath est agréé en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

Le Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF-FPS –MWP) est agréé pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l’arrondissement judiciaire du Hainaut.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10707]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het “Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF – FPS – MWP)”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het “Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF-FPS-MWP)” gelegen rue du Fort 48, 7800 Aat, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het “Centre de Planning Familial des Femmes Prévoyantes Socialistes de Mons-Wallonie Picarde (CPF – FPS – MWP)” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2018/10708]

13 DÉCEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl Arpège-Prélude, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl Arpège-Prélude, quai de la Boverie 2 à 4020 Liège est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl Arpège-Prélude est agréée pour exercer la mission suivante :

- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour les arrondissements judiciaires de Bruxelles – Brabant wallon - Hainaut - Namur - Liège – Luxembourg.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10708]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw “Arpège-Prélude”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw “Arpège-Prélude, quai de la Boverie 2 te 4020 Luik, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw “Arpège-Prélude” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor de gerechtelijke arrondissementen Brussel, Waals-Brabant, Henegouwen, Namen, Luik, Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2018/10709]

13 DÉCEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl PRAXIS, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l’asbl PRAXIS, sise rue Puits-en-Sock 63, bte 22, 4020 Liège est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl PRAXIS est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour les arrondissements judiciaires de Bruxelles – Brabant Wallon – Hainaut – Namur – Liège - Luxembourg.

La dérogation aux titres requis concernant Monsieur Maxime SAVARY RENAUD est accordée.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10709]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw PRAXIS, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw PRAXIS, gelegen rue Puits-en-Sock 63 bte 22, 4020 Luik, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw PRAXIS wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor de gerechtelijke arrondissementen Brussel, Waals-Brabant, Henegouwen, Namen, Luik, Luxemburg.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende de heer Maxime SAVARY RENAUD wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10710]

**13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément
de l'asbl Aide et Reclassement, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables**

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl « Aide et Reclassement », rue Rioul 22, à 4500 HUY est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl « Aide et Reclassement » est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour les arrondissements judiciaires de Liège et de Namur ;
- aide psychologique pour les arrondissements judiciaires de Liège et de Namur ;
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10710]

**13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning
van de vzw « Aide et Reclassement », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden**

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw « Aide et Reclassement », rue Rioul 22, te 4500 HOEL, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw « Aide et Reclassement » wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor de gerechtelijke arrondissementen Luik en Namen;
- psychologische hulpverlening voor de gerechtelijke arrondissementen Luik en Namen;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10711]

**13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément
de l'Espace Rencontre Bruxelles asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables**

L'Espace Rencontre Bruxelles asbl, sise chaussée Saint-Pierre 258A – 1040 Etterbeek est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'Espace Rencontre Bruxelles asbl est agréé pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

La dérogation aux titres requis concernant Madame TAVARES TEXEIRA est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10711]

**13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning
van « Espace Rencontre Bruxelles asbl », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden**

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt « Espace Rencontre Bruxelles asbl », gelegen Sint-Pieterssteenweg 258A – 1040 Etterbeek, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

« Espace Rencontre Bruxelles asbl », wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening voor een betrekking in het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De afwijking van de vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevrouw TAVARES TEXEIRA wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10712]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl l'Hirondelle, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl « l'Hirondelle », sise avenue Wilmart 34A, à 1360 Perwez, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl « l'Hirondelle » est agréée pour exercer la mission suivante :

- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10712]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Hirondelle", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Hirondelle", gelegen avenue Wilmart 34A, te 1360 Perwez, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Hirondelle" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Waals-Brabant

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10713]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA de La Louvière, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'organisme le SEMJA de la Louvière, place de la Concorde 15, à 7100 La Louvière, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'organisme le SEMJA de la Louvière est agréé pour exercer la mission suivante :

- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10713]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de SEMJA van La Louvière, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de instelling "de SEMJA" van La Louvière, place de la Concorde 15, à 7100 La Louvière, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De instelling "de SEMJA" van La Louvière wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10714]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Centre d'Orientation et de Formation (COF), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le Centre d'Orientation et de Formation (COF), sis rue du parc industriel 6, à 4540 Amay, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

Le Centre d'Orientation et de Formation (COF) est agréé pour exercer la mission suivante :

- Aide au lien pour les arrondissements judiciaires de Liège, Namur, Luxembourg et Brabant wallon.

La dérogation aux titres requis concernant Madame CHAMPAGNE est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10714]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het “Centre d’Orientation et de Formation (COF)”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het “Centre d’Orientation et de Formation (COF)”, gelegen rue du parc industriel 6, te 4540 Amay, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het “Centre d’Orientation et de Formation (COF)” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Hulpverlening voor een betrekking voor de gerechtelijke arrondissementen Luik, Namen, Luxemburg en Waals Brabant.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. CHAMPAGNE wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10715]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA (LA NORIA) de l’administration communale de Chaudfontaine en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le SEMJA de l’administration communale de Chaudfontaine (La Noria) sis avenue du Centenaire 14, 4053 Embourg, est agréé en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

Le SEMJA de l’administration communale de Chaudfontaine (La Noria) est agréé pour exercer la mission suivante :
- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l’arrondissement judiciaire de Liège.

La dérogation aux titres requis concernant mesdames LERHO et HENRY ainsi que messieurs PEZZETI et SALMON est accordée.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10715]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « SEMJA (LA NORIA)» van het Gemeentebestuur Chaudfontaine, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “SEMJA” van het Gemeentebestuur Chaudfontaine (La Noria), gelegen avenue du Centenaire 14, te 4053 Embourg, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De SEMJA van het Gemeentebestuur Chaudfontaine (La Noria) wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. LERHO en HENRY en de heren PEZZETI en SALMON, wordt toegekend

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10716]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl « ARBOR&SENS » – Service laïque d’aide aux justiciables, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl « Arbor&Sens » – Service laïque d’aide aux justiciables, sise rue Camille Henry 77-79, 5500 Dinant, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl « Arbor&Sens » – Service laïque d’aide aux justiciables est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l’arrondissement judiciaire de Namur ;

- aide psychologique pour l’arrondissement judiciaire de Namur ;

- aide au lien pour l’arrondissement judiciaire de Namur.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10716]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « ARBOR&SENS » – Service laïque d'aide aux justiciables, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw « ARBOR&SENS » – Service laïque d'aide aux justiciables, gelegen rue Camille Henry 77-79, te 5500 Dinant, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw « ARBOR&SENS » – Service laïque d'aide aux justiciables, wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Namen;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Namen;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10717]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Liège, Plan de prévention des insécurités urbaines et de cohésion sociale, SAMJA, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Liège, Plan de prévention des insécurités urbaines et de cohésion sociale, SAMJA, sise rue des Guillemains 26, 4000 Liège, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Liège, Plan de prévention des insécurités urbaines et de cohésion sociale, SAMJA est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

La dérogation aux titres requis concernant monsieur Philippe de COCK est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10717]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Luik, "Plan de prévention des insécurités urbaines et de cohésion sociale, SAMJA" als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het Gemeentebestuur Luik, Plan de prévention des insécurités urbaines et de cohésion sociale, SAMJA, gelegen rue des Guillemains 26, te 4000 Luik, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het Gemeentebestuur Luik, Plan de prévention des insécurités urbaines et de cohésion sociale, SAMJA, wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende de heer Philippe de COCK wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10718]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl SOS Viol, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl SOS Viol, sise rue Coenraets 23, à 1060 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl SOS Viol est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale dans l'arrondissement judiciaire de Bruxelles,
- aide psychologique dans l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10718]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "SOS Viol", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "SOS Viol", gelegen Coenraetsstraat 23, te 1060 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "SOS Viol" wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening in het gerechtelijk arrondissement Brussel;
- psychologische hulpverlening in het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10719]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF), sise boulevard de l'abattoir 28, à 1000 Bruxelles est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Centre de Prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF) est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles,
- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10719]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF)", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF)", gelegen Slachthuislaan 28, te 1000 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Centre de prévention des Violences conjugales et familiales (CPVCF)", wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel;
- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10720]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl le Patio en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Le Patio, sise rue Limaugue 14, 1050 Ixelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Le Patio est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

La dérogation aux titres requis concernant mesdames Caroline COLLARD, Françoise DUFAYS et Dora SNOY et D'OPPUERS et pour monsieur Gakuru NYARWAYA est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10720]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "le Patio", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Le Patio" gelegen Limaugestraat 14, te 1050 Elsene, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Le Patio" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. Caroline COLLARD, Françoise DUFAYS en Dora SNOY en D'OPPUERS en de heer Gakuru NYARWAYA wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10721]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Les Tamaris », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl « Les Tamaris », sise rue de Marbais 61B, 1495 Villers-la-Ville, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl « Les Tamaris » est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10721]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Les Tamaris", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Les Tamaris", gelegen rue de Marbais 61B, te 1495 Villers-la-Ville, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Les Tamaris" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Waals Brabant.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10722]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Sambreville-Semja Sambreville, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Sambreville-Semja Sambreville, sise Grand place 1, 5060 Sambreville est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Sambreville-Semja Sambreville est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Namur.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10722]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Sambreville-Semja Sambreville, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het Gemeentebestuur Sambreville-Semja Sambreville, gelegen Grand place, 1 te 5060 Sambreville, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het Gemeentebestuur Sambreville-Semja Sambreville wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10723]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service d'aide sociale aux justiciables de Verviers, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le Service d'aide sociale aux justiciables, sis rue de la Chapelle 69, à 4800 Verviers est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

Le Service d'aide sociale aux justiciables est agréé pour exercer les missions suivantes :

- l'aide sociale dans l'arrondissement judiciaire de Liège,

- l'aide psychologique dans l'arrondissement judiciaire de Liège,

- l'aide au lien dans l'arrondissement judiciaire de Liège.

La dérogation aux titres requis concernant Madame De VLIEGHER, Madame DESSONNAY et Madame MOROLLI est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10723]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « Service d'aide sociale aux justiciables » te Verviers, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "Service d'aide sociale aux justiciables" te Verviers, gelegen rue de la Chapelle 69, te Verviers, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "Service d'aide sociale aux justiciables" wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- de maatschappelijke hulpverlening in het gerechtelijk arrondissement Luik;
- de psychologische hulpverlening in het gerechtelijk arrondissement Luik;
- de hulpverlening voor een betrekking in het gerechtelijk arrondissement Luik.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. De VLIEGHER, Mevr. DESSONNAY en Mevr. MOROLLI wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10724]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Ville de Charleroi – Direction prévention sécurité – Division parajudiciaire et sécurisation- Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la Ville de Charleroi – Direction prévention sécurité – Division parajudiciaire et sécurisation- Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires, sise Hôtel de Ville de Charleroi, place Charles II 14-15 à 6000 Charleroi est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Ville de Charleroi, Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires, est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut,
- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

La dérogation aux titres requis concernant madame Sabine GENOT est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10724]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van « La Ville de Charleroi – Direction prévention sécurité – Division parajudiciaire et sécurisation – Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt « La Ville de Charleroi – Direction prévention sécurité – Division parajudiciaire et sécurisation- Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires », gelegen Hôtel de Ville de Charleroi, place Charles II 14-15 te 6000 Charleroi, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

« La Ville de Charleroi, Centre d'aide aux victimes et Cellule des mesures judiciaires » wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening van het gerechtelijk arrondissement Henegouwen ;
- psychologische hulpverlening van het gerechtelijk arrondissement Henegouwen;
- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. Sabine GENOT wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10725]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Ans, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

L'administration communale d'Ans, sise Esplanade de l'Hôtel communal 1, à 4430 Ans, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale d'Ans est agréée pour exercer la mission suivante :
 - Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires dans l'arrondissement judiciaire de Liège
 La dérogation aux titres requis concernant madame Sabine HERBEN et monsieur Julien MORAY est accordée.
 L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10725]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Ans, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het Gemeentebestuur Ans, gelegen Esplanade de l'Hôtel communal 1, à 4430 Ans erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het Gemeentebestuur Ans wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen in het gerechtelijk arrondissement Luik.

De afwijking van vereiste bekwaamheidswijzen betreffende Mevr. Sabine HERBEN en de heer Julien MORAY wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10726]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl aide sociale aux justiciables - Liège (ASJ-Liège1), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl aide sociale aux justiciables - Liège (ASJ-Liège1), sise rue en Féronstrée 129, à 4000 Liège, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl aide sociale aux justiciables - Liège (ASJ-Liège1) est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire de Liège ;
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Liège ;
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

La dérogation aux titres requis concernant madame Marie-Line FRERE est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10726]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "aide sociale aux justiciables" - Luik (ASJ-Luik1), als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "aide sociale aux justiciables - Luik (ASJ-Luik1)", gelegen rue en Féronstrée, 129 te 4000 Luik, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "aide sociale aux justiciables - Luik (ASJ-Luik1)", wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luik;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luik;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. Marie-Line FRERE wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10727]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de Service Droit des Jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le Service Droit des jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl, sis rue du marché aux poulets 30 – 1000 Bruxelles, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

Le Service Droit des jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl est agréé pour exercer la mission suivante :

- aide juridique de première ligne pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

La dérogation aux titres requis concernant Monsieur Dimitri FRESON, Monsieur Abdel KASSID, Monsieur Xavier POLFLIET, Madame MAGALIE MAKENBO NSIMBA, Madame MARIE SCHITTECATTE, Madame NADIA SEN-
 NOUNI est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10727]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “Service Droit des Jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “Service Droit des Jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl, gelegen Kiekenmarktstraat 30 te 1000 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “Service Droit des Jeunes – AMO – B.A.D.J. asbl”, wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- juridische eerstelijnsbijstand voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende de heer Dimitri FRESON, de heer Abdel KASSID, de heer Xavier POLFLIET, Mevr. MAGALIE MAKENBO NSIMBA, Mevr. MARIE SCHITTECATTE, Mevr. NADIA SENNOUNI wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10728]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl Free Clinic, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

L’asbl Free Clinic, sise Chaussée de Wavre 154, à 1050 Ixelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl Free Clinic est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide juridique de première ligne pour l’arrondissement judiciaire Bruxelles.

La dérogation aux titres requis concernant madame Manon FLAGEL et monsieur Thomas GALAND est accordée.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10728]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw Free Clinic, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw Free Clinic, gelegen Waverseseesteeweg 154, te 1050 Elsene, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw Free Clinic wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- juridische eerstelijnsbijstand voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. Manon FLAGEL en de heer Thomas GALAND wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10729]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl « Résilience », en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl « Résilience », sise Avenue de l’Hôpital 54, à 7000 Mons, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl « Résilience » est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l’arrondissement judiciaire du Hainaut ;

- aide psychologique pour l’arrondissement judiciaire du Hainaut ;

- aide au lien pour l’arrondissement judiciaire du Hainaut.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10729]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw “Résilience”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw “Résilience”, gelegen avenue de l’Hôpital 54, te 7000 Bergen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw “Résilience” wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10730]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’administration communale d’Hamoir, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’administration communale d’Hamoir, sise route de Tohogne 14, à 4180 Hamoir, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’administration communale de Hamoir est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l’arrondissement judiciaire de Liège.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10730]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Hamoir, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het Gemeentebestuur Hamoir, gelegen route de Tohogne 14, te 4180 Hamoir, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het Gemeentebestuur Hamoir wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10731]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl, sis place du Palais de Justice 6, 6840 Neufchâteau est agréé en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl est agréé pour exercer la mission suivante :

- Aide au lien pour l’arrondissement judiciaire du Luxembourg

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10731]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl”, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “Espaces-Rencontres Centre Ardenne asbl”, wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10732]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Mouscron, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Mouscron, sise rue de Courtrai 63, à 7700 Mouscron, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Mouscron est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10732]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het Gemeentebestuur Moeskroen, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het Gemeentebestuur Moeskroen, gelegen rue de Courtrai 63 te 7700 Moeskroen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het Gemeentebestuur Moeskroen wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10733]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

L'asbl « Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut » sise rue des Puits l'eau, 10 Bte 3 à 7500 Tournai est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl « Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut » est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut,
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10733]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut", gelegen rue des Puits l'eau 10 bus 3 te 7500 Doornik erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "Service laïque d'aide aux justiciables de la province de Hainaut", wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10734]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'Autre lieu en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl l'Autre lieu, sise chaussée de l'Ourthe 121, à 6900 Marche-en-Famenne est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl l'Autre lieu est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg,
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg.

La dérogation aux titres requis concernant monsieur Michaël ISMENI est accordée.
L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10734]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van "L'Autre lieu", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw "L'Autre Lieu" gelegen Chaussée de l'Ourthe 121 te 6900 Marche-en-Famenne, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw "L'Autre lieu" wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg.

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende de heer Michaël ISMENI wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10735]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl, sis rue Saint Lambert 84, à 4040 Herstal, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

Le service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl, est agréé pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire de Liège,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Liège,
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/13735]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl", gelegen rue Saint Lambert 84 te 4040 Herstal, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement judiciaire de Liège II asbl", wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luik;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luik;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10736]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « APRES », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl « Après » sise chaussée d'Alseberg, 303 à 1190 Bruxelles est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl « Après » est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon,
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10736]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw « APRES », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw « APRES », gelegen Alsebergsteenweg 303, te 1190 Vorst, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw « APRES » wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Waals Brabant;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Waals Brabant;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Waals Brabant;

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10737]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune de Bastogne, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la commune de Bastogne, sise rue du Vivier 58, à 6600 Bastogne, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La commune de Bastogne est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10737]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Bastenaken, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de gemeente Bastenaken, gelegen rue du Vivier 58, te 6600 Bastenaken, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De gemeente Bastenaken wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luxembourg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10738]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement d'Arlon, asbl, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'organisme Service d'aide sociale aux justiciables de l'arrondissement d'Arlon, Centre Administratif de l'Etat place des Fusillés, Bloc 2B, 4^{ème} étage à 6700 Arlon est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'organisme (identification) est agréé pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg,
- aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10738]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “Service d’aide sociale aux justiciables de l’arrondissement d’Arlon, asbl”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de instelling “Service d’aide sociale aux justiciables de l’arrondissement d’Arlon, asbl”, gelegen Centre Administratif de l’Etat, place des Fusillés, Bloc 2B, vierde verdieping te 6700 Aarlen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De instelling (identificatie) wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren :

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg;
- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg;
- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10739]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl Espace Social Télé-Service, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl Espace Social Télé-Service, sise Boulevard de l’Abattoir 28, 1000 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl Espace Social Télé-Service est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide juridique de première ligne pour l’arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10739]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de vzw “Espace Social Télé-Service”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de vzw “Espace Social Télé-Service”, gelegen Slachthuislaan 28, te 1000 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De vzw Espace Social Télé-Service wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- juridische eerstelijnsbijstand voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10740]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA de l’administration communale de Florennes, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le SEMJA de l’administration communale de Florennes sis place de l’Hôtel de Ville 1, à 5620 Florennes est agréé en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

Le SEMJA de l’administration communale de Florennes est agréé pour exercer la mission suivante:

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l’arrondissement judiciaire de Namur

La dérogation aux titres requis concernant madame Marie DUPÉROUX est accordée.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10740]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de « SEMJA » van het Gemeentebestuur Florennes, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “SEMJA” van het Gemeentebestuur gelegen place de l’Hôtel de Ville, 1 te 5620 Florennes, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “SEMJA” van het Gemeentebestuur Florennes wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- Begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Namen

De afwijking van vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevr. Marie DUPÉROUX wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10741]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Médiante, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Médiante, sise avenue Comte de Smet de Nayer 1, bte 16, à 5000 Namur est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Médiante, est agréée pour exercer la mission suivante :

- L'aide à la communication dans les arrondissements judiciaires de Bruxelles, Brabant wallon, Hainaut, Namur, Liège et Luxembourg.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10741]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "asbl Médiante", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "asbl Médiante", gelegen avenue Comte de Smet de Nayer, 1 bus 16, te 5000 Namen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "asbl Médiante" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren :

- hulpverlening aan de communicatie voor de gerechtelijke arrondissementen Brussel, Waals Brabant, Henegouwen, Namen, Luik en Luxemburg.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10742]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Watermael-Boitsfort en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Watermael-Boitsfort, place Gilson 1, à 1170 Watermael-Boitsfort est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Watermael-Boitsfort est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10742]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Watermaal-Bosvoorde, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Watermaal-Bosvoorde, gelegen Gilsonplein 1 te 1170 Watermaal-Bosvoorde, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Watermaal-Bosvoorde wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10743]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Atelier des Droits sociaux, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Atelier des Droits sociaux, sise rue de la Porte Rouge 4, à 1000 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Atelier des Droits Sociaux est agréée pour exercer la mission suivante :

- aide juridique de première ligne pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10743]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “asbl Atelier des Droits sociaux”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “asbl Atelier des Droits sociaux”, gelegen Rodepoortstraat 4, te 1000 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “asbl Atelier des Droits Sociaux » wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- juridische eerstelijnsbijstand voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10744]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément du SEMJA de Forest, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, le SEMJA de l’administration communale de Forest, sis rue du Curé 2, à 1190 Forest est agréé en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

Le SEMJA de l’administration communale de Forest est agréé pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l’arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10744]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de SEMJA van Vorst, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de SEMJA van het gemeentebestuur Vorst, gelegen pastoorstraat, 2 te 1190 Vorst, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De SEMJA van het gemeentebestuur van Vorst wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen

voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10745]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl Via Secura, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl Via Secura, sise chaussée d’Haecht 1405, 1130 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl Via Secura est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour les arrondissements judiciaires de Bruxelles, du Brabant Wallon, du Hainaut, de Namur, de Liège et du Luxembourg.

La dérogation aux titres requis concernant mesdames Marilys DREVET et Catherine GIOT est accordée.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10745]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “asbl Via Secura”, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “asbl Via Secura”, gelegen Haachtsesteenweg 1405, te 1130 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “asbl Via Secura” wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen

voor het gerechtelijk arrondissement Brussel, Waals Brabant, Henegouwen, Namen, Luik en Luxemburg.

De afwijking van de vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevrouw Marilys DREVET en Mevrouw Catherine GIOT, wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10746]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Auderghem – Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA), en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale d'Auderghem – Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA), sise rue Idiers, 12 à 1160 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale d'Auderghem – Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA), est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10746]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van "L'administration communale d'Auderghem – Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA)", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt "L'administration communale d'Auderghem – Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA)", gelegen Idiersstraat, 12, te 1160 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

L'administration communale d'Auderghem – Pôle d'accompagnement des sanctions administratives et pénales d'Auderghem (SEMJA) wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10747]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl Pro Velo, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl Pro Velo, sise place de Londres 15, à 1050 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl Pro Velo est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour les arrondissements judiciaires de Bruxelles, du Brabant wallon, du Hainaut, de Namur et de Liège.

La dérogation aux titres requis concernant madame Françoise PIQUÉ, monsieur Sébastien VISTE et monsieur Laurent BARTHÉLÉMY est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10747]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "asbl Pro Velo", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "asbl Pro Velo", gelegen Londenplein 15, te 1050 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "asbl Pro Velo" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel, Waals Brabant, Henegouwen, Namen en Luik.

De afwijking van de vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevrouw Françoise PIQUÉ, de heer Sébastien VISTE en de heer Laurent BARTHÉLÉMY, wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10748]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune de Molenbeek-Saint-Jean en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la Commune de Molenbeek-Saint-Jean sise rue du Comte de Flandre 20, à 1080 Bruxelles est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Commune de Molenbeek-Saint-Jean est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide sociale pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles,
- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles,
- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

 VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10748]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Sint-Jans-Molenbeek, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de Gemeente Sint-Jans-Molenbeek, gelegen Graaf van Vlaanderenstraat 20, te 1080 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De Gemeente Sint-Jans-Molenbeek wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren:

- maatschappelijke hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel,
- - psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Brussel,
- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

 MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10749]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Etterbeek, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de la Commune d'Etterbeek sise avenue d'Auderghem 113- 115 à 1040 Etterbeek est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de la Commune d'Etterbeek est agréée pour exercer la mission suivante:

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

 VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10749]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Etterbeek, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van de Gemeente Etterbeek, gelegen Oudergemselaan, 113-115, te 1040 Etterbeek, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van de Gemeente Etterbeek wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

 MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10750]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Rochefort, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Rochefort, sise Avenue de Forest 4, à 5580 Rochefort, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Rochefort est agréée pour exercer la mission suivante :
- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Namur.
L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C - 2018/10750]

**13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning
van het gemeentebestuur van Rochefort, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden**

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Rochefort, gelegen avenue de Forest 4, te 5580 Rochefort, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Rochefort wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:
- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Namen

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C - 2018/10751]

**13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément
de la Commune d'Ixelles, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables**

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, la Commune d'Ixelles sise chaussée d'Ixelles 168, à 1050 Bruxelles est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Commune d'Ixelles est agréée pour exercer la suivante :
- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C - 2018/10751]

**13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning
van de Gemeente Elsene, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden**

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de Gemeente Elsene, gelegen Elsensesteenweg 168, te 1050 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De Gemeente Elsene wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:
- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C - 2018/10752]

**13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément
de l'administration communale de Huy, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables**

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Huy, sise Grand'Place 1, à 4500 Huy, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Huy est agréée pour exercer la mission suivante :
 - Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Liège.
 L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10752]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Hoei, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Hoei, gelegen Grand'Place 1, te 4500 Hoei, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Hoei wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10753]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl RED BW, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l'asbl RED BW, rue de la Gendarmerie 10/B, à 1380 LASNE est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl RED BW est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon.

La dérogation aux titres requis concernant madame Patricia MATTAGNE est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10753]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de "asbl RED BW", als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de "asbl RED BW", gelegen rue de la Gendarmerie 10/B, te 1380 LASNE, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De "asbl RED BW" wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Waals Brabant.

De afwijking van de vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevrouw Patricia MATTAGNE wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10754]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la commune d'Anderlecht, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, la commune d'Anderlecht, sise place du Conseil 1, à 1070 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La commune d'Anderlecht est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10754]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Anderlecht, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de Gemeente Anderlecht, gelegen Raadplein, 1, te 1070 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De Gemeente Anderlecht wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10755]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit, sis Grand Place à 1000 Bruxelles est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'organisme est agréé pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10755]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit, gelegen Grand Place, te 1000 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

BRAVVO – Bruxelles Avance Brussel Vooruit wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10756]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Amay, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l'administration communale d'Amay, sise chaussée Freddy Terwagne 76, à 4540 Amay, est agréé en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale d'Amay est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10756]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Amay, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Amay, gelegen chaussée Freddy Terwagne 76, te 4540 Amay, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Amay wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10757]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la ville d'Hannut, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, la Ville d'Hannut, sise rue de Landen 23, à 4280 Hannut, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'organisme est agréé pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Liège.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10757]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de stad Hannuit, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de stad Hannuit, gelegen rue de Landen, 23, te 4280 Hannuit, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De stad Hannuit wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luik.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10758]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Namur, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l'administration Communale de Namur, sise Hôtel de Ville, 5000 Namur, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration Communale de Namur est agréée pour exercer les missions suivantes :

- aide psychologique pour l'arrondissement judiciaire de Namur,
- accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Namur.

La dérogation aux titres requis concernant mesdames DEJOLIER Sylvie et GRIMARD Caroline est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10758]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Namen, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Namen, gelegen Hôtel de Ville te 5000 Namen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Namen wordt erkend om de volgende opdrachten uit te voeren:

- psychologische hulpverlening voor het gerechtelijk arrondissement Namen
- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De afwijking van de vereiste bekwaamheidsbewijzen betreffende Mevrouw DEJOLIER Sylvie en Mevrouw GRIMARD Caroline wordt toegelaten.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10759]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Schaerbeek, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l'administration communale de Schaerbeek, sise place Colignon 1, 1030 Bruxelles, est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Schaerbeek est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10759]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Schaarbeek, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Schaarbeek, gelegen Colignonplein 1, te 1030 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Schaarbeek wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2018/10760]

13 DÉCEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale d'Evere, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l'administration Communale d'Evere, sise square Servaes Hoedemakers 10, à 1140 Bruxelles est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration Communale d'Evere agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

La dérogation aux titres requis concernant monsieur Abderrahim JADID est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10760]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Evere, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Evere, gelegen Servaes Hoedemakerssquare, 10, te 1140 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Evere wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel.

De afwijking van het vereiste bekwaamheidsbewijs betreffende de heer Abderrahim JADID wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

[C – 2018/10761]

13 DÉCEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de la Commune de Saint-Gilles, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, la Commune de Saint-Gilles place Van Meenen, 39, 1060, Saint-Gilles est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

La Commune de Saint-Gilles est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10761]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de Gemeente Sint-Gillis, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de Gemeente Sint-Gillis, gelegen Van Meenenplein 39, te 1060 Brussel, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De Gemeente Sint-Gillis wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Brussel

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10762]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Marche-en-Famenne, en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel 13 décembre 2017, l'administration communale de Marche-en-Famenne, sise boulevard du Midi 22, 6900, Marche-en-Famenne est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration Communale de Marche-en-Famenne est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Luxembourg.

La dérogation aux titres requis concernant Monsieur Serge LAURENT est accordée.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10762]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van het gemeentebestuur van Marche-en-Famenne, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt het gemeentebestuur van Marche-en-Famenne, gelegen boulevard du Midi, 22, te 6900 Marche-en-Famenne, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

Het gemeentebestuur van Marche-en-Famenne wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Luxemburg.

De afwijking van het vereiste bekwaamheidsbewijs betreffende de heer Serge LAURENT wordt toegekend.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10763]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'administration communale de Tournai en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'administration communale de Tournai, sise rue Saint-Martin 52, à 7500 Tournai est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'administration communale de Tournai est agréée pour exercer la mission suivante :

- Accompagnement à la mise en œuvre et au suivi des décisions judiciaires pour l'arrondissement judiciaire du Hainaut.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10763]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van l'administration communale de Tournai, als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt l'administration communale de Tournai, gelegen rue Saint-Martin 52 te 7500 Tournai, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

L'administration communale de Tournai wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- begeleiding voor het uitvoeren en opvolgen van de rechterlijke beslissingen voor het gerechtelijk arrondissement Henegouwen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10764]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l'asbl « Le Chêne », en tant que partenaire apportant de l'aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l'asbl « le Chêne » sise Avenue de la Reine 1, 1310 La Hulpe est agréée en qualité de partenaire apportant de l'aide aux justiciables.

L'asbl « le Chêne » est agréée pour exercer la mission suivante :

- Aide au lien pour l'arrondissement judiciaire du Brabant wallon.

L'agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10764]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “asbl “Le Chêne” », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “asbl “Le Chêne” », gelegen Avenue de la Reine 1, 1310 Terhulpen, erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “asbl “Le Chêne” » wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Waals Brabant.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10765]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl Autrement Dinant Espace Rencontre, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl Autrement Dinant Espace Rencontre est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl Autrement Dinant Espace Rencontre est agréée pour exercer la mission suivante :

- Aide au lien pour l’arrondissement judiciaire de Namur.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10765]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “asbl “Autrement Dinant Espace Rencontre” », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “asbl “Autrement Dinant Espace Rencontre” », erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “asbl “Autrement Dinant Espace Rencontre” » wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/10766]

13 DECEMBRE 2017. — Arrêté ministériel portant agrément de l’asbl « Autrement Namur » espace rencontre, en tant que partenaire apportant de l’aide aux justiciables

Par arrêté ministériel du 13 décembre 2017, l’asbl « Autrement Namur » Espace Rencontre sise rue Louis Loiseau 39, à 5000 Namur est agréée en qualité de partenaire apportant de l’aide aux justiciables.

L’asbl « Autrement Namur » Espace Rencontre sise rue Louis Loiseau, 39 à 5000 Namur est agréée pour exercer la mission suivante :

- Aide au lien pour l’arrondissement judiciaire de Namur.

L’agrément prend effet le 1^{er} janvier 2018 pour une durée de six ans.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C – 2018/10766]

13 DECEMBER 2017. — Ministerieel besluit tot erkenning van de “asbl “Autrement Namur Espace Rencontre” », als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden

Bij ministerieel besluit van 13 december 2017, wordt de “asbl “Autrement Namur Espace Rencontre” », gelegen rue Louis Loiseau, 39 te 5000 Namen erkend als partner die hulp verleent aan rechtzoekenden.

De “asbl “Autrement Namur Espace Rencontre” », gelegen rue Louis Loiseau 39, te 5000 Namen wordt erkend om de volgende opdracht uit te voeren:

- hulpverlening voor een betrekking voor het gerechtelijk arrondissement Namen.

De erkenning heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018 voor een periode van zes jaar.

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/200872]

8 FEVRIER 2018. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 mai 2016 portant nomination des membres du Conseil de monitoring financier et budgétaire de l'Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles

Le Gouvernement wallon,

Vu le Code wallon de l'Action sociale et de la Santé du 29 septembre 2011, tel que modifié par le décret du 3 décembre 2015 relatif à l'Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles, l'article 6; Sur proposition de la Ministre de l'Action sociale et de la Santé,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 26 mai 2016 portant nomination des membres du Conseil de monitoring financier et budgétaire de l'Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles, sont remplacés les termes suivants :

- « M. Loic Van Sevenant, M. Romain Lambot » par « M. Xavier Borrey, M. Sébastien Thonet »;
- « Mme Caroline Degouys, Mme Virginie Di Notte » par « M. Vincent Aubry, M. Lionel Blanchard ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 9 février 2018.

Art. 3. La Ministre de l'Action sociale et de la Santé est chargée de l'exécution du présent arrêté. Namur, le 8 février 2018.

Le Ministre-Président,
W. BORSUS

La Ministre de l'Action sociale, de la Santé, de l'Egalité des chances,
de la Fonction publique et de la Simplification administrative,
A. GREOLI

—————
VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2018/200872]

8 FEBRUARI 2018. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 26 mei 2016 tot benoeming van de leden van de financiële en budgettaire Monitoringsraad van het « Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles » (Waals Agentschap Voor Gezondheid, Sociale Bescherming, Handicap en Gezinnen)

De Waalse Regering,

Gelet op het Waalse Wetboek van Sociale Actie en Gezondheid van 29 september 2011, zoals gewijzigd bij het decreet van 3 december 2015 betreffende het « Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles » (Waalse Agentschap Voor Gezondheid, Sociale Bescherming, Handicap en Gezinnen), artikel 6;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Actie en Gezondheid,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, lid 1, 2^o, van het besluit van de Waalse Regering van 26 mei 2016 tot benoeming van de leden van de financiële en budgettaire Monitoringsraad van het « Agence wallonne de la santé, de la protection sociale, du handicap et des familles » (Waals Agentschap Voor Gezondheid, Sociale Bescherming, Handicap en Gezinnen), worden de volgende woorden vervangen :

- « De heer Loic Van Sevenant, de heer Romain Lambot » door « de heer Xavier Borrey, de heer Sébastien Thonet »;
- « Mevr. Caroline Degouys, Mevr. Virginie Di Notte » door « de heer Vincent Aubry, de heer Lionel Blanchard ».

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 9 februari 2018.

Art. 3. De Minister van Sociale Actie en Gezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 8 februari 2018.

De Minister-President,
W. BORSUS

De Minister van Sociale Actie, Gezondheid, Gelijke Kansen,
Ambtenarenzaken en Administratieve vereenvoudiging,
A. GREOLI

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/200823]

Pouvoirs locaux

Un arrêté ministériel du 27 décembre 2017 approuve la décision du 30 juin 2016 par laquelle l'assemblée générale ordinaire des associés de l'Association sans but lucratif Intercommunale Parc naturel Haute-Sûre Forêt d'Anlier entérine les comptes 2015.

PROVINCE DE NAMUR. — Un arrêté ministériel du 27 décembre 2017 approuve le budget pour l'exercice 2018 de la province de Namur, voté en séance du conseil provincial en date du 24 novembre 2017.

PROVINCE DE NAMUR. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve le budget pour l'exercice 2018 de la Régie provinciale « Château de Namur », voté en séance du conseil provincial en date du 17 novembre 2017.

ATTERT. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du conseil communal d'Attert du 17 novembre 2017 par laquelle il approuve les conditions et le mode de passation du marché de travaux ayant pour objet « Rénovation des façades de trois bâtiments communaux » et la délibération du collège communal d'Attert du 17 novembre 2017 par laquelle il attribue ledit marché.

AYWAILLE. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du 30 novembre 2017 du collège communal d'Aywaille par laquelle il attribue le marché public de services passé par procédure négociée directe avec publicité et ayant pour objet « Marché de services juridiques ».

BEAUVECHAIN. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du collège communal de Beauvechain du 27 novembre 2017 par laquelle il attribue le marché public de travaux passé par procédure négociée directe avec publication préalable et ayant pour objet « Nettoyage des écoles et de la MCAE durant les années 2018 et 2019 ».

CHARLEROI. — Un arrêté ministériel du 21 décembre 2017 approuve la délibération du 20 novembre 2017 par laquelle le conseil communal de Charleroi établit, pour les exercices 2018 et 2019, une redevance sur les prestations administratives.

CHAUMONT-GISTOUX. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve les délibérations du 27 novembre 2017 par lesquelles le conseil communal de Chaumont-Gistoux établit, pour l'exercice 2018, les règlements suivants :

- taxe communale sur le service de gestion minimum couvrant une partie des charges fixes et incompressibles de la collecte et du traitement des déchets ménagers et assimilés;
 - taxe communale sur l'absence d'emplacement de parcage dans les immeubles à appartements ou à usage de bureaux ou de services.
-

COUVIN. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du conseil communal de Couvin du 27 novembre 2017 par laquelle il adopte l'avenant n° 2 au marché public de travaux ayant pour objet « Restauration de la toiture de l'hôtel de ville de Mariembourg ».

CRISNEE. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve les délibérations du 27 novembre 2017 par lesquelles le conseil communal de Crisnée établit, pour l'exercice 2018, les règlements suivants :

- taxe communale sur l'enlèvement des déchets ménagers par conteneur muni d'une puce électronique d'identification;
 - taxe communale sur la délivrance par l'administration communale de documents en matière d'urbanisme.
-

DONCEEL. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du 27 avril 2017 par laquelle le conseil communal de Donceel approuve les conditions et le mode de passation du marché public de services ayant pour objet « Financement de dépenses extraordinaires - Globalisation emprunts 2017-2019 » et la délibération du collège communal de Donceel du 6 septembre 2017 par laquelle il attribue ledit marché.

DOUR. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve la délibération du 16 novembre 2017 par laquelle le conseil communal de Dour établit, pour l'exercice 2018, une taxe sur la collecte et le traitement des déchets ménagers et assimilés.

ERQUELINNES. — Un arrêté ministériel du 21 décembre 2017 approuve la délibération du 8 novembre 2017 par laquelle le conseil communal d'Erquelinnes modifie les statuts de la Régie communale autonome.

GOUVY. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du collège communal de Gouvy du 19 septembre 2017 par laquelle il attribue le marché public de fournitures passé par procédure négociée sans publicité et ayant pour objet « Contrat-cadre - Gestion du parc d'impression : fournitures des imprimantes, des consommables et gestion de la maintenance ».

HERVE. — Un arrêté ministériel du 21 décembre 2017 approuve les délibérations du 20 novembre 2017 par lesquelles le conseil communal de Herve établit, dès l'entrée en vigueur et jusqu'au 31 décembre 2019, les règlements suivants :

- redevance sur la délivrance de documents administratifs;
 - redevance pour le stationnement de véhicules à moteur sur la voie publique;
 - redevance sur les permis et les certificats d'urbanisme n° 2, que lesdits permis ou certificats d'urbanisme n° 2 soient délivrés ou non délivrés.
-

HUY. — Un arrêté ministériel du 18 décembre 2017 réforme les modifications budgétaires n° 2 pour l'exercice 2017 de la ville de Huy, votées en séance du conseil communal en date du 6 novembre 2017.

LA LOUVIERE. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du collège communal de La Louvière du 11 septembre 2017 par laquelle il adopte les conditions et le mode de passation du marché de fourniture de matériaux de voirie et la délibération du collège communal de La Louvière du 27 novembre 2017 par laquelle il attribue les lots 2 et 3 à la SA S.A.T.E.A. et décide de relancer les lots 1 et 4.

LESSINES. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 n'approuve pas la délibération du 23 novembre 2017 par laquelle le conseil communal de Lessines établit, pour les exercices 2018 et 2019, une taxe sur les immeubles bâtis ou parties d'immeubles bâtis innocupés et/ou délabrés.

LEUZE-EN-HAINAUT. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du collège communal de Leuze-en-Hainaut du 22 juin 2017 par laquelle il approuve les conditions et le mode de passation du marché de services ayant pour objet « Assurances et services connexes (courtage) » et la délibération du 23 novembre 2017 par laquelle il attribue ledit marché.

NAMUR. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve définitivement le compte 2014 de la Mosquée Salam, sise à Namur, tel qu'approuvé tacitement par le Président de l'Exécutif des Musulmans de Belgique le 14 novembre 2017, moyennant huit corrections.

NAMUR. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du collège communal de Namur du 16 novembre 2017 par laquelle il attribue le marché public de travaux passé par adjudication ouverte et ayant pour objet « Restauration des murailles du fossé de médiane ».

NEUPRE. — Un arrêté ministériel du 27 décembre 2017 annule la délibération du conseil communal de Neupré du 27 juin 2017 et la délibération du collège communal de Neupré du 31 octobre 2017 par lesquelles il approuve le mode de passation et les conditions du marché, d'une part, et attribue, d'autre part, le marché public de fournitures passé par procédure négociée directe avec publicité et ayant pour objet « Acquisition d'un camion 6X4 porte conteneur pour le service travaux ».

RIXENSART. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve la délibération du 25 octobre 2017 par laquelle le conseil communal de Rixensart établit, pour les exercices 2018 et 2019, une taxe indirecte sur la délivrance de sacs poubelles réglementaires destinés à la collecte périodique des déchets ménagers et des déchets y assimilés.

RUMES. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 annule la délibération du conseil communal de Rumes du 12 décembre 2016 choisissant l'appel d'offres ouvert comme mode de passation et approuvant le cahier spécial des charges du marché « Construction d'une maison rurale » et les délibérations du collège communal de Rumes du 16 octobre 2017 par lesquelles il attribue ledit marché public de travaux en 3 lots distincts.

SOUMAGNE. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve la délibération du 27 novembre 2017 par laquelle le conseil communal de Soumagne établit, à partir du 1^{er} janvier 2018 et jusqu'au 31 décembre 2018, une taxe sur la délivrance de documents administratifs par la commune.

THEUX. — Un arrêté ministériel du 21 décembre 2017 approuve la délibération du 6 novembre 2017 par laquelle le conseil communal de Theux établit, pour l'exercice 2018, une taxe communale sur la collecte et le traitement des déchets ménagers et assimilés.

TROOZ. — Un arrêté ministériel du 18 décembre 2017 approuve les modifications budgétaires n° 2 pour l'exercice 2017 de la commune de Trooz, votées en séance du conseil communal en date du 7 novembre 2017.

TOURNAI. — Un arrêté ministériel du 27 décembre 2017 approuve définitivement le compte 2015 de la Fabrique d'église Cathédrale Notre-Dame, sise à Tournai, tel qu'approuvé par l'Evêque de Tournai le 13 septembre 2016, moyennant une correction.

TUBIZE. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve la délibération du 11 décembre 2017 par laquelle le conseil communal de Tubize établit, pour l'exercice 2018, une taxe communale annuelle sur la gestion des déchets ménagers et assimilés, à l'exception de l'avant-dernier alinéa de l'article 6.

VERVIERS. — Un arrêté ministériel du 22 décembre 2017 approuve la délibération du 27 novembre 2017 par laquelle le conseil communal de Verviers établit, pour l'exercice 2018, une taxe sur la collecte et le traitement des déchets ménagers, à l'exception de l'article 6.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/200863]

Santé

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Cabinet MEDIC'ALL » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 075.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale de Fauvillers » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 076.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale de Grez-Doiceau » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 077.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale Medi Celles » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 078.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale L'homme et santé » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 079.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale Humilis » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 080.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale de Frasnes » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.

Cet agrément porte le numéro 081.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale Wonderful » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.
Cet agrément porte le numéro 082.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 octroie un agrément à durée indéterminée à l'ASBL « Maison médicale de Bouillon » en qualité d'association de santé intégrée à partir du 1^{er} janvier 2018.
Cet agrément porte le numéro 083.

Un arrêté ministériel du 9 janvier 2018 refuse l'agrément à durée indéterminée en qualité d'association de santé intégrée à l'ASBL « C-Médic ».

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2018/200863]

Gezondheid

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Cabinet MEDIC'ALL » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 075.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale de Fauvillers » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 076.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale de Grez-Doiceau » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 077.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale Medi Celles » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 078.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale Lhomme et santé » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 079.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale Humilis » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 080.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale de Frasnes » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 081.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale Wonderful » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 082.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de VZW « Maison médicale de Bouillon » vanaf 1 januari 2018 voor een onbepaalde duur erkend als geïntegreerde gezondheidsvereniging.
Deze erkenning heeft het nummer 083.

Bij ministerieel besluit van 9 januari 2018 wordt de erkenning voor onbepaalde duur als geïntegreerde gezondheidsvereniging geweigerd aan de VZW « C-Médic ».

OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

GRONDWETTELIJK HOF

[2018/200664]

Uittreksel uit arrest nr. 121/2017 van 19 oktober 2017

Rolnummer 6528

In zake : de prejudiciële vragen over de artikelen 9, 46 en 47 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 25 mei 2012 betreffende de preventie en bestrijding van doping in de sport, gesteld door het Hof van Beroep te Gent. Het Grondwettelijk Hof,

samengesteld uit de voorzitters E. De Groot en J. Spreutels, en de rechters A. Alen, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet en R. Leysen, bijgestaan door de griffier F. Meererschaut, onder voorzitterschap van voorzitter E. De Groot, wijst na beraad het volgende arrest :

I. *Onderwerp van de prejudiciële vragen en rechtspleging*

Bij arrest van 19 oktober 2016 in zake het openbaar ministerie tegen S.M. en anderen, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 28 oktober 2016, heeft het Hof van Beroep te Gent de volgende prejudiciële vragen gesteld :

1. « Schendt artikel 9 (de verboden lijst zoals opgenomen in het ministerieel besluit van 27 november 2013 houdende vaststelling van de verboden lijst, *BS* 9 december 2013, 97492 (verboden lijst ogenblik van de feiten)) *juncto* 46 en 47 van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, geïnterpreteerd in die zin dat door deze artikelen een sporter die tuchtrechtelijk vervolgd wordt en definitief veroordeeld wordt voor substanties die zowel verboden zijn ingevolge de verboden lijst, als bedoeld in artikel 9 van het Antidopingdecreet van 25 mei 2012 (bepaald in het ministerieel besluit van 27 november 2013 houdende vaststelling van de verboden lijst, *BS* 9 december 2013, 97492 (verboden lijst ogenblik van de feiten)) [...] als verboden zijn ingevolge de drugwet, niet langer strafrechtelijk vervolgd kan worden door het Openbaar Ministerie en gestraft kan worden door de rechtbanken op basis van de drugwet en het KB 1974, de regels die door of krachtens de Grondwet zijn vastgesteld voor het bepalen van de onderscheiden bevoegdheden van de Staat, de Gemeenschappen en de Gewesten, in zoverre de toepassing ervan de residuaire bevoegdheid van de federale wetgever in het gedrang brengt ? »;

2. « Schendt artikel 9 (de verboden lijst zoals opgenomen in het ministerieel besluit van 27 november 2013 houdende vaststelling van de verboden lijst, *BS* 9 december 2013, 97492 (verboden lijst ogenblik van de feiten)) *juncto* 46 en 47 van het Antidopingdecreet van 25 mei 2012, geïnterpreteerd in die zin dat door deze artikelen een sporter die tuchtrechtelijk vervolgd wordt en definitief veroordeeld wordt voor substanties die zowel verboden zijn ingevolge de verboden lijst, als bedoeld in artikel 9 van voormeld decreet (opgenomen in het ministerieel besluit van 27 november 2013 houdende vaststelling van de verboden lijst, *BS* 9 december 2013, 97492 (verboden lijst ogenblik van de feiten)) [...] als verboden zijn ingevolge de drugwet, niet langer strafrechtelijk vervolgd kan worden door het Openbaar Ministerie en gestraft kan worden door de rechtbanken op basis van de drugwet, de artikelen 10 en 11 van de Grondwet terwijl rechtsonderhorigen die niet aan een tuchtre regime onderworpen zijn wel strafrechtelijk kunnen worden vervolgd voor hetzelfde misdrijf ? ».

(...)

III. *In rechte*

(...)

Ten aanzien van de in het geding zijnde bepalingen

B.1. De eerste prejudiciële vraag verwijst naar de artikelen 9, 46 en 47 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 13 juli 2007 inzake de medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening. Uit de inhoud van beide prejudiciële vragen en uit de verwijzingsbeslissing blijkt evenwel dat het om een materiële vergissing gaat en dat de verwijzende rechter, net zoals in de tweede prejudiciële vraag, de artikelen 9, 46 en 47 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 25 mei 2012 betreffende de preventie en bestrijding van doping in de sport (hierna : Antidopingdecreet) bedoelt. Die materiële vergissing verantwoordt niet dat de eerste prejudiciële vraag onontvankelijk zou worden verklaard zoals de Ministerraad in hoofdorde vraagt. Zijn argumentatie in ondergeschikte orde toont immers aan dat hij op pertinente wijze zijn argumenten heeft kunnen ontwikkelen.

B.2.1. Artikel 9 van het Antidopingdecreet bepaalt :

« De regering stelt de verboden lijst vast ».

Die lijst van verboden stoffen was op het ogenblik van de in het geding zijnde feiten, die plaatsvonden in de periode van 1 januari 2014 tot en met 1 mei 2014, opgenomen in het ministerieel besluit van 27 november 2013 houdende vaststelling van de verboden lijst.

B.2.2. Artikel 46 van het Antidopingdecreet, vóór de wijziging ervan bij artikel 29 van het decreet van 4 december 2015 « tot wijziging van diverse decreten, wat betreft de integratie van de beleidsondersteunende opdracht inzake sport in het agentschap Sport Vlaanderen, en tot wijziging van het Antidopingdecreet van 25 mei 2012 » en bij artikel 54 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 19 december 2014 « houdende aanpassing van het Antidopingdecreet van 25 mei 2012 aan de Code 2015 », bepaalde :

« De volgende personen worden gestraft met een gevangenisstraf van zes maanden tot vijf jaar en met een geldboete van 200 tot 2000 euro of met een van die straffen alleen :

1° degene die zich schuldig maakt aan een dopingpraktijk als vermeld in artikel 3, 1°, 2°, 3°, 4°, 5°, 6°;

2° degene die zich schuldig maakt aan een dopingpraktijk als vermeld in artikel 3, 7° en 8°;

3° de sporter die zich schuldig maakt aan het niet-naleven van de uitsluiting als vermeld in artikel 41, § 1, 1°;

4° degene die zich schuldig maakt aan het niet doen naleven door een sporter van een uitsluiting als vermeld in artikel 41, § 1, 1° ».

B.2.3. Artikel 47 van het Antidopingdecreet bepaalt :

« Als de strafbaar gestelde feiten, vermeld in artikel 46, 1°, gepleegd worden door sporters ter gelegenheid van hun voorbereiding op of hun deelname aan een sportactiviteit, geven ze alleen aanleiding tot disciplinaire sancties.

Iedere andere persoon die deelneemt aan die strafbaar gestelde feiten, wordt gestraft alsof de bepaling in het vorige lid niet bestaat ».

Ten aanzien van de eerste prejudiciële vraag

B.3. De verwijzende rechter wenst met de eerste prejudiciële vraag te vernemen of de artikelen 9, 46 en 47 van het Antidopingdecreet bestaanbaar zijn met de bevoegdheidverdelende regels, wanneer die bepalingen aldus worden begrepen dat een sporter die tuchtrechtelijk definitief veroordeeld werd voor het bezit van verboden stoffen op basis van het antidopingdecreet, niet langer strafrechtelijk vervolgd en veroordeeld kan worden op basis van de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van giftstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, psychotrope stoffen, ontsmettingsstoffen en antiseptica en van de stoffen die kunnen gebruikt worden voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen (hierna : Drugswet).

B.4. Uit artikel 47 van het Antidopingdecreet volgt dat een sporter die ter gelegenheid van zijn voorbereiding op of zijn deelname aan een sportactiviteit een strafbaar gesteld feit vermeld in artikel 46, 1°, heeft gepleegd, dit alleen aanleiding kan geven tot disciplinaire sancties.

Artikel 46, 1°, van het Antidopingdecreet, zoals van toepassing op het ogenblik van de in het geding zijnde feiten, verwees naar de dopingpraktijken vermeld in artikel 3, 1°, 2°, 3°, 4°, 5° en 6°. Het bodemgeschil heeft betrekking op het bezit van verboden stoffen vermeld in artikel 3, 6°. Volgens artikel 9 van het Antidopingdecreet wordt de lijst van verboden stoffen door de Vlaamse Regering opgesteld.

B.5. De Drugswet regelt in het belang van de openbare gezondheid, enerzijds, het vervoer, de invoer, de uitvoer, het bezit, de verkoop, het te koop stellen, het afleveren en het aanschaffen van giftstoffen, slaapmiddelen, verdovende stoffen, ontsmettingsmiddelen en antiseptica en, anderzijds, de uitoefening van de geneeskunde met betrekking tot die stoffen.

Artikel 2, 2°, van de Drugswet stelt het bezit van verboden stoffen strafbaar.

B.6. De verwijzende rechter ondervraagt het Hof over artikel 47 van het Antidopingdecreet, geïnterpreteerd in die zin dat het een strafuitsluitende verschoningsgrond creëert die niet enkel geldt voor de door het Antidopingdecreet strafbaar gestelde bezit van verboden stoffen, maar ook voor het door de Drugswet strafbaar gestelde bezit van verboden stoffen, indien de gepleegde feiten onder de beide kwalificaties vallen.

B.7. Het Hof heeft bij zijn arresten nrs. 62/2008, 112/2008 en 187/2008 reeds geantwoord op soortgelijke prejudiciële vragen, die betrekking hadden op een soortgelijke strafuitsluitende verschoningsgrond opgenomen in het toenmalige artikel 44 van decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 27 maart 1991 inzake medisch verantwoorde sportbeoefening.

B.8. Bij zijn arrest nr. 62/2008 van 10 april 2008 heeft het Hof geoordeeld :

« B.8.1. Artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen bepaalt sinds de wijziging ervan bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 :

‘ Binnen de grenzen van de bevoegdheden van de Gemeenschappen en de Gewesten kunnen de decreten de niet-naleving van hun bepalingen strafbaar stellen en de straffen wegens die niet-naleving bepalen; de bepalingen van Boek I van het Strafwetboek zijn hierop van toepassing, behoudens de uitzonderingen die voor bijzondere inbreuken door een decreet kunnen worden gesteld.

Het eensluidend advies van de Ministerraad is vereist voor iedere beraadslaging in de Gemeenschaps- of Gewestregering over een voorontwerp van decreet waarin een straf of een strafbaarstelling is opgenomen waarin Boek I van het Strafwetboek niet voorziet.

[...]’.

B.8.2. De bij artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 aan de decreetgever toegewezen bevoegdheid omvat niet alleen de bevoegdheid om de inbreuken op de door hem uitgevaardigde bepalingen strafbaar te stellen, maar ook de bevoegdheid om met betrekking tot die strafbaarstellingen strafuitsluitende verschoningsgronden te bepalen.

B.9. De decreetgever kan de niet-naleving van de door hem uitgevaardigde bepalingen evenwel slechts strafbaar stellen ‘ binnen de grenzen van de bevoegdheden van de Gemeenschappen en de Gewesten ’. Dit brengt met zich mee dat hij slechts een strafuitsluitende verschoningsgrond kan invoeren, in zoverre die betrekking heeft op de door hem, in overeenstemming met artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980, ingevoerde strafbaarstellingen.

B.10. Naar luid van artikel 128, § 1, van de Grondwet regelen de Parlementen van de Vlaamse en de Franse Gemeenschap, elk voor zich, bij decreet de persoonsgebonden aangelegenheden.

Volgens artikel 5, § 1, I, 2°, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen omvatten de in artikel 128, § 1, van de Grondwet bedoelde persoonsgebonden aangelegenheden onder meer, wat het gezondheidsbeleid betreft, ‘ de gezondheidsopvoeding alsook de activiteiten en diensten op het vlak van de preventieve gezondheidszorg, met uitzondering van nationale maatregelen inzake profylaxies ’.

Uit de parlementaire voorbereiding van dat artikel 5, § 1, I, 2°, blijkt dat inzake activiteiten en diensten op het vlak van de preventieve gezondheidszorg, de gemeenschappen onder meer bevoegd zijn voor ‘ de medische sportcontrole, die verplicht wordt gesteld door de reglementering betreffende de uitoefening van bepaalde sporttakken (boksen, wielrennen), en de facultatieve controle ’ (*Parl. St.*, Senaat, 1979-1980, nr. 434/2, pp. 124-125).

B.11. Voor zover zij er niet anders over hebben beschikt, hebben de Grondwetgever en de bijzondere wetgever aan de gemeenschappen en de gewesten de volledige bevoegdheid toegekend tot het uitvaardigen van de regels die eigen zijn aan de hun toegewezen aangelegenheden. Behoudens andersluidende bepalingen heeft de bijzondere wetgever het gehele beleid inzake de door hem toegewezen aangelegenheden aan de gemeenschappen en gewesten overgedragen.

B.12. Uit het voorgaande volgt dat artikel 128, § 1, van de Grondwet, in samenhang gelezen met artikel 5, § 1, I, 2°, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980, onder voorbehoud van de hierin vermelde uitzondering, het geheel van de gezondheidsopvoeding alsook van de activiteiten en diensten op het vlak van de preventieve gezondheidszorg aan de gemeenschappen heeft overgedragen.

B.13.1. De in het dopingdecreet vervatte bepalingen betreffende de dopingpraktijken moeten worden beschouwd als regels betreffende de medisch verantwoorde sportbeoefening, die tot de preventieve gezondheidszorg behoren.

De decreetgever heeft door die bepalingen aan te nemen aldus een aspect van de preventieve gezondheidszorg geregeld dat specifiek is voor de medische bescherming van sportbeoefenaars.

B.13.2. Vermits de aangelegenheid van de medisch verantwoorde sportbeoefening binnen de bevoegdheid van de Vlaamse Gemeenschap valt, moet de Vlaamse decreetgever eveneens bevoegd worden geacht om de niet-naleving van de door hem op dat vlak uitgevaardigde regels strafbaar te stellen en ter zake te voorzien in strafuitsluitende verschoningsgronden.

B.14.1. De bevoegdheid van de gemeenschappen op het vlak van de preventieve gezondheidszorg houdt echter niet de bevoegdheid in om op een veralgemeende wijze reglementering aan te nemen betreffende de geneesmiddelen en de levensmiddelen.

Uit de parlementaire voorbereiding van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 (*Parl. St.*, Senaat, 1979-1980, nr. 434/1, p. 7; Senaat, 1979-1980, nr. 434/2, pp. 124-125; Kamer, 1979-1980, nr. 627-10, p. 52) volgt immers dat de bijzondere wetgever de levensmiddelen- en geneesmiddelenreglementering heeft uitgesloten van de aan de gemeenschappen overgedragen bevoegdheid betreffende de preventieve gezondheidszorg. Die aangelegenheden behoren bijgevolg tot de residuaire bevoegdheid van de federale Staat.

B.14.2. Doordat zij voorziet in een reglementering van het vervoer, de invoer, de uitvoer, het bezit, de verkoop, het te koop stellen, het afleveren en het aanschaffen van giftstoffen, slaapmiddelen, verdovende stoffen, ontsmettingsmiddelen en antiseptica, moet de federale drugswet, in het kader van de bevoegdheidverdelende regels, worden beschouwd als een reglementering van geneesmiddelen en levensmiddelen, die behoort tot de bevoegdheid van de federale Staat.

Daaruit volgt ook dat het enkel toekomt aan de federale wetgever om de niet-naleving van die bepalingen strafbaar te stellen en, indien hij dit aangewezen acht, ter zake te voorzien in strafuitsluitende verschoningsgronden.

B.15. In zoverre de in het geding zijnde bepaling wordt geïnterpreteerd in die zin dat de erin geregelde strafuitsluitende verschoningsgrond niet enkel geldt voor feiten die alleen strafbaar zijn op grond van artikel 43 van het dopingdecreet, maar ook voor het louter bezit van verboden substanties, strafbaar gesteld door de federale drugswet, is de in het geding zijnde bepaling strijdig met artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

B.16. In die interpretatie van de in het geding zijnde bepaling, dient de prejudiciële vraag bevestigend te worden beantwoord.

B.17. Het Hof stelt echter vast dat zowel de Vlaamse Regering als de Ministerraad doen gelden dat de in het geding zijnde bepaling ook anders kan worden geïnterpreteerd. De Vlaamse Regering verzoekt het Hof in het dictum van zijn arrest de door haar gesuggereerde interpretatie te vermelden, die volgens haar aan de vaststelling van ongrondwettigheid weerstaat.

Rekening houdend met het feit dat die bepaling verwijst naar 'de in artikel 43 [van het dopingdecreet] strafbaar gestelde feiten', kan ze ook worden geïnterpreteerd in die zin dat de erin bedoelde strafuitsluitende verschoningsgrond enkel geldt voor de in dat artikel 43 van het dopingdecreet omschreven misdrijven, en niet voor misdrijven die in andere wettelijke normen zijn omschreven.

In die interpretatie komt de in het geding zijnde bepaling weliswaar niet volledig tegemoet aan het door de decreetgever nagestreefde doel inzake 'depenalisering van de dopingbestrijding voor sportbeoefenaars' (*Parl. St.*, Vlaams Parlement, 1990-1991, nr. 448/1, pp. 17 en volgende) maar is zij niet strijdig met de bevoegdheidverdelende regels.

B.18. In die interpretatie van de in het geding zijnde bepaling, dient de prejudiciële vraag ontkennend te worden beantwoord ».

B.9. Om dezelfde redenen als aangegeven in het voormelde arrest dient te worden vastgesteld dat indien artikel 47 van het Antidopingdecreet in die zin wordt geïnterpreteerd dat de erin geregelde strafuitsluitende verschoningsgrond niet enkel geldt voor feiten die alleen strafbaar zijn op grond van artikel 46, 1^o, van het Antidopingdecreet, maar ook voor het bezit van verboden stoffen strafbaar gesteld door de federale Drugswet, de in het geding zijnde bepalingen niet bestaanbaar zijn met artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

B.10. In die interpretatie van de in het geding zijnde bepalingen, dient de eerste prejudiciële vraag bevestigend te worden beantwoord.

B.11.1. Het Hof stelt echter vast dat de in het geding zijnde bepalingen ook anders kunnen worden geïnterpreteerd. Rekening houdend met het feit dat artikel 47 van het antidopingdecreet verwijst naar « de strafbaar gestelde feiten, vermeld in artikel 46, 1^o », kan de bepaling ook worden geïnterpreteerd in die zin dat de erin bedoelde strafuitsluitende verschoningsgrond enkel geldt voor de in dat artikel 46, 1^o, van het Antidopingdecreet omschreven misdrijven, en niet voor misdrijven die in andere wettelijke normen zijn omschreven.

B.11.2. Die interpretatie wordt overigens uitdrukkelijk bevestigd in de parlementaire voorbereiding van het Antidopingdecreet :

« Een aantal interpretatievragen rijzen in verband met de relatie tussen het decreet enerzijds en de federale strafwetgeving, meer bepaald de Drugwet van 24 februari 1921 en de uitvoerbesluiten ervan, anderzijds. Zo is er de vraag of de strafuitsluitende verschoningsgrond ook zou kunnen doorwerken ten aanzien van de federale strafbepalingen, zeker in het geval er samenloop is tussen inbreuken op het decreet inzake medisch verantwoorde sportbeoefening en de federale Drugwet. De decreetgever is alleszins het standpunt toegedaan dat dit niet het geval is.

Het is geenszins de bedoeling van de decreetgever om afbreuk te doen aan de federale Drugwet van 24 februari 1921. Het gaat om een decretale depenalisering. De decreetgever bevestigt daarbij de zeer waardevolle bijdrage die het gerecht via een strafrechtelijke aanpak kan leveren in het bestrijden van de dopingproblematiek, onder meer door het aanpakken van het drugprobleem en de georganiseerde handel in verdovende middelen » (*Parl. St.*, Vlaams Parlement, 2011-2012, nr. 1554/1, pp. 21-22).

B.12. In die interpretatie van de in het geding zijnde bepalingen, dient de eerste prejudiciële vraag ontkennend te worden beantwoord.

Ten aanzien van de tweede prejudiciële vraag

B.13. De verwijzende rechter wenst met de tweede prejudiciële vraag te vernemen of de artikelen 9, 46 en 47 van het Antidopingdecreet, zoals van toepassing op het ogenblik van de feiten, bestaanbaar zijn met het beginsel van gelijkheid en niet-discriminatie, wanneer die bepalingen aldus worden begrepen dat een sporter die tuchtrechtelijk definitief veroordeeld werd voor het bezit van verboden stoffen op basis van het Antidopingdecreet, niet langer strafrechtelijk vervolgd en veroordeeld kan worden op basis van de Drugswet, terwijl rechtsonderhorigen die niet aan een tuchtrekking onderworpen zijn, wel strafrechtelijk kunnen worden vervolgd voor hetzelfde misdrijf.

B.14. Zoals vermeld in B.11.1, dient artikel 47 van het Antidopingdecreet, teneinde in overeenstemming te zijn met de bevoegdheidverdelende regels, in die zin te worden geïnterpreteerd dat de erin bedoelde strafuitsluitende verschoningsgrond enkel geldt voor de in artikel 46, 1^o, van het Antidopingdecreet omschreven misdrijven, en niet voor misdrijven die in andere wettelijke normen, zoals de Drugswet, zijn omschreven. In die interpretatie bestaat het aangevoerde verschil in behandeling niet en dient de prejudiciële vraag ontkennend te worden beantwoord.

B.15. Overigens blijkt ook uit de parlementaire voorbereiding van het Antidopingdecreet dat de in het geding zijnde bepalingen niet beogen te verhinderen dat een sporter die disciplinair bestraft werd, ook strafrechtelijk vervolgd en veroordeeld zou kunnen worden, voor zover het algemeen rechtsbeginsel *non bis in idem* hier niet aan in de weg staat (*Parl. St.*, Vlaams Parlement, 2011-2012, nr. 1554/1, p. 22). Teneinde te bepalen of het beginsel *non bis in idem* op de in het geding zijnde disciplinaire sancties van toepassing kan zijn, dient de bevoegde rechter na te gaan of de in het geding zijnde disciplinaire sancties van strafrechtelijke aard zijn (zie EHRM, grote kamer, 15 november 2016, *A en B t. Noorwegen*, § § 101-134; 31 mei 2011, *Kurdov en Ivanov t. Bulgarije*, § § 35-46, grote kamer, 10 februari 2009, *Sergey Zolotukhin t. Rusland*, § § 52-57, 70-84).

Om die redenen,

het Hof

zegt voor recht :

- De artikelen 9, 46, 1^o, en 47 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 25 mei 2012 betreffende de preventie en bestrijding van doping in de sport schenden artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, wanneer artikel 47 in die zin wordt geïnterpreteerd dat de erin geregelde strafuitsluitende verschoningsgrond niet enkel geldt voor feiten die alleen strafbaar zijn op grond van artikel 46, 1^o, van dat decreet, maar ook voor het bezit van verboden stoffen strafbaar gesteld bij de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van giftstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, psychotrope stoffen, ontsmettingsstoffen en antiseptica en van de stoffen die kunnen gebruikt worden voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen.

- De artikelen 9, 46, 1^o, en 47 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 25 mei 2012 betreffende de preventie en bestrijding van doping in de sport schenden artikel 11 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen en de artikelen 10 en 11 van de Grondwet niet, wanneer artikel 47 in die zin wordt geïnterpreteerd dat de erin geregelde strafuitsluitende verschoningsgrond enkel geldt voor de in artikel 46, 1^o, van dat decreet omschreven misdrijven, en dus niet voor het bezit van verboden stoffen strafbaar gesteld bij de wet van 24 februari 1921 betreffende het verhandelen van giftstoffen, slaapmiddelen en verdovende middelen, psychotrope stoffen, ontsmettingsstoffen en antiseptica en van de stoffen die kunnen gebruikt worden voor de illegale vervaardiging van verdovende middelen en psychotrope stoffen.

Aldus gewezen in het Nederlands en het Frans, overeenkomstig artikel 65 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, op 19 oktober 2017.

De griffier,
F. Meersschaut

De voorzitter,
E. De Groot

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2018/200664]

Extrait de l'arrêt n° 121/2017 du 19 octobre 2017

Numéro du rôle : 6528

En cause : les questions préjudicielles concernant les articles 9, 46 et 47 du décret de la Communauté flamande du 25 mai 2012 relatif à la prévention et la lutte contre le dopage dans le sport, posées par la Cour d'appel de Gand.

La Cour constitutionnelle,

composée des présidents E. De Groot et J. Spreutels, et des juges A. Alen, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet et R. Leysen, assistée du greffier F. Meersschaut, présidée par le président E. De Groot,

après en avoir délibéré, rend l'arrêt suivant :

I. *Objet des questions préjudicielles et procédure*

Par arrêt du 19 octobre 2016 en cause du ministère public contre S.M. et autres, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 28 octobre 2016, la Cour d'appel de Gand a posé les questions préjudicielles suivantes :

1. « L'article 9 (la liste des substances et méthodes interdites telle qu'elle est contenue dans l'arrêté ministériel du 27 novembre 2013 établissant la liste des substances et méthodes interdites, M.B. 9 décembre 2013, 97492 (liste des substances et méthodes interdites au moment des faits)) combiné avec les articles 46 et 47 du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique, interprété en ce sens que, par suite de ces articles, un sportif qui fait l'objet de poursuites disciplinaires et est définitivement condamné en raison de substances qui sont interdites tant par suite de la liste des substances et méthodes interdites, visée à l'article 9 du décret antidopage du 25 mai 2012 (établie par l'arrêté ministériel du 27 novembre 2013 établissant la liste des substances et méthodes interdites, M.B. 9 décembre 2013, 97492 (liste des substances et méthodes interdites au moment des faits)), que par suite de la loi relative aux drogues, ne peut plus être poursuivi pénalement par le ministère public et être puni par les tribunaux sur la base de la loi relative aux drogues et de l'arrêté royal de 1974, viole-t-il les règles qui sont établies par la Constitution ou en vertu de celle-ci pour déterminer les compétences respectives de l'Etat, des communautés et des régions, en ce que l'application de cette disposition porte atteinte à la compétence résiduelle du législateur fédéral ? »;

2. « L'article 9 (la liste des substances et méthodes interdites telle qu'elle est contenue dans l'arrêté ministériel du 27 novembre 2013 établissant la liste des substances et méthodes interdites, M.B. 9 décembre 2013, 97492 (liste des substances et méthodes interdites au moment des faits)) combiné avec les articles 46 et 47 du décret antidopage du 25 mai 2012, interprété en ce sens que, par suite de ces articles, un sportif qui fait l'objet de poursuites disciplinaires et est définitivement condamné en raison de substances qui sont interdites tant par suite de la liste des substances et méthodes interdites, visée à l'article 9 du décret précité (établie par l'arrêté ministériel du 27 novembre 2013 établissant la liste des substances et méthodes interdites, M.B. 9 décembre 2013, 97492 (liste des substances et méthodes interdites au moment des faits)), que par suite de la loi relative aux drogues, ne peut plus être poursuivi pénalement par le ministère public et être puni par les tribunaux sur la base de la loi relative aux drogues, viole-t-il les articles 10 et 11 de la Constitution, alors que les justiciables qui ne sont pas soumis à un régime disciplinaire peuvent faire l'objet de poursuites pénales pour la même infraction ? ».

(...)

III. *En droit*

(...)

Quant aux dispositions en cause

B.1. La première question préjudicielle se réfère aux articles 9, 46 et 47 du décret de la Communauté flamande du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique. Il ressort néanmoins du contenu des deux questions préjudicielles et de la décision de renvoi qu'il s'agit d'une erreur matérielle et que le juge *a quo* visait, comme dans la seconde question préjudicielle, les articles 9, 46 et 47 du décret de la Communauté flamande du 25 mai 2012 relatif à la prévention et la lutte contre le dopage dans le sport (ci-après : le décret antidopage). Cette erreur matérielle ne justifie pas que la première question préjudicielle soit déclarée irrecevable, comme le demande le Conseil des ministres en ordre principal. L'argumentation subsidiaire de celui-ci démontre en effet qu'il a pu développer ses arguments de manière pertinente.

B.2.1. L'article 9 du décret antidopage dispose :

« Le Gouvernement flamand arrête la liste des interdictions ».

Au moment des faits en cause, qui se sont déroulés au cours de la période du 1^{er} janvier 2014 au 1^{er} mai 2014, cette liste de substances interdites avait été définie par l'arrêté ministériel du 27 novembre 2013 établissant la liste des substances et méthodes interdites.

B.2.2. Avant sa modification par l'article 29 du décret du 4 décembre 2015 « modifiant divers décrets, en ce qui concerne l'intégration de la mission d'aide à la décision politique en matière de sport dans l'agence ' Sport Vlaanderen ' (Sport Flandre), et modifiant le Décret Antidopage du 25 mai 2012 », et par l'article 54 du décret de la Communauté flamande du 19 décembre 2014 « portant adaptation du décret antidopage du 25 mai 2012 au Code 2015 », l'article 46 du décret antidopage disposait :

« Les personnes suivantes sont punies d'un emprisonnement de six mois à cinq ans et d'une amende de 200 à 2000 euros ou de l'une de ces peines seulement :

1° celui qui a recours à une pratique de dopage, telle que visée à l'article 3, 1°, 2°, 3°, 4°, 5° et 6°;

2° celui qui a recours à une pratique de dopage, telle que visée à l'article 3, 7° et 8°;

3° le sportif qui ne respecte pas l'exclusion, telle que visée à l'article 41, § 1^{er}, 1°;

4° celui qui ne fait pas respecter par un sportif [...] une exclusion, telle que visée à l'article 41, § 1^{er}, 1° ».

B.2.3. L'article 47 du décret antidopage dispose :

« Si les faits punissables, visés à l'article 46, 1°, sont commis par des sportifs à l'occasion de leur préparation ou de leur participation à une activité sportive, ils ne sont passibles que de mesures disciplinaires.

Toute autre personne qui participe à ces faits punissables, est punie comme si la disposition de l'alinéa précédent était inexistante ».

Quant à la première question préjudicielle

B.3. En posant la première question préjudicielle, le juge *a quo* souhaite savoir si les articles 9, 46 et 47 du décret antidopage sont compatibles avec les règles répartitrices de compétence, si ces dispositions sont interprétées en ce sens qu'un sportif qui a été condamné à une peine disciplinaire définitive pour la détention de substances interdites sur la base du décret antidopage ne peut plus être poursuivi et condamné pénalement sur la base de la loi du 24 février 1921 « concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, psychotropes, désinfectantes ou antiseptiques et des substances pouvant servir à la fabrication illicite de substances stupéfiantes et psychotropes » (ci-après : la loi relative aux drogues).

B.4. Il résulte de l'article 47 du décret antidopage qu'un sportif qui, à l'occasion de sa préparation ou de sa participation à une activité sportive, a commis un fait punissable visé à l'article 46, 1°, n'est passible que de mesures disciplinaires.

L'article 46, 1°, du décret antidopage, tel qu'il s'appliquait au moment des faits en cause, faisait référence aux pratiques de dopage visées à l'article 3, 1°, 2°, 3°, 4°, 5° et 6°. L'instance principale porte sur la possession de substances interdites visées à l'article 3, 6°. Selon l'article 9 du décret antidopage, la liste des substances interdites est arrêtée par le Gouvernement flamand.

B.5. La loi relative aux drogues règle dans l'intérêt de la santé publique, d'une part, le transport, l'importation, l'exportation, la détention, la vente, l'offre en vente, la délivrance et l'acquisition de substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, désinfectantes ou antiseptiques et, d'autre part, l'exercice de la médecine en ce qui concerne ces substances.

L'article 2, 2°, de la loi relative aux drogues sanctionne la détention de substances interdites.

B.6. Le juge *a quo* interroge la Cour à propos de l'article 47 du décret antidopage, interprété en ce sens qu'il crée une cause d'excuse exclusive de peine qui s'applique non seulement à la possession de substances interdites sanctionnée par le décret antidopage, mais aussi à la détention de substances interdites sanctionnée par la loi relative aux drogues, si les faits commis relèvent des deux qualifications.

B.7. Par ses arrêts n^{os} 62/2008, 112/2008 et 187/2008, la Cour a déjà répondu à des questions préjudicielles similaires qui portaient sur une cause d'excuse exclusive de peine semblable prévue par l'ancien article 44 du décret de la Communauté flamande du 27 mars 1991 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé.

B.8. Par son arrêt n^o 62/2008 du 10 avril 2008, la Cour a jugé :

« B.8.1. L'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles dispose depuis sa modification par la loi du 16 juillet 1993 :

' Dans les limites des compétences des Communautés et des Régions, les décrets peuvent ériger en infraction les manquements à leurs dispositions et établir les peines punissant ces manquements; les dispositions du livre Ier du Code pénal s'y appliquent, sauf les exceptions qui peuvent être prévues par décret pour des infractions particulières.

L'avis conforme du Conseil des ministres est requis pour toute délibération au sein du Gouvernement de Communauté ou de Région sur un avant-projet de décret reprenant une peine ou une pénalisation non prévue au livre Ier du Code pénal.

[...] '.

B.8.2. La compétence attribuée au législateur décentral par l'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980 comprend non seulement celle de sanctionner les infractions aux dispositions édictées par lui, mais également celle de déterminer les causes d'excuse exclusives de peine en ce qui concerne ces incriminations.

B.9. Le législateur décretaal ne peut toutefois réprimer le non-respect des dispositions qu'il édicte que ' dans les limites des compétences des communautés et des régions '. Ceci implique qu'il peut seulement créer une cause d'excuse exclusive de peine pour autant qu'elle porte sur les manquements qu'il érige en infraction conformément à l'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980.

B.10. Aux termes de l'article 128, § 1^{er}, de la Constitution, les parlements de la Communauté française et de la Communauté flamande règlent par décret, chacun en ce qui le concerne, les matières personnalisables.

Selon l'article 5, § 1^{er}, I, 2^o, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, les matières personnalisables visées à l'article 128, § 1^{er}, de la Constitution comprennent notamment, en ce qui concerne la politique de santé, ' l'éducation sanitaire ainsi que les activités et services de médecine préventive, à l'exception des mesures prophylactiques nationales '.

Il ressort des travaux préparatoires de cet article 5, § 1^{er}, I, 2^o, qu'en ce qui concerne les activités et services de médecine préventive, les communautés sont notamment compétentes pour ' le contrôle médico-sportif obligatoire en vertu de la réglementation propre à l'exercice de certains sports (boxe, cyclisme) et le contrôle facultatif ' (*Doc. parl.*, Sénat, 1979-1980, 434/2, pp. 124-125).

B.11. Le Constituant et le législateur spécial, dans la mesure où ils n'en disposent pas autrement, ont attribué aux communautés et aux régions toute la compétence d'édicter les règles propres aux matières qui leur ont été transférées. Sauf dispositions contraires, le législateur spécial a transféré aux communautés et aux régions l'ensemble de la politique relative aux matières qu'il a attribuées.

B.12. Il résulte de ce qui précède que l'article 128, § 1^{er}, de la Constitution, combiné avec l'article 5, § 1^{er}, I, 2^o, de la loi spéciale du 8 août 1980, sous réserve de l'exception qui y est mentionnée, a transféré aux communautés l'ensemble de l'éducation sanitaire ainsi que des activités et services de médecine préventive.

B.13.1. Les dispositions du décret relatif au dopage concernant les pratiques de dopage doivent être considérées comme des règles relatives à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé, qui relèvent de la médecine préventive.

En adoptant ces dispositions, le législateur décretaal a ainsi réglé un aspect de la médecine préventive propre à la protection médicale des sportifs.

B.13.2. Etant donné que la matière de la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé relève de la compétence de la Communauté flamande, il faut également considérer que le législateur décretaal flamand est compétent pour sanctionner le non-respect des règles édictées par lui dans ce domaine et pour prévoir en la matière des causes d'excuse exclusives de peine.

B.14.1. La compétence des communautés en matière de médecine préventive n'inclut cependant pas celle d'adopter de manière générale des règles relatives aux médicaments et aux denrées alimentaires.

En effet, il ressort des travaux préparatoires de la loi spéciale du 8 août 1980 (*Doc. parl.*, Sénat, 1979-1980, n° 434/1, p. 7; Sénat, 1979-1980, n° 434/2, pp. 124-125; Chambre, 1979-1980, n° 627-10, p. 52) que le législateur spécial a exclu la réglementation relative aux denrées alimentaires et aux médicaments de la compétence transférée aux communautés en ce qui concerne la médecine préventive. Ces matières relèvent dès lors de la compétence résiduelle de l'Etat fédéral.

B.14.2. En ce qu'elle prévoit une réglementation du transport, de l'importation, de l'exportation, de la détention, de la vente, de l'offre en vente, de la délivrance et de l'acquisition de substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, désinfectantes ou antiseptiques, la loi fédérale relative aux drogues doit, dans le cadre des règles répartitrices de compétence, être considérée comme une réglementation relative aux médicaments et aux denrées alimentaires, qui relève de la compétence de l'Etat fédéral.

Il en découle également qu'il appartient au seul législateur fédéral de sanctionner le non-respect de ces dispositions et, s'il l'estime opportun, de prévoir en la matière des causes d'excuse exclusives de peine.

B.15. Interprétée en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine qu'elle contient s'applique non seulement aux faits qui sont uniquement punissables sur la base de l'article 43 du décret relatif au dopage, mais également à la simple détention de substances interdites, sanctionnée par la loi fédérale relative aux drogues, la disposition en cause n'est pas conforme à l'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles.

B.16. Dans cette interprétation de la disposition en cause, la question préjudicielle appelle une réponse affirmative.

B.17. La Cour constate cependant que tant le Gouvernement flamand que le Conseil des ministres font valoir que la disposition en cause peut être interprétée autrement. Le Gouvernement flamand invite la Cour à mentionner dans le dispositif de son arrêt l'interprétation qu'il suggère et qui, selon lui, résiste au constat d'inconstitutionnalité.

Compte tenu de ce qu'elle se réfère aux ' faits punissables visés à l'article 43 [du décret relatif au dopage] ', cette disposition peut également être interprétée en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine qu'elle contient s'applique uniquement aux infractions visées à l'article 43 du décret relatif au dopage, et non aux infractions qui sont définies dans d'autres normes législatives.

Dans cette interprétation, la disposition en cause ne répond certes pas entièrement à l'objectif, poursuivi par le législateur décretaal, de ' dépenalisation de la lutte contre le dopage des sportifs ' (*Doc. parl.*, Parlement flamand, 1990-1991, n° 448/1, pp. 17 et suivantes), mais elle est conforme aux règles répartitrices de compétence.

B.18. Dans cette interprétation de la disposition en cause, la question préjudicielle appelle une réponse négative ».

B.9. Pour les mêmes motifs que ceux exprimés dans l'arrêt précité, il convient de constater que si l'article 47 du décret antidopage est interprété en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine prévue par cette disposition s'applique non seulement aux faits qui sont uniquement punissables en vertu de l'article 46, 1^o, du décret antidopage, mais également à la détention de substances interdites sanctionnée par la loi fédérale relative aux drogues, les dispositions en cause ne sont pas compatibles avec l'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles.

B.10. Dans cette interprétation des dispositions en cause, la première question préjudicielle appelle une réponse affirmative.

B.11.1. La Cour constate cependant que les dispositions en cause peuvent également recevoir une autre interprétation. Compte tenu de ce que l'article 47 du décret antidopage fait référence aux « faits punissables, visés à l'article 46, 1^o », la disposition peut également être interprétée en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine visée par cette disposition s'applique uniquement aux infractions décrites par cet article 46, 1^o, du décret antidopage, et non aux infractions décrites dans d'autres normes légales.

B.11.2. Les travaux préparatoires du décret antidopage confirment d'ailleurs explicitement cette interprétation :

« Plusieurs questions d'interprétation ont été soulevées par rapport à la relation entre le décret, d'une part, et la législation pénale fédérale, d'autre part, en l'occurrence la loi relative aux drogues du 24 février 1921 et ses arrêtés d'exécution. Ainsi en va-t-il de l'incidence que la cause d'excuse exclusive de peine pourrait également avoir vis-à-vis des dispositions pénales fédérales, surtout en cas de concours entre des infractions au décret relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et des infractions à la loi fédérale relative aux drogues. Le législateur décretaal est en tout cas d'avis que ce n'est pas le cas.

Le législateur décrétoal n'a nullement eu l'intention de porter atteinte à la loi fédérale relative aux drogues du 24 février 1921. Il s'agit d'une dépénalisation décrétoale. Le législateur décrétoal confirme en outre la contribution très précieuse que la justice peut apporter en s'attaquant à la problématique du dopage par l'approche pénale, notamment en prenant à bras-le-corps le problème de la drogue et du trafic organisé de stupéfiants » (*Doc. parl.*, Parlement flamand, 2011-2012, n° 1554/1, pp. 21-22).

B.12. Dans cette interprétation des dispositions en cause, la première question préjudicielle appelle une réponse négative.

Quant à la seconde question préjudicielle

B.13. En posant la seconde question préjudicielle, le juge *a quo* souhaite savoir si les articles 9, 46 et 47 du décret antidopage, tels qu'ils s'appliquaient au moment des faits, sont compatibles avec le principe d'égalité et de non-discrimination, si ces dispositions sont interprétées en ce sens qu'un sportif qui a été condamné à une peine disciplinaire définitive pour la détention de substances interdites sur la base du décret antidopage ne peut plus être poursuivi et condamné pénalement sur la base de la loi relative aux drogues, alors que les justiciables qui ne sont pas soumis à un régime disciplinaire peuvent faire l'objet de poursuites pénales pour la même infraction.

B.14. Comme il est dit en B.11.1, pour être en conformité avec les règles répartitrices de compétence, l'article 47 du décret antidopage doit être interprété en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine visée par cette disposition s'applique uniquement aux infractions décrites par l'article 46, 1°, du décret antidopage, et non aux infractions décrites dans d'autres normes légales, comme la loi relative aux drogues. Dans cette interprétation, la différence de traitement alléguée n'existe pas et la question préjudicielle appelle une réponse négative.

B.15. Il ressort d'ailleurs également des travaux préparatoires du décret antidopage que les dispositions en cause ne visent pas à empêcher qu'un sportif qui a été sanctionné disciplinairement puisse également être poursuivi et condamné pénalement, pour autant que le principe général de droit *non bis in idem* ne s'y oppose pas (*Doc. parl.*, Parlement flamand, 2011-2012, n° 1554/1, p. 22). Afin de déterminer si le principe *non bis in idem* peut s'appliquer aux sanctions disciplinaires en cause, le juge compétent doit vérifier si les sanctions disciplinaires en cause constituent une mesure à caractère pénal (voir CEDH, grande chambre, 15 novembre 2016, *A et B c. Norvège*, § 101-134; 31 mai 2011, *Kurdov et Ivanov c. Bulgarie*, § 35-46; grande chambre, 10 février 2009, *Sergey Zolotukhin c. Russie*, § 52-57, 70-84).

Par ces motifs,

la Cour

dit pour droit :

- Les articles 9, 46, 1°, et 47 du décret de la Communauté flamande du 25 mai 2012 relatif à la prévention et la lutte contre le dopage dans le sport violent l'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles si l'article 47 est interprété en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine prévue par cette disposition s'applique non seulement aux faits qui sont uniquement punissables en vertu de l'article 46, 1°, de ce décret, mais également à la détention de substances interdites sanctionnée par la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, psychotropes, désinfectantes ou antiseptiques et des substances pouvant servir à la fabrication illicite de substances stupéfiantes et psychotropes.

- Les articles 9, 46, 1°, et 47 du décret de la Communauté flamande du 25 mai 2012 relatif à la prévention et la lutte contre le dopage dans le sport ne violent pas l'article 11 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles et les articles 10 et 11 de la Constitution si l'article 47 est interprété en ce sens que la cause d'excuse exclusive de peine prévue par cette disposition s'applique uniquement aux infractions décrites par l'article 46, 1°, de ce décret, et donc pas à la détention de substances interdites sanctionnée par la loi du 24 février 1921 concernant le trafic des substances vénéneuses, soporifiques, stupéfiantes, psychotropes, désinfectantes ou antiseptiques et des substances pouvant servir à la fabrication illicite de substances stupéfiantes et psychotropes.

Ainsi rendu en langue néerlandaise et en langue française, conformément à l'article 65 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le 19 octobre 2017.

Le greffier,
F. Meersschant

Le président,
E. De Groot

ÜBERSETZUNG

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2018/200664]

Auszug aus dem Entscheid Nr. 121/2017 vom 19. Oktober 2017

Geschäftsverzeichnisnummer 6528

In Sachen: Vorabscheidungsfragen in Bezug auf die Artikel 9, 46 und 47 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 25. Mai 2012 über die Dopingvorbeugung und -bekämpfung im Sport, gestellt vom Appellationshof Gent.

Der Verfassungsgerichtshof,

zusammengesetzt aus den Präsidenten E. De Groot und J. Spreutels, und den Richtern A. Alen, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet und R. Leysen, unter Assistenz des Kanzlers F. Meersschant, unter dem Vorsitz des Präsidenten E. De Groot,

erlässt nach Beratung folgenden Entscheid:

I. *Gegenstand der Vorabscheidungsfragen und Verfahren*

In seinem Entscheid vom 19. Oktober 2016 in Sachen der Staatsanwaltschaft gegen S.M. und andere, dessen Ausfertigung am 28. Oktober 2016 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat der Appellationshof Gent folgende Vorabscheidungsfragen gestellt:

1. «Verstößt Artikel 9 (verbotene Liste, enthalten im ministeriellen Erlass vom 27. November 2013 zur Festlegung der verbotenen Liste, *Belgisches Staatsblatt* vom 9. Dezember 2013, S. 97492 (verbotene Liste zum Tatzeitpunkt)) in Verbindung mit den Artikeln 46 und 47 des Dekrets vom 13. Juli 2007 über die sportliche Betätigung unter Beachtung der gesundheitlichen und ethischen Anforderungen, dahin ausgelegt, dass durch diese Artikel ein Sportler, der disziplinarrechtlich verfolgt und endgültig verurteilt wird wegen Substanzen, die sowohl infolge der verbotenen Liste im Sinne von Artikel 9 des Dopingdekrets vom 25. Mai 2012 (festgelegt im ministeriellen Erlass vom 27. November 2013 zur Festlegung der verbotenen Liste, *Belgisches Staatsblatt* vom 9. Dezember 2013, S. 97492 (verbotene Liste zum Tatzeitpunkt)) als auch infolge des Betäubungsmittelgesetzes verboten sind, nicht länger von der Staatsanwaltschaft

strafrechtlich verfolgt und von den Gerichten aufgrund des Betäubungsmittelgesetzes sowie des königlichen Erlasses von 1974 bestraft werden kann, gegen die durch die Verfassung oder kraft derselben zur Bestimmung der jeweiligen Zuständigkeiten von Staat, Gemeinschaften und Regionen festgelegten Vorschriften, insofern die Anwendung dieser Bestimmung die Restzuständigkeit des föderalen Gesetzgebers beeinträchtigt?»;

2. «Verstößt Artikel 9 (verbotene Liste, enthalten im ministeriellen Erlass vom 27. November 2013 zur Festlegung der verbotenen Liste, *Belgisches Staatsblatt* vom 9. Dezember 2013, S. 97492 (verbotene Liste zum Tatzeitpunkt)) in Verbindung mit den Artikeln 46 und 47 des Dopingdekrets vom 25. Mai 2012, dahin ausgelegt, dass durch diese Artikel ein Sportler, der disziplinarrechtlich verfolgt und endgültig verurteilt wird wegen Substanzen, die sowohl infolge der verbotenen Liste im Sinne von Artikel 9 des vorerwähnten Dekrets (enthalten im ministeriellen Erlass vom 27. November 2013 zur Festlegung der verbotenen Liste, *Belgisches Staatsblatt* vom 9. Dezember 2013, S. 97492 (verbotene Liste zum Tatzeitpunkt)) als auch infolge des Betäubungsmittelgesetzes verboten sind, nicht länger von der Staatsanwaltschaft strafrechtlich verfolgt und von den Gerichten aufgrund des Betäubungsmittelgesetzes bestraft werden kann, gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, während Rechtsunterworfenen, die keiner Disziplinarordnung unterliegen, wegen derselben Straftat wohl strafrechtlich verfolgt werden können?».

(...)

III. Rechtliche Würdigung

(...)

In Bezug auf die fraglichen Bestimmungen

B.1. In der ersten Vorabentscheidungsfrage wird auf die Artikel 9, 46 und 47 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 13. Juli 2007 über die sportliche Betätigung unter Beachtung der gesundheitlichen und ethischen Anforderungen verwiesen. Aus dem Inhalt beider Vorabentscheidungsfragen und aus der Vorlageentscheidung geht jedoch hervor, dass es sich um einen materiellen Irrtum handelt und dass der vorlegende Richter, ebenso wie in der zweiten Vorabentscheidungsfrage, die Artikel 9, 46 und 47 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 25. Mai 2012 über die Dopingvorbeugung und -bekämpfung im Sport (nachstehend: Dopingdekret) gemeint hat. Dieser materielle Irrtum rechtfertigt es nicht, dass die erste Vorabentscheidungsfrage für unzulässig erklärt würde, wie der Ministerrat es hauptsächlich beantragt. In seiner hilfsweise angeführten Argumentation weist er nämlich nach, dass er auf sachdienliche Weise seine Argumente darlegen konnte.

B.2.1. Artikel 9 des Dopingdekrets bestimmt:

«Die Regierung legt die verbotene Liste fest».

Diese Liste von verbotenen Substanzen war zum Zeitpunkt des Sachverhalts, der sich im Zeitraum vom 1. Januar 2014 bis zum 1. Mai 2014 ereignet hat, im ministeriellen Erlass vom 27. November 2013 zur Festlegung der verbotenen Liste enthalten.

B.2.2. Artikel 46 des Dopingdekrets bestimmte vor seiner Abänderung durch Artikel 29 des Dekrets vom 4. Dezember 2015 «zur Abänderung verschiedener Dekrete, in Bezug auf die Integration des Auftrags zur Unterstützung der Politik im Bereich des Sports in der Agentur ' Sport Vlaanderen ', und zur Abänderung des Dopingdekrets vom 25. Mai 2012» und durch Artikel 54 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 19. Dezember 2014 «zur Anpassung des Dopingdekrets vom 25. Mai 2012 an den Code 2015»:

«Folgende Personen werden mit einer Gefängnisstrafe von sechs Monaten bis zu fünf Jahren und mit einer Geldbuße von 200 bis 2000 Euro oder mit nur einer dieser Strafen bestraft:

1. wer sich Dopingpraktiken im Sinne von Artikel 3 Nrn. 1, 2, 3, 4, 5, 6 schuldig macht;
2. wer sich Dopingpraktiken im Sinne von Artikel 3 Nrn. 7 und 8 schuldig macht;
3. Sportler, die sich der Nichteinhaltung des Ausschlusses im Sinne von Artikel 41 § 1 Nr. 1 schuldig machen;
4. wer sich der Nichtveranlassung der Einhaltung eines Ausschlusses im Sinne von Artikel 41 § 1 Nr. 1 durch einen Sportler schuldig macht».

B.2.3. Artikel 47 des Dopingdekrets bestimmt:

«Wenn die unter Strafe gestellten Taten im Sinne von Artikel 46 Nr. 1 durch Sportler anlässlich ihrer Vorbereitung auf eine Sporttätigkeit oder ihrer Teilnahme an einer Sporttätigkeit begangen werden, geben sie nur Anlass zu Disziplinarsanktionen.

Jede andere Person, die sich an diesen unter Strafe gestellten Taten beteiligt, wird so bestraft, als ob die Bestimmung im vorigen Absatz nicht bestehen würde».

In Bezug auf die erste Vorabentscheidungsfrage

B.3. Der vorlegende Richter möchte durch die erste Vorabentscheidungsfrage erfahren, ob die Artikel 9, 46 und 47 des Dopingdekrets mit den Regeln der Zuständigkeitsverteilung vereinbar seien, wenn diese Bestimmungen so verstanden würden, dass ein Sportler, der disziplinarrechtlich endgültig wegen des Besitzes von verbotenen Substanzen aufgrund des Dopingdekrets verurteilt worden sei, nicht mehr strafrechtlich verfolgt und verurteilt werden könne auf der Grundlage des Gesetzes vom 24. Februar 1921 über den Handel mit Giftstoffen, Schlafmitteln, Betäubungsmitteln, psychotropen Stoffen, Desinfektions- oder antiseptischen Mitteln und mit Stoffen, die zur unerlaubten Herstellung von Betäubungsmitteln und psychotropen Stoffen verwendet werden können (nachstehend: Betäubungsmittelgesetz).

B.4. Aus Artikel 47 des Dopingdekrets ergibt sich, dass in dem Fall, dass ein Sportler anlässlich seiner Vorbereitung auf eine Sporttätigkeit oder seiner Teilnahme an einer Sporttätigkeit eine unter Strafe gestellte Tat im Sinne von Artikel 46 Nr. 1 begangen hat, dies nur zu Disziplinarsanktionen Anlass geben kann.

In Artikel 46 Nr. 1 des Dopingdekrets in der zum Zeitpunkt der betreffenden Taten geltenden Fassung wurde auf die in Artikel 3 Nrn. 1, 2, 3, 4, 5 und 6 angeführten Dopingpraktiken verwiesen. Das Ausgangsverfahren bezieht sich auf den Besitz von verbotenen Substanzen im Sinne von Artikel 3 Nr. 6. Gemäß Artikel 9 des Dopingdekrets wird die Liste der verbotenen Substanzen durch die Flämische Regierung aufgestellt.

B.5. Das Betäubungsmittelgesetz regelt im Interesse der Volksgesundheit einerseits den Transport, die Einfuhr, die Ausfuhr, den Besitz, den Verkauf, das Anbieten zum Kauf, die Abgabe und den Erwerb von Giftstoffen, Schlafmitteln, Betäubungsmitteln, Desinfektions- und antiseptischen Mitteln und andererseits die Ausübung der Medizin in Bezug auf diese Stoffe.

Artikel 2 Nr. 2 des Betäubungsmittelgesetzes stellt den Besitz verbotener Substanzen unter Strafe.

B.6. Der vorlegende Richter befragt den Gerichtshof zu Artikel 47 des Dopingdekrets, dahin ausgelegt, dass er einen straffausschließenden Entschuldigungsgrund einführe, der nicht nur für den durch das Dopingdekret unter Strafe gestellten Besitz verbotener Substanzen gelte, sondern auch für den durch das Betäubungsmittelgesetz unter Strafe gestellten Besitz verbotener Substanzen, wenn die begangenen Handlungen in beide Kategorien einzustufen seien.

B.7. Der Gerichtshof hat in seinen Entscheidungen Nrn. 62/2008, 112/2008 und 187/2008 bereits auf ähnliche Vorabentscheidungsfragen geantwortet, die sich auf einen ähnlichen, im damaligen Artikel 44 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 27. März 1991 bezüglich der Sportausübung unter Beachtung der gesundheitlichen Anforderungen vorgesehenen straffausschließenden Entschuldigungsgrund bezogen.

B.8. In seinem Entscheid Nr. 62/2008 vom 10. April 2008 hat der Gerichtshof geurteilt:

«B.8.1. Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen bestimmt seit seiner Abänderung durch das Sondergesetz vom 16. Juli 1993:

‘ Innerhalb der Grenzen der Befugnisse der Gemeinschaften und Regionen können Dekrete Verstöße gegen ihre Bestimmungen unter Strafe stellen und Strafen zur Ahndung dieser Verstöße festlegen; die Bestimmungen von Buch I des Strafgesetzbuches sind darauf anwendbar, vorbehaltlich der Ausnahmen, die für besondere Verstöße durch ein Dekret vorgesehen werden können.

Für jede Beratung in der Gemeinschafts- oder Regionalregierung über einen Vorentwurf eines Dekrets, in dem eine Strafe oder eine Unterstrafestellung enthalten ist, die in Buch I des Strafgesetzbuches nicht vorgesehen ist, ist eine gleichlautende Stellungnahme des Ministerrates erforderlich.

[...]’.

B.8.2. Die durch Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 dem Dekretgeber erteilte Zuständigkeit umfasst nicht nur die Befugnis, Verstöße gegen die durch ihn erlassenen Bestimmungen unter Strafe zu stellen, sondern auch die Befugnis, bezüglich dieser Unterstrafestellungen straffausschließende Entschuldigungsgründe festzulegen.

B.9. Der Dekretgeber kann die Nichteinhaltung der durch ihn erlassenen Bestimmungen jedoch nur ‘ innerhalb der Grenzen der Befugnisse der Gemeinschaften und Regionen ‘ unter Strafe stellen. Dies hat zur Folge, dass er nur einen straffausschließenden Entschuldigungsgrund einführen kann, insofern dieser sich auf die durch ihn gemäß Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 eingeführten Unterstrafestellungen bezieht.

B.10. Laut Artikel 128 § 1 der Verfassung regeln die Parlamente der Flämischen und der Französischen Gemeinschaft durch Dekret, jeder für seinen Bereich, die personenbezogenen Angelegenheiten.

Nach Artikel 5 § 1 I Nr. 2 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen umfassen die personenbezogenen Angelegenheiten im Sinne von Artikel 128 § 1 der Verfassung unter anderem, was die Gesundheitspolitik betrifft, ‘ die Gesundheitserziehung und die Tätigkeiten und Dienstleistungen im Bereich der Präventivmedizin mit Ausnahme der Vorbeugungsmaßnahmen auf nationaler Ebene ‘.

Aus den Vorarbeiten zu diesem Artikel 5 § 1 I Nr. 2 geht hervor, dass hinsichtlich der Tätigkeiten und Dienstleistungen im Bereich der Präventivmedizin die Gemeinschaften unter anderem zuständig sind für ‘ die medizinische Sportkontrolle, die durch die Reglementierung bezüglich der Ausübung bestimmter Sportarten (Boxsport, Radsport) vorgeschrieben ist, und die fakultative Kontrolle ‘ (*Parl. Dok.*, Senat, 1979-1980, Nr. 434/2, SS. 124-125).

B.11. Insoweit sie nicht anders darüber verfügt haben, haben der Verfassungsgeber und der Sondergesetzgeber den Gemeinschaften und den Regionen die vollständige Befugnis erteilt, Regeln aufzustellen, die den ihnen zugewiesenen Angelegenheiten eigen sind. Vorbehaltlich anderslautender Bestimmungen hat der Sondergesetzgeber die Gesamtheit der Politik bezüglich der durch ihn zugewiesenen Angelegenheiten den Gemeinschaften und Regionen übertragen.

B.12. Aus dem Vorstehenden ergibt sich, dass Artikel 128 § 1 der Verfassung in Verbindung mit Artikel 5 § 1 I Nr. 2 des Sondergesetzes vom 8. August 1980, unter Vorbehalt der darin enthaltenen Ausnahme, den gesamten Bereich der Gesundheitserziehung und der Tätigkeiten und Dienstleistungen im Bereich der Präventivmedizin den Gemeinschaften übertragen hat.

B.13.1. Die im Dopingdekret enthaltenen Bestimmungen über die Dopingpraktiken sind als Regeln über die Sportausübung unter Beachtung der gesundheitlichen Anforderungen, die zur Präventivmedizin gehören, anzusehen.

Der Dekretgeber hat durch die Annahme dieser Bestimmungen also einen Aspekt der Präventivmedizin geregelt, der spezifisch den medizinischen Schutz von Sportlern betrifft.

B.13.2. Da die Angelegenheit der Sportausübung unter Beachtung der gesundheitlichen Anforderungen zum Zuständigkeitsbereich der Flämischen Gemeinschaft gehört, ist davon auszugehen, dass der flämische Dekretgeber ebenfalls befugt ist, die Nichteinhaltung der durch ihn auf diesem Gebiet erlassenen Regeln unter Strafe zu stellen und diesbezüglich straffausschließende Entschuldigungsgründe vorzusehen.

B.14.1. Die Zuständigkeit der Gemeinschaften auf dem Gebiet der Präventivmedizin umfasst jedoch nicht die Zuständigkeit, auf allgemeine Weise Regelungen in Bezug auf Arzneimittel und Lebensmittel anzunehmen.

Aus den Vorarbeiten zum Sondergesetz vom 8. August 1980 (*Parl. Dok.*, Senat, 1979-1980, Nr. 434/1, S. 7; Senat, 1979-1980, Nr. 434/2, SS. 124-125; Kammer, 1979-1980, Nr. 627-10, S. 52) geht nämlich hervor, dass der Sondergesetzgeber die Regelung über Lebensmittel und Arzneimittel aus der den Gemeinschaften übertragenen Zuständigkeit für die Präventivmedizin ausgeschlossen hat. Diese Angelegenheiten gehören folglich zur Restbefugnis des Föderalstaates.

B.14.2. Indem das föderale Betäubungsmittelgesetz den Transport, die Einfuhr, die Ausfuhr, den Besitz, den Verkauf, das Anbieten zum Kauf, die Abgabe und den Erwerb von Giftstoffen, Schlafmitteln, Betäubungsmitteln, Desinfektions- und antiseptischen Mitteln regelt, ist es im Rahmen der Regeln der Zuständigkeitsverteilung als eine Regelung von Arzneimitteln und Lebensmitteln anzusehen, für die der Föderalstaat zuständig ist.

Daraus ist auch zu schlussfolgern, dass es nur dem föderalen Gesetzgeber obliegt, die Nichteinhaltung dieser Bestimmungen unter Strafe zu stellen und, wenn er dies als sachdienlich erachtet, diesbezüglich straffausschließende Entschuldigungsgründe vorzusehen.

B.15. Insofern die fragliche Bestimmung in dem Sinne ausgelegt wird, dass der darin vorgesehene straffausschließende Entschuldigungsgrund nicht nur für Handlungen gilt, die nur aufgrund von Artikel 43 des Dopingdekrets strafbar sind, sondern auch für den bloßen Besitz verbotener Substanzen, der aufgrund des föderalen Betäubungsmittelgesetzes strafbar ist, verstößt sie gegen Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen.

B.16. In dieser Auslegung der fraglichen Bestimmung ist die präjudizielle Frage bejahend zu beantworten.

B.17. Der Hof stellt jedoch fest, dass sowohl die Flämische Regierung als auch der Ministerrat anführen, dass die fragliche Bestimmung auch anders ausgelegt werden könne. Die Flämische Regierung bittet den Hof, im Tenor seines Urteils die von ihr vorgeschlagene Auslegung anzugeben, die gemäß ihrer Darlegung der Verfassungsmäßigkeitsprüfung standhält.

Unter Berücksichtigung dessen, dass diese Bestimmung auf ‘ die in Artikel 43 [des Dopingdekrets] unter Strafe gestellten Handlungen ‘ verweist, kann sie auch in dem Sinne ausgelegt werden, dass der darin angeführte straffausschließende Entschuldigungsgrund nur für die Verstöße im Sinne von Artikel 43 des Dopingdekrets gilt, und nicht für in anderen Gesetzen angeführte Verstöße.

In dieser Auslegung entspricht die fragliche Bestimmung zwar nicht vollständig dem Ziel des Dekretgebers in Bezug auf die ‘ Entkriminalisierung der Dopingbekämpfung für Sportler ‘ (*Parl. Dok.*, Flämisches Parlament, 1990-1991, Nr. 448/1, SS. 17 ff.), doch verstößt sie nicht gegen die Regeln der Zuständigkeitsverteilung.

B.18. In dieser Auslegung der fraglichen Bestimmung ist die präjudizielle Frage verneinend zu beantworten».

B.9. Aus denselben Gründen, wie sie im vorerwähnten Entscheid angeführt sind, ist festzustellen, dass in dem Fall, dass Artikel 47 des Dopingdekrets in dem Sinne ausgelegt wird, dass der darin geregelte strausschließende Entschuldigungsgrund nicht nur gilt für Taten, die nur aufgrund von Artikel 46 Nr. 1 des Dopingdekrets strafbar sind, sondern auch für den Besitz von verbotenen Substanzen, der durch das föderale Betäubungsmittelgesetz unter Strafe gestellt ist, die fraglichen Bestimmungen nicht vereinbar sind mit Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen.

B.10. In dieser Auslegung der fraglichen Bestimmungen ist die erste Vorabentscheidungsfrage bejahend zu beantworten.

B.11.1. Der Gerichtshof stellt jedoch fest, dass die fraglichen Bestimmungen auch anders ausgelegt werden können. Unter Berücksichtigung des Umstandes, dass in Artikel 47 des Dopingdekrets auf «die unter Strafe gestellten Taten im Sinne von Artikel 46 Nr. 1» verwiesen wird, kann die Bestimmung auch in dem Sinne ausgelegt werden, dass der darin vorgesehene strausschließende Entschuldigungsgrund nur für die in diesem Artikel 46 Nr. 1 des Dopingdekrets definierten Straftaten gilt, und nicht für Straftaten, die in anderen Gesetzesnormen definiert sind.

B.11.2. Diese Auslegung wurde im Übrigen ausdrücklich bestätigt in den Vorarbeiten zum Dopingdekret:

«Es stellen sich eine Reihe von Auslegungsfragen im Zusammenhang mit dem Verhältnis zwischen dem Dekret einerseits und der föderalen Strafrechtsgebung, insbesondere dem Betäubungsmittelgesetz vom 24. Februar 1921 und dessen Ausführungserlassen, andererseits. So wird die Frage aufgeworfen, ob der strausschließende Entschuldigungsgrund auch in Bezug auf die föderalen Strafbestimmungen wirksam sein könnte, insbesondere im Falle des Zusammentreffens von Verstößen gegen das Dekret über die sportliche Betätigung unter Beachtung der gesundheitlichen Anforderungen und das föderale Betäubungsmittelgesetz. Der Dekretgeber ist durchaus der Auffassung, dass dies nicht der Fall ist.

Es ist keineswegs die Absicht des Dekretgebers, das föderale Betäubungsmittelgesetz vom 24. Februar 1921 zu verletzen. Es handelt sich um eine dekretale Entpönalisierung. Der Dekretgeber bestätigt dabei den sehr wertvollen Beitrag, den das Gericht durch einen strafrechtlichen Ansatz leisten kann bei der Bekämpfung der Dopingproblematik, unter anderem indem das Drogenproblem und der organisierte Handel mit Betäubungsmitteln aufgegriffen werden» (Parl. Dok., Flämisches Parlament, 2011-2012, Nr. 1554/1, SS. 21-22).

B.12. In dieser Auslegung der fraglichen Bestimmungen ist die erste Vorabentscheidungsfrage verneinend zu beantworten.

In Bezug auf die zweite Vorabentscheidungsfrage

B.13. Der vorlegende Richter möchte mit der zweiten Vorabentscheidungsfrage erfahren, ob die Artikel 9, 46 und 47 des Dopingdekrets in der zum Zeitpunkt der Taten anwendbaren Fassung vereinbar seien mit dem Grundsatz der Gleichheit und Nichtdiskriminierung, wenn diese Bestimmungen so verstanden würden, dass ein Sportler, der wegen des Besitzes verbotener Substanzen auf der Grundlage des Dopingdekrets disziplinarrechtlich endgültig verurteilt worden sei, nicht mehr strafrechtlich verfolgt und verurteilt werden könne auf der Grundlage des Betäubungsmittelgesetzes, während Rechtsunterworfenen, die nicht einer Disziplinarregelung unterlägen, wohl strafrechtlich verfolgt werden könnten für die gleiche Straftat.

B.14. Wie in B.11.1 angeführt wurde, ist Artikel 47 des Dopingdekrets, um den Regeln der Zuständigkeitsverteilung zu entsprechen, in dem Sinne auszulegen, dass der darin vorgesehene strausschließende Entschuldigungsgrund nur für die in Artikel 46 Nr. 1 des Dopingdekrets definierten Straftaten gilt und nicht für Straftaten, die in anderen Gesetzesnormen, wie das Betäubungsmittelgesetz, definiert sind. In dieser Auslegung besteht der angeführte Behandlungsunterschied nicht und ist die Vorabentscheidungsfrage verneinend zu beantworten.

B.15. Im Übrigen geht auch aus den Vorarbeiten zum Dopingdekret hervor, dass die fraglichen Bestimmungen nicht bezwecken zu verhindern, dass ein Sportler, der disziplinarrechtlich bestraft wird, auch strafrechtlich verfolgt und verurteilt werden könnte, sofern der allgemeine Rechtsgrundsatz *non bis in idem* dem nicht entgegensteht (Parl. Dok., Flämisches Parlament, 2011-2012, Nr. 1554/1, S. 22). Um zu bestimmen, ob der Grundsatz *non bis in idem* auf die strittigen Disziplinarsanktionen anwendbar sein kann, muss der zuständige Richter prüfen, ob die strittigen Disziplinarsanktionen strafrechtlicher Art sind (siehe EuGHMR, Große Kammer, 15. November 2016, *A und B gegen Norwegen*, § § 101-134; 31. Mai 2011, *Kurdov und Ivanov gegen Bulgarien*, § § 35-46, Große Kammer, 10. Februar 2009, *Sergey Zolotukhin gegen Russland*, § § 52-57, 70-84).

Aus diesen Gründen:

Der Gerichtshof

erkennt für Recht:

- Die Artikel 9, 46 Nr. 1 und 47 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 25. Mai 2012 über die Dopingvorbeugung und -bekämpfung im Sport verstoßen gegen Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, wenn Artikel 47 dahin ausgelegt wird, dass der darin geregelte strausschließende Entschuldigungsgrund nicht nur für Handlungen gilt, die ausschließlich aufgrund von Artikel 46 Nr. 1 dieses Dekrets strafbar sind, sondern auch für den Besitz verbotener Substanzen, der aufgrund des Gesetzes vom 24. Februar 1921 über den Handel mit Giftstoffen, Schlafmitteln, Betäubungsmitteln, psychotropen Stoffen, Desinfektions- oder antiseptischen Mitteln und mit Stoffen, die zur unerlaubten Herstellung von Betäubungsmitteln und psychotropen Stoffen verwendet werden können, strafbar ist.

- Die Artikel 9, 46 Nr. 1 und 47 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 25. Mai 2012 über die Dopingvorbeugung und -bekämpfung im Sport verstoßen nicht gegen Artikel 11 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen und die Artikel 10 und 11 der Verfassung, wenn Artikel 47 dahin ausgelegt wird, dass der darin geregelte strausschließende Entschuldigungsgrund nur für die in Artikel 46 Nr. 1 dieses Dekrets umschriebenen Verstöße gilt, und also nicht für den Besitz verbotener Substanzen, der aufgrund des Gesetzes vom 24. Februar 1921 über den Handel mit Giftstoffen, Schlafmitteln, Betäubungsmitteln, psychotropen Stoffen, Desinfektions- oder antiseptischen Mitteln und mit Stoffen, die zur unerlaubten Herstellung von Betäubungsmitteln und psychotropen Stoffen verwendet werden können, strafbar ist.

Erlassen in niederländischer und französischer Sprache, gemäß Artikel 65 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof, am 19. Oktober 2017.

Der Kanzler,
(gez.) F. Meersschaut

Der Präsident,
(gez.) E. De Groot

GRONDWETTELIJK HOF

[2018/200666]

Uittreksel uit arrest nr. 124/2017 van 19 oktober 2017

Rolnummer 6533

In zake : de prejudiciële vraag over artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, in samenhang gelezen met de artikelen 60, 62 en 64 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van sommige personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde centra voor leerlingenbegeleiding, gesteld door de Rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Tongeren.

Het Grondwettelijk Hof,

samengesteld uit de voorzitters E. De Groot en J. Spreutels, en de rechters A. Alen, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet en R. Leysen, bijgestaan door de griffier F. Meersschaut, onder voorzitterschap van voorzitter E. De Groot, wijst na beraad het volgende arrest :

I. *Onderwerp van de prejudiciële vraag en rechtspleging*

Bij vonnis van 25 oktober 2016 in zake de vzw « Sint-Jozefsschool Hoevenzavel » tegen de Vlaamse Gemeenschap, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 8 november 2016, heeft de Rechtbank van eerste aanleg Limburg, afdeling Tongeren, de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schenden art. 28 § 2 van de Schoolpactwet in samenhang met art. 60, 62 en 64 van het Decreet Rechtspositie Personeelsleden, de artt. 10, 11 en 24 § 1 van het Grondwet, aldus geïnterpreteerd dat zij uitsluiten dat de inrichtende machten van het vrij gesubsidieerd onderwijs de arbeidsovereenkomst met hun personeelsleden kunnen beëindigen buiten de regeling van voormelde artikelen om, door toepassing van de regelen van het arbeidsrecht, door toepassing van art. 1142, 1184 en 1780 [van het Burgerlijk Wetboek] ? ».

(...)

III. *In rechte*

(...)

B.1. Het Hof wordt ondervraagd over de bestaanbaarheid, met de artikelen 10, 11 en 24, § 1, van de Grondwet, van artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, in samenhang gelezen met de artikelen 60, 62 en 64 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van sommige personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde centra voor leerlingenbegeleiding, « aldus geïnterpreteerd dat zij uitsluiten dat de inrichtende machten van het vrij gesubsidieerd onderwijs de arbeidsovereenkomst met hun personeelsleden kunnen beëindigen buiten de regeling van voormelde artikelen om, door toepassing van de regelen van het arbeidsrecht, door toepassing van art. 1142, 1184 en 1780 [van het Burgerlijk Wetboek] ».

B.2.1. Artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving bepaalt :

« § 2. Wanneer het arbeidsgerecht, bij een in kracht van gewijsde gegaan vonnis of arrest, een beslissing van een inrichtende macht van het gesubsidieerd vrij onderwijs houdende beëindiging of vermindering van de opdracht van een door haar vastbenoemd personeelslid, strijdig acht met het decreet rechtspositie personeelsleden gesubsidieerd onderwijs, bekomt dit personeelslid de salaristoelage voor het geheel of voor een deel van de opdracht die hem ontnomen werd, alsof hij in dienstactiviteit was gebleven, en verliest de inrichtende macht de salaristoelage voor het geheel of voor een deel van de betrekking, zolang zij de betrekking aan een ander niet-rechthebbend personeelslid toewijst.

Deze bepaling heeft ook uitwerking wanneer de kamer van beroep, zoals bedoeld in artikel 69 van het decreet rechtspositie personeelsleden gesubsidieerd onderwijs, het ontslag van een vastbenoemd personeelslid door de inrichtende macht als gevolg van een tuchtmaatregel vernietigt.

Deze bepaling heeft ook uitwerking wanneer het college van beroep, zoals bedoeld in artikel 47septiesdecies van het decreet rechtspositie personeelsleden gesubsidieerd onderwijs, één van de evaluaties met eindconclusie 'onvoldoende' die tot het ontslag hebben geleid, zoals bedoeld in hoofdstuk Vter van hetzelfde decreet, van een vastbenoemd personeelslid heeft vernietigd.

Het verlies van de salaristoelage voor een betrekking neemt een einde voor de inrichtende macht :

1° ofwel op het ogenblik dat de onregelmatige handeling door de inrichtende macht is hersteld;

2° ofwel indien dezelfde of een andere inrichtende macht het benadeelde personeelslid, met zijn akkoord, overneemt;

3° ofwel op het ogenblik dat het benadeelde personeelslid zonder geldige reden weigert een door dezelfde inrichtende macht of een andere inrichtende macht aangeboden betrekking in hetzelfde ambt met dezelfde statutaire toestand te aanvaarden;

4° ofwel op het ogenblik dat het benadeelde personeelslid zich, om redenen vreemd aan het geschil, in de voorwaarden voor definitieve ambtsneerlegging bevindt.

De salaristoelage, die gedurende de periode tussen het onrechtmatig ontslag en de betekening aan de diensten van de Vlaamse Regering bevoegd voor het onderwijs van het vonnis of arrest, of van de uitspraak van de hierboven vermelde kamers van beroep of het hierboven vermelde college van beroep, aan de inrichtende macht werd toegekend, wordt van deze inrichtende macht teruggevorderd en wordt vervolgens toegekend aan het ten onrechte ontslagen personeelslid.

Vanaf de hogervermelde betekening betalen de diensten van de Vlaamse Regering bevoegd voor onderwijs de salaristoelage rechtstreeks aan het ten onrechte ontslagen personeelslid tot op het ogenblik dat voldaan wordt aan één van de vier voorwaarden, hierboven vermeld ».

B.2.2. De artikelen 60, 62 en 64 van het decreet van de Vlaamse Gemeenschap van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van sommige personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde centra voor leerlingenbegeleiding (hierna : het « Rechtspositiedecreet van 27 maart 1991 ») bepalen :

« Art. 60. Onverminderd de bepalingen van artikel 21 in verband met de beëindiging van de tijdelijke aanstelling wordt het tijdelijk aangestelde of het vast benoemde personeelslid voor zover niet anders bepaald en zonder opzegging uit zijn ambt ontslagen :

1° indien het niet meer voldoet aan de volgende voorwaarden :

a) onderdaan van een lidstaat van de Europese Unie of van de Europese Vrijhandelsassociatie zijn, behoudens door de Vlaamse regering te verlenen vrijstelling;

b) de burgerlijke en politieke rechten genieten, behoudens een door de Vlaamse regering te verlenen vrijstelling die samengaat met de vrijstelling bedoeld in a);

c) de verplichtingen van de dienstplichtwetten nakomen;

2° indien het na een geoorloofde afwezigheid zonder geldige reden behoudens overmacht, zijn dienst niet hervat en gedurende een ononderbroken periode van meer dan tien kalenderdagen afwezig blijft;

3° indien het zonder geldige reden zijn betrekking verlaat en gedurende een ononderbroken periode van meer dan tien kalenderdagen afwezig blijft;

4° indien het zich bevindt in de gevallen waarin de toepassing van de burgerlijke wetten en van de strafwetten de ambtsneerlegging ten gevolge heeft;

5° indien het na uitputting van de procedure weigert een einde te maken aan een vastgestelde en volgehouden toestand van onverenigbaarheid;

6° als ze worden toegelaten tot het definitief vroegtijdig pensioen wegens gezondheidsredenen of lichamelijke ongeschiktheid;

7° indien het na terugroeping in actieve dienst zonder gegronde redenen weigert de door de inrichtende macht aangewezen betrekking te bekleden;

8° [...]

9° vanaf het ogenblik waarop de inrichtende macht, op verzoek van bevoegde instantie van de betrokken eredienst of de bevoegde instantie van de niet-confessionele zedenleer, aan de opdracht van de leerkracht levensbeschouwelijk onderricht een einde maakt;

10° vanaf het ogenblik dat voor het personeelslid dat in een wervingsambt tijdelijk aangesteld is voor bepaalde duur of tijdelijk aangesteld is in een selectie- of bevorderingsambt, de voorwaarden voor een ontslag in toepassing van artikel 47*quaterdecies*, 47*quinquiesdecies* of artikel 47*sexiesdecies*, § 3, vervuld zijn;

11° vanaf het ogenblik dat voor het vastbenoemde personeelslid of het personeelslid dat tijdelijk aangesteld is voor doorlopende duur, de voorwaarden voor een ontslag in toepassing van artikel 47*terdecies*, 47*quinquiesdecies* of artikel 47*sexiesdecies*, § 1, vervuld zijn ».

« Art. 62. Voor de vast benoemde personeelsleden en voor de tijdelijken met een aanstelling van doorlopende duur geven eveneens aanleiding tot definitieve ambtsneerlegging :

1° het vrijwillig ontslag. Tenzij bij onderlinge overeenkomst een andere termijn wordt overeengekomen mag het personeelslid zijn dienst slechts verlaten na inachtneming van een opzeggingstermijn van minstens vijftien kalenderdagen;

2° het bereiken van de leeftijdsgrens;

3° het ontslag of de afzetting als gevolg van een tuchtmaatregel volgens artikel 64, 6° of 7°;

4° de definitieve pensionering;

5° het einde van de verlenging van de aanstelling zoals voorzien in het tweede lid van dit artikel.

In afwijking van punt 2° geeft het bereiken van de leeftijdsgrens geen aanleiding tot definitieve ambtsneerlegging als het betrokken personeelslid en zijn inrichtende macht overeenkomen de aanstelling te verlengen.

Dergelijke verlenging kan slechts onder volgende voorwaarden :

1° de verlenging geldt telkens voor de duur van maximum één schooljaar;

2° in de instelling waar het personeelslid aangesteld blijft, is of wordt er op dat ogenblik geen personeelslid ter beschikking gesteld wegens ontstentenis van betrekking in hetzelfde ambt zoals bepaald in de reglementering betreffende terbeschikkingstelling wegens ontstentenis van betrekking, de reffectatie en de wedertewerkstelling, tenzij dat personeelslid kan worden gereffecteerd in een vacante betrekking ».

« Art. 64. In geval van tekortkoming aan hun plichten kunnen de personeelsleden één van de volgende sancties oplopen :

1° blaam;

2° de afhouding van de wedde;

3° de schorsing bij tuchtmaatregel;

4° de terbeschikkingstelling bij tuchtmaatregel;

5° de terugkeer tot de tijdelijke aanstelling voor het personeelslid dat vast benoemd is in een wervingsambt, de terugzetting in rang voor het personeelslid dat vast benoemd is in een selectie- of bevorderingsambt of het uitstel van vaste benoeming voor een bepaalde duur van het personeelslid dat tijdelijk aangesteld is voor doorlopende duur. De terugzetting in rang is niet van toepassing op de personeelsleden van de pedagogische begeleidingsdiensten;

6° het ontslag. Naargelang de aard van de redenen waarom een ontslag gegeven wordt, kan de inrichtende macht beslissen dat dit ontslag betrekking heeft op één, meerdere of al haar instellingen of centra;

7° de afzetting. Naargelang de aard van de redenen waarom tot afzetting wordt overgegaan, kan de inrichtende macht beslissen dat de afzetting betrekking heeft op één, meerdere of al haar instellingen of centra.

Een tuchtmaatregel is definitief indien de termijn waarin is voorzien voor het instellen van een beroep is verstreken of nadat in beroep een definitieve beslissing werd genomen.

Betreft het een leerkracht levensbeschouwelijk onderricht dan kan de tuchtstraf enkel worden opgelegd op voorstel of met instemming van de bevoegde instantie van de betrokken godsdienst of de niet-confessionele zedenleer ».

B.3.1. Het geschil voor de verwijzende rechter betreft de terugvordering, door de Vlaamse Gemeenschap van een inrichtende macht van het gesubsidieerd vrij onderwijs, van een salaristoelage die werd toegekend voor een vastbenoemd personeelslid, nadat het Arbeidshof definitief heeft vastgesteld dat het ontslag van dat vastbenoemd personeelslid onrechtmatig was. De verwijzende rechter dient zich aldus niet uit te spreken over de onrechtmatigheid van het ontslag, hetgeen reeds definitief werd vastgesteld in een voorafgaande gerechtelijke procedure.

De prejudiciële vraag werd gesteld op verzoek van de eisende partij voor de verwijzende rechter. In de verwijzingsbeslissing wordt evenwel niet verwezen naar de artikelen 60, 62 en 64 van het Rechtspositiedecreet van 27 maart 1991, die de omstandigheden bepalen waarin een personeelslid van het gesubsidieerd onderwijs uit zijn ambt kan worden ontslagen. Evenmin komt de toepassing ter sprake van het gemeen arbeidsrecht of van de artikelen 1142, 1184 en 1780 van het Burgerlijk Wetboek. Die bepalingen waren volgens de bij het Hof ingediende stukken weliswaar in het geding in de zaak die eerder voor de arbeidsgerechten aanhangig werd gemaakt en waarbij de regelmatigheid van het ontslag werd betwist, doch het blijkt niet dat ze ook te dezen in het geding zijn. Uit de motivering van de verwijzingsbeslissing blijkt integendeel dat de verwijzende rechter zich uitsluitend dient uit te spreken over de salaristoelage die de inrichtende macht krachtens het in het geding zijnde artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 verliest ingevolge het ontslag dat door een arbeidsgerechtigd bij een in kracht van gewijsde gegane beslissing onrechtmatig werd bevonden. Het geschil voor de verwijzende rechter heeft meer bepaald betrekking op de terugvordering door de Vlaamse Gemeenschap van de salaristoelage die aan de inrichtende macht werd betaald voor het ten onrechte ontslagen personeelslid.

In zoverre het Hof wordt ondervraagd over de onmogelijkheid voor de inrichtende machten van het gesubsidieerd vrij onderwijs om hun personeelsleden te ontslaan buiten de toepassing van de artikelen 60, 62 en 64 van het Rechtspositiedecreet van 27 maart 1991 om en met toepassing van het gemeen arbeidsrecht en van de artikelen 1142, 1184 en 1780 van het Burgerlijk Wetboek, is het antwoord op de prejudiciële vraag klaarblijkelijk niet nuttig voor de oplossing van het geschil voor de verwijzende rechter.

B.3.2. Het Hof betreft de artikelen 60, 62 en 64 van het Rechtspositiedecreet van 27 maart 1991 bijgevolg niet in zijn onderzoek.

B.4. Zoals de Vlaamse Regering en de Franse Gemeenschapsregering opmerken, geven de bewoordingen van de vraag en de motieven van de verwijzingsbeslissing op geen enkele wijze aan tussen welke categorieën van personen het in het geding zijnde artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 een verschil in behandeling zou instellen en waarin de vermeende discriminatie zou bestaan.

De prejudiciële vraag is bijgevolg niet ontvankelijk in zoverre een schending van de artikelen 10 en 11 van de Grondwet wordt aangevoerd.

B.5.1. Volgens de Franse Gemeenschapsregering behoeft de prejudiciële vraag evenmin een antwoord in zoverre het Hof wordt ondervraagd over een vermeende schending van artikel 24, § 1, van de Grondwet, omdat de verwijzende rechter niet zou uiteenzetten op welke wijze die norm door de in het geding zijnde bepaling zou zijn geschonden.

B.5.2. Uit de rechtspleging in het bodemgeschil blijkt dat de prejudiciële vraag aldus kan worden begrepen dat het Hof wordt ondervraagd over de bestaanbaarheid van het in het geding zijnde artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 met de bij artikel 24, § 1, van de Grondwet gewaarborgde vrijheid van onderwijs, in zoverre de in het geding zijnde bepaling de inrichtende macht een salaristoelage ontzegt voor de betrekking van een onrechtmatig ontslagen personeelslid en aldus afbreuk zou doen aan de vrijheid voor de inrichtende machten van het gesubsidieerd vrij onderwijs om hun personeel te kiezen.

B.5.3. Krachtens het in het geding zijnde artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 verkrijgt een vastbenoemd personeelslid van een inrichtende macht van het gesubsidieerd vrij onderwijs dat blijkens een in kracht van gewijsde gegaan vonnis of arrest van een arbeidsgerecht onrechtmatig werd ontslagen, de salaristoelage van de Vlaamse Regering voor het geheel of een deel van de opdracht die hem werd ontnomen, alsof hij in dienstactiviteit was gebleven. Tegelijkertijd verliest de betrokken inrichtende macht de salaristoelage voor het geheel of een deel van die betrekking, zolang zij die betrekking aan een ander niet-rechthebbend personeelslid toekent.

Die bepaling verkrijgt uitwerking door de betekening van het vonnis of arrest aan de bevoegde diensten van de Vlaamse Regering. De salaristoelage die gedurende de periode tussen het onrechtmatig ontslag en die betekening aan de inrichtende macht werd toegekend, wordt van die inrichtende macht teruggevorderd en vervolgens toegekend aan het onrechtmatig ontslagen personeelslid. Vanaf die betekening betalen de diensten van de Vlaamse Regering de salaristoelage rechtstreeks aan het onrechtmatig ontslagen personeelslid.

De toekenning van de salaristoelage aan het ontslagen personeelslid en het verlies van die salaristoelage door de inrichtende macht nemen een einde indien de onregelmatige handeling door de inrichtende macht is hersteld, dezelfde of een andere inrichtende macht het benadeelde personeelslid, met zijn akkoord, overneemt, het benadeelde personeelslid zonder geldige reden weigert een door dezelfde of een andere inrichtende macht aangeboden betrekking in hetzelfde ambt met dezelfde statutaire toestand te aanvaarden, of het benadeelde personeelslid zich, om redenen vreemd aan het geschil, in de voorwaarden voor definitieve ambtsneerlegging bevindt.

B.5.4. Het in het geding zijnde artikel 28, § 2, dat bij artikel 10 van het decreet van 5 juli 1989 werd ingevoerd en bij artikel VI.1 van het decreet van 13 juli 2007 werd vervangen, werd als volgt verantwoord :

« [Bij] de uitvaardiging van een statuut voor de personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs [dient] als referentiekader het artikel 17, § 4 [thans artikel 24, § 4] van de Grondwet te worden gebruikt. Een belangrijk facet van deze gelijkheid is de afdwingbaarheid van het statuut voor de personeelsleden.

In het officieel onderwijs (officieel gesubsidieerd en Gemeenschapsonderwijs) is bij de betwisting over de toepassing van het statuut uiteindelijk de Raad van State bevoegd.

Wanneer de Raad van State op verzoek van het benadeelde personeelslid dit ontslag, zijnde een eenzijdige administratieve rechtshandeling, als onrechtmatig vernietigt dan heeft dit arrest retro-actieve werking tot op het ogenblik dat deze beslissing werd genomen, met andere woorden een vernietiging *ab initio*. Dit ontslag heeft als het ware nooit bestaan. Er is bijgevolg een effectieve reïntegratie van het ten onrechte ontslagen personeelslid.

In het gesubsidieerd vrij onderwijs is de relatie tussen de werkgever en de werknemer, ook na de inwerkingtreding van het statuut, van contractuele aard. Bij onrechtmatig ontslag kan de inrichtende macht hoogstens tot schadevergoeding worden veroordeeld. In de huidige toestand is een reïntegratie van het personeelslid onmogelijk.

Er is bijgevolg een duidelijk verschil in de rechtspositie tussen de personeelsleden van het vrij onderwijs en deze van het officieel onderwijs, en inzonderheid met betrekking tot één van de meest fundamentele aspecten van het statuut namelijk zijn afdwingbaarheid.

[...]

Door voorliggend artikel wordt deze ongelijkheid voorkomen » (*Parl. St.*, Vlaamse Raad, 1988-1989, nr. 222/1, pp. 15-16).

B.6. Het Hof dient te beoordelen of het in het geding zijnde artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 afbreuk doet aan artikel 24, § 1, van de Grondwet, doordat het de inrichtende macht van het gesubsidieerd vrij onderwijs een salaristoelage ontzegt voor de betrekking van een personeelslid dat blijkens een in kracht van gewijsde gegaan vonnis of arrest van het arbeidsgerecht onrechtmatig werd ontslagen.

Het Hof beperkt zijn onderzoek tot die situatie.

B.7.1. Artikel 24, § 1, van de Grondwet stelt dat het onderwijs vrij is. Die vrijheid van onderwijs veronderstelt dat de inrichtende machten die niet rechtstreeks van de gemeenschap afhangen, onder bepaalde voorwaarden aanspraak kunnen maken op subsidiëring vanwege de gemeenschap. Het recht op subsidiëring wordt beperkt, enerzijds, door de mogelijkheid voor de gemeenschap om de subsidies te verbinden aan vereisten die te maken hebben met het algemeen belang, onder andere die van een kwaliteitsonderwijs en de inachtneming van normen in verband met de schoolbevolking en, anderzijds, door de noodzaak om de beschikbare financiële middelen te verdelen onder de verschillende opdrachten van de gemeenschap. De vrijheid van onderwijs kent bijgevolg beperkingen en verhindert niet dat de decreetgever voorwaarden van financiering en subsidiëring oplegt die de uitoefening van die vrijheid beperken. Dergelijke maatregelen kunnen als dusdanig niet worden beschouwd als een inbreuk op de vrijheid van onderwijs. Dit zou wel het geval zijn wanneer zou blijken dat de concrete beperkingen die daardoor aan die vrijheid worden gesteld, niet adequaat of onevenredig zouden zijn ten aanzien van het nagestreefde doel.

B.7.2. De vrijheid van onderwijs impliceert de vrijheid voor de inrichtende macht om het personeel te kiezen dat wordt tewerkgesteld met het oog op de verwezenlijking van de eigen onderwijsdoelstellingen. De vrijheid van keuze werkt derhalve door in de arbeidsverhouding tussen die inrichtende macht en haar personeel. De onderwijsvrijheid verzet zich niet ertegen dat de bevoegde wetgever daaraan beperkingen aanbrengt, met name om de kwaliteit van het onderwijs te waarborgen, op voorwaarde dat die beperkingen redelijkerwijze verantwoord en evenredig zijn met het doel en de gevolgen van de maatregel.

B.7.3. De vrijheid van onderwijs kan niet los worden gezien van de andere in artikel 24 van de Grondwet vervatte waarborgen, waaronder het in artikel 24, § 4, gewaarborgde beginsel van de gelijke behandeling van de onderwijsinstellingen en hun personeelsleden.

B.8.1. De in het geding zijnde bepaling houdt een beperking in van de vrije personeelskeuze, in zoverre zij een financiële sanctie koppelt aan een onrechtmatig ontslag van een vastbenoemd personeelslid door een inrichtende macht van het gesubsidieerd vrij onderwijs, met name door die inrichtende macht een salaristoelage voor die betrekking te ontzeggen zolang zij de betrekking aan een ander niet-rechthebbend personeelslid toewijst.

Uit de in B.5.4 vermelde parlementaire voorbereiding blijkt dat die maatregel er specifiek op gericht is een verschil in de rechtspositie tussen de personeelsleden van het officieel onderwijs en die van het gesubsidieerd vrij onderwijs weg te werken, wat betreft de afdwingbaarheid van hun statuut. Dat verschil in behandeling is het gevolg van de verschillende juridische aard van de inrichtende machten, die in het officieel onderwijs publiekrechtelijke en in het gesubsidieerd vrij onderwijs privaatrechtelijke instellingen of rechtspersonen zijn. Het verschil in afdwingbaarheid van hun statuut bestaat erin dat de personeelsleden van het officieel onderwijs hun ontslag dienen aan te vechten bij de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, die de ontslagbeslissing retroactief kan vernietigen hetgeen de verplichting inhoudt voor de inrichtende macht om het betrokken personeelslid te re-integreren, terwijl de personeelsleden van het gesubsidieerd vrij onderwijs hun ontslag dienen aan te vechten bij het arbeidsgerecht, hetgeen aanleiding kan geven tot een schadevergoeding doch niet tot een re-integratieverplichting.

De wetgever is met de in het geding zijnde bepaling willen tegemoetkomen aan dat verschil in afdwingbaarheid van het statuut, door voor het gesubsidieerd vrij onderwijs te voorzien in een « onrechtstreekse reïntegratieverplichting, door middel van het verder toekennen, na uitspraak van een arbeidsgerecht, van de weddetoelagen aan het ten onrechte ontslagen personeelslid » (*Parl. St.*, Vlaamse Raad, 1988-1989, nr. 222/1, p. 16).

B.8.2. De in het geding zijnde maatregel strekt er aldus toe de gelijke behandeling van de personeelsleden van de onderwijsinstellingen, zoals gewaarborgd bij artikel 24, § 4, van de Grondwet, te bewerkstelligen. Zij kan als dusdanig niet worden beschouwd als een inbreuk op de vrijheid van onderwijs, behoudens indien zou blijken dat de concrete beperkingen die door de in het geding zijnde bepaling aan die vrijheid worden gesteld, niet redelijk verantwoord zouden zijn.

B.8.3. De decreetgever vermag financiële sancties te koppelen aan de niet-naleving door de inrichtende machten van het gesubsidieerd vrij onderwijs van de dwingende decreetsbepalingen die het statuut van hun personeelsleden regelen. Het is daarbij niet zonder redelijke verantwoording om te voorzien in een terugvordering en een inhouding van een salaristoelage voor een betrekking waaruit een vastbenoemd personeelslid op onrechtmatige wijze werd ontslagen, waarbij die salaristoelage rechtstreeks wordt toegekend aan het onrechtmatig ontslagen personeelslid. Die maatregel heeft aldus tot gevolg dat de inrichtende macht financieel verantwoordelijk wordt gesteld voor het onrechtmatig beëindigen van een vaste benoeming, terwijl de rechtspositie van de vastbenoemde personeelsleden van het gesubsidieerd vrij onderwijs wordt verstevigd.

Dat verlies van de salaristoelage heeft slechts uitwerking in zoverre het arbeidsgerecht heeft geoordeeld dat het ontslag van het vastbenoemd personeelslid onrechtmatig is. Bovendien kan de inrichtende macht zelf een einde maken aan het verlies van de salaristoelage, met name door de onregelmatige handeling te herstellen of het betrokken personeelslid een betrekking in hetzelfde ambt met eenzelfde statutaire toestand aan te bieden.

B.8.4. De in het geding zijnde maatregel doet niet op onevenredige wijze afbreuk aan de bij artikel 24, § 1, van de Grondwet gewaarborgde vrijheid van onderwijs.

B.9. De prejudiciële vraag dient ontkennend te worden beantwoord.

Om die redenen,
het Hof
zegt voor recht :

Artikel 28, § 2, van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving schendt de artikelen 10, 11 en 24, § 1, van de Grondwet niet.

Aldus gewezen in het Nederlands en het Frans, overeenkomstig artikel 65 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, op 19 oktober 2017.

De griffier,
E. Meererschaut

De voorzitter,
E. De Groot

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2018/200666]

Extrait de l'arrêt n° 124/2017 du 19 octobre 2017

Numéro du rôle : 6533

En cause : la question préjudicielle concernant l'article 28, § 2, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, combiné avec les articles 60, 62 et 64 du décret de la Communauté flamande du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres subventionnés d'encadrement des élèves, posée par le Tribunal de première instance du Limbourg, division Tongres.

La Cour constitutionnelle,
composée des présidents E. De Groot et J. Spreutels, et des juges A. Alen, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet et R. Leysen, assistée du greffier F. Meersschaut, présidée par le président E. De Groot,
après en avoir délibéré, rend l'arrêt suivant :

I. *Objet de la question préjudicielle et procédure*

Par jugement du 25 octobre 2016 en cause de l'ASBL « Sint-Jozefsschool Hoevenzavel » contre la Communauté flamande, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 8 novembre 2016, le Tribunal de première instance du Limbourg, division Tongres, a posé la question préjudicielle suivante :

« L'article 28, § 2, de la loi sur le pacte scolaire, combiné avec les articles 60, 62 et 64 du décret [de la Communauté flamande du 27 mars 1991] relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres subventionnés d'encadrement des élèves, viole-t-il les articles 10, 11 et 24, § 1^{er}, de la Constitution dans l'interprétation selon laquelle il exclut que les pouvoirs organisateurs de l'enseignement libre subventionné puissent mettre fin, en dehors du régime des articles précités, au contrat de travail conclu avec les membres de leur personnel, par l'application des règles du droit du travail, par l'application des articles 1142, 1184 et 1780 [du Code civil] ? ».

(...)

III. *En droit*

(...)

B.1. Il est demandé à la Cour si l'article 28, § 2, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, combiné avec les articles 60, 62 et 64 du décret de la Communauté flamande du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres subventionnés d'encadrement des élèves, est compatible avec les articles 10, 11 et 24, § 1^{er}, de la Constitution, « dans l'interprétation selon laquelle il exclut que les pouvoirs organisateurs de l'enseignement libre subventionné puissent mettre fin, en dehors du régime des articles précités, au contrat de travail conclu avec les membres de leur personnel, par l'application des règles du droit du travail, par l'application des articles 1142, 1184 et 1780 [du Code civil] ».

B.2.1. L'article 28, § 2, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement dispose :

« § 2. Si le tribunal du travail, lors d'un jugement ou arrêt passé en force de chose jugée, juge qu'une décision prise par un pouvoir organisateur de l'enseignement libre subventionné et tendant à supprimer ou à réduire la charge d'un membre du personnel qu'il a nommé à titre définitif, est contraire au décret relatif au statut des membres du personnel de l'enseignement subventionné, ce membre du personnel reçoit la subvention-traitement pour tout ou partie de la charge dont il a été privé, comme s'il était resté en activité de service, tandis que le pouvoir organisateur perd la subvention-traitement pour tout ou partie de l'emploi, tant qu'il affecte à cet emploi un membre du personnel autre que le titulaire.

La présente disposition sortit également ses effets lorsque la chambre de recours, telle que visée à l'article 69 du décret relatif au statut des membres du personnel de l'enseignement subventionné, annule le licenciement d'un membre du personnel définitif prononcé par le pouvoir organisateur par mesure disciplinaire.

La présente disposition sortit également ses effets lorsque le collège de recours, tel que visé à l'article 47septiesdecies du décret relatif au statut des membres du personnel de l'enseignement subventionné, annule une des évaluations portant la conclusion finale 'insuffisant' et ayant conduit au licenciement tel que visé au chapitre Vter du même décret d'un membre du personnel nommé à titre définitif.

La perte de la subvention-traitement octroyée pour un emploi prend fin pour le pouvoir organisateur :

- 1° soit au moment où l'acte irrégulier est rectifié par le pouvoir organisateur;
- 2° soit si le même ou un autre pouvoir organisateur reprend le membre du personnel lésé, avec l'accord de ce dernier;
- 3° soit au moment où le membre du personnel lésé refuse sans motif valable d'accepter un emploi offert, dans la même fonction et les mêmes conditions statutaires, par le même pouvoir organisateur ou par un autre pouvoir organisateur;
- 4° soit au moment où le membre du personnel lésé se trouve pour des raisons étrangères au litige dans les conditions requises pour la cessation définitive de ses fonctions.

La subvention-traitement octroyée au cours de la période entre le licenciement illégitime et la signification aux services du Gouvernement flamand compétents en matière d'enseignement, du jugement ou de l'arrêt, ou de la décision des chambres de recours précitées ou du collège de recours précité au pouvoir organisateur, est réclamée à ce pouvoir organisateur et est ensuite attribuée au membre du personnel indûment licencié.

Dès la signification précitée, les services du Gouvernement flamand compétents en matière d'enseignement paient la subvention-traitement directement au membre du personnel indûment licencié jusqu'au moment où il est satisfait à une des quatre conditions précitées ».

B.2.2. Les articles 60, 62 et 64 du décret de la Communauté flamande du 27 mars 1991 relatif au statut de certains membres du personnel de l'enseignement subventionné et des centres subventionnés d'encadrement des élèves (ci-après : le « décret du 27 mars 1991 relatif au statut ») disposent :

« Art. 60. Sans préjudice des dispositions de l'article 21 relatives à la fin de la désignation temporaire, les membres du personnel désignés à titre temporaire ou nommés à titre définitif sont, sauf disposition contraire, démis sans préavis de leurs fonctions :

- 1° s'ils ne satisfont plus à une des conditions suivantes :
 - a) être ressortissant d'un Etat membre de l'Union européenne ou de l'Association européenne de Libre-Echange, sauf dispense accordée par le Gouvernement flamand;
 - b) jouir des droits civils et politiques, sauf dispense accordée par le Gouvernement flamand qui est compatible avec celle visée au point a);
 - c) satisfaire aux obligations des lois sur la milice;
- 2° quand, après une absence autorisée, ils ne reprennent pas leur service sans raison valable, sauf cas de force majeure, et restent absents pendant une période ininterrompue de dix jours civils;
- 3° s'ils quittent sans raison valable leur emploi et s'absentent pendant une période ininterrompue d'au moins dix jours civils;
- 4° s'ils se trouvent dans les cas où l'application des lois civiles et pénales entraîne la cessation des fonctions;
- 5° si, après épuisement de la procédure, ils refusent de mettre fin à une situation constatée et maintenue d'incompatibilité;
- 6° s'ils sont admis à une pension de retraite anticipée définitive pour motif de santé ou d'inaptitude physique;

7° quand, après le rappel en service actif, ils refusent sans raison valable d'occuper l'emploi désigné par le pouvoir organisateur;

8° [...]

9° à partir du moment où le pouvoir organisateur, à la demande de l'instance compétente du culte concerné ou de l'instance compétente de la morale non confessionnelle, met fin à la charge de l'enseignant de cours philosophiques;

10° à partir du moment où pour un membre du personnel désigné à titre temporaire dans une fonction de recrutement à durée déterminée ou désigné à titre temporaire dans une fonction de sélection ou de promotion, les conditions pour un licenciement en application des articles 47^{quaterdecies}, 47^{quinquiesdecies} ou 47^{sexiesdecies}, § 3, sont remplies;

11° à partir du moment où pour un membre du personnel nommé à titre définitif ou un membre du personnel désigné temporairement à durée ininterrompue, les conditions d'un licenciement en application des articles 47^{terdecies}, 47^{quinquiesdecies} ou article 47^{sexiesdecies}, § 1^{er}, sont remplies ».

« Art. 62. Pour les membres du personnel nommés à titre définitif et pour les temporaires avec une désignation à durée ininterrompue, donnent également lieu à cessation de fonctions définitive :

1° la démission offerte par le membre du personnel. Sauf si de commun accord un autre délai a été convenu, le membre du personnel ne peut quitter son service qu'après avoir respecté un préavis de quinze jours civils au moins;

2° du fait d'avoir atteint la limite d'âge;

3° du licenciement ou de la révocation par mesure disciplinaire en vertu de l'article 64, 6° ou 7°;

4° de la mise à la retraite définitive;

5° de la fin du prolongement de la désignation telle que prévue à l'alinéa deux du présent article.

Par dérogation au point 2°, le fait d'avoir atteint la limite d'âge ne donne pas lieu à la cessation définitive des fonctions si le membre du personnel intéressé et son pouvoir organisateur conviennent de prolonger la désignation.

Une telle prolongation n'est possible qu'aux conditions suivantes :

1° la prolongation vaut chaque fois pour une durée d'une année scolaire au maximum;

2° dans l'établissement où le membre du personnel reste désigné, aucun membre du personnel n'est à ce moment mis en disponibilité par défaut d'emploi dans la même fonction tel que visé dans la réglementation relative à la mise en disponibilité par défaut d'emploi, la réaffectation et la remise au travail, à moins que ce membre du personnel ne puisse être réaffecté dans un emploi vacant. ».

« Art. 64. Si les membres du personnel manquent à leurs devoirs, ils peuvent encourir une des sanctions suivantes :

1° le blâme;

2° la retenue sur traitement;

3° la suspension par mesure disciplinaire;

4° la mise en disponibilité par mesure disciplinaire;

5° le retour à la désignation temporaire pour le membre du personnel qui est nommé définitivement dans une fonction de recrutement, la rétrogradation pour le membre du personnel qui est nommé définitivement dans une fonction de sélection ou de promotion ou le report limité de la nomination définitive du membre du personnel qui est désigné temporairement pour une durée ininterrompue. La rétrogradation n'est pas d'application aux membres du personnel des services d'encadrement pédagogique;

6° le licenciement. Selon la nature des motifs pour lesquels le licenciement est prononcé, le pouvoir organisateur peut décider que ce licenciement concerne un, plusieurs ou l'ensemble de ses établissements ou centres.

7° la révocation. Selon la nature des motifs pour lesquels il est procédé à la révocation, le pouvoir organisateur peut décider que la révocation porte sur un, plusieurs ou tous ses établissements ou centres.

Une mesure disciplinaire est définitive après l'expiration du délai de recours ou après qu'en recours une décision définitive a été prise.

S'il s'agit d'un enseignant de cours philosophiques, la peine disciplinaire ne peut être imposée que sur proposition ou avec l'accord de l'instance compétente de la religion concernée ou de la morale non confessionnelle ».

B.3.1 Le litige soumis au juge *a quo* porte sur la réclamation par la Communauté flamande, à un pouvoir organisateur de l'enseignement libre subventionné, d'une subvention-traitement octroyée pour un membre du personnel nommé à titre définitif, après que la Cour du travail a constaté de manière définitive que le licenciement de ce membre du personnel nommé à titre définitif était irrégulier. Le juge *a quo* ne doit donc pas se prononcer sur l'irrégularité du licenciement, qui a déjà été constaté de manière définitive dans une procédure judiciaire antérieure.

La question préjudicielle a été posée à la demande de la partie demanderesse devant le juge *a quo*. Toutefois, la décision de renvoi ne fait pas référence aux articles 60, 62 et 64 du décret du 27 mars 1991 relatif au statut, qui précisent les circonstances dans lesquelles un membre du personnel de l'enseignement subventionné peut être démis de ses fonctions. Elle ne fait pas non plus état de l'application du droit commun du travail ou des articles 1142, 1184 et 1780 du Code civil. Au vu des pièces déposées devant la Cour, ces dispositions étaient effectivement en cause dans l'affaire antérieurement soumise aux juridictions du travail, dans laquelle la régularité du licenciement était contestée, mais il n'apparaît pas que ces dispositions soient également en cause en l'espèce. Il ressort au contraire de la motivation de la décision de renvoi que le juge *a quo* doit se prononcer exclusivement sur la subvention-traitement que le pouvoir organisateur perd en vertu de l'article 28, § 2, de la loi du 29 mai 1959, en cause, à la suite du licenciement jugé irrégulier par une juridiction du travail, dans une décision passée en force de chose jugée. Le litige devant le juge *a quo* concerne plus précisément la répétition par la Communauté flamande de la subvention-traitement payée au pouvoir organisateur pour le membre du personnel licencié à tort.

Dans la mesure où la Cour est interrogée sur l'impossibilité pour les pouvoirs organisateurs de l'enseignement libre subventionné de licencier les membres de leur personnel en excluant l'application des articles 60, 62 et 64 du décret du 27 mars 1991 relatif au statut, et en appliquant le droit commun du travail et les articles 1142, 1184 et 1780 du Code civil, la réponse à la question préjudicielle n'est manifestement pas utile à la solution du litige soumis au juge *a quo*.

B.3.2. La Cour n'inclut donc pas dans son examen les articles 60, 62 et 64 du décret du 27 mars 1991 relatif au statut.

B.4. Comme l'observent le Gouvernement flamand et le Gouvernement de la Communauté française, le libellé de la question et les motifs de la décision de renvoi n'indiquent nullement entre quelles catégories de personnes l'article 28, § 2, en cause, de la loi du 29 mai 1959 instaurerait une différence de traitement et en quoi consisterait la prétendue discrimination.

La question préjudicielle n'est dès lors pas recevable en tant qu'elle vise une violation des articles 10 et 11 de la Constitution.

B.5.1. Selon le Gouvernement de la Communauté française, la question préjudicielle n'appelle pas davantage de réponse en tant que la Cour est interrogée sur une prétendue violation de l'article 24, § 1^{er}, de la Constitution, parce que le juge *a quo* n'exposerait pas en quoi la disposition en cause violerait cette norme.

B.5.2. Il ressort de la procédure au fond que la question préjudicielle peut être comprise en ce sens que la Cour est interrogée sur la compatibilité de l'article 28, § 2, en cause, de la loi du 29 mai 1959 avec la liberté d'enseignement garantie par l'article 24, § 1^{er}, de la Constitution, en ce que la disposition en cause prive le pouvoir organisateur d'une subvention-traitement octroyée pour l'emploi d'un membre du personnel irrégulièrement licencié et porterait donc atteinte à la liberté des pouvoirs organisateurs de l'enseignement libre subventionné de choisir leur personnel.

B.5.3. En vertu de l'article 28, § 2, en cause, de la loi du 29 mai 1959, un membre du personnel d'un pouvoir organisateur de l'enseignement libre subventionné nommé à titre définitif qui, selon les termes d'un jugement ou arrêt d'une juridiction du travail passé en force de chose jugée, a été irrégulièrement licencié, reçoit du Gouvernement flamand la subvention-traitement pour tout ou partie de la charge dont il a été privé, comme s'il était resté en activité de service. En même temps, le pouvoir organisateur concerné perd la subvention-traitement pour tout ou partie de l'emploi, tant qu'il affecte à cet emploi un membre du personnel autre que le titulaire.

Cette disposition sortit ses effets dès la signification du jugement ou de l'arrêt aux services compétents du Gouvernement flamand. La subvention-traitement qui a été allouée au cours de la période qui s'est écoulée entre le licenciement irrégulier et cette signification au pouvoir organisateur est réclamée à ce pouvoir organisateur et est ensuite attribuée au membre du personnel irrégulièrement licencié. A partir de cette signification, les services du Gouvernement flamand paient la subvention-traitement directement au membre du personnel irrégulièrement licencié.

L'attribution de la subvention-traitement au membre du personnel licencié et la perte de cette subvention-traitement par le pouvoir organisateur prennent fin si l'acte irrégulier est rectifié par le pouvoir organisateur, si le même ou un autre pouvoir organisateur reprend le membre du personnel lésé, avec l'accord de ce dernier, si le membre du personnel lésé refuse sans motif valable d'accepter un emploi offert, dans la même fonction et les mêmes conditions statutaires, par le même ou par un autre pouvoir organisateur, ou si le membre du personnel lésé se trouve, pour des raisons étrangères au litige, dans les conditions requises pour la cessation définitive de ses fonctions.

B.5.4. L'article 28, § 2, en cause, qui a été introduit par l'article 10 du décret du 5 juillet 1989 et remplacé par l'article VI.1 du décret du 13 juillet 2007, a été justifié comme suit :

« Lors de l'adoption d'un statut pour les membres du personnel de l'enseignement subventionné, il convient d'utiliser comme cadre de référence l'article 17, § 4 [actuellement l'article 24, § 4,] de la Constitution. Un facteur important de cette égalité est l'opposabilité du statut pour les membres du personnel.

Dans l'enseignement officiel (enseignement officiel subventionné et enseignement de la Communauté), en cas de litige sur l'application du statut, c'est le Conseil d'Etat qui est compétent *in fine*.

Lorsque le Conseil d'Etat, à la demande du membre du personnel lésé, annule, pour cause d'irrégularité, ce licenciement, qui constitue un acte administratif unilatéral, cet arrêt rétroagit jusqu'au moment où la décision a été prise, ce qui équivaut à une annulation *ab initio*. Ce licenciement n'a pour ainsi dire jamais existé. Il y a donc une réintégration effective du membre du personnel indûment licencié.

Dans l'enseignement libre subventionné, la relation entre l'employeur et le travailleur est, même après l'entrée en vigueur du statut, de nature contractuelle. En cas de licenciement irrégulier, le pouvoir organisateur peut tout au plus être condamné à des dommages-intérêts. Dans l'état actuel de la législation, une réintégration du membre du personnel est impossible.

Il y a dès lors une différence de statut manifeste entre les membres du personnel de l'enseignement libre et ceux de l'enseignement officiel, et en particulier en ce qui concerne un des aspects les plus fondamentaux du statut, qui est son opposabilité.

[...]

L'article à l'examen permet d'éviter cette inégalité » (*Doc. parl.*, Conseil flamand, 1988-1989, n° 222/1, pp. 15-16).

B.6. La Cour doit examiner si l'article 28, § 2, de la loi du 29 mai 1959, en cause, porte atteinte à l'article 24, § 1^{er}, de la Constitution, en ce qu'il prive le pouvoir organisateur de l'enseignement libre subventionné d'une subvention-traitement pour l'emploi d'un membre du personnel qui, selon un jugement ou un arrêt de la juridiction du travail passé en force de chose jugée, a été irrégulièrement licencié.

La Cour limite son examen à cette situation.

B.7.1. L'article 24, § 1^{er}, de la Constitution dispose que l'enseignement est libre. Cette liberté d'enseignement suppose que les pouvoirs organisateurs qui ne relèvent pas directement de la communauté puissent, sous certaines conditions, prétendre à des subventions à charge de celle-ci. Le droit aux subventions est limité, d'une part, par la possibilité pour la communauté de lier celles-ci à des exigences tenant à l'intérêt général, entre autres celles d'un enseignement de qualité et du respect de normes de population scolaire, et, d'autre part, par la nécessité de répartir les moyens financiers disponibles entre les diverses missions de la communauté. La liberté d'enseignement connaît dès lors des limites et n'empêche pas que le législateur décretaal impose des conditions de financement et de subventionnement qui restreignent l'exercice de cette liberté. De telles mesures ne sauraient être considérées, en tant que telles, comme une atteinte à la liberté d'enseignement. Il en irait autrement s'il devait apparaître que les limitations concrètes qu'elles apportent à cette liberté ne sont pas adéquates ou sont disproportionnées à l'objectif poursuivi.

B.7.2. La liberté d'enseignement implique la liberté, pour le pouvoir organisateur, de choisir le personnel qui sera chargé d'atteindre les objectifs pédagogiques propres qu'il s'est fixés. La liberté de choix a donc des répercussions sur la relation de travail entre ce pouvoir organisateur et son personnel. La liberté d'enseignement ne s'oppose pas à ce que le législateur compétent y apporte des restrictions, en vue notamment de garantir la qualité de l'enseignement, à condition qu'elles soient raisonnablement justifiées et proportionnées au but et aux effets de la mesure.

B.7.3. La liberté d'enseignement ne saurait être dissociée des autres garanties énoncées par l'article 24 de la Constitution, dont le principe, garanti par l'article 24, § 4, de l'égalité de traitement des établissements d'enseignement et des membres de leur personnel.

B.8.1. La disposition en cause apporte une restriction au libre choix du personnel, en ce qu'elle attache une sanction financière au licenciement irrégulier d'un membre du personnel, nommé à titre définitif, par un pouvoir organisateur de l'enseignement libre subventionné, en privant ce pouvoir organisateur de la subvention-traitement octroyée pour cet emploi tant qu'il y affecte un membre du personnel autre que le titulaire.

Il ressort des travaux préparatoires cités en B.5.4 que cette mesure vise précisément à éliminer une différence de statut entre les membres du personnel de l'enseignement officiel et ceux de l'enseignement libre subventionné, en ce qui concerne l'opposabilité de leur statut. Cette différence de traitement est la conséquence de la nature juridique différente des pouvoirs organisateurs, qui, dans l'enseignement officiel, sont des institutions de droit public, et, dans l'enseignement libre subventionné, sont des institutions de droit privé ou des personnes morales de droit privé. L'opposabilité différente de leurs statuts réside dans le fait que les membres du personnel de l'enseignement officiel doivent attaquer leur licenciement devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, qui est habilitée à annuler avec effet rétroactif la décision de licenciement, ce qui implique l'obligation, pour le pouvoir organisateur, de réintégrer le membre du personnel concerné, alors que les membres du personnel de l'enseignement libre subventionné doivent attaquer leur licenciement devant la juridiction du travail, ce qui peut donner lieu à des dommages-intérêts mais ne peut entraîner une obligation de réintégration.

Par la disposition en cause, le législateur entendait répondre à cette différence d'opposabilité de statut en prévoyant pour l'enseignement libre subventionné une « obligation de réintégration indirecte, par la poursuite, en vertu d'une décision prononcée par une juridiction du travail, de l'attribution des subventions-traitements au membre du personnel indûment licencié » (*Doc. parl.*, Conseil flamand, 1988-1989, n° 222/1, p. 16).

B.8.2. La mesure en cause vise donc à réaliser l'égalité de traitement des membres du personnel des établissements d'enseignement, qui est garantie par l'article 24, § 4, de la Constitution. Elle ne saurait en soi être considérée comme une atteinte à la liberté d'enseignement, sauf s'il devait s'avérer que les restrictions concrètes mises à cette liberté par la disposition en cause ne seraient pas raisonnablement justifiées.

B.8.3. Le législateur décréte peut attacher des sanctions financières au non-respect par les pouvoirs organisateurs de l'enseignement libre subventionné des dispositions décrétales impératives qui règlent le statut des membres de leur personnel. Il n'est en outre pas sans justification raisonnable de prévoir la récupération et la retenue de la subvention-traitement pour un emploi dont un membre du personnel nommé à titre définitif a été licencié irrégulièrement et l'attribution directe de cette subvention-traitement au membre du personnel irrégulièrement licencié. Cette mesure a donc pour effet de rendre le pouvoir organisateur financièrement responsable lorsqu'il met fin de façon irrégulière à une nomination définitive et de renforcer en même temps le statut des membres du personnel nommés à titre définitif dans l'enseignement libre subventionné.

Cette perte de la subvention-traitement sortit ses effets pour autant seulement que la juridiction du travail ait jugé que le licenciement du membre du personnel nommé à titre définitif est irrégulier. En outre, le pouvoir organisateur peut mettre fin lui-même à la perte de la subvention-traitement en rectifiant l'acte irrégulier ou en offrant au membre du personnel concerné un emploi dans la même fonction et aux mêmes conditions statutaires.

B.8.4. La mesure en cause ne porte pas atteinte de manière disproportionnée à la liberté d'enseignement garantie par l'article 24, § 1^{er}, de la Constitution.

B.9. La question préjudicielle appelle une réponse négative.

Par ces motifs,

la Cour

dit pour droit :

L'article 28, § 2, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement ne viole pas les articles 10, 11 et 24, § 1^{er}, de la Constitution.

Ainsi rendu en langue néerlandaise et en langue française, conformément à l'article 65 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, le 19 octobre 2017.

Le greffier,
F. Meersschant

Le président,
E. De Groot

ÜBERSETZUNG

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2018/200666]

Auszug aus dem Entscheid Nr. 124/2017 vom 19. Oktober 2017

Geschäftsverzeichnisnummer 6533

In Sachen: Vorabentscheidungsfrage in Bezug auf Artikel 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung bestimmter Rechtsvorschriften im Unterrichtswesen, in Verbindung mit den Artikeln 60, 62 und 64 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 27. März 1991 über den Rechtsstatus bestimmter Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts und der subventionierten Zentren für Schülerbetreuung, gestellt vom Gericht erster Instanz Limburg, Abteilung Tongern.

Der Verfassungsgerichtshof,

zusammengesetzt aus den Präsidenten E. De Groot und J. Spreutels, und den Richtern A. Alen, T. Merckx-Van Goey, P. Nihoul, T. Giet und R. Leysen, unter Assistenz des Kanzlers F. Meersschant, unter dem Vorsitz des Präsidenten E. De Groot,

erlässt nach Beratung folgenden Entscheid:

I. *Gegenstand der Vorabentscheidungsfrage und Verfahren*

In seinem Urteil vom 25. Oktober 2016 in Sachen der VoG «Sint-Jozefsschool Hoevenzavel» gegen die Flämische Gemeinschaft, dessen Ausfertigung am 8. November 2016 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das Gericht erster Instanz Limburg, Abteilung Tongern, folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Verstößt Artikel 28 § 2 des Schulpaktgesetzes in Verbindung mit den Artikeln 60, 62 und 64 des Dekrets [der Flämischen Gemeinschaft vom 27. März 1991] über den Rechtsstatus bestimmter Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts und der subventionierten Zentren für Schülerbetreuung gegen die Artikel 10, 11 und 24 § 1 der Verfassung, dahin ausgelegt, dass es ausgeschlossen ist, dass die Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens den Arbeitsvertrag mit ihren Personalmitgliedern außerhalb der Regelung der vorerwähnten Artikel beenden können, durch Anwendung der Regeln des Arbeitsrechts, durch Anwendung der Artikel 1142, 1184 und 1780 [des Zivilgesetzbuches]?».

(...)

III. *Rechtliche Würdigung*

(...)

B.1. Der Gerichtshof wird gefragt, ob Artikel 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung bestimmter Rechtsvorschriften im Unterrichtswesen, in Verbindung mit den Artikeln 60, 62 und 64 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 27. März 1991 über den Rechtsstatus bestimmter Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts und der subventionierten Zentren für Schülerbetreuung, mit den Artikeln 10, 11 und 24 § 1 der Verfassung vereinbar sei, «dahin ausgelegt, dass es ausgeschlossen ist, dass die Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens den Arbeitsvertrag mit ihren Personalmitgliedern außerhalb der Regelung der vorerwähnten Artikel beenden können, durch Anwendung der Regeln des Arbeitsrechts, durch Anwendung der Artikel 1142, 1184 und 1780 [des Zivilgesetzbuches]».

B.2.1. Artikel 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung bestimmter Rechtsvorschriften im Unterrichtswesen bestimmt:

« § 2. Wenn das Arbeitsgericht in einem formell rechtskräftigen Urteil oder Entscheid erkennt, dass eine Entscheidung eines Organisationsträgers des freien subventionierten Unterrichtswesens zur Beendigung oder Verringerung des Auftrags eines durch ihn endgültig ernannten Personalmitglieds im Widerspruch zum Dekret über den Rechtsstatus bestimmter Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts steht, erhält dieses Personalmitglied die Gehaltszulage für die Gesamtheit oder einen Teil des Auftrags, der ihm entzogen wurde, so als ob es weiter im aktiven Dienst geblieben wäre, und verliert der Organisationsträger die Gehaltszulage für die Gesamtheit oder einen Teil der Stelle, solange er die Stelle einem anderen nicht anspruchsberechtigten Personalmitglied zuteilt.

Diese Bestimmung ist auch wirksam, wenn die Beschwerdekammer im Sinne von Artikel 69 des Dekrets über den Rechtsstatus bestimmter Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts die Entlassung eines endgültig ernannten Personalmitglieds durch den Organisationsträger infolge einer Disziplinarmaßnahme für nichtig erklärt.

Diese Bestimmung ist auch wirksam, wenn das Beschwerdekollegium im Sinne von Artikel 47*septiesdecies* des Dekrets über den Rechtsstatus bestimmter Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts eine der Evaluierungen mit einer abschließenden Bewertung 'unzureichend', die zur Entlassung eines endgültig ernannten Personalmitglieds geführt hat, gemäß Kapitel *Vter* desselben Dekrets für nichtig erklärt hat.

Der Verlust der Gehaltszulage für eine Stelle endet für den Organisationsträger:

1. entweder zu dem Zeitpunkt, zu dem die regelwidrige Handlung durch den Organisationsträger berichtigt wurde;
2. oder wenn derselbe oder ein anderer Organisationsträger das benachteiligte Personalmitglied mit dessen Einverständnis übernimmt;
3. oder zu dem Zeitpunkt, zu dem das benachteiligte Personalmitglied sich ohne triftigen Grund weigert, eine durch denselben Organisationsträger oder einen anderen Organisationsträger angebotene Stelle im selben Amt mit derselben statutarischen Situation anzunehmen;
4. oder zu dem Zeitpunkt, zu dem das benachteiligte Personalmitglied sich aus Gründen, die der Streitsache fremd sind, in den Bedingungen für das Ausscheiden aus dem Amt befindet.

Die Gehaltszulage, die während des Zeitraums zwischen der unrechtmäßigen Entlassung und dem Zeitpunkt der Zustellung des Urteils oder des Entscheids an die für den Unterricht zuständigen Dienste der Flämischen Regierung oder der Entscheidung der vorstehend angeführten Beschwerdekammern oder des vorstehend angeführten Beschwerdekollegiums dem Organisationsträger gewährt wurde, wird von diesem Organisationsträger zurückgefordert und wird anschließend dem zu Unrecht entlassenen Personalmitglied gewährt.

Ab der oben angeführten Zustellung zahlen die für den Unterricht zuständigen Dienste der Flämischen Regierung die Gehaltszulage direkt dem zu Unrecht entlassenen Personalmitglied bis zu dem Zeitpunkt, zu dem eine der vier oben erwähnten Bedingungen erfüllt ist».

B.2.2. Die Artikel 60, 62 und 64 des Dekrets der Flämischen Gemeinschaft vom 27. März 1991 über den Rechtsstatus gewisser Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts und der subventionierten Zentren für Schülerbetreuung (nachstehend: «Rechtsstatusdekret vom 27. März 1991») bestimmen:

«Art. 60. Unbeschadet der Bestimmungen von Artikel 21 in Bezug auf die Beendigung der zeitweiligen Einstellung wird ein zeitweilig eingestelltes oder ein endgültig ernanntes Personalmitglied, sofern es nicht anders festgelegt ist und ohne Kündigung aus seinem Amt entlassen:

1. wenn es nicht mehr die nachstehenden Bedingungen erfüllt:
 - a) Bürger eines Mitgliedsstaats der Europäischen Union oder der Europäischen Freihandelsassoziation sein, vorbehaltlich einer durch die Flämische Regierung zu erteilenden Befreiung;
 - b) die bürgerlichen und politischen Rechte genießen, vorbehaltlich einer durch die Flämische Regierung zu erteilenden Befreiung, die mit der Befreiung im Sinne von a) einhergeht;
 - c) die Wehrdienstverpflichtungen erfüllen;
2. wenn es nach einer erlaubten Abwesenheit ohne triftigen Grund, außer im Falle höherer Gewalt, seinen Dienst nicht wieder aufnimmt und während eines ununterbrochenen Zeitraums von mehr als zehn Kalendertagen abwesend bleibt;
3. wenn es ohne triftigen Grund seine Stelle verlässt und während eines ununterbrochenen Zeitraums von mehr als zehn Kalendertagen abwesend bleibt;
4. wenn es sich in den Fällen befindet, in denen die Anwendung der Zivilgesetze und der Strafgesetze das Ausscheiden aus dem Amt zur Folge hat;
5. wenn es sich nach der Erschöpfung des Verfahrens weigert, einen festgestellten und aufrechterhaltenen Zustand der Unvereinbarkeit zu beenden;
6. wenn sie zur endgültigen vorzeitigen Pension aus Gesundheitsgründen oder wegen körperlicher Untauglichkeit zugelassen werden;
7. wenn es sich nach der Rückruf in den aktiven Dienst ohne triftigen Grund weigert, die durch den Organisationsträger zugeteilte Stelle zu bekleiden;
8. [...]
9. ab dem Zeitpunkt, zu dem der Organisationsträger, auf Antrag der zuständigen Instanz des betreffenden Kultes oder der zuständigen Instanz der nichtkonfessionellen Sittenlehre, den Auftrag der Lehrkraft für den weltanschaulichen Unterricht beendet;
10. ab dem Zeitpunkt, zu dem für das Personalmitglied, das in einem Anwerbungsamt zeitweilig eingestellt ist für eine bestimmte Dauer oder zeitweilig eingestellt ist in einem Auswahl- oder Beförderungsamte, die Bedingungen für eine Entlassung in Anwendung von Artikel 47*quaterdecies*, 47*quinquiesdecies* oder Artikel 47*sexiesdecies* § 3 erfüllt sind;
11. ab dem Zeitpunkt, zu dem für das endgültig ernannte Personalmitglied oder das zeitweilig für eine durchgehende Dauer eingestellte Personalmitglied die Bedingungen für eine Entlassung in Anwendung von Artikel 47*terdecies*, 47*quinquiesdecies* oder Artikel 47*sexiesdecies* § 1 erfüllt sind».

«Art. 62. Für die endgültig ernannten Personalmitglieder und für die zeitweilig für eine durchgehende Dauer eingestellten Personalmitglieder führen ebenfalls zum Ausscheiden aus dem Amt:

1. die freiwillige Entlassung. Außer wenn im gegenseitigen Einvernehmen eine andere Frist vereinbart wird, darf das Personalmitglied seinen Dienst erst nach der Einhaltung einer Kündigungsfrist von mindestens fünfzehn Kalendertagen verlassen;
2. das Erreichen der Altersgrenze;
3. die Entlassung oder die Entfernung aus dem Dienst infolge einer Disziplinarmaßnahme gemäß Artikel 64 Nr. 6 oder Nr. 7;

4. die endgültige Pensionierung;
5. das Ende der Verlängerung der Einstellung gemäß Absatz 2 dieses Artikels.

In Abweichung von Nr. 2 ist das Erreichen der Altersgrenze kein Anlass zum Ausscheiden aus dem Amt, wenn das betreffende Personalmitglied und sein Organisationsträger vereinbaren, die Einstellung zu verlängern.

Eine solche Verlängerung ist nur unter folgenden Bedingungen möglich:

1. die Verlängerung gilt jeweils für die Dauer von höchstens einem Schuljahr;

2. in der Einrichtung, in der das Personalmitglied eingestellt bleibt, wurde oder wird zu diesem Zeitpunkt kein Personalmitglied zur Disposition gestellt wegen des Fehlens einer Stelle im gleichen Amt gemäß der Regelung über die Zurdispositionstellung wegen des Fehlens einer Stelle, der Neuzuweisung und der Wiedereinsetzung, außer wenn dieses Personalmitglied in eine freie Stelle wiedereingesetzt werden kann».

«Art. 64. Im Fall der Nichterfüllung ihrer Pflichten kann den Personalmitgliedern eine der nachstehenden Sanktionen auferlegt werden:

1. Verweis;
2. ein Gehaltskürzung;
3. die Suspendierung als Disziplinarmaßnahme;
4. die Zurdispositionstellung als Disziplinarmaßnahme;

5. die Rückkehr zur zeitweiligen Einstellung für das Personalmitglied, das in einem Anwerbungsamt endgültig ernannt ist, die Zurückstufung im Rang für das Personalmitglied, das in einem Auswahl- oder Beförderungsamt endgültig ernannt ist, oder der Aufschub der endgültigen Ernennung für eine bestimmte Dauer für das Personalmitglied, das für eine durchgehende Dauer eingestellt ist. Die Zurückstufung im Rang gilt nicht für Personalmitglieder der Dienste für pädagogische Begleitung;

6. die Entlassung. Je nach der Art der Gründe, aus denen eine Entlassung erteilt wird, kann der Organisationsträger beschließen, dass diese Entlassung für eine, mehrere oder alle ihre Einrichtungen oder Zentren gilt;

7. die Entfernung aus dem Dienst. Je nach der Art der Gründe, aus denen die Entfernung aus dem Dienst vorgenommen wird, kann der Organisationsträger beschließen, dass die Entfernung aus dem Dienst für eine, mehrere oder alle ihre Einrichtungen oder Zentren gilt.

Eine Disziplinarmaßnahme ist endgültig, wenn die für das Einreichen einer Beschwerde vorgesehene Frist abgelaufen ist, nachdem über eine Beschwerde eine endgültige Entscheidung getroffen wurde.

Wenn es sich um eine Lehrkraft des weltanschaulichen Unterrichts handelt, kann die Disziplinarstrafe nur auf Vorschlag oder mit dem Einverständnis der zuständigen Instanz des betreffenden Kultes oder der nichtkonfessionellen Sittenlehre auferlegt werden».

B.3.1. Die Streitsache vor dem vorlegenden Richter betrifft die Rückforderung einer Gehaltszulage, die von einem Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens durch die Flämische Gemeinschaft für ein endgültig ernanntes Personalmitglied gewährt wurde, nachdem der Arbeitsgerichtshof endgültig festgestellt hat, dass die Entlassung dieses endgültig ernannten Personalmitglieds unrechtmäßig war. Der vorlegende Richter braucht sich daher nicht zur Unrechtmäßigkeit der Entlassung zu äußern, die bereits endgültig in einem vorherigen Gerichtsverfahren festgestellt wurde.

Die Vorabentscheidungsfrage wurde gestellt auf Ersuchen der klagenden Partei vor dem vorlegenden Richter. In der Vorlageentscheidung wird jedoch nicht auf die Artikel 60, 62 und 64 des Rechtsstatusdekrets vom 27. März 1991 verwiesen, in denen die Umstände festgelegt sind, unter denen ein Personalmitglied des subventionierten Unterrichts aus seinem Amt entlassen werden kann. Die Anwendung des allgemeinen Arbeitsrechts oder der Artikel 1142, 1184 und 1780 des Zivilgesetzbuches steht ebenfalls nicht zur Debatte. Diese Bestimmungen waren gemäß den beim Gerichtshof eingereichten Dokumenten zwar Bestandteil der Rechtssache, die zuvor vor den Arbeitsgerichten anhängig gemacht wurde und bei denen die Ordnungsmäßigkeit der Entlassung angefochten wurde, doch es ist nicht ersichtlich, dass sie auch in diesem Verfahren betroffen sind. Aus der Begründung der Vorlageentscheidung geht hingegen hervor, dass sich der vorlegende Richter ausschließlich zu der Gehaltszulage äußern muss, die der Organisationsträger aufgrund des fraglichen Artikels 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 verliert infolge der Entlassung, die durch ein Arbeitsgericht durch eine formell rechtskräftige Entscheidung für unrechtmäßig befunden wurde. Die Streitsache vor dem vorlegenden Richter betrifft insbesondere die Rückforderung der Gehaltszulage, die dem Organisationsträger durch die Flämische Gemeinschaft für das zu Unrecht entlassene Personalmitglied gezahlt wurde.

Insofern der Gerichtshof zur Unmöglichkeit für die Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens, ihre Personalmitglieder außerhalb der Anwendung der Artikel 60, 62 und 64 des Rechtsstatusdekrets vom 27. März 1991 und in Anwendung des allgemeinen Arbeitsrechts und der Artikel 1142, 1184 und 1780 des Zivilgesetzbuches zu entlassen, befragt wird, ist die Antwort auf die Vorabentscheidungsfrage offensichtlich nicht sachdienlich zur Lösung der Streitsache vor dem vorlegenden Richter.

B.3.2. Der Gerichtshof bezieht die Artikel 60, 62 und 64 des Rechtsstatusdekrets vom 27. März 1991 folglich nicht in seine Untersuchung ein.

B.4. Wie die Flämische Regierung und die Regierung der Französischen Gemeinschaft bemerken, wird im Wortlaut der Frage und der Begründung der Vorlageentscheidung keineswegs angeführt, zwischen welchen Kategorien von Personen der fragliche Artikel 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 einen Behandlungsunterschied einführen würde und worin die vermeintliche Diskriminierung bestehen würde.

Die Vorabentscheidungsfrage ist folglich unzulässig, insofern ein Verstoß gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung angeführt wird.

B.5.1. Nach Darlegung der Regierung der Französischen Gemeinschaft erfordere die Vorabentscheidungsfrage ebenfalls keine Antwort, insofern der Gerichtshof zu einem vermeintlichen Verstoß gegen Artikel 24 § 1 der Verfassung befragt werde, da der vorlegende Richter nicht darlege, auf welche Weise durch die fragliche Bestimmung gegen diese Norm verstoßen worden sei.

B.5.2. Aus dem Ausgangsverfahren geht hervor, dass die Vorabentscheidungsfrage so verstanden werden kann, dass der Gerichtshof zur Vereinbarkeit des fraglichen Artikels 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 mit der durch Artikel 24 § 1 der Verfassung gewährleisteten Unterrichtsfreiheit befragt wird, insofern durch die fragliche Bestimmung dem Organisationsträger eine Gehaltszulage für die Stelle eines unrechtmäßig entlassenen Personalmitglieds entzogen werde und somit die Freiheit der Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens, ihr Personal auszuwählen, verletzt werde.

B.5.3. Aufgrund des fraglichen Artikels 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 erhält ein endgültig ernanntes Personalmitglied eines Organisationsträgers des freien subventionierten Unterrichtswesens, das gemäß einem formell rechtskräftigen Urteil eines Arbeitsgerichts oder Entscheid eines Arbeitsgerichtshofes unrechtmäßig entlassen wurde, die Gehaltszulage der Flämischen Regierung für die Gesamtheit oder einen Teil des Auftrags, der ihm entzogen wurde, so als ob es weiter im aktiven Dienst geblieben wäre. Gleichzeitig verliert der betreffende Organisationsträger die Gehaltszulage für die Gesamtheit oder einen Teil dieser Stelle, solange er die Stelle einem anderen anspruchsberechtigten Personalmitglied zuteilt.

Diese Bestimmung wird wirksam durch die Zustellung des Urteils oder Entscheids an die zuständigen Dienste der Flämischen Regierung. Die Gehaltszulage, die dem Organisationsträger während des Zeitraums zwischen der unrechtmäßigen Entlassung und dieser Zustellung gewährt wurde, wird von diesem Organisationsträger zurückgefordert und sodann dem unrechtmäßig entlassenen Personalmitglied zuerkannt. Ab dieser Zustellung zahlen die Dienste der Flämischen Regierung die Gehaltszulage direkt an das unrechtmäßig entlassene Personalmitglied.

Die Gewährung der Gehaltszulage an das entlassene Personalmitglied und der Verlust dieser Gehaltszulage durch den Organisationsträger enden beide, wenn die regelwidrige Handlung durch den Organisationsträger berichtigt wurde, derselbe oder ein anderer Organisationsträger das benachteiligte Personalmitglied mit dessen Einverständnis übernimmt, das benachteiligte Personalmitglied sich ohne triftigen Grund weigert, eine durch denselben Organisationsträger oder einen anderen Organisationsträger angebotene Stelle im selben Amt und im selben statutarischen Stand anzunehmen oder das benachteiligte Personalmitglied sich aus Gründen, die der Streitsache fremd sind, in den Bedingungen für das Ausscheiden aus dem Amt befindet.

B.5.4. Der fragliche Artikel 28 § 2, der durch Artikel 10 des Dekrets vom 5. Juli 1989 eingeführt und durch Artikel VI.1 des Dekrets vom 13. Juli 2007 ersetzt wurde, wurde wie folgt gerechtfertigt:

«Bei der Ausarbeitung eines Statuts für die Personalmitglieder des subventionierten Unterrichts ist als Referenzkader Artikel 17 § 4 [nunmehr Artikel 24 § 4] der Verfassung zu verwenden. Ein wichtiger Aspekt dieser Gleichheit ist die Durchsetzbarkeit des Statuts für die Personalmitglieder.

Im offiziellen Unterrichtswesen (offizieller subventionierter und Gemeinschaftsunterricht) ist bei einer Streitsache über die Anwendung des Statuts schließlich der Staatsrat zuständig.

Wenn der Staatsrat auf Antrag des benachteiligten Personalmitglieds diese Entlassung, die eine einseitige administrative Rechtshandlung ist, als unrechtmäßig für nichtig erklärt, hat dieser Entscheid Rückwirkung bis zum Zeitpunkt der Annahme dieser Entscheidung, mit anderen Wörtern eine Nichtigerklärung *ab initio*. Diese Entlassung hat im Grunde nicht bestanden. Es erfolgt also eine effektive Wiedereingliederung des zu Unrecht entlassenen Personalmitglieds.

Im freien subventionierten Unterrichtswesen ist das Verhältnis zwischen dem Arbeitgeber und dem Arbeitnehmer, auch nach dem Inkrafttreten des Statuts, vertraglicher Art. Bei einer unrechtmäßigen Entlassung kann der Organisationsträger höchstens zum Schadenersatz verurteilt werden. Im heutigen Stand ist eine Wiedereingliederung des Personalmitglieds unmöglich.

Folglich besteht ein deutlicher Unterschied in der Rechtsstellung zwischen den Personalmitgliedern des freien Unterrichtswesens und denjenigen des offiziellen Unterrichtswesens, insbesondere in Bezug auf einen der grundlegendsten Aspekte des Statuts, nämlich seine Durchsetzbarkeit.

[...]

Durch den vorliegenden Artikel wird diese Ungleichheit behoben» (*Parl. Dok.*, Flämischer Rat, 1988-1989, Nr. 222/1, SS. 15-16).

B.6. Der Gerichtshof muss beurteilen, ob der fragliche Artikel 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 gegen Artikel 24 § 1 der Verfassung verstößt, indem dadurch dem Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens eine Gehaltszulage entzogen wird für die Stelle eines Personalmitglieds, das gemäß einem formell rechtskräftigen Urteil des Arbeitsgerichts oder Entscheid des Arbeitsgerichtshofes unrechtmäßig entlassen wurde.

Der Gerichtshof begrenzt seine Prüfung auf diese Situation.

B.7.1. Artikel 24 § 1 der Verfassung besagt, dass das Unterrichtswesen frei ist. Diese Unterrichtsfreiheit setzt voraus, dass die Organisationsträger, die nicht direkt der Gemeinschaft unterstehen, unter gewissen Bedingungen Anspruch auf eine Subventionierung durch die Gemeinschaft haben können. Das Recht auf Subventionierung ist einerseits durch die Möglichkeit der Gemeinschaft, die Subventionen mit Anforderungen im Zusammenhang mit dem Allgemeininteresse zu verbinden, unter anderem denjenigen eines Qualitätsunterrichts und der Einhaltung von Normen in Bezug auf die Schulpopulation, und andererseits durch die Notwendigkeit, die verfügbaren Finanzmittel auf die verschiedenen Aufträge der Gemeinschaft zu verteilen, begrenzt. Für die Unterrichtsfreiheit gibt es daher Grenzen, und sie verhindert nicht, dass der Dekretgeber Bedingungen für die Finanzierung und die Subventionierung auferlegt, die die Ausübung dieser Freiheit einschränken. Derartige Maßnahmen können als solche nicht als eine Verletzung der Unterrichtsfreiheit betrachtet werden. Dies wäre jedoch der Fall, wenn sich herausstellen sollte, dass die konkreten Einschränkungen dieser Freiheit nicht adäquat wären oder nicht im Verhältnis zum angestrebten Ziel stehen würden.

B.7.2. Die Unterrichtsfreiheit impliziert die Freiheit für den Organisationsträger, das Personal zu wählen, das im Hinblick auf die Verwirklichung der eigenen Unterrichtszielsetzungen beschäftigt wird. Die Wahlfreiheit wirkt sich deshalb auf das Arbeitsverhältnis zwischen diesem Organisationsträger und seinem Personal aus. Die Unterrichtsfreiheit verhindert nicht, dass der zuständige Gesetzgeber Einschränkungen daran vornimmt, insbesondere, um die Qualität des Unterrichts zu gewährleisten, unter der Bedingung, dass diese Einschränkungen vernünftig gerechtfertigt sind und verhältnismäßig sind zum Ziel und zu den Folgen der Maßnahme.

B.7.3. Die Unterrichtsfreiheit kann nicht getrennt von den anderen in Artikel 24 der Verfassung enthaltenen Garantien betrachtet werden, darunter der in Artikel 24 § 4 gewährleistete Grundsatz der Gleichbehandlung der Unterrichtseinrichtungen und ihrer Personalmitglieder.

B.8.1. Die fragliche Bestimmung beinhaltet eine Einschränkung der freien Personalauswahl, insofern dadurch eine finanzielle Sanktion mit einer unrechtmäßigen Entlassung eines endgültig ernannten Personalmitglieds durch einen Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens verbunden wird, insbesondere indem diesem Organisationsträger eine Gehaltszulage für diese Stelle entzogen wird, solange er die Stelle einem anderen nicht anspruchsberechtigten Personalmitglied zuteilt.

Aus den in B.5.4 angeführten Vorarbeiten geht hervor, dass diese Maßnahme spezifisch darauf ausgerichtet ist, einen Unterschied in der Rechtsstellung zwischen den Personalmitgliedern des offiziellen Unterrichtswesens und denjenigen des freien subventionierten Unterrichtswesens zu beheben hinsichtlich der Durchsetzbarkeit ihres Statuts. Dieser Behandlungsunterschied ist die Folge der unterschiedlichen juristischen Beschaffenheit der Organisationsträger, die im offiziellen Unterrichtswesen öffentlich-rechtliche und im freien subventionierten Unterrichtswesen privatrechtliche Einrichtungen oder juristische Personen sind. Der Unterschied in der Durchsetzbarkeit ihres Statuts besteht darin, dass die Personalmitglieder des offiziellen Unterrichtswesens ihre Entlassung bei der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates anfechten müssen, die die Entlassungsentscheidung rückwirkend für nichtig erklären kann, was die Verpflichtung für den Organisationsträger beinhaltet, das betreffende Personalmitglied wieder einzugliedern, während die Personalmitglieder des freien subventionierten Unterrichtswesens ihre Entlassung bei dem Arbeitsgericht anfechten müssen, was Anlass zu einem Schadenersatz, jedoch nicht zu einer Verpflichtung der Wiedereingliederung geben kann.

Der Gesetzgeber wollte durch die fragliche Bestimmung diesen Unterschied in der Durchsetzbarkeit des Statuts beheben, indem er für das freie subventionierte Unterrichtswesen eine «indirekte Verpflichtung zur Wiedereingliederung durch die weitere Gewährung der Gehaltszulagen an das zu Unrecht entlassene Personalmitglied nach einem Urteil eines Arbeitsgerichts» (*Parl. Dok.*, Flämischer Rat, 1988-1989, Nr. 222/1, S. 16) vorsah.

B.8.2. Die fragliche Maßnahme dient folglich dazu, die Gleichbehandlung der Personalmitglieder der Unterrichtseinrichtungen, so wie sie durch Artikel 24 § 4 der Verfassung gewährleistet wird, zu verwirklichen. Sie kann folglich nicht als ein Verstoß gegen die Unterrichtsfreiheit betrachtet werden, außer wenn sich herausstellen sollte, dass die konkreten Einschränkungen, die durch die fragliche Bestimmung für diese Freiheit vorgenommen werden, nicht vernünftig gerechtfertigt wären.

B.8.3. Der Dekretgeber darf finanzielle Sanktionen mit der Nichteinhaltung der zwingenden Dekretsbestimmungen, die das Statut ihrer Personalmitglieder regeln, durch die Organisationsträger des freien subventionierten Unterrichtswesens verbinden. Dabei entbehrt es nicht einer vernünftigen Rechtfertigung, eine Rückforderung und eine Einbehaltung einer Gehaltszulage für eine Stelle, aus der ein endgültig ernanntes Personalmitglied auf unrechtmäßiger Weise entlassen wurde, vorzusehen, wobei diese Gehaltszulage direkt dem unrechtmäßig entlassenen Personalmitglied gewährt wird. Diese Maßnahme hat somit zur Folge, dass der Organisationsträger finanziell für die unrechtmäßige Beendigung einer endgültigen Ernennung verantwortlich gemacht wird, während die Rechtsstellung des endgültig ernannten Personalmitglieds des freien subventionierten Unterrichtswesens gefestigt wird.

Dieser Verlust der Gehaltszulage ist nur wirksam, insofern das Arbeitsgericht geurteilt hat, dass die Entlassung des endgültig ernannten Personalmitglieds unrechtmäßig ist. Außerdem kann der Organisationsträger selbst dem Verlust der Gehaltszulage ein Ende setzen, nämlich indem er die regelwidrige Handlung berichtigt oder dem betreffenden Personalmitglied eine Stelle im selben Amt mit derselben statistischen Situation anbietet.

B.8.4. Die fragliche Maßnahme beeinträchtigt nicht auf unverhältnismäßige Weise die durch Artikel 24 § 1 der Verfassung gewährleistete Unterrichtsfreiheit.

B.9. Die Vorabentscheidungsfrage ist verneinend zu beantworten.

Aus diesen Gründen:

Der Gerichtshof

erkennt für Recht:

Artikel 28 § 2 des Gesetzes vom 29. Mai 1959 zur Abänderung bestimmter Rechtsvorschriften im Unterrichtswesen verstößt nicht gegen die Artikel 10, 11 und 24 § 1 der Verfassung.

Erlassen in niederländischer und französischer Sprache, gemäß Artikel 65 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof, am 19. Oktober 2017.

Der Kanzler,
(gez.) F. Meersschaut

Der Präsident,
(gez.) E. De Groot

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2018/200908]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par jugement du 26 décembre 2017 en cause de R.P. contre A.M., dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 28 décembre 2017, le tribunal de la famille du Tribunal de première instance de Namur, division Namur, a posé la question préjudicielle suivante :

« Les articles 330 du Code civil et 138bis du Code judiciaire, pris isolément ou ensemble, en ce qu'il exclut (pour le premier) ou semble exclure (pour le second) du droit d'agir en contestation de la reconnaissance paternelle, les grands-parents et le ministère public (sauf à considérer (ce sur quoi la Cour est également interrogée) que ce droit d'agir lui est dévolu pour toucher nécessairement à l'ordre public, dans tous les litiges en matière de filiation, soit même en dehors des cas de fraude), ne violent-ils pas notamment les articles 10, 11, 22 et 22bis de la Constitution, combinés ou non avec d'autres dispositions légales supranationales telle la Convention européenne des droits de l'homme et notamment l'article 8 de cette dernière, constituant de ce fait une entrave au droit de l'enfant d'entretenir des relations avec ses grands-parents et inversement (tel que consacré par l'article 375bis du Code civil), dans le contexte factuel très précis du présent dossier où il s'agit pour une grand-mère de solliciter un droit aux relations personnelles à l'égard de sa petite-fille, alors même que son fils - le père, auteur de la reconnaissance - est décédé et que la mère soutient que ce dernier n'est pas le père biologique de l'enfant tout en s'abstenant d'agir sur ce point (ce qui ne serait pas non plus sans poser de difficultés compte tenu de l'exigence qui est posée dans son chef de démontrer un vice de consentement, exigence que n'a pas invalidée la Cour dans son arrêt du 24 septembre 2015) ?

En d'autres termes, ne faut-il pas, sauf à violer les dispositions précitées, autoriser soit le ministère public, soit les grands-parents (par exemple si le ministère public s'abstient de le faire), à contester la reconnaissance de paternité faite par le père décédé, lorsque pèsent des incertitudes quant à sa filiation, qui sont susceptibles d'entraver sérieusement l'exercice concret et effectif du droit consacré par l'article 375bis du Code civil, de la manière évoquée dans les motifs de la présente décision ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 6804 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux

GRONDWETTELIJK HOF

[2018/200908]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij vonnis van 26 december 2017 in zake R.P. tegen A.M., waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 28 december 2017, heeft de familierechtbank van de Rechtbank van eerste aanleg Namen, afdeling Namen, de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Schenden de artikelen 330 van het Burgerlijk Wetboek en 138*bis* van het Gerechtelijk Wetboek, afzonderlijk of in samenhang gelezen, in zoverre zij van het recht om de erkenning van het vaderschap te betwisten de grootouders en het openbaar ministerie (tenzij wordt beschouwd (waarover het Hof eveneens wordt verzocht zich uit te spreken) dat dat recht aan het openbaar ministerie is toegekend omdat het noodzakelijkerwijs de openbare orde raakt, in alle geschillen inzake afstamming, dus zelfs buiten de gevallen van bedrog) uitsluiten (wat het eerste artikel betreft) of lijken uit te sluiten (wat het tweede artikel betreft), niet met name de artikelen 10, 11, 22 en 22*bis* van de Grondwet, al dan niet in samenhang gelezen met andere, supranationale wetsbepalingen zoals het Europees Verdrag voor de rechten van de mens en met name artikel 8 van dat laatste, hetgeen aldus een belemmering vormt van het recht van het kind om persoonlijk contact te onderhouden met zijn grootouders en omgekeerd (zoals verankerd in artikel 375*bis* van het Burgerlijk Wetboek), in de welbepaalde feitelijke context van het onderhavige dossier waarin een grootmoeder aanspraak maakt op het recht om persoonlijk contact te onderhouden met haar kleindochter, terwijl haar zoon - de vader en erkenner - overleden is en de moeder beweert dat die laatstgenoemde niet de biologische vader van het kind is, zonder op dat punt in rechte te treden (hetgeen ook moeijlichkeiten zou doen rijzen gelet op het feit dat zij ertoe gehouden is een wilsgebrek aan te tonen, vereiste die het Hof in zijn arrest van 24 september 2015 niet ongeldig heeft verklaard) ?

Met andere woorden, dient, teneinde de voormelde bepalingen niet te schenden, ofwel het openbaar ministerie, ofwel de grootouders (bijvoorbeeld indien het openbaar ministerie dat nalaat te doen) niet te worden toegestaan de erkenning van het vaderschap door de overleden vader te betwisten wanneer omtrent de afstamming onzekerheid heerst die de concrete en daadwerkelijke uitoefening van het in artikel 375*bis* van het Burgerlijk Wetboek verankerde recht op de in de motieven van de onderhavige beslissing aangehaalde wijze ernstig kan belemmeren ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 6804 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2018/200908]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Urteil vom 26. Dezember 2017 in Sachen R.P. gegen A.M., dessen Ausfertigung am 28. Dezember 2017 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat das Familiengericht des Gerichts erster Instanz Namur, Abteilung Namur, folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

« Verstoßen Artikel 330 des Zivilgesetzbuches und Artikel 138*bis* des Gerichtsgesetzbuches, an sich oder in Verbindung miteinander, dadurch, dass sie die Großeltern und die Staatsanwaltschaft vom Recht, die Anerkennung der Vaterschaft anzufechten, ausschließen (was den erstgenannten Artikel betrifft) oder auszuschließen scheinen (was den zweitgenannten Artikel betrifft) - es sei denn, es wird davon ausgegangen (wozu der Gerichtshof ebenfalls befragt wird), dass dieses Recht der Staatsanwaltschaft zugeteilt wird, weil es notwendigerweise die öffentliche Ordnung betrifft, in allen Streitsachen bezüglich der Abstammung, sogar außerhalb der Fälle des Betrugs -, insbesondere gegen die Artikel 10, 11, 22 und 22*bis* der Verfassung, an sich oder in Verbindung mit anderen, überstaatlichen Gesetzesbestimmungen wie der Europäischen Menschenrechtskonvention und insbesondere deren Artikel 8, wobei somit eine Beeinträchtigung des Rechts des Kindes auf persönlichen Umgang mit seinen Großeltern und umgekehrt (wie festgelegt in Artikel 375*bis* des Zivilgesetzbuches) vorliegt, im konkreten faktischen Kontext des vorliegenden Falls, in dem es für eine Großmutter darum geht, ein Recht auf persönlichen Umgang mit ihrer Enkeltochter zu beantragen, während ihr Sohn - der Vater, der anerkannt hat - verstorben ist und die Mutter behauptet, dass dieser nicht der biologische Vater des Kindes sei, ohne dass sie dazu gerichtlich vorgeht (woraus sich ebenfalls Schwierigkeiten ergeben würden unter Berücksichtigung des für sie geltenden Erfordernisses, einen Zustimmungsmangel nachzuweisen, wobei der Gerichtshof in seinem Entscheid vom 24. September 2015 dieses Erfordernis nicht für ungültig erklärt hat)?

Müsste mit anderen Worten, damit nicht gegen die vorerwähnten Bestimmungen verstoßen wird, nicht entweder der Staatsanwaltschaft oder den Großeltern (z.B. wenn die Staatsanwaltschaft es unterlässt) die Erlaubnis erteilt werden, die Anerkennung der Vaterschaft durch den verstorbenen Vater anzufechten, wenn Unsicherheiten bezüglich der Abstammung vorliegen, die die konkrete und tatsächliche Ausübung des in Artikel 375*bis* des Zivilgesetzbuches festgelegten Rechts auf die in der Begründung der vorliegenden Entscheidung angegebene Weise ernsthaft beeinträchtigen könnten? ».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 6804 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,
P.-Y. Dutilleux

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2018/200942]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par arrêt du 9 janvier 2018 en cause de Patrick Moysse contre l'Etat belge, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 16 janvier 2018, la Cour du travail de Liège, division Namur, a posé les questions préjudicielles suivantes :

« 1. L'article 2262*bis*, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du Code civil et la loi du 27 février 1987 relative aux allocations aux personnes handicapées violent-ils les articles 10 et 11 de la Constitution en soumettant à un délai de prescription de dix ans l'action de l'Etat belge en récupération d'avances versées à une personne handicapée alors que l'action en récupération d'allocations versées indûment, également exercée par l'Etat belge à l'égard d'une personne handicapée, est soumise, en vertu de l'article 16 de la loi du 27 février 1987 à un délai de prescription de, selon les cas, un, trois ou cinq ans ?

2. L'article 2262bis, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du Code civil et la loi du 27 février 1987 relative aux allocations aux personnes handicapées violent-ils les articles 10 et 11 de la Constitution en soumettant à un délai de prescription de dix ans l'action de l'Etat belge en récupération d'avances versées à une personne handicapée alors que les actions en récupération exercées par d'autres institutions de sécurité sociale à l'égard d'assurés sociaux ayant bénéficié d'avances dans les matières des accidents du travail ou de l'assurance-chômage sont soumises, par respectivement l'article 69, alinéas 1^{er} et 2, de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail et l'article 7, § 13, alinéa 2, de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, à un délai de prescription de, selon les cas, trois ou cinq ans ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 6815 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux

GRONDWETTELIJK HOF

[2018/200942]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij arrest van 9 januari 2018 in zake Patrick Moyse tegen de Belgische Staat, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 16 januari 2018, heeft het Arbeidshof te Luik, afdeling Namen, de volgende prejudiciële vragen gesteld :

« 1. Schenden artikel 2262bis, § 1, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek en de wet van 27 februari 1987 betreffende de tegemoetkomingen aan personen met een handicap de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, door de vordering van de Belgische Staat tot terugvordering van voorschotten die zijn betaald aan een persoon met een handicap, te onderwerpen aan een verjaringstermijn van tien jaar, terwijl de vordering tot terugvordering van ten onrechte betaalde tegemoetkomingen, die eveneens door de Belgische Staat wordt ingesteld ten aanzien van een persoon met een handicap, krachtens artikel 16 van de wet van 27 februari 1987 aan een verjaringstermijn van, naar gelang van het geval, één, drie of vijf jaar wordt onderworpen ?

2. Schenden artikel 2262bis, § 1, eerste lid, van het Burgerlijk Wetboek en de wet van 27 februari 1987 betreffende de tegemoetkomingen aan personen met een handicap de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, door de vordering van de Belgische Staat tot terugvordering van voorschotten die zijn betaald aan een persoon met een handicap, te onderwerpen aan een verjaringstermijn van tien jaar, terwijl de vorderingen tot terugvordering die door andere socialezekerheidsinstellingen zijn ingesteld ten aanzien van sociaal verzekerden die voorschotten in de aangelegenheden van de arbeidsongevallen of van de werkloosheidsverzekering hebben genoten, bij respectievelijk artikel 69, eerste en tweede lid, van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 en artikel 7, § 13, tweede lid, van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders aan een verjaringstermijn van, naar gelang van het geval, drie of vijf jaar worden onderworpen ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 6815 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2018/200942]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Entscheid vom 9. Januar 2018 in Sachen Patrick Moyse gegen den belgischen Staat, dessen Ausfertigung am 16. Januar 2018 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat der Arbeitsgerichtshof Lüttich, Abteilung Namur, folgende Vorabentscheidungsfragen gestellt:

« 1. Verstoßen Artikel 2262bis § 1 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches und das Gesetz vom 27. Februar 1987 über die Beihilfen für Personen mit Behinderung gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, indem sie die Klage des belgischen Staates auf Rückforderung von einer Person mit Behinderung gezahlten Vorschüssen einer zehnjährigen Verjährungsfrist unterwerfen, während die Klage auf Rückforderung von unrechtmäßig ausgezahlten Beihilfen, die ebenfalls vom belgischen Staat einer Person mit Behinderung gegenüber ausgeübt wird, kraft Artikel 16 des Gesetzes vom 27. Februar 1987 einer Verjährungsfrist von - je nach dem Fall - einem, drei oder fünf Jahren unterliegt?

2. Verstoßen Artikel 2262bis § 1 Absatz 1 des Zivilgesetzbuches und das Gesetz vom 27. Februar 1987 über die Beihilfen für Personen mit Behinderung gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, indem sie die Klage des belgischen Staates auf Rückforderung von einer Person mit Behinderung gezahlten Vorschüssen einer zehnjährigen Verjährungsfrist unterwerfen, während die Klagen auf Rückforderung, die von anderen Einrichtungen für soziale Sicherheit den Sozialversicherten gegenüber ausgeübt werden, die Vorschüsse im Bereich der Arbeitsunfälle oder der Arbeitslosenversicherung erhalten haben, durch Artikel 69 Absätze 1 und 2 des Gesetzes vom 10. April 1971 über die Arbeitsunfälle bzw. Artikel 7 § 13 Absatz 2 des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer einer Verjährungsfrist von - je nach dem Fall - drei oder fünf Jahren unterworfen werden? ».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 6815 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,
P.-Y. Dutilleux

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2018/200892]

Selectie van de Directeur generaal Controlebeleid (m/v/x) voor het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen. — Selectienummer : ANG18705

Solliciteren kan tot en met 13/03/2018 via www.selor.be

De functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij Selor via www.selor.be

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2018/200892]

Sélection du Directeur général Politique de contrôle (m/f/x) pour l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire. — Numéro de sélection : AFG18705

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 13/03/2018 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès de Selor via www.selor.be

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2018/200964]

Vergelijkende Nederlandstalige selectie(s) voor bevordering naar niveau B (specifiek gedeelte) voor de HVW: Verantwoordelijken voor het uitbetalingsbureau te Neerpelt (m/v/x) (BNG18022)

De medewerkers die voldoen aan de deelnemingsvoorwaarden om te solliciteren worden door hun personeelsdienst op de hoogte gebracht en krijgen via deze weg de functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...).

Solliciteren kan tot 5/03/2018.

Voor alle bijkomende inlichtingen, kunnen de kandidaten zich richten tot hun personeelsdienst.

De lijst van laureaten is onbeperkt in tijd geldig en wordt opgemaakt na de selectie.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2018/200964]

Sélection(s) comparative(s) néerlandophone(s) pour l'accession au niveau B (partie spécifique) au sein de la CAPAC: Responsables pour le bureau de paiement de Neerpelt (m/f/x) (BNG18022)

Les collaborateurs qui satisfont aux conditions de participation peuvent en informer leur service du personnel qui leur transmettra alors la description de fonction (contenu du job, conditions de participation, procédure de sélection...).

Il est possible de postuler jusqu'au 5/03/2018.

Pour toutes informations complémentaires, les candidats peuvent s'adresser à leur service du personnel.

La validité de liste des lauréats est illimitée dans le temps et sera établie à l'issue de la sélection.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2018/200967]

Vergelijkende Nederlandstalige selectie voor bevordering naar niveau B (specifiek gedeelte) voor het Instituut voor de Gelijkheid van Vrouwen en Mannen: Administratief Deskundigen cel Logistiek (m/v/x) (BNG18023)

De medewerkers die voldoen aan de deelnemingsvoorwaarden om te solliciteren worden door hun personeelsdienst op de hoogte gebracht en krijgen via deze weg de functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...).

Solliciteren kan tot 6 maart 2018.

Voor alle bijkomende inlichtingen, kunnen de kandidaten zich richten tot hun personeelsdienst.

De lijst van laureaten is onbeperkt in tijd geldig en wordt opgemaakt na de selectie.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2018/200967]

Sélection comparative néerlandophone d'accession au niveau B (épreuve particulière) pour l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes: Administratif Deskundigen cel Logistiek (m/v/x) (BNG18023)

Les collaborateurs rentrant dans les conditions pour postuler sont avertis par leur service du personnel qui met à leur disposition la description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...).

Ils peuvent poser leur candidature jusqu'au 6 mars 2018.

Pour tout renseignement complémentaire, les candidats peuvent s'adresser à leur service du personnel.

Une liste de lauréats valable sans limite dans le temps, sera établie après la sélection.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2018/200813]

Arbeidsgerechten. — Bericht aan de representatieve organisaties. — Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken, als werkgever bij de Arbeidsrechtbank van Antwerpen arrondissement Antwerpen ter vervanging van de heer Philippe VAN HECKE

De betrokken organisaties worden verzocht de kandidaturen voor te dragen overeenkomstig de artikelen 2 en 3 van het koninklijk besluit van 7 april 1970 en uiterlijk binnen de drie maanden na de bekendmaking van dit bericht.

De voordrachten van de kandidaten moeten worden gericht aan de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, Dienst Arbeidsgerechten, Ernest Blerotstraat 1, 1070 Brussel.

Bij de lijsten wordt voor elk der voorgedragen kandidaten een uittreksel van de geboorteakte gevoegd.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2018/200813]

Juridictions du travail. — Avis aux organisations représentatives. — Place vacante d'un juge social effectif au titre d'employeur au Tribunal du travail d'Anvers arrondissement Anvers en remplacement de Monsieur Philippe VAN HECKE

Les organisations représentatives intéressées sont invitées à présenter les candidatures à cette fonction conformément aux articles 2 et 3 de l'arrêté royal du 7 avril 1970 et au plus tard dans les trois mois qui suivent la publication du présent avis.

Ces présentations doivent être adressées au SPF Emploi, Travail et Concertation sociale, Service des Juridictions du travail, rue Ernest Blerot 1, à 1070 Bruxelles.

Les listes seront accompagnées d'un extrait d'acte de naissance pour chacun des candidats présentés.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2018/30516]

Rechterlijke Orde. — Vacante betrekkingen

Parketjurist in het rechtsgebied van het hof van beroep Brussel met aanwijzing bij het parket Halle-Vilvoorde: 1 (Nederlandstalig)**.

Artikelen 58, 59 en 60 van de wet van 19 juli 2012 betreffende de hervorming van het gerechtelijk arrondissement Brussel, is van toepassing op de plaatsen die aangeduid zijn met **.

Vastbenoemde attachés jurist en referendarissen die een betrekking als parketjurist wensen op te nemen, kunnen zich kandidaat stellen voor deze betrekking.

De kandidaten worden geacht Belg te zijn op het ogenblik van benoeming.

De kandidaturen voor een benoeming in de rechterlijke orde dienen gesteld te worden binnen een termijn van 20 kalenderdagen na de bekendmaking van de vacature in het *Belgisch Staatsblad* (art. 287^{sexies} van het Gerechtelijk Wetboek) via e-mail op het adres exsel@just.fgov.be met vermelding van «Vacature parketjurist – 2018.01» in het onderwerp.

De kandidaten zullen een ontvangstbevestiging ontvangen. De selectieprocedure wordt volledig elektronisch gevoerd.

Elke onvolledige kandidaatstelling of inschrijving die niet verloopt volgens de elektronische inschrijvingsprocedure zal onontvankelijk verklaard worden.

De kandidaten zullen via een schrijven uitgenodigd worden voor een bijkomende proef.

De parketjuristen worden door de Koning benoemd per rechtsgebied van een hof van beroep. Zij worden door de minister van Justitie aangewezen om hun ambt, volgens de behoeften van de dienst, uit te oefenen binnen dit rechtsgebied. Die aanwijzing kan ofwel plaatsvinden bij het parket-generaal ofwel bij een rechtbank of een parket uit het rechtsgebied van dat hof van beroep.

De kandidaten worden verzocht een curriculum vitae en een motivatiebrief aan hun kandidatuur toe te voegen.

Zij dienen eveneens het invulformulier « vacature parketjurist – 2018.01 » toe te voegen dat ter beschikking is op het intranet van de FOD Justitie onder de rubriek DGRO/Dienst HR Gerechtspersoneel/Vacatures of kan opgevraagd worden via het e-mailadres exsel@just.fgov.be.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2018/30516]

Ordre judiciaire. — Places vacantes

Juriste de parquet dans le ressort de la cour d'appel de Bruxelles avec désignation au parquet de Hal-Vilvorde: 1 (néerlandophone)**.

Articles 58, 59 et 60 de la loi du 19 juillet 2012 portant réforme de l'arrondissement judiciaire Bruxelles, est d'application pour les places indiquées par **.

Les attachés juriste statutaires et référendaires qui souhaitent obtenir une place de juriste de parquet peuvent poser leur candidature à cette place.

Les candidats doivent avoir la nationalité belge au moment de la nomination.

Les candidatures à une nomination dans l'ordre judiciaire doivent être adressées dans un délai de 20 jours calendrier à partir de la publication de la vacance au *Moniteur belge* (article 287^{sexies} du Code judiciaire) et ce par e-mail à l'adresse exsel@just.fgov.be, avec en objet la mention «Place vacante juriste de parquet – 2018.01».

Les candidats recevront un accusé de réception. La procédure de sélection se déroulera entièrement par voie électronique.

Toute candidature incomplète ou qui ne respecte pas la procédure électronique sera déclarée irrecevable.

Les candidats seront invités par écrit à une épreuve complémentaire.

Les juristes de parquet sont nommés par le Roi par ressort d'une cour d'appel. Ils sont désignés par le ministre de la Justice en vue d'exercer leur fonction au sein de ce ressort en fonction des nécessités du service. La désignation peut avoir lieu soit près le parquet général, soit près un tribunal ou un parquet du ressort de cette cour d'appel.

Les candidats sont priés de joindre un curriculum vitae et une lettre de motivation à leur candidature.

Ils doivent également joindre le formulaire complété « place vacante juriste de parquet – 2018.01 », qui est disponible sur le site web du SPF Justice, sous la rubrique DGOJ/Service RH Personnel judiciaire/Places vacantes ou qui peut être demandé via l'adresse e-mail exsel@just.fgov.be.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C – 2018/30497]

Oproep tot kandidaten: mandaat van een rechtskundig assessor generaal en een plaatsvervangend rechtskundig assessor generaal bij de Nederlandstalige Uitvoerende Kamer van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars

Wettelijke basis voor de benoeming:

Wet van 11 februari 2013 houdende organisatie van het beroep van vastgoedmakelaar, laatst gewijzigd bij de wet van 21 december 2017 (artikel 16).

Wettelijk kader:

Wet van 11 februari 2013 houdende organisatie van het beroep van vastgoedmakelaar, laatst gewijzigd bij de wet van 21 december 2017.

Context:

Een rechtskundig assessor generaal of zijn plaatsvervanger heeft als opdracht juridische ondersteuning te verlenen, onderzoek te doen en aanbevelingen uit te werken. Hij vormt samen met de Franstalige rechtskundig assessor generaal het rechtskundig assessoraat generaal. De rechtskundig assessor generaal wordt voor zes jaar benoemd door de minister bevoegd voor Middenstand.

Functie:

Optreden als rechtskundig assessor generaal of plaatsvervangend rechtskundig assessor generaal voor de Nederlandstalige Uitvoerende Kamer van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars (BIV).

Taken:

Wanneer de rechtskundig assessor een klacht zonder gevolg klasseert, onderzoekt de rechtskundig assessor generaal of zijn plaatsvervanger de aanvraag tot herziening op basis van een gemotiveerd verzoek van het bureau of van de klager. In het kader van dat onderzoek bepaalt de rechtskundig assessor generaal of zijn plaatsvervanger of de feiten en gedragingen van personen die zijn ingeschreven op het tableau of op de lijst van stagiairs of die gemachtigd zijn om het beroep occasioneel uit te oefenen, een deontologische inbreuk inhouden.

De rechtskundig assessor generaal of zijn plaatsvervanger kan zelf het onderzoek in deze dossiers voeren. Hij kan ook een werkend of plaatsvervangend lid van de Uitvoerende Kamer aanwijzen om de zaak te onderzoeken en hem dienaangaande verslag uit te brengen. Hij kan de termijn bepalen waarbinnen dit verslag aan hem moet worden voorgelegd. Hij kan ook een deskundige aanstellen om hem, de verslaggever of de referendarissen, hiertoe aangesteld door de Nationale Raad onder de personeelsleden van het BIV, bij te staan.

De rechtskundig assessor generaal of zijn plaatsvervanger beschikt over de mogelijkheid om voorlopige maatregelen te nemen wanneer wegens de ten laste gelegde feiten gevreesd kan worden dat de verdere uitoefening van de beroepswerkzaamheid schade kan berokkenen aan derden of aan de eer van het Instituut. Hij kan vragen om de termijn van die voorlopige maatregelen te verlengen.

Onverenigbaarheden met het beroep van rechtskundig assessor generaal of plaatsvervangend rechtskundig assessor generaal:

- te pleiten voor de Uitvoerende Kamers en de Kamers van Beroep binnen het BIV, alsook de leden of kandidaat-leden te adviseren in dossiers die behandeld worden of kunnen worden door deze Kamers;
- enig persoon te adviseren en voor deze te pleiten in het kader van een geschil met het Instituut;
- namens het Instituut te adviseren en te pleiten;
- werkende of plaatsvervangende leden van de Uitvoerende Kamer of de Kamer van Beroep, of mede-eigendommen waarvan deze leden syndicus zouden zijn, te adviseren of voor hen te pleiten;
- rechtskundig assessor of plaatsvervangend rechtskundig assessor zijn bij de Uitvoerende Kamer van het BIV; tussen het einde van het mandaat van rechtskundig assessor of plaatsvervangend rechtskundig assessor en het begin van het mandaat van rechtskundig assessor generaal of plaatsvervangend rechtskundig assessor generaal moet een periode van minstens vier jaar zitten.

Deelnemingsvoorwaarden:

- u bent een advocaat ingeschreven op het tableau van de Orde van Advocaten.

Technische vaardigheden:

- kennis van de wet van 11 februari 2013 houdende organisatie van het beroep van vastgoedmakelaar;
- kennis van het koninklijk besluit van 20 juli 2012 tot bepaling van de regels inzake de organisatie en de werking van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars;
- kennis van het koninklijk besluit van 30 augustus 2013 betreffende de toegang tot het beroep van vastgoedmakelaar;
- kennis van het koninklijk besluit van 27 september 2006 tot goedkeuring van het reglement van plichtenleer van het Beroepsinstituut van Vastgoedmakelaars;
- kennis van de werking van de administratieve rechtbanken en de regels die op hen van toepassing zijn.

Troeven:

- ervaring in soortgelijke organen;
- affiniteit met het beroep van vastgoedmakelaar.

Kandidatuur:

U richt uw kandidatuur per brief binnen een termijn van 30 dagen na deze publicatie in het *Belgisch Staatsblad* tot de Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie op het volgend adres:

FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie
 Algemene Directie KMO-beleid
 Dienst Intellectuele Beroepen en Wetgeving
 Koning Albert II laan 16, 4de verd.
 1000 Brussel

De kandidatuur moet vergezeld zijn van een gedetailleerd cv waarbij alle titels, vaardigheden en troeven die verband houden met de functie opgesomd worden, alsook de elementen die toelaten de motivatie voor de functie na te gaan.

Indien er meerdere kandidaten zijn, kan de Minister het advies inwinnen van een administratieve jury.

De Minister neemt de uiteindelijke beslissing inzake de keuze van de kandidaat.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[C – 2018/30498]

Appel à candidatures : mandat d'un assesseur juridique général et d'un assesseur juridique général suppléant près de la Chambre exécutive francophone de l'Institut professionnel des agents immobiliers

Base légale pour la nomination :

Loi du 11 février 2013 organisant la profession d'agent immobilier, modifiée en dernier lieu par la loi du 21 décembre 2017 (article 16).

Cadre légal :

Loi du 11 février 2013 organisant la profession d'agent immobilier, modifiée en dernier lieu par la loi du 21 décembre 2017.

Contexte :

Un assesseur juridique général ou son suppléant a pour mission de fournir une assistance juridique, de réaliser des instructions et de formuler des recommandations. Il constitue avec l'assesseur juridique général néerlandophone l'assessorat juridique général. L'assesseur juridique général est nommé pour six ans par le ministre ayant les Classes moyennes dans ses attributions.

Fonction :

Agir comme assesseur juridique général ou comme assesseur juridique général suppléant pour la Chambre exécutive d'expression française de l'Institut professionnel des agents immobiliers (IPI).

Tâches :

Lorsque l'assesseur juridique classe une plainte sans suite, l'assesseur juridique général ou son suppléant examine, sur base d'une demande motivée du bureau ou du plaignant, la demande de révision. L'assesseur juridique général ou son suppléant détermine, dans le cadre de cet examen, si les faits et comportements des personnes qui sont inscrites au tableau ou sur la liste des stagiaires, ou des personnes autorisées à exercer occasionnellement la profession, sont susceptibles de constituer des manquements déontologiques.

L'assesseur juridique général ou son suppléant peut instruire lui-même ces dossiers. Il peut également désigner un membre effectif ou suppléant de la Chambre exécutive pour instruire l'affaire et lui faire rapport. Il peut déterminer le délai dans lequel ce rapport doit lui être communiqué. Il peut également désigner un expert chargé de l'assister ou d'assister le rapporteur ou les référendaires désignés à cet effet par le Conseil national parmi les membres de l'IPI.

L'assesseur juridique général ou son suppléant dispose de la possibilité de demander des mesures conservatoires lorsque les faits reprochés font craindre que l'exercice ultérieur de l'activité professionnelle soit de nature à causer des préjudices aux tiers ou à l'honneur de l'Institut. Il peut proroger la durée des mesures provisoires.

Incompatibilités avec la profession d'assesseur juridique général ou d'assesseur juridique général suppléant :

- plaider devant les Chambres exécutives et d'appel de l'IPI et conseiller des membres dans des dossiers traités par ces chambres ou susceptibles de l'être;

- conseiller une personne et plaider en faveur de celle-ci dans le cadre d'un litige avec l'Institut;

- conseiller et plaider en faveur de l'Institut;

- conseiller ou plaider en faveur des membres effectifs ou suppléants de la Chambre exécutive et d'appel ou de copropriétés dont ces membres seraient les syndics;

- être assesseur juridique ou assesseur juridique suppléant près de la Chambre exécutive de l'IPI; entre la fin du mandat d'assesseur juridique ou d'assesseur juridique suppléant et le début du mandat d'assesseur juridique général ou d'assesseur juridique général suppléant, une période d'au moins quatre ans doit s'être écoulée.

Conditions de participation :

- vous êtes avocat inscrit au tableau de l'Ordre des avocats.

Compétences techniques :

- connaissance de la loi du 11 février 2013 organisant la profession d'agent immobilier;

- connaissance de l'arrêté royal du 20 juillet 2012 déterminant les règles d'organisation et de fonctionnement de l'Institut professionnel des agents immobiliers;

- connaissance de l'arrêté royal du 30 août 2013 relatif à l'accès à la profession d'agent immobilier;

- connaissance de l'arrêté royal du 27 septembre 2006 portant approbation du code de déontologie de l'Institut professionnel des agents immobiliers;

- connaissance du fonctionnement des juridictions administratives et des dispositions qui leur sont applicables.

Atouts :

- avoir de l'expérience dans des organes similaires;

- avoir des affinités avec la profession d'agent immobilier.

Candidature :

Votre candidature doit être introduite par courrier dans les 30 jours suivant la présente publication au *Moniteur belge* à l'attention du Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture et de l'Intégration sociale, à l'adresse suivante :

SPF Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

Direction générale Politique des PME

Service des Professions intellectuelles et Législation

Boulevard du Roi Albert II 16, 4ème étage

1000 Bruxelles

La candidature doit être accompagnée d'un CV détaillé, reprenant tous les titres, compétences, atouts en lien avec la fonction ainsi que les éléments permettant d'apprécier la motivation pour la fonction.

S'il y a plusieurs candidats, le Ministre peut solliciter l'avis d'un jury administratif.

Le Ministre prend la décision finale concernant le choix du candidat.

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C – 2018/30480]

Emplois de directeurs, de conseillers psycho-pédagogiques, d'auxiliaires sociaux et d'auxiliaires paramédicaux dans les centres psycho-médico-sociaux organisés par la Fédération Wallonie-Bruxelles, à conférer par mutation

L'article 109 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979 fixant le statut du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de la Fédération Wallonie-Bruxelles et des membres du personnel du service d'inspection chargés de la surveillance de ces centres psycho-médico-sociaux prévoit que, après avoir procédé à la réaffectation des membres du personnel technique en disponibilité par défaut d'emploi, les emplois restant vacants sont portés à la connaissance des membres du personnel technique.

Ces emplois peuvent être attribués par mutation aux membres du personnel technique nommés à titre définitif, titulaires d'une fonction de recrutement ou titulaires d'une fonction de promotion et qui sont nommés dans ladite fonction depuis trois ans au moins.

Les membres du personnel technique intéressés par les emplois à conférer sont invités à introduire une demande de mutation (Modèle A).

Les membres du personnel désireux d'obtenir une mutation dans un emploi devenu définitivement vacant à la suite des mutations intervenues au premier tour, sont invités à introduire une demande de mutation pour la seconde opération (Modèle B) (Ceci qu'ils aient ou pas introduit une demande de mutation via le formulaire Modèle A).

Tout emploi devenu définitivement vacant à la suite des mutations intervenues au premier tour des mutations, est porté, par lettre - circulaire, à la connaissance des membres du personnel qui ont introduit une demande de mutation conformément aux dispositions décrites ci-dessus et qui n'ont pas obtenu une mutation lors de ce premier tour. Cette lettre-circulaire leur est adressée sous pli recommandé à la poste. Elle invite les membres du personnel intéressés par l'emploi à conférer, à introduire leur demande à l'adresse indiquée, dans un délai de huit jours. Ce délai prend cours le lendemain de la date de l'envoi de la lettre-circulaire.

Pour chacun des emplois à conférer, les membres du personnel technique qui ont régulièrement introduit une demande de mutation et qui remplissent les conditions requises, sont classés d'après l'ancienneté de service acquise dans les centres de la Fédération Wallonie-Bruxelles, à la date du 1^{er} septembre de l'année de l'exercice en cours.

En cas d'égalité d'ancienneté de service, la priorité est accordée au membre du personnel technique qui compte la plus grande ancienneté de fonction acquise dans les centres de la Fédération Wallonie-Bruxelles, à la date précitée.

En cas d'égalité d'ancienneté de fonction, la priorité est accordée au membre du personnel le plus âgé. (1)

La Ministre confère, par mutation, tout emploi définitivement vacant au membre du personnel technique qui occupe la première place du classement visé à l'article 114 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979 précité, en tenant compte des préférences exprimées.

La Ministre peut déroger à la règle en ce qui concerne la mutation dans un emploi d'une fonction de promotion. Dans ce cas, le Ministre formule sa décision en retenant les motifs qui la justifient.

Les décisions de mutation produisent leurs effets à la date du 1^{er} septembre 2018.

Introduction des candidatures :

La demande doit être introduite à l'aide des formulaires reproduits en annexe et être envoyée, sous pli recommandé à la poste, pour le 10 mars 2018 au plus tard (la date de la poste faisant foi) à l'adresse suivante :

Ministère de la Fédération Wallonie-Bruxelles
Direction générale des personnels de l'enseignement organisé
par la Fédération Wallonie-Bruxelles
Direction de la Carrière - Bureau 3 E 347
Mutation CPMS
Boulevard Léopold II 44,
1080 BRUXELLES

Outre le recommandé, et afin d'assurer une parfaite information de mes services, les candidatures seront également envoyées par courriel à l'adresse suivante :

muriel.szabo@cfwb.be.

Le membre du personnel technique qui sollicite plusieurs emplois peut introduire une seule demande qui indiquera chaque emploi sollicité dans leur ordre de préférence.

Seules, les demandes introduites dans les formes et le délai fixés par le présent avis seront prises en considération.

Note

(1) Article 114 de l'arrêté royal du 27 juillet 1979

Annexe I

1. Emplois de promotion (direction) définitivement vacants à la date du 1^{er} septembre 2017

1. Zone Bruxelles-Capitale :

- **Auderghem**

2. Zone du Brabant Wallon

Néant

3. Zone de Huy – Waremme

Néant

4. Zone de Liège

Néant

5. Zone de Verviers

- **Verviers**

6. Zone de Namur

- **Couvin**
- **Dinant**
- **Namur**
- **Sambreville**

7. Zone du Luxembourg

- **Neufchâteau**

8. Zone Wallonie Picarde

- **Ath**
- **Tournai**

9. Zone du Hainaut centre

- **Mons (enseignement spécialisé)**

10. Zone du Hainaut Sud

2. Emplois de recrutement définitivement vacants à la date du 1^{er} septembre 2017**2.1. Emplois de conseillers psycho-pédagogiques**1. Zone Bruxelles-Capitale

- **Auderghem : 1**
- **Woluwé : 1**

2. Zone du Brabant Wallon**Néant**3. Zone de Huy – Waremme**Néant**4. Zone de Liège**Néant**5. Zone de Verviers**Néant**6. Zone de Namur**Néant**7. Zone du Luxembourg**Néant**8. Zone Wallonie Picarde**Néant**9. Zone du Hainaut centre**Néant**10. Zone du Hainaut Sud**Néant**

2.2. Emplois d'auxiliaires sociaux1. Zone Bruxelles-Capitale**Néant**2. Zone du Brabant Wallon**Néant**3. Zone de Huy – Waremme

- **Flémalle : 1**

4. Zone de Liège**Néant**5. Zone de Verviers**Néant**6. Zone de Namur**Néant**7. Zone du Luxembourg**Néant**8. Zone Wallonie Picarde

- **Tournai : 1**

9. Zone du Hainaut centre

- **Soignies : 1**

10. Zone du Hainaut Sud

- **Gosselies : 1**

2.3. Emplois d'auxiliaires paramédicaux

1. Zone Bruxelles-Capitale

- **Woluwé : 1**

2. Zone du Brabant Wallon

3. Zone de Huy – Waremme

- **Waremme : 1/2**

4. Zone de Liège

Néant

5. Zone de Verviers

Néant

6. Zone de Namur

Néant

7. Zone du Luxembourg

Néant

8. Zone Wallonie Picarde

Néant

9. Zone du Hainaut centre

- **Mons (enseignement spécialisé) : 1**
- **Morlanwelz : 1**

10. Zone du Hainaut Sud

Néant

Annexe II**Modèle A de demande de mutation à un emploi déterminé.**

Nom :

Prénom :

Matricule :

Date de naissance :

Adresse :

N°

Code postal :

Ville :

Exerçant la fonction de :

Au Centre psycho-médico-social de la Fédération Wallonie-Bruxelles à :

Sollicite ma mutation à l'emploi de :

Vacant au(x) C.P.M.S. de¹ :

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.
- 10.

Je suis nommé(e) à titre définitif depuis le :

Date :

Signature :

¹ Veuillez indiquer les Centres PMS dans l'ordre de vos préférences

Annexe III**Modèle B de demande de mutation (second tour).**

Nom :

Prénom :

Matricule :

Date de naissance :

Adresse :

N°

Code postal :

Ville :

Exerçant la fonction de :

Au Centre psycho-médico-social de la Fédération Wallonie-Bruxelles à :

Sollicite d'être informé par lettre circulaire sur les emplois devenus définitivement vacants à la suite des mutations intervenues au premier tour des mutations

Oui : Non :

Date :

Signature :

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

Ruimtelijke Ordening

Provincie Limburg

Ruimtelijke ordening - Provinciaal ruimtelijk uitvoeringsplan

Bij besluit van 20 december 2017, heeft de provincieraad van Limburg het provinciaal ruimtelijk uitvoeringsplan « Prioritair regionaal bedrijventerrein Opglabbeek te Opglabbeek » definitief vastgesteld.

(3286)

Gemeente Rotselaar

Opening van het openbaar onderzoek aangaande het rooilijnplan tot het gedeeltelijk verleggen van Voetweg nr. 70

Het college van burgemeester en schepenen van de gemeente Rotselaar brengt ter kennis, overeenkomstig art. 1, § 3 van het Besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2014 betreffende de organisatie van het openbaar onderzoek inzake buurtwegen, dat het door de gemeenteraad in zitting van 29 januari 2018, het ontwerp van het rooilijnplan tot het gedeeltelijk verleggen van voetweg nr. 70, wordt onderworpen aan een openbaar onderzoek.

Het dossier ligt ter inzage in het gemeentehuis te Rotselaar, Provinciebaan 20, op de dienst Omgeving (eerste verdieping) van 20 februari 2018 tot en met 21 maart 2018 en dit tijdens de gewone openingsuren, zijnde maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag, van 9 uur tot 12 uur, op maandag, van 17 tot 20 uur, en op woensdag, van 14 tot 17 uur.

Opmerkingen en bezwaren dienen uiterlijk de laatste dag van het openbaar onderzoek, zijnde 21 maart 2018, per aangetekend schrijven te worden overgemaakt aan de gemeente Rotselaar, dienst Omgeving, Provinciebaan 20 te 3110 Rotselaar of aldaar te worden afgegeven tegen ontvangstbewijs.

De plannen tot wijziging van de buurtwegen hebben ook gevolgen voor werken en handelingen waarvoor geen omgevingsvergunning is vereist, zoals vermeld in artikel 16, vierde lid van het bovenvermelde decreet.

Rotselaar, 15 februari 2018.

(3349)

Gemeente Rotselaar

Opening van het openbaar onderzoek aangaande de gedeeltelijke afschaffing van Voetweg nr. 126

Het college van burgemeester en schepenen van de gemeente Rotselaar brengt ter kennis, overeenkomstig art. 1, § 3 van het Besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2014 betreffende de organisatie van het openbaar onderzoek inzake buurtwegen, dat het door de gemeenteraad in zitting van 29 januari 2018, de gedeeltelijke afschaffing van Voetweg nr. 126, wordt onderworpen aan een openbaar onderzoek.

Het dossier ligt ter inzage in het gemeentehuis te Rotselaar, Provinciebaan 20, op de dienst Omgeving (eerste verdieping) van 20 februari 2018 tot en met 21 maart 2018 en dit tijdens de gewone openingsuren, zijnde maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag, van 9 tot 12 uur, op maandag van 17 uur tot 20 uur en op woensdag van 14 uur tot 17 uur.

Opmerkingen en bezwaren dienen uiterlijk de laatste dag van het openbaar onderzoek, zijnde 21 maart 2018, per aangetekend schrijven te worden overgemaakt aan de gemeente Rotselaar, dienst Omgeving, Provinciebaan 20 te 3110 Rotselaar of aldaar te worden afgegeven tegen ontvangstbewijs.

De plannen tot wijziging van de buurtwegen hebben ook gevolgen voor werken en handelingen waarvoor geen omgevingsvergunning is vereist, zoals vermeld in artikel 16, vierde lid van het bovenvermelde decreet.

Rotselaar, 15 februari 2018.

(3350)

Stad Mechelen

Bericht van onderzoek de commodo et incommodo

Het publiek (de buurtbewoners en buurteigenaars) wordt ervan in kennis gesteld dat wordt overgegaan tot een onderzoek "de commodo et incommodo", betreft het ontwerp van machtiging van het rooilijnen- en innemingsplan Stuivenbergbaan, voor een ontsluitingsweg naar het achtergelegen te ontwikkelen gebied. (4de Afd. Sectie F nrs. 582 E2, 582 F4, deel 582 Y4, deel 582 T3)

Het ontwerp ligt ter inzage van het publiek in het Huis van de Mechelaar, Reuzenstraat 1, te 2800 Mechelen, vanaf 13 februari 2018 tot en met 13 maart 2018 (aanmelden aan infobalie).

(3352)

Openstaande betrekkingen

Places vacantes

UZ Gent

Het UZ GENT zoekt momenteel :

Medewerker Facilitaire Dienstverlening.

Medewerker Technische Wacht.

Uiterste inschrijvingsdatum : Woensdag 14 maart 2018.

Interesse ?

De volledige functiebeschrijving vind je op www.uzgent.be, solliciteren via de website.

(3353)

Bewindvoerders—
Administrateurs—
Betreuer—
Rechtbank van eerste aanleg Leuven
—

Bij vonnis van de 2A kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven uitgesproken op 5 februari 2018, en zetelend in graad van beroep, wordt voor recht gezegd dat het eerste vonnis wordt hervormd qua aanduiding van de persoon van de voorlopig bewindvoerder :

De rechtbank stelt aan als voorlopig bewindvoerder : Mevr. Patricia Suzanne Raphaël Dermul, geboren te Leuven op 4 maart 1969, wonende te 2590 Berlaar, Havikstraat 73.

De rechtbank stelt tevens als vertrouwenspersoon aan : mevrouw Marina Marie-Rose Georges Dermul, (ook Marijke genaamd), geboren te Leuven op 23 september 1974, wonende te 3300 Tienen, Aarschotsesteenweg 397.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) I. MAUS.
(60031)

—
Justice de paix Huy II - Hannut Huy*Désignation*

Par ordonnance du 8 février 2018, le Juge de Paix Huy II - Hannut, siège de Huy a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Odette Marie Jeanne Josèphe LANGE, née à Verviers le 14 mai 1932, domiciliée à 4470 Saint-Georges-sur-Meuse, rue Petite Bourroux 11.

Maître Olivier GUSTINE, avocat à 4500 Huy, rue Delperée 5, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) HERMANT Christine
2018/107802

—
Justice de paix Huy II - Hannut Huy*Désignation*

Par ordonnance du 8 février 2018, le Juge de Paix Huy II - Hannut, siège de Huy a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Christian Marcel Etienne PETERS, né à Horion-Hozémont le 29 septembre 1964, domicilié à 4470 Saint-Georges-sur-Meuse, Boulevard des Combattants 23 0001.

Maître Alain FRANKEN, avocat à 4000 Liège, boulevard de la Sauvenière 91, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) HERMANT Christine
2018/107804

Justice de paix Huy II - Hannut Hannut*Désignation*

Par ordonnance du 15 février 2018, le Juge de Paix Huy II - Hannut Hannut a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Fernande Germaine Adolphine Ghislaine LARUELLE, née à Ciplat le 28 octobre 1931, domiciliée à 4280 Hannut, Rue des Salmons 16, résidant Home "loriers" Rue D'avernas 20 à 4280 Hannut

Madame Catherine DELVAUX, domiciliée à 4280 Hannut, Rue Joseph Wauters 22, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 24 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) RYCKEN Jeannine
2018/107765

—
Justice de paix Huy II - Hannut Hannut*Désignation*

Par ordonnance du 13 février 2018, le Juge de Paix Huy II - Hannut Hannut a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Sonia DECOUX, née à Namur le 14 mars 1965, domiciliée à 4280 Hannut, Rue de Blehen 19 A/1.

Maître Dominique HUMBLET, avocat, domicilié à 4300 Waremmes, Rue E. Malvoz 32 Bte 5, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Le greffe s'est saisi du dossier en date du 13 février 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) RYCKEN Jeannine
2018/107766

—
Justice de paix Huy II - Hannut Hannut*Désignation*

Par ordonnance du 13 février 2018, le Juge de Paix Huy II - Hannut Hannut a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Nathalie DELAPAS, née le 1 janvier 1973, domiciliée à 4280 Hannut, rue de la Croisette 51A bte2.

Maître Dominique WILLEMS, domiciliée à 1160 Auderghem, Avenue des Nénuphars 19 bte 20, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Le greffe s'est saisi du dossier en date du 13 février 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) RYCKEN Jeannine
2018/107768

—
Justice de paix d'Andenne*Désignation*

Par ordonnance du 15 février 2018, le Juge de Paix d'Andenne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jean Marie Albert Yvon Ghislain JACQUEMIN, né à Seraing le 4 décembre 1956, domicilié et résidant actuellement à 5300 Andenne, rue Abbéchamps 49.

Maître Marlène LAURENT, avocate, dont le cabinet est établi à 5340 Faulx-les-Tombes, La Taillette, 1, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 23 janvier 2018.

Pour extrait conforme: le greffier en chef honoraire, (signé) GREGOIRE Martine

2018/107770

Justice de paix d'Andenne

Désignation

Par ordonnance du 15 février 2018, le Juge de Paix d'Andenne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Christiane Denise Lucienne Ghislaine SOREE, née à Seilles le 22 novembre 1962, domiciliée et résidant actuellement à 5300 Andenne, rue Abbéchamps 49.

Maître Marlène LAURENT, avocate, dont le cabinet est établi à 5340 Faulx-les-Tombes, La Taillette, 1, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 23 janvier 2018.

Pour extrait conforme: le greffier en chef honoraire, (signé) GREGOIRE Martine

2018/107771

Justice de paix de Dour-Colfontaine, siège de Dour

Désignation

Par ordonnance du 29 janvier 2018, le Juge de Paix de Dour-Colfontaine, siège de Dour a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Gilbert CHEVALIER, né à Dour le 28 juillet 1928, domicilié à 7370 Dour, home "La Bienvenue", rue de la Frontière 77.

Monsieur Lievin CHEVALIER, domicilié à 4400 Flémalle, rue E'Tiyou 81, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 26 septembre 2017.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Conet Annie

2018/107792

Justice de paix du canton de Boussu

Désignation

Par ordonnance du 8 février 2018, le Juge de Paix du Canton de Boussu a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Nelly COLMANT, registre national n°35022013019, née à Dour le 20 février 1935, domiciliée à 7300 Boussu, Résidence Vedette, Rue Marcel Wantiez 25.

Madame Myriam COSTER, sans emploi, domiciliée à 7370 Dour, Rue Mouligneau 22, a été désignée en qualité d'Administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 18 janvier 2018.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Doyen Hélène

2018/107717

Justice de paix du canton de Tubize

Désignation

Par ordonnance du 11 janvier 2018, sur inscription d'office du 11 octobre 2017, le Juge de Paix du canton de Tubize a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Michel Joseph Robert Ghislain SPECT, né à Wauthier-Braine le 5 août 1946, domicilié à 1460 Ittre, Rue de Huleu 61.

Monsieur Luc Jacques BODENGHIEU, domicilié à 1420 Braine-l'Alleud, Route du Lion 47, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Bruylant Anne

2018/107729

Justice de paix du canton de Tubize

Désignation

Par ordonnance du 5 février 2018, le Juge de Paix du canton de Tubize a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Joséphine Denise Dominicus DE SMET, née à Hal le 6 janvier 1931, domiciliée à 1480 Tubize, Rue Alexandre Navet 14.

Madame Mia Christina Renée DETREZ, domiciliée à 1480 Tubize, Rue de Virginal 281, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 8 janvier 2018.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Bruylant Anne

2018/107803

Justice de paix du canton de Tubize

Désignation

Par ordonnance du 5 février 2018, le Juge de Paix du canton de Tubize a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Joseus Cyprianus Philomena DETREZ, né à Bogaarden le 31 décembre 1931, domicilié à 1480 Tubize, Rue Alexandre Navet 14.

Madame Mia Christina Renée DETREZ, domiciliée à 1480 Tubize, Rue de Virginal 281, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 8 janvier 2018.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Bruylant Anne

2018/107805

Justice de paix du canton de Tubize

Désignation

Par ordonnance du 9 février 2018, le Juge de Paix du canton de Tubize a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Maurice Cyrille BAUWENS, né à Gosselies le 30 août 1946, domicilié à 1400 Nivelles, Rue Sainte-Barbe 17 Bt02, se trouvant actuellement au CHR Tubize Avenue de Scandiano 8 à 1480 Tubize

Maître Laurence TILQUIN, avocate, dont les bureaux sont sis 1400 Nivelles, place Emile De Lalioux 40/3, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 24 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Bruylant Anne

2018/107809

**Justice de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne,
siège de Dinant**

Désignation

Par ordonnance du 16 février 2018, le Juge de Paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne siège de Dinant a adapté les mesures de protection existantes aux dispositions de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Bernard JACQUET, né à le 15 mai 1963, domicilié à 5500 Dinant, rue Sax 23 Bte 3.

Maître Christel DELVAUX, avocate, dont les bureaux sont établis à 5500 Dinant, rue Alexandre Daoust 63, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Wislet Nicole

2018/107797

Justice de paix du canton de Binche

Désignation

Par ordonnance du 8 février 2018, le Juge de Paix du canton de Binche a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Adrien Grégory Valéri Ghislain DUCHATEAU, né à Ottignies-Louvain-la-Neuve le 22 août 2000, domicilié à 7120 Estinnes, Rue de Bray 28.

Madame Sabine JACQUEMIN, domiciliée à 7120 Estinnes, Rue de Bray, 28, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

Disons pour droit que la personne protégée est incapable d'exercer le droit de vote;

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) George Maryline

2018/107810

Justice de paix du canton de Forest

Désignation

Avis rectifiant celui paru au *Moniteur belge* du 2 mars 2017.

Par ordonnance du 13 février 2018, le Juge de Paix du canton de Forest a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Marie Pierrette VANDEN EYNDE, née à Bruxelles le 4 octobre 1927, domiciliée à la Résidence New Philip à 1190 Forest, avenue Monte Carlo 178.

Maître Yannick BLANC, avocat, dont le cabinet est établi à 1000 Bruxelles, Boulevard de la Cambre 74, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 9 février 2017.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) De Clercq Patrick

2018/107790

Justice de paix du canton de Forest

Mainlevée

Suite au décès de la personne protégée survenu le 22 novembre 2017, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Jacqueline Hortense Elisabeth Mesmaeker, née à Jette le 15 avril 1927, domiciliée de son vivant à 1190 Forest, Avenue de Monte Carlo 178,

ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier en Chef, (signé) De Clercq Patrick

2018/107798

Justice de paix du canton de Grâce-Hollogne

Désignation

Par ordonnance du 6 février 2018, le Juge de Paix du canton de Grâce-Hollogne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Fernand Jean Louis MEUNIER, né à Seraing le 1 septembre 1932, domicilié à 4100 Seraing, Rue des Chevaux 36, résidant Domaine du Château Rue des Hospitaliers 13 bte 1 à 4400 Flémalle

Monsieur Michel Alexis Emile MEUNIER, domicilié à 4100 Seraing, Rue Lemonnier 46, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 22 novembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Dosseray Simon

2018/107800

Justice de paix du canton de Jette

Désignation

Par ordonnance du 31 janvier 2018, le Juge de Paix du canton de Jette a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Alexandre DE GRAAFF, né à Ixelles le 4 mars 1957, domicilié à 1090 Jette, - Home WIART 126 - Rue Wiart 126.

Maître Gilles OLIVIERS, avocat à 1040 Etterbeek, rue Père Eudore Devroye 47, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 2 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Vandenbussche Arnaud

2018/107784

Justice de paix du canton de Marche-en-Famenne - Durbuy, siège de Durbuy*Désignation*

Par ordonnance du 5 février 2018, le Juge de Paix du canton de Marche-en-Famenne - Durbuy, siège de Durbuy a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Michelle Marie, Jeanne, Ghislaine CORNET, née à Hamoir le 24 janvier 1944, domiciliée à 6940 Durbuy, Domaine de la Rose Blanche, rue d'Andenne, Petithan 13.

Maître Marie PIERI, avocat, domicilié à 4500 Huy, Avenue des Ardennes 34/12, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 11 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) Leruth Corine

2018/107795

Justice de paix du canton de Vielsalm, La Roche-en-Ardenne et Houffalize, siège de La Roche-en-Ardenne*Désignation*

Par ordonnance du 13 février 2018, le Juge de Paix du canton de Vielsalm, La Roche-en-Ardenne et Houffalize, siège de La Roche-en-Ardenne a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

SLACHMUYLDERS Marie, Jeanne, Ghislaine, née à Sainte-Marie-Chevigny, le 5 mai 1923, registre national n° 23.05.05 144-30, domiciliée et résidant à 6980 La Roche-en-Ardenne, rue de la Gare, 6,

Maître RENAUD Estelle, avocat, dont le cabinet est sis rue de la Gare, 10/9 à 6980 La Roche-en-Ardenne, a été désignée en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 19 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) NINANE Frédérique

2018/107731

Justice de paix du canton de Woluwe-Saint-Pierre*Désignation*

Par ordonnance du 1 février 2018, le Juge de Paix du canton de Woluwe-Saint-Pierre a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Jules JACQUES, né à Uccle le 28 janvier 1931, domicilié à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, Avenue Paul Hymans 64, résidant Résidence LES PLEIADES, avenue des Pléiades 19 à 1200 Woluwe-Saint-Lambert

Madame Caroline JACQUES, domiciliée à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, Avenue de la Chapelle 44, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 19 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Hubrich Veronica

2018/107801

Justice de paix du premier canton de Charleroi*Mainlevée*

Suite au décès de la personne protégée survenu le 11 mai 2016, les mesures de protection prononcées conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

THIEBAUT Jacques, né à Laplaigne le 22 mai 1933, domicilié de son vivant à Anderlues, Chaussée de Charleroi, 59, ont pris fin de plein droit à la date du décès de la personne protégée susdite.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) PESTIAUX Muriel

2018/107791

Justice de paix du premier canton de Huy*Désignation*

Par ordonnance du 6 février 2018, le Juge de Paix du premier canton de Huy a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Gilberte Elise Louise TIMMERMANS, née à Le Roeulx le 10 juin 1930, domiciliée à 4500 Huy, Rue de l'Arène 2, 000A.

Maître Chantal LOURTIE, avocat, dont l'étude est établie 4000 Liège, place Saint-Lambert 70/B01, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 octobre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Haond Laurence

2018/107718

Justice de paix du premier canton de Huy*Désignation*

Par ordonnance du 6 février 2018, le Juge de Paix du premier canton de Huy a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Nelly Lambertine GRAINDORGE, née à Aampsin le 23 septembre 1926, domiciliée à 4540 Amay, chaussée de Liège (AMP) 104.

Monsieur Emile DETAILLE, domicilié à 4577 Modave, rue de L'Oiseau du Bois 6, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 17 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Haond Laurence

2018/107719

Justice de paix du premier canton de Huy*Désignation*

Par ordonnance du 6 février 2018, le Juge de Paix du premier canton de Huy a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Madame Georgette Henriette Elisabeth Jeanne Philomène BROUX, née à Herstal le 29 juillet 1949, domiciliée à 4520 Wanze, Rue de la Campagne de Haive 7.

Monsieur Geoffrey BROUX, domicilié à 4520 Wanze, rue Campagne de Haive 62, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Haond Laurence

2018/107720

Justice de paix du premier canton de Liège

Désignation

Par décision du 6 février 2018, le juge de paix du premier canton de Liège a mis fin à la mission de Maître Christian VOÏSIN, avocat, dont le cabinet est sis à 4020 Liège, quai Bonaparte 54, en sa qualité d'administrateur provisoire de Madame Lucie Hélène Henriette LEGROS, née à Liège le 3 août 1944, domiciliée à la Résidence de Lexhy à 4460 Grâce-Hollogne, rue Mathieu de Lexhy 148.

En application de l'article 227 de la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un statut de protection à la dignité humaine, la même décision a désigné Maître Christian VOÏSIN, pré-qualifié en qualité d'administrateur des biens de Madame Lucie LEGROS, pré-qualifiée.

Cette personne est désormais incapable d'accomplir les actes en rapport avec ses biens visés à l'article 492/1, §2, al.3, 13° et 15° du Code civil, et incapable sauf représentation par son administrateur, d'accomplir tous les autres actes en rapport avec ses biens visés à l'article 491/1, §2, al.3, 1° à 12°, 14°, et 14/1°, 16° et 17° du Code civil.

Elle est en outre incapable de poser tous autres actes juridiques relatifs aux biens, à l'exception de la gestion de l'argent de poche mis à sa disposition par son administrateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Young Eddy.

2018/107733

Justice de paix du premier canton de Wavre

Mainlevée

Par ordonnance du 16 février 2018, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, le Juge de Paix du premier canton de Wavre a mis fin aux mesures de protection des biens concernant :

Monsieur Francis PEULENS, né à Havré le 11 juillet 1941, domicilié à 1348 Louvain-la-Neuve, Cours d'Orval 12 et résidant au Home LA CLOSIERE, avenue Lepage 3 à 1300 Wavre, la personne ci-avant nommée étant décédée à Wavre le 20 octobre 2016.

Pour extrait conforme : le Greffier délégué, (signé) HAESEVOETS Nancy

2018/107730

Justice de paix du second canton de Mons

Désignation

Par ordonnance du 31 janvier 2018, le Juge de Paix du second canton de Mons a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Fernand Jules NEUSY, né à Cuesmes le 19 novembre 1936, domicilié à 7000 Mons, Avenue Baudouin de Constantinople 10.

Madame l'avocat Florence van HOUT, avocat, dont le cabinet est sis 7000 Mons, Rue de la Grande Triperie 3, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 12 décembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Cordier Anne-France

2018/107806

Justice de paix du second canton de Mons

Désignation

Par ordonnance du 2 février 2018, le Juge de Paix du second canton de Mons a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Pierre DEBIEVE, né à Wihéries le 26 octobre 1928, domicilié à 7370 Dour, Rue Henri Pochez 87, résidant La Reposée Rue du Chemin de Fer 1 à 7033 Cuesmes

Monsieur l'avocat Olivier LESUISSE, avocat, dont le cabinet est sis à 7000 Mons, Croix Place 7, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 18 décembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Blairon Etienne

2018/107807

Justice de paix du second canton de Mons

Désignation

Par ordonnance du 19 janvier 2018, le Juge de Paix du second canton de Mons a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Richard Albert Ghislain DEPREZ, né à Brugelette le 26 mars 1926, La Reposée 7033 Mons, Rue du Chemin de Fer 1.

Madame l'avocat Florence van HOUT, avocat, dont le cabinet est sis 7000 Mons, Rue de la Grande Triperie 3, a été désignée en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 15 décembre 2017.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Thibaut Patrick

2018/107808

Justice de paix du second canton de Wavre

Désignation

Par ordonnance du 8 février 2018, le Juge de Paix du second canton de Wavre a prononcé des mesures de protection de la personne et des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Henri Gérard Jules Ghislain Marie van Zuylen van Nyevelt, né à le 16 juin 1929, domicilié à 1457 Walhain, Rue Gailly 35

Monsieur Tanguy van Zuylen van Nyevelt, domicilié à 1370 Jodoigne, Rue des Beaux Prés 77, a été désigné en qualité d'administrateur de la personne et des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 26 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) GERARD Colette

2018/107776

Justice de paix du second canton de Wavre*Désignation*

Par ordonnance du 8 février 2018, le Juge de Paix du second canton de Wavre a prononcé des mesures de protection des biens, conformément à la loi du 17 mars 2013 réformant les régimes d'incapacité et instaurant un nouveau statut de protection conforme à la dignité humaine, concernant :

Monsieur Mickaël MEUNIER, né à Sambreville le 28 avril 1982, Adresse de référence CPAS de JEMEPPE 5190 Jemeppe-sur-Sambre, place Communale 19 et résidant CENTRE WILLIAM LENNOX, Allée de Clerlande, 6 à 1340 Ottignies-Louvain-la-Neuve

Monsieur Joël MEUNIER, domicilié à 5060 Sambreville, rue Sous La Ville 12 bte /7, a été désigné en qualité d'administrateur des biens de la personne protégée susdite.

La requête a été déposée au greffe du Tribunal de céans en date du 30 janvier 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) GERARD Colette
2018/107780

Vrederegerecht van het 6de kanton Antwerpen*Vervanging*

Bij beslissing van 12 februari 2018, heeft de Vrederechter van het 6de kanton Antwerpen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van Mijnheer Felix BRACKE in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw Simone Jeanne VAN POPPELEN, geboren te Antwerpen op 3 november 1933, wonende te 2018 Antwerpen, WZC Cocoon, Schulstraat 47.

Meester Walter MALFLIET, kantoorhoudende te 2100 Antwerpen, Drakenhoflaan 199, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Felix BRACKE, wonende te 2140 Antwerpen, Dokter Van de Perrelei 1A, werd aangesteld als nieuwe vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 10 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Stéphanie Dierickx
2018/107701

Vrederegerecht van het derde kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 13 februari 2018 heeft de Vrederechter van het derde kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Bernadette VERBIEST, geboren te op, wonende te 3212 Lubbeek, Plein 76, verblijvend WZC Dijlehof, Minderbroedersstraat 9B te 3000 Leuven

Mevrouw Els PAUWELS, wonende te 3212 Lubbeek, Groenstraat 16, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 29 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107735

Vrederegerecht van het derde kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 1 februari 2018 heeft de Vrederechter van het derde kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Francine VAN GENECHTEN, geboren te St-Joost-ten-Noode op 14 juli 1967, wonende te 3060 Bertem, Nijvelsebaan 158A bus 102.

Myriam VAN DEN BERGHE, wonende te 3080 Tervuren, De Robianostraat 11, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 12 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107737

Vrederegerecht van het derde kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 6 december 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Bertha (+) DEGREEF, geboren te Leuven op 23 december 1927, laatst wonende te 3001 Leuven, Tervuursesteenweg (vzw Home Vogelzang) 290, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107734

Vrederegerecht van het derde kanton Leuven*Vervanging*

Bij beslissing van 8 februari 2018, heeft de Vrederechter van het derde kanton Leuven, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van VANDENBEMPT Marc, advocaat, kantoorhoudende te 3001 Heverlee, Van Arenbergplein 3, in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mevrouw Greta Georgina ZEKL, geboren te op 20 september 1942, wonende te 3560 Lummen, Schulensebaan 6, verblijvend WZC Bloemelingen, Ringlaan 40 te 3550 Heusden-Zolder

Meester Jessica VAN BRIEL, wonende te 3500 Hasselt, Kuringersteenweg 209, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 25 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107736

Vrederegerecht van het eerste kanton Brugge*Aanstelling*

Bij beschikking van 12 februari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Brugge beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de

bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Artem TEREKHOV, geboren te Ljedmozorjo op 29 juni 1989, wonende te 2000 Antwerpen, Oudemansstraat 21, doch thans verblijvende in het Sint-Amandusinstituut, Reigerlostraat 10 te 8730 Beernem

Meester Geert NOË, advocaat, met kantoor te 8000 Brugge, Gulden-Vlieslaan 16 werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de afgevaardigd griffier, (get) Tilly De Cae

2018/107764

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt

Aanstelling

Bij beschikking van 1 februari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mariette Marguerithe Valère GELDERS, geboren te Hasselt op 5 februari 1970, wonende te 3500 Hasselt, Sint-Truidersteenweg 438, verblijvend Medisch Centrum Sint-Jozef, Abdijstraat 2 te 3740 Bilzen

Evelien BEYENS, advocaat met kantoor te 3500 Hasselt, Van Dijkklaan 15, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Veronique Baeyens

2018/107787

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt

Aanstelling

Bij beschikking van 7 februari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Dominique VAN EYGEN, geboren te Juazeiro Do Norte op 28 januari 1987, wonende te 3500 Hasselt, Kempische steenweg 116 0010.

Claudia VAN EYGEN, wonende te 3650 Dilsen-Stokkem, Nieuwstraat 27, bus 4, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck

2018/107788

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt

Aanstelling

Bij beschikking van 31 januari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Wilfried Walter Jules Maria RHEINHARD, geboren te Nyanza op 7 september 1953, wonende te 3500 Hasselt, Hovenstraat 28 0003, verblijvend Jessa Ziekenhuis, Campus St. Ursula, Diestsesteenweg 8 te 3540 Herk-De-Stad

Evelien BEYENS, met kantoor te 3500 Hasselt, Van Dijkklaan 15, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck

2018/107789

Vrederecht van het eerste kanton Hasselt

Vervanging

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het eerste kanton Hasselt, verleend op 1 februari 2018, wordt:

DELHAYE Chantal, wonende te 3500 Hasselt, Lod Lavkistraat 20, overleden te Hasselt op 17 januari 2018, aangesteld bij vonnis van het vrederecht van het tweede kanton Hasselt dd. 26 augustus 2011 tot voorlopige bewindvoerder over DELHAYE, Paul, met rijksregister-nummer 36.02.23-237.37, geboren op 23 februari 1936 te Hasselt, wonende te 3500 Hasselt, Hadewychlaan 74, ontheven van haar taak en wordt VAN BRIEL, Jessica, 3500 Hasselt, Kuringersteenweg 209, aangesteld als nieuwe voorlopige bewindvoerder.

Voor eensluidend afschrift, de griffier (get.) Veronique Baeyens

2018/107786

Vrederecht van het eerste kanton Ieper

Aanstelling

Bij beschikking van 15 februari 2018 (18B23) heeft de Vrederechter van het eerste kanton Ieper beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Simonne LEMAIRE, geboren te Westouter op 6 augustus 1930, wonende te 8970 Poperinge (Reningelst), Zevkotestraat 12, verblijvende in het woonzorgcentrum 'Huize Proventier' Doornstraat 4 te 8970 Poperinge.

De heer Geert VANDAMME, wonende te 8720 Dentergem (Oeselgem), Sterrehoek 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

De heer Eddy VANDAMME, wonende te 8954 Heuvelland (Westouter), Sint-Pietersstraat 7, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Ieper, 16 februari 2018.

Voor ontleidend uittreksel :de griffier, (get.) Plets, Kristien.

2018/107796

Vrederecht van het eerste kanton Leuven

Aanstelling

Bij beschikking van 6 februari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Yuri Kristel-Ann Florimond SCHEURWEG, geboren te Wilrijk op 13 februari 1997, wonende te 3070 Kortenberg, Leuvensesteenweg 517.

Geert Bert Maria DEMIN, kantoorkhoudende te 3000 Leuven, J.P. Minckelersstraat 90, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 10 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens

2018/107755

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 6 februari 2018 heeft de vrederechter van het eerste kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Denise BERT, geboren te Leuven op 17 juli 1947, wonende te 3012 Leuven, Schorenhof 9/1.

Myriam VAN DEN BERGHE, kantoorhoudende te 3080 Tervuren, De Robianostraat 11, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Karine Temperville
2018/107756

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 6 februari 2018 heeft de vrederechter van het eerste kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

André DE BECKER, geboren te Loonbeek op 15 februari 1963, wonende in WZC Betlehem te 3020 Herent, Wilselsesteenweg 70.

Geert Bert Maria DEMIN, kantoorhoudende te 3000 Leuven, J.P. Minckelersstraat 90, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107758

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 30 januari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Wladislaw Gienek KNAPIK, geboren te Heusden op 7 april 1953, wonende te 3070 Kortenbergh, Karterstraat 1/0005, verblijvend UPC KULEuven, Leuvensesteenweg 517 te 3070 Kortenbergh

Marc Jan Gaston Jeanine VANDENBEMPT, wonende te 3001 Leuven, Van Arenbergplein 3, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 26 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Karine Temperville
2018/107759

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 23 januari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende: Marc François

Maria HERMANS, geboren te Mol op 12 mei 1957, wonende te 2470 Retie, Beukenlaan 8, doch verblijvende in het UPC KULEuven, Leuvensesteenweg 517 te 3070 Kortenbergh

Paul HERMANS, wonende te 2200 Herentals, Wuytsbergen 14, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van het vrederecht van Aren-donk neergelegd op 30 november 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107760

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 3 februari 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Bernice DE BOEVER, geboren te Nazareth op 27 juni 1934, wonende te 3000 Leuven, Wingerdstraat 12 woning 11 van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107754

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 5 januari 2018 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Alice Jeanne NEEFS, geboren te Wezembeek-Oppem op 6 februari 1933, verblijvende in het WZC Onze-Lieve-Vrouw te 1970 Wezembeek-Oppem, J.-B. De Keyzerstraat 35, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107757

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Opheffing*

Bij beschikking van 9 januari 2018 heeft de vrederechter van het eerste kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Karel Joseph PIOT, geboren te Leuven op 11 februari 1949, wonende te 3010 Leuven, Prins Regentlaan 6.

Kristel VAN CORENLAND, wonende te 3000 Leuven, Vital Decosterstraat 46/6, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon in vervanging van wijlen mevr. Norbertine Piot als voorlopig bewindvoerder, overleden op 20 november 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Karine Temperville
2018/107761

Vrederecht van het eerste kanton Leuven*Vervanging*

Bij beschikking van 15 februari 2018 heeft de Vrederechter van het eerste kanton Leuven volgende beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen van de afwezige:

Stellen het vermoeden van afwezigheid vast van de heer Lemmens Mathieu, geboren op 7 maart 1920, en geschrapt in de gemeente Leuven op 31 december 1961;

Dienvolgens, stellen Notaris Jean-Michel Bosmans met standplaats te 3001 Heverlee, Lodewijk Engelbertus van Arenbergplein 8 aan als nieuwe gerechtelijke bewindvoerder, met als opdracht de goederen van de afwezige te beheren in overeenstemming met artikel 115 B.W. en meer in het bijzonder artikel 115§4 B.W, in vervanging van notaris Robert Meunier met standplaats te 4100 Seraing, Rue de la Province 15.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Karine Temperville

2018/107762

Vrederecht van het kanton Beveren*Aanstelling*

Bij beschikking van 14 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Beveren beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Christel VAN HESE, geboren te Beveren op 1 juli 1968, wonende te 9120 Beveren, Stationsstraat 45/1.

Mr. BONNEUX Jesscia, advocaat, met kantoor te 9120 Beveren (Melsele), Grote Baan 68 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon van Christel VAN HESE.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 15 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de Afgevaardigd Griffier, (get) De Paep Ilse

2018/107799

Vrederecht van het kanton Dendermonde-Hamme Dendermonde*Vervanging*

Bij beslissing van 13 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Dendermonde-Hamme Dendermonde, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Philip Lievens, advocaat, met kantoor te 9308 Hofstade, Steenweg op Dendermonde 2 A, in hoedanigheid van bewindvoerder over de goederen van:

Mijnheer Marc POLLYN, geboren te Aalst op 17 augustus 1960, wonende te 9280 Lebbeke, Blijstraat 2.

Meester Nils DE FAUW, met kantoor te 9280 Lebbeke, Brusselsesteenweg 84 A, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 1 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Christophe Dewitte

2018/107781

Vrederecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 18 januari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo de inhoud gewijzigd vande gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mijnheer Jean Paul SCHOONJANS, geboren te Ninove op 3 juni 1957, c/o De Vierklaver - 9991 Adegem (Maldegem), Lenen 7.

Mijnheer Jean Pierre SCHOONJANS, geboren te Ninove op 25 oktober 1955, wonende te 9400 Ninove, Polderbaan 59 bus 4 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Pauw Sabrina

2018/107709

Vrederecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Carlos Gerard VAN SPEYBROECK, geboren te op 4 juni 1953, c/o P.C. Sint-Jan - 9900 Eeklo, Oostveldstraat 1.

Mevrouw Eveline VAN HOECKE, wonende te 9990 Maldegem, Schouwburgplaats 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 13 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Pauw Sabrina

2018/107710

Vrederecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongheer Tom Georges Ann DHOOGHE, geboren te Gent op 7 juni 1983, wonende te 9950 Waarschoot, Hugo Verriestlaan 29.

Meester Veronique VAN ASCH, wonende te 9000 Gent, Koning Albertlaan 128, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 28 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Pauw Sabrina

2018/107711

Vrederecht van het kanton Eeklo*Aanstelling*

Bij beschikking van 18 januari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke

waardigheid betreffende: Mijnheer Ivan DE VUSSER, geboren te Gent op 25 juli 1959, wonende te 9991 Adegem (Maldegem), Waleweg 35, verblijvend c/o vzw De Vierklaver - Lenen 11 te 9991 Adegem

Mevrouw Lieven SWANCKAERT, geboren te Oostwinkel op 15 oktober 1962, wonende te 9991 Adegem, Waleweg 35 werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Pauw Sabrina
2018/107713

Vrederecht van het kanton Eeklo

Aanstelling

Bij beschikking van 11 januari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Ruth CLAEYS, geboren te Eeklo op 26 juli 1980, wonende en verblijvende te 9971 Lembeke (Kaprijke), Vaartstraat 98a,

Mijnheer Leopold CLAEYS, wonende te 9971 Lembeke (Kaprijke), Vaartstraat 98a, en,

Mijnheer Rosina ANDRIES, wonende te 9971 Lembeke (Kaprijke), Vaartstraat 98a, werden aangesteld als bewindvoerders-vertegenwoordigers over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 13 november 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique
2018/107714

Vrederecht van het kanton Eeklo

Aanstelling

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Eeklo beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Anna WINDELS, geboren te Waarschoot op 16 april 1930, c/o wzc De Linde - 9950 Waarschoot, Schoolstraat 33 B.

Meester Kim MARTENS, wonende te 9950 Waarschoot, Hendrik Consciencelaan 38A, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Inge DE MAERTELAERE, geboren te Eeklo op 04 april 1983, wonende te 9950 Waarschoot, Karis 6 werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon

Mevrouw Anja DE MAERTELAERE, geboren te Eeklo op 15 augustus 1981, wonende te 9900 Eeklo, Boekweitstraat 14 werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 18 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) De Pauw Sabrina
2018/107715

Vrederecht van het kanton Eeklo

Opheffing

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende: Mevrouw Irena

Caroline CORSYN, geboren te Gent op 17 februari 1925, RVT Sint-Vincentius 9970 Kaprijke, Vrouwstraat 1. van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique
2018/107712

Vrederecht van het kanton Eeklo

Opheffing

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 23 januari 2018 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

VANDERPERRE Monique, geboren te Anderlecht op 11 september 1943, gepensioneerde, wonende in het WZC Avondzegen - 9900 Eeklo, Moeie 37, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Dobbelaere Veronique
2018/107716

Vrederecht van het kanton Geel

Aanstelling

Bij beschikking van 12 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Geel beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Thomas GOVAERTS, geboren te Turnhout op 4 maart 1985, wonende te 2460 Kasterlee, Hukkelbergseweg 14.

Mijnheer Wim BEIRINCKX, advocaat, kantoorhoudende te 2460 Kasterlee, Loozijde 36, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mijnheer Willy GOVAERTS en Mevrouw Marina VAN LOON, samenwonende te 2460 Kasterlee, Hukkelbergseweg 14, werden aangesteld als vertrouwenspersonen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 16 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Karel Thys
2018/107811

Vrederecht van het kanton Genk

Aanstelling

Bij beschikking van 12 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Genk beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Joey PAULUS, geboren te Hasselt op 28 december 1988, wonende te 3600 Genk, Sint-Martinusplein 9 BU63.

Mevrouw Els MICHIELS, advocaat te 3500 Hasselt, Leopoldplein 25 bus 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Wenda DECROOS, Tevona ambulante diensten 3500 Hasselt, Armand Hertzstraat 23, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 12 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Vicky Coenen
2018/107779

Vrederecht van het kanton Haacht*Aanstelling*

Bij beschikking van heeft de Vrederechter van het kanton Haacht beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Elisabeth LEROY, geboren te Eine op 14 januari 1937, wonende te 3120 Tremelo, Veldonkstraat 184.

Mevrouw Claudine BOURLEZ, wonende te 3120 Tremelo, Veldonkstraat 182, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

1. Mevrouw Viviane Monique Andrea BOURLEZ, wonende te 3120 Tremelo, Pater Damiaanstraat 62,

2. Mevrouw Sonja Jeanne BOURLEZ, wonende te 3130 Begijnendijk, Lierssesteenweg 207,

3. Mevrouw Carine BOURLEZ, wonende te 1830 Machelen, J. Moensstraat 43,

4. Mevrouw Nadia LEROY, wonende te 2220 Heist-op-den-Berg, Lerrekenstraat 30,

werden aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 19 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de afgevaardigd griffier, (get) Shana VANHERCK

2018/107769

Vrederecht van het kanton Houthalen-Helchteren*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 februari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Houthalen-Helchteren de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Maikel VANDEPUT, geboren te Hasselt op 14 oktober 1991, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Dorpsstraat 29/4.

Meester Rolf WOUTERS, met burelen gevestigd te 3530 Houthalen-Helchteren, Hofstraat 16, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Vrolix

2018/107774

Vrederecht van het kanton Houthalen-Helchteren*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 februari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Houthalen-Helchteren de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Luciano COTZA, geboren te Homberg (Duitsland) op 21 juli 1963, wonende te 3550 Heusden-Zolder, Voetpad 41, verblijvend Eikenstraat 20 te 3550 Heusden-Zolder

Mijnheer de advocaat Marc EYCKEN, met kantooradres te 3740 Bilzen, Maastrichterstraat 32 bus 1, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Vrolix

2018/107775

Vrederecht van het kanton Houthalen-Helchteren*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 februari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Houthalen-Helchteren de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Henri Lambert POELMANS, geboren te Helchteren op 14 juli 1957, wonende te 3530 Houthalen-Helchteren, Pastorijstraat 3-3/1.

Meester Rolf WOUTERS, met burelen gevestigd te 3530 Houthalen-Helchteren, Hofstraat 16, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Vrolix

2018/107777

Vrederecht van het kanton Houthalen-Helchteren*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 februari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Houthalen-Helchteren de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Valentina Maria Regina REYNDERS, geboren te Zolder op 20 november 1931, wonende te 3580 Beringen, Kasteletsingel 4, verblijvend Rusthuis Berkenbosch, Schansstraat 208 te 3550 Heusden-Zolder

Meester Rolf WOUTERS, met burelen gevestigd te 3530 Houthalen-Helchteren, Hofstraat 16, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Vrolix

2018/107778

Vrederecht van het kanton Lokeren*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Lokeren de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Guido TACK, geboren te Lokeren op 15 januari 1960, wonende te 9160 Lokeren, Krekelstraat 17 met als bewindvoerder: TACK Saskia, wonende te Sint-Niklaas, Dillaartwijk 75

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Wicke Annick

2018/107705

Vrederecht van het kanton Lokeren*Aanstelling*

Bij beschikking van 15 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Lokeren de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Nicole DE VUYST, geboren te Eeklo op 1 juli 1957, wonende te 9920 Lovendegem, Varenbos 11, verblijvend VZW Emiliani, Krekelstraat 17 te 9160 Lokeren

met als bewindvoerder: DE VUYST Flora, wonende te 9920 Loven-
degem, Varenbos 11

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Wicke Annick

2018/107706

Vrederecht van het kanton Lokeren

Aanstelling

Bij beschikking van 15 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Lokeren de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Francis PONCELET DE JESUS, geboren te Santa Domingo op 5 september 1987, wonende te 9000 Gent, Neermeerskaai 103, verblijvend Emiliani VZW Krekelastraat 17 te 9160 Lokeren met als bewindvoerder over de goederen: Mr. De Decker Francis, advocaat met kantoor te 9000 Gent, Steendam 77.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Wicke Annick

2018/107707

Vrederecht van het kanton Lokeren

Aanstelling

Bij beschikking van 15 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Lokeren de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Ann ROELS, geboren te Lokeren op 14 oktober 1968, wonende te 9160 Lokeren, Krekelastraat 17 met als bewindvoerder over de persoon en de goederen: ROELS Marie-Jeanne Cyriel, geboren te Lokeren op 17 december 1949, wonende te 9160 Lokeren, Nieuwe Stationsstraat 62.

Voor eensluidend uittreksel de Griffier, (get) Wicke Annick

2018/107708

Vrederecht van het kanton Maaseik

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Maaseik beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Joannes Josephus STEUTELINGS, geboren te Dilsen op 15 december 1938, wonende te 3650 Dilsen-Stokkem, Op de Bekker 25.

Meester Tom LENAERTS, te 3680 Maaseik, Prinsenhoflaan 4, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Katrien RENETTE, maatschappelijk assistente OCMW te 3650 Dilsen-Stokkem, Arnold Sauwenlaan 80, werd aangesteld als vertrouwenspersoon van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 4 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Myrjam Heymans

2018/107812

Vrederecht van het kanton Maaseik

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Maaseik, in toepassing van artikels 227, lid 3 en 229 van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid de beschermingsmaatregel van voorlopig bewindvoering, bevolen bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maaseik van 7 mei 2014 (rolnummer 14A285 - Rep.nr. 618/2014), omgezet naar de bepalingen betreffende het bewind bedoeld in boek I, titel XI, hoofdstuk II/1 van het Burgerlijk Wetboek en beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de voormelde wet van 17 maart 2013, betreffende:

Mijnheer Abderahim NAIT OUKHEDOU, geboren te Maaseik op 18 januari 1989, met rijksregisternummer 89011816903, wonende te 3680 Maaseik, Egidius de Vresestraat 11

Mevrouw Khadija ABAKHOUR, wonende te 3680 Maaseik, Egidius de Vresestraat 11, blijft aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Myrjam Heymans

2018/107813

Vrederecht van het kanton Maaseik

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Maaseik, in toepassing van artikels 227, lid 3 en 229 van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid de beschermingsmaatregel van voorlopig bewindvoering, bevolen bij vonnis van de vrederechter van het kanton Maaseik van 15 februari 2006 (rolnummer 06A64 - Rep.nr. 363/2006), omgezet naar de bepalingen betreffende het bewind bedoeld in boek I, titel XI, hoofdstuk II/1 van het Burgerlijk Wetboek en beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de voormelde wet van 17 maart 2013, betreffende:

Mevrouw Gabriëlle Maria Leonarda NIES, geboren te Elen op 18 oktober 1954, met rijksregisternummer 54101830271, wonende te 3650 Dilsen-Stokkem, S.G. Ruttenstraat 10,

Mijnheer Mathieu NIES, hoofdmagazijnier, wonende te 3520 Zonhoven, Batenstraat 21, blijft aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Myrjam Heymans

2018/107814

Vrederecht van het kanton Maaseik

Aanstelling

Bij beschikking van 31 januari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Maaseik beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongeheer Bryan Jean Pierre Christien LEYSEN, geboren te Antwerpen (Borgerhout) op 23 april 1999, wonende te 3740 Bilzen, Sint Martinusstraat 12 Abu1, verblijvend MFC Ter Engelen, Capucienstraat 23 te 3680 Maaseik

Mevrouw Cindy Jeannine Frans MEEUWES, wonende te 3740 Bilzen, Sint Martinusstraat 12 Abu1, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 21 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Myrjam Heymans

2018/107815

Vrederecht van het kanton Maaseik*Aanstelling*

Bij beschikking van 31 januari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Maaseik beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongheer Sven Jörg SMETS, geboren te Tongeren op 19 december 1996, wonende te 3770 Riemst, Tulpenstraat 8, verblijvend MFC Ter Engelen, Capucienstraat 23 te 3680 Maaseik

Mijnheer Ronny Hendrik Mario SMETS, wonende te 3770 Riemst, Tulpenstraat 8, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 21 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Myrjam Heymans
2018/107816

Vrederecht van het kanton Maaseik*Aanstelling*

Bij beschikking van 31 januari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Maaseik beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Jongheer Bjärne Tubée, geboren te Bree op 7 december 1999, wonende te 3960 Bree, Steyvenstraat 15, verblijvend MFC Ter Engelen, Capucienstraat 23 te 3680 Maaseik

Meester Micheline DAUWE, met kantoor te 3960 Bree, Solterweg 39, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 21 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Myrjam Heymans
2018/107817

Vrederecht van het kanton Ronse*Aanstelling*

Bij beschikking van 7 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Ronse beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

DECORDIER Jean Pierre Marie Liban Ange, geboren te Oudenaarde op 25 september 1945, wonende te 9600 Ronse, Oscar Delghuststraat 68.

Mr. DEPUTTER Tom, advocaat, wonende te 9600 Ronse, Charles de Gaullestraat 19, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 21 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de hoofdgriffier, (get) Armand Coppens
2018/107773

Vrederecht van het kanton Ronse*Aanstelling*

Bij beschikking van 7 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Ronse beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de

wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

DUGAILLIEZ Alain, geboren te Watermaal op 28 december 1960, wonende te 1060 Sint-Gillis, Rue de France 48, verblijvend Az Glorieux Ronse (PAAZ), Glorieuxlaan 55 te 9600 Ronse

Mr. DE LANGHE Christophe, wonende te 9600 Ronse, Bredestraat 56, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 11 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de hoofdgriffier, (get) Armand Coppens
2018/107793

Vrederecht van het kanton Ronse*Aanstelling*

Bij beschikking van 7 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Ronse beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

DELAURIER Odette, geboren te Ronse op 1 oktober 1925, wonende te 9600 Ronse, Oscar Delghuststraat 68.

Mr. DE LANGHE Christophe, advocaat te 9600 Ronse, Bredestraat 56, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 5 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de hoofdgriffier, (get) Armand Coppens
2018/107794

Vrederecht van het kanton Tielt*Aanstelling*

Bij beschikking van 7 februari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Tielt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Florette Marguerite Clarisse LOWYCK, geboren te Brugge op 23 januari 1937, wonende te 8700 Tielt, Deinsesteenweg 56, verblijvend Sint-Andriesziekenhuis, Bruggestraat 84 te 8700 Tielt

Meester Ilse VANDAMME, advocaat te 8700 Tielt, Beernegemstraat 2, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Kurt De Buck
2018/107763

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Nieuwpoort*Inkanteling*

Bij beschikking van 13 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Nieuwpoort de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mijnheer Jean-Claude DEVETTE, geboren te Veurne op 22 juni 1961, wonende te 8620 Nieuwpoort, Elisalaan 29/0402.

Mevrouw Franka GEVAERT, advocaat, kantoorhoudende te 8630 Veurne, Sasstraat 14, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen.

Voor eensluidend uittreksel de Erehoofdgriffier, (get) Huyghe Gina
2018/107725

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne

Inkanteling

Bij beschikking van 13 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mevrouw Noëlla SMAGGE, geboren te Nieuwpoort op 24 december 1962, wonende te 8620 Nieuwpoort, Elisalaan 29/0402.

Mevrouw Franka GEVAERT, advocaat, kantoorhoudende te 8630 Veurne, Sasstraat 14, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen.

Voor eensluidend uittreksel de Erehoofdgriffier, (get) Huyghe Gina
2018/107704

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne

Inkanteling

Bij beschikking van 13 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mevrouw Ingrid MARGODT, geboren te op 19 december 1973, wonende te 8630 Veurne, Zannekinlaan 13.

Mevrouw Franka GEVAERT, advocaat, kantoorhoudende te 8630 Veurne, Sasstraat 14, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen.

Voor eensluidend uittreksel de Erehoofdgriffier, (get) Huyghe Gina
2018/107732

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne

Inkanteling

Bij beschikking van 13 februari 2018, heeft de Vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne de inhoud gewijzigd van de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Mevrouw Sandra CALLEWAERT, geboren te Izegem op 5 september 1986, wonende te 8630 Veurne, Noordstraat 197.

Mevrouw Franka GEVAERT, advocaat, kantoorhoudende te 8630 Veurne, Sasstraat 14, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen.

Voor eensluidend uittreksel de Erehoofdgriffier, (get) Huyghe Gina
2018/107767

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne

Vervanging

Bij beschikking van 12 februari 2018 uitgesproken door de Vrederechter van het kanton Veurne-Nieuwpoort - Zetel Veurne werd een einde gesteld aan het mandaat van Mevrouw Christiane VERMEIRSCH, geboren te Lokeren op 6.5.1950 als bewindvoerder toegevoegd aan: Mijnheer Stijn VANDAELE, geboren te Veurne op 29 december 1979, wonende te 8670 Koksijde, Europaplein 6/02-02.

Meester Els LEENKNECHT, advocaat, kantoorhoudende te 8600 Diksmuide, Fabriekstraat 4, bus 1, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Gina HUYGHE
2018/107772

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de Vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Maritza DE TROYER, geboren te Erembodegem op 20 november 1942, wonende in het woonzorgcentrum Ter Kimme te 9520 Sint-Lievens-Houtem, Kloosterstraat 3.

Mijnheer Kristof DE MULDER, gevestigd te 9620 Zottegem, Graaf van Egmontstraat 8, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 2 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107703

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Paul PANDELAERE, geboren te Rozebeke op 12 augustus 1936, gedomicilieerd en verblijvende in het woonzorgcentrum Terlinden te 9550 Herzele, Tolstraat 11.

Meester Delphine DELMELLE, gevestigd te 9500 Geraardsbergen, Kouterstraat 29, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107721

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Francinne HAUSTRATE, geboren te Opbrakel op 19 juli 1938, verblijvende in het Woonzorgcentrum Terlinden te 9550 Herzele, Tolstraat 11.

Meester Delphine DELMELLE, gevestigd te 9500 Geraardsbergen, Kouterstraat 29, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107722

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Achiël DENIJS, geboren te Munkzwalm op 6 februari 1941, verblijvende in het Woonzorgcentrum Terlinden te 9550 Herzele, Tolstraat 11.

Meester Delphine DELMELLE, gevestigd te 9500 Geraardsbergen, Kouterstraat 29, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107723

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Georgette RAMPPELBERG, geboren te Geraardsbergen op 28 maart 1933, wonende te 9550 Herzele, Molenstraat 55, verblijvend in het Woonzorgcentrum Terlinden, Tolstraat 11 te 9550 Herzele

Mevrouw Sonja Julia VANLIERDE, wonende te 9550 Herzele, Molenstraat 55, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107724

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Veerle DE LOMBAERT, geboren te Zottegem op 4 mei 1966, wonende te 9550 Herzele, Oudendries 27.

Mevrouw Maria DE LOMBAERT, wonende te 9550 Herzele, Oudendries 27, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107726

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 17 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet

van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Anna DE PREZ, geboren te Denderleeuw op 1 mei 1924, gedomicilieerd en verblijvende in het woonzorgcentrum Terlinden te 9550 Herzele, Tolstraat 11.

Mevrouw Linda VAN SNICK, wonende te 9470 Denderleeuw, Moreelstraat 84, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107727

Vrederecht van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele

Aanstelling

Bij beschikking van 24 januari 2018 heeft de vrederechter van het kanton Zottegem-Herzele zetel Herzele de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mevrouw Hilde Suzanne Paula VAN HEDDEGEM, geboren te Zottegem op 30 september 1975, wonende te 9552 Herzele, Vondelstraat 8.

Mevrouw Ann VAN HEDDEGEM, wonende te 9552 Herzele, Vondelstraat 8, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Nancy Geerts
2018/107728

Vrederecht van het tweede kanton Brugge

Vervanging

Bij beslissing van 14 februari 2018, heeft de Vrederechter van het tweede kanton Brugge, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, een einde gesteld aan de opdracht van Louis VANDAMME, wonende te 8200 Brugge, Gistelse Steenweg 511 in hoedanigheid van bewindvoerder over de persoon en de goederen van:

Mijnheer André VAN KEIRSBILCK, geboren te Brugge op 12 augustus 1927, wonende en verblijvende in het WZC Herdershove te 8000 Brugge, Oude Oostendsesteenweg 95.

Mr Olivier RYDE, advocaat met kantoor te 8310 Brugge, Eikenberg 20, werd aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 5 februari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Sigrid D'Hont
2018/107702

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt

Aanstelling

Bij beschikking van 31 januari 2018 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Eduard Jan Isidoor VANGHEEL, geboren te Schulen op 19 februari 1929, WZC De Bleuk 3540 Herk-De-Stad, Endepoelstraat 4.

Eddy VANGEEL, wonende te 3440 Zoutleeuw, Twee Getenstraat 8, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck
2018/107783

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt

Aanstelling

Bij beschikking van 31 januari 2018 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Hasselt beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Francisca Maria VAN DER HEIJDEN, geboren te Zeeland op 24 februari 1952, wonende te 3500 Hasselt, Bedrijfsstraat 10/0001, verblijvend Jessa Ziekenhuis, Campus St. Ursula, Diestsesteenweg 8 te 3540 Herk-De-Stad

Astrid BOS, wonende te 3950 Bocholt, Berkenstraat 29, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon en de goederen in het systeem van vertegenwoordiging van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck
2018/107785

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt

Vervanging

Bij beslissing van de Vrederechter van het tweede kanton Hasselt, verleend op 31 januari 2018, in toepassing van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, wordt:

Caroline KRIEKELS, advocaat, met kantoor te 3500 Hasselt, Guffenslaan 61 aangesteld bij beschikking van het vrederecht van het tweede kanton Hasselt dd. 13 mei 2015 als bewindvoerder over de persoon en de goederen van

Bea Margriet RAMAEKERS, geboren te Hasselt op 26 juli 1996, met rijksregisternummer 96.07.26-452.57, wonende te 3500 Hasselt, Kempische Steenweg 378, bus 1

ontheven van haar taak en wordt Manu MERTENS, met kantoor te 3590 Diepenbeek, Sint-Janslaan 1 aangesteld als nieuwe bewindvoerder over de persoon en de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Marleen Jouck
2018/107782

Vrederecht van het tweede kanton Leuven

Aanstelling

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Patrick MATHYS, geboren te Leuven op 15 augustus 1962, wonende te 5500 Dinant, Rue Ariste-Caussin, Ans 97/9, verblijvend UPC Sint-Kamillus, Krijkelberg 1 te 3360 Bierbeek

Anja CELIS, wonende te 3000 Leuven, Vital Decosterstraat 46/6, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 5 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107740

Vrederecht van het tweede kanton Leuven

Aanstelling

Bij beschikking van 1 februari 2018 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Ineke Ranjini Rita Maria Martha MERTENS, geboren te Horana-Sri Lanka (Sri Lanka) op 11 mei 1985, wonende te 3001 Leuven, Verbindingslaan 48/0106.

Anja CELIS, wonende te 3000 Leuven, Vital Decosterstraat 46/6, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 8 januari 2018.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107741

Vrederecht van het tweede kanton Leuven

Aanstelling

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de persoon en de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Louis VANDERLOOCK, geboren te Kessel-Lo op 21 april 1923, wonende te 3010 Leuven, Heidebergstraat 169, verblijvend WZC BOOGHUYS, Andreas Vesaliusstraat 10/0101 te 3000 Leuven

Geachte Gerda VANDERLOOCK, wonende te 3360 Bierbeek, Perrestraat 4, werd aangesteld als bewindvoerder over de persoon van de voornoemde beschermde persoon.

Mevrouw Annie VANDERLOOCK, wonende te 3010 Leuven, Kloosterbosstraat 7, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Het verzoekschrift werd ter griffie van deze rechtbank neergelegd op 14 december 2017.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107748

Vrederecht van het tweede kanton Leuven

Aanstelling

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de vrederechter van het tweede kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Lucien Augusta VAN STEEN, geboren te Breendonk op 8 december 1949, UPC Sint-Kamillus 3360 Bierbeek, Krijkelberg 1.

Hans HOET, wonende te 2300 Turnhout, Graatakker 103/4, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107749

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 18 januari 2018 heeft de vrederechter van het tweede kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Wim BOGAERT, geboren te Merksem op 2 september 1967, wonende te 3000 Leuven, Keizersberg 5.

Andreas DE SCHRYVER, wonende te 3010 Leuven, Dieststeenweg 52 0302, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107750

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 18 januari 2018 heeft de vrederechter van het tweede kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Gerda DE CORT, geboren te Leuven op 3 november 1961, wonende te 3000 Leuven, Ooiendonk 2 / 0101, verblijvend M.P.I. Ave Regina, Klein Park 1, te 3360 Lovenjoel

Maria Suzanna VANDENDRIES, wonende te 3000 Leuven, Ooiendonk 2 bus 0101, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker
2018/107751

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de Vrederechter van het tweede kanton Leuven beschermingsmaatregelen uitgesproken met betrekking tot de goederen, overeenkomstig de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Hilde CORBEELS, geboren te Aarschot op 25 augustus 1977, wonende te 3200 Aarschot, Dahliastraat 37, verblijvend De Studio's, Philipslaan 1, te 3000 Leuven

Myriam VAN DEN BERGHE, wonende te 3080 Tervuren, De Robianostraat 11, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107752

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Aanstelling*

Bij beschikking van 8 februari 2018 heeft de vrederechter van het tweede kanton Leuven de bestaande beschermingsmaatregelen aangepast aan de bepalingen van de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Emmy Adeline Pierette M. VAN HYFTE, geboren te Leuven op 10 november 1957, wonende te 3000 Leuven, Philipslaan 1/0103

Guido DE RAEYMAEKER, kantoorhoudende 3000 Leuven, Koning Leopold I-straat 7, werd aangesteld als bewindvoerder over de goederen van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107753

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 30 augustus 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mijnheer Louis Jean GODTS, geboren te Leuven op 28 april 1930, WZC Booghuys 3000 Leuven, Vlamingenstraat 3, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107738

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 02.02.2018 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Mostafa RABAH, geboren te Antwerpen op 14 december 1974, wonende te 3800 Sint-Truiden, Ziekerenweg 20/0202, verblijvend UPC Sint-Kamillus, Krijkelberg 1, te 3360 Bierbeek, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107739

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 07 augustus 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Tom Marie Reine Ernst CLERCKX, geboren te Leuven op 5 juli 1967, wonende te 3000 Leuven, Naamsestraat 17/0302, verblijvend UPC Sint-Kamillus, Krijkelberg 1 te 3360 Bierbeek

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens
2018/107742

Vrederecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 01.09.2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Denise Bertha VAN GOITSENHOVEN, geboren te Lubbeek op 9 februari 1942, wonende te 3000 Leuven, Andreas Vesaliusstraat 10/0101.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens / Francisca De Queker
2018/107743

Vrederegrecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 13.11.2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Auguste JANSSENS, geboren te Leuven op 29 september 1917, WZC Ter Vlierbeke 3010 Leuven, Rustoordlaan 3.

Patricia STEVENS, wonende te 3130 Begijnendijk, Raystraat 61, werd aangesteld als voorlopig bewindvoerder van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens

2018/107744

Vrederegrecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 14 oktober 2017 eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot aanstelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Maria Josepha Jeanne VANHOUTVINCK, geboren te Leuven op 17 juli 1924, wonende te 3000 Leuven, Vaartstraat 22/401 van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker

2018/107745

Vrederegrecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op 22 december 2017, eindigen de beschermingsmaatregelen uitgesproken conform de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid, betreffende:

Philippe MORREN, geboren te op 25 november 1943, wonende te 3000 Leuven, Frederik Lintsstraat 33, van rechtswege op de dag van het overlijden van de voornoemde beschermde persoon.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Natasja Clemens

2018/107746

Vrederegrecht van het tweede kanton Leuven*Opheffing*

Bij beschikking van 1 februari 2018, heeft de Vrederechter van het tweede kanton Leuven een einde gemaakt aan de gerechtelijke beschermingsmaatregel uitgesproken overeenkomstig de wet van 17 maart 2013 tot hervorming van de regelingen inzake onbekwaamheid en tot instelling van een nieuwe beschermingsstatus die strookt met de menselijke waardigheid betreffende:

Kevin Tom Denis HENSMANS, geboren te Ukkel op 19 juli 1987, wonende te 1853 Grimbergen, Koningslosesteenweg 47.

aangezien de voornoemde persoon opnieuw in staat is zijn belangen zelf behoorlijk waar te nemen.

Voor eensluidend uittreksel de griffier, (get) Francisca De Queker

2018/107747

Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving

Burgerlijk Wetboek - artikel 793

Acceptation sous bénéfice d'inventaire

Code civil - article 793

Ingevolge akte verleden voor notaris Chris Van Edom, te Boortmeerbeek, op 15 februari 2018, hebben 1. de heer Van den Baere, Peter Hector Lucien, geboren te Mechelen op 8 december 1965, wonende te 3290 Diest, Molenbergstraat 71 en 2. de heer Van den Baere, Jan Ernest Edmond, geboren te Mol op 4 juli 1962, wonende te 2812 Mechelen (Muizen), Kapellekensweg 3, verklaard de nalatenschap van de heer Van den Baere, Frank Adolf Georges, geboren te Mol op 12 november 1959, wonende te 2630 Aartselaar, Leugstraat 11, overleden te Aartselaar op 15 januari 2018, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden vanaf de datum van publicatie bij aangetekend schrijven gericht aan notaris Chris Van Edom, te 3191 Boortmeerbeek (Hever), Hoogstraat 56.

Boortmeerbeek (Hever), 15 februari 2018.

Chris Van Edom, notaris.

(3287)

Blijkens verklaring afgelegd in de akte verleden voor notaris Benjamin Van Hauwermeiren, te Oordegem (Lede), op 8 februari 2018, hebben mevrouw Van der Borght, Kelly (NN 82.05.24-364.91), geboren te Jette op 24 mei 1982, ongehuwd, wonende te 9260 Wichelen, Doornweg 122/A101, en mevrouw Van der Borght, Candy (NN 85.07.09-330.70), geboren te Jette op 9 juli 1985, ongehuwd, wonende te 9260 Wichelen, Doornweg 122/A101, de nalatenschap van de heer Declerck, Emile (NN 55.12.26-403.56), geboren te Brussel (district 2) op 26 december 1955, uit de echt gescheiden van mevrouw Van der Borght, Berlinda en niet herhuwd, laatst wonende te 1070 Anderlecht, Bergense Steenweg 601, overleden te Anderlecht op 27 januari 2018, aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving. De schuldeisers en legatarissen van voornoemde overledene worden verzocht bij aangetekend bericht hun rechten te doen kennen binnen de 3 maanden te rekenen van de datum van publicatie van voornoemde verklaring in het *Belgisch Staatsblad*.

Hiertoe werd woonplaats gekozen op het kantoor van notaris Benjamin Van Hauwermeiren, te Oordegem (Lede), Grote Steenweg 108A."

(3288)

Bij akte verleden voor notaris Jean-François Agneessens, te Nazareth op 23 november 2017, heeft mevrouw LAGHZAoui, Fatima, geboren te Gent op 30 december 1989, weduwe van heer Bouhdifi Mohamed, wonende te 9000 Gent, Fuchsiastraat 3, in eigen naam en in haar hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarige zoon BOUHDIFI, Anas, geboren te Gent op 29 december 2015, bij haar wonende, verklaard de nalatenschap van wijlen heer BOUHDIFI, Mohamed, geboren te Imzouren (Marokko), op 22 november 1980, laatst wonende te 9000 Gent, Fuchsiastraat 3, overleden te Al Hoceima (Marokko), op 30 augustus 2017, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Ten einde dezer wordt woonstkeuze gedaan op het kantoor van notaris Jean-François Agneessens, met kantoor te 9810 Nazareth, Groendreef 2.

De schuldeisers worden verzocht hun rechten te doen kennen bij aangetekend schrijven binnen de drie maanden te rekenen vanaf de publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Jean-François AGNEESSENS, notaris.

(3289)

Op 13 februari 2018, door de heer DEWISPELAERE, Francis Philippine Werner, geboren te Antwerpen op 22 augustus 1971, van Belgische nationaliteit en met rijksregisternummer 71.08.22-263.42, wonende te 2150 Borsbeek, August Van Putlei 56, bus A, in zijn eigen naam, werd voor notaris Harold DECKERS, notaris, met standplaats te Antwerpen (tweede kanton), die zijn ambt uitoefent in de vennootschap "Deckers notarissen", met zetel te 2000 Antwerpen (district Antwerpen), Leon Stynenstraat 75B, verklaard :

1. de nalatenschap van de heer DEWISPELAERE, Ignace Joseph Thérèse Edouard, geboren te Kortrijk op 28 februari 1943, van Belgische nationaliteit en met rijksregisternummer 43.02.28-355.13, in leven laatst wonende te 2600 Antwerpen (district Berchem), Strijdhoflaan 29 en overleden te Antwerpen op 19 augustus 2017, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving;

2. bij toepassing van artikel 793 Burgerlijk Wetboek, woonplaats te kiezen op het kantoor van voornoemde notaris, en de schuldeisers en legatarissen van de nalatenschap werden verzocht, binnen de drie maanden vanaf de datum van opneming in het *Moniteur belge*, hun rechten, bij aangetekend schrijven, te doen kennen op voormeld kantoor.

Harold Deckers, notaris.

(3335)

Suivant déclaration faite devant Maître Etienne MICHAUX, notaire à ANDENNE, le 15 février 2018, Madame MATHIEU, Angélique Huguette Michel Ghislaine, née à Huy le 16 décembre 1974, domiciliée à Andenne, avenue Reine Elisabeth 201, agissant en tant que représentante légale de son fils mineur, savoir : Monsieur LOUAGE, Mik Jérôme Fernand, né à Namur le 25 novembre 2003, domicilié à la même adresse, en vertu d'une autorisation délivrée le 23 janvier 2018, par le juge de paix d'Andenne, a accepté sous bénéfice d'inventaire la succession de Madame PIERARD, Nelly Maria, né à Lambusart le 20 décembre 1926, domiciliée en son vivant à Ostende, Oude Molenstraat 2/0101, et décédée à Ostende le 30 novembre 2017.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion par avis recommandé adressé à Maître Etienne MICHAUX, notaire à Andenne.

Pour le requérant : Etienne MICHAUX, notaire à Andenne.

(3336)

Suivant acte passé devant Maître Stéphane DELANGE, notaire à Liège, le 8 février 2018.

Madame JACQUEMIN, Josée Félicie Marie Clémentine, née à Grivegnée le 19 octobre 1921, veuve de Monsieur GODIN, Louis Hubert, domiciliée à 4000 Liège, quai de Rome 1/0073.

Représentée par son administrateur de biens, Maître Christine FRANCOIS, avocat à 4000 Liège, quai de Rome 1/032, agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 8 novembre 2017, par Monsieur le juge de paix du deuxième canton de Liège.

A déclaré accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Monsieur JACQUEMIN, Jean-François Aimé Joseph Simon, né à Arlon le 16 septembre 1954, célibataire, domicilié à 6760 Virton, avenue Bouvier 38, et décédé à Arlon le 27 avril 2017.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans les trois mois de la présente insertion, au notaire Stéphane DELANGE, à 4000 Liège, place de Bronckart 17.

(Signé) Stéphane DELANGE, notaire.

(3337)

Verwerping nalatenschap Burgerlijk Wetboek - artikel 784

Renonciation aux successions Code civil - article 784

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris François Leconte, te Mortsels, op 14 februari 2018, heeft de heer VAN HAM, Henri, geboren te Berchem (Antwerpen) op 11 augustus 1944, wonende te 2600 Berchem (Antwerpen), Diksmuidelaan 28, de nalatenschap van wijlen de heer VAN HAM, Robert Henri Leon, geboren te Berchem (Antwerpen) op 21 augustus 1951, in leven wonende te 2100 Deurne (Antwerpen), Sint-Fredegandusstraat 38, bus 201 en overleden te Antwerpen op 21 maart 2017, verworpen.

François Leconte, notaris.

(3290)

Blijkens akte verleden voor Mr. Ann De Paepe, geassocieerd notaris, te Gent, op 5 februari 2018, hebben de heer LEMMENS, Johan, geboren te Oostende op 7 februari 1970, wonende te 9000 Gent, Zwijnaardsesteenweg 652; de heer LEMMENS, Stefaan, geboren te Oostende op 21 januari 1974, wonende te 8400 Oostende, Verenigingstraat 147; mevrouw LEMMENS, Barbara, geboren te Oostende op 7 mei 1976, wonende te 8400 Oostende, Van Dijkstraat 7; en mevrouw LEMMENS, Valérie, geboren te Oostende op 10 augustus 1992, wonende te 8020 Oostkamp, Palingvijver 3, verklaard de nalatenschap van wijlen de heer LEMMENS, Bernard François, geboren te Oostende op 27 oktober 1942, laatst wonende te 9990 Maldegem, Koningin Astridlaan 19, bus 89, overleden te Eeklo op 12 december 2017, te verwerpen.

Ann DE PAEPE, geassocieerd notaris.

(3291)

Op 22 januari 2018, heeft de heer GOETHALS, Gerald Urbain Eugene, geboren te Deurne op 20 mei 1961, wonende te 3500 Hasselt, Sint-Truidersteenweg 48, bus 4, rijksregisternummer 61.05.20-409.16, de verklaring van verwerping van de nalatenschap van wijlen mevrouw WOUTERS, Gertruda Maria Louise, geboren te Berchem op 17 maart 1933, weduwe van de heer GOETHALS, Ferdinand Cesar Adela, laatst wonende te 2018 Antwerpen, Arthur Goemaerelei 18, rijksregisternummer 33.03.17-290.11, overleden te Antwerpen op 25 december 2017, afgelegd voor geassocieerd notaris Johan Kiebooms te Antwerpen.

Dit betreft een kosteloze verwerping zoals bedoeld in artikel 784, derde lid van het BW.

Johan Kiebooms, geassocieerd notaris.

(3292)

Bij akte verleden voor Mr. Sven Heyvaert, notaris, te Hamme op 14 februari 2018, werd de nalatenschap van de heer D'HONDT, Manuel, geboren te Dendermonde op 8 mei 1984, laatst wonende te 3470 Kortenaeken, Heidestraat 11 en overleden te 3470 Kortenaeken op 3 december 2017, verworpen in hoofde van zijn moeder : mevrouw VERHEYEN, Hilde Clémentine Ariette, geboren te Dendermonde op 25 november 1963, echtgenote van de heer JANDARA, Abdel-hak, wonende te 9140 Temse, Nieuwe Steenweg 4.

Sven Heyvaert, notaris.

(3293)

Op 09.02.2018, werd bij akte verleden voor notaris Rene Van den Kieboom, te Antwerpen, de nalatenschap van : de heer MEEL, Joseph Frans Maria, [R.R. 40.02.04-215.34], geboren te Mechelen op vier februari negentienhonderdveertig, overleden te Jatujak, Bangkok (Thailand) op tien september tweeduizend zeventien, echtgescheiden, wonende te Chatuchak - BANGKOK, 53/32, App. 319 Vipavadee Rangsit Soi 50, Ladyao Pratabjai Mansion, Chatuchak Thailand.

Verworpen door de heer MEEL, Lukas Daniël Else, [R.R. 93.03.08-431.42], geboren te Antwerpen (Wilrijk) op acht maart negentienhonderddrieënnegentig, ongehuwd, wonende te 2018 Antwerpen, Ballaardstraat 46.

Die verklaart geen wettelijke samenwoning te hebben aangegaan.

Rene Van den Kieboom, notaris.

(3294)

Blijkens akte verleden voor notaris Arnold Vermeersch, te Oudenburg, op 14 februari 2018, hebben :

1. De heer MARCUS, Jan Gino, ongehuwd, geboren te Torhout op 25/11/1969, wonende te 8400 Oostende, Violierenlaan 35, bus 1.

2. Mevrouw MARCUS, Els Linda, geboren te Torhout op 02/01/1971, echtgenote van de heer RAMBOER, Stefaan, wonende te 8460 Oudenburg, Marktstraat 10, bus 3.

3. De heer RAMBOER, Pieterjan, ongehuwd, geboren te Oostende op 14/03/1995, wonende te 8460 Oudenburg, Marktstraat 10, bus 3.

Handelend in hun hoedanigheid van afstammelingen van de heer MARCUS, André Jan Raymond, geboren te Eernegem op 15/06/1947, wonende te 8400 Oostende, Troonstraat 60, bus 707, overleden te Brugge op 24/01/2018, verklaard zijn nalatenschap te verwerpen.

Dit betreft een kosteloze verwerping zoals bedoeld in artikel 784 derde lid van het BW.

Arnold Vermeersch, notaris.

(3295)

Op 14 februari 2018, voor Xavier VANHAELEMEESCH, notaris, met standplaats te Gent, IS VERSCHENEN : mevrouw WAUTERS, Christine, Marcella Peggy, geboren te Ninove op drieëntwintig januari negentienhonderdzesenzestig (nationaal nummer 66.01.23-392.20), echtgenote van de heer DE BROUWER, Bob Emiel, wonende te 1760 Roosdaal, Ramerstraat 46.

Zij heeft toegelicht :

Dat de heer WAUTERS, Erik Nico Remi Marcel, geboren te Ninove op negen november negentienhonderdzeventig (nationaal nummer 70.11.09-427.74), overleden is te La Palud-sur-Verdon (Frankrijk) op eenentwintig oktober tweeduizend zeventien.

Zij verklaart de gewone nalatenschap van de erflater te zuiver en eenvoudig te verwerpen, overeenkomstig artikel 784 van het Burgerlijk Wetboek.

Xavier Vanhaelemesch, notaris.

(3296)

Er blijkt uit een verklaring afgelegd ten overstaan van Mr. Sofie Van Biervliet, notaris, met standplaats te 2580 Putte, Mechelbaan 452, op zes februari tweeduizend achttien, dat :

1. De heer GOYENS, Joseph Louis, geboren te Ans op twaalf oktober negentienhonderdzevenenvijftig, rijksregisternummer 57.10.12-091.40, uit de echt gescheiden, wonende te 1980 Zemst, Bonekruidstraat 51.

2. De heer GOYENS, Patrick, geboren te Keulen (Duitsland) op achtentwintig juni negentienhonderdneuentachtig, rijksregisternummer 81.06.28-277.44, ongehuwd, wonende te 1880 Kapelle-op-den-Bos, Azalealaan 11.

3. Mevrouw GOYENS, Bianca, geboren te Grevenbroich (Duitsland) op veertien maart negentienhonderdvierentachtig, rijksregisternummer 84.03.14-196.05, ongehuwd, wonende te 2530 Boechout, Jan Frans Willemsstraat 57/A000.

4. De heer GOYENS, Christiaan, geboren te Keulen (Duitsland) op achtentwintig november negentienhonderdneuentachtig, rijksregisternummer 89.11.28-311.19, ongehuwd, wonende te 1980 Zemst, Bonekruidstraat 51.

5. Mevrouw GOYENS, Brigitte Roberte Jeanine, geboren te Etterbeek op eenendertig januari negentienhonderdzesenzestig, rijksregisternummer 66.01.31-068.07, ongehuwd, wonende te 2590 Berlaar, Heistsebaan 100.

Zij verklaren op te treden in hun persoonlijke naam.

Dewelke verklaren zuiver en eenvoudig te verwerpen, overeenkomstig artikel 784 van het Burgerlijk Wetboek, de nalatenschap van mevrouw JORISSEN, Josephina Maria, geboren te Veldwezelt op twee maart negentienhonderdvijfendertig, rijksregisternummer 35.03.02-086.28, weduwe van de heer GOYENS, Mathieu Pierre Joseph, laatst wonende te 1040 Etterbeek, Kolonel Van Gelestraat 43, overleden op vierentwintig december tweeduizend zeventien te Etterbeek.

(Get.) Sofie Van Biervliet, notaris.

(3297)

Bij akte verleden voor notaris Pieter De Meirsman, geassocieerd notaris, te Lokeren, op 2 februari 2018, heeft mevrouw Sükran YILMAZ (geboren Yalçinkaya), geboren te Y. Piribeyli (Turkije) op 1 augustus 1981, wonende te Lokeren, Oud-Strijderslaan 15/W007, optredend in eigen naam en in de hoedanigheid van wettelijke vertegenwoordiger van haar mindejarige kinderen, te weten :

Jongheer Ismet YILMAZ, geboren te Lokeren op negentien mei tweeduizend en negen, wonende te Lokeren, Oud-Strijderslaan 15/W007.

Juffrouw Ozlem YILMAZ, geboren te Lokeren op twintig januari tweeduizend veertien, wonende te Lokeren, Oud-Strijderslaan 15/W007.

Krachtens machtiging verleend door de vrederechter van het kanton te Lokeren, op 23 januari 2018.

De verklaring van verwerping afgelegd voor de nalatenschap van de heer Halil YILMA, geboren te Lokeren op vier oktober negentienhonderdzesenzeventig, laatst gedomicilieerd te Temse, August Wautersstraat 20A, overleden te Turkije, op twee augustus tweeduizend zeventien.

(Get.) Pieter De Meirsman, geassocieerd notaris.

(3298)

Déclaration de renonciation à la succession de Monsieur VANHOOTEGHEM, Guy, né à Namur le 15/11/1964 (NN 64.11.15-013.85), domicilié à Malonne, Sur le Crestia 35, décédé à Namur le 12/04/2013, reçue par acte authentique devant le notaire Jean TYTGAT, à la résidence de Jemeppe-sur-Sambre (Spy) le cinq février deux mil dix-huit, par Madame VANHOOTEGHEM, Sarah, née à Namur le 09/09/1997 (NN 97.09.09-220.58), domiciliée à Franière, rue du Calvaire 61, agissant en son nom personnel.

Renonciation gratuite art. 784, al. 3 C. civ.

Jean TYTGAT, notaire.

(3299)

L'AN DEUX MILLE DIX-HUIT, le quatorze février, devant Maître Nathalie HUSSON, notaire à la résidence de Charleroi, second canton (Marcinelle), a comparu Madame LAM, Danielle Eva Huberte Constance Aline, née à Charleroi le 1^{er} août 1952, inscrite au registre national des personnes physiques sous le numéro 52.08.01-124.24, veuve de Monsieur Vande Velde, Jean, domiciliée à 6000 Charleroi, rue Ferrer 13-001, laquelle a déclaré renoncer purement et simplement à la succession ordinaire de Monsieur LAM, Georges Auguste Ghislain, né à Couillet le 31 janvier 1926, inscrit au registre national des personnes physiques sous le numéro 26.01.31-097.11, veuf de Madame Croisiau, Aline, domicilié à 7130 Binche, rue du Moulin Blanc 15, décédé à Binche le 30 décembre 2017.

Nathalie HUSSON, notaire.

(3300)

Aux termes d'un acte reçu devant Maître Charlotte DECOCK, notaire associé à Tournai, le 14 février 2018, 1) Madame ZOUTE, Angéline, née à Tournai le 1^{er} août 1976, agissant pour elle-même et conjointement avec Monsieur ROBAERT, Alain Jacques Ghislain, né à Tournai le 28 juin 1966, domiciliés ensemble à Rumes (7618 Taintignies), rue de la Digue 46; pour le compte leur enfant mineur, Mademoiselle ROBAERT, Ysaline Cindy Christiane, née à Tournai le 3 août 2003, domiciliée à Rumes (7618 Taintignies), rue de la Digue 46; agissant en vertu d'une autorisation délivrée le 16 janvier 2018, par le juge de paix du second canton de Tournai; 2) Madame ZOUTE, Nadia Angéline

Ghislaine, née à Tournai le 24 août 1969, domiciliée à Rumes (7618 Taintignies), rue Ecuelle 61; 3) Monsieur CROMBEZ, Corentin Antoine Ghislain, né à Tournai le 14 avril 1995, domicilié à Péruwelz (7608 Wiers), rue du Rivage 17B; 4) Monsieur CROMBEZ, Jordan né à Tournai le 2 janvier 1993, domicilié à Péruwelz (7608 Wiers), rue du Rivage 17B; ont renoncé purement et simplement à la succession de Monsieur ZOUTE, Francis, né à Wannehain (France) le 28 mars 1947, domicilié en dernier lieu à Rumes (7618 Taintignies), Place 9, boîte 26, et décédé à Rumes le 11 septembre 2017.

Charlotte DECOCK, notaire.

(3301)

Par acte reçu par le notaire Jean-Pierre MISSON, à Ciney, le 5 février 2018, en cours d'enregistrement, Madame Marie-Thérèse HERBIET, née à Dinant le 18 décembre 1963, domiciliée à 5520 Onhaye, rue des Cafrancs 6, a déclaré renoncer purement et simplement à la succession de Monsieur Jean-Marc HERBIET, né à Lisogne le 28 juillet 1968, domicilié en dernier lieu à 5590 Ciney (Achêne), rue de la Gaize 2, et décédé à Achêne le 9 janvier 2018. ET aux termes du même acte signé le 6 février 2018, Monsieur Ludovic FENA, né à Dinant le 7 août 1982, domicilié à 5001 Namur (Belgrade), chemin de la Plaine 44, a déclaré renoncer purement et simplement à la succession de Monsieur Jean-Marc HERBIET, né à Lisogne le 28 juillet 1968, domicilié en dernier lieu à 5590 Ciney (Achêne), rue de la Gaize 2, et décédé à Achêne le 9 janvier 2018.

Jean-Pierre MISSON, notaire.

(3302)

Bij akte verleden voor notaris Dirk Seresia, met standplaats te Overpelt, op 14 februari 2018, hebben navermelde personen de nalatenschap van de heer BECKERS, Ronny Johan Martin, geboren te Antwerpen op 23 september 1968, in leven wonende te 8400 Oostende, Kemmelbergstraat 38, bus 207, overleden te Oostende op 12 september 2016, VERWORPEN :

de heer BECKERS, Timo, geboren te Lommel op 15 november 1999, wonende te 3900 Overpelt, Zonedauwlaan 17;

mevrouw BECKERS, Amber, geboren te Lommel op 4 mei 2004, wonende te 3900 Overpelt, Zonedauwlaan 17.

Opgemaakt te Overpelt op 15 februari 2018.

Dirk Seresia, notaris.

(3338)

Bij akte verleden voor notaris Yves Mallentjer, te Hoboken, op 14 februari 2018, werd de nalatenschap van mevrouw AERTS, Jeanne Paula, geboren te Leopoldsburg op elf juli negentienhonderdeenentwintig, [rijksregisternummer 21.07.11-354.97], in leven wonend te 2660 Antwerpen (Hoboken), Voorzorgstraat 1, is overleden te Antwerpen (Hoboken) op veertien december tweeduizend zeventien verworpen in hoofde van de erfgenamen :

1. Mevrouw CUPPENS, Hilde Aldegonda Christina, geboren te Hoboken op twintig december negentienhonderdachtenvijftig, echtgenote van de heer DE PAUW, Rudolf Walter, wonend te 2290 Vorselaar, Groenstraat 22.

2. Mevrouw CUPPENS, Liane Jacqueline Madeleine, echtgescheiden, geboren te Antwerpen op dertien augustus negentienhonderdvijftig, wonende te 2620 Hemiksem, Charlottalei 52.

(Get.) Yves Mallentjer, notaris, te Antwerpen (Hoboken).

(3339)

Bij akte verleden voor notaris Yves Mallentjer, te Hoboken, op 13 februari 2018, werd de nalatenschap van mevrouw AERTS, Jeanne Paula, geboren te Leopoldsburg op elf juli negentienhonderdeenentwintig, [rijksregisternummer 21.07.11-354.97], in leven wonend te 2660 Antwerpen (Hoboken), Voorzorgstraat 1, is overleden te Antwerpen (Hoboken) op veertien december tweeduizend zeventien verworpen in hoofde van de erfgenamen :

1. Mevrouw CUPPENS, Josiane Madeleine Eduard, geboren te Hoboken op twaalf december negentienhonderdtweënvijftig, echtgenote van de heer FRANSEN, Roger Jacques, wonend te 2200 Herentals, Boekweitstraat 12.

Zij verklaart gehuwd te zijn te Hoboken op zes juli negentienhonderdvierenzeventig onder het stelsel van de scheiding van goederen blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris VAN OVERLOOP, Leopold, te Wilrijk op vier juli negentienhonderdvierenzeventig.

Zij verklaart geen enkele akte van wijziging, vereffening of verklaring aangaande haar huwelijksvoorwaarden verleden te hebben.

2. Mevrouw CUPPENS, Ann Adrienne Pierre, echtgescheiden, geboren te Antwerpen op twee november negentienhonderddrieënzestig, wonende te 2610 Wilrijk, Pater De Dekenstraat 31.

(Get.) Yves Mallentjer, notaris, te Antwerpen (Hoboken).

(3340)

Petra François, notaris, met standplaats te 9050 Gent (Ledeberg), vijfde kanton, heeft op 15 februari 2018, een kosteloze akte verklaring van verwerping nalatenschap verleden – Verwerpers : 1. mevrouw WINNE, Annick Gilberte Jeanne, geboren te Vilvoorde op 5 juni 1971, wonende te 9050 Gent (Gentbrugge), Tuinwijk ter Heide 25 – 2. mevrouw BAETENS, Priscilla, geboren te Gent op 17 oktober 1992, wonende te 9080 Lochristi, Antwerpse Steenweg 6, bus 301 - 3. de heer BAETENS, Pascal, geboren te Gent op 24 november 1995, wonende te 9050 Gent (Gentbrugge), Tuinwijk ter Heide 25.

Erfflater : mevrouw DE KEYZER, Francine Mathilde, geboren te Gent op 20 augustus 1938, laatst wonende te 9300 Aalst, Sint Jobstraat 24, is overleden te Aalst op 28 juli 2017.

Petra François, notaris.

(3341)

Kosteloze verwerping zoals bedoeld in artikel 784, derde lid van het Burgerlijk Wetboek.

Bij verklaring, d.d. 15 februari 2018 aangelegd voor notaris Ann SCHAEKEN, met standplaats te Herentals hebben :

1. De heer ARDENROY, Peter Camille Elza, geboren te Aarlen op 13 juli 1959, N.N. 59.07.13-329.84, echtgenoot van mevrouw COURTIN, Jacqueline Ghislaine, wonende te 4460 Grâce-Hollogne, avenue des Acacias 24.

2. De heer ARDENROY, Curd Maurits Laura, geboren te Kortrijk op 19 september 1963, N.N. 63.09.19-371.57, echtgenoot van mevrouw DE SCHUTTER, Fabiola Maria Jozef, wonende te 2280 Grobbendonk, Blokstraat 16.

3. De heer ARDENROY, Arno, geboren te Herentals op 26 augustus 1997, N.N. 97.08.26-457.80, ongehuwd, wonende te 2280 Grobbendonk, Blokstraat 16.

De nalatenschap verworpen van mevrouw SAMYN, Georgette Marie Louise, geboren te Kortrijk op 10 augustus 1937, N.N. 37.08.10-270.69, weduwe van de heer ARDENROY, Lucianus Rénatus, wonende te Mol, Collegestraat 69, is overleden te Mol op 27 september 2017.

Herentals, 15 februari 2018.

De notaris, (get.) Ann Schaecken.

(3342)

L'AN DEUX MILLE DIX-HUIT, le trente janvier, devant nous, Serge FORTEZ, notaire gérant de la société civile sous forme de société privée à responsabilité limitée « SERGE FORTEZ, NOTAIRE », à Quiévrain.

ONT COMPARU :

1. Madame Roman Héras, Antoinette, née à Harchies le vingt-quatre août mil neuf cent soixante et un, épouse de Monsieur DEVLAMINCK, Claude, domiciliée à 7610 Rumes (ex-Taintignies), rue du Cimetière 14.

2. Madame Roman-Heras, Nièves, née à Boussu le seize juin mil neuf cent soixante-six, veuve de Monsieur CLUNY, Eddy Roland, non remariée, domiciliée à 7370 Dour, rue Quevauville 50.

3. Madame Roman Heras, Elisabeth, née à Harchies le quatorze avril mil neuf cent cinquante-neuf, veuve de Monsieur MENTION, Michel Adrien, non remariée, domiciliée à 7321 Bernissart (Harchies), rue Buissonnet 46.

3.a Monsieur MENTION, Jacques, né à Tournai le vingt-huit novembre mil neuf cent septante-sept célibataire, domicilié à 7321 Bernissart (ex-Harchies), rue Buissonnet 46, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale à ce jour.

4. Madame Roman-Heras, Marie Josée, née à Baudour le vingt novembre mil neuf cent septante, veuve de Monsieur JUSTE, Thierry Christian Jean Yvon Ghislain, non remariée, domiciliée à 7370 Dour, rue d'Audregnies 33.

4.a Monsieur JUSTE, Brandon Christopher, né à Boussu le cinq décembre mil neuf cent nonante-sept célibataire, domicilié à 7370 Dour, rue d'Audregnies 33, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale à ce jour.

4.b Monsieur JUSTE, Bryan Thierry, né à Boussu le onze novembre mil neuf cent nonante-huit célibataire, domicilié à 7370 Dour, rue d'Audregnies 33.

Les comparants sub 1, 2, 3, 3a, 4, 4a et 4b sont ici valablement représentés par un collaborateur de l'étude en vertu de la procuration sous seing privé signée à Quiévrain le 5 janvier 2018.

5. Madame Roman Heras, Angeline, née à Belœil le trente juin mil neuf cent soixante, divorcée non remariée, domiciliée à 7972 Belœil (ex-Quevaucamps), rue Paul Pastur 12.

5.a Monsieur DELCOURT, Frédéric François, né à Tournai le vingt-neuf juillet mil neuf cent septante-neuf, époux de Madame FLEURQUIN, Morgane, domicilié à 7370 Dour, rue de la Grande Veine 115.

5.b Monsieur DELCOURT, Sébastien né à Belœil le vingt-sept janvier mil neuf cent quatre-vingt-un célibataire, domicilié à 7320 Bernissart, rue Lotard 77/1, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale à ce jour.

5.c Madame DELCOURT, Isabelle Areline, née à Belœil le onze décembre mil neuf cent quatre-vingt-deux épouse de Monsieur LEPAPE, Stéphane, domiciliée à 7972 Belœil (Quevaucamps), rue Lucien Laurent 21.

5.d Madame DELCOURT, Dolores, née à Belœil le vingt et un novembre mil neuf cent quatre-vingt-six, célibataire, domiciliée à 7971 Belœil (ex-Basècles), rue Grande 143, ayant fait une déclaration de cohabitation légale à la commune de Belœil le 23 juin 2008, avec Monsieur DURENNE, Guillaume.

Les comparants ci-avant désignés sous 5, 5a, 5b, 5c et 5d sont ici valablement représentés par un collaborateur de l'étude du notaire soussigné, en vertu d'une procuration sous seing privé signée à Quiévrain le 19 janvier 2018.

5.e Madame DELCOURT, Caroline, née à Belœil le dix octobre mil neuf cent quatre-vingt-huit, épouse de Monsieur SANTINI, Zacharie, domiciliée à 6820 Florenville, rue du Cugnun Muno 49.

Ici valablement représentée par un collaborateur en l'étude du notaire soussigné, en vertu d'une procuration sous seing privé signée à Florenville le 29 janvier 2018.

6. Monsieur Roman-Heras, Francesco, né à Boussu le vingt-six novembre mil neuf cent soixante-huit, célibataire, domicilié à 6240 Farcennes, rue Clément Daix 170/B 1.

Ici valablement représenté par un collaborateur de l'étude du notaire soussigné, en vertu d'une procuration sous seing privé signée à Farcennes le 16 janvier 2018.

7. Madame Roman Heras, Maria, née à Harchies le huit février mil neuf cent soixante-trois veuve non remariée de Monsieur DARAGAS, Jean Claude, domiciliée à 7370 Dour, rue de Là-Haut 25.

8. Madame Roman-Heras, Mirella Josée Lucienne Ghislaine, née à Aiseau le onze avril mil neuf cent soixante-quatre (numéro national ici reproduit avec son accord exprès : 64.04.11-038.34), épouse de Monsieur PUMA, Carlo, domiciliée à 7370 Dour, rue de Là-Haut 56.

8.a Monsieur PUMA, Christophe, né à Belœil le treize mai mil neuf cent quatre-vingt-trois, célibataire, domicilié à 7370 Dour, rue de la Grande Veine 120, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale à ce jour.

8.b Mademoiselle PUMA, Aurélie, née à Belœil le vingt-six décembre mil neuf cent quatre-vingt-sept, célibataire, domiciliée à 7370 Dour, rue de la Fontaine 12, n'ayant pas fait de déclaration de cohabitation légale à ce jour.

Lesquels nous déclarent agir en leur nom personnel.

Désignés ci-après invariablement par « les comparants ».

EXPOSÉ PRÉALABLE

Les comparants nous ont exposé ce qui suit :

Monsieur Roman-Heras, Francisco, né à Benaosan (Espagne) le premier décembre mil neuf cent vingt-cinq (numéro national 25.12.01-333.52), époux de Madame MERCIER, Marie-Josée, domicilié de son vivant à 7321 Bernissart (ex-Blaton), rue de la Montagne 14, et décédé *ab intestat* à Bernissart le vingt-trois avril mil neuf cent nonante.

OBJET DES DÉCLARATIONS

Les comparants déclarent renoncer purement et simplement à la succession du défunt, conformément à l'article 784 du Code civil.

Il s'agit d'une renonciation gratuite visée à l'article 784, al. 3, du Code civil.

(Signé) Serge FORTEZ, notaire.

(3343)

Le 12 février 2018, le notaire Philippe Crismer, à Fexhe-le-Haut-Clocher, a reçu un acte portant renonciation à la succession de Madame GILSON, Suzanne Emilie Ghislaine, née à Uccle le 19 octobre 1938, épouse de Madame Julienne Driesmans, domiciliée à 8660 De Panne, Duinkerkeleen 118, boîte F5, et décédée à La Panne le 5 septembre 2017, par :

1/ VANDERSCHULDEN, Nadia Anne Andrée, née à Bruxelles le 11 février 1960, épouse de Monsieur Daniël Achiel Maria VAN den BERGH, né à Louvain le 21 septembre 1955, domiciliée à 4520 Wanze (Moha), rue Canal 35.

2/ VAN den BERGH, David Jean Pieter, né à Louvain le 30 juillet 1981, célibataire, domicilié à 4520 Wanze, rue du Bois 7B.

3/ VAN den BERGH, Zoéline Julie Jeremy, née à Huy le 20 novembre 2008, et VAN den BERGH, Gaspard Daniel Wendy, domiciliés à 4520 Wanze, rue du Bois 7B, représentés par leurs père et mère VAN den BERGH, David Jean Pieter, prénommé et MICHIELS, Anne Louise Jeanne Ghislaine, née à Huy le 24 mars 1978, célibataire, domiciliée à 4520 Wanze, rue du Bois 7B, en vertu d'une autorisation délivrée par le juge de paix du premier canton de Huy, par ordonnance du 5 décembre 2017.

4/ VAN den BERGH, Gregory Alex Patrick, né à Etterbeek le 13 mars 1984, célibataire, domicilié à 5002 Namur (Saint-Servais), rue du Pavillon 22.

5/ VAN den BERGH, Wendy Marijke Danielle, née à Etterbeek le 17 janvier 1989, épouse de Monsieur Guillaume Benoît Cécile LYSY, né à Uccle le 14 octobre 1986, domiciliée à 6224 Wanfercée-Baulet, avenue Victor Larock 27.

6/ VAN den BERGH, Jeremy Henry Maria, né à Bruxelles le 1^{er} juin 1991, époux de Madame Maud Daisy Louise Yvonne PEROT, née à Charleroi le 27 octobre 1986, domicilié à 5001 Namur (Belgrade), rue Augustin Lebrun 63b.

7/ VAN den BERGH, Flory Junki Céline, née à Patna (Inde) le 27 juillet 1993, célibataire, domiciliée à 4500 Huy, rue de la Collégiale 1, boîte 2.

8/ VAN den BERGH, Denis Kris David, né à Namur le 26 juillet 1998, célibataire, domicilié à 4520 Wanze (Moha), rue Canal 35.

Philippe CRISMER, notaire.

(3344)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Anne-Sophie DEMOULIN, résidant à Les Bons Villers le 15 février 2018, a comparu Madame PARMENTIER, Laurie Rita, née à Charleroi (D 1) le quatre novembre mille neuf cent septante-sept, inscrite au registre national sous le numéro 77.11.04-400.10, célibataire, domiciliée à 7100 La Louvière, rue Haute (PIE) 33, lequel a déclaré renoncer purement et simplement à la succession ordinaire de

Monsieur PARMONTIER, Jean-François André Xavier, né à Charleroi le 6 juin 1951, époux de Rita Colette Ghislaine DEPRIEZ, domicilié dernièrement en son vivant à 6238 Luttre, chaussée de Nivelles 303, et décédé à Gilly le 6 janvier 2018.

Anne-Sophie DEMOULIN, notaire.

(3345)

Aux termes d'un acte reçu par Me Jean-François PIERARD, notaire à 6990 Marche-en-Famenne, avenue de la Toison d'Or 67, le 13 février 2018, 1) M. GROBET, Martial Michel Catherine Bernard, né à Marche-en-Famenne le 26 août 1993, célibataire, domicilié à 6900 Hollogne (Marche-en-Famenne), rue de Bastogne 133-3; 2) Mlle GROBET, Martine Geneviève Bernard David, née à Marche-en-Famenne le 5 avril 1995, célibataire, domiciliée à 6900 Marche-en-Famenne, rue des Religieuses 31A, ont déclaré renoncer à la succession de M. GROBET, Vincent Marie Juliette Gaston, né à Anderlecht le 13 octobre 1961, époux de Mme DANQUAH, Alexis, domicilié en son vivant à 7000 Mons, rue de la Fonderie 22-3-5, décédé le 23 décembre 2016, à Boussu.

Jean-François PIERARD, notaire.

(3346)

Devant nous Clarence BALIEUX, notaire de résidence à Dampremy (Charleroi – premier canton), en date 15 février 2018, Monsieur RINALDUCCI, Raphaël Santino, né à La Louvière le 16 août 1953, divorcé, domicilié à 6001 Charleroi, section de Marcinelle, avenue Pastur 52, ayant fait une déclaration de modification de domicile à l'adresse suivante : 5000 Namur, section de Namur, rue Saint-Joseph 20/ET03, le 15 janvier 2018, en cours de transfert, a renoncé à la succession de Madame DAVINI, Jeanne, née à Dampremy le 23 septembre 1930, veuve de Monsieur DELCOURT, Robert Marcel Ghislain, domiciliée de son vivant à 6000 Charleroi, section de Charleroi, rue de la Neuville 8/053, et décédée à 6042 Charleroi, section de Lodelinsart, chaussée de Bruxelles 140, le 3 janvier 2018.

Il s'agit d'une renonciation gratuite visée par l'article 783, al. 3 du Code civil.

Clarence BALIEUX, notaire.

(3347)

Par acte du notaire Jean-François Bricart, à Messancy, du quinze février deux mille dix-huit :

Monsieur SERRIER, Stéphane, né à Thionville le huit mars mil neuf cent septante-sept, numéro RNbis 77.43.08-305.15, domicilié Grand Rue 56bis, à F-57330 Roussy-le-Village (F) et Madame CLEMENT-MATHIEU, Esther Marie-Thérèse, née à Amnéville (F) le sept février mil neuf cent septante-sept, numéro RNbis 77.42.07-094.55, domiciliée à F-57310 Bousse, rue Georges de la Tour 12,

ont déclaré renoncer à la succession de Monsieur CLEMENT, Jean-Claude René, né à Nancy (F) le trois mars mil neuf cent quarante-trois, domicilié de son vivant à Blégny (F), rue Champ du Pihot 105, décédé le onze juin deux mille dix-sept, à Oupeye,

pour le compte de leurs enfants mineurs, savoir Monsieur SERRIER, Maxime Engelbert, né à Thionville (France) le treize août deux mille quatre, inscrit au registre national sous le numéro 04.48.13-039.20, célibataire, domicilié à 57310 Bousse (France), rue Georges de la Tour 12, et Mademoiselle SERRIER, Manon Elisabeth, née à Thionville (France) le dix avril deux mille un, inscrite au registre national sous le numéro 01.44.10-046.12, célibataire, domiciliée à 57310 Bousse (France), rue Georges de la Tour 12, en vertu d'une ordonnance rendue par le juge des tutelles des mineurs de Thionville (F), en date du cinq octobre deux mille dix-sept.

Jean-François BRICART, notaire.

(3348)

Gerechtigde reorganisatie

Réorganisation judiciaire

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Bij vonnis van de tweëntwintigste kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen, d.d. 9 februari 2018, werd van LOPI BVBA, DE ROSKAM 14, 2970 SCHILDE, ondernemingsnummer : 0542.671.052, het reorganisatieplan, goedgekeurd en gehomologeerd bij vonnis van 19 mei 2017, ingetrokken.

De griffier, (get.) N. Naelaerts.

(3303)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen, d.d. 12.02.2018, werd, in toepassing van art. 55 van de wet van 31.01.2009, betreffende de continuïteit van de ondernemingen, het reorganisatieplan, neergelegd ter griffie, d.d. 12.01.2018, door de NV PM UNITED BRANDS, met maatschappelijke zetel te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Leliestraat 70A, met ondernemingsnummer 0422.215.660, gehomologeerd en dienvolgens werd de procedure van gerechtelijke reorganisatie van de NV PM UNITED BRANDS, voornoemd, gesloten.

Mechelebn, 13 februari 2018.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.

(3304)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Mechelen, d.d. 12.02.2018, werd, in toepassing van art. 55 van de wet van 31.01.2009, betreffende de continuïteit van de ondernemingen, het reorganisatieplan, neergelegd ter griffie, d.d. 12.01.2018 door de NV ONE B-STORES, met maatschappelijke zetel te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Leliestraat 70A, met ondernemingsnummer 0864.071.545, gehomologeerd en dienvolgens werd de procedure van gerechtelijke reorganisatie van de NV ONE B-STORES, voornoemd, gesloten.

Mechelen, 13 februari 2018.

Voor éénsluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.

(3305)

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Tongeren

De vijfde kamer van de rechtbank van koophandel ANTWERPEN, afdeling TONGEREN, heeft op 09/02/2018, een vonnis uitgesproken in de gerechtelijke reorganisatie op naam van CAR SERVICE BVBA, met maatschappelijke zetel te 3570 ALKEN, GROENMOLENSTRAAT 24, RPR (TONGEREN) : 0821.922.273.

Het vonnis kent een bijkomende voorlopige opschorting van betaling toe voor een observatieperiode eindigend op 04/05/2018 met het oog op een collectief akkoord.

De griffier, (get.) P. DUMOULIN.

(3306)

Rechtbank van koophandel Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, van 13/02/2018, werd voor wat betreft BVBA LEEREIK, met zetel te 3001 Heverlee, Interleuvenlaan 62, KBO nr. 0652.693.204, betreffende de Wet op Continuïteit van de ondernemingen van 31 januari 2009.

Bij beschikking, d.d. 25/01/2018, werd de heer R. Thielens, aangesteld als gedelegeerd rechter.

Na beraad beslist de rechtbank op tegenspraak en :

verklaart het verzoek tot het bekomen van de rechterlijke reorganisatie ontvankelijk en gegrond en de procedure van gerechtelijke reorganisatie geopend, met het oog op het bereiken van minnelijke akkoord;

bepaalt de duur van opschorting op drie maanden, vanaf heden om te eindigen op 08/05/2018;

De griffier, (get.) C. LENAERTS.

(3307)

—————
Avis rectificatif

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 07/02/2018, le tribunal de commerce francophone de Bruxelles a accordé la réorganisation judiciaire, par accord amiable, à la SA LDB-IMMO, dont le siège social est établi à 1080 Bruxelles, avenue de la Liberté 154.

B.C.E. : 0448.895.709.

N° R.J. : 20180007.

Le tribunal a désigné :

- Monsieur d'Hoop de Synghem, (boulevard de Waterloo 70, à 1000 Bruxelles), en qualité de juge délégué,

- Maître Tibault Le Hardy de Beaulieu, avocat, ayant son cabinet établi à 1150 Bruxelles, avenue de Tervueren 299 (t.lehardy@lhp-law.be).

Echéance du sursis le 8 août 2018.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3308)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 07/02/2018, du tribunal de commerce francophone de Bruxelles, il a été mis fin à la procédure de réorganisation judiciaire de la SPRL SGB RESTAURANT, dont le siège social est situé à 1070 Anderlecht, rue de la Bienvenue 13.

B.C.E. : 0870.407.724.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3309)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 07/02/2018, du tribunal de commerce francophone de Bruxelles, il a été mis fin à la procédure de réorganisation judiciaire de la SA GENERALE DES RESTAURANTS, dont le siège social est situé à 1070 Anderlecht, rue de la Bienvenue 13.

B.C.E. : 0414.909.679.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3310)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 14/02/2018, le tribunal de commerce francophone de Bruxelles a accordé la réorganisation judiciaire, par accord collectif, à la SPRL Y.R.N, dont le siège social se situe à 1070 Anderlecht, place de la Vaillance 9.

Numéro d'entreprise : 0844.437.557.

N° R.J. : 20180019.

Juge délégué : Monsieur d'Hoop de Synghem (boulevard de Waterloo 70, à 1000 Bruxelles).

Échéance du sursis : le 15/08/2018.

Vote des créanciers : le 13/06/2018.

Dépôt du plan : le 23/05/2018.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3311)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 14/02/2018, le tribunal de commerce francophone de Bruxelles a accordé la réorganisation judiciaire, par accord collectif, à la SA VELOCITAS, dont le siège social se situe à 1050 Ixelles, rue Gustave Biot 23-25.

Numéro d'entreprise : 0454.982.359.

N° R.J. : 20180018.

Juge délégué : Monsieur van ZEELAND (boulevard de Waterloo 70, à 1000 Bruxelles).

Échéance du sursis : le 15/08/2018.

Vote des créanciers : le 13/06/2018.

Dépôt du plan : le 23/05/2018.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3312)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 14/02/2018, le tribunal de commerce francophone de Bruxelles a homologué le plan de redressement de la réorganisation judiciaire de la SPRL THE COFFEE MACHINE, dont le siège social est établi à 1180 Uccle, chaussée de Waterloo 1384D.

Numéro d'entreprise : 0834.044.996.

N° R.J. : 20170061.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3313)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 14/02/2018, le tribunal de commerce francophone de Bruxelles a accordé la prorogation de sursis et le dépôt d'un plan modifié à la SPRL SEDAJA, dont le siège social est établi à 1180 Uccle, rue Xavier de Bue 67.

B.C.E. : 0536.369.814.

N° R.J. : 20170069.

Échéance du sursis : le 28/03/2018.

Vote des créanciers : le 21/03/2018.

Dépôt du plan : le 28/02/2018.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3314)

Tribunal de commerce francophone de Bruxelles

Par jugement du 14/02/2018, le tribunal de commerce francophone de Bruxelles a homologué le plan de redressement de la réorganisation judiciaire de la SA LOUISE FINANCE, dont le siège social est établi à 1140 Bruxelles, avenue Léon Grosjean 30.

Numéro d'entreprise : 0865.132.211.

N° R.J. : 20170024.

Pour extrait conforme : le greffier, DE WOLF, Amaury.

(3315)

Tribunal de commerce du Brabant wallon

Par jugement du 12/02/2018, le tribunal de commerce du Brabant wallon ordonne la prorogation du sursis octroyée le 06/11/2017, à :

SEA LAND AIR CARGO SPRL, dont le siège social est établi à 1410 WATERLOO, CLOS DE BERINE 27, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0556.866.508,

- dit que le sursis prorogé prend cours le 12/02/2018, pour se terminer le 23/04/2018,

- fixe au lundi 09/04/2018, à 10 heures, en l'auditoire de la troisième chambre du tribunal de commerce du Brabant wallon, rue Clarisse 115, à 1400 Nivelles, l'audience à laquelle il sera procédé au vote sur le plan et statué sur l'homologation,

- invite le débiteur à déposer au greffe le plan visé à l'article 44 de la loi au moins 20 jours avant cette audience, soit le 12/03/2018.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) M. KEERSTOCK.

(3316)

Tribunal de commerce du Brabant wallon

Dans la procédure en réorganisation judiciaire au nom de :

MASSAGE FABRICE, domicilié à 1360 PERWEZ, RUE DES CINQ ETOILES 43, inscrit à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0876.352.042,

le tribunal de commerce du Brabant wallon a, par jugement du 12/02/2018 :

- constaté que le plan de réorganisation a été approuvé par la majorité des créanciers eu égard aux dispositions de l'article 54 de la loi du 31.01.2009,

- homologué le plan le rendant contraignant pour tous les créanciers sursitaires,

- clôturé la procédure en réorganisation judiciaire, sous réserve des contestations éventuelles découlant de l'exécution de ce plan.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) M. KEERSTOCK.

(3317)

Tribunal de commerce de Liège, division Dinant

Par jugement prononcé le 14 février 2018, la première chambre du tribunal de commerce de Liège, division Dinant :

Proroge le sursis accordé à Madame Danièle WARSEE, domiciliée à 08600 GIVET (France), rue du Luxembourg 81, exerçant son activité à 5570 BEAURAING, rue de Dinant 88, sous la dénomination : « LE BUS STOP », inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0722.440.657, jusqu'au 14 avril 2018.

Fixe une nouvelle date au mercredi 28 mars 2018, à 11 h 30 m, à l'audience de la première chambre du tribunal de commerce de Liège, division Dinant, rue Arthur Defoin 215, bâtiment B, à 5500 DINANT, pour le vote et les débats sur le plan de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) C. DUJEU.

(3318)

Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement**Infractions liées à l'état de faillite****Hof van beroep Gent**

Bij arrest van het Hof van beroep te Gent, zesde kamer, rechtdoende in correctionele zaken, d.d. 23 oktober 2017, op tegenspraak gewezen, op beroep tegen het vonnis van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, 13^e kamer, afdeling Kortrijk van 23 november 2016, werd : DELAERE, Diego Robert Lucien, Belg, geboren te Kortrijk op 1 mei 1973, freelance kok, wonende te 8560 Wevelgem, Vredestraat 49

beklaagd van : Te Kortrijk, als dader, mededader

A. Als bestuurder, in feite of in rechte, van de BVBA D & F Catering Service, ingeschreven in de Kruispuntbank voor Ondernemingen onder nummer 0840.295.558, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van 25 juni 2014 van de rechtbank van koophandel te Gent, afdeling Kortrijk, doch in staat van virtueel faillissement sedert minstens 1.11.2013

1. met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen, en meer bepaald :

- a. Op diverse tijdstippen in de periode van 03.01.2014 tot 23.06.2014
- b. Op diverse tijdstippen in de periode van 8.01.2014 tot 26.02.2014
- c. Op diverse tijdstippen in de periode van 6.01.2014 tot 13.06.2014

2. met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, binnen de bij artikel 9 van de faillissementswet gestelde termijn, met name binnen een maand nadat hij heeft opgehouden te betalen, verzuimd te hebben aangifte te doen van het faillissement, meer bepaald : op 02.12.2013,

B.a. Op diverse tijdstippen in de periode van 1.09.2011 tot 31.12.2012

Als bestuurder, in feite of in rechte, van een burgerlijke of handelsvennootschap of van een vereniging zonder winstoogmerk, namelijk de BVBA D & F Catering Service, met bedrieglijk opzet en voor persoonlijke rechtstreekse of indirecte doeleinden gebruik te hebben gemaakt van de goederen of van het krediet van de rechtspersoon, hoewel hij wist dat zulks op betekenisvolle wijze in het nadeel was van de vermogensbelangen van de rechtspersoon en van die van zijn schuldeisers of vennoten,

B.b. Op diverse tijdstippen in de periode van 1.01.2013 tot 31.10.2013 :

Als bestuurder, in feite of in rechte, van een burgerlijke of handelsvennootschap of van een vereniging zonder winstoogmerk, namelijk de BVBA D & F Catering Service, met bedrieglijk opzet en voor persoonlijke rechtstreekse of indirecte doeleinden gebruik te hebben gemaakt van de goederen of van het krediet van de rechtspersoon, hoewel hij wist dat zulks op betekenisvolle wijze in het nadeel was van de vermogensbelangen van de rechtspersoon en van die van zijn schuldeisers of vennoten,

Op diverse tijdstippen in de periode van 1.11.2013 tot 31.12.2013 :

als bestuurder in rechte of in feite van hun vennootschap, te weten de BVBA D&F CATERING SERVICE, virtueel in staat van faillissement op 1 november 2013, verduistering of verberging van faillissementsactiva

B.c. Op diverse tijdstippen in de periode van 1.01.2014 tot 25.06.2014 :

namelijk als bestuurder in rechte of in feite van hun vennootschap, te weten de BVBA D&F CATERING SERVICE, virtueel in staat van faillissement op 1 november 2013, verduistering of verbering van faillissementsactiva

veroordeeld tot :

voor de tenlasteleggingen A1a, A1b, A1c, A2, Ba, Bb en Bc samen :

een hoofdgevangenisstraf van tien maanden, met uitstel voor 5 jaar

een geldboete van 1.000,00 euro x 6 = 6.000,00 euro of 90 dagen

25,00 euro x 8 = 200,00 euro (Slachtofferfonds)

en waarbij werd gezegd :

Legt bij toepassing van artikel 1 g) van het K.B. nr. 22 van 24 oktober 1934 zoals laatst gewijzigd bij wet van 2 juni 1998 (*Belgisch Staatsblad* 22 augustus 1998), de veroordeelde Diego DELAERE het verbod op om, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen (thans artikel 59 W.Venn.), of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen voor een duur van tien jaar,

Legt bij toepassing van artikel 1bis van K.B. nr. 22 van 24 oktober 1934 zoals laatst gewijzigd bij wet van 2 juni 1998 (B.S. 22 augustus 1998), de veroordeelde Diego DELAERE verbod op om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen voor een duur van tien jaar,

En waarbij de publicatie werd bevolen van onderhavig arrest bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* op kosten van Diego DELAERE en medebeklaagde in het arrest.

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de Procureur-generaal tot inlating in het *Belgisch Staatsblad*.

PRO JUSTITIA :

Tegen dit arrest werd

beroep in cassatie aangetekend,

cassatie niet toelaatbaar, d.d. 26/01/2018

Gent, 9 december 2018.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) K. Dhondt.

(3319)

Hof van beroep Gent

Bij arrest van het Hof van beroep te Gent, zesde kamer, rechtdoende in correctionele zaken, d.d. 23 oktober 2017, op tegenspraak gewezen, op beroep tegen het vonnis van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, 13^e kamer, afdeling Kortrijk van 23 november 2016, werd VERLINDE, Fleur Germaine Roza, Belg, geboren te Kortrijk op 23 juli 1977, zelfstandige in interimkantoor, wonende te 8560 Wevelgem, Vredestraat 49.

beklaagd van : Te Kortrijk, als dader, mededader

A. Als bestuurder, in feite of in rechte, van de BVBA D & F Catering Service, ingeschreven in de Kruispuntbank voor Ondernemingen onder nummer 0840.295.558, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van 25 juni 2014 van de rechtbank van koophandel te Gent, afdeling Kortrijk, doch in staat van virtueel faillissement sedert minstens 1.11.2013

1. met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen, en meer bepaald :

a. Op diverse tijdstippen in de periode van 03.01.2014 tot 23.06.2014

b. Op diverse tijdstippen in de periode van 8.01.2014 tot 26.02.2014

c. Op diverse tijdstippen in de periode van 6.01.2014 tot 13.06.2014

2. met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, binnen de bij artikel 9 van de faillissementswet gestelde termijn, met name binnen een maand nadat hij heeft opgehouden te betalen, verzuimd te hebben aangifte te doen van het faillissement, meer bepaald : op 02.12.2013,

B.a. Op diverse tijdstippen in de periode van 1.09.2011 tot 31.12.2012

Als bestuurder, in feite of in rechte, van een burgerlijke of handelsvennootschap of van een vereniging zonder winstoogmerk, namelijk de BVBA D & F Catering Service, met bedrieglijk opzet en voor persoonlijke rechtstreekse of indirecte doeleinden gebruik te hebben gemaakt van de goederen of van het krediet van de rechtspersoon, hoewel hij wist dat zulks op betekenisvolle wijze in het nadeel was van de vermogensbelangen van de rechtspersoon en van die van zijn schuldeisers of vennoten,

B.b. Op diverse tijdstippen in de periode van 1.01.2013 tot 31.10.2013 :

Als bestuurder, in feite of in rechte, van een burgerlijke of handelsvennootschap of van een vereniging zonder winstoogmerk, namelijk de BVBA D & F Catering Service, met bedrieglijk opzet en voor persoonlijke rechtstreekse of indirecte doeleinden gebruik te hebben gemaakt van de goederen of van het krediet van de rechtspersoon, hoewel hij wist dat zulks op betekenisvolle wijze in het nadeel was van de vermogensbelangen van de rechtspersoon en van die van zijn schuldeisers of vennoten,

Op diverse tijdstippen in de periode van 1.11.2013 tot 31.12.2013 :

als bestuurder in rechte of in feite van hun vennootschap, te weten de BVBA D&F CATERING SERVICE, virtueel in staat van faillissement op 1 november 2013, verduistering of verberging van faillissementsactiva

B.c. Op diverse tijdstippen in de periode van 1.01.2014 tot 25.06.2014 :

namelijk als bestuurder in rechte of in feite van hun vennootschap, te weten de BVBA D&F CATERING SERVICE, virtueel in staat van faillissement op 1 november 2013, verduistering of verbering van faillissementsactiva

veroordeeld tot :

voor de tenlasteleggingen A1a, A1b, A1c, A2, Ba, Bb en Bc samen tot :

een hoofdgevangenisstraf van zes maanden, met uitstel voor 3 jaar

een geldboete van 1.000,00 euro x 6 = 6.000,00 euro of 90 dagen

25,00 euro x 8 = 200,00 euro (Slachtofferfonds)

en waarbij werd gezegd :

Legt bij toepassing van artikel 1 g) van het K.B. nr. 22 van 24 oktober 1934 zoals laatst gewijzigd bij wet van 2 juni 1998 (*Belgisch Staatsblad* 22 augustus 1998), de veroordeelde Fleur VERLINDE het verbod op om, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen (thans artikel 59 W.Venn.), of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen voor een duur van tien jaar,

Legt bij toepassing van artikel 1bis van K.B. nr. 22 van 24 oktober 1934 zoals laatst gewijzigd bij wet van 2 juni 1998 (*Belgisch Staatsblad* 22 augustus 1998), de veroordeelde Fleur VERLINDE verbod op om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen voor een duur van tien jaar,

En waarbij de publicatie werd bevolen van onderhavig arrest bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* op kosten van Verlinde Fleur en medebeklaagde in het arrest.

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de Procureur-generaal tot inlating in het *Belgisch Staatsblad*.

PRO JUSTITIA :

Tegen dit arrest werd beroep in cassatie aangetekend, cassatie niet toelaatbaar, d.d. 26/01/2018.

Gent, 9 december 2018.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) K. Dhondt.

(3320)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk

Door de correctionele rechtbank te Kortrijk, dertiende kamer, op datum van 15 juni 2016, werd een vonnis bij verstek gewezen ten laste van UNAN, Muhamet Ramazan, geboren te Temse op 9.09.1977, van Belgische nationaliteit, schilder, wonende te Turkije, 34306 Basakse, Bahcesehir 2. Kisim Mah Nisa Sk. Spradon Kuleler C-2 D :5, zonder gekende woon- of verblijfplaats in het Rijk

beklaagd van : DE EERSTE

Als dader, mededader om het misdrijf te hebben uitgevoerd of om aan de uitvoering ervan rechtstreeks te hebben medegewerkt, of om door enige daad tot de uitvoering zodanige hulp te hebben verleend, dat het misdrijf zonder zijn bijstand niet kon worden gepleegd, of om door giften, beloften, bedreigingen, misbruik van gezag of van macht, misdadige kuiperijen of arglistigheden, het misdrijf rechtstreeks te hebben uitgelokt :

De eerste

A. Goederen, gelden, koopwaren, biljetten, kwijtingen, geschriften van om het even welke aard, die een verbintenis of een schuldbevrijding inhielden of teweegbrachten en die hem overhandigd waren onder verplichting om ze terug te geven of ze voor een bepaald doel te gebruiken of aan te wenden, bedrieglijk te hebben verduisterd of verspild, meer bepaald :

Te Kortrijk, op een niet nader te bepalen tijdstip in de periode van 10.03.2009 tot 18.09.2013,

Het voertuig Renault Kangoo met chassisnummer VF1KWV540730927, Ten nadele van de NV KBC LEASE BELGIUM,

B. Bij inbreuk op artikel 489ter 1° Sw., als bestuurder in rechte of in feite van de hierna vermelde gefailleerde handelsvennootschappen, met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa van de vennootschap te hebben verduisterd of verborgen, meer bepaald :

De eerste

1. De BVBA HAN, ingeschreven in de Kruispuntbank voor Ondernemingen onder het nummer 0475.874.971, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, d.d. 18.09.2013,

Te Kortrijk, op niet nader te bepalen tijdstippen in de periode van 5.04.2013 tot 18.09.2013,

Een lichte vrachtwagen Mercedes Sprinter en diverse niet nader te bepalen goederen/werkmateriaal,

Ten nadele van Mr. DE GEETER Ellen q.q., curator van de BVBA HAN,

C. Bij inbreuk op artikel 489bis 4° Sw., als bestuurder in rechte of in feite van de hierna vermelde gefailleerde handelsvennootschappen, met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de bij artikel 9 van de faillissementswet gestelde termijn, met name binnen een maand nadat hij heeft opgehouden te betalen, aangifte te doen van het faillissement,

De eerste, de tweede

1. De BVBA HAN, ingeschreven in de Kruispuntbank voor Ondernemingen onder het nummer 0475.874.971, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk dd. 18.09.2013,

Te Kortrijk, op 6.05.2013,

Ten nadele van Mr. DE GEETER Ellen q.q., curator van de BVBA HAN,

UNAN Muhamet werd wegens de tenlasteleggingen A, B1 en C1 veroordeeld tot een hoofdgevangenisstraf van zeven maanden, effectief en een geldboete van 200 euro (te verhogen met 50 opdecimen hetzij 1.200 euro of een vervangende gevangenisstraf van 20 dagen).

UNAN Muhamet werd tevens veroordeeld tot :

de gerechtskosten

een vergoeding van 51,20 € (art.91 K.B. 28.12.1950 op de gerechtskosten)

een bijdrage van 25 €, te verhogen met 50 opdecimen, hetzij 150,00 €, tot financiering van het Fonds tot hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden;

Er werd verbod opgelegd aan UNAN Muhamet om gedurende een periode van tien jaar,

overeenkomstig artikel 1 van het Koninklijk Besluit nr.22 van 24 oktober 1934, dat hun veroordeling gepaard gaat met het verbod om, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, ° 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen,

en

overeenkomstig artikel 1bis van het Koninklijk Besluit nr.22 van 24 oktober 1934, op basis van de tenlastelegging A, B en C dat zijn veroordeling gepaard gaat met het verbod om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

De publicatie van het vonnis bij uittreksel werd bevolen in het *Belgisch Staatsblad* op kosten van UNAN Muhamet.

Voor eensluidend uittreksel afgeleverd aan de procureur des Konings te Kortrijk, voor publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

PRO JUSTITIA

Tegen bovenstaand vonnis werd geen rechtsmiddel aangewend.

Kortrijk, 18 januari 2018.

De griffier, (get.) Valerie Leyman.

(3321)

Faillissement

Faillite

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: EL MOUSSAOUI KARIM, CORNEEL FRANCKSTRAAT 85/102, 2100 DEURNE (ANTWERPEN), geboortedatum en -plaats: 13 maart 1979 ANTWERPEN.

Referentie: 20180167.

Datum faillissement: 15 februari 2018.

Handelsactiviteit: vennoot van VOF DELAH GROENTEN EN FRUIT

Curator: Mr VAN CAENEGHEM WIM, VRIJHEIDSTRAAT 32, 2000 ANTWERPEN 1.

Voorlopige datum van staking van betaling: 15/02/2018

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 13 april 2018.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, L. Boets

2018/107511

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen

Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen.

Opening van het faillissement, dagvaarding, van: DEPRETER BVBA, ANTWERPSESTEENWEG 35/A, 2840 RUMST.

Referentie: 20180169.

Datum faillissement: 15 februari 2018.

Handelsactiviteit: diverse administratieve activiteiten ten behoeve van kantoren

Ondernemingsnummer: 0896.427.775

Curator: Mr VAN DENABEELE GUY, VAN BEETHOVEN-STRAAT 28, BUS 402, 2018 ANTWERPEN 1.

Voorlopige datum van staking van betaling: 15/02/2018

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 13 april 2018.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, L. Boets

2018/107513

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : I.D.R.E. SPRL, RUE MARCEL HUBERT, LONGCHAMPS 7, 5310 EGHEZEE.

Référence : 20180041.

Date de faillite : 15 février 2018.

Activité commerciale : installations, dépannages et rénovations électriques

Dénomination commerciale : IDRE

Numéro d'entreprise : 0445.676.002

Curateur : ETIENNE FRANCOIS, RUE ROGIER 28, 5000 NAMUR.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 mars 2018.

Pour extrait conforme : Le greffier, A.-P. Dehant

2018/107485

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : PRIMOGEST SA, PLACE JOSEPHINE CHARLOTTE 4, 5100 JAMBES (NAMUR).

Référence : 20180040.

Date de faillite : 15 février 2018.

Activité commerciale : agence immobilière

Dénomination commerciale : CENTURY 21 - PRIMOGEST

Siège d'exploitation : MARCHE SAINT REMY 1, 5000 NAMUR

Numéro d'entreprise : 0450.677.638

Curateur : BRICHART JEAN, CHEE DE NIVELLES 45, 5140 SOMBREFFE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 mars 2018.

Pour extrait conforme : Le greffier, A.-P. Dehant

2018/107483

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de : SPRL PRIMO CONCEPT SPRL, MARCHE SAINT-REMY 1, 5000 NAMUR.

Référence : 20180039.

Date de faillite : 15 février 2018.

Activité commerciale : management et formation en immobilier

Dénomination commerciale : PRIMO CONCEPT

Siège d'exploitation : MARCHÉ SAINT RéMY 1, 5000 NAMUR

Numéro d'entreprise : 0541.707.485

Curateur : BRICHART JEAN, CHEE DE NIVELLES 45, 5140 SOMBREFFE.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.

Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 mars 2018.

Pour extrait conforme : Le greffier, A.-P. Dehant

2018/107484

Tribunal de commerce de Liège, division Namur

—

Tribunal de commerce de Liège, division Namur.

Ouverture de la faillite, sur aveu, de: MERTENS KAREL, RUE LUCIEN FOSSEPREZ 11, 5170 BOIS-DE-VILLERS.

Date et lieu de naissance : 12 février 1980 HAL.

Référence : 20180038.

Date de faillite : 15 février 2018.

Activité commerciale : exploitant de manège de chevaux travaux de menuiserie

Siège d'exploitation : RUE LUCIEN FOSSEPREZ 11, 5170 BOIS-DE-VILLERS

Numéro d'entreprise : 0799.011.764

Curateur : DELFORGE MURIELLE, RUE ROGIER 28, 5000 NAMUR.

Dépôt des créances : dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be.Dépôt dans le Registre Central de la Solvabilité via le site www.regsol.be du premier procès-verbal de vérification des créances : le 26 mars 2018.

Pour extrait conforme : Le greffier, A.-P. Dehant

2018/107482

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: REDERIJ RUDO BVBA, VISMIJNLAAN 10, 8400 OOSTENDE.

Referentie: 20180033.

Datum faillissement: 15 februari 2018.

Handelsactiviteit: zeevisserij

Uitbatingadres: AFRIKALAAN 13, 8400 OOSTENDE

Ondernemingsnummer: 0405.287.675

Curator: Mr BOUTENS PHILIPPE, Van Iseghemlaan 149, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 15/02/2018

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 maart 2018.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, H. Crombez.

2018/107492

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: VAN NEVEL DANIEL, GROENTEMARKT 19/101, 8400 OOSTENDE, geboortedatum en -plaats: 19 juni 1985 KYONDO.

Referentie: 20180034.

Datum faillissement: 15 februari 2018.

Handelsactiviteit: EETGELEGENHEDEN MET BEPERKTE BEDRIJFING

Handelsbenaming: BISTRO LE PARISIEN

Uitbatingadres: GROENTENMARKT 19, 8400 OOSTENDE

Ondernemingsnummer: 0642.767.926

Curator: Mr SCHUYESMANS MARC, Frere Orbanstraat 113, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 15/02/2018

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 maart 2018.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, H. Crombez.

2018/107493

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: CREVAN BVBA, RENTENIERSSTRAAT 6, 8400 OOSTENDE.

Referentie: 20180032.

Datum faillissement: 15 februari 2018.

Handelsactiviteit: organisatie van congressen en beurzen

Ondernemingsnummer: 0677.613.195

Curator: Mr CONTENT PATRICK, JOZEF II STRAAT 18, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 15/02/2018

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 maart 2018.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, H. Crombez.

2018/107491

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende

—

Rechtbank van koophandel Gent, afdeling Oostende.

Opening van het faillissement, op aangifte (bekentenis) (art. 11 FW), van: GEERT THEETAERT BVBA, PROCESSIESTRAAT (EER) 15, 8480 ICHTEGEM.

Referentie: 20180035.

Datum faillissement: 15 februari 2018.

Handelsactiviteit: transport goederenvervoer

Ondernemingsnummer: 0825.089.126

Curator: Mr DE WISPELAERE SABINE, PRINSENLAAN 2, 8400 OOSTENDE.

Voorlopige datum van staking van betaling: 15/02/2018

Datum neerlegging van de schuldvorderingen: binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis in het Centraal Register Solvabiliteit via de site www.regsol.be.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van de verificatie van de schuldvorderingen in het Centraal Register Solvabiliteit via de website www.regsol.be: op 23 maart 2018.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals o.m. de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (art. 72bis en 72ter Fail.W.).

Voor eensluidend uittreksel: De griffier, H. Crombez.

2018/107494

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Homologation du plan de :

FLEURUS MEDICAL SPRLU AVENUE DU MARQUIS (FL) SN, 6220 FLEURUS.

Activité commerciale : COMMERCE DE GROS DE PRODUITS PHARMACEUTIQUES

Numéro d'entreprise : 0440.592.608

Date du jugement : 15/02/2018

Référence : 20160058

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais.

2018/107537

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : PONTACQ SPRL

déclarée le 31 octobre 2016

Référence : 20160272

Date du jugement : 15 février 2018

Numéro d'entreprise : 0427.411.890

Liquidateur (s) désigné (s) : VERMEIRE PHILIPPE, RUE DE DAMPREMY, 52/1, 6040 JUMET (CHARLEROI).

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2018/107534

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Faillite de : DE NOBLE STANISLAS

déclarée le 12 février 2018

Référence : 20180039

Date du jugement : 13 février 2018

Numéro d'entreprise : 0649.435.487

Remplacement du curateur GILLAIN ALEXANDRE, à sa demande, par NOEL CHRISTIANE, RUE DE DAMPREMY 67/32, 6000 CHARLEROI.

Pour extrait conforme : Le greffier, Fabienne Rolin

2018/107526

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : HULIN JAMES

déclarée le 3 novembre 2004

Référence : 20040305

Date du jugement : 16 février 2018

Numéro d'entreprise : 0653.636.676

Le failli est déclaré inexcusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier délégué Céline Vermeulen

2018/107698

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture, par liquidation, de la faillite de : AURES TRADING SPRL

déclarée le 12 mai 2014

Référence : 20140198

Date du jugement : 15 février 2018

Numéro d'entreprise : 0812.705.887

Liquidateur (s) désigné (s) : RAKIK ABDERRAHIM, PANNES-CHOPP, 21, 4728 HERGENRATH.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2018/107532

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi
—

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture sommaire de la faillite de : DEWEVER JIMMY

déclarée le 10 avril 2017

Référence : 20170082

Date du jugement : 15 février 2018

Numéro d'entreprise : 0836.617.476

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2018/107536

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture sommaire de la faillite de : BLATON LINDA

déclarée le 22 mai 2017

Référence : 20170113

Date du jugement : 15 février 2018

Numéro d'entreprise : 0849.818.780

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2018/107535

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi

Tribunal de commerce du Hainaut, division Charleroi.

Clôture sommaire de la faillite de : TONDEUR LAURENT

déclarée le 1 février 2016

Référence : 20160036

Date du jugement : 15 février 2018

Numéro d'entreprise : 0898.504.367

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le Greffier, Isabelle Servais

2018/107533

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : VELOS SECURITAS SA - RUE ENTRE-DEUX-PORTES 5, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0423.337.197

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107346

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : FEGEROPA SPRL - ROUTE DE HUY 137, 4287 LINCENT

Numéro d'entreprise : 0424.460.716

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107347

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : FERME DES TEYES SPRL - CHEMIN DES TEYES 41, 4190 FERRIERES

Numéro d'entreprise : 0425.650.351

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107348

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : J. TASIAUX SPRL - RUE DU COQ 7, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0426.114.169

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107349

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : COURTAGE MOSAN - RUE SOUS-LE-CHATEAU 92, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0426.531.962

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107350

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : L'ANTHISNOISE SPRL - RUE SAINT ROCH 1, 4160 ANTHISNES

Numéro d'entreprise : 0426.591.746

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107351

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ALGOTOIT SPRL - RUE ERNEST MALVOZ 14, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0427.021.813

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107352

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : BUREAUX TOMASZ-KIEWICZ SPRL - PLAINE DE LA SARTE 4, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0427.140.785

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107353

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : DORIAN ET CO SA CHAUSSEE DE WAVRE 42, 4217 HERON

Numéro d'entreprise : 0429.709.109

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107354

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : PETER PAN SPRL - CHAUSSEE DE WAREMME 144, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0429.719.502

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107355

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : THEATE SA - RUE AUXCOMMUNES DE STREE 28, 4577 MODAVE

Numéro d'entreprise : 0430.160.554

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107356

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : MIRAK SCRL - RUE DU TIGE 12, 4560 CLAVIER

Numéro d'entreprise : 0431.587.246

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107357

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : PC MANAGER INTERNATIONAL SPRL - CHEMIN DES GUEUSES 19, 4570 MARCHIN

Numéro d'entreprise : 0432.018.006

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107358

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : FIRE DETECTION SPRL - RUE JEAN DAMARD 27, 4163 TAVIER

Numéro d'entreprise : 0432.339.391

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107359

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : M.V.S. SPRL - RUE D'ORP (WA) 30, 4280 HANNUT

Numéro d'entreprise : 0432.474.894

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107360

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : CENTRE HUTOIS DE L'ECLAIRAGE SPRL - RUE DES ESSES 2, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0433.749.554

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107361

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : GASTROBEL CENTRE BIO NATUREL SPRL - ROUTE DE HUY 64, 4287 LINCENT

Numéro d'entreprise : 0434.708.963

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107362

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : AGENCE IMMO SERVICE SPRL - RUE DES TANNEURS 29, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0435.200.594

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107363

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : LA TERRASE SCRL - QUAI DE NAMUR 3, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0435.441.116

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107364

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : TARA SCRL - RUE DU DESSOUS 18, 4560 CLAVIER

Numéro d'entreprise : 0435.817.139

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107365

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : FEDIMA SCRL - RUE DU MARCHE 14, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0436.708.549

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107366

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : ISOTIK SPRL - GRAND ENCLOS 44, 4171 POULSEUR

Numéro d'entreprise : 0437.395.368

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107367

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : IMMO 1889 SPRL - RUE DE LHONNEUX 3, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0439.525.212

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107368

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : MOSA - SERVICES SPRL - AVENUE ALBERT 1ER 2, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0441.122.346

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107369

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : C.M.O.- COOPERATIVE DU MEUBLE D'OCCASION SCRL - AVENUE ALBERT 1ER 43, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0441.885.973

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107370

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : DISTRI - CAR SCRL QUAI D'ARONA 12, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0442.140.549

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107371

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : FAM SPRL - RUE FOND DU SART 28, 4171 POULSEUR

Numéro d'entreprise : 0442.279.022

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107372

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : WULLMAART - ROCOURT SA - RUE DU TIGE 12, 4560 CLAVIER

Numéro d'entreprise : 0443.390.562

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107373

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : HERSTAL - AUTO - WASH SA - RUE DU TIGE 12, 4560 CLAVIER

Numéro d'entreprise : 0443.390.661

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107374

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : M.A.B. SPRL - RUE NEUVE 2, 4260 BRAIVES

Numéro d'entreprise : 0443.475.783

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107375

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : LE MOUSTIER SPRL - RUE EMILE RODER 1, 4280 HANNUT

Numéro d'entreprise : 0444.466.272

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107376

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : SAINT - SEVERIN SCRL - PLACE ST-SEVERIN 5A, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0444.479.734

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107377

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : LE FRANCE III SPRL CHAUSSEE ROOSEVELT 165, 4540 AMAY

Numéro d'entreprise : 0445.505.063

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107378

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : PAUL HIRT ARCHITECTE SPRL (CIV) - RUE DU BURNONTIGE 33, 4190 FERRIERES

Numéro d'entreprise : 0445.894.746

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107379

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : MAESTRO IMMO SPRL - RUE DE LA CARRIERE 12, 4170 COMBLAIN-AU-PONT

Numéro d'entreprise : 0446.228.605

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107380

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : GUY DECHAMPS SPRL - RUE DE LA FONTAINE 13, 4530 VILLERS-LE-BOUILLET

Numéro d'entreprise : 0446.418.843

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107382

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de : AUTHENTIX SA - RUE DE BRAIVES 3A, 4210 BURDINNE

Numéro d'entreprise : 0447.142.383

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107383

Tribunal de commerce de Liège, division Huy

Tribunal de commerce de Liège, division Huy.

Dissolution judiciaire et clôture immédiate de: LA FEUILLE D'ACANTHE SA - PLACE ZENOBE GRAMME 6, 4500 HUY

Numéro d'entreprise : 0447.609.567

Date du jugement : 14 février 2018

Pour extrait conforme : Le greffier, J.Gilles

2018/107381

Rechtbank van koophandel Leuven

Rechtbank van koophandel Leuven.

Afsluiting door vereffening van: MERCKX IVAN

Geopend op 15 september 2016

Referentie: 8234

Datum vonnis: 16 februari 2018

Ondernemingsnummer: 0733.043.351

De gefailleerde is verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: LENAERTS CRISTEL

2018/107696

Tribunal de commerce de Liège, division Marche-en-Famenne

Tribunal de commerce de Liège, division Marche.

Excusabilité avant clôture de la faillite de: LATTRE JURGEN

déclarée le 26 février 2015

Référence : 20150007

Date du jugement : 15 février 2018

Numéro d'entreprise : 0845.670.150

Le failli est déclaré excusable.

Pour extrait conforme : Le greffier, J.-M.Collard

2018/107543

Intrekking faillissement**Faillite rapportée****Rechtbank van koophandel Antwerpen, afdeling Antwerpen**

Gelet op het vonnis, op bekentenis gewezen door de 22° kamer van de rechtbank van koophandel te Antwerpen op 04.12.2012 waarbij, de Comm.V IMAB, met zetel te 2620 Hemiksem De Bosschaertlei 111, KBO : 0887.464.579 en de heer BUYL Bart, geboren op 14.08.1967, wonende te 2620 hemiksem, De Bosschaertlei 111, failliet werden verklaard.

Gehoord de raadsman van eisers in derdenverzet en de curator in zijn mondelinge toelichting ter openbare terechtzitting van 17.01.2013.

Gehoord het mondeling advies van het Openbaar Ministerie gegeven door Mevr. I. De Vel, Subst. Proc. des Konings ter zitting van 17.01.2013.

Overwegende dat partijen in derdenverzet het eens zijn dat beide hogervermelde faillissementen worden ingetrokken.

Dat het verzet derhalve ontvankelijk en gegrond voorkomt in de hierna volgende mate.

Bij vonnis van 17 januari 2013.

Gelet op de toepassing van artikelen 2, 34, 35, 36, 37 en 41 van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken, gewijzigd bij de wet van 10 oktober 1967, houdende het Gerechtelijk Wetboek;

Rechtdoende op tegenspraak,

Verklaart het derdenverzet ontvankelijk en gegrond in de volgende mate. Doet het vonnis waartegen verzet teniet in de volgende mate,

Trekt het faillissement van de Comm.V IMAB, met zetel te 2620 Hemiksem, De Bosschaertlei 111, KBO : 0887.464.579 en van de heer BUYL, Bart, geboren op 14.08.1967, wonende te 2620 Hemiksem, De Bosschaertlei 111, in.

Veroordeelt eiseres in derdenverzet tot de gerechtskosten van beide instanties, met inbegrip van de staat van ereloon en onkosten van de curator, tot heden niet begroot zijnde.

(Get.) L. Boets; L. De Decker; D. Peeters; A. Van Gelder.

(3333)

Nederlandstalige rechtbank van koophandel Brussel

De rechtbank van koophandel te Brussel, heeft, op datum van 22-12-2017, vonnis uitgesproken waarbij de intrekking van het faillissement van ETN. PAUL DE LAET n.v., KBO nr. 400.023.050, met vennootschapszetel te 1780 WEMMEL, Eburonenlaan 6, bus 4, werd ingetrokken.

(Get.) Sylvia Lagrou, advocaat.

(3334)

Huwelijksvermogensstelsel**Régime matrimonial**

Bij akte wijziging van huwelijksstelsel inhoudende scheiding van goederen, verleden voor notaris Chr. Uytterhaegen, te Wetteren op 14/02/2018, tussen de echtgenoten Myny, Luc - Vereecken, Anne-Marie, te Wetteren, Molenstraat 111, werd een beperkte gemeenschap gevormd waarbij door beide echtgenoten hun eigen zijnde aandelen in een onroerend goed en in roerende goederen in de beperkte gemeenschap gebracht werden.

(Get.) Chr. UYTTERHAEGEN, notaris.

(3322)

Onbeheerde nalatenschap**Succession vacante****Rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen**

Op 22 januari 2018, verleende de AF1 kamer van de rechtbank van eerste aanleg Antwerpen, afdeling Antwerpen, een vonnis waarbij Mr. Ria Hens, advocaat en plaatsvervangend rechter te Antwerpen, kantoor houdende te 2000 Antwerpen, Amerikalei 191, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Robert Jakob Visschers, geboren te Frankenthal (Duitsland) op 1 oktober 1935, ongehuwd, laatst wonende te Mortsel, Jozef Hermanslei 21, en overleden te Mortsel op 7 september 2017.

Antwerpen, 5 februari 2018.

De griffier, (get.) A. Rasschaert. (3323)

Rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent

Bij de beschikking van de zeventiende burgerlijke kamer bij de rechtbank van eerste aanleg Oost-Vlaanderen, afdeling Gent, verleend op 1 februari 2018, werd mevrouw Geertrui Deconinck, advocaat, met kantoor te 9080 Lochristi, Koning Albertlaan 48, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Robert VAN MAERREM, geboren te Machelen op 21 augustus 1946, laatst wonende te 9000 Gent, Wilgestraat 1, overleden te Gent op 23 maart 2016.

Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Geertrui Deconinck, curator. (3324)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk

Bij beschikking van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk, sectie familierechtbank, drieëntwintigste kamer, met één rechter, verleend in raadkamer op dertien februari tweeduizend en achttien, wordt Mr. Sandra Verhoye, advocaat, te 8800 Roeselare, Sint-Eloois-Winkelstraat 115a, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen DI DONNO, Mariuccia, geboren te Supersano (Italië) op 21 juli 1924, in leven laatst wonende te 8930 Menen, Kortrijkstraat 126 en overleden te Menen op 18 augustus 2013. Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Kortrijk, 13 februari 2018.

De griffier, (get.) C. Van den Steen. (3325)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk

Bij beschikking van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk, sectie familierechtbank, drieëntwintigste kamer, met één rechter, verleend in raadkamer op dertien februari tweeduizend en achttien, wordt Mr. Jasper Bolle, advocaat, te 8800 Roeselare, Kolenkaai 4, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen GROSSHEIM, Josef Andreas, geboren te Steinheuterode (Duitsland) op 6 juni 1939, in leven laatst wonende te 8550 Zwevegem, Kwadepoel 39 en overleden te Zwevegem op 10 januari 2017. Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Kortrijk, 13 februari 2018.

De griffier, (get.) C. Van den Steen. (3326)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk

Bij beschikking van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Kortrijk, sectie familierechtbank, drieëntwintigste kamer, met één rechter, verleend in raadkamer op dertien februari tweeduizend en achttien, wordt Mr. Sofie Debusschere, advocaat, te 8500 Kortrijk, President Rooseveltplein 1, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen DETAILLEUR, Mike Robert Emiel, geboren te Roeselare op 6 mei 1974, in leven laatst wonende te 8560 Wevelgem, Brugstraat 14 en overleden te Wevelgem op 5 februari 2016. Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Kortrijk, 13 februari 2018.

De griffier, (get.) C. Van den Steen. (3327)

Rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Veurne

Bij beschikking, in raadkamer uitgesproken op 9 februari 2018 door de v3 dagelijkse verzoekschriften van de rechtbank van eerste aanleg West-Vlaanderen, afdeling Veurne, wordt Mr. Lut Godderis, advocaat, met kantoor te 8630 Veurne, Albert I laan 8, aangewezen als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Durieu Harlindis Relindis Maria Elisa Cornelia, geboren te Sint-Amandsberg op 08/08/1930, laatst wonende te 8670 Koksijde, Koninklijke Baan 359/0109, overleden te Koksijde op 29/08/2016, op wiens nalatenschap niemand aanspraak maakt.

Veurne, 9 februari 2018.

De griffier, (onleesbare handtekening). (3328)

Tribunal de première instance de Liège, division Liège

Par décision du 12/02/2018, le tribunal de première instance de Liège a désigné Maître Jean-Luc Paquot, avocat, juge suppléant, avenue Blondon 33, à 4000 Liège, en qualité d'administrateur provisoire à la succession de Germaine Jeanne Julienne Poncelet, née à Seraing le 14/10/1921, en son vivant domiciliée à 4400 Flémalle, chaussée de Ramet 204, et décédée à Flémalle le 09/06/2016.

Toute personne intéressée par ladite succession est priée de se faire connaître dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Jean-Luc PAQUOT, avocat. (3329)

Justice de paix de Liège II

Par décision du 6 février 2018, M. le président des juges de paix et des juges de police de l'arrondissement judiciaire de Liège, a désigné : Mme Marcelle Coulon, domiciliée chemin du Passage 11, à 4130 Esneux, en qualité de curateur aux meubles à la succession réputée vacante de :

BASTIN, Anne-Marie, née le 14 juin 1935, en son vivant domiciliée à 4000 Liège, rue du Jardin Botanique 5/0012, et décédée entre le 22 décembre 2017, et 23 janvier 2018.

Les créanciers et légataires éventuels sont invités à prendre contact avec le curateur, dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Marcelle COULON, curateur aux meubles. (3330)

Justice de paix de Liège II

Par décision du 6 février 2018, M. le président des juges de paix et des juges de police de l'arrondissement judiciaire de Liège, a désigné :

Mme Marcelle Coulon, domiciliée chemin du Passage 1, à 4130 Esneux, en qualité de curateur aux meubles à la succession réputée vacante de :

DELMOTTE, Stéphane, né à Charleroi le 20 septembre 1961, en son vivant domicilié à 4000 Liège, place des Béguinages 9/0052, et décédé le 13 novembre 2017.

Les créanciers et légataires éventuels sont invités à prendre contact avec le curateur dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Marcelle COULON, curateur aux meubles. (3331)

Tribunal de première instance de Namur, division Namur

Par ordonnance du 12 février 2018 (RR 224/2018), la juridiction présidienne de la troisième chambre du tribunal de la Famille de et à Namur, a désigné M. Emmanuel BOULET, avocat à 5100 Namur (JAMBES), rue du Paradis 51, en qualité d'administrateur provisoire de la succession de Monsieur Robert QUERTAINMONT, né le 04/09/1932, domicilié en dernier lieu à 5100 JAMBES, rue de Coppin 77/12, décédé à Namur le 8 janvier 2018.

(Signé) Emmanuel BOULET, avocat. (3332)

Rechtbank van eerste aanleg Gent, afdeling Gent

Bij de beschikking van de Zeventiende Burgerlijke kamer bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent, verleend op 7 december 2017, werd mevrouw Geertrui Deconinck, advocaat, met kantoor te 9080 Lochristi, Koning Albertlaan 48, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer VAN DE WEGE, Frank, geboren te Deurne op 23 september 1965, laatst wonende te 9831 Deurle, Pontstraat 36, en overleden te Torrevieja (Spanje) op 16 juni 2017.

Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

Geertrui Deconinck, curator. (3351)